



GŁÓWNY URZĄD STATYSTYCZNY

CENTRAL STATISTICAL OFFICE

ROCZNIKI BRANŻOWE  
BRANCH YEARBOOKS

**ROCZNIK STATYSTYCZNY  
ROLNICTWA**

STATISTICAL YEARBOOK  
OF AGRICULTURE

**2015**

WARSZAWA — WARSAW

KOMITET REDAKCYJNY  
GŁÓWNEGO URZĘDU STATYSTYCZNEGO

*EDITORIAL BOARD  
OF THE CENTRAL STATISTICAL OFFICE*

PRZEWODNICZĄCY *PRESIDENT*

Janusz Witkowski

REDAKTOR GŁÓWNY *CHIEF EDITOR*

Halina Dmochowska

CZŁONKOWIE *MEMBERS*

Ewa Adach-Stankiewicz, Wojciech Adamczewski, Renata Bielak, Maria Jeznach, Ewa Kamińska-Gawryluk, Liliana Kursa, Dominika Rogalińska, Joanna Stańczak, Grażyna Szydłowska, Wanda Tkaczyk, Katarzyna Walkowska, Małgorzata Węglowska (sekretarz *secretary*), Halina Woźniak, Agnieszka Zgierska, Małgorzata Żyra

Prace merytoryczne — Wydział Analiz  
i Opracowań Rolniczych  
w DEPARTAMENCIE ROLNICTWA

*Compiled by Agriculture Analyses  
and Studies Section  
AGRICULTURE DEPARTMENT*

w składzie:

Anna Bogumił, Bogumiła Dawidek, Anna Grzeszczak, Karolina Wasilewska,  
Mariusz Wojciechowski, Anna Wróblewska

pod kierunkiem *supervised by*  
Artura Łączyńskiego, Elżbiety Ziółkowskiej

ZAKŁAD WYDAWNICTW STATYSTYCZNYCH

*STATISTICAL PUBLISHING ESTABLISHMENT*

Redakcja techniczna i korekta

*Technical editing and proof-reading*

pod kierunkiem *supervised by*

Bożeny Gorczycy

Skład *Typesetting*  
pod kierunkiem *supervised by*  
Jolanty Mossakowskiej

Opracowanie graficzne *Graphics and design*  
pod kierunkiem *supervised by*  
Lidii Motrenko-Makuch

**Przy publikowaniu danych GUS  
prosimy o podanie źródła**

*When publishing CSO data  
please indicate source*

**ISSN 2080-8798**

**Publikacja dostępna na CD  
oraz w Internecie — [www.stat.gov.pl](http://www.stat.gov.pl)**

*Publication available on CD  
and on the Internet — [www.stat.gov.pl](http://www.stat.gov.pl)*

# **PRZEDMOWA**

„Rocznik Statystyczny Rolnictwa 2015” jest kolejną edycją publikacji zbiorczej z zakresu statystyki rolnictwa. Pierwszą publikacją otwierającą edycję była „Statystyka rolnictwa 1946—1957” wydana w 1961 r. Kolejne wydania Rocznika ukazywały się w odstępach od trzech do pięciu lat.

Od 2005 r. publikacja wydawana jest w cyklu rocznym.

Rocznik obejmuje trzy działy tematyczne (w podstawowej retrospekcji 2005, 2010—2014): „Podstawowe czynniki produkcji. Wyniki produkcji rolniczej”, „Gospodarka żywnościowa” oraz „Przegląd międzynarodowy”. Działy poprzedzone zostały uwagami szczegółowymi zawierającymi podstawowe definicje oraz zakres, źródła i zasady prezentowania danych. Ważniejsze informacje zaprezentowano w przekroju wojewódzkim.

W dwóch pierwszych działach przedstawiono kompleksowe informacje o wynikach produkcji rolniczej, warunkach produkcyjno-ekonomicznych rolnictwa, bilansowym rozliczeniu produkcji ważniejszych produktów rolnych (uwzględniającym przemysł spożywczy i powiązania importowo-eksportowe), zaopatrzeniu i zużyciu środków produkcji oraz dane pokazujące sytuację dochodową w rolnictwie. W „Przeglądzie międzynarodowym” zaprezentowano informacje o rolnictwie w Polsce na tle świata oraz w odniesieniu do krajów Unii Europejskiej. Dane zbiorcze charakteryzujące rolnictwo w Unii Europejskiej przedstawione zostały dla wszystkich państw członkowskich.

Publikację opracowano w Departamencie Rolnictwa przy współpracy z innymi departamentami GUS.

Oddając do rąk Państwa „Rocznik Statystyczny Rolnictwa 2015” składamy wszystkim osobom i instytucjom, w tym Ministerstwu Rolnictwa i Rozwoju Wsi, agencjom podległym Ministerstwu oraz Instytutowi Ekonomiki Rolnictwa i Gospodarki Żywnościowej — Państwowemu Instytutowi Badawczemu serdeczne podziękowanie za współpracę i przekazanie danych.

Główny Urząd Statystyczny zwraca się z uprzejmą prośbą o nadsyłanie uwag i sugestii dotyczących zakresu tematycznego i formy Rocznika — zostaną one wykorzystane w pracach nad kolejną edycją publikacji.

Dyrektor  
Departamentu Rolnictwa

Artur Łączyński

Warszawa, grudzień 2015 r.

## **PREFACE**

The "Statistical Yearbook of Agriculture 2015" is the next version of a comprehensive publication in the scope of agriculture statistics. The first publication opening the edition was "Agriculture Statistics 1946–1957" published in 1961. The subsequent versions were edited in intervals three—five years.

Since 2005, the publication is issued annually.

The Yearbook covers three thematic chapters (in basic retrospection 2005, 2010—2014): "Basic production factors. Agricultural production results", "Food economy" and "International review". Each chapter is preceded by detailed notes, including basic definitions, scope, sources and rules of data presentation. Major information is also presented by voivodship.

In two first chapters there is presented comprehensive information on agricultural production results, production and economic conditions in agriculture, production balance-sheet for major agricultural products (covering food industry and import and export connections) supply and use of production goods as well as information on income situation in agriculture. The "International review" describes agriculture in Poland in comparison with the whole world as well as the European Union countries. Aggregated data regarding the European Union are presented for all Member States.

The publication has been prepared in the Agriculture Department in cooperation with other CSO units.

Presenting the "Statistical Yearbook of Agriculture 2015", we would like to express our gratitude to all persons and institutions, of which the Ministry of Agriculture and Rural Development, agencies subordinated to the Ministry as well as the Institute of Agricultural and Food Economics — National Research Institute, for their cooperation, assistance and transmission of data.

The Central Statistical Office welcomes any comments and suggestions concerning the contents and form of the Yearbook which could contribute to the improvement of the next issue of the publication.

Director  
of the Agriculture Department

*Artur Łączyński*

Warsaw, December 2015

# SPIS RZECZY

	Str.
Przedmowa .....	3
Uwagi ogólne .....	30
Ważniejsze dane o rozwoju rolnictwa (1980, 1990, 1995, 2000, 2002, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013) .....	36
Dział I. <b>Podstawowe czynniki produkcji. Wyniki produkcji rolniczej</b> .....	42—244
Uwagi do działu .....	42
Agrometeorologia .....	75
Ziemia .....	79
Gospodarstwa rolne .....	107
Ludność i pracujący w rolnictwie .....	117
Inwestycje. Środki trwałe .....	129
Środki obrotowe .....	136
Wartość produkcji rolniczej .....	147
Produkcja roślinna .....	159
Produkcja zwierzęca .....	186
Dochody, wydatki, finanse .....	213
Dział II. <b>Gospodarka żywnościowa</b> .....	245—365
Uwagi do działu .....	245
Skup produktów rolnych .....	260
Ceny .....	280
Przemysł spożywczy i tytoniowy .....	307
Handel zagraniczny produktami rolno-spożywczymi .....	311
Podstawowe bilanse rolnicze .....	325
Spożycie .....	337
Jakość żywności .....	347
Dział III. <b>Przegląd międzynarodowy</b> .....	366
Uwagi do działu .....	366
Świat .....	370
Unia Europejska .....	412

# SPIS TABLIC

Tabl. | Str.

## Dział I. PODSTAWOWE CZYNNIKI PRODUKCJI. WYNIKI PRODUKCJI ROLNICZEJ

Uwagi do działu .....	x	42
<b>Agrometeorologia</b>		
Temperatura powietrza i opady atmosferyczne (2010, 2012, 2013, 2014) .....	1	75
Temperatury powietrza w okresie od jesiennych siewów do zbiorów zbóż (2012/13, 2013/14) .....	2	76
Opady w okresie od jesiennych siewów do zbiorów zbóż (2012/13, 2013/14) .....	3	77
Usłonecznienie i zachmurzenie (2010, 2012, 2013, 2014) .....	4	78
Usłonecznienie w okresie od jesiennych siewów do zbiorów zbóż (2012/13, 2013/14) .....	5	78
<b>Ziemia</b>		
Stan geodezyjny i kierunki wykorzystania powierzchni kraju (2010, 2012, 2013, 2014, 2015) .....	6	79
Powierzchnia geodezyjna kraju według kierunków wykorzystania i województw w 2015 r. ....	7	80
Powierzchnia użytków rolnych według rodzajów użytków (2010, 2012, 2013, 2014) .....	8	82
Powierzchnia użytków rolnych według województw w 2014 r. ....	9	84
Użycowanie gruntów w gospodarstwach rolnych według rodzaju i grup obszarowych użytków rolnych w 2014 r. ....	10	86
Powierzchnia użytków rolnych w gospodarstwach rolnych według grup obszarowych użytków rolnych i województw w 2014 r. ....	11	90
Powierzchnia gruntów ugorowanych (2010, 2012, 2013, 2014) .....	12	92
Powierzchnia gruntów ugorowanych według województw w 2014 r. ....	13	92
Grunty rolne wyłączone na cele nierolnicze (2010, 2012, 2013, 2014) .....	14	93
Grunty rolne wyłączone na cele nierolnicze według województw w 2014 r. ....	15	94
Zmiany powierzchni gruntów rolnych w wyniku wyłączeń na cele nierolnicze według województw w 2014 r. ....	16	95
Grunty zdewastowane i zdegradowane wymagające rekultywacji i zagospodarowania oraz grunty zrekultywowane i zagospodarowane (2010, 2012, 2013, 2014) .....	17	96
Grunty zdewastowane i zdegradowane wymagające rekultywacji oraz zrekultywowane i zagospodarowane według województw w 2014 r. ....	18	96
Struktura odczynu gleb według województw w latach 2011—2014 r. ....	19	97
Potrzeby wapnowania gleb według województw w latach 2011—2014 .....	20	97
Zasobność gleb w przyswajalne makroelementy według województw w latach 2011—2014 .....	21	98
Melioracje podstawowe według województw (2010, 2012, 2013, 2014) .....	22	101
Powierzchnia zmeliorowanych użytków rolnych według województw (2010, 2012, 2013, 2014) .....	23	102
Nawadniane użytki rolne i grunty leśne według sposobu nawadniania i województw (2010, 2012, 2013, 2014) .....	24	103
Zalesienia użytków rolnych nieprzydatnych do produkcji rolnej oraz nieużytków według województw (2010, 2012, 2013, 2014) .....	25	104
Rodzinne ogrody działkowe według województw (2010, 2012, 2013, 2014) .....	26	105
Wyniki działalności Agencji Nieruchomości Rolnych w zakresie przejmowania i zagospodarowania gruntów (2005, 2010, 2013, 2014) .....	27	106

	Tabl.	Str.
<b>Gospodarstwa rolne</b>		
Gospodarstwa rolne według grup obszarowych użytków rolnych (2010, 2013, 2014) .....	28	107
Gospodarstwa rolne według grup obszarowych i województw w 2013 r. ....	29	108
Gospodarstwa rolne według użytkowania gruntów i województw w 2013 r. ....	30	110
Gospodarstwa indywidualne przekazane za emeryturę i rentę (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	31	112
Ekologiczne gospodarstwa rolne według województw (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	32	112
Producenci rolni wpisani do ewidencji producentów według województw (2010, 2013, 2014) .....	33	113
Gospodarstwa stosujące metody rolnictwa integrowanego (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) ...	34	113
Powierzchnia uprawy objęta integrowanymi metodami produkcji według województw (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	35	114
Wybrane wyniki rachunkowe gospodarstw rolnych z systemu Polski FADN (2010, 2013, 2014)	36	115
<b>Ludność i pracujący w rolnictwie</b>		
Ludność według płci i wieku (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	37	117
Powierzchnia, ludność i gęstość zaludnienia na terenach wiejskich według województw (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	38	119
Gminy i ludność wiejska według liczby mieszkańców w gminie (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	39	119
Gminy i ludność na terenach wiejskich według liczby mieszkańców w gminie i województw w 2014 r. ....	40	120
Ludność w wieku produkcyjnym i nieprodukcyjnym według województw (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	41	121
Ruch naturalny ludności (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	42	122
Zgony według przyczyn (2005, 2010, 2012, 2013) .....	43	123
Przeciętne trwanie życia według województw w 2014 r. ....	44	123
Migracje ludności na pobyt stały w miastach i na wsi (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	45	124
Migracje wewnętrzne ludności na pobyt stały według kierunków i województw w 2014 r. ....	46	125
Pracujący w rolnictwie, łowiectwie i leśnictwie (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	47	126
Pracujący w rolnictwie według statusu zatrudnienia (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	48	126
Pracujący w rolnictwie według województw (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	49	127
Bezrobotni zarejestrowani według miejsca zamieszkania, wieku, płci i województw (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	50	128
Poszkodowani w wypadkach przy pracy w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie według wydarzeń powodujących urazy wypadkowe (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	51	129
<b>Inwestycje. Środki trwałe</b>		
Nakłady inwestycyjne w rolnictwie i łowiectwie w podziale na rodzaje nakładów [ceny bieżące] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	52	129
Nakłady inwestycyjne w rolnictwie i łowiectwie w podziale na sektory [ceny bieżące] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	53	130
Nakłady inwestycyjne w rolnictwie i łowiectwie według województw [ceny bieżące] (2013, 2014) .....	54	131
Wartość brutto środków trwałych w rolnictwie i łowiectwie [bieżące ceny ewidencyjne] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	55	131
Wartość brutto środków trwałych w rolnictwie i łowiectwie według grup środków trwałych [bieżące ceny ewidencyjne] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	56	132
Wartość netto i stopień zużycia środków trwałych w rolnictwie i łowiectwie [bieżące ceny ewidencyjne] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	57	133

	Tabl.	Str.
Wartość brutto środków trwałych w rolnictwie i łowiectwie według województw [bieżące ceny ewidencyjne] (2013, 2014) .....	58	133
Ciągniki w rolnictwie (2005, 2007, 2010, 2013) .....	59	134
Ciągniki w rolnictwie według województw (2010, 2013) .....	60	134
Budynki gospodarstw rolnych oddane do użytkowania (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	61	135
Budynki gospodarstw rolnych oddane do użytkowania na wsi według województw w 2014 r. .....	62	135
<b>Środki obrotowe</b>		
Produkcja nawozów mineralnych lub chemicznych (2010, 2012, 2013, 2014) .....	63	136
Zużycie nawozów mineralnych lub chemicznych oraz wapniowych w przeliczeniu na czysty składnik (2009/10, 2011/12, 2012/13, 2013/14) .....	64	137
Zużycie nawozów mineralnych lub chemicznych oraz wapniowych w przeliczeniu na czysty składnik według województw w roku gospodarczym 2013/14 .....	65	139
Zużycie nawozów mineralnych lub chemicznych oraz wapniowych w przeliczeniu na czysty składnik i na 1 ha użytków rolnych według województw w roku gospodarczym 2013/14 .....	66	140
Sprzedaż środków ochrony roślin (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	67	140
Sprzedaż środków ochrony roślin według zharmonizowanej klasyfikacji substancji w 2014 r. (w przeliczeniu na substancje czynne) .....	68	141
Zużycie środków ochrony roślin według zharmonizowanej klasyfikacji substancji w 2014 r. (w przeliczeniu na substancje czynne) .....	69	142
Zaopatrzenie rolnictwa w kwalifikowany materiał siewny (2004/05, 2009/10, 2011/12, 2012/13, 2013/14) .....	70	145
Sprzedaż pasz stosowanych w żywieniu zwierząt gospodarskich (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	71	146
<b>Wartość produkcji rolniczej</b>		
Produkcja globalna, zużycie pośrednie i wartość dodana brutto produkcji rolniczej [ceny bieżące] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	72	147
Dynamika produkcji globalnej, zużycia pośredniego i wartości dodanej brutto produkcji rolniczej [ceny stałe] (2005, 2010, 2013, 2014) .....	73	148
Globalna, końcowa i towarowa produkcja rolnicza [ceny bieżące] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	74	148
Globalna, końcowa i towarowa produkcja rolnicza na 1 ha użytków rolnych [ceny bieżące] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	75	149
Dynamika globalnej, końcowej i towarowej produkcji rolniczej [ceny stałe] (2005, 2010, 2013, 2014) .....	76	150
Globalna produkcja rolnicza według produktów [ceny bieżące] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	77	151
Struktura globalnej produkcji rolniczej według produktów [ceny bieżące] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	78	152
Końcowa produkcja rolnicza netto [ceny bieżące] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	79	153
Towarowa produkcja rolnicza według produktów [ceny bieżące] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	80	153
Struktura towarowej produkcji rolniczej według produktów [ceny bieżące] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	81	154
Towarowa produkcja rolnicza netto [ceny bieżące] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	82	155
Produkcja rolnicza na 1 mieszkańca [ceny bieżące] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	83	156
Struktura globalnej i towarowej produkcji rolniczej według województw w 2013 r. (ceny stałe 2012 r.) .....	84	156
Struktura towarowej produkcji rolniczej według produktów oraz województw w 2013 r. (ceny stałe 2012 r.) .....	85	157

	Tabl.	Str.
Wskaźniki cen produkcji rolniczej (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	86	158
Wskaźniki cen produktów rolnych sprzedawanych oraz cen towarów i usług zakupywanych przez gospodarstwa indywidualne w rolnictwie (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	87	158
<b>Produkcja roślinna</b>		
Produkcja ważniejszych ziemiopłodów (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	88	159
Powierzchnia zasiewów (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	89	160
Powierzchnia zasiewów według województw (2010, 2013, 2014) .....	90	165
Powierzchnia zasiewów zbóż według województw (2010, 2013, 2014) .....	91	165
Powierzchnia zasiewów rzepaku i rzepiku według województw (2010, 2013, 2014) .....	92	166
Powierzchnia uprawy ziemniaków według województw (2010, 2013, 2014) .....	93	166
Powierzchnia uprawy buraków cukrowych według województw (2010, 2013, 2014) .....	94	167
Zbiory ziemiopłodów (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	95	168
Plony ziemiopłodów (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	96	170
Zbiory zbóż według województw (2010, 2013, 2014) .....	97	172
Zbiory rzepaku i rzepiku według województw (2010, 2013, 2014) .....	98	172
Zbiory ziemniaków według województw (2010, 2013, 2014) .....	99	173
Zbiory buraków cukrowych według województw (2010, 2013, 2014) .....	100	173
Plony zbóż według województw (2010, 2013, 2014) .....	101	174
Plony rzepaku i rzepiku według województw (2010, 2013, 2014) .....	102	174
Plony ziemniaków według województw (2010, 2013, 2014) .....	103	175
Plony buraków cukrowych według województw (2010, 2013, 2014) .....	104	175
Powierzchnia uprawy warzyw gruntowych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	105	176
Powierzchnia uprawy warzyw gruntowych według województw (2010, 2013, 2014) .....	106	177
Powierzchnia uprawy warzyw pod osłonami (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	107	177
Zbiory warzyw (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	108	178
Plony warzyw gruntowych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	109	179
Zbiory warzyw gruntowych według województw (2010, 2013, 2014) .....	110	179
Plony warzyw gruntowych według województw w 2014 r. ....	111	180
Zbiory warzyw z upraw pod osłonami według województw (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	112	181
Powierzchnia uprawy drzew owocowych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	113	181
Powierzchnia uprawy drzew owocowych według województw (2010, 2013, 2014) .....	114	182
Powierzchnia uprawy krzewów owocowych, plantacji jagodowych i leszczyny (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	115	183
Powierzchnia uprawy krzewów owocowych i plantacji jagodowych według województw w 2014 r. ....	116	183
Zbiory owoców z drzew (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	117	184
Zbiory owoców z krzewów owocowych i plantacji jagodowych oraz leszczyny (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	118	185
Zbiory owoców z drzew według województw (2010, 2013, 2014) .....	119	185
<b>Produkcja zwierzęca</b>		
Produkcja ważniejszych produktów zwierzęcych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	120	186
Zwierzęta gospodarskie (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	121	188
Zwierzęta gospodarskie na 100 ha użytków rolnych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	122	189
Bydło według grup produkcyjno-użytkowych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	123	191
Trzoda chlewna według grup produkcyjno-użytkowych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	124	192
Zwierzęta gospodarskie w przeliczeniowych sztukach dużych według województw (2013, 2014) .....	125	193

	Tabl.	Str.
Bydło według województw (2010, 2013, 2014) .....	126	194
Trzoda chlewna według województw (2010, 2013, 2014) .....	127	195
Drób (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	128	196
Liczba nałożonych jaj wylęgowych i wyleżonych piskląt dla towarowych stad drobiu (2010, 2013, 2014) .....	129	197
Drób kurzy według województw (2010, 2013, 2014) .....	130	198
Przemysłowy ubój zwierząt (2010, 2013, 2014) .....	131	199
Produkcja żywca rzeźnego (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	132	199
Produkcja żywca rzeźnego w gospodarstwach indywidualnych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	133	201
Produkcja żywca rzeźnego według województw (2010, 2013, 2014) .....	134	201
Produkcja żywca rzeźnego według województw w 2014 r. ....	135	202
Produkcja żywca rzeźnego w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami i podrobam) według województw (2010, 2013, 2014) .....	136	203
Produkcja mleka krowiego (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	137	204
Produkcja mleka krowiego według województw (2010, 2013, 2014) .....	138	205
Mleczność krów w oborach pod kontrolą (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	139	205
Produkcja jaj kurzych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	140	206
Produkcja jaj kurzych według województw (2010, 2013, 2014) .....	141	207
Produkcja wełny niepranej owczej (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	142	207
Produkcja wełny niepranej owczej według województw (2010, 2013, 2014) .....	143	208
Liczba jednostek nadzorowanych przez Państwowy Nadzór Weterynaryjny według wybranych rodzajów działalności (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	144	209
Inseminacja krów i loch (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	145	209
Połów ryb morskich i słodkowodnych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	146	210
Pszczelarstwo (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	147	210
Niektóre zwierzęta lowne (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	148	211
Odstrzał, odłów i zasiedlenie niektórych zwierząt lownych (2010/11, 2012/13, 2013/14, 2014/15) .....	149	212
Odstrzał niektórych zwierząt lownych według województw w 2014/15 r. ....	150	212

### Dochody, wydatki, finanse

Nominalne dochody do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych (2010, 2012, 2013, 2014) .....	151	213
Dynamika nominalnych dochodów do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych (2012, 2013, 2014) .....	152	214
Dynamika realnych dochodów do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych (2012, 2013, 2014) .....	153	214
Emerytury i renty (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	154	215
Emerytury i renty rolników indywidualnych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	155	216
Zasiłki i jednorazowe odszkodowania powypadkowe z tytułu ubezpieczenia społecznego rolników indywidualnych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	156	216
Fundusz emerytalno-rentowy (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	157	218
Ubezpieczenia według grup i rodzajów (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	158	218
Ubezpieczenia upraw rolnych i zwierząt w latach 2010—2014 .....	159	221
Zwrot podatku akcyzowego zawartego w cenie oleju napędowego wykorzystanego do produkcji rolnej (według rozliczeń przekazanych przez wojewodów) w latach 2010—2014 .....	160	223
Przeciętny miesięczny dochód rozporządzalny w gospodarstwach domowych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	161	224
Przeciętne miesięczne wydatki w gospodarstwach domowych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	162	225

	Tabl.	Str.
Przeciętne miesięczne wydatki na towary i usługi konsumpcyjne na 1 osobę w gospodarstwach domowych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	163	226
Wydatki budżetu państwa według działów (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	164	228
Budżety jednostek samorządu terytorialnego (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	165	230
Dochody budżetów jednostek samorządu terytorialnego z tytułu podatku rolnego według województw (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	166	233
Kwota zrealizowanych płatności w ramach systemów wsparcia bezpośredniego oraz w ramach działania 211, 212 (ONW) PROW 2007—2013 .....	167	234
Liczba wniosków i powierzchnia deklarowana w ramach systemów wsparcia bezpośredniego oraz w ramach działania 211, 212 (ONW) PROW 2007—2013 — Kampania 2014 r.	168	238
Kredyty inwestycyjne z dopłatami Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa (2005, 2010, 2013, 2014) .....	169	242

## Dział II. GOSPODARKA ŻYWNOŚCIOWA

Uwagi do działu .....	x	245
-----------------------	---	-----

### Skup produktów rolnych

Wartość skupu produktów rolnych [ceny bieżące] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	1 (170)	260
Dynamika skupu produktów rolnych [ceny stałe] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	2 (171)	261
Wartość skupu produktów rolnych w gospodarstwach indywidualnych [ceny bieżące] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	3 (172)	262
Wartość skupu produktów rolnych według jednostek skupujących [ceny bieżące] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	4 (173)	262
Wartość skupu produktów rolnych według województw [ceny bieżące] (2010, 2013, 2014)	5 (174)	263
Wartość skupu produktów rolnych na 1 ha użytków rolnych według województw [ceny bieżące] (2010, 2013, 2014) .....	6 (175)	263
Skup ważniejszych produktów rolnych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	7 (176)	264
Skup ważniejszych produktów roślinnych według województw (2010, 2013, 2014) .....	8 (177)	268
Skup ważniejszych produktów zwierzęcych według województw (2010, 2013, 2014) .....	9 (178)	268
Skup ważniejszych produktów rolnych na 1 ha użytków rolnych według województw (2010, 2013, 2014) .....	10 (179)	270
Skup zboż i ziemniaków na 1 ha powierzchni upraw według województw (2010, 2013, 2014) .....	11 (180)	272
Skup żywca rzeźnego i mleka krowiego na 1 sztukę pogłowia zwierząt według województw (2010, 2013, 2014) .....	12 (181)	273
Skup produktów rolnych w przeliczeniu na jednostki zbożowe (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	13 (182)	274
Skup produktów rolnych w przeliczeniu na jednostki zbożowe według województw (2010, 2013, 2014) .....	14 (183)	274
Skup ważniejszych produktów roślinnych w latach gospodarczych (2005/06, 2010/11, 2012/13, 2013/14) .....	15 (184)	275
Skup ważniejszych produktów zwierzęcych według półroczy (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	16 (185)	276
Udział skupu w produkcji ważniejszych produktów roślinnych (2005/06, 2010/11, 2012/13, 2013/14) .....	17 (186)	277
Udział skupu w produkcji ważniejszych produktów zwierzęcych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	18 (187)	277
Udział skupu w produkcji ważniejszych produktów roślinnych według województw (2012/13, 2013/14) .....	19 (188)	278

	Tabl.	Str.
Udział skupu w produkcji ważniejszych produktów zwierzęcych według województw (2010, 2013, 2014) .....	20 (189)	279
Skup ważniejszych produktów leśnych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	21 (190)	279
<b>Ceny</b>		
Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych według grup gospodarstw domowych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	22 (191)	280
Przeciętne ceny skupu ważniejszych produktów rolnych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) ....	23 (192)	281
Przeciętne ceny skupu ważniejszych produktów rolnych według województw (2010, 2014)	24 (193)	284
Przeciętne ceny skupu ważniejszych produktów rolnych w przeliczeniu na jednostkę zbożową i ich relacje do ceny pszenicy (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	25 (194)	286
Przeciętne ceny ważniejszych produktów rolnych uzyskiwane przez rolników na targowiskach (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	26 (195)	288
Przeciętne ceny ważniejszych produktów rolnych uzyskiwane przez rolników na targowiskach według województw (2010, 2014) .....	27 (196)	290
Wskaźniki cen towarów i usług niekonsumpcyjnych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	28 (197)	292
Ceny detaliczne wybranych towarów i usług niekonsumpcyjnych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	29 (198)	292
Relacje cen detalicznych wybranych środków produkcji dla rolnictwa do cen skupu niektórych produktów rolnych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	30 (199)	294
Ceny detaliczne niektórych towarów konsumpcyjnych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	31 (200)	299
Ceny detaliczne niektórych owoców i warzyw (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	32 (201)	301
Wskaźniki cen detalicznych żywności i napojów bezalkoholowych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	33 (202)	301
Relacje cen detalicznych niektórych towarów żywnościowych do cen skupu produktów rolnych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	34 (203)	302
Relacje cen detalicznych niektórych towarów nieżywnościowych do cen skupu produktów rolnych (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	35 (204)	304
Przeciętne ceny gruntów ornych i łąk w obrocie prywatnym (2005, 2010, 2012, 2013, 2014)	36 (205)	306
<b>Przemysł spożywczy i tytoniowy</b>		
Podstawowe dane o podmiotach gospodarczych produkujących artykuły żywnościowe i wyroby tytoniowe (2005, 2010, 2013, 2014) .....	37 (206)	307
Wartość produkcji sprzedanej wyrobów przemysłu spożywczego i tytoniowego [ceny bieżące] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	38 (207)	308
Produkcja ważniejszych wyrobów przemysłu spożywczego i tytoniowego (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	39 (208)	309
Nakłady inwestycyjne w przemyśle spożywczym i tytoniowym (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	40 (209)	311
<b>Handel zagraniczny produktami rolno-spożywczymi</b>		
Obroty handlu zagranicznego wyrobami przemysłu spożywczego i produktami rolnymi na tle ogólnych obrotów handlu zagranicznego [ceny bieżące] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	41 (210)	311
Import i eksport produktów pochodzenia roślinnego [według sekcji i działów nomenklatury CN] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	42 (211)	313
Import i eksport zwierząt żywych i produktów pochodzenia zwierzęcego [według sekcji i działów nomenklatury CN] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	43 (212)	315
Import i eksport tłuszczów, olejów i przetworów spożywcznych [według sekcji i działów nomenklatury CN] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	44 (213)	316

	Tabl.	Str.
Import i eksport ważniejszych towarów rolno-spożywcznych pochodzenia roślinnego [według sekcji i działów nomenklatury CN] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	45 (214)	318
Import i eksport ważniejszych towarów rolno-spożywcznych pochodzenia zwierzęcego [według sekcji i działów nomenklatury CN] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	46 (215)	320
Import i eksport żywności i zwierząt żywych według sekcji SITC i grup krajów w 2014 r. ....	47 (216)	322
Import i eksport napojów i tytoniu według sekcji SITC i grup krajów w 2014 r. ....	48 (217)	324

### Podstawowe bilanse rolnicze

Bilans zbóż podstawowych (2005/06, 2010/11, 2012/13, 2013/14) .....	49 (218)	325
Bilans kukurydzy (2005/06, 2010/11, 2012/13, 2013/14) .....	50 (219)	326
Bilans ziemiaków (2005/06, 2010/11, 2012/13, 2013/14) .....	51 (220)	327
Bilans warzyw (2005/06, 2010/11, 2012/13, 2013/14) .....	52 (221)	327
Bilans owoców (2005/06, 2010/11, 2012/13, 2013/14) .....	53 (222)	328
Bilans nasion roślin strączkowych (2005/06, 2010/11, 2012/13, 2013/14) .....	54 (223)	328
Bilans cukru (2005/06, 2010/11, 2012/13, 2013/14) .....	55 (224)	329
Bilans nasion i owoców roślin oleistycznych (2005/06, 2010/11, 2012/13, 2013/14) .....	56 (225)	329
Bilans tłuszczy i olejów roślinnych (2005/06, 2010/11, 2012/13, 2013/14) .....	57 (226)	330
Produkcja, import, eksport i spożycie mięsa, tłuszczy i podrobów (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	58 (227)	330
Produkcja, import, eksport i spożycie mięsa wołowego (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	59 (228)	332
Produkcja, import, eksport i spożycie mięsa cielęcego (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	60 (229)	333
Produkcja, import, eksport i spożycie mięsa wieprzowego (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	61 (230)	334
Produkcja, import, eksport i spożycie mięsa drobiowego (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	62 (231)	335
Bilans mleka krowiego świeżego (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	63 (232)	336
Bilans jaj (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	64 (233)	336

### Spożycie

Ogólne spożycie w sektorze gospodarstw domowych [ceny bieżące] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	65 (234)	337
Spożycie indywidualne w sektorze gospodarstw domowych [z dochodów osobistych] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	66 (235)	338
Spożycie niektórych artykułów żywnościowych w przeliczeniu na 1 mieszkańca (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	67 (236)	340
Przeciętne miesięczne spożycie niektórych artykułów żywnościowych na 1 osobę w gospodarstwach domowych (2010, 2014) .....	68 (237)	341
Przeciętne dzienne spożycie w przeliczeniu na wartość energetyczną i składniki odżywcze na 1 osobę w gospodarstwach domowych (2010, 2014) .....	69 (238)	342
Przeciętne miesięczne spożycie niektórych artykułów żywnościowych na 1 osobę w gospodarstwach domowych według wielkości gospodarstwa domowego w 2014 r. ....	70 (239)	343

### Jakość żywności

Stan sanitarny zakładów w zakresie higieny żywności i żywienia w 2014 r. ....	71 (240)	347
Działalność Stacji Sanitarno-Epidemiologicznych w zakresie higieny żywności i żywienia według województw w 2014 r. ....	72 (241)	351
Ocena stanu sanitarnego wybranych zakładów w zakresie higieny żywności i żywienia (2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014) .....	73 (242)	351
Ocena sanitarna niektórych środków spożywczych produkcji krajowej w 2014 r. ....	74 (243)	352
Ocena sanitarna niektórych środków spożywczych produkcji krajowej według województw w 2014 r. ....	75 (244)	354

	Tabl.	Str.
Ocena sanitarna niektórych środków spożywczych z importu według województw w 2014 r.	76 (245)	356
Ocena stanu sanitarnego niektórych środków spożywczych produkcji krajowej (2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014) .....	77 (246)	358
Ocena jakości zdrowotnej niektórych artykułów spożywczych produkcji krajowej w 2014 r.	78 (247)	359
Działalność laboratoryjna stacji sanitarno-epidemiologicznych w zakresie higieny żywności i żywienia według województw w 2014 r. ....	79 (248)	360
Ocena sposobu żywienia w zakładach zamkniętych żywienia zbiorowego zbadanych teoretycznie w 2014 r. ....	80 (249)	361
Ocena sposobu żywienia w zakładach zamkniętych żywienia zbiorowego zbadanych laboratoryjnie w 2014 r. ....	81 (250)	362
Średnie roczne stężenie cezu-137 w wybranych artykułach żywnościowych (1986, 1987, 1988, 1989, 1990, 1991, 1992, 1993, 1994, 1995, 1996, 1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2005, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014) .....	82 (251)	364
Jakość wody dostarczanej ludności do spożycia (2005, 2010, 2013, 2014) .....	83 (252)	365

### **Dział III. PRZEGŁĄD MIEDZYNARODOWY**

Uwagi do działu .....	x	366
-----------------------	---	-----

#### **Świat**

Udział i miejsce Polski w świecie (2005, 2010, 2013) .....	1 (253)	370
Dynamika produkcji rolniczej [ceny stałe] (2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013) .....	2 (254)	371
Ludność aktywna zawodowo w rolnictwie (2005, 2010, 2012, 2013) .....	3 (255)	377
Użycie gruntów (2005, 2013) .....	4 (256)	379
Tereny nawadniane (2005, 2010, 2013) .....	5 (257)	381
Powierzchnia, zbiory i plony zbóż (2005, 2010, 2013) .....	6 (258)	383
Powierzchnia, zbiory i plony ziemniaków (2005, 2010, 2013) .....	7 (259)	387
Powierzchnia, zbiory i plony buraków cukrowych (2005, 2010, 2013) .....	8 (260)	388
Zbiory warzyw i owoców (2005, 2010, 2013) .....	9 (261)	389
Zwierzęta gospodarskie (2005, 2010, 2013) .....	10 (262)	390
Produkcja mięsa z uboju (2005, 2010, 2013) .....	11 (263)	394
Produkcja mleka krowiego (2005, 2010, 2013) .....	12 (264)	402
Produkcja jaj kurzych (2005, 2010, 2013) .....	13 (265)	403
Produkcyjność zwierząt gospodarskich (2005, 2010, 2013) .....	14 (266)	404
Ciągniki w rolnictwie (2005, 2008) .....	15 (267)	405
Zużycie nawozów mineralnych lub chemicznych [w przeliczeniu na czysty składnik] (2005/06, 2013/14) .....	16 (268)	407
Struktura importu i eksportu towarów rolno-spożywczych [ceny bieżące] — na podstawie Klasyfikacji SITC (2005, 2010, 2014) .....	17 (269)	409
Połowy morskie i słodkowodne (2005, 2010, 2013) .....	18 (270)	411

#### **Unia Europejska**

Udział i miejsce Polski w UE (2005, 2010, 2013) .....	19 (271)	412
Ludność aktywna zawodowo w rolnictwie w UE (2005, 2010, 2012, 2013) .....	20 (272)	413
Użycie gruntów w UE (2005, 2013) .....	21 (273)	415
Gospodarstwa rolne według grup obszarowych w UE (2010, 2013) .....	22 (274)	417
Powierzchnia, zbiory i plony zbóż w UE (2005, 2010, 2013) .....	23 (275)	418

	Tabl.	Str.
Powierzchnia, zbiory i plony ziemniaków w UE (2005, 2010, 2013) .....	24 (276)	426
Powierzchnia, zbiory i plony buraków cukrowych w UE (2005, 2010, 2013) .....	25 (277)	427
Zbiory warzyw i owoców w UE (2005, 2010, 2013) .....	26 (278)	428
Produkcja pomidorów i jabłek w UE (2005, 2010, 2013) .....	27 (279)	430
Zwierzęta gospodarskie w UE (2005, 2010, 2013) .....	28 (280)	432
Produkcja mięsa z uboju w UE (2005, 2010, 2013) .....	29 (281)	434
Produkcja mleka krowiego w UE (2005, 2010, 2013) .....	30 (282)	442
Produkcja wybranych artykułów mleczarskich w UE (2005, 2013) .....	31 (283)	443
Produkcja jaj kurzzych w UE (2005, 2010, 2013) .....	32 (284)	444
Produkcyjność zwierząt gospodarskich w UE (2005, 2010, 2013) .....	33 (285)	445
Ciągniki w rolnictwie UE (2005, 2008) .....	34 (286)	446
Rolnictwo ekologiczne w UE w 2013 r. ....	35 (287)	447

## SPIS WYKRESÓW

	Str.
Użytkowanie gruntów w gospodarstwach rolnych w 2014 r. ....	112
Użytkowanie gruntów w 2014 r. ....	112
Zróźnicowanie gospodarstw indywidualnych o powierzchni powyżej 1 ha użytków rolnych według grup obszarowych i województw w 2014 r. ....	112
Struktura gospodarstw indywidualnych o powierzchni powyżej 1 ha użytków rolnych i powierzchni użytków rolnych według grup obszarowych ....	112
Pracujący w rolnictwie według województw w 2014 r. ....	113
Przeciętna powierzchnia gospodarstwa indywidualnego o powierzchni powyżej 1 ha użytków rolnych Ciągniki rolnicze według województw w 2013 r. ....	113
Zużycie nawozów mineralnych lub chemicznych (w czystym składniku) według województw w roku gospodarczym 2013/14 .....	113
Ludność w 2014 r. ....	128
Ludność na wsi według płci i wieku w 2014 r. ....	128
Migracje wewnętrzne ludności według płci i wieku w 2014 r. ....	128
Dynamika globalnej produkcji rolniczej w latach 2005—2014 (ceny stałe) ....	129
Dynamika towarowej produkcji rolniczej oraz wskaźniki cen i relacji cen („nożyce cen”) w latach 2000—2014 .....	129
Struktura towarowej produkcji rolniczej w 2014 r. (ceny bieżące) .....	129
Struktura towarowej produkcji rolniczej według województw w 2013 r. (ceny stałe 2012 r.) .....	129
Produkcja ważniejszych produktów rolnych .....	129
Struktura zasiewów w gospodarstwach indywidualnych o powierzchni powyżej 1 ha użytków rolnych w 2014 r. ....	208
Plony głównych ziemiopłodów w dt/ha .....	208
Zróźnicowanie plonów oraz udział województw w zbiorach głównych ziemiopłodów w 2014 r. ....	208
Obsada trzody chlewnej na 100 ha użytków rolnych oraz udział zboż podstawowych i ziemniaków w ogólnej powierzchni zasiewów w 2014 r. ....	209
Obsada bydła na 100 ha użytków rolnych oraz udział użytków zielonych w użytkach rolnych w 2014 r. ....	209
Produkcja zwierzęca według województw w 2014 r. ....	209
Pogłowie trzody chlewnej i produkcja żywca wieprzowego (w wadze poubojowej ciepłej) w latach 2005—2014 .....	336
Pogłowie bydła i produkcja żywca wołowego (w wadze poubojowej ciepłej) w latach 2005—2014 .....	336
Pogłowie krów i produkcja mleka w latach 2005—2014 .....	336
Kwota zrealizowanych płatności w ramach płatności bezpośrednich do gruntów rolnych w kampaniach 2004—2014 .....	336
Polski handel zagraniczny według sekcji SITC w latach 2004—2014 .....	337
Struktura polskiego handlu zagranicznego według sekcji SITC w 2014 r. ....	337
Udział i miejsce Polski w produkcji niektórych artykułów rolnych w świecie w 2013 r. ....	337
Udział i miejsce Polski w produkcji niektórych artykułów rolnych w Unii Europejskiej (28 krajów) w 2013 r. ....	337

# CONTENTS

	Page
Preface .....	3
General notes .....	33
Major data regarding the development of agriculture (1980, 1990, 1995, 2000, 2002, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013) .....	36
<b>Chapter I. Basic production factors. Agricultural production results .....</b>	<b>42—244</b>
Notes to the chapter .....	59
Agrometeorology .....	75
Land .....	79
Farms .....	107
Population and employed in agriculture .....	117
Investments. Fixed assets .....	129
Current assets .....	136
Value of agricultural output .....	147
Crop production .....	159
Animal production .....	186
Income, expenditure, finances .....	213
<b>Chapter II. Food economy .....</b>	<b>245—365</b>
Notes to the chapter .....	253
Procurement of agricultural products .....	260
Prices .....	280
Food and tobacco industry .....	307
Foreign trade of agricultural products .....	311
Basic agricultural balances .....	325
Consumption .....	337
Quality of food .....	347
<b>Chapter III. International review .....</b>	<b>368</b>
Notes to the chapter .....	368
World .....	370
The European Union .....	412

# LIST OF TABLES

	Table	Page
<b>Chapter I. BASIC PRODUCTION FACTORS.</b>		
<b>AGRICULTURAL PRODUCTION RESULTS</b>		
Notes to the chapter .....	x	59
<b>Agrometeorology</b>		
Air temperatures and atmospheric precipitation (2010, 2012, 2013, 2014) .....	1	75
Air temperatures during the period from autumn sowing until cereal harvest (2012/13, 2013/14) .....	2	76
Precipitation between autumn sowing and harvest of cereal crops (2012/13, 2013/14) .....	3	77
Insolation and cloudiness (2010, 2012, 2013, 2014) .....	4	78
Insolation between autumn sowing and harvest of cereal crops (2012/13, 2013/14) .....	5	78
<b>Land</b>		
Geodesic status and directions of land use (2010, 2012, 2013, 2014, 2015) .....	6	79
Geodesic area of the country by directions of land use and voivodships in 2015 .....	7	80
Agricultural land area by land type (2010, 2012, 2013, 2014) .....	8	82
Area of agricultural land by voivodships in 2014 .....	9	84
Land use in agricultural farms by type and area groups of agricultural land in 2014 .....	10	86
Area of agricultural land in farms by area groups of agricultural land and voivodships in 2014 .....	11	90
Fallow land area (2010, 2012, 2013, 2014) .....	12	92
Fallow land area by voivodships in 2014 .....	13	92
Agricultural land designated for non-agricultural purposes (2010, 2012, 2013, 2014) .....	14	93
Agricultural land designated for non-agricultural purposes by voivodships in 2014 .....	15	94
Changes of agricultural land area as a result of destination land for non-agricultural purposes by voivodships in 2014 .....	16	95
Devastated and degraded land requiring reclamation as well as reclaimed and managed land (2010, 2012, 2013, 2014) .....	17	96
Devastated and degraded land requiring reclamation as well as reclaimed and managed land by voivodships in 2014 .....	18	96
Structure of soil reaction by voivodships in 2011—2014 .....	19	97
Soil liming needs by voivodships in 2011—2014 .....	20	97
Soil resources of absorbable macro-elements by voivodships in 2011—2014 .....	21	98
Primary melioration by voivodships (2010, 2012, 2013, 2014) .....	22	101
Area of drained agricultural land by voivodships (2010, 2012, 2013, 2014) .....	23	102
Irrigated agricultural and forest land by irrigation method and by voivodships (2010, 2012, 2013, 2014) .....	24	103
Afforestations of land area useless to agricultural production and waste land by voivodships (2010, 2012, 2013, 2014) .....	25	104
Family allotment gardens by voivodships (2010, 2012, 2013, 2014) .....	26	105
Activity of Agricultural Property Agency in taking over and management of land (2005, 2010, 2013, 2014) .....	27	106

	Table	Page
<b>Farms</b>		
Farms by area groups of agricultural land (2010, 2012, 2013) .....	28	107
Farms by area groups and voivodships in 2013 .....	29	108
Farms by land use and voivodships in 2013 .....	30	110
Private farms transferred for retirement or disability pension (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	31	112
Organic farms by voivodships (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	32	112
Agricultural producers entered into the register of producers by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	33	113
Farms using integrated agriculture methods (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	34	113
Utilized agriculture area under integrated farm management by voivodships (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	35	114
Selected accounting data of farms from Polish FADN .....	36	115
<b>Population and employed in agriculture</b>		
Population by sex and age (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	37	117
Area, population and density on rural areas by voivodships (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	38	119
Gminas and rural population by number of inhabitants in gmina (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	39	119
Gminas and population on the rural territories by number of inhabitants in gmina and by voivodships in 2014 .....	40	120
Population at working and non-working age by voivodships (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	41	121
Vital statistics (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	42	122
Deaths by causes (2005, 2010, 2012, 2013) .....	43	123
Life expectancy by voivodships in 2014 .....	44	123
Migration of population for permanent residence in urban and rural areas (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	45	124
Internal migration of population for permanent residence by directions and voivodships in 2014 .....	46	125
Employed persons in agriculture, hunting and forestry (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	47	126
Employed persons in agriculture by employment status (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	48	126
Employed persons in agriculture by voivodships (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	49	127
Registered unemployed persons by place of residence, age, sex and voivodships (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	50	128
Persons injured in accidents at work on private farms in agriculture by events causing injury (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	51	129
<b>Investments. Fixed assets</b>		
Investment outlays in agriculture and hunting by type of outlays [current prices] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	52	129
Investment outlays in agriculture and hunting by sectors [current prices] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	53	130
Investment outlays in agriculture and hunting by voivodships [current prices] (2013, 2014) .....	54	131
Gross value of fixed assets in agriculture and hunting [current book-keeping prices] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	55	131
Gross value of fixed assets in agriculture and hunting by groups of fixed assets [current book-keeping prices] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	56	132
Net value and degree of consumption of fixed assets in agricult and hunting [current book-keeping prices] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	57	133

	Table	Page
Gross value of fixed assets in agriculture and hunting by voivodships [current book-keeping prices] (2013, 2014) .....	58	133
Tractors in agriculture (2005, 2007, 2010, 2013, 2014) .....	59	134
Tractors in agriculture by voivodships (2010, 2013) .....	60	134
Non-residential farm buildings completed (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	61	135
Non-residential farm buildings completed in rural areas by voivodships in 2014 .....	62	135

### **Current assets**

Production of mineral or chemical fertilizers (2010, 2012, 2013, 2014) .....	63	136
Consumption of mineral or chemical and lime fertilizers in terms of pure ingredient (2009/10, 2011/12, 2012/13, 2013/14) .....	64	137
Consumption of mineral or chemical and lime fertilizers in terms of pure ingredient by voivodships in 2013/14 farming year .....	65	139
Consumption of mineral or chemical and lime fertilizers in terms of pure ingredient and per 1 ha of agricultural land by voivodships in 2013/14 farming year .....	66	140
Sales of plant protection products (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	67	140
Sales of plant protection products by Harmonised Classification of Substances in 2014 (in terms of active substance) .....	68	141
Consumption of plant protection products by Harmonised Classification of Substances in 2014 .....	69	142
Supply of agriculture with qualified seed (2004/05, 2009/10, 2011/12, 2012/13, 2013/14) ....	70	145
Sales of feeds used in feeding livestock .....	71	146

### **Value of agricultural output**

Gross agricultural output, intermediate consumption and gross value added [current prices] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	72	147
Indices of gross agricultural output, intermediate consumption and gross value added [constant prices] (2005, 2010, 2013, 2014) .....	73	148
Gross, final and market agricultural output [current prices] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) ....	74	148
Gross, final and market agricultural output per 1 ha of agricultural land [current prices] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	75	149
Indices of gross, final and market agricultural output [constant prices] (2005, 2010, 2013, 2014) .....	76	150
Gross agricultural output by products [current prices] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	77	151
Structure of gross agricultural output by products [current prices] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	78	152
Net final agricultural output [current prices] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	79	153
Agricultural market output by products [current prices] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	80	153
Structure of agricultural market output by products [current prices] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	81	154
Net agricultural market output [current prices] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	82	155
Agricultural output per capita [current prices] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	83	156
Structure of gross and market agricultural output by voivodships in 2013 [constant prices 2012] .....	84	156
Structure of agricultural market output by products and voivodships in 2013 [constant prices 2012] .....	85	157
Price indices of agricultural output (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	86	158
Price indices of sold agricultural products and goods and services purchased by private farms in agriculture (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	87	158

	Table	Page
<b>Crop production</b>		
Production of main crops (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	88	159
Sown area (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	89	160
Sown area by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	90	165
Sown area of cereals by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	91	165
Sown area of rape and turnip rape by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	92	166
Harvested area of potatoes by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	93	166
Harvested area of sugar beet by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	94	167
Crop production (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	95	168
Crop yields (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	96	170
Cereals production by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	97	172
Rape and turnip rape production by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	98	172
Potatoes production by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	99	173
Sugar beet production by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	100	173
Cereals yields by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	101	174
Rape and turnip rape yields by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	102	174
Potatoes yields by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	103	175
Sugar beet yields by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	104	175
Cultivated area of field vegetables (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	105	176
Cultivated area of field vegetables by voivodships (2010, 2013) .....	106	177
Cultivated area of vegetables under accessible covers (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	107	177
Vegetables production (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	108	178
Yields of field vegetables (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	109	179
Field vegetables production by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	110	179
Yields of field vegetables by voivodships in 2014 .....	111	180
Production of vegetables under glass and accessible cover by voivodships (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	112	181
Cultivated area of fruit trees (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	113	181
Cultivated area of fruit trees by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	114	182
Cultivated area of berry plantations and hazelnuts (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	115	183
Cultivated area of berry plantations by voivodships in 2014 .....	116	183
Tree fruit production (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	117	184
Production of berry fruit and hazelnuts (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	118	185
Tree fruit production by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	119	185
<b>Animal production</b>		
Production of major animal products (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	120	186
Livestock (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	121	188
Livestock per 100 ha of agricultural land (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	122	189
Cattle breakdown by categories (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	123	191
Pigs breakdown by categories (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	124	192
Livestock in terms of large heads by voivodships (2013, 2014) .....	125	193
Cattle by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	126	194
Pigs by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	127	195
Poultry (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	128	196
Number of hatching eggs and brooded chicks for poultry market herds (2010, 2013, 2014) ...	129	197
Hens by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	130	198

	Table	Page
Industrial slaughtering of animals (2010, 2013, 2014) .....	131	199
Production of animals for slaughter (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	132	199
Production of animals for slaughter in private farms (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	133	201
Production of animals for slaughter by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	134	201
Production of animals for slaughter by voivodships in 2014 .....	135	202
Production of animals for slaughter in terms of meat [including fats and pluck] by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	136	203
Production of cows' milk (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	137	204
Production of cows' milk by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	138	205
Milking capacity of cowsheds under control (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	139	205
Hen eggs production (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	140	206
Hen eggs production by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	141	207
Sheep's greasy wool production (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	142	207
Sheep's greasy wool production by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	143	208
Number of units supervised by State Veterinary Inspection by type of activity (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	144	209
Artificial insemination of cows and sows (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	145	209
Sea and freshwater fish catches (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	146	210
Bee-keeping (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	147	210
Selected game species (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	148	211
Selected species of game shot, trapped and stocked (2010/11, 2012/13, 2013/14, 2014/15) ....	149	212
Shot of selected game species by voivodships in 2014/15 .....	150	212

### **Income, expenditure, finances**

Gross nominal disposable income of households sector (2010, 2012, 2013, 2014) .....	151	213
Indices of gross nominal disposable income of households sector (2012, 2013, 2014) .....	152	214
Indices of gross real disposable income of household sector (2012, 2013, 2014) .....	153	214
Retirement pay and pensions (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	154	215
Retirement pay and pensions for farmers (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	155	216
Benefits and one-off accident compensations from social insurance of farmers (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	156	216
Pension fund (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	157	218
Insurance by type of risk (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	158	218
Agriculture crop and animals insurance in 2010—2014 .....	159	221
Refund of excise tax included in the price of diesel oil used for agricultural production according to voivodes' accounts in 2010—2014 .....	160	223
Average monthly available income of households (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	161	224
Average monthly expenditures of households (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	162	225
Average monthly expenditures on consumer goods and services per capita in households (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	163	226
State budget expenditure by divisions (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	164	228
Budgets of local government units (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	165	230
Revenue of local self-government entities on agricultural tax by voivodships (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	166	233
The amount of payments made under direct payment schemes and under 211, 212 (LFA) RDP 2007—2013 .....	167	234
The number of applications and area declared under direct payment schemes and measure 211, 212 (LFA) RDP 2007—2013 — campaign 2014 .....	168	238
Investment credits with subsidies from Agency for Restructuring and Modernisation of Agriculture (2005, 2010, 2013, 2014) .....	169	242

	Table	Page
<b>Chapter II. FOOD ECONOMY</b>		
Notes to the chapter .....	x	253
<b>Procurement of agricultural products</b>		
Procurement value of agricultural products [current prices] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	1 (170)	260
Indices of agricultural products procurement [constant prices] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	2 (171)	261
Procurement value of agricultural products in private farms [current prices] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	3 (172)	262
Procurement value of agricultural products by procuring units [current prices] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	4 (173)	262
Procurement value of agricultural products by voivodships [current prices] (2010, 2013, 2014) .....	5 (174)	263
Procurement value of agricultural products per 1 ha of agricultural land by voivodships [current prices] (2010, 2013, 2014) .....	6 (175)	263
Procurement of major agricultural products (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	7 (176)	264
Procurement of major crop products by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	8 (177)	268
Procurement of major animal products by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	9 (178)	268
Procurement of major agricultural products per 1 ha of agricultural land by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	10 (179)	270
Procurement of cereals and potatoes per 1 ha of harvested area by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	11 (180)	272
Procurement of animals for slaughter and cows' milk per 1 animal head by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	12 (181)	273
Procurement of agricultural products in terms of grain unit (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	13 (182)	274
Procurement of agricultural products in terms of grain unit by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	14 (183)	274
Procurement of major crop products by farming years (2005/06, 2010/11, 2012/13, 2013/14) .....	15 (184)	275
Procurement of major animal products by half year (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	16 (185)	276
Share of procurement in production of major crop products (2005/06, 2010/11, 2012/13, 2013/14) .....	17 (186)	277
Share of procurement in production of major animal products (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	18 (187)	277
Share of procurement in production of major crop products by voivodships (2012/13, 2013/14) .....	19 (188)	278
Share of procurement in production of major animal products by voivodships (2010, 2013, 2014) .....	20 (189)	279
Procurement of major forestry products (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	21 (190)	279
<b>Prices</b>		
Price indices of consumer goods and services by household groups (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	22 (191)	280
Average procurement prices of major agricultural products (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	23 (192)	281
Average procurement prices of major agricultural products by voivodships (2010, 2014) .....	24 (193)	284
Average procurement prices of major agricultural products in terms of grain unit and relation to the wheat prices (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	25 (194)	286
Average marketplaces prices of major agricultural products received by farmers (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	26 (195)	288
Average marketplaces prices of major agricultural products received by farmers by voivodships (2010, 2014) .....	27 (196)	290

	Table	Page
Price indices of non-consumer goods and services (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	28 (197)	292
Retail prices of selected non-consumer goods and services (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	29 (198)	292
Relations between retail prices of selected means of production for agriculture and procurement prices of some agricultural products (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	30 (199)	294
Retail prices of some consumer goods (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	31 (200)	299
Retail prices of some fruit and vegetables (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	32 (201)	301
Retail prices indices of food and non-alcoholic beverages (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) ....	33 (202)	301
Relations between retail prices of some food products and procurement prices of agricultural products (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	34 (203)	302
Relations between retail prices of some non-food goods and procurement prices of agricultural products (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	35 (204)	304
Average prices of arable land and meadows in private turnover (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	36 (205)	306

### **Food and tobacco industry**

Basic data regarding economic entities producing food products and tobacco products (2005, 2010, 2013, 2014) .....	37 (206)	307
Value of sold production of food industry and tobacco products [current prices] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	38 (207)	308
Production of major food and tobacco industry products (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	39 (208)	309
Investment outlays in industry of food products and tobacco (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	40 (209)	311

### **Foreign trade of agricultural products**

Foreign trade of agricultural and consumption products on background of foreign trade turnover [current prices] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	41 (210)	311
Imports and exports of plant-based products [by sections and chapters of CN nomenclature] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	42 (211)	313
Imports and exports of livestock and animal products [by sections and chapters of CN nomenclature] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	43 (212)	315
Imports and exports of fats, oils and prepared foodstuffs [by sections and chapters of CN nomenclature] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	44 (213)	316
Imports and exports of main plant-based farm and food products [by sections and chapters of CN nomenclature] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	45 (214)	318
Imports and exports of main animal-based farm and food products [by sections and chapters of CN nomenclature] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	46 (215)	320
Imports and exports of food and live animals by SITC sections and groups of countries in 2014 .....	47 (216)	322
Imports and exports of beverages and tobacco by SITC sections and by groups of countries in 2014 .....	48 (217)	324

### **Basic agricultural balances**

Basic cereals balance sheet (2005/06, 2010/11, 2012/13, 2013/14) .....	49 (218)	325
Maize balance sheet (2005/06, 2010/11, 2012/13, 2013/14) .....	50 (219)	326
Potatoes balance sheet (2005/06, 2010/11, 2012/13, 2013/14) .....	51 (220)	327
Vegetables balance sheet (2005/06, 2010/11, 2012/13, 2013/14) .....	52 (221)	327
Fruit balance sheet (2005/06, 2010/11, 2012/13, 2013/14) .....	53 (222)	328
Dried pulses balance sheet (2005/06, 2010/11, 2012/13, 2013/14) .....	54 (223)	328
Sugar balance sheet (2005/06, 2010/11, 2012/13, 2013/14) .....	55 (224)	329
Oleaginous seeds and fruit balance sheet (2005/06, 2010/11, 2012/13, 2013/14) .....	56 (225)	329

	Table	Page
Vegetable fats and oils balance sheet (2005/06, 2010/11, 2012/13, 2013/14) .....	57 (226)	330
Production, imports, exports and consumption of meat, fats and pluck (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	58 (227)	330
Production, imports, exports and consumption of beef (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	59 (228)	332
Production, imports, exports and consumption of veal (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	60 (229)	333
Production, imports, exports and consumption of pork (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	61 (230)	334
Production, imports, exports and consumption of poultry meat (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	62 (231)	335
Fresh cows' milk balance sheet (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	63 (232)	336
Eggs balance sheet (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	64 (233)	336

### **Consumption**

Actual final consumption expenditure of households sector [current prices] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	65 (234)	337
Individual consumption expenditure of households sector [from personal income] (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	66 (235)	338
Consumption of selected foodstuffs per capita (2005, 2010, 2012, 2013, 2014) .....	67 (236)	340
Average monthly consumption of selected foodstuffs per capita in households (2010, 2014) .....	68 (237)	341
Average daily consumption per capita in households calculated into caloric value and nutritive components (2010, 2014) .....	69 (238)	342
Average monthly consumption of selected foodstuffs per capita in households by households size in 2014 .....	70 (239)	343

### **Quality of food**

Sanitary state of establishments in the field of food hygiene and durables in 2014 .....	71 (240)	347
The activity of state sanitary-epidemiological stations in the field of food hygiene and durables by voivodships in 2014 .....	72 (241)	351
Sanitary evaluation of some establishments in the field of food hygiene and durables (2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014) .....	73 (242)	351
Sanitary evaluation of selected foodstuffs of domestic production in 2014 .....	74 (243)	352
Sanitary evaluation of selected foodstuffs of domestic production by voivodships in 2014 .....	75 (244)	354
Sanitary evaluation of selected foodstuffs imported by voivodships in 2014 .....	76 (245)	356
Sanitary evaluation of selected foodstuffs of domestic production (2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014) .....	77 (246)	358
Evaluation of health quality of some groceries of domestic production carried out in 2014 ....	78 (247)	359
The laboratory activity of state sanitary-epidemiological stations in the area of food and nutrition hygiene and materials and products of domestic production designed for contact with food by voivodships in 2014 .....	79 (248)	360
Evaluation of nourishment in closed group of nourishment plants tested theoretically in 2014 .....	80 (249)	361
Evaluation of nourishment in closed group of nourishment plants tested laboratorically in 2014 .....	81 (250)	362
Average annual cesium — 137 concentration in some food products (1986, 1987, 1988, 1989, 1990, 1991, 1992, 1993, 1994, 1995, 1996, 1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2005, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014) .....	82 (251)	364
Quality of water supplied to population for consumption (2005, 2010, 2013, 2014) .....	83 (252)	365

Table	Page
-------	------

### Chapter III. INTERNATIONAL REVIEW

Notes to the chapter .....	x   368
----------------------------	---------

#### World

Poland in the world (2005, 2010, 2013) .....	1 (253)	370
Indices of agricultural output [constant prices] (2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013) .....	2 (254)	371
Economically active population in agriculture (2005, 2013) .....	3 (255)	377
Land use (2005, 2013) .....	4 (256)	379
Irrigated areas (2005, 2010, 2013) .....	5 (257)	381
Sown area, production and yields of cereals (2005, 2010, 2013) .....	6 (258)	383
Sown area, production and yields of potatoes (2005, 2010, 2013) .....	7 (259)	387
Sown area, production and yields of sugar beets (2005, 2010, 2013) .....	8 (260)	388
Vegetable and fruit production (2005, 2010, 2013) .....	9 (261)	389
Livestock (2005, 2010, 2013) .....	10 (262)	390
Production of meat from slaughtered animals (2005, 2010, 2013) .....	11 (263)	394
Production of cows' milk (2005, 2010, 2013) .....	12 (264)	402
Hen eggs production (2005, 2010, 2013) .....	13 (265)	403
Productivity of livestock (2005, 2010, 2013) .....	14 (266)	404
Agricultural tractors (2005, 2008) .....	15 (267)	405
Consumption of mineral or chemical fertilizers [in terms of pure ingredient] (2005/06, 2012/13) .....	16 (268)	407
Agricultural-foodstuff goods structure of imports and exports [current prices] — according to the SITC classification (2005, 2010, 2014) .....	17 (269)	409
Sea and freshwater fish catches (2005, 2010, 2013) .....	18 (270)	411

#### The European Union

Poland in the European Union (2005, 2010, 2013) .....	19 (271)	412
Economically active population in agriculture in EU (2005, 2010, 2012, 2013) .....	20 (272)	413
Land use in EU (2005, 2013) .....	21 (273)	415
Farms by area groups of agricultural land in EU (2010, 2013) .....	22 (274)	417
Sown area, production and yields of cereals in EU (2005, 2010, 2013) .....	23 (275)	418
Sown area, production and yields of potatoes in EU (2005, 2010, 2013) .....	24 (276)	426
Sown area, production and yields of sugar beets in EU (2005, 2010, 2013) .....	25 (277)	427
Vegetable and fruit production in EU (2005, 2010, 2013) .....	26 (278)	428
Production of tomatoes and apples in EU (2005, 2010, 2013) .....	27 (279)	430
Livestock in EU (2005, 2010, 2013) .....	28 (280)	432
Production of meat from slaughtered animals in EU (2005, 2010, 2013) .....	29 (281)	434
Production of cows' milk in EU (2005, 2010, 2013) .....	30 (282)	442
Production of selected dairy products in EU (2005, 2013) .....	31 (283)	443
Hen eggs production in EU (2005, 2010, 2013) .....	32 (284)	444
Productivity of livestock in EU (2005, 2010, 2013) .....	33 (285)	445
Agricultural tractors in EU (2005, 2008) .....	34 (286)	446
Organic agriculture in EU in 2013 .....	35 (287)	447

## LIST OF CHARTS

	Page
Land use in agricultural holdings in 2014 .....	112
Land use in 2014 .....	112
Differentiation of private farms exceeding 1 ha of agricultural land by area groups and voivodships in 2014 .....	112
Structure of private farms exceeding 1 ha of agricultural land and agricultural land areas by area groups .....	112
Employed persons in agriculture by voivodships in 2014 .....	113
Average area of private farm exceeding 1 ha of agricultural land .....	113
Tractors by voivodships in 2013 .....	113
Consumption of mineral or chemical and fertilizers (in pure ingredient) by voivodships in farming year 2013/2014 .....	113
Population in 2014 .....	128
Population in rural areas by sex and age in 2014 .....	128
Internal migration of population by sex and age in 2014 .....	128
Indices of gross agricultural output in 2005—2014 [constant prices] .....	129
Indices of market agricultural output and price relations "price gap" in 2000—2014 .....	129
Structure of agricultural market output by products in 2014 [current prices].....	129
Structure of agricultural market output by voivodships in 2013 [2012 constant prices] .....	129
Production of main agricultural products .....	129
Structure of crops on private farms exceeding 1 ha of agricultural land in 2014 .....	208
Yields of main crops in dt/ha .....	208
Differentiation of yields and share of voivodships in main crop production in 2014 .....	208
Pigs per 100 ha of agricultural land and share of basic cereals and potatoes in total of sown area in 2014 .....	209
Cattle per 100 ha of agricultural land and share of grassland in agricultural land in 2014 .....	209
Animal production by voivodships in 2014 .....	209
Pigs livestock and production of pigs (in post-slaughter warm weight) in 2005—2014 .....	336
Cattle livestock and production of cattle (in post-slaughter warm weight) in 2005—2014 .....	336
Cows livestock and milk production in 2005—2014 .....	336
Amount of payments effected in the scope of direct payments to agricultural land in campaigns 2004—2014 .....	336
Polish trade by SITC sections in 2004—2014 .....	337
Structure of Polish trade by SITC sections in 2014 .....	337
Share and Poland's place in production of some agricultural products in the world in 2013 .....	337
Share and Poland's place in production of some agricultural products in the European Union (28 countries) in 2013 .....	337

# SKRÓTY

## ABBREVIATIONS

tys. <i>thous.</i>	= tysiąc = <i>thousand</i>	cm <sup>3</sup>	= centymetr sześcienny = <i>cubic centimetre</i>
mln	= milion = <i>million</i>	m <sup>3</sup>	= metr sześcienny = <i>cubic metre</i>
mld <i>bn</i>	= miliard = <i>billion</i>	Bq	= bekerel = <i>becquerel</i>
zł <i>zl</i>	= złoty = <i>zloty</i>	kJ	= kilodżul = <i>kilojoule</i>
szt. <i>pcs</i>	= sztuka = <i>piece</i>	kcal	= kilokaloria = <i>kilocalorie</i>
kg	= kilogram = <i>kilogram</i>	°C	= stopień Celsjusza = <i>centigrade</i>
dt	= decytona = <i>deciton</i>	h	= godzina = <i>hour</i>
t	= tona = <i>tonne</i>	d 24 h	= doba = <i>24 hours</i>
mm	= milimetr = <i>millimetre</i>	r.	= rok = <i>year</i>
cm	= centymetr = <i>centimetre</i>	cd. <i>cont.</i>	= ciąg dalszy = <i>continued</i>
m	= metr = <i>metre</i>	dok. <i>cont.</i>	= dokończenie = <i>continued</i>
km	= kilometr = <i>kilometre</i>	Nr <i>No.</i>	= numer = <i>number</i>
cm <sup>2</sup>	= centymetr kwadratowy = <i>square centimetre</i>	pkt	= punkt
m <sup>2</sup>	= metr kwadratowy = <i>square metre</i>	tabl.	= tablica = <i>table</i>
ha	= hektar = <i>hectare</i>	ust.	= ustęp
km <sup>2</sup>	= kilometr kwadratowy = <i>square kilometre</i>	woj.	= województwo = <i>voivodship</i>
l	= litr = <i>litre</i>	Dz. U.	= Dziennik Ustaw
hl	= hektolitr = <i>hectolitre</i>	PSR	= Powszechny Spis Rolny = <i>Agricultural Census</i>

ZUS	= Zakład Ubezpieczeń Społecznych <i>Social Insurance Institution</i>	SITC	= Międzynarodowa Standardowa Klasifikacja Handlu <i>Standard International Trade Classification</i>
KRUS	= Kasa Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego <i>Agricultural Social Insurance Fund</i>	CN	= Nomenklatura Scalona <i>Combined Nomenclature</i>
ESA	= Europejski System Rachunków Narodowych i Regionalnych <i>European System of National and Regional Accounts</i>	PKWiU	= Polska Klasifikacja Wyrobów i Usług <i>Polish Classification of Products and Services</i>
PKB <i>GDP</i>	= produkt krajowy brutto <i>gross domestic product</i>	EFTA	= Europejskie Stowarzyszenie Wolnego Handlu <i>European Free Trade Association</i>
SNA	= System Rachunków Narodowych <i>System of National Accounts</i>	EUROSTAT	= Urząd Statystyczny Unii Europejskiej <i>Statistical Office of the European Union</i>
HACCP	= Analiza Zagrożeń i Krytyczny Punkt Kontrolny <i>Hazard Analysis and Critical Control Point</i>	FAO	= Organizacja Narodów Zjednoczonych do Spraw Wyżywienia i Rolnictwa <i>Food and Agriculture Organization of the United Nations</i>
GHP	= Dobra Praktyka Higieniczna <i>Good Hygienic Practice</i>	OECD	= Organizacja Współpracy Gospodarczej i Rozwoju <i>Organization for Economic Cooperation and Development</i>
GMP	= Dobra Praktyka Produkcyjna <i>Good Manufacturing Practice</i>		
ISIC	= Międzynarodowa Standardowa Klasifikacja Rodzajów Działalności <i>International Standard Industrial Classification of All Economic Activities</i>	ONZ <i>UN</i>	= Organizacja Narodów Zjednoczonych <i>United Nations</i>
		UE <i>EU</i>	= Unia Europejska <i>European Union</i>

## OBJAŚNIENIA ZNAKÓW UMOWNYCH SYMBOLS

Kreska	(—) — zjawisko nie wystąpiło. <i>magnitude zero.</i>
Zero:	(0) — zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,5; <i>magnitude not zero but less than 0,5 of a unit;</i>
	(0,0) — zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,05. <i>magnitude not zero but less than 0,05 of a unit.</i>
Kropka	(.) — zupełny brak informacji albo brak informacji wiarygodnych. <i>data not available or not reliable.</i>
Znak	x — wypełnienie pozycji jest niemożliwe lub niecelowe. <i>not applicable.</i>
„W tym” “Of which”	— oznacza, że nie podaje się wszystkich składników sumy. <i>— indicates that not all elements of the sum are given.</i>

# **UWAGI OGÓLNE**

**1. Ze względu na specyfikę rolnictwa**, dane prezentowane w Roczniku dotyczą nie tylko wyników produkcji w rolnictwie, ale również warunków i środków produkcji, obrotu produktami rolnymi wraz z informacjami o cenach produktów i sytuacji finansowej producentów, a także charakterystyki społeczeństwa-demograficznej ludności wiejskiej.

**2. Dane prezentuje się:**

1) w układzie **Polskiej Klasyfikacji Działalności — PKD 2007**, opracowanej na podstawie Statystycznej Klasyfikacji Działalności Gospodarczej we Wspólnocie Europejskiej — Statistical Classification of Economic Activities in the European Community — NACE Rev. 2. PKD 2007 wprowadzona została z dniem 1 I 2008 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 24 XII 2007 r. (Dz. U. Nr 251, poz. 1885) z późniejszymi zmianami.

W ramach PKD 2007 wyodrębniono „**Przemysł**” jako dodatkowe grupowanie, które obejmuje sekcje: „Górnictwo i wydobywanie”, „Przetwórstwo przemysłowe”, „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych” oraz „Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją”;

2) według **sektorów instytucjonalnych** — wyłącznie w zakresie rachunków narodowych;

3) według **sektorów własności**:

- a) **sektor publiczny** — grupujący własność państwową (Skarbu Państwa i państwowych osób prawnych), własność jednostek samorządu terytorialnego oraz „własność mieszaną” z przewagą kapitału (mienia) podmiotów sektora publicznego,
- b) **sektor prywatny** — grupujący własność prywatną krajową (osób fizycznych i pozostałych jednostek prywatnych), własność zagraniczną (osób zagranicznych) oraz „własność mieszaną” z przewagą kapitału (mienia) podmiotów sektora prywatnego i brakiem przewagi sektorowej w kapitale (mieniu) podmiotu.

3. Dane prezentowane dla województw odpowiadają poziomowi 2 Nomenklatury Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NTS), opracowanej na podstawie Nomenclature of Territorial Units for Statistics (NUTS) obowiązującej w krajach Unii Europejskiej. NTS obowiązująca od 1 I 2008 r. wprowadzona została rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 14 XI 2007 r. (Dz. U. Nr 214, poz. 1573) z późniejszymi zmianami.

4. Prezentowane informacje zostały przedstawione stosownie do zakresu prowadzonych badań, uwzględniających podmioty klasyfikowane według kryterium **liczby pracujących** i — jeśli nie zaznaczono inaczej — obejmują podmioty o liczbie pracujących:

- do 9 osób,
- od 10 do 49 osób,
- 50 osób i więcej.

5. Dane — jeśli nie zaznaczono inaczej — opracowano zgodnie z **każdorazowym stanem organizacyjnym gospodarki narodowej**.

6. Prezentowane informacje o produkcji rolniczej opracowano **metodą rodzaju działalności** i dotyczą działalności rolniczej w zakresie produkcji roślinnej i zwierzęcej prowadzonej przez podmioty gospodarcze niezależnie od sekcji PKD, do której są zaliczane.

7. Dane w podziale według sekcji i działów PKD 2007, według sektorów instytucjonalnych oraz w podziale administracyjnym opracowano — jeśli nie zaznaczono inaczej — tzw. metodą przedsiębiorstw.

**Metoda przedsiębiorstw** (podmiotowa) oznacza przyjmowanie całych podmiotów gospodarki narodowej za podstawę grupowania wszystkich danych charakteryzujących ich działalność według poszczególnych poziomów klasyfikacyjnych i podziałów terytorialnych.

8. Przez **podmioty gospodarki narodowej** rozumie się jednostki prawne, tj. osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą.

Pod pojęciem **podmiotów gospodarczych** rozumie się podmioty prowadzące działalność gospodarczą (produkcyjną i usługową) na własny rachunek w celu osiągnięcia zysku.

9. Z ważniejszych klasyfikacji, według których prezentuje się dane w Roczniku — obok PKD 2007 — należy wymienić:

- 1) **Klasyfikację Zawodów i Specjalności (KZiS)**, na podstawie której dokonuje się grupowania radnych organów jednostek samorządu terytorialnego, zatrudnionych i ich wynagrodzeń oraz bezrobotnych; klasyfikacja opracowana na podstawie Klasyfikacji Zawodów (ISCO-08), wprowadzona została z dniem 1 VII 2010 r. rozporządzeniem Ministra Pracy i Polityki Społecznej z dnia 27 IV 2010 r. (jednolity tekst Dz. U. 2014 poz. 760) z późniejszymi zmianami;
- 2) **Polską Klasyfikację Wyrobów i Usług PKWiU 2008**, na podstawie której dokonuje się grupowania wyrobów i towarów; PKWiU 2008, opracowana na podstawie międzynarodowych klasyfikacji i nomenklatur, wprowadzona została z dniem 1 I 2009 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 29 X 2008 r. (Dz. U. Nr 207, poz. 1293) z późniejszymi zmianami;
- 3) **Nomenklaturę Scaloną (CN)** oraz **Międzynarodową Standardową Klasyfikację Handlu (SITC)**, na podstawie których dokonuje się grupowania towarów w handlu zagranicznym;
- 4) **Klasyfikację Spożycia Indywidualnego według Celu (COICOP)**, na podstawie której dokonuje się grupowania spożycia produktów (wyrobów i usług) w sektorze gospodarstw domowych oraz wydatków na towary i usługi konsumpcyjne w gospodarstwach domowych (przyjętych również do opracowania wskaźników cen);
- 5) **Polską Klasyfikację Obiektów Budowlanych (PKOB)**, na podstawie której dokonuje się grupowania obiektów budowlanych; PKOB, opracowana na podstawie Klasyfikacji Obiektów Budowlanych (CC), wprowadzona została z dniem 1 I 2000 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 30 XII 1999 r. (Dz. U. Nr 112, poz. 1316) z późniejszymi zmianami;
- 6) **Klasyfikację Środków Trwałych (KŚT)**, na podstawie której dokonuje się grupowania środków trwałych według rodzajów; KŚT wprowadzona została z dniem 1 I 2011 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 10 XII 2010 r. (Dz. U. Nr 242, poz. 1622).

10. Informacje w podziale według **województw** oraz w podziale na **miasta i wieś** — jeśli nie zaznaczono inaczej — podano w każdorazowym podziale administracyjnym. Przez „miasta” rozumie się gminy miejskie oraz miasta w gminach miejsko-wiejskich, przez „wieś” — gminy wiejskie oraz obszary wiejskie w gminach miejsko-wiejskich.

11. Dane w **cenach bieżących** odpowiadają uzyskanym dochodom, poniesionym wydatkom lub wartości wyrobów, usług itp. W tabelach, w których nie określono cen, dane liczbowe wyrażono w cenach bieżących.

Do wyceny produkcji i wartości dodanej przyjęto kategorię ceny bazowej.

**Cena bazowa** definiowana jest jako kwota pieniężna otrzymywana przez producenta (w tym także przez jednostkę handlową) od nabywcę za jednostkę produktu (wyrobu lub usługi), pomniejszona o podatki od produktu oraz o ewentualne rabaty i opusty, powiększona o dotacje otrzymywane do produktu.

Podatki od produktów obejmują: podatek od towarów i usług — VAT (od produktów krajowych i z importu), podatki i cła od importu (łącznie z podatkiem akcyzowym) oraz inne podatki od produktów, jak podatek akcyzowy od produktów krajowych i podatki od niektórych rodzajów usług (np. od gier losowych i zakładów wzajemnych oraz do 2010 r. zryczałtowany podatek od towarów i usług od okazjonalnych przewozów osób autobusami zarejestrowanymi za granicą).

12. Jako **ceny stałe** w latach 1996–2013 przyjęto w przypadku:

- 1) produkcji rolniczej, sprzedaży detalicznej, importu i eksportu, nakładów inwestycyjnych, środków trwałych, produkcji globalnej, zużycia pośredniego i produktu krajowego brutto — ceny bieżące z roku poprzedzającego rok badany z wyjątkiem ziemniaków, warzyw i owoców, w przypadku których przyjmuje się średnie ceny z dwóch kolejnych lat, tj. z roku poprzedzającego rok badany i z roku badanego;
- 2) produkcji sprzedanej przemysłu i produkcji budowlano-montażowej:
  - ceny stałe 2005 r. (średnie ceny bieżące 2005 r.) dla lat 2006–2010,
  - ceny stałe 2010 r. (średnie ceny bieżące 2010 r.) od 2011 r.

**13.** Od 2010 r. prezentowane są nowe lub zmienione kategorie użytków rolnych dostosowane definiacyjnie do wymogów EUROSTAT-u. Ponadto zgodnie z nową definicją gospodarstwa rolnego dane dotyczące powierzchni użytków rolnych podawane są z wyłączeniem posiadaczy użytków rolnych nieprowadzących działalności rolniczej oraz posiadaczy poniżej 1 ha użytków rolnych prowadzących działalność rolniczą o małej skali. Na potrzeby analiz dane z Powszechnego Spisu Rolnego 2010 zostały przeliczone według nowej definicji gospodarstwa rolnego. W związku z tym dane z zakresu użytkowania gruntów, jak również powierzchni zasiewów, plonów upraw rolnych, pogłownia zwierząt gospodarskich, ciągników rolniczych oraz zużycia nawozów za 2010 r. zostały skorygowane w stosunku do publikowanych w poprzednich edycjach Rocznika 2011–2013.

**14. Liczby względne (wskaźniki, odsetki)** obliczono z reguły na podstawie danych bezwzględnych wyrażonych z większą dokładnością niż podano w tablicach.

**Wskaźniki dynamiki** — w przypadku zmian metodycznych, zmian kategorii ceny przyjmowanej do wyceny produkcji, zmian systemu cen stałych oraz zmian systemu wag do obliczania wskaźników cen w poszczególnych okresach — obliczono w warunkach porównywalnych.

Wskaźniki jednopodstawowe obliczono metodą nawiązania łańcuchowego.

**15. Przy przeliczaniu na 1 mieszkańca (1000 ludności itp.)** danych według stanu w końcu roku (np. środki trwałe) przyjęto liczbę ludności według stanu w dniu 31 XII, a przy przeliczaniu danych charakteryzujących wielkość zjawiska w ciągu roku (np. ruch naturalny ludności, produkcja, spożycie) — według stanu w dniu 30 VI.

**16.** Do przeliczeń przyjęto liczbę ludności opracowaną — za lata 1989–2009 na bazie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002, z tym że dla lat 1999 (stan w dniu 31 XII), 2000 i 2001 według podziału administracyjnego obowiązującego w dniu 31 XII 2002 r., — od 2010 r. na bazie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011, z tym że dla 2010 r. według podziału administracyjnego obowiązującego w dniu 31 XII 2011 r.

**17.** Niektóre informacje za ostatni rok zostały podane na podstawie danych nieostatecznych i mogą ulec zmianie w następnych publikacjach Głównego Urzędu Statystycznego.

**18.** Ze względu na zaokrąglenia danych, w niektórych przypadkach sumy składników mogą się nieznacznie różnić od podanych wielkości „ogółem”.

**19.** Informacje statystyczne pochodzące ze źródeł spoza Głównego Urzędu Statystycznego opatrzone odpowiednimi notami, zgodnie z zasadą, że jako źródłodawcę podaje się instytucję przekazującą informacje prezentowane w tablicy za ostatni rok.

**20. Wyjaśnienia metodyczne** dotyczące podstawowych pojęć i metod opracowania danych liczbowych zamieszczone w uwagach do poszczególnych działów. Rozszerzone wyjaśnienia dotyczące poszczególnych dziedzin statystyki Czytelnik znajdzie w publikacjach tematycznych oraz w serii „Zeszyty metodyczne i klasyfikacje”.

# **GENERAL NOTES**

**1. In accordance with agriculture specificity**, data presented in the Yearbook concern not only production results in agriculture but also conditions and means of agricultural production, turnover of agricultural products with information about prices of products and producers financial condition, socio-demographic profile of rural population.

**2. Data are presented:**

1) according to the **Polish Classification of Activities — PKD 2007**, compiled on the basis of the Statistical Classification of Economic Activities in the European Community — NACE Rev. 2. PKD 2007 was introduced on 1 I 2008 by the decree of the Council of Ministers, dated 24 XII 2007 (Journal of Laws No. 251, item 1885) with later amendments.

The item "**Industry**" was introduced as an additional grouping, including sections "Mining and quarrying", "Manufacturing", "Electricity, gas, steam and air conditioning supply" as well as "Water supply; sewerage, waste management and remediation activities";

2) according to **institutional sectors** — exclusively within the scope of national accounts;

3) according to **ownership sectors**:

a) **public sector** — grouping state ownership (of the State Treasury and state legal persons), the ownership of local self-government entities as well as "mixed ownership" with a predominance of capital (property) of public sector entities,

b) **private sector** — grouping private domestic ownership (of natural persons and other private entities), foreign ownership (of foreign persons) as well as "mixed ownership" with a predominance of capital (property) of private sector entities and lack of predominance of public or private sector in capital (property) of the entity.

3. Data presented for voivodships correspond to level 2 of the Nomenclature of Territorial Units for Statistical Purposes (NTS), compiled on the basis of the Nomenclature of Territorial Units for Statistics (NUTS) obligatory in countries of the European Union. NTS valid since 1 I 2008 was introduced by a decree of the Council of Ministers dated 14 XI 2007 (Journal of Laws No. 214, item 1573) with later amendments.

4. Information is presented in compliance with the scope of conducted surveys, considering entities classified according to the criterion of the **number of persons employed**, and — unless otherwise indicated — include entities employing:

- up to 9 persons,
- from 10 to 49 persons,
- 50 persons and more.

5. Data — unless otherwise indicated — are compiled in accordance with **the respective organizational status of units of the national economy**.

6. The presented information about agricultural production was compiled using the **kind of activity method** and concerns agricultural activity in the area of crop and animal production conducted by economic entities regardless of the section of the NACE Rev. 2 in which they are included.

7. Data according to NACE Rev. 2 sections and divisions by institutional sectors as well as according to administrative division are compiled — unless otherwise indicated — using the **enterprise method**.

In the **enterprise (entity) method** the entire organizational unit of entities in the national economy is the basis for grouping all data describing their activity according to individual classification levels and territorial divisions.

8. The term **entities of the national economy** is understood as legal entities, i.e.: legal persons, organizational entities without legal personality as well as natural persons conducting economic activity.

The term **economic entities** is understood as entities conducting economic activity (production and services) on their own-account in order to earn a profit.

**9.** Other than NACE Rev. 2, among the more important classifications, according to which data are presented in the Yearbook, the following should be mentioned:

- 1) the **Occupations and Specializations Classification (KZiS)**, on the basis of which councillors of organs of local self-government entities, paid employees and their wages and salaries as well as the unemployed are grouped; the classification compiled on the basis of International Standard Classification of Occupations (ISCO-08), was introduced on 1 VII 2010 by the decree of the Minister of Labour and Social Policy, dated 27 IV 2010 (uniform text Journal of Laws 2014 item 760) with later amendments;
- 2) the **Polish Classification of Products and Services PKWiU 2008**, on the basis of which products and goods are grouped; compiled on the basis of international classifications and nomenclatures, was introduced on 1 I 2009 by the decree of the Council of Ministers, dated 29 X 2008 (Journal of Laws No. 207, item 1293) with later amendments;
- 3) the **Combined Nomenclature (CN)** and the **Standard International Trade Classification (SITC)**, on the basis of which goods in foreign trade are grouped;
- 4) the **Classification of Individual Consumption by Purpose (COICOP)**, on the basis of which final consumption expenditure of products (goods and services) of the households sector as well as expenditures on consumer goods and services of households (also adopted for compiling price indices) are grouped;
- 5) the **Polish Classification of Types of Construction (PKOB)**, on the basis of which types of construction are grouped; PKOB, compiled on the basis of the Classification of Types of Constructions (CC), was introduced on 1 I 2000 by the decree of the Council of Ministers, dated 30 XII 1999 (Journal of Laws No. 112, item 1316) with later amendments;
- 6) the **Classification of Fixed Assets (KST)**, on the basis of which fixed assets are grouped according to type; KST was introduced on 1 I 2011 by the decree of the Council of Ministers, dated 10 XII 2010 (Journal of Laws No. 242, item 1622).

**10.** Information by **voivodship** as well as by **urban and rural area** — unless otherwise indicated — is presented according to administrative division in a given period. The term "urban area" is understood as urban gminas and towns in urban-rural gminas, while a "rural area" is understood as rural gminas and rural area in urban-rural gminas.

**11.** Data in **current prices** correspond to obtained revenue, incurred expenditures or the value of products, services, etc. In tables in which prices are not defined, data are expressed in current prices.

In order to evaluate production and value added the **basic price** category was implemented.

**Basic price** is defined as the amount of money received by a producer (trade entities included) from a buyer for a unit of product (good or service), decreased by the tax on the product as well as by applicable rebates and deductions, and increased by subsidies received for the product.

Taxes on products include: value added tax — VAT (on domestic products and on imports), taxes and customs duties on imports (including excise tax) as well as other taxes on products, such as excise tax on domestic products and taxes on selected types of services (e.g. on games of chance and mutual betting and until 2010, lump sum tax on goods and services from occasional transport of passengers in buses with foreign registration).

**12. Constant prices in 1996—2013 were adopted as follows:**

- 1) agricultural output, retail sales, imports and exports, investment outlays, fixed assets as well as gross output, intermediate consumption and gross domestic product — current prices from the year preceding the surveyed year, with the exception of potatoes, vegetables and fruit, in case of which average prices from two consecutive years are adopted, i.e., from the year preceding the surveyed year and from the surveyed year;
- 2) sold production of industry, construction and assembly production:
  - 2005 constant prices (2005 average current prices) for 2006—2010,
  - 2010 constant prices (2010 average current prices) since 2011.

**13.** Since 2010 new or modified categories of agricultural land with adapted definitions to the requirements of Eurostat are presented. Moreover, under the new definition of farm data on the agricultural land area are presented without agricultural land owners who do not provide agricultural activity and owners of less than 1 ha of agricultural land conducting agricultural activities on a small scale. For the purposes of analysis, data from the Agricultural Census 2010 have been revised according to the new definition of agricultural farms. Therefore the data on land use, sown area, yields, livestock, agricultural tractors and consumption of fertilizers for 2010 have been revised in relation to the data published in the previous editions of the Yearbook 2011–2013.

**14. Relative numbers (indices, percentages)** are, as a rule, calculated on the basis of absolute data expressed with higher precision than that presented in the tables.

**Indices** — in case of methodological changes, changes in price categories used in the evaluation of production, changes in the system of constant prices as well as changes in the system of weights for calculating price indices in individual periods — are calculated in comparable conditions.

Single base indices are calculated using the chain-base index method.

**15.** When computing per capita data (1000 population, etc.) as of the end of a year (e.g. fixed assets), the population as of 31 XII was adopted, whereas data describing the magnitude of a phenomenon within a year (e.g., vital statistics, production, consumption) — as of 30 VI.

**16.** For calculations, it was assumed to use the number of population calculated — for the years 1989–2009 on the basis of the results of the Population and Housing Census 2002, for 1999 (as of 31 XII), 2000 and 2001 by the administrative division valid as of 31 XII 2002 — since 2010 on the basis of the result of Population and Housing Census 2011, and for 2010 by the administrative division valid as of 31 XII 2011.

**17.** Selected information for the last year presented on the basis of preliminary data may change in subsequent publications of the Central Statistical Office.

**18.** Due to the rounding of data, in some cases sums of components may slightly differ from the amount given in the item "total".

**19.** Statistical information originating from sources other than the Central Statistical Office is indicated in the appropriate note, with the institution providing the information for the last present-ed year given as the source.

**20. Methodological explanations** concerning basic definitions and methods of compiling statistical data are enumerated in the general notes to individual chapters. More detailed information pertaining to particular fields of statistics can be found in subject matter publications as well as in the series "Zeszyty metodyczne i klasyfikacje" (Methodologies and classifications).

## WAŻNIEJSZE DANE O ROZWOJU ROLNICTWA

## MAJOR DATA REGARDING THE DEVELOPMENT OF AGRICULTURE

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	1980	1990	1995	2000	2002	2005
1	Powierzchnia ogólna kraju (stan w czerwcu) w ha na 1 mieszkańca .....	0,879	0,822	0,817	0,817	0,818	0,819
2	w tym użytki rolne <sup>a</sup> .....	0,527	0,487	0,469	0,466	0,442 <sup>b</sup>	0,417
3	Grunty zdewastowane i zdegradowane wymagające rekultywacji i zagospodarowania (stan w dniu 31 XII) w tys. ha .....	109,3	93,7	72,2	71,5	70,9	65,0
4	Grunty zrekultywowane (w ciągu roku) w tys. ha .....	4,4	2,7	2,7	2,2	2,0	1,9
5	Zalesienia użytków rolnych <sup>c</sup> i nieużytków w tys. ha .....	13,6	6,8	15,6	23,4	20,3	12,9
6	Ludność <sup>d</sup> (stan w dniu 30 VI) w mln .....	35,6	38,0	38,3	38,3	38,2	38,2
7	miasta .....	20,8	23,5	23,7	23,7	23,6	23,5
8	wieś .....	14,8	14,5	14,6	14,6	14,6	14,7
9	Pracujący (przeciętnie w roku) <sup>e</sup> w tys. ....	17334	16280	14735	15018	12729 <sup>f</sup> 14590 <sup>f</sup>	12728
10	w tym w rolnictwie, leśnictwie, łowiectwie i rybactwie: .....	.	.	.	.	.	.
11	w % .....	.	.	.	.	.	.
12	Produkcja globalna (ceny stałe) <sup>gh</sup> — 1995=100 .....	.	.	100,0	135,3	139,1	160,4
13	Produkt krajowy brutto (ceny stałe <sup>g</sup> ) — 1995=100 .....	.	.	100,0	129,3	133,5	150,5
14	w tym wartość dodana brutto .....	.	.	100,0	126,8	131,0	147,9
15	Udział w wartości dodanej brutto (ceny bieżące) rolnictwa, leśnictwa, łowiectwa i rybactwa <sup>i</sup> w % .....	.	.	.	.	3,1	3,3
16	Spożycie (ceny stałe <sup>g</sup> ) — 1995=100 .....	.	.	100,0	129,5	137,2	149,5
17	w tym spożycie w sektorze gospodarstw domowych ....	.	.	100,0	133,4	141,5	153,2
18	Nakłady inwestycyjne (ceny stałe) <sup>gh</sup> — 2005=100 .....	.	.	.	.	.	100,0
19	Udział w nakładach inwestycyjnych (ceny bieżące) rolnictwa, leśnictwa, łowiectwa i rybactwa w % .....	.	.	.	.	.	2,3
20	Wartość brutto środków trwałych (stan w dniu 31 XII; ceny stałe) <sup>gh</sup> — 2005=100 .....	.	.	.	.	.	100,0
21	Udział w wartości brutto środków trwałych (stan w dniu 31 XII; bieżące ceny ewidencyjne) rolnictwa, leśnictwa, łowiectwa i rybactwa w % .....	.	.	.	.	.	6,5
22	Końcowa produkcja rolnicza (ceny stałe) <sup>gh</sup> — 1995=100 .....	.	.	100,0	98,6	107,2	113,5
23	Towarowa produkcja rolnicza (ceny stałe) <sup>gh</sup> — 1995=100 .....	.	.	100,0	109,0	116,9	121,3
24	Użytki rolne <sup>a</sup> (stan w czerwcu) w mln ha .....	18,8	18,5	17,9	17,8	16,9 <sup>b</sup>	15,9
25	Powierzchnia zasiewów <sup>a</sup> (stan w czerwcu) w mln ha .....	14,5	14,2	12,9	12,4	10,8 <sup>b</sup>	11,2
26	w tym w %: zboża .....	54,1	59,9	66,5	71,0	77,0	74,4
27	w tym: pszenica .....	11,1	16,0	18,7	21,2	22,4	19,8
28	zyto .....	20,9	16,3	19,0	17,2	14,5	12,6
29	ziemniaki .....	16,1	12,9	11,8	10,1	7,5	5,3
30	przemysłowe .....	6,6	7,2	8,2	6,5	7,2	7,9
31	w tym buraki cukrowe .....	3,2	3,1	3,0	2,7	2,8	2,6

a Patrz uwagi do działu I na str. 42. b Dane powszechnych spisów rolnych (według stanu w dniu 20 V 2002 r. i 30 VI 2010 r.). i 1995 — na podstawie szacunków. e Poza jednostkami budżetowymi prowadzącymi działalność w zakresie obrony narodowej działu I, ust. 28 na str. 49. f Dane opracowano z uwzględnieniem pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie wysza Powszechnego Spisu Rolnego 2002, w mianowniku — Powszechnego Spisu Rolnego 1996. g Patrz uwagi ogólne do Rocznika ust. rzut, łowiectwo, włączając działalność usługową.

a See notes to the chapter I on the page 59. b Data of the agricultural censuses (dated 20 V 2002 and 30 VI 2010). c Designated for any entities conducting activity within the scope of national defence and public safety, for persons employed on private farms in private farms in agriculture estimated using the results: in the numerator (and since 2003) — of the Population and Housing Census Yearbook, item 12 on page 34. h Grouped using the kind of activity method. i Concerns the division of NACE Rev. 2 "Crop and animal

2007	2010	2011	2012	2013	2014	SPECIFICATION	No.
0,820 0,424	0,812 0,386 <sup>b</sup>	0,812 0,393	0,811 0,388	0,812 0,379	0,812 0,378	Total area of the country (as of June) in ha per capita of which agricultural land <sup>a</sup>	1 2
64,4 1,7	61,2 1,2	64,0 1,8	64,3 2,7	62,0 1,9	63,0 2,2	Devastated and degraded land requiring reclamation and management (as of 31 XII) in thous. ha	3
13,3 38,1 23,3 14,8 13334	5,9 38,5 23,4 15,1 13834	5,3 38,5 23,4 15,1 13946	4,9 38,5 23,4 15,2 13899	4,1 38,5 23,3 15,2 13735	3,8 38,5 23,3 15,2 13827	Reclaimed land (during the year) in thous. ha Afforestation of agricultural land <sup>c</sup> and wasteland in thous. ha	4 5
2022 15,2 189,9 171,3 168,6	2151 15,6 205,9 189,4 186,9	2150 15,4 216,0 198,9 196,2	2149 15,5 216,6 202,1 199,3	2147 15,6 219,0 204,7 201,9	2150 15,5 225,4 211,5 208,6	Population <sup>d</sup> (as of 30 VI) in mln urban areas rural areas	6 7 8
3,4	2,9	3,2	3,0	3,2	2,9	Employed persons (annual averages) <sup>e</sup> in thous. of which in agriculture, forestry, hunting and fishing: in thous. in %	9
165,5 170,5 140,2	186,5 191,6 138,1	190,2 197,9 156,5	191,2 199,5 162,3	192,5 199,9 177,4	198,5 205,1 191,6	Gross output (constant prices) <sup>gh</sup> — 1995=100 Gross domestic product (constant prices <sup>g</sup> ) — 1995=100 of which gross value added	12 13 14
2,1	2,0	2,2	2,4	2,6	2,5	Share in gross value added (current prices) of agriculture, forestry, hunting and fishing <sup>i</sup> in %	15
100,0	100,1	100,2	100,5	101,0	101,6	Final consumption expenditure (constant prices <sup>g</sup> ) — 1995=100	16
6,0	5,2	5,0	4,9	4,7	4,6	of which households final consumption expenditure	17
119,9	124,4	128,9	127,6	135,3	140,3	Investment outlays (constant prices) <sup>gh</sup> — 2005=100	18
128,3	138,1	143,3	145,0	151,8	155,0	Share in investment outlays (current prices) of agriculture, forestry, hunting and fishing in %	19
16,2	14,9 <sup>b</sup>	15,1	15,0	14,6	14,6	Gross value of fixed assets (as of 31 XII; constant prices) <sup>gh</sup> — 2005=100	20
11,5	10,4 <sup>b</sup>	10,6	10,4	10,3	10,4	Share in gross value of fixed assets (as of 31 XII; current book-keeping prices) of agriculture, forestry, hunting and fishing in %	21
72,9	73,3	73,8	73,9	72,5	71,8	Final agricultural output (constant prices) <sup>gh</sup> — 1995=100	22
18,4	20,5	21,4	19,9	20,7	22,4	Market agricultural output (constant prices) <sup>gh</sup> — 1995= =100	23
11,5	10,2	10,3	10,0	11,4	8,5	Agricultural land <sup>a</sup> (as of June) in mln ha	24
5,0	3,6	3,7	3,4	3,3	2,6	Sown area <sup>a</sup> (as of June) in mln ha	25
9,6	11,7	10,2	9,2	11,2	11,5	of which in %: cereals	26
2,2	2,0	1,9	2,0	1,9	1,9	of which: wheat	27
						rye	28
						potatoes	29
						industrial	30
						of which sugar beets	31

c Przeznaczonych do zalesienia w planie zagospodarowania przestrzennego. d Na podstawie bilansów, z wyjątkiem danych za lata 1990 i bezpieczeństwa publicznego, dla pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie — dane szacunkowe; patrz uwagi do uwag przy uwzględnieniu wyników: w liczniku (i od 2003 r.) — Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002 oraz 12 na str. 31. h Grupowanie metodą rodzaju działalności. i Dotyczy (według PKD 2007) działu „Uprawy rolne, chów i hodowla zwierząt”.

afforestation in land development plan. d Based on balances; excluding 1990 and 1995 — based on estimated data. e Excluding budget-agriculture — estimated data; see notes to the chapter I, item 28 on page 65. f Data are compiled considering employed persons on 2002 as well as the Agricultural Census 2002, in the denominator — of the Agricultural Census 1996. g See general notes to the production, hunting and related service activities”.

## WAŻNIEJSZE DANE O ROZWOJU ROLNICTWA (cd.)

## MAJOR DATA REGARDING THE DEVELOPMENT OF AGRICULTURE (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	1980	1990	1995	2000	2002	2005
1	Zbiory w mln t: ziarno zbóż podstawowych (bez mieszanek zbożowych) .....	16,4	24,1	21,8	18,3	21,0	21,0
2	w kg na 1 mieszkańca .....	461	634	569	477	550	550
3	w tym: pszenica .....	4,2	9,0	8,7	8,5	9,3	8,8
4	w kg na 1 mieszkańca .....	117	237	226	222	243	230
5	zyto .....	6,6	6,1	6,3	4,0	3,8	3,4
6	w kg na 1 mieszkańca .....	185	159	164	105	100	89,2
7	ziemniaki .....	26,4	36,3	24,9	24,2	15,5	10,4
8	w kg na 1 mieszkańca .....	742	955	650	633	406	272
9	buraki cukrowe .....	10,1	16,7	13,3	13,1	13,4	11,9
10	w kg na 1 mieszkańca .....	285	440	348	343	351	312
11	Plony z 1 ha w dt: ziarno zbóż podstawowych (bez mieszanek zbożowych) .....	23,5	33,2	30,6	25,6	32,0	32,4
12	w tym: pszenica .....	26,0	39,6	36,0	32,3	38,5	39,5
13	zyto .....	21,6	26,1	25,6	18,8	24,6	24,1
14	ziemniaki .....	113	198	164	194	193	176
15	buraki cukrowe .....	221	380	346	394	443	416
16	Zwierzęta gospodarskie (stan w czerwcu): w mln szt.: bydło .....	12,6	10,0	7,3	6,1	5,5 <sup>a</sup>	5,5
17	w tym krowy .....	6,0	4,9	3,6	3,1	2,9 <sup>a</sup>	2,8
18	trzoda chlewna (w 2000—2009 i 2011—2013 — stan w końcu lipca) .....	21,3	19,5	20,4	17,1	18,6 <sup>a</sup>	18,1
19	w tym lochy .....	2,4	1,8	1,9	1,6	1,9 <sup>a</sup>	1,8
20	na 100 ha użytków rolnych <sup>b</sup> w szt.: bydło .....	67,1	54,2	40,7	34,1	32,7 <sup>a</sup>	34,5
21	trzoda chlewna (w 2000—2009 i 2011—2013 — stan w końcu lipca) .....	113	105	114	96,1	110 <sup>a</sup>	114
22	Produkcja niektórych produktów pochodzenia zwierzęcego: żywiec rzeźny w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczyami i podrobami) <sup>cd</sup> :	3148	3325	2959	3119	3339	3565
23	w tys. t .....	88,5	87,4	77,3	81,5	87,3	93,4
24	w kg na 1 mieszkańca .....	3032	3099	2858	2995	3234	3443
25	mięso, tłuszcze i podroby z uboju <sup>ee</sup> :	85,2	81,5	74,6	78,3	84,6	90,1
26	w tym: wołowe .....	2563	2552	2353	2539	2739	2927
27	w tym: wieprzowe .....	626	652	329	291	231	275
28	drobiowe .....	1418	1498	1637	1602	1666	1596
29	mleko krowie: w mld l .....	419	311	322	579	784	1013
30	w l na 1 mieszkańca .....	16,0	15,4	11,3	11,5	11,5	11,6
31	jaja kurze: w mld szt. .....	450	404	295	302	302	303
32	w szt. na 1 mieszkańca .....	8,9	7,6	6,3	7,6	8,9	9,6
33	masło i pozostałe tłuszcze do smarowania <sup>f</sup> w tys. t .....	250	200	165	199	233	253
34	sery i twarogi <sup>f</sup> w tys. t .....	117	109	66,7	44,5	48,4	63,5
35	Ryby morskie (połów) <sup>g</sup> : w tys. t .....	253	272	122	139	158	179
36	w kg na 1 mieszkańca .....	318	335	354	475	535	606
37	Ryby słodkowodne (połów) <sup>h</sup> : w tys. t .....	791	430	405	200	204	136
38	w kg na 1 mieszkańca .....	22,2	11,3	10,6	5,2	5,3	3,6
39	Ryby słodkowodne (połów) <sup>h</sup> : w kg na 1 mieszkańca .....	26,7	48,9	29,7	38,7	36,6	54,1
40	w kg na 1 mieszkańca .....	0,8	1,3	0,8	1,0	1,0	1,4

<sup>a</sup> Dane powszechnych spisów rolnych (według stanu w dniu 20 V 2002 r. i 30 VI 2010 r.). <sup>b</sup> Patrz uwagi do działu I na str. 42. schłodzonej. <sup>f</sup> Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób, do 1995 r. — 5 osób.

<sup>c</sup> Data of the agricultural censuses (dated 20 V 2002 and 30 VI 2010). <sup>d</sup> See notes to the chapter I on page 59. <sup>e</sup> Beef, veal, pork, entities employing more than 9 persons, until 1995 — 5 persons. <sup>g</sup> Including sea creatures. <sup>h</sup> Since 2000 excluding production of fish-

2007	2010	2011	2012	2013	2014	SPECIFICATION	No.
						<i>Crop production in mln t:</i>	
21,1	21,7	20,9	20,5	21,2	24,4	<i>basic cereal grains (excluding cereal mixed)</i>	1
553	565	542	532	552	634	<i>in kg per capita</i>	2
8,3	9,4	9,3	8,6	9,5	11,6	<i>of which: wheat</i>	3
218	244	242	223	246	302	<i>in kg per capita</i>	4
3,1	2,9	2,6	2,9	3,4	2,8	<i>rye</i>	5
82,0	74,0	67,5	75,0	87,3	72,6	<i>in kg per capita</i>	6
11,8	8,2	9,1	8,7	7,1	7,4	<i>potatoes</i>	7
309	213	237	227	185	193	<i>in kg per capita</i>	8
12,7	10,0	11,7	12,3	11,2	13,5	<i>sugar beets</i>	9
333	259	303	321	292	351	<i>in kg per capita</i>	10
						<i>Yields per 1 ha in dt:</i>	
32,4	35,9	33,8	35,4	37,0	41,9	<i>basic cereal grains (excluding cereal mixed)</i>	11
39,4	44,3	41,3	41,4	44,4	49,7	<i>of which: wheat</i>	12
23,7	26,9	24,0	27,7	28,6	31,5	<i>rye</i>	13
207	219	232	244	211	278	<i>potatoes</i>	14
513	484	574	582	580	683	<i>sugar beets</i>	15
						<i>Livestock (as of June):</i>	
						<i>in mln heads:</i>	
5,7	5,7 <sup>a</sup>	5,8	5,8	5,9	5,9	<i>cattle</i>	16
2,8	2,6 <sup>a</sup>	2,6	2,6	2,5	2,5	<i>of which cows</i>	17
						<i>pigs (in 2000–2009 and 2011–2013 — as of the end of July)</i>	18
18,1	15,2 <sup>a</sup>	13,5	11,6	11,2	11,7	<i>of which sows</i>	19
1,8	1,4 <sup>a</sup>	1,2	1,1	1,0	1,0		
						<i>per 100 ha of agricultural land<sup>b</sup> in heads:</i>	
35,2	38,6 <sup>a</sup>	38,1	38,6	40,1	40,7	<i>cattle</i>	20
112	102,6 <sup>a</sup>	89,3	77,4	76,4	80,5	<i>pigs (in 2000–2009 and 2011–2013 — as of the end of July)</i>	21
						<i>Production of selected animal products:</i>	
						<i>animals for slaughter in terms of meat (including fats and pluck)<sup>cd</sup>:</i>	
3936	3909	3965	3956	3906	4378	<i>in thous. t</i>	22
103	102	103	103	102	114	<i>in kg per capita</i>	23
						<i>meat, fats and pluck from slaughter<sup>ce</sup>:</i>	
3847	3881	3979	4049	4087	4464	<i>in thous. t</i>	24
101	101	103	105	106	116	<i>in kg per capita</i>	25
3290	3327	3400	3455	3484	3830	<i>of which meat in thous. t</i>	26
331	373	361	350	340	397	<i>of which: beef</i>	27
1778	1516	1544	1463	1415	1492	<i>pork</i>	28
1128	1386	1445	1591	1677	1894	<i>poultry</i>	29
11,7	11,9	12,1	12,3	12,3	12,6	<i>cows' milk: in bn l</i>	30
308	310	313	319	321	328	<i>in l per capita</i>	31
9,8	11,1	10,4	9,5	10,0	10,3	<i>hen eggs: in bn units</i>	32
258	289	269	247	261	266	<i>in units per capita</i>	33
74,6	89,5	103	92,4	89,9	95,1	<i>animal fats, rendered, edible<sup>f</sup> in thous. t</i>	34
182	174	167	170	170	180	<i>butter and dairy spreads<sup>f</sup> in thous. t</i>	35
670	731	754	794	821	800	<i>cheese and curd<sup>f</sup> in thous. t</i>	36
133	171	180	180	195	171	<i>Sea fish (catch)<sup>g</sup>: in thous. t</i>	37
3,5	4,4	4,7	4,7	5,1	4,4	<i>in kg per capita</i>	38
51,8	45,1	48,3	50,4	49,8	52,5	<i>Freshwater fish (catch)<sup>h</sup>: in thous. t</i>	39
1,4	1,2	1,3	1,3	1,3	1,4	<i>in kg per capita</i>	40

c Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie, drobiowe, kozie, królicze i dziczyzna. d W wadze poubojowej ciepłej. e W wadze g Łącznie z organizmami morskimi. h Od 2000 r. bez produkcji materiału zarybieniowego w stawach.

mutton, horseflesh, poultry, goat, rabbit and game. d In post-slaughter warm weight. e In cooled weight. f Data concern economic stocking materials in ponds.

## WAŻNIEJSZE DANE O ROZWOJU ROLNICTWA (dok.)

## MAJOR DATA REGARDING THE DEVELOPMENT OF AGRICULTURE (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	1980	1990	1995	2000	2002	2005
1	Wskaźnik cen towarów i usług konsumpcyjnych <sup>a</sup> — 1995=100 .....	0,080	18,0	100,0	182,0	191,1	208,4
2	Wskaźnik relacji cen <sup>a</sup> („nożyce cen”) produktów rolnych sprzedawanych do towarów i usług zakupywanych przez gospodarstwa indywidualne w rolnictwie — 1995=100 Spożycie niektórych artykułów konsumpcyjnych <sup>b</sup> na 1 mieszkańca:	223,6	107,1	100,0	79,3	70,2	67,4
3	ziarno 4 zboż <sup>c</sup> w przeliczeniu na przetwory w kg .....	127	115	121	120	120	119
4	ziemniaki <sup>c</sup> w kg .....	158	144	136	134	131	126
5	warzywa w kg .....	101	119	121	121	111	110
6	owoc w kg .....	37,7	29,0	41,2	51,6	56,7	54,1
7	mięso i podroby <sup>d</sup> w kg .....	74,0	68,8	64,0	66,1	69,5	71,2
8	w tym mięso .....	69,1	63,7	59,9	62,0	65,3	66,8
9	tłuszcze jadalne zwierzęce w kg .....	8,1	8,2	7,3	6,7	6,7	6,6
10	masło w kg .....	8,9	7,8	3,7	4,2	4,6	4,2
11	mleko krowie <sup>e</sup> w l .....	262	242	197	193	182	173
12	jaja kurze w szt. ....	223	190	155	188	211	215
13	cukier w kg .....	41,4	44,2	42,2	41,6	43,6	40,1
14	Skup produktów rolnych (ceny stałe <sup>f</sup> ) — 1995=100 .....	.	.	100,0	132,4	147,4	173,0
15	Skup ziarna zboż podstawowych <sup>g</sup> w tys. t .....	3527	6063	4342	6462	6971	6841
16	Skup żywca rzeźnego w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) <sup>hi</sup> w tys. t .....	2538	1778	1321	1916	2282	2713
17	Produkcja maszyn dla rolnictwa i leśnictwa <sup>k</sup> w tys. szt.: ciągniki rolnicze .....	57,5	35,4	21,5	7,2	5,1	6,0
18	w tym: ciągniki o mocy silnika nieprzekraczającej 59 kW .....	.	.	.	6,2	3,8	4,9
19	ciągniki o mocy silnika powyżej 59 kW .....	.	.	.	0,4	1,3	1,1
20	plugi .....	30,0	31,1	19,0	5,3	6,8	5,2
21	siewniki polowe <sup>l</sup> .....	13,4	13,0	6,4	2,2	1,7	2,0
22	kosiarki polowe <sup>l</sup> .....	11,0	24,2	12,3	6,2	5,4	5,5
23	kombajny zbożowe (zniwno-omłotowe) .....	4,6	5,0	0,4	0,4	0,6	1,2
24	opryskiwacze i opylacze ciągnikowe .....	.	.	.	6,8	9,2	9,2
25	w tym: opryskiwacze polowe, ciągnikowe .....	.	.	.	6,0	8,8	8,6
26	opryskiwacze leśne i sadownicze, ciągnikowe, przyczepiane .....	.	.	.	0,7	0,4	0,3
27	Produkcja nawozów mineralnych lub chemicznych (w przeliczeniu na czysty składnik) <sup>km</sup> łącznie z wieloskładnikowymi w tys. t .....	2237	1855	2414	2423	2112	2644
28	azotowe .....	1290	1303	1619	1576	1305	1735
29	fosforowe .....	843	467	523	539	527	596
30	potasowe .....	105	84,5	272	310	280	313
31	Produkcja pestycydów <sup>k</sup> w tys. t .....	.	19,7	24,2	30,1	23,0	37,7
32	Ciągniki rolnicze <sup>o</sup> (stan w czerwcu; do 2000 r. stan w dniu 31 XII) w tys. szt. ....	619	1185	1319	1307	1365 <sup>o</sup>	1437
33	Zużycie nawozów mineralnych lub chemicznych (w przeliczeniu na czysty składnik) <sup>mp</sup> na 1 ha użytków rolnych <sup>r</sup> w kg .....	193	164	79,7	85,8	93,2	102

<sup>a</sup> Wskaźniki cen obliczono przyjmując system wag z roku poprzedzającego rok badany; w 1980 r. i 1990 r. podstawa — 1990=100.tów i w obrocie, z uwzględnieniem zmiany stanu zapasów w magazynach handlowych (hurtu i detalu) i u producentów. <sup>c</sup> Dane dotyczą bami przeznaczonymi na przetwory. <sup>e</sup> Łącznie z mlekiem przeznaczonym na przetwory; bez mleka przerobionego na masło. <sup>f</sup> Patrz zbożami dostarczonymi do mieszalni pasz państwowych gospodarstw rolnych Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi. <sup>h</sup> Wołowe, liczba pracujących przekracza 9 osób, do 1995 r. — 5 osób. <sup>i</sup> Ciągnikowe, zawieszane i przyczepiane. <sup>m</sup> Łącznie z nawozami wielougami do działu I na str. 42.

<sup>a</sup> Price indices were calculated using the weight system from the year preceding the one under the survey; in 1980 and 1990 base — agricultural products of producers and in turnover, and including changes in inventories in trade warehouses (wholesale and retail) <sup>d</sup> Including meat and pluck designated for processed products. <sup>e</sup> Including milk designated for processed products, excluding milk used in cereal mixed and in 1980 including cereals delivered to mixing plants of state farms owned by the Ministry of Agriculture and employing more than 9 persons, until 1995 — 5 persons. <sup>l</sup> Designed to be mounted on or drawn by tractors. <sup>m</sup> Including mixed fertilizers notes to the chapter I on page 59.

2007	2010	2011	2012	2013	2014	SPECIFICATION	No.
209,7	238,9	249,2	258,4	260,7	260,7	<i>Price index of consumer goods and services<sup>a</sup> — 1995=100</i>	1
74,0	71,1	77,0	75,7	75,2	71,3	<i>Index of price relations<sup>a</sup> ("price gap") of sold agricultural products to goods and services purchased by private farms in agriculture — 1995=100</i>	2
114	108	108	108	108	106	<i>Consumption of selected consumer goods<sup>b</sup> per capita:</i>	3
121	110	111	111	102	101	<i>grain of 4 cereals<sup>c</sup> in terms of processed products in kg</i>	4
115	106	104	103	102	104	<i>potatoes<sup>c</sup> in kg</i>	5
41,0	44,0	42,0	46,0	46,0	47,0	<i>vegetables in kg</i>	6
77,6	73,7	73,4	71,0	67,5	73,9	<i>fruit in kg</i>	7
72,7	69,9	70,1	67,3	63,8	69,8	<i>meat and pluck<sup>d</sup> in kg</i>	8
6,5	6,3	6,1	6,0	5,1	5,4	<i>of which meat</i>	9
4,2	4,3	4,0	4,1	4,1	4,2	<i>animal edible fats in kg</i>	10
179	189	194	193	206	207	<i>butter in kg</i>	11
207	202	172	140	148	152	<i>cows' milk<sup>e</sup> in l</i>	12
39,7	39,9	39,4	42,5	41,9	42,5	<i>hen eggs in units</i>	13
						<i>sugar in kg</i>	13
181,5	206,4	205,6	218,6	233,2	253,0	<i>Procurement of agricultural products (constant prices<sup>f</sup>) — 1995=100</i>	14
5648	8221	7637	8468	8076	9848	<i>Procurement of basic cereal grains<sup>g</sup> in thous. t</i>	15
2991	3162	3271	3202	3484	3842	<i>Procurement animals for slaughter in terms of meat (including fats)<sup>hi</sup> in thous. t</i>	16
						<i>Production of machinery for agriculture and forestry<sup>k</sup> in thous. units:</i>	
7,4	3,6	3,7	3,5	2,7	3,6	<i>agricultural tractors</i>	17
						<i>of which: agricultural tractors of an engine power</i>	18
5,3	2,5	2,3	1,5	1,5	2,0	<i>59 kW and less</i>	18
						<i>agricultural tractors of an engine power</i>	19
2,1	1,2	1,3	2,1	1,2	1,6	<i>more than 59 kW</i>	19
7,0	6,9	7,6	9,6	8,3	8,0	<i>ploughs</i>	20
2,7	4,7	4,3	6,2	5,4	4,3	<i>field seeders<sup>l</sup></i>	21
5,9	7,7	10,4	12,4	10,2	11,3	<i>field mowers<sup>l</sup></i>	22
1,0	1,2	1,6	1,8	2,4	1,9	<i>combine harvester-threshers</i>	23
12,6	10,4	11,6	11,7	11,2	9,8	<i>sprayers and powder distributors designed to be mounted on or drawn by tractors</i>	24
12,2	9,7	11,2	11,2	10,7	9,4	<i>of which: sprayers designed to be mounted on or drawn by tractors, for use on field crops</i>	25
0,4	0,2	0,4	0,5	0,4	0,3	<i>sprayers designed to be drawn by tractors, for use in forestry and orcharding</i>	26
2830	2452	2633	2700	2511	2664	<i>Production of mineral or chemical fertilizers (in terms of pure ingredient)<sup>km</sup> including multicompound in thous. t</i>	27
1833	1637	1766	1880	1834	1949	<i>nitrogenous</i>	28
648	486	538	474	372	413	<i>phosphatic</i>	29
349	330	330	347	306	301	<i>potassic</i>	30
42,7	29,0	29,1	29,2	33,4	40,4	<i>Production of pesticides<sup>k</sup> in thous. t</i>	31
1553	1418 <sup>o</sup>	.	.	1436	.	<i>Agricultural tractors<sup>n</sup> (as of June; until 2000 as of 31 XII) in thous. units</i>	32
122	119 <sup>o</sup>	129	126	133	133	<i>Consumption of mineral or chemical fertilizers (in terms of pure ingredient)<sup>m</sup> per 1 ha of agricultural land<sup>d</sup> in kg</i>	33

b Opracowano metodą: produkcja powiększona o import, pomniejszona o eksport oraz o ubytki i straty produktów rolnych u producentów gospodarczych, tzn. obejmują okres od 1 VII danego roku kalendarzowego do 30 VI roku następnego. d Łącznie z mięsem i podrozwagami ogólnego do Rocznika, ust. 12 na str. 31. g Bez ziarna siewnego; łącznie z mieszankami zbożowymi oraz w 1980 r. łącznie ze cielęcą, wieprzowiną, baraniną, końską i drobiowią. i W wadze poubowej cieplej. k Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których składnikowymi. n Do 1990 r. bez ciągników ogrodniczych. o Dane Powszechnego Spisu Rolnego. p Pod zbiory danego roku. r Patrz

1990–100. b Compiled using the method: production increased by imports, decreased by exports as well as wastes and losses of and at producers. c Data concern farming years, i.e. periods from 1 VII of a given calendar year to 30 VI of the following year. in the production of butter. f See general notes to the Yearbook, item 12 on page 34. g Excluding cereals designated for sowing; including Rural Development. h Beef, veal, pork, mutton, horseflesh, poultry. i In post-slaughter warm weight. k Data concern economic entities ers. n Until 1990 excluding horticultural tractors. o Data of the Agricultural Census. p In crop production during a given year. r See

# **Dział I. PODSTAWOWE CZYNNIKI PRODUKCJI. WYNIKI PRODUKCJI ROLNICZEJ**

## **Uwagi do działu**

### **Agrometeorologia**

**1.** Informacje dotyczące **warunków atmosferycznych** (temperatury, opadów i usłonecznienia) opracowano w oparciu o dane Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej uzyskane z obserwacji i notowań prowadzonych na stacjach meteorologicznych. W 2014 r. (według stanu w dniu 31 XII) pomiary temperatury i opadów prowadziły 263 stacje synoptyczne i klimatologiczne, a wyłącznie pomiary opadów — 960 stacji opadowych.

### **Ziemia**

**2.** Informacje o **stanie geodezyjnym i kierunkach wykorzystania powierzchni kraju** ujmowane są według form władania i grup rejestrowych w oparciu o ewidencję gruntów wprowadzoną rozporządzeniem Ministra Rozwoju Regionalnego i Budownictwa z dnia 29 III 2001 r. w sprawie ewidencji gruntów i budynków (Dz. U. Nr 38, poz. 454, z późn. zm.).

Ewidencja ta wprowadziła od 2002 r. zmiany polegające głównie na włączeniu do użytków rolnych: gruntów rolnych zabudowanych (poprzednio ujmowanych w pozycji grunty zabudowane i zurbanizowane), gruntów pod stawami (ujmowanych w pozycji wody śródlądowe stojące) oraz rowów (które stanowiły odrębną pozycję).

**3.** Przez **władanie** rozumie się stan z ewidencji gruntów i budynków prowadzonej przez Główny Urząd Geodezji i Kartografii. Dane prezentowane są według powierzchni geodezyjnej.

**4.** Przez **użytkowanie** rozumie się faktyczne gospodarowanie na gruntach.

**5.** Dane o użytkowaniu gruntów opracowano na podstawie uogólnionych wyników czerwcowych badań reprezentacyjnych w gospodarstwach indywidualnych oraz sprawozdań statystycznych z gospodarstw rolnych osób prawnych i jednostek organizacyjnych niemających osobowości prawnej (badanie pełne), a także Powszechnego Spisu Rolnego 2002 i 2010. Wyniki badań rolniczych opracowywane są według siedziby użytkownika gospodarstwa, tj. dla gospodarstw indywidualnych — według miejsca siedziby (zamieszkania) użytkownika gospodarstwa, a dla gospodarstw państwowych, spółdzielczych i spółek — według miejsca siedziby przedsiębiorstwa (gospodarstwa).

**6.** Do 2006 r. do **użytków rolnych** zalicza się: grunty orne, sady, łąki i pastwiska; od 2007 r. odpowiednio — utrzymywane w dobrej kulturze rolnej zgodnie z normami określonymi w Rozporządzeniu Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 11 marca 2010 r. w sprawie minimalnych norm (Dz. U. Nr 39, poz. 211) z późniejszymi zmianami oraz pozostałe użytki rolne.

Powierzchnia użytków rolnych obejmuje powierzchnię użytków rolnych w dobrej kulturze i pozostałych użytków rolnych. Patrz uwagi ogólne, ust. 13 na str. 32.

**Użytki rolne w dobrej kulturze** prezentuje się w podziale na:

- powierzchnię pod zasiewami,
- grunty ugorowane,
- uprawy trwałe (w tym sady),
- ogrody przydomowe,

- łąki trwałe,
- pastwiska trwałe.

**Użytki rolne pozostałe** — użytki rolne nieużytkowane i nieutrzymywane w dobrej kulturze rolnej.

**Powierzchnia zasiewów** to powierzchnia wszystkich upraw zasianych i zasadzonych w gospodarstwie rolnym. Do powierzchni pod zasiewami nie zaliczamy powierzchni szkółek drzew i krzewów ozdobnych, szkółek drzew leśnych do celów handlowych, uprawy wikliny, drzew i krzewów owocowych rosnących poza plantacjami, innych upraw trwałych oraz powierzchni upraw trwałych pod osłonami, a także powierzchni ogrodów przydomowych i upraw na przyoranie uprawianych jako plon główny itp. Nie zalicza się tu powierzchni plantacji drzew i krzewów szybko rosnących prowadzonych na użytkach rolnych, które kwalifikowane są do lasów.

**Powierzchnia gruntów ugorowanych** to grunty orne niewykorzystywane do celów produkcyjnych, ale utrzymane według zasad dobrej kultury rolnej, przy zachowaniu wymogów ochrony środowiska. Zaliczamy tu grunty zarówno uprawnione, jak i nieuprawnione (np. gospodarstwa o powierzchni użytków rolnych poniżej 1 ha) do płatności obszarowych. Do gruntów ugorowanych należy zaliczyć także grunty przygotowane pod tegoroczne zasiewy (np. warzyw), ale do dnia spisu nieobsiane lub nieobsadzone, a także powierzchnię upraw na przyoranie uprawianych jako plon główny (nawozy zielone).

**Powierzchnia upraw trwałych** to łączna powierzchnia plantacji drzew owocowych, krzewów owocowych, szkółek drzew i krzewów owocowych, szkółek drzew i krzewów ozdobnych, szkółek drzew leśnych do celów handlowych, innych upraw trwałych, w tym wikliny, drzew i krzewów owocowych rosnących poza plantacjami, a także upraw trwałych pod osłonami.

**Powierzchnia sadów** to plantacje drzew, krzewów owocowych i upraw jagodowych utrzymywanych w dobrej kulturze rolnej (łącznie z plantacjami leszczyny, malin, winorośli) rosnące w zartym nasadzeniu, a także szkółki drzew i krzewów owocowych. Do sadów nie zalicza się powierzchni uprawy truskawek i poziomek.

**Powierzchnia ogrodów przydomowych** to powierzchnia zlokalizowana najczęściej wokół sieńdziby gospodarstwa, często oddzielona od reszty gospodarstwa. Obejmuje powierzchnię upraw przeznaczonych przede wszystkim na samozaopatrzenie w gospodarstwie domowym użytkownika gospodarstwa rolnego. Sporadycznie nadwyżki zbiorów mogą być sprzedawane. Ogród przydomowy może obejmować zarówno uprawy rolne i ogrodnicze jednoroczne, jak i uprawy wieloletnie. Do ogrodów przydomowych nie zalicza się powierzchni trawników i ogrodów ozdobnych oraz powierzchni przeznaczonej na rekreację.

**Powierzchnia łąk trwałych** to grunty pokryte trwałymi trawami (5 lat lub więcej), z zasady koszone, a w rejonach górskich również powierzchnia koszonych hal i połonin. Łąki powinny być utrzymywane w dobrej kulturze rolnej i przynajmniej raz w roku koszone, ale zbiory niekoniecznie muszą być wykorzystywane do celów produkcyjnych.

**Powierzchnia pastwisk trwałych** to grunty pokryte trwałymi trawami (5 lat lub więcej), które z zasady nie są koszone, lecz wypasane, a w rejonach górskich również powierzchnia wypasanych hal i połonin utrzymywanych w dobrej kulturze rolnej (łącznie z pastwiskami trwałymi niewykorzystywanymi do celów produkcyjnych oraz z ekstensywnie wypasanymi pastwiskami położonymi na terenie pagórkowatym lub na znacznej wysokości, na glebach niskiej klasy, na których nie stosuje się nawożenia, podsiewów, melioracji itp.).

**Powierzchnia pozostałych gruntów** to grunty będące pod zabudowaniami, podwórzami, placami i ogrodami ozdobnymi, parkami, powierzchnia wód śródlądowych (własnych i dzierżawionych), rowów melioracyjnych, powierzchnia porośnięta wikliną w stanie naturalnym, powierzchnia terenów bagiennych, powierzchnia innych gruntów (torfowiska, żwirownie), nieużytków (w tym grunty zadrzewione i zakrzaczcone) oraz powierzchnia przeznaczona dla rekreacji (np. zlokalizowana wokół domu, pola golfowe itp.). Do pozostałych gruntów zalicza się także powierzchnię gruntów rolnych nieużytkowanych rolniczo, jeżeli grunty te nie powrócą już do użytkowania rolniczego, np. grunty rolne przeznaczone pod budowę drogi, supermarketu.

**Powierzchnia lasów i gruntów leśnych** to powierzchnia pokryta roślinnością leśną (zalesiona) lub przejściowo jej pozbawiona (niezalesiona) oraz grunty związane z gospodarką leśną.

Uwzględnia się tu powierzchnię szkółek drzew leśnych założonych na terenach leśnych i wykorzystywanych na potrzeby własne gospodarstwa rolnego (niehandlowe), a także powierzchnię drzew i krzewów szybkoosiągających prowadzonych na użytkach rolnych.

7. W przekroju wojewódzkim powierzchnia użytków rolnych rozliczana jest według владания w granicach administracyjnych województw (stan na dzień 1 stycznia) i użytkowania według siedziby użytkownika gospodarstwa (stan w czerwcu), którą to powierzchnię stosuje się do przeliczeń danych na jednostkę powierzchni.

8. Dane o **gruntach rolnych wyłączonego na cele nierolnicze** dotyczą gruntów, za które pobrano należności i opłaty w trybie ustawy z dnia 3 II 1995 r. o ochronie gruntów rolnych i leśnych (tekst jednolity Dz. U. 2004 Nr 121, poz. 1266, z późn. zm.), która chroni wszystkie grunty rolne zaliczone do klas bonitacyjnych I—III oraz grunty rolne klas bonitacyjnych IV—VI wytworzone z gleb organicznych. Do 2008 r., zgodnie z art. 12 ust. 15 ustawy, rada gminy mogła podjąć uchwałę o objęciu ochroną na jej obszarze również gruntów rolnych zaliczonych do klas bonitacyjnych IV, IVa oraz IVb wytworzonych z gleb pochodzenia mineralnego. Od 2009 r. przepisów ustawy nie stosuje się do gruntów rolnych, stanowiących użytki rolne, położonych w granicach administracyjnych miast.

9. Dane o **gruntach zdewastowanych i zdegradowanych wymagających rekultywacji i za-gospodarowania** dotyczą gruntów, które utraciły całkowicie wartości użytkowe (grunty zdewastowane) oraz gruntów, których wartość użytkowa zmalała w wyniku pogorszenia się warunków przyrodniczych lub wskutek zmian środowiska oraz działalności przemysłowej, a także wadliwej działalności rolniczej (grunty zdegradowane).

10. **Rekultywacja gruntów** polega na nadaniu lub przywróceniu gruntom zdegradowanym lub zdewastowanym wartości użytkowych lub przyrodniczych przez właściwe ukształtowanie rzeźby terenu, poprawienie właściwości fizycznych i chemicznych, uregulowanie stosunków wodnych, odtworzenie gleb, umocnienie skarp oraz odbudowanie lub zbudowanie niezbędnych dróg. Grunty zrekultywowane podlegają zagospodarowaniu, czyli rolniczemu, leśnemu lub innemu rodzajowi użytkowania.

11. Dane o **zasobności gleb w przyswajalne makroelementy, odczynie gleb oraz potrzebie wapnowania** pochodzą z badań Krajowej Stacji Chemiczno-Rolniczej. Oceny odczynu i zasobności gleb w składniki mineralne dokonano na podstawie liczb granicznych zawartych w polskich normach: PN-ISO 10390 (pH), PN-R-04023 (fosfor), PN-R-04022 (potas) i PN-R-04020 (magnez).

12. **Powierzchnia zmiejscowanych użytków rolnych** obejmuje grunty orne oraz trwałe użytki zielone nawadniane i zdrenowane (w tym objęte utrzymaniem, co oznacza powierzchnię, na której znajdują się sprawne pod względem technicznym urządzenia melioracyjne) oraz powierzchnię użytków rolnych wymagających melioracji.

13. Dane o wykorzystaniu wody w rolnictwie i leśnictwie dotyczą zużycia wody na potrzeby **nawodnień gruntów rolnych i leśnych** o powierzchni obiektów co najmniej 20 ha oraz eksploatacji stawów rybnych o powierzchni obiektów co najmniej 10 ha. Oprócz poboru wody charakterystyką objęto powierzchnię nawadnianych gruntów rolnych oraz napełnianych stawów rybnych. Dane te nie obejmują poboru wody na zaopatrzenie konsumpcyjno-sanitarne ludności zamieszkałej na wsi i na potrzeby chowu inwentarza żywego.

14. Informacje o **rodzinnych ogrodach działkowych** opracowano na podstawie danych z systemu informacyjnego Krajowej Rady Polskiego Związku Działkowców.

## Gospodarstwa rolne

15. **Gospodarstwo rolne** to jednostka wyodrębniona pod względem technicznym i ekonomicznym, posiadająca odrębne kierownictwo (użytkownik lub zarządzający) i prowadząca działalność rolniczą. Patrz uwagi ogólne, ust. 13 na str. 32.

Gospodarstwo indywidualne to gospodarstwo rolne użytkowane przez osobę fizyczną.

Gospodarstwa indywidualne obejmują:

- 1) gospodarstwa o powierzchni 1 ha i więcej użytków rolnych;
- 2) gospodarstwa o powierzchni poniżej 1 ha użytków rolnych (w tym nieposiadające użytków rolnych) prowadzące produkcję rolną (roślinną i zwierzęcą) o znaczącej (określonej odpowiednimi progami) skali, w tym działy specjalne produkcji rolnej.

Do **działalności rolniczej** zaliczamy działalność związaną z uprawą roślin, która obejmuje: wszystkie uprawy rolne (w tym grzyby jadalne), warzywnictwo i ogrodnictwo, szkółkarstwo, hodowlę i nasiennictwo roślin rolniczych i ogrodniczych oraz chów i hodowlę zwierząt gospodarskich, tj.: bydła, owiec, kóz, koni, świń, drobiu, królików, pozostałych zwierząt futerkowych, dzikich zwierząt utrzymywanych w gospodarstwie dla produkcji mięsa (np. dziki, sarny, danieli) i pstrągi, a także działalność polegającą na utrzymaniu użytków rolnych według zasad dobrej kultury rolnej (zgodnie z normami).

**16. Podstawowe grupowanie gospodarstw rolnych według powierzchni użytków rolnych** (ujętych łącznie w miejscu siedziby użytkownika) dokonuje się w oparciu o przedziały domknięte lewostronne, np. do przedziału 5–10 ha zaliczono gospodarstwa o powierzchni użytków rolnych 5,00 do 9,99 ha (z wyjątkiem przedziału pierwszego 1–2 ha, do którego zaliczono gospodarstwa o powierzchni 1,01 do 1,99 ha).

**17. Gospodarstwo ekologiczne** — gospodarstwo stosujące ekologiczne metody produkcji rolnej, które posiada certyfikat nadany przez jednostkę certyfikującą lub jest w trakcie przestawiania na ekologiczne metody produkcji rolnej (pod kontrolą jednostki certyfikującej).

**18. Integrowana produkcja roślin** — produkcja roślin z zastosowaniem integrowanej ochrony roślin oraz z wykorzystaniem postępu technicznego i biologicznego w uprawie i nawożeniu, ze szczególnym uwzględnieniem zdrowia ludzi i zwierząt oraz ochrony środowiska.

**19. Polski FADN** — System Zbierania i Wykorzystywania Danych Rachunkowych z Gospodarstw Rolnych.

Prezentowane wyniki opisują polskie gospodarstwa rolne uczestniczące w europejskiej Sieci Zbierania Danych Rachunkowych (FADN — *Farm Accountancy Data Network*). Zastosowane pojęcia i kategorie ekonomiczne są w pełni zgodne z Wynikami Standardowymi FADN Dyrekcji Generalnej do spraw Rolnictwa i Rozwoju Obszarów Wiejskich UE (DG-AGRI).

W Polsce instytucją odpowiedzialną za organizację zbierania danych, ich przetworzenie i przekazanie do Komisji Europejskiej jest Instytut Ekonomiki Rolnictwa i Gospodarki Żywnościowej — Państwowy Instytut Badawczy (IERiGŻ-PIB — [www.ierigz.waw.pl](http://www.ierigz.waw.pl), strona Polskiego FADN: [www.fadn.pl](http://www.fadn.pl)).

## Informacje podstawowe

W polu obserwacji FADN znajdują się gospodarstwa towarowe. W FADN przyjmuje się, że pole obserwacji powinno pokrywać co najmniej 90% Standardowej Produkcji (SO) ze wszystkich gospodarstw rolnych w kraju. Minimalna wielkość ekonomiczna, po przekroczeniu której włącza się gospodarstwo rolne do pola obserwacji FADN w Polsce wynosi 4 tys. euro SO.

Próba Polskiego FADN (wynosząca obecnie ponad 11 tys. gospodarstw rolnych) jest reprezentatywna ze względu na trzy kryteria: lokalizację, wielkość ekonomiczną i typ rolniczy.

## Wybrane definicje

**Standardowa Produkcja** (*Standard Output* — SO) jest to średnia z 5 lat wartość produkcji określonej działalności roślinnej lub zwierzęcej uzyskiwana z 1 ha lub od 1 zwierzęcia w ciągu jednego roku, w przeciętnych dla danego regionu warunkach.

**Jednostka przeliczeniowa pracy** (*Annual Work Unit* — AWU) stanowi równowartość 2120 godzin pracy w roku.

**Jednostka przeliczeniowa pracy członków rodziny** (*Family Work Unit — FWU*) stanowi równowartość 2120 godzin pracy w roku.

**Nakłady pracy własnej** — nakłady pracy w ramach działalności operacyjnej gospodarstwa rolnego osób nieopłaconych (głównie członków rodziny) wyrażone w FWU.

**Nakłady pracy ogółem** — całkowite nakłady pracy ludzkiej w ramach działalności operacyjnej gospodarstwa rolnego wyrażone w AWU.

**Jednostka przeliczeniowa zwierząt** (*Livestock Unit — LU*) odpowiada jednej sztuce krowy mlecznej.

**Zwierzęta ogółem** — stan średni w roku: koniowatych, bydła, owiec, kóz, trzody chlewnej i drobiu utrzymywanych w gospodarstwie rolnym wyrażony w LU. Nie są uwzględniane roje pszczół oraz pozostałe zwierzęta. W stanie średnim uwzględnione są zwierzęta niebędące własnością gospodarstwa rolnego, utrzymywane w gospodarstwie na podstawie umowy.

**Produkcja roślinna** obejmuje sprzedaż, zużycie wewnętrzne, przekazanie do gospodarstwa domowego i różnicę stanu zapasów produktów roślinnych. Wlicza się tu także przyrost wartości młodych plantacji wieloletnich (do wejścia w plonowanie), który ustala się na podstawie poniesionych kosztów.

**Produkcja zwierzęca** obejmuje wartość produkcji żywca oraz wartość produktów pochodzenia zwierzęcego. Produkcja zwierzęca obejmuje: sprzedaż, różnicę wartości zwierząt w roku obrachunkowym i przekazanie do gospodarstwa domowego. Pomniejsza się ją o zakup zwierząt. Różnica wartości zwierząt stada obrotowego obejmuje stan na koniec roku pomniejszony o stan na początek roku. W przypadku zwierząt stada podstawowego szacuje się także różnicę wartości zwierząt z tytułu zmiany cen jednostkowych w roku obrachunkowym. Produkcja produktów zwierzęcych obejmuje sprzedaż, przekazanie do gospodarstwa domowego, zużycie wewnętrzne i różnicę stanu zapasów. Do produktów zwierzęcych zalicza się: mleko i produkty z mleka krów, owiec i kóz, wełnę, jaja kurze, miód i inne produkty zwierzęce (obornik, jaja innych ptaków itp.), a także wpływ y usługowego odchowu zwierząt oraz przychody z krycia.

**Zużycie wewnętrzne** — wartość produktów roślinnych i zwierzęcych wytworzonych i zużytych w ramach działalności operacyjnej gospodarstwa rolnego, np. produkty roślinne zużyte jako pasze dla zwierząt, nasiona i sadzeniaki. Produkty te uwzględnione są w rachunku produkcji ogółem a zarazem w kosztach.

**Produkcja ogółem** — suma wartości produkcji roślinnej, zwierzęcej i pozostałej.

**Koszty bezpośrednie produkcji roślinnej** obejmują koszty nasion i sadzonek, nawozów, środków ochrony roślin oraz pozostałe (np. koszty analizy gleby, zakup upraw na pniu, czynsz za ziemię dodzierżawioną na okres krótszy niż 1 rok, koszty dotyczące przygotowania produktów do sprzedaży, koszty przechowywania, koszty sprzedaży płodów roślinnych, usługi specjalistyczne do produkcji roślinnej).

**Koszty bezpośrednie produkcji zwierzęcej** obejmują koszty pasz oraz m.in.: opłaty za usługi weterynaryjne i koszty inseminacji, koszty analiz mleka, okazjonalne zakupy produktów pochodzenia zwierzęcego (mleko itp.), koszty dotyczące przygotowania produktów do sprzedaży, koszty przechowywania, koszty sprzedaży produktów zwierzęcych.

**Koszty bezpośrednie** obejmują koszty bezpośrednie produkcji roślinnej, zwierzęcej oraz leśnej.

**Koszty czynników zewnętrznych** — koszty zaangażowania obcych czynników wytwórczych (pracy, ziemi i kapitału) w procesie produkcyjnym. Do tych kosztów zaliczają się wynagrodzenia za pracę, czynsze i odsetki.

**Koszty ogółem** obejmują: koszty bezpośrednie, koszty ogólnogospodarcze, amortyzację i koszty czynników zewnętrznych. Ujęte są tu koszty dotyczące działalności operacyjnej gospodarstwa rolnego poniesione na produkcję uzyskaną w roku obrachunkowym. Uwzględnione są nakłady produktów potencjalnie towarowych wytworzonych w gospodarstwie rolnym i zużytych w ramach działalności operacyjnej — do celów produkcyjnych (nasiona i sadzonki oraz pasze dla zwierząt żywionych systemem wypasowym i ziarnożernych). Podatki gospodarstwa rolnego i inne opłaty nie

są włączone do kosztów ogółem, lecz uwzględniane są przy obliczaniu sald dopłat i podatków dotyczących działalności operacyjnej i inwestycyjnej.

**Dopłaty do działalności operacyjnej** obejmują: dopłaty do produkcji roślinnej, dopłaty do produkcji zwierzęcej, dopłaty PROW (np. rolnośrodowiskowe, ONW), dopłaty do kosztów i nakładów poniesionych w ramach działalności operacyjnej gospodarstwa rolnego (np. zwrot podatku akcyzowego), jednolitą płatność obszarową oraz pozostałe dopłaty do działalności operacyjnej gospodarstwa.

**Dopłaty do inwestycji** — część wartości otrzymanej dopłaty do inwestycji (rata przychodów przyszłych okresów) włączona do rachunku przychodów gospodarstwa rolnego w danym roku obrachunkowym.

**Wartość dodana netto** — opłata za zaangażowanie czynników wytwórczych do działalności operacyjnej gospodarstwa rolnego, bez względu na ich status własnościowy (obce lub własne). Oblicza się ją przez odjęcie amortyzacji od wartości dodanej brutto (produkcja ogółem — zużycie pośrednie (koszty bezpośrednie + ogólnogospodarcze) + saldo dopłat i podatków do działalności operacyjnej).

**Rodzinne gospodarstwo rolne** — gospodarstwo osoby fizycznej prowadzone przez rolnika i jego rodzinę.

**Dochód z rodzinnego gospodarstwa rolnego** — opłata za zaangażowanie własnych czynników wytwórczych (w przypadku gospodarstw posiadających osobowość prawną tylko ziemi i kapitału — **uwaga** — dla ww. gospodarstw nie oblicza się relacji dochód na członka rodziny) do działalności operacyjnej gospodarstwa rolnego oraz opłata za ryzyko podejmowane przez prowadzącego gospodarstwo rolne w roku obrachunkowym. Oblicza się go przez dodanie do wartości dodanej netto salda dopłat i podatków dotyczących inwestycji oraz odjęcie kosztu czynników zewnętrznych.

**Aktywa ogółem** (stan na koniec roku) obejmują aktywa trwałe i aktywa obrotowe.

**Zobowiązania krótkoterminowe** (stan na koniec roku) — zobowiązania zaciągnięte na okres nieprzekraczający jednego roku.

**Zobowiązania ogółem** (stan na koniec roku) — wartość wszystkich pozostających do spłaty zobowiązań dłużno- i krótkoterminowych.

**Inwestycje netto** — wartość zakupionych i wytworzonych środków trwałych pomniejszona o wartość sprzedanych oraz przekazanych nieodpłatnie środków trwałych w roku obrachunkowym powiększona o różnicę wartości stada podstawowego skorygowana następnie o obliczoną dla roku obrachunkowego wartość amortyzacji.

## Ludność i pracujący w rolnictwie

**20.** Tablice dotyczące ludności opracowano na podstawie:

- 1) wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań z 20 V 2002 r. i 31 III 2011 r.;
- 2) bilansów stanu i struktury ludności zamieszkałej na terenie gminy. Bilanse ludności sporządza się dla okresów międzyspisowych w oparciu o wyniki ostatniego spisu powszechnego, przy uwzględnieniu:
  - a) zmian w danym okresie spowodowanych ruchem naturalnym (urodzenia, zgony) i migracją ludności (zameldowania i wymeldowania na pobyt stały z innych gmin i z zagranicy), a także przesunięciami adresowymi ludności z tytułu zmian administracyjnych,
  - b) różnicy między liczbą osób zameldowanych na pobyt czasowy ponad 3 miesiące (do 2005 r. — ponad 2 miesiące) na terenie gminy a liczbą osób czasowo nieobecnych;
- 3) rejestrów Ministerstwa Spraw Wewnętrznych — o migracjach wewnętrznych i zagranicznych ludności na pobyt stały;

- 4) sprawozdawczości urzędów stanu cywilnego — o zarejestrowanych małżeństwach, urodzeniach i zgonach;
- 5) sprawozdawczości sądów — o prawomocnie orzeczonych rozwodach i separacjach.

**21.** Dane o **stanie i strukturze ludności** w przekroju terytorialnym opracowano metodą bilansową. Do ludności zamieszkałej w danej jednostce podziału terytorialnego zalicza się ludność zameldowaną na pobyt stały i rzeczywiście tam zamieszkałą oraz ludność przebywającą tam czasowo (zameldowaną w danej jednostce podziału terytorialnego na pobyt czasowy ponad 3 miesiące; do 2005 r. — ponad 2 miesiące).

**22. Bilans ludności** w poszczególnych jednostkach terytorialnych (gminach) dla 2005 r. opracowano w oparciu o wyniki NSP 2002; począwszy od 2010 r. bilans jest opracowywany w oparciu o wyniki NSP 2011. Dla 2010 r. obowiązywał podział terytorialny z dnia 31 III 2011 r.; natomiast dla pozostałych lat — podział administracyjny według stanu w dniu 31 XII każdego roku.

**23.** Przez ludność **w wieku produkcyjnym** rozumie się ludność w wieku zdolności do pracy. Dla mężczyzn przyjęto wiek 18—64 lata, a dla kobiet — 18—59 lat. Wśród ludności w wieku produkcyjnym wyróżnia się ludność **w wieku mobilnym**, tj. w wieku 18—44 lata i **niemobilnym**, tj. mężczyźni — 45—64 lata, kobiety — 45—59 lat. Przez ludność **w wieku nieprodukcyjnym** rozumie się ludność **w wieku przedprodukcyjnym**, tj. do 17 lat oraz ludność **w wieku poprodukcyjnym**, tj. mężczyźni — 65 lat i więcej i kobiety — 60 lat i więcej.

**24. Dane o ruchu naturalnym ludności** w podziale terytorialnym opracowano: małżeństwa — według miejsca zameldowania na pobyt stały jednej ze stron (mężczyzna lub kobieta), przed zawarciem związku małżeńskiego w Polsce; rozwody — według miejsca zamieszkania osoby wnoszącej powództwo; urodzenia — według miejsca zameldowania na pobyt stały matki noworodka; zgony — według miejsca zameldowania na pobyt stały osoby zmarłej.

**Przyrost naturalny** ludności stanowi różnicę między liczbą urodzeń żywych i zgonów w danym okresie.

Przez **niemowlęta** rozumie się dzieci w wieku poniżej 1 roku.

Dane dotyczące zgonów według przyczyn podano zgodnie z Międzynarodową Statystyczną Klasifikacją Chorób i Problemów Zdrowotnych (X Rewizja) wprowadzoną w 1997 r.

**25. Migracje wewnętrzne ludności** są to zmiany miejsca zamieszkania w kraju. Wyróżnia się migracje na pobyt stały lub czasowy trwający ponad 3 miesiące (do 2005 r. ponad 2 miesiące). Dane o migracjach wewnętrznych na pobyt stały opracowane zostały na podstawie informacji ewidencyjnych gmin o zameldowaniu osób na pobyt stały. Od 2006 r. dane są pobierane ze zbioru PESEL.

Informacje te nie uwzględniają zmian adresu w obrębie tej samej gminy, z wyjątkiem gmin miejsko-wiejskich, dla których został zachowany podział na tereny miejskie i wiejskie.

**26.** Migracje zagraniczne ludności to przemieszczenia ludności związane ze zmianą kraju zamieszkania. Obowiązujące w Unii Europejskiej Rozporządzenie (WE) nr 862/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 VII 2007 r. zawiera definicję migracji uwzględniającą zamieszony okres zamieszkania w innym kraju wynoszący co najmniej 12 miesięcy. W rozumieniu tej definicji:

- **imigracja** to przybycie do kraju osoby będącej uprzednio rezydentem innego kraju z zamiarem przebywania przez okres co najmniej 12 miesięcy,
- **emigracja** to opuszczenie kraju przez jego rezydenta z zamiarem przebywania za granicą przez okres co najmniej 12 miesięcy.

Rezydentem kraju jest osoba, która przebywa lub zamierza przebywać w danym kraju przez co najmniej 12 miesięcy.

Tego typu migracje (związane ze zmianą kraju zamieszkania na okres co najmniej 12 miesięcy) określa się często mianem zagranicznych migracji długookresowych.

W dziale prezentowane są — podobnie jak w latach poprzednich — dane o migracjach zagranicznych na pobyt stały, które są częścią migracji długookresowych (w rozumieniu wyżej przytoczonej definicji). Dane te opracowano na podstawie informacji ewidencyjnych gmin o zameldowaniu osób przyjeżdżających do Polski na pobyt stały (imigracja na pobyt stały) oraz o wymeldo-

waniach mieszkańców Polski wyjeżdżających na stałe za granicę (emigracja na pobyt stały). Od 2006 r. dane są pobierane ze zbioru PESEL.

**27.** Współczynniki dotyczące ruchu naturalnego i migracji ludności w podziale terytorialnym obliczono jako iloraz liczby faktów określonego rodzaju i liczby ludności zamieszkałej (według stanu w dniu 30 VI), w latach 2000—2009 zameldowanej na pobyt stały.

**28.** Tablice prezentujące dane o **pracujących** według stanu w dniu 31 XII dotyczą osób wykonujących pracę przynoszącą im zarobek lub dochód. Do pracujących zalicza się:

- 1) osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy (umowa o pracę, powołanie, mianowanie, wybór lub stosunek służbowy);
- 2) pracodawców i pracujących na własny rachunek, a mianowicie:
  - właścicieli, współwłaścicieli i dzierżawców gospodarstw indywidualnych w rolnictwie (łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin), tj. pracujących w gospodarstwach indywidualnych (o powierzchni użytków rolnych do 1 ha i powyżej 1 ha) oraz indywidualnych właścicieli zwierząt gospodarskich nieposiadających użytków rolnych (z pewnymi wyjątkami w latach 2005—2009),
  - właścicieli i współwłaścicieli (łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin; z wyłączeniem wspólników spółek, którzy nie pracują w spółce) podmiotów prowadzących działalność gospodarczą poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie,
  - inne osoby pracujące na własny rachunek, np. osoby wykonujące wolne zawody;
- 3) osoby wykonujące pracę nakładczą;
- 4) agentów (łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin oraz osobami zatrudnionymi przez agentów);
- 5) członków spółdzielni produkcji rolniczej (rolniczych spółdzielni produkcyjnych i spółdzielni powstały na ich bazie oraz spółdzielni kółek rolniczych);
- 6) duchownych pełniących obowiązki duszpasterskie.

**29.** Dane dotyczące **pracujących według stanu w dniu 31 XII** podano bez przeliczenia niepełnozatrudnionych na pełnozatrudnionych, przy przyjęciu zasady jednorazowego ujmowania tych osób w **głównym miejscu pracy**.

**30.** **Pienozatrudnieni** są to osoby zatrudnione w pełnym wymiarze czasu pracy obowiązującym w danym zakładzie pracy lub na danym stanowisku pracy, w tym również osoby, które zgodnie z obowiązującymi przepisami pracują w skróconym czasie pracy, np. z tytułu warunków szkodliwych dla zdrowia lub przedłużonym czasie pracy, np. dozorce mienia; **niepełnozatrudnieni** są to osoby, które zgodnie z umową o pracę pracują stale w niepełnym wymiarze czasu pracy. Niepełnozatrudnieni w głównym miejscu pracy są to osoby, które oświadczyły, że dany zakład jest ich głównym miejscem pracy.

**31.** Dane o **przeciętnej liczbie pracujących** wykazano po przeliczeniu niepełnozatrudnionych na pełnozatrudnionych, z wyjątkiem pracodawców i pracujących na własny rachunek (poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie) oraz agentów.

**32.** Dane dotyczące **pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie według stanu w dniu 31 XII** wyszaczano:

- w latach 2005—2009 na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002 oraz Powszechnego Spisu Rolnego 2002,
- w latach 2010—2014 na podstawie Powszechnego Spisu Rolnego 2010.

Dane o pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie za lata 2005—2009 i 2010—2014 nie są w pełni porównywalne (patrz ust. 28).

**33.** Dane o **wypadkach przy pracy w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie**, opracowane na podstawie sprawozdawczości Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego (KRUS), dotyczą tylko tych wypadków, w wyniku których poszkodowani otrzymali w danym roku jednorazowe odszkodowanie z tytułu stałego lub długotrwałego uszczerbku na zdrowiu. Wypadki przy pracy klasyfikuje się m.in. według wydarzeń bezpośrednio je powodujących (określających rodzaj kontaktu człowieka z czynnikiem, który spowodował wypadek).

**34.** Dane o **bezrobotnych zarejestrowanych** obejmują osoby, które zgodnie z ustawą z dnia 20 IV 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy, obowiązującą od 1 VI 2004 r. (Dz. U. z 2013 r. poz. 674, z późn. zm.), określone są jako bezrobotne i zarejestrowane są w Powiatowym Urzędzie Pracy.

## Inwestycje. Środki trwale

**35. Nakłady inwestycyjne** są to nakłady finansowe lub rzeczowe, których celem jest stworzenie nowych środków trwałych lub ulepszenie (przebudowa, rozbudowa, rekonstrukcja lub modernizacja) istniejących obiektów majątku trwałego, a także nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji.

Nakłady inwestycyjne dzielą się na nakłady na środki trwałe oraz pozostałe nakłady.

**36. Nakłady na środki trwałe** są to nakłady na:

- budynki i budowle (obejmują budynki i lokale oraz obiekty inżynierii lądowej i wodnej), w tym m.in. roboty budowlano-montażowe, dokumentacje projektowo-kosztorysowe,
- maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia (łącznie z przyrządami, ruchomościami i wyposażeniem),
- środki transportu,
- inne, tj.: melioracje szczegółowe, koszty ponoszone przy nabyciu gruntów i używanych środków trwałych oraz od 1995 r. inwentarz żywego (stado podstawowe) i zasadzenia wieloletnie, a ponadto odsetki od kredytów i pożyczek inwestycyjnych za okres realizacji inwestycji (uwzględnione wyłącznie w danych wyrażonych w cenach bieżących).

**Pozostałe nakłady** są to nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji oraz inne koszty związane z realizacją inwestycji. Nakłady te nie zwiększą wartości środków trwałych.

**37. Nakłady inwestycyjne** zaliczono do rolnictwa i łowiectwa — dział 01 według Polskiej Klasifikasiacji Działalności 2007 zgodnie z zaklasyfikowaniem działalności inwestora (podmiot gospodarki narodowej), z wyjątkiem nakładów na obiekty niezwiązane z jego podstawową działalnością, które zaliczane są do odpowiednich sekcji i działów według kryterium przeznaczenia obiektu.

**38. Wartość nakładów inwestycyjnych** od 1999 r. poniesionych przez:

- osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej z liczbą pracujących powyżej 9 osób oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą (z wyjątkiem gospodarstw indywidualnych w rolnictwie) i spółki cywilne z liczbą pracujących powyżej 9 osób — opracowano na podstawie sprawozdawczości,
- osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej z liczbą pracujących do 9 osób, osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą i spółki cywilne z liczbą pracujących do 9 osób, a także wartość nakładów na gospodarstwa indywidualne w rolnictwie — ustalone szacunkowo.

**39.** Podziału nakładów inwestycyjnych według województw dokonano na podstawie faktycznej lokalizacji inwestycji.

**40. Do środków trwałych** zalicza się kompletne i nadające się do użytku składniki majątkowe o przewidywanym okresie używania dłuższym niż rok, w tym również zasadzenia wieloletnie, melioracje, budowle wodne, grunty, inwentarz żywego (stado podstawowe) oraz od 1 I 2002 r. spółdzielcze własnościowe prawo do lokalu mieszkalnego i niemieszkalnego (użytkowego).

Dane o środkach trwałych nie obejmują wartości gruntów uznanych od 1 I 1991 r. za środki trwałe zgodnie z rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 12 XII 1990 r. (Dz. U. Nr 90, poz. 529) oraz prawa użytkowania wieczystego gruntu uznanego od 1 I 2002 r. za środki trwałe zgodnie z ustawą o rachunkowości z dnia 29 IX 1994 r. (jednolity tekst Dz. U. 2013 poz. 330, z późn. zm.).

**41. Wartość brutto środków trwałych** jest to wartość równa nakładom poniesionym na ich zakup lub wytworzenie bez potrącenia wartości zużycia (umorzenia).

Przez **wartość brutto** środków trwałych w **bieżących cenach ewidencyjnych** według stanu w dniu 31 XII od 1995 r. należy rozumieć, w zakresie środków trwałych przekazanych do eksploatacji:

- przed 1 I 1995 r. — wartość w cenach odtworzenia z września 1994 r.,
- po 1 I 1995 r. — wartość w cenach bieżących nabycia lub wytwarzania.

**Wartość brutto w cenach odtworzenia** została ustalona w wyniku aktualizacji (wyceny) środków trwałych w gospodarce narodowej dokonanej według stanu w dniu 1 I 1995 r. zgodnie z postanowieniami rozporządzenia Ministra Finansów z dnia 20 I 1995 r. w sprawie amortyzacji środków trwałych oraz wartości niematerialnych i prawnych, a także aktualizacji wyceny środków trwałych (Dz. U. Nr 7, poz. 34).

**42. Wartość netto środków trwałych** odpowiada wartości brutto pomniejszonej o wartość zużycia.

**43. Wartość zużycia środków trwałych** odpowiada wielkości odpisów amortyzacyjnych (umorzeniowych) dokonanych od chwili oddania środków trwałych do eksploatacji.

**Stopień zużycia** określa stosunek procentowy wartości zużycia do wartości brutto środków trwałych.

**44. Wartość środków trwałych według grup** opracowano zgodnie z Klasyfikacją Środków Trwałych.

**45.** Dane dla rolnictwa i łowiectwa — dział 01 Polskiej Klasyfikacji Działalności 2007 opracowano **metodą przedsiębiorstw**, co oznacza, że wszystkie środki trwałe danego podmiotu gospodarki narodowej zalicza się do tego poziomu klasyfikacyjnego, do którego zaliczono podmiot na podstawie przeważającego rodzaju działalności.

**46.** Podziału środków trwałych według województw dokonano zgodnie z siedzibą jednostki lokalnej rodzaju działalności.

**47. Dane o ciągnikach rolnicznych** dotyczą ciągników 4-kołowych i gąsienicowych. Informacje liczby ciągników:

- w 2009 r. ustalono szacunkowo na podstawie stanu ciągników z roku poprzedzającego rok badany i bieżącej informacji o produkcji, importie i eksportie sprzętu nowego i używanego, z uwzględnieniem kasacji w danym roku,
- w 2010 r. podano wyniki Powszechnego Spisu Rolnego; patrz uwagi ogólne, ust. 13 na str. 32,
- w latach 2005, 2007 i 2013 ustalono na podstawie wyników reprezentacyjnych badań rolniczych.

**48. Informacje o budynkach oddanych do użytkowania** (przez wszystkich inwestorów):

- w zakresie liczby budynków — obejmują tylko budynki nowo wybudowane,
- w zakresie kubatury budynków — obejmują budynki nowo wybudowane i rozbudowane (tylko w części dotyczącej rozbudowy).

## Środki obrotowe

**49. Dane o zaopatrzeniu rolnictwa w środki obrotowe dotyczą:**

- **produkcijsi nawozów mineralnych lub chemicznych** w podziale na nawozy azotowe, fosforowe i wieloskładnikowe w masie towarowej oraz po przeliczeniu na czysty składnik (po przemnożeniu masy towarowej poszczególnych rodzajów nawozów przez procentowy wskaźnik zawartości czystego składnika),
- **zużycia nawozów: azotowych, fosforowych i potasowych (łącznie z wieloskładnikowymi)** oraz **wapniowych** w przeliczeniu na czysty składnik oraz w przeliczeniu na 1 ha użytków rolnych; patrz uwagi ogólne, ust. 13 na str. 32,
- **sprzedaży środków ochrony roślin** na zaopatrzenie rolnictwa obejmującej sprzedaż przez przedsiębiorstwa produkcyjne odbiorcom krajowym powiększoną o import. Do roku 2004 badaniami sprzedaży objęte były wybrane środki ochrony roślin dopuszczone do obrotu i stosowania.

Od 2005 r., zgodnie z wymogami EUROSTAT-u, badane są wszystkie środki ochrony roślin dopuszczone do obrotu w Polsce; w 2014 r. było ich 1244,

— **zużycia środków ochrony roślin** w uprawach o największym znaczeniu gospodarczym. Źródłem informacji jest anketa przeprowadzana przez Państwową Inspekcję Ochrony Roślin i Nasiennictwa w gospodarstwach rolnych o powierzchni powyżej 1 ha użytków rolnych. Dane z ankiet opracowywane są w Instytucie Ochrony Roślin — PIB, Oddział w Sośnicowicach.

**50.** Informacje o **zaopatrzeniu w kwalifikowany materiał siewny** podano na podstawie szacunków rzeczników GUS.

## Wartość produkcji rolnej

**51.** Prezentowane informacje opracowano **metodą rodzaju działalności** i dotyczą działalności rolniczej w zakresie produkcji roślinnej i zwierzęcej prowadzonej przez podmioty gospodarcze niezależnie od sekcji Polskiej Klasyfikacji Działalności, do której są zaliczane.

**52. Produkcję rolniczą** scharakteryzowano za pomocą podstawowych mierników, tj. produkcji globalnej (w tym także końcowej i towarowej produkcji rolnej), zużycia pośredniego i wartości dodanej brutto, opracowanych według zasad systemu rachunków narodowych.

**53. Globalna produkcja rolnicza** obejmuje:

- **produkcję roślinną**, tj. surowe (nieprzetworzone) produkty pochodzenia roślinnego (zbiory danego roku),
- **produkcję zwierzęcą**, tj. produkcję żywca rzeźnego oraz surowych (nieprzetworzonych) produktów pochodzenia zwierzęcego i przyrostu pogłownia zwierząt gospodarskich (inwentarza żywego — stada podstawowego i obrotowego), do którego zaliczono: bydło, trzodę chlewną, owce, konie i drób.

**54. Końcowa produkcja rolnicza** stanowi sumę wartości: produkcji towarowej, spożycia naturalnego produktów rolnych pochodzących z własnej produkcji, przyrostu zapasów produktów roślinnych i zwierzęcych oraz przyrostu wartości pogłownia zwierząt gospodarskich (inwentarza żywego — stada podstawowego i obrotowego). Produkcja końcowa, w odróżnieniu od produkcji globalnej, nie obejmuje tych produktów pochodzących z własnej produkcji, które zostały zużyte na cele produkcyjne, np. pasz, materiału siewnego, obornika.

**55. Towarowa produkcja rolnicza** stanowi sumę sprzedaży produktów rolnych do skupu i na targowiskach. Produkcja towarowa w poszczególnych grupach podmiotów (gospodarstwa państowe, spółki, spółdzielnie produkcji rolnej i gospodarstwa indywidualne) jest pomniejszona o wartość produktów rolnych zakupionych bezpośrednio od innych grup podmiotów gospodarczych, równocześnie produkcja towarowa podmiotów gospodarczych, które dokonują sprzedaży jest powiększona o tę wartość. Produkcja towarowa nie obejmuje obrotów między poszczególnymi podmiotami gospodarczymi zaliczonymi do tej samej grupy podmiotów i sprzedaży produktów rolnych przez spółdzielnie produkcji rolnej członkom tych spółdzielni.

**56. Przez produkcję rolniczą końcową netto i towarową netto** rozumie się końcową i towarową produkcję rolniczą pomniejszoną o wartość produktów pochodzenia rolniczego (pasz treściowych, nasion, zwierząt hodowlanych i mleka) zakupionych przez producentów rolnych w handlu.

W produkcji rolnej (globalnej, końcowej i towarowej) w latach 1999–2003 uwzględniono dopłaty bezpośrednie Agencji Rynku Rolnego do interwencyjnego skupu pszenicy i żyta, od 2004 r. — naliczone za dany rok płatności uzupełniające do powierzchni upraw (m.in. chmielu, tytoniu, zboż, oleistych, strączkowych i roślin przeznaczonych na nasiona oraz na paszę).

**57. Zużycie pośrednie** obejmuje wartość zużytych na cele produkcyjne produktów rolnych pochodzących z własnej produkcji, a także z zakupu materiałów (łącznie z paliwami), energii, usług obcych (obróbka obca, usługi rolnicze, weterynaryjne, inseminacyjne i transportowe, naprawy bieżące, usługi telekomunikacyjne, prowizje płaczone za usługi bankowe), usługi pośrednictwa finansowego mierzone pośrednio (FISIM), koszty podróży służbowych (z wyjątkiem danych dla gospodarstw rolnych).

darstw indywidualnych) oraz inne koszty (np. ubezpieczenia, dzierżawy i wynajmu). Wyceny zużytych w produkcji materiałów dokonano w średniorocznej cenie nabycia.

**58. Wartość dodana brutto produkcji rolniczej** stanowi różnicę między globalną produkcją rolniczą a zużyciem pośrednim.

**59.** Przy ustalaniu produkcji rolniczej przyjęto:

**1) w cenach bieżących:**

- a) dla skupu, spożycia naturalnego oraz przyrostu pogłowia zwierząt gospodarskich — ceny skupu płacone przez podmioty gospodarcze skupujące produkty rolne bezpośrednio od producentów rolnych (bez podatku od towarów i usług — VAT),
- b) dla sprzedaży targowiskowej — ceny uzyskiwane przez rolników na targowiskach,
- c) dla zużycia produkcyjnego i zapasów produktów roślinnych — ceny skupu pomniejszone o 5%;

**2) w cenach stałych** — ceny bieżące z roku poprzedzającego rok badany (dla sprzedaży targowiskowej — ceny uzyskiwane przez rolników na targowiskach, dla pozostałych elementów produkcji — średnie ceny skupu), z wyjątkiem ziemniaków, warzyw i owoców, w przypadku których przyjmuje się średnie ceny z dwóch kolejnych lat, tj. z roku poprzedzającego rok badany i z roku badanego, np. dla 2010 r. — z lat 2009 i 2010.

**60. Wskaźniki cen globalnej i towarowej produkcji rolniczej** przedstawiają w sposób syntetyczny zmiany cen sprzedawanych produktów rolnych, tj. średnich cen skupu i cen uzyskiwanych przez rolników na targowiskach. Wskaźniki te oblicza się jako iloraz wskaźnika wartości i wskaźnika volumenu, uzyskanych ze zbiorczych rachunków produkcji rolniczej, przy czym wskaźnik wartości obliczany jest jako stosunek poziomu produkcji wyrażonej w cenach bieżących w badanym okresie do poziomu tej produkcji w roku poprzednim, a wskaźnik volumenu — w cenach stałych.

**61. Wskaźniki cen produktów rolnych sprzedawanych oraz cen towarów i usług zakupywanych przez gospodarstwa indywidualne w rolnictwie** obliczono przyjmując jako system wag strukturę sprzedaży produktów rolnych oraz zakupu towarów i usług z roku poprzedzającego rok badany.

Wskaźniki cen produktów rolnych sprzedawanych wyrażają zmiany średnich ważonych cen skupu i cen uzyskiwanych przez rolników na targowiskach.

Wskaźniki cen towarów i usług zakupywanych wyrażają zmiany cen detalicznych towarów i usług zakupywanych na cele: konsumpcyjne, bieżącej produkcji rolniczej i inwestycyjne. Jako systemy wag przyjęto w zakresie towarów i usług przeznaczonych na cele:

- konsumpcyjne — strukturę wydatków (bez spożycia naturalnego) gospodarstw domowych rolników, uzyskaną z badania budżetów gospodarstw domowych;
- bieżącej produkcji rolniczej — strukturę zakupów dokonanych przez gospodarstwa indywidualne;
- inwestycyjne — strukturę wydatków pieniężnych ustaloną na podstawie danych o akumulacji, wynikającą z rachunków narodowych.

**Wskaźnik relacji cen („nożyce cen”)** jest to stosunek wskaźnika cen produktów rolnych sprzedawanych do wskaźnika cen towarów i usług zakupywanych.

## Produkcja roślinna

**62. Wielkość produkcji roślinnej** obliczono na podstawie:

- wyników czerwcowych badań reprezentacyjnych (w 2010 r. — wyników powszechnego spisu rolnego) w zakresie powierzchni zasiewów; patrz uwagi ogólne, ust. 13 na str. 32;
- wyników reprezentacyjnych badań plonów i zbiorów oraz ocen i ekspertyz rzeczoznawców GUS;
- sprawozdań statystycznych z gospodarstw rolnych osób prawnych i jednostek organizacyjnych niemających osobowości prawnej.

**63.** Pod pojęciem **plon** rozumie się ilość jednostek wagowych (dt) danego ziemiopłodu zebranego z jednostki powierzchni (ha). W szacunkach plonów obowiązuje zasada obliczania plonów przeciętnych jako średnich ważonych, gdzie wagą jest powierzchnia danej uprawy. Uwzględniane są przy tym powierzchnie, z których uzyskano wysokie, jak też i niskie plony oraz powierzchnie (ujęte w spisach i badaniach reprezentacyjnych), z których plonów nie zebrano (zostały zniszczone w wyniku gradobicia, powodzi itp.).

**64. Zboża**, jeśli nie zaznaczono inaczej, to:

- zboża podstawowe: pszenica, żyto, jęczmień, owies i pszenzyto;
- mieszanki zbożowe na ziarno;
- gryka, proso i pozostałe zbożowe oraz kukurydza na ziarno.

**65. Strączkowe na ziarno** to:

- konsumpcyjne (groc, fasola, bób i inne);
- pastewne (mieszanki zbożowo-strączkowe, peluszka, wyka, bobik, łubin i inne).

**66. Do upraw przemysłowych** zalicza się:

- buraki cukrowe;
- uprawy roślin oleistych (rzepaku i rzepiku, soi, słonecznika i od 2003 r. lnu oleistego oraz innych, np. maku i gorczycy na zbiór ziarna);
- uprawy włóknistych (lnu i konopii);
- uprawy innych przemysłowych (tj. tytoniu, chmielu i cykorii).

**67. Uprawy pastewne** obejmują:

- okopowe (buraki, marchew i kapusta pastewna oraz brukiew, rzepa i inne);
- motylkowe drobnonasienne oraz inne pastewne i trawy (konicyzna, lucerna, esparceta, seradela, komonica, nostrzyk i inne na zielonkę);
- kukurydzę na zielonkę;
- strączkowe pastewne na zielonkę.

**68. Pozostałe uprawy** to: warzywa, truskawki, uprawy na nawozy zielone, wysadki okopowych oraz inne, np. zioła.

## Produkcja zwierzęca

**69. Dane o zwierzętach gospodarskich i produkcji zwierzęcej** opracowano na podstawie sprawozdawczości, wyników badań reprezentacyjnych, powszechnych spisów rolnych oraz szacunków.

**70. Dane o produkcji żywca rzeźnego** dotyczą skupu zwierząt rzeźnych (pomniejszonego o zwierzęta wyselekcjonowane do dalszego chowu), sprzedaży targowiskowej oraz uboju z przeznaczeniem na spożycie naturalne.

Produkcję żywca rzeźnego podaje się:

- a) w tys. sztuk (liczba zwierząt rzeźnych);
- b) w tys. ton:

- „w wadze żywej”, tj. według wagi zwierząt rzeźnych przed ubojem,
- „w wadze poubojowej ciepłej” (wbc), tj. w przeliczeniu na mięso (masę mięsno-kostną) łącznie z tłuszczami i (jeżeli tak zaznaczono) podrobami, za pomocą współczynników określających poubojową wydajność poszczególnych gatunków zwierząt.

**71. Dane o produkcji i skupie mleka, jaj i wełny** dotyczą: mleka krowiego, jaj kurzych i wełny niepranej owczej.

**72.** Do wyrażania pogłowia zwierząt gospodarskich w sztukach dużych zastosowano współczynniki przeliczeniowe dla 1 sztuki: bydła — 0,8, trzody chlewnej — 0,15, owiec — 0,08, koni — 1,00.

**73.** Przy przeliczaniu danych o produkcji rolniczej i zwierzętach gospodarskich na jednostkę powierzchni przyjęto użytki rolne (lub powierzchnię gruntów pod zasiewami od 2010 r.) bez gruntów niestanowiących gospodarstw rolnych według stanu w czerwcu; w przekroju wojewódzkim — rozliczone według siedziby użytkownika gospodarstwa.

**74.** Dane o **produkcji ryb słodkowodnych** dla lat 1995—2003 dla gospodarstw indywidualnych ustalono szacunkowo, dla pozostałych gospodarstw przyjęto ze sprawozdawczości. Od 2004 r. dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

**75.** Informacje o **zwierzętach łownych** podano na podstawie danych Agencji Nieruchomości Rolnych, Dyrekcji Generalnej Lasów Państwowych oraz Polskiego Związku Łowieckiego.

## Dochody, wydatki, finanse

**76.** Prezentowane w dziale dane o **dochodach do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych** opracowano według zasad systemu rachunków narodowych, zgodnie z zaleceniami „ESA 2010”.

Dochody pierwotne brutto i dochody do dyspozycji brutto stanowią pozycję bilansującą odpo-wiednio w rachunku podziału pierwotnego i wtórnego dochodów. Rachunki te ujmują transakcje opisujące przepływy dochodów między sektoremami instytucjonalnymi.

**Dochody pierwotne brutto w sektorze gospodarstw domowych** składają się z: nadwyżki ope-racyjnej brutto (łącznie z dochodem mieszanym brutto), wynagrodzeń (łącznie ze składekmi na ubezpieczenia społeczne płaconymi przez ubezpieczonych pracowników) i innych dochodów związańych z pracą najemną (łącznie z odpisami na zakładowy fundusz świadczeń socjalnych), składek na ubezpieczenia społeczne płaconych przez pracodawców oraz dochodów z tytułu własno-ści. Dochody z tytułu własności obejmują m.in.: saldo odsetek, dochody przypisane posiadaczom polis ubezpieczeniowych (łącznie z zyskiem z inwestowania składek otwartych funduszy emerytal-nych — OFE), wypłaty z tytułu udziału w zysku i nadwyżce bilansowej w spółdzielniach, dywidendy akcjonariuszy oraz wykorzystaną na cele własne część dochodów pracodawców i pracujących na własny rachunek z liczbą pracujących powyżej 9 osób.

**77. Dochody do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych** uzyskuje się w wyniku skorygowania dochodów pierwotnych brutto o: podatki bieżące od dochodów, majątku itp., składki netto na ubezpieczenia społeczne, świadczenia społeczne (tj. świadczenia z ubezpieczeń społecz-nych i pozostałe świadczenia społeczne) oraz transfery.

W procesie tym dochody pierwotne brutto w sektorze gospodarstw domowych są:

1) pomniejszane o:

- podatki bieżące od dochodów, majątku itp. (podatek dochodowy — od 1999 r. po odliczeniu składek na powszechnie ubezpieczenie zdrowotne, podatek rolny, podatek od nieruchomości i od środków transportowych, opłaty: skarbowe, paszportowe, komunikacyjne, miejscowe itp.),
- składki netto na ubezpieczenia społeczne płacone w swoim imieniu przez pracodawców i pracujących na własny rachunek oraz płacone (z tytułu pracy najemnej) przez pracodawców i ubezpieczonych pracowników, od 1999 r. łącznie ze składką na powszechnie ubezpieczenie zdrowotne oraz z naliczoną składką na ubezpieczenie zdrowotne rolników finansowaną z bud-żetu państwa;

2) powiększane o:

- świadczenia z ubezpieczeń społecznych, tj. emerytury, renty, zasiłki, świadczenia rehabilita-cyjne oraz jednorazowe odszkodowania powypadkowe z tytułu ubezpieczenia społecznego,
- pozostałe świadczenia społeczne, tj. od 1 V 2004 r. świadczenia rodzinne, które obejmują zasiłek rodzinny i dodatki do zasiłku rodzinnego, świadczenia opiekuńcze, tj.: świadczenie pielęgnacyjne, zasiłek pielęgnacyjny oraz od 2013 r. specjalny zasiłek opiekuńczy (do 30 IV 2004 r. — zasiłki rodzinne, wychowawcze i pielęgnacyjne), od 9 II 2006 r. — jednorazową zapomogę z tytułu urodzenia się dziecka, świadczenia z Funduszu Pracy (zasiłki dla bezro-botnych, dodatki szkoleniowe do 2009 r., stypendia za szkolenie, przygotowanie do zawodu lub staż u pracodawcy oraz do 31 VII 2004 r. i od 1 I 2009 r. zasiłki i świadczenia przedeme-rytalne, które od 1 VIII 2004 r. do 31 XII 2008 r. finansowane były z budżetu państwa), sty-

pendia dla uczniów, studentów i absolwentów szkół wyższych (bez stypendiów pracowniczych i fundowanych wypłacanych ze środków zakładów pracy) oraz nagrody dla studentów i absolwentów szkół wyższych, od 1 X 2008 r. świadczenie z funduszu alimentacyjnego (do 30 IX 2008 r. — zaliczka alimentacyjna, a do 30 IV 2004 r. — wypłaty z funduszu alimentacyjnego), rentę socjalną (do 30 IX 2003 r. ujmowaną w ustawie o pomocy społecznej) i pozostałe świadczenia społeczne realizowane na podstawie ustawy o pomocy społecznej;

- 3) korygowane o pozostałe transfery bieżące, tj.: emerytury i renty zagraniczne, saldo bieżących przelewów zagranicznych związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej oraz pozostałe transfery zagraniczne, saldo ubezpieczeń majątkowych i osobowych, opłaty administracyjne (np. kary i grzywny), nałożoną składkę na ubezpieczenie zdrowotne rolników finansowaną z budżetu państwa, wpłaty gospodarstw domowych na rzecz sektora instytucji niekomercyjnych działających na rzecz gospodarstw domowych (np. darowizny na cele społeczne, składki członkowskie na rzecz organizacji społecznych, związków zawodowych i partii politycznych), od 2004 r. renty strukturalne realizowane w ramach planu rozwoju obszarów wiejskich, dopłaty do kredytów preferencyjnych dla rolnictwa oraz o saldo darowizn (otrzymanych i przekazanych) transferowanych między podsektorami w ramach tego sektora (saldo to nie wpływa zatem na poziom dochodu do dyspozycji brutto ogółem w sektorze gospodarstw domowych). Nominalne dochody do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych przeliczono na wartości realne przy zastosowaniu wskaźników cen towarów i usług konsumpcyjnych według grup gospodarstw domowych.

Dochody do dyspozycji brutto w gospodarce narodowej przeznaczone są na finansowanie spożycia oraz oszczędności brutto.

**78.** W celu zachowania relacji między strukturą badanej zbiorowości a strukturą społeczno-demograficzną zbiorowości generalnej, wyniki badania budżetów gospodarstw domowych za lata 2010–2012 zostały przeważone strukturą gospodarstw domowych według liczby osób i miejsca zamieszkania pochodzącej z Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011.

#### **79. Świadczenia z ubezpieczeń społecznych** obejmują:

- emerytury i renty (bez wypłacanych ze środków zagranicznych);
- zasiłki, świadczenia rehabilitacyjne i jednorazowe odszkodowania powypadkowe.

Dane o świadczeniach podaje się w ujęciu brutto, tj. łącznie z zaliczkami na poczet podatku dochodowego od osób fizycznych. Opodatkowaniu nie podlegają zasiłki: chorobowy, macierzyński (wyłącznie w przypadku rolników indywidualnych), pogrzebowy oraz jednorazowe odszkodowania powypadkowe.

**80.** Informacje o świadczeniach emerytalnych i rentowych rolników indywidualnych dotyczą świadczeń wypłacanych przez Kasę Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego ze środków Funduszu Emerytalno-Rentowego i budżetu państwa (w ramach dotacji celowej oraz od 2007 r. także z odrębnego rozdziału wydatków budżetu państwa), a także ze środków wypłacanych w ramach pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych, w przypadku gdy rolnicy posiadają uprawnienia do łącznego pobierania świadczeń z tych środków. Dane dotyczące emerytur i rent rolników indywidualnych z tytułu przekazania gospodarstwa rolnego Skarbowi Państwa lub następcy podaje się bez rent strukturalnych w rolnictwie wprowadzonych od 1 I 2002 r. ustawą z dnia 26 IV 2001 r. (Dz. U. Nr 52, poz. 539) z późniejszymi zmianami.

**Świadczenia emerytalne i rentowe** obejmują kwotę świadczeń należnych (bieżących i wyrównawczych), uwzględniając od 2007 r. zmniejszenia m.in. z tytułu osiągania przychodów z pracy.

Dane dotyczące **przeciętnej miesięcznej emerytury i renty** obliczono dzieląc ogólną kwotę świadczeń przez odpowiadającą im liczbę świadczeniobiorców.

**81. Zasiłki i jednorazowe odszkodowania powypadkowe** z tytułu ubezpieczenia społecznego rolników indywidualnych finansowane są z Funduszu Składkowego Rolników (z wyjątkiem zasiłku pogrzebowego finansowanego z Funduszu Emerytalno-Rentowego); jednorazowe odszkodowania powypadkowe wypłacane są z tytułu doznania stałego lub długotrwałego uszczerbku na zdrowiu albo śmierci wskutek wypadku przy pracy lub choroby zawodowej.

**82.** Celem ubezpieczeń gospodarczych bezpośrednich jest **przeniesienie ryzyka** z ubezpieczającego na ubezpieczonego, poprzez nawiązanie cywilnoprawnego stosunku, którego treść polega na nałożeniu na ubezpieczającego się, oznaczonego co do wysokości świadczenia pieniężnego — **składki**, a na ubezpieczonego zobowiązania do wypłaty **odszkodowania** (szkoda rzeczowa) i/lub **świadczenie** (szkoda na osobie) w razie zajścia przewidzianego w umowie wypadku ubezpieczeniowego. Pokrycie szkody w ubezpieczeniach bezpośrednich jest ograniczone do **sumy ubezpieczenia**.

**Ustawa z dnia 22 V 2003 r. o działalności ubezpieczeniowej** (Dz. U. z 2013 r. poz. 950) rozgranicza ubezpieczenia na życie (dział I) i pozostałe ubezpieczenia osobowe i majątkowe (dział II).

W dziale II występują jednak szczególne — ze względu na interes społeczny — ryzyka majątkowe, które zostały objęte odrębną ustawą o **ubezpieczeniach obowiązkowych, Ubezpieczeniowym Funduszu Gwarancyjnym i Polskim Biurze Ubezpieczeń Komunikacyjnych** z dnia 22 V 2003 r. (Dz. U. z 2003 r. Nr 124, poz. 1152, z późn. zm.).

Katalog obowiązkowych ubezpieczeń obejmuje m.in.:

- 1) ubezpieczenie budynków rolniczych od ognia i innych zdarzeń losowych, które nakłada na firmę ubezpieczeniową obowiązek pokrycia kosztów odbudowy lub remontu zniszczonych zabudowań;
- 2) ubezpieczenie odpowiedzialności cywilnej rolników z tytułu posiadania gospodarstwa rolnego (OC rolników), które przenosi na firmę ubezpieczeniową finansową odpowiedzialność za nieumyślne szkody spowodowane przez rolnika w trakcie wykonywania czynności zawodowych.

Niektóre zakłady przyjmujące do ochrony ryzyko majątkowe specjalizują się w przygotowaniu produktów ubezpieczeniowych dostosowanych do potrzeb właścicieli indywidualnych gospodarstw rolnych (np. ubezpieczenie upraw od gradobicia czy innych klęsk żywiołowych, ubezpieczenie zwierząt od padnięcia i chorób), oferowanych jako ubezpieczenia dobrowolne.

**83.** Informacje zebrane na podstawie danych zawartych w sprawozdaniach zakładów ubezpieczeń, z którymi Minister Rolnictwa i Rozwoju Wsi zawarł w latach 2009—2014 umowy na podstawie ustawy z dnia 7 VII 2005 r. o ubezpieczeniach upraw rolnych i zwierząt gospodarskich (Dz. U. Nr 150, poz. 1249, z późn. zm.).

**84. Dochód rozporządzalny** obejmuje bieżące dochody pieniężne i niepieniężne (w tym wartość spożycia naturalnego, tj. wartość towarów i usług konsumpcyjnych pobranych na potrzeby gospodarstwa domowego z działalności gospodarczej na własny rachunek — rolniczej i pozarolniczej oraz wartość towarów i usług otrzymanych bezpłatnie), bez zaliczek na podatek dochodowy od osób fizycznych płaconych z tytułu dochodów (z pracy najemnej, ze świadczeń społecznych — z ubezpieczeń społecznych, pozostałych świadczeń społecznych), bez składek na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne płaconych przez ubezpieczonego pracownika oraz bez podatków płaconych przez osoby pracujące na własny rachunek.

Dochód rozporządzalny przeznaczony jest na wydatki oraz przyrost oszczędności.

**Dochód do dyspozycji** jest to dochód rozporządzalny pomniejszony o pozostałe wydatki. Dochód do dyspozycji przeznaczony jest na wydatki na towary i usługi konsumpcyjne oraz przyrost oszczędności.

**85. Wydatki** obejmują wydatki na towary i usługi konsumpcyjne oraz pozostałe wydatki.

**Wydatki na towary i usługi konsumpcyjne** przeznaczone są na zaspokojenie potrzeb gospodarstwa domowego. Obejmują wydatki na towary i usługi zakupione za gotówkę, również przy użyciu karty płatniczej lub kredytowej i na kredyt, wartość artykułów otrzymanych bezpłatnie oraz wartość spożycia naturalnego. Towary konsumpcyjne obejmują dobra nietrwałego użytkowania (np. żywność, napoje, artykuły farmaceutyczne), półtrwałego użytkowania (np. odzież, książki, zabawki) i trwałego użytkowania (np. samochody, pralki, lodówki, telewizory).

**Pozostałe wydatki** obejmują m.in. kwoty przekazane innym gospodarstwom domowym i instytucjom niekomercyjnym, w tym dary; koszty zakwaterowania młodzieży i studentów uczących się poza domem, alimenty od osób prywatnych; niektóre podatki, np. od nieruchomości, od spadków i darowizn, od dochodów z własności, z wynajmu i sprzedaży nieruchomości; straty pieniężne.

Wydatki na towary i usługi konsumpcyjne od 2013 r. zagregowano zgodnie z przyjętą w badaniu budżetów gospodarstw domowych od 2013 r. nomenklaturą Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według Celu (COICOP), włączając wydatki na ubezpieczenia na życie w pozycji „pozostałe wydatki na towary i usługi”.

**86. Dochody i wydatki** budżetu państwa określane są w ustawie budżetowej uchwalanej przez Sejm, natomiast dochody i wydatki budżetów jednostek samorządu terytorialnego przez właściwe terenowe organy stanowiące — na okres roku kalendarzowego (zwanego rokiem budżetowym); w terminach i na zasadach określonych w ustawach ustrojowych oraz ustawie o finansach publicznych.

Dochody i wydatki budżetu państwa i budżetów jednostek samorządu terytorialnego grupuje się zgodnie z zasadami określonymi w ustawie o finansach publicznych, tj. w podziale na działy i rozdziały — określające rodzaj działalności oraz paragrafy — określające rodzaj dochodu, przychodu lub wydatku. Prezentowane dane opracowano zgodnie ze szczegółową klasyfikacją dochodów i wydatków, ustalaną przez Ministra Finansów na mocy kolejnych rozporządzeń z lat 2004—2014.

**Na dochody budżetów jednostek samorządu terytorialnego** składają się:

- 1) dochody własne, tj.:
  - a) dochody z tytułu udziałów we wpływach z podatku dochodowego od osób prawnych i osób fizycznych,
  - b) wpływy z podatków oraz opłat ustalanych i pobieranych na podstawie odrębnych ustaw, w tym podatek od nieruchomości, podatek rolny, podatek od środków transportowych, podatek od czynności cywilnoprawnych, opłata skarbową,
  - c) dochody z majątku, np. dochody z najmu i dzierżawy oraz innych umów o podobnym charakterze,
  - d) środki na dofinansowanie własnych zadań pozyskane z innych źródeł;
- 2) dotacje:
  - a) z budżetu państwa na zadania: z zakresu administracji rządowej, własne, realizowane na podstawie porozumień z organami administracji rządowej,
  - b) przekazane w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz innych środków zagranicznych niepodlegających zwrotowi, płatności z budżetu środków europejskich (paragrafy 200, 620 według szczegółowej klasyfikacji dochodów, wydatków, przychodów i rozchodów oraz środków pochodzących ze źródeł zagranicznych, zgodnie z rozporządzeniem Ministra Finansów z dnia 2 III 2010 r., Dz. U. Nr 38, poz. 207, z późn. zm.),
  - c) otrzymane z funduszy celowych,
  - d) pozostałe dotacje;
- 3) subwencja ogólna z budżetu państwa, która składa się z części: wyrównawczej, oświatowej, rekompensującej, równoważącej i regionalnej.

**87. Płatności w ramach systemów wsparcia bezpośredniego** — główny instrument wsparcia rolnictwa w ramach Wspólnej Polityki Rolnej (WPR), którego celem jest zapewnienie rolnikom stabilnego źródła dochodu, przy jednoczesnym zagwarantowaniu stabilności dostaw produkcji rolnej i ekologicznie zrównoważonego użytkowania środowiska naturalnego.

**88. Płatności bezpośrednie do gruntów rolnych** — warunkiem ubiegania się o płatności bezpośrednie do gruntów rolnych jest posiadanie działek rolnych o powierzchni co najmniej 1 ha utrzymywanych w dobrej kulturze rolnej gospodarstwa rolnego (za działkę rolną uważa się zwarty obszar gruntu rolnego, na którym jest prowadzona jedna uprawa, na powierzchni nie mniejszej niż 0,1 ha) oraz posiadanie numeru identyfikacyjnego (wpis do ewidencji producentów) nadanego przez Agencję Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa (ARiMR). W celu ubiegania się o płatności bezpośrednie do gruntów rolnych producent rolny musi złożyć w biurze powiatowym ARiMR wniosek o przyznanie płatności bezpośrednich w wyznaczonym terminie.

# **Chapter I. BASIC PRODUCTION FACTORS. AGRICULTURAL PRODUCTION RESULTS**

## **Notes to the chapter**

### **Agrometeorology**

**1.** Information referring to **meteorological data** (temperature, precipitation and insolation) was worked out on the basis of data collected by the Institute of Meteorology and Water Management. The data were based on the observations that were carried out in meteorological stations. In 2014 (as of 31 XII) temperature and precipitation measurements were recorded by 263 synoptic and climatological stations, while 960 precipitation stations recorded only precipitation measurements.

### **Land**

**2.** Information regarding **the geodesic status and directions in land use** is classified according to ownership and register groups of land included in the land register as a result of the decree of the Minister of Regional Development and Construction dated 29 III 2001 in regard to the registration of land and buildings (Journal of Laws No. 38, item 454, with later amendments).

A land register introduced since 2002 changes primarily consisting in the inclusion of built-up agricultural land (which previously was included in the item "built-up and urbanized land"), land under ponds (included in the item "standing inland water") as well as ditches (which accounted for a separate item), in agricultural land.

**3.** **Ownership** is understood as a state by registration of land and buildings provided by the Head Office of Geodesy and Cartography. Data are presented according to geodesic area.

**4.** **Land use** is understood as a real use of agricultural land.

**5.** Data regarding the use of land were compiled on the basis of the Agricultural Census 2002 and 2010 and generalised June sample survey results and statistical reports (full skill survey) coming from farms of legal persons and organizational entities without legal personality. The results of the agricultural surveys are prepared according to the residence of the agricultural holding user, i.e. for private farms — by the residence of the farm user, for the state farms, agricultural production cooperatives and companies — by the residence of the entity (the agricultural holding).

**6.** **Agricultural land** include: arable land, orchards, meadows and pastures until 2006. Since 2007 adequately — keeping in good agricultural condition maintained in accordance with norms defined in the Regulation of Minister of Agriculture and Rural Development, dated 11 III 2010, about minimal norms (Journal of Laws No. 39, item 211) with subsequent amendments and other agricultural land.

Agricultural land area includes agricultural land in a good agricultural condition and other agricultural land. See general notes, item 13 on page 35.

**Agricultural land in a good agricultural condition** includes:

- sown area,
- fallow land,
- permanent crops (of which orchards),
- kitchen gardens,
- permanent meadows,
- permanent pastures.

**Other agricultural land** — agricultural land not cultivated and not maintained in a good agricultural condition.

**Sown area** is the land that is sown (planted) with plants and crops. Sown area does not include the area of nurseries of ornamental trees and shrubs, nurseries of forest trees for commercial purposes, the crops of wicker, and fruit-bearing trees and shrubs outside plantations, as well as any other permanent crops and the area of permanent crops cultivated under cover as well as the area of kitchen gardens and crop area intended for ploughing, cultivated as major crops etc. The area of fast-growing trees and shrubs cultivated on agricultural land and classified as forests is not included in this category.

The area of **fallow land** is the arable land not used for production purposes but maintained in a good agricultural condition, in compliance with the environmental protection requirements. It includes both entitled and not entitled to area payments (e.g. farms with the area of agricultural land of less than 1 ha). Fallow land also includes land prepared for this year's sowing (e.g. of vegetables), which was not sown or planted until the day of census, as well as the crop area intended for ploughing of plants cultivated as major crops (green fertilizers).

The area of **permanent crops** is the total plantation area of fruit-bearing trees and shrubs, nurseries of ornamental trees and shrubs and nurseries of forest trees for commercial purposes as well as other permanent crops, of which wicker, fruit-bearing trees and shrubs grown outside plantations, as well as other permanent crops cultivated under covers.

The area of **orchards** is the land planted with fruit-bearing trees and shrubs, as well as berries, maintained in a good agricultural condition (including hazel, raspberry and grapevine plantations) and densely planted, including nurseries of fruit-bearing trees and shrubs. The areas of strawberry and wild strawberry crops are not included as orchards.

The area of **kitchen gardens** is the land located usually around the household residence, often separated from the remaining farm area. It covers the area of crops which mainly serve as self-supplies for the household of the farm holder. Infrequently the crop surplus may be sold. A kitchen garden may cover both agricultural and orchard crops, perennial and non-perennial. The area of lawns and ornamental gardens as well as recreation area should not be treated as part of the kitchen garden.

The area of **permanent meadows** is the land permanently overgrown with grass (for 5 years or more), which in principle is mown. In mountainous regions it also includes the area of mown mountain pastures. Meadows should be maintained in a good agricultural condition and mown at least once a year, but the crops do not have to be used for production purposes.

The area of **permanent pastures** is the land overgrown with grass (for 5 years or more), which in principle is not mown but left for grazing. In mountainous regions it also includes the area of mountain pastures left for grazing and maintained in a good agricultural condition (including permanent pastures not used for production purposes and pastures for extensive grazing, located on mountainous land or at high attitudes with low-class soil where no fertilization, sub-sowing, melioration, etc. is performed).

The area of **other land** is the land under buildings, courtyards, ornamental squares and gardens, parks, inland water areas (owned and leased), melioration ditches, areas naturally covered by wicker, marshland, other land (e.g. peatbogs or gravel pits), fallow land (including forested and bushed land), as well as recreation areas (e.g. located around the house, golfcourses, etc.). Other land includes also the area of agricultural land not used for agricultural purposes and permanently excluded from such use, e.g. agricultural land intended for road or supermarket construction.

The area of **forests and forest land** is the area covered with forest plants (forested) or lacking such plants for a temporary period of time (non-forested), as well as land associated with forestry management. This category includes the area of forest nurseries established on forest land and used for own (non-commercial) purposes of the household, as well as the area of fast-growing trees and shrubs cultivated on agricultural land.

**7.** Agricultural land by voivodships is calculated according to the ownership and the use and in keeping with the administrative borders of voivodships (as of 1 I) and the residence of agricultural farm user (as of June). The area is used for converting data per unit of the area.

**8.** Data regarding **agricultural land designated for non-agricultural purposes** concern land, for which payments and fees were collected based on the Law on Agricultural and Forest Land Protection dated 3 II 1995 (uniform text Journal of Laws 2004 No. 121, item 1266, with later amendments), which protects all agricultural land included in soil valuation classes I—III, as well as agricultural land included in soil valuation classes IV—VI, comprised of organic soil. Until 2008, in accordance with Article 12, Sec. 15 of the Law, the municipal council may adopt a resolution on protection of its agricultural land area and also is assigned to classes of soil IV, IVa and IVb derived from soil minerals. Since 2009 the provisions of the Law does not apply to agricultural land, which is situated within the administrative location of cities.

**9.** Data regarding **devastated and degraded land requiring reclamation and management** concern land which has completely lost its utility value (devastated land) and land, the utility value of which has declined due to a worsening in natural conditions or environmental changes and industrial activity and inappropriate agricultural practices (degraded land).

**10. Reclamation of land** consists in the restoration or assigning a utility or natural value to devastated or degraded land through appropriate landscaping, improving physical and chemical properties regulating waterways regenerating soils strengthening scarps as well as constructing or reconstructing necessary roads. Reclaimed land is under management, i.e., it is used for agricultural, forest or other purposes.

**11. Data on the soil abundance in available macro-elements, soil reaction and liming needs** come from National Chemistry and Agriculture Station. The evaluation of reaction and soil abundance in mineral elements was carried out on the basis of limit values provided in Polish standards PN-ISO 10390 (ph), PN-R-04023 (phosphorus), PN-R-04022 (potassium) and PN-R-04020 (magnesium).

**12. Area of drained agricultural land** includes arable land and permanent grassland watered and drained (including that in use, that is area on which technically efficient drainage facilities are situated) and the area of arable land that requires drainage.

**13. Data regarding water withdrawal in agriculture and forestry** refer to **irrigation of both agricultural and forest land** of 20 ha and more in area, and to exploitation of fishponds of 10 ha and more in area. Besides the water withdrawal, the description includes the area of irrigated agricultural land and the area of filled fishponds. The data do not comprise water withdrawal for consumption and sanitary needs of countryside population and water withdrawal for animal production.

**14. Information concerning family allotment gardens** was prepared in accordance with data from the information system of the National Council of Polish Allotment Owners Union.

## Farms

**15. An agricultural holding** is understood as a single unit, both technically and economically, which has a single management (holder or manager) and which conducts agricultural activity. See general notes, item 13 on page 35.

A natural person's agricultural holding is understood as an agricultural holding used by a natural person.

Natural person's agricultural holdings include:

- 1) holdings with an area of 1 ha or more of agricultural land,
- 2) holdings with an area of less than 1 ha of agricultural land (including holdings without agricultural land) conducting agricultural production (crop and animal output) of significant (determined by the appropriate thresholds) scale, of which special branches of agricultural activities.

**An agricultural activity** includes activity related to the cultivation of plants, which covers: all field crops (including mushrooms), vegetable gardening and horticulture, nursery, cultivation and seed production of agricultural and horticultural crops as well as activity related to rearing and breeding of livestock, such as cattle, sheep, goats, horses, pigs, poultry, rabbits, other fur-covered animals, wild animals kept for slaughter (such as wild boar, roe deer, fallow deer) and bees, as well as activity of maintaining agricultural land in accordance with cultivation principles with respect for environment protection requirements (according to the norms).

**16. Agricultural farms were grouped basically in accordance with area of agricultural land** (taking into account together, at the place of user residence) and the grouping was carried out on the basis of left-sided-closed interval (i.e., interval 5,00—10,00 ha includes farms of the agricultural land area from 5,00 to 9,99 ha) except the first interval 1,00—2,00 ha that includes farms of agricultural land area from 1,01 to 1,99 ha.

**17. Organic farm** uses organic methods of agricultural production which has a certificate granted to it by a certification body or which is under conversion to organic methods of agricultural production (under control of a certification body).

**18. Integrated plant production** — plants production with the use of integrated pest management and technical and biological progress in cultivation and fertilization, with particular attention to human and animal health and the environmental protection.

**19. Polish FADN — Farm Accountancy Data Network.** The set of statistics presents performance of Polish farms providing their data to Farm Accountancy Data Network (FADN). The variables and economic margins used are fully consistent with FADN Standard Results published annually by DGAGRI of the European Commission (EC).

The liaison agency responsible for FADN in Poland i.e. organization of data collection, data processing, data transfer to EC is Institute of Agricultural and Food Economics-National Research Institute (IAFE-NRI [www.ieriz.waw.pl](http://www.ieriz.waw.pl), Polish FADN website — [www.fadn.pl](http://www.fadn.pl)).

### **Basic information**

**FADN field of observation** covers commercial holdings. In practice, FADN field of observation covers farms producing at least 90% of Standard Output (SO) value generated by all the farms in a given country. Minimal economic size allowing the farm to be included in the FADN field of observation in Poland equals to 4000 euro SO.

**Polish FADN** farms sample is representative according to three grouping criteria: location (i.e. FADN region), economic size and type of farming. Currently, more than 11 thousand farms deliver data for the Polish FADN survey.

### **Selected definitions**

**SO (Standard Output)** — an average five-year output value from a specified (crop or livestock) agricultural activity, obtained from 1 ha or 1 head of livestock per year, in the production conditions typical of a given region.

**AWU (Annual Work Unit)** — equals to 2120 working hours per year.

**FWU (Family Work Unit)** — refers generally to family labour, equals to 2120 working hours of family labour per year.

**Unpaid labour** — refers to labour inputs for operational activity of agricultural holding of unpaid workers (mainly farmer's family members), expressed in FWU.

**Total labour** — refers to labour inputs of all workers engaged in operational activity of agricultural holding, expressed in AWU.

**LU (Livestock Unit)** — a measurement unit used for livestock by EUROSTAT and DGAGRI and is an equivalent of one head of a milk cow.

**Total livestock units** — a number of cattle, pigs, equidae, sheep, goats, and poultry present on holding in annual average terms, converted into livestock units (LU). Excludes beehives and other

*animals. Animals which do not belong to the holder but are held under contract rearing are also included in average number.*

**Crop output** — includes sale, farm use, farmhouse consumption and difference of stocks at opening and closing of crop products. It also includes growth of young plantations (until first harvest) which is calculated based on costs of the inputs used.

**Livestock output** — includes livestock output and output coming from livestock products. Livestock output includes: sale, change in livestock value in accounting year and farmhouse consumption. Purchase of animals is deducted in the calculation. Change in valuation of non-breading animals includes value at closing minus value at opening. In case of breeding animals additional estimation is taken into account which is the difference in animals value due to unit prices change during an accounting year. Livestock products output includes sale, farmhouse consumption, farm use and stocks difference. Livestock products include milk and milk products from cows, sheep and goats, wool, chicken eggs, honey, and other livestock products (manure, eggs of other birds etc.), also receipts from animals reared under a contract and stud fees.

**Farm use** — value of crop products produced and used on the holding to obtain another final agricultural product. The products concerned are mainly crop products used as feed for animals held on the holding, and seeds and seedlings produced and used on the holding. These products are included on the both sides, output and costs.

**Total output** — total output of crops and crop products, livestock and livestock products and of other output.

**Specific crop costs** — costs of seeds and seedlings, fertilizers, crop protection products, other specific crop costs (including soil analysis, purchase of standing crops, renting crop land for a period of less than one year, costs incurred in the market preparation, storage, marketing of crops, cost of a specific contract work for crop production, etc.).

**Specific livestock costs** — feed for grazing livestock and granivores, other specific livestock costs including veterinary fees and reproduction costs, milk tests, occasional purchases of animal products (milk, etc.), costs incurred in the market preparation, storage, marketing of livestock products, etc.

**Total specific costs** — crop-specific inputs, livestock-specific inputs and specific forestry costs.

**Total external factors** — remuneration of inputs (work, land and capital) which are not the property of the holder. This are: wages, rent and interest paid.

**Total inputs** — the sum of specific costs, overheads, depreciation and external factors. Costs linked to the agricultural activity of the holder and relating to the output in the accounting year. Included are amounts relating to inputs produced on the holding (farm use), i.e. seeds and seedlings and feed for grazing livestock and granivores. Farm taxes and other dues are not included in the total for costs but are taken into account in the balance "Subsidies and taxes" on current and non-current operations.

**Subsidies on current operations** — all farm subsidies on crops, subsidies on livestock and livestock products, rural development payments (agri-environmental, LFA, etc.), subsidies on intermediate consumption, single area payment and other subsidies on current operations of the holding.

**Subsidies on investments** — part of the value of received subsidies for investment (deferred income's installment) included in the calculation of farm revenue in the given accounting year.

**Farm Net Value Added (FNVA)** — remuneration to the fixed factors of production (work, land and capital), regardless of their ownership status. To calculate FNVA value of depreciation is deducted from Gross Farm Income (GFI = output – intermediate consumption (total specific costs and overheads) + balance current subsidies and taxes).

**Family farm** — the individual farm operated by the farmer and his/her family.

**Family Farm Income (FFI)** — remuneration to fixed factors of production of the family, i.e. work, land and capital (in case of legal entity farms only land and capital, also FFI per family work unit is not calculated) and remuneration to the entrepreneur's risks profit in the accounting year. It equals to FNVA — total external factors + balance subsidies and taxes on investments.

**Total assets (value at the end of accounting year)** — fixed and current assets.

**Short-term loans (value at the end of accounting year)** — loans contracted for less than one year.

**Total liabilities (value at the end of accounting year)** — value of total of long-, medium- or short-term loans still to be repaid.

**Net investment on fixed assets** — value of purchased and produced fixed assets plus change in breeding livestock valuation minus value of sold and given out free of charge fixed assets and depreciation during an accounting year.

### **Population and employment in agriculture**

**20. Tables concerning population were compiled on the basis of:**

- 1) *Population and Housing Census of V 20, 2002 and III 31, 2011;*
- 2) *the balances of the size and structure of the population (living in a gmina). Population balances are compiled for periods between censuses on the basis of the last census results, taking into account:*
  - a) *changes in a given period connected with vital statistics (births, deaths) and migration of the population (registering and cancelling registration for permanent residence from other gminas and from abroad) as well as address changes in the administrative division,*
  - b) *difference between the number of people registered for temporary stay for a period of more than 3 months (until 2005 — for above 2 months) in a gmina and the number of people temporarily absent there;*
- 3) *the registers of the Ministry of the Interior on internal and international migration of population for permanent residence;*
- 4) *documentation of civil status offices regarding registered marriages, births and deaths;*
- 5) *documentation of courts regarding legally valid decisions for divorces and separations.*

**21. Data of size and structure of the population** by territorial distribution were prepared using the balance method by place of residence. The population residing in a given administrative unit includes: persons registered there for permanent residence and staying there actually and persons staying there temporarily (registered in a given administrative unit for a temporary stay for above 3 months; until 2005 — for above 2 months).

**22. The balance of population** in particular territorial units (gminas) for 2005 was prepared on the basis of results of the National Population and Housing Census 2002; since 2010 it was prepared on the basis of results of the National Population and Housing Census 2011. For 2010 — on the administrative division as of 31 III 2011; for other years — on the administrative division as of 31 XII each year.

**23. The working age** population refers to males aged 18—64, and females aged 18—59. In this category the age groups of **mobility** (i.e. 18—44) and **non-mobility** (i.e. 45—64 for males and 45—59 for females) are distinguished. The **non-working** age population is defined as the **pre-working** age population, i.e., up to the age of 17 and the **post-working** age population, i.e., 65 and more for males and 60 and more for females.

**24. Data regarding the vital statistics** according to territorial division were compiled as follows: marriages — according to the place of permanent residence in which one of spouses is registered for the permanent residence in Poland before the marriage; divorces — according to the place of residence of the plaintiff; births — according to the mother's place of permanent residence; deaths — according to the place of permanent residence of the deceased.

**Natural increase of the population** means the difference between the number of live births and deaths in a given period.

*Infant is a child under the age of 1.*

Data regarding deaths according to the reasons were given in accordance with the "International Statistical Classification of Diseases and Related Health Problems (ICD-10 Revision)" implemented in 1997.

**25. Internal migration of the population** is understood as changes the place of residence within the country. There are migration for permanent residence and migration for temporary stay lasting more than 3 months (until 2005 — for above 2 months). The data on migration for permanent residence were compiled on the basis of information from gminas about registrations of people for permanent residence. Since 2006 the data have been taken from PESEL (the Common Electronic System of Population Register).

This information does not include changes of address within the same gmina, with the exception of urban-rural gminas for which the division into urban and rural areas has been kept.

**26. International migration of the population** is understood as moves of the people related to the change of country of residence. Regulation (EC) 862/2007 of the European Parliament and the Council of 11 VII 2007 contains definition of migration taking into account intended period of residence in another country for at least 12 months. According to this definition:

- **immigration** means arrival in the country of person who previously was an usual resident of another country with intention to stay for at least 12 months;
- **emigration** means departure from the country by its usual resident with intention to stay abroad for at least 12 months.

Usual resident of the country is a person who resides or intends to reside in a given country for at least 12 months.

This type of migration (related to the change of country of residence for period 12 months and more, of which for permanent residence) is defined as **long-term international migration**.

In this section there are presented — as in previous years — data on international migration for permanent residence, which is part of long-term migration (as per the definition mentioned above). These data were compiled on the basis of gmina documentation regarding the register of people arriving in Poland for permanent residence (immigration for permanent residence) as well as de-registration of inhabitants of Poland citizens leaving the country for permanent residence abroad (emigration for permanent residence). Since 2006 the data have been taken from PESEL.

**27.** Rates concerning vital statistics and migration of the population according to territorial division were calculated as the ratio of the number of defined events to the number of population (as of 30 VI), for years 2000—2009 — population registered for permanent residence.

**28.** Tables presenting data regarding **employment** on a given day as of 31 XII concern persons performing work providing earnings or income and include:

- 1) employees hired on the basis of an employment contract (labour contract, postings, appointment, election or service relation);
- 2) employers and own-account workers, i.e.:
  - owners, co-owners and leaseholders of private farms in agriculture (including contributing family workers), i.e. working on private farms (with area up to 1 ha and more than 1 ha of agricultural land) as well as individual owners of livestock who do not possess agricultural land (with some exceptions in 2005—2009),
  - owners and co-owners (including contributing family workers; excluding partners in companies who do not work in them) of entities conducting economic activity other than that related to private farms in agriculture,
  - other self-employed persons, e.g. freelancers;
- 3) outworkers;
- 4) agents (including contributing family workers and persons employed by agents);
- 5) members of agricultural production cooperatives (agricultural producers' cooperatives and cooperatives established on their basis as well as agricultural farmers' cooperatives);
- 6) clergy fulfilling priestly obligations.

**29.** Data concerning **employment on a given day as of 31 XII** are presented without converting part-time paid employees into full-time paid employees, each person being listed once according to the **main job**.

**30. Full-time paid employees** are persons employed on a full-time basis, as defined by a given company or for a given position as well as persons who in accordance with regulations work a shortened work-time period, e.g. due to hazardous conditions, or a longer work-time period, e.g. property caretaker. **Part-time paid employees** are persons who in accordance with labour contracts regularly work on a part-time basis. The main workplace of part-time employees is established by a declaration defining which workplace is the main workplace.

**31.** Data regarding the **average number of employed persons** — excluding employed and own-account workers (beyond private farms in agriculture) as well as agents — are given after converting part-time paid employees into full-time paid employees.

**32.** Data concerning **employed persons on private farms in agriculture as of 31 XII** were estimated:

- in 2005—2009 on the basis of the results of the Population and Housing Census 2002, as well as the Agricultural Census 2002;
- in 2010—2014 on the basis of the Agricultural Census 2010.

Data on the employed on private farms in agriculture for 2005—2009 and 2010—2014 are not fully comparable (see point 28).

**33.** Data regarding **accident at work on private farms in agriculture** were prepared on the basis of reports of the Agricultural Social Insurance Fund (ASIF) and are related only to these accidents, for which the person injured received a one-off compensation due to permanent or long-term health damage within a given year. Accidents at work are classified, i.a., according to the events which directly cause them (describing the type of contact of the person with the factor which caused the accident).

**34.** Data regarding **registered unemployed persons** include persons who, in accordance with the Law dated 20 IV 2004 on Promoting Employment and Labour Market Institutions in force since 1 VI 2004 (Journal of Laws 2013 item 674, with later amendments), are classified as unemployed and registered in powiat labour offices.

### **Investments. Fixed assets**

**35. Investment outlays** are financial or tangible outlays, the purpose of which is the creation of new fixed assets or the improvement (rebuilding, enlargement, reconstruction or modernization) of existing capital asset items as well as outlays on so-called initial investments.

Investment outlays are divided into outlays on fixed assets and other outlays.

**36. Outlays on fixed assets** include outlays on:

- buildings and structures (include buildings and places as well as civil engineering works), of which, among others, construction and assembly works, design and cost estimate documentations,
- machinery, technical equipment and tools (including instruments, moveables and endowments),
- transport equipment,
- others i.e., detailed melioration costs incurred for purchasing land and second-hand fixed assets as well as, since 1995, livestock (basic herd), long-term plantings, interests on investment credits and investment loans for the period of investment realization (included exclusively in data expressed at current prices).

**Other outlays** are outlays on so-called initial investments as well as other costs connected with investment realization. These outlays do not increase the value of fixed assets.

**37. Investment outlays** are included into agriculture and hunting — division 01 of the NACE Rev. 2 in accordance with classification of the investor's activity (entity of the national economy), with the exception of outlays on structures not connected with their basic activity, which were included into the appropriate sections and divisions according to the criteria of structure destination.

**38. The value of investment outlays** since 1999 incurred by:

- legal persons and organizational entities without legal personality employing more than 9 persons as well as natural persons conducting economic activity (excluding private farms in agri-

- culture) and civil law partnerships employing more than 9 persons — was compiled on the basis of statistical reports,*
- *legal persons and organizational entities without legal personality employing up to 9 persons, natural persons conducting economic activity and civil law partnerships employing up to 9 persons as well as the value of outlays on private farms in agriculture — was estimated.*

**39.** *The division of investment outlays by voivodships was made on the basis of real investment localisation.*

**40.** *Fixed assets include asset components and other objects completed and ready for usage with an expected period of utility exceeding 1 year, of which also long-term plantings, meliorations, water structures, land, livestock (basic herd) as well as since 1 I 2002 cooperative ownership right to residential and non-residential (utilitarian) premise.*

Data regarding fixed assets do not include the value of land recognised, since 1 I 1991, as fixed assets, in accordance with the decree of the Council of Ministers, dated 12 XII 1990 (*Journal of Laws* No. 90, item 529) as well as right of perpetual use of land regarded as fixed assets since 1 I 2002 in accordance with Accounting Act, dated 29 IX 1994 (uniform text *Journal of Laws* 2013 item 330, with later amendments).

**41.** *The gross value of fixed assets is the value equal to the outlays incurred on purchasing or manufacturing them, without deducting consumption value (depreciation).*

The **gross value** of fixed assets at **current book-keeping prices** is understood as of 31 XII since 1995, within the scope of fixed assets designated for exploitation:

- before 1 I 1995 — the value at replacement prices of September 1994,
- after 1 I 1995 — the purchase or manufacturing value at current prices.

The **gross value at replacement prices** was established as a result of the revaluation of fixed assets in the national economy made as of 1 I 1995, in accordance with the decisions of the decree of the Ministry of Finance, dated 20 I 1995 regarding the depreciation of fixed assets and intangible fixed assets as well as the revaluation of fixed assets (*Journal of Laws* No. 7, item 34).

**42.** *The net value of fixed assets corresponds to the gross value of fixed assets decreased by the value of consumption.*

**43.** *The value of consumption of fixed assets corresponds to the value of depreciation since the utilization of the fixed assets.*

The **degree of consumption** of fixed assets is understood as the percentage relation of the value of consumption to the gross value of fixed assets.

**44.** *The value of fixed assets according to groups was compiled in accordance with Classification of Fixed Assets.*

**45.** *Data for agriculture and hunting — division 01 of the NACE Rev. 2 — were compiled using the enterprise method, i.e., all fixed assets of a given entity of the national economy are included in that classification level to which the entity was included on the basis of the superior kind of activity.*

**46.** *The division of fixed assets by voivodships was made in accordance with the seat of local kind of activity unit.*

**47.** *Data regarding agricultural tractors concern 4-wheeled and chain-tracked ones. Information regarding tractors number:*

- *for 2009 was estimated on the basis of tractors number from previous year and current reports of production, imports and exports of new and used equipment as well as cassation in the current year,*
- *for 2010 was given the results of the Agricultural Census; see general notes, item 13 on page 35,*
- *for 2005, 2007 and 2013 was estimated on the basis of the agricultural sample surveys.*

**48.** *Information regarding buildings completed (by all investors):*

- *within the scope of the number of buildings includes only newly built buildings,*
- *within the scope of the cubic volume of buildings includes newly built and expanded buildings (only concerning the expanded portion).*

### **Current assets**

**49.** Data regarding supply of agriculture with current assets concern:

- **production of mineral or chemical fertilizers** in division into nitrogenous, phosphate and mixed fertilizers in commodity mass and after calculation for pure ingredient (after multiplication commodity mass of particular kind of fertilizers and percentage indicator of pure ingredient content),
- **consumption of mineral or chemical fertilizers: nitrogenous, phosphatic and potassic (including mixed) and lime** in calculation for pure ingredient and in calculation for 1 ha of agricultural land; see general notes, item 13 on page 35,
- **sales of plant protection products** for agricultural provision covering sale by production enterprise for domestic customers exceeded by import. The selected plant protection products allowed for using were included in surveys of sale until 2004. Since 2005, according to Eurostat requirements all plant protection products allowed for using in Poland are surveyed; in 2014 it was 1244,
- **consumption of plant protection products** concerning the consumption in crops with the highest economic importance. The source of information is a survey conducted by the Main Inspectorate of Plant Health and Seed in farms exceeding 1 ha of agricultural land. Data from the surveys are compiled at the Institute of Plant Protection — National Research Institute, Sośnicowice Branch.

**50.** Information of supply in qualified seed material was given on the basis of estimations of CSO experts.

### **Value of agricultural output**

**51.** Presented information was compiled using the **kind-of-activity method** and concerns agricultural activity in the area of crop and animal production conducted by economic entities regardless of the branch of the NACE Rev. 2 in which they are included.

**52.** **Agricultural output** was described by using basic measures, i.e., gross agricultural output (including both agricultural market and final output), intermediate consumption as well as gross value added of agricultural output that were compiled according to the principles of the "European System of Accounts".

**53.** **Gross agricultural output** includes:

- **crop output**, i.e., raw (not processed) products of plant origin (harvests for a given year);
- **animal output**, i.e., production of animals for slaughter, raw (not processed) products of animal origin as well as the increase in farm animal stocks (livestock — the basic and working herd) which include: cattle, pigs, sheep, horses and poultry.

**54.** **Final agricultural output** is the sum of the following values: market output, own consumption of agricultural products from own production increase in inventory products of plant and animal origin and the increase in farm animal stocks (livestock — the basic and working herd). Final output, as opposed to the gross output, does not include those products from own output that were utilised for production purposes, e.g. feed, sown material, manure.

**55.** **Agricultural market output** is the sum of agricultural products sales at procurement centres and on marketplaces. The value of agricultural market output in the various entity groups (state farms, companies, agricultural production cooperatives and private farms) is decreased by the value of agricultural products purchased directly from the other groups of economic entities, at the same time the market output of economic entities which conduct the sale is increased by this value. Market output does not include turnover between individual economic entities included in the same entity group and agricultural products sales by agricultural production cooperatives to their members.

**56. Net final agricultural output and net agricultural market output** are understood as final agricultural output and agricultural market output decreased by the value of agricultural products (protein, feeds, seeds, farm animals and milk) purchased by agricultural producers on the market.

Agricultural output (gross, final and market) data in the years 1999–2003 took account of the direct subsidies to the intervention procurement of wheat and rye paid by the Agricultural Market Agency, since 2004 included supplementary area payments calculated for particular year (among others: hop, tobacco, cereals, oil-bearing crops, pulses and plants intended for seeds and feed).

**57. Intermediate consumption** includes the value of agricultural products from own production, agricultural products utilised for production purposes as well as the purchase of materials (including fuels), energy, outside services (external processing, agricultural, veterinary, insemination and transport services current repairs, telecommunications services, commissions paid for banking services), financial intermediation services indirectly measured (FISIM), costs of business travels (excluding data regarding private farms) and other costs (e.g. insurance rentals and leasing). The valuation of materials used in production was performed using annual average purchase prices.

**58. Gross value added of agricultural output** is the difference between gross output and intermediate consumption.

**59. The following prices were assumed in calculating agricultural output:**

**1) current prices:**

- a) for procurement of agricultural products, own consumption and increases in farm animal stocks — procurement prices paid by economic entities purchasing agricultural products directly from agricultural producers (excluding value added tax — VAT),
  - b) for market sales — prices received by farmers at marketplaces,
  - c) for production consumption and stocks of products of plant origin — purchase prices reduced by 5%;
- 2) **constant prices** — current prices for the year preceding the surveyed year (for market sales — prices received by farmers at marketplaces, for other elements of production — average procurement prices) excluding potatoes, vegetables and fruit for which the average prices for two consecutive years, i.e., the year preceding the surveyed year and the survey year, e.g. for 2010 — the prices from 2009 and 2010, are assumed.

**60. Price indices of gross and market agricultural output** expressed synthetically the changes of prices of the sold products, i.e. average procurement prices and prices received by farmers on marketplaces. These indices are calculated as a ratio of value and volume indices obtained from aggregated agricultural output accounts. Value indices are calculated as a relation of the production level, expressed in current prices in the period under the survey to the production level of the preceding year. Volume indices are calculated in current prices.

**61. Price indices of sold agricultural products and price indices of goods and services purchased by private farms** were calculated using as a weight system the structure of sold agricultural products as well as the structure of purchased goods and services in the year preceding the surveyed year.

Price indices of sold agricultural products reflect changes in average weighted procurement prices and marketplaces prices received by farmers.

Price indices of purchased goods and services illustrate changes in retail prices of goods and services purchased for consumer, current agricultural production or investment purposes. The following weight systems were applied for goods and services intended for:

- consumption — the structure of expenditure (excluding own consumption) of households of farmers resulting from household budget survey;
- current agricultural production — the structure of purchases which were carried out by private farms;
- investment — the structure of monetary expenditure based on data from national accounts concerning gross capital formation.

**Index of price relations ("price gap")** constitutes the ratio of price index of sold agricultural products to price index of purchased goods and services.

## Crop production

**62. Crop output value** was calculated on the basis of:

- June sample survey results (in 2010 — agricultural census results) on sown area; see general notes, item 13 on page 35;
- sample survey results on the crop production as well as CSO experts opinions;
- statistical reports of the farms of legal persons and organizational entities without legal personality.

**63. Yield** is understood as a number of weight units (dt) of particular agricultural product harvested from the area unit (ha). Yield estimation consists of calculation of average yields as a weighted average, where the weight is the area of given cultivation. During the calculation, area of high and low yields (assumed in the censuses and surveys) as well as area which did not get in the crop (because of hailstorm, flood etc.) were taken into consideration.

**64. Cereals**, unless otherwise stated, include:

- basic: wheat, rye, barley, oats and triticale;
- cereal mixed for grain;
- buckwheat, millet, other cereals and maize for grain.

**65. Pulses for grain** include:

- consumer pulses (peas, bean, broad bean and others);
- feed pulses (field peas vetch, field bean lupine and mixed cereals and pulses and others).

**66. Industrial plants** include:

- sugar beet;
- oil-bearing (rape and turnip rape, soya bean, sunflower and since 2003 — flax oil and other, i.e. poppy and mustard for grain);
- fibrous (flax and hemp);
- other industrial plants (i.e. tobacco, hops and chicory).

**67. Feed plants** include:

- root plants (beets, fodder carrot and cabbage, rutabaga, turnip and others);
- legumes and other legumes for fodder and fodder grass (clover, lucerne, sanfoil, serradella, trefoil, melilot and others for green forage);
- maize for green forage;
- pulses for green forage.

**68. Other plants** include: vegetables, strawberries, green manure, seedlings of roots plants, others, i.e. herbs.

## Animal production

**69. Data regarding livestock and animal production** were elaborated on the basis of reports, sample survey results, the agricultural censuses and estimates; see general notes, item 13 on page 35.

**70. Data regarding the production of animals for slaughter** concern the purchases of animals for slaughter (excluding animals selected for further breeding), market sales animals for slaughter and slaughter intended for own consumption.

Production of animals for slaughter is presented:

- a) in thousand units (number of animals for slaughter);
- b) in thousand tonnes:

- in "live weight", i.e. by weight of animals before the slaughter,
- in "post-slaughter warm weight" (WWC), i.e. in terms of meat (meat and bones) including fats and — if marked — pluck quantities, applying conversion factors to determine the post-slaughter capacity of particular animal species.

**71.** Information regarding **production and the procurement of milk, eggs and wool** concerns cows' milk, hen eggs and sheep's greasy wool.

**72.** Data regarding livestock in large heads are expressed by using the following conversion coefficients for 1 head: of cattle — 0,8, of pigs — 0,15, of sheep — 0,08, of horses — 1,00.

**73.** Data regarding agricultural output and livestock per area unit were calculated on the basis of agricultural land (or land for sowing — since 2010), excluding non-farm land, as of June; by voivodships — calculated according to the residence of the farm user.

**74.** For years 1995—2003, data concerning **freshwater fish production** were prepared for private farms in accordance with estimates and for other agricultural farms on the basis of the CSO reports. Since 2004 data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

**75.** Information concerning **game species** is presented on the basis of the Agricultural Property Agency, the State National Forest Holding and the Polish Hunting Association data.

### **Incomes, expenditures, finances**

**76.** Presented in this chapter **data of gross disposable income in households sector** were compiled by rules of National Accounts System according to recommendation of "ESA 2010".

Gross primary income and gross disposable income are balancing items in the primary distribution of income account and the secondary distribution of income account respectively. These accounts comprise transactions relative to transfers of income between institutional sectors.

**Gross primary income in the households sector** comprises: gross operating surplus (including gross mixed income), wages, salaries (including employees' contributions to social security) and other income connected with hired work (including company social benefit fund), employers' social contributions as well as property income. Property income includes among others: the balance of interest, income attributed to insurance policy holders (including benefits from investing of insurance premiums of open pension funds — OFE), payments from profit and balance surplus in cooperatives, dividends for shareholders as well as used for own purposes part of income of employers and own-account workers, employing more than 9 persons.

**77. Gross disposable income in the households sector** is obtained as a result of correcting gross primary income by: current taxes on income, wealth, etc., net social contributions, social benefits (i.e. social security benefits and other social benefits) as well as transfers.

During this process, gross primary income in the households sector is:

1) decreased by:

- current taxes on income, wealth, etc. (income tax — since 1999 after deduction of contributions to the general health security, agricultural tax, real estate tax and tax on means of transport, fees: treasury, passport, communications, local, etc.),
- net social contributions paid on own behalf by employers and self-employed persons as well as paid (from hired work) by employers and insured employees, since 1999 including contributions to the general health security and calculated contribution for health security of farmers insurance financed from the state budget;

2) increased by:

- social security benefits, i.e., retirement and other pensions, allowances rehabilitation benefits as well as one-off accident compensations from social security,
- other social benefits, i.e., since 1 V 2004 family benefits including family allowance and supplements to the family allowance, attendance benefits, i.e., nursing allowance and nursing benefit and since 2013 special attendance allowance (until 30 IV 2004 family, child-care and nursing benefits), since 9 II 2006 — one-off subsidy due to giving birth to a child, benefits from Labour Fund (unemployment benefits, training allowances until 2009, scholarships for training, job occupational training or employer sponsored traineeships and until 31 VII 2004 and since 1 I 2009 — per-retirement benefits and allowances which from 1 VIII 2004 to

*31 XII 2008 were financed from the state budget), scholarships for pupils, students and graduates of higher education institutions (excluding employee and funded scholarships paid from company funds) as well as awards for students and graduates of higher education institutions, since 1 X 2008 benefit from the alimony fund (until 30 IX 2008 — alimony advance and until 30 IV 2004 payments from the alimony fund), social pension (until 30 IX 2003 included in the Law on Social Assistance) and other social benefits granted on the basis of the Law on Social Assistance;*

- 3) corrected by others current transfers, i.e.: foreign retirement and other pensions, the balance of current foreign transfers connected with conducting economic activity as well as other foreign transfers, the balance of property and personal insurance, administrative fees (e.g., penalties and fines), calculated contribution for health security of farmers financed from state budget, payments of households to the non-profit institutions serving households sector (e.g. donations for social goals, membership dues to social organizations, trade unions and political parties), since 2004 structural pensions carrying out in a frame of a plan of developing rural areas, payments into preferential credits for agriculture as well as regarding the balance of gifts (received and given) transferred between sub-sectors within this sector (this balance has no influence on the level of total gross disposable income in the households sector). Gross nominal disposable income in the households sector was converted into real values using the consumer price indices of goods and services by household groups.

*Gross disposable income in the national economy is designated for financial final consumption expenditure and gross saving.*

**78.** In order to maintain the relation between the structure of the surveyed population and the socio-demographic structure of the total population, data for 2010—2012 obtained from the household budget survey are weighted with the structure of households by number of persons and class of locality coming from the Population and Housing Census 2011.

**79. Social security benefits** include:

- retirement and other pensions (excluding those realized on the basis of international agreements);
- allowances, rehabilitation benefits and one-off accident compensations.

*Data regarding benefits are given in gross terms, i.e. including deductions for personal income taxes. Such benefits as sick and maternity benefits (exclusively for individual farmers), funeral benefits and accident compensation payments are non-taxable.*

**80. Information regarding retirement and other pensions benefits for farmers** concerns benefits which are paid by the Agricultural Social Insurance Fund from the source of the Pension Fund and by the state budget (within the scope of the targeted grant as well as since 2007 also from the separate division of the state budget expenditures) and also from the sources which are paid in regard to non-agricultural social security system, in case of farmers who are authorized to receive benefits from those sources simultaneously. Data concerning retirement and other pensions for farmers, who transferred the farm to the State Treasury or to a successor, are presented excluding structural pensions in agriculture introduced since 1 I 2002 by the law dated 26 IV 2001 (Journal of Laws No. 52, item 539) with later amendments.

**Retirement and other pensions** include the amount of benefits due (current and compensatory), taking into account since 2007 the deductions, among others, in respect of achieving revenue from work.

*Data regarding the average monthly retirement and other pensions are calculated by dividing the total amount of benefits by the corresponding number of persons receiving these benefits.*

**81. Allowances and one-off accident compensations** from social security **for farmers** are financed from the Contribution Fund of the Social Insurance of Farmers (excluding funeral allowance financed from the Pension Fund); one-off accident compensations are paid for incurring permanent or long-term health damage or death as a result of an accident at work or from a occupational disease.

**82.** *The aim of direct business insurance is to transfer risk from the policyholder to the insurer, through establishing a civil law relation consisting in imposing on a policyholder a monetary obligation defined in terms of amount — the premium, as well as obliging the insurer to pay damages (property damage) and/or claims (personal damage) in the event of any accident covered by insurance under the insurance agreement. In direct insurance any damage cover is limited to the sum insured.*

**The Act of 22 V 2003 on Insurance Activity** (*Journal of Laws* 2013 item 950) distinguishes between life insurance (branch 1) and other personal and property insurance (branch 2).

However, branch 2 includes also specific — in terms of social interest — property risk which was covered by a separate **Act on Compulsory Insurance, the Insurance Guarantee Fund and the Polish Communication Insurance Office** of 22 V 2003 (*Journal of Laws* 2003 No. 124, item 1152, with later amendments).

*Compulsory insurance includes i.a.:*

- 1) farm buildings insurance against fire and other fortuitous events, which imposes on the insurance company the obligation to cover the expenses related to rebuilding or repair of damaged buildings;
- 2) third-party liability insurance of farmers in respect of holding an agricultural farm (farmer's liability insurance), which transfers the financial liability for any unintentional damage caused by the farmer while performing occupational activities to the insurance company.

Some insurance companies which provide protection against property risk specialize in the delivery of insurance products adjusted so as to satisfy the needs of holders of individual agricultural farms (such as cultivations insurance against hailstorms or other natural disasters, and animals insurance against death and diseases), offered as voluntary insurance.

**83.** *The information was gathered from the data contained in the reports of insurance companies in which the Minister of Agriculture and Rural Development signed contracts for the period 2009—2014 on the basis of the Law of 7 VII 2005 on the insurance of agricultural crops and livestock (*Journal of Laws* No. 150, item 1249, with later amendments).*

**84. Available income** includes current monetary and non-monetary income (including the value of own consumption, i.e. consumer goods and services acquired for household needs from self-employed agricultural or non-agricultural economic activity as well as the value of goods and services received free of charge), excluding prepayments on personal income tax paid (with income from hired labour and social security benefits and from other social benefits), excluding contributions to obligatory social security paid by the insured employee, excluding tax paid by self-employed.

*Available income is designated for expenditures as well as for an increase in savings.*

**Disposable income** is understood as available income less other expenditures. *Disposable income is designated for consumer goods and services as well as for an increase in savings.*

**85. Expenditures** include expenditures on consumer goods and services as well as other expenditures.

**Expenditures on consumer goods and services** are designated for meeting households needs. They include expenditures on goods and services purchased for cash, with the use of cash or a credit card and on credit, the value of articles received free of charge as well as the value of own consumption. Consumer goods include non-durable goods (e.g., food, beverages, pharmaceutical products), semi-durable goods (e.g., clothing, books, toys) and durable goods (e.g. cars, washing machines, refrigerators, television sets).

**Other expenditures** include, i.e.: amounts transferred to other households and non-commercial institutions, including gifts; boarding costs of youth and students studying away from home; private alimony; some taxes, e.g.: on real estate, inheritance and donations, income from property as well as renting and selling real estate; monetary losses.

Expenditures on consumer goods and services aggregated since 2013 in accordance with the nomenclature adopted in household budget survey since 2013 on the basis of the Classification

*of Individual Consumption by Purpose (COICOP), including expenditures on life insurance in item "miscellaneous goods and services".*

**86. Revenue and expenditure of the state budget** are determined in the budgetary law passed by the Sejm. Revenue and expenditure of local government units are determined in the budgetary law passed by relevant councils and are stated for a period of one calendar year (called a budgetary year). Periods and principles are set forth in accordance with the statutory acts and the Law on Public Finances.

*Revenue and expenditure of the state budget and of the budgets of local government units are grouped in accordance with the provisions set forth in the Law on Public Finances, i.e. they are grouped into divisions and chapters — defining types of activity, and into paragraphs — defining types of revenue, income or expenditure; the presented data were compiled in accordance with the detailed classification of budget revenue and expenditure, specified by the Minister of Finance in subsequent decrees adopted in the period of 2004—2014.*

**Budget revenues of local government units comprise:**

- 1) own revenue, i.e.:
  - a) revenues from shares in receipts from corporate and personal income taxes,
  - b) receipts from taxes and fees established and collected on the basis of separate acts, of which: the tax on real estate, the agricultural tax, the tax on means of transport, the tax on civil law transactions, stamp duty,
  - c) revenue from property, e.g., revenues from renting and leasing and other similar contracts,
  - d) funds for the additional own task from other sources;
- 2) grants:
  - a) from the state budget for: government administration-related tasks, own tasks and tasks realized on the basis of agreements with government administration bodies,
  - b) provided under the programmes financed with European funds and other foreign funds that are not reimbursable and payments from the European funds budget (paragraphs 200, 620 of the detailed classification of income, outcome, revenue and expenditure and funds from foreign sources, in force in accordance with the decree of the Minister of Finance dated 2 III 2010, Journal of Laws No. 38, item 207, with later amendments),
  - c) received from appropriated funds,
  - d) other grants;
- 3) general subvention from the state budget which comprise: equalization, educational, compensating, balancing and regional parts.

**87. Payments under direct support schemes** — the main instrument of agricultural support under the Common Agricultural Policy, aimed to secure farmers' income stability and, at the same time, to guarantee stable deliveries of agricultural production as well as ecologically balanced exploitation of natural environment.

**88. Direct payments to agricultural land** — one may apply for direct payments to agricultural land under the condition of being a holder of at least 1 ha of agricultural plot maintained in good agricultural condition (agricultural plot is a piece of land under one crop not smaller than 0,1 ha) and having an identification number (being listed in producers' register) assigned by the Agency for Restructuring and Modernisation of Agriculture (ARMA). In order to apply for direct payments, agricultural producers have to submit in due time an application for aid at a local (powiat) office of ARMA.

## Agrometeorologia *Agrometeorology*

TABL. 1. TEMPERATURA POWIETRZA I OPADY ATMOSFERYCZNE  
AIR TEMPERATURES AND ATMOSPHERIC PRECIPITATION

STACJE METEOROLOGICZNE METEOROLOGICAL STATIONS	Wzniesienie stacji nad poziom morza w m <i>Station elevation above the sea level in m</i>	średnia temperatura w °C <i>average temperature in °C</i>				roczne sumy opadów atmosferycznych w mm <i>total annual atmospheric precipitation in mm</i>			
		2010	2012	2013	2014	2010	2012	2013	2014
Warszawa .....	106	8,0	8,8	8,9	9,8	798	519	612	555
Bielsko-Biała .....	398	7,9	9,1	8,8	10,2	1478	845	953	1069
Białystok .....	148	6,8	7,0	7,6	8,0	851	611	704	500
Częstochowa .....	293	7,7	8,7	8,5	10,0	857	636	662	752
Gdańsk .....	7	7,6	8,6	8,6	9,3	618	589	476	338
Gorzów Wielkopolski .....	72	7,9	9,1	9,1	10,4	686	715	524	525
Jelenia Góra .....	342	6,4	7,8	7,6	9,3	984	760	853	814
Kalisz .....	138	7,8	9,2	8,8	10,3	645	427	543	530
Katowice .....	284	7,7	8,8	8,7	10,0	965	698	678	709
Kielce .....	260	7,3	8,1	8,1	9,1	744	542	592	753
Koszalin .....	33	7,2	8,4	8,6	9,8	802	832	616	589
Kraków .....	237	7,5	8,6	8,7	9,8	1021	619	644	627
Lublin .....	238	7,5	8,1	8,1	9,0	751	503	650	790
Łódź .....	187	7,5	8,7	8,4	9,8	751	521	638	549
Nowy Sącz .....	292	8,1	8,9	8,9	10,2	1155	624	716	898
Olsztyn .....	133	6,7	7,5	7,8	8,9	753	701	582	486
Opole .....	176	8,2	9,5	9,3	10,8	868	504	625	594
Poznań .....	87	7,7	9,3	9,2	10,5	715	664	594	558
Rzeszów .....	212	8,1	8,8	9,0	9,9	966	558	633	584
Suwałki .....	184	6,2	6,6	7,1	7,8	729	673	703	554
Szczecin .....	1	8,0	9,1	9,2	10,6	715	529	587	600
Terespol .....	133	7,7	8,1	8,4	8,9	717	544	599	509
Toruń .....	69	7,4	8,6	8,5	9,8	832	521	602	452
Wrocław .....	120	8,2	9,5	9,4	11,1	692	516	648	573
Zielona Góra .....	192	7,7	9,1	8,8	10,4	746	702	591	550

**Źródło:** dane Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej.

**Source:** data of the Institute of Meteorology and Water Management.

TABL. 2. TEMPERATURY POWIETRZA W OKRESIE OD JESIENNYCH SIEWÓW

DO ZBIORÓW ZBÓŻ

*AIR TEMPERATURES DURING THE PERIOD FROM AUTUMN SOWING  
UNTIL CEREAL HARVEST*

STACJE METEOROLOGICZNE METEOROLOGICAL STATIONS	Rocznne Yearly	Średnie miesięczne Monthly average											
		IX	X	XI	XII	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII
		w °C	in °C										
Warszawa .....	a	8,5	14,7	8,2	5,8	-3,1	-3,5	-0,4	-1,8	8,0	15,5	18,6	20,0
	b	9,9	12,4	10,4	5,6	2,4	-2,6	1,9	7,0	10,7	14,5	16,4	21,4
Bielsko-Biała .....	a	8,6	15,0	9,1	7,0	-0,7	-2,3	-0,9	-0,6	9,2	13,4	16,6	19,1
	b	10,0	11,8	11,5	5,6	2,9	1,0	4,8	6,8	10,2	13,1	15,9	19,6
Białystok .....	a	7,1	13,1	6,6	4,8	-4,7	-5,2	-1,1	-3,3	6,4	15,2	17,7	18,0
	b	8,4	11,2	8,6	4,8	1,2	-4,6	0,1	5,2	8,9	13,3	14,6	19,8
Gorzów Wielkopolski .....	a	8,7	14,5	8,6	4,9	-0,9	-1,4	-0,1	-1,5	8,5	14,4	17,5	20,3
	b	10,2	13,0	10,6	5,0	3,2	-1,1	3,8	7,2	11,0	13,4	16,6	21,6
Katowice .....	a	8,5	14,4	8,6	5,8	-2,0	-2,4	-0,2	-0,6	9,0	13,7	17,2	19,5
	b	9,7	11,8	10,4	5,1	2,3	-0,2	3,4	6,8	10,5	13,4	16,0	20,3
Kielce .....	a	7,8	14,0	7,9	4,8	-3,4	-3,3	-1,2	-1,9	7,9	14,1	17,7	18,9
	b	8,9	11,6	9,4	4,9	1,0	-2,0	1,2	5,7	9,7	13,3	15,5	19,8
Koszalin .....	a	8,1	14,2	8,8	5,6	-0,9	-1,3	0,0	-1,2	6,8	13,8	15,7	18,0
	b	9,6	12,9	10,5	5,6	2,9	-1,3	3,9	6,0	9,6	12,4	15,1	20,7
Kraków .....	a	8,4	14,5	8,5	5,0	-2,8	-2,4	-0,5	-0,9	8,9	14,3	17,5	19,6
	b	9,5	12,1	10,1	4,9	1,3	-1,2	2,2	6,6	10,3	13,9	16,3	20,4
Lublin .....	a	7,8	14,4	7,7	5,2	-4,0	-4,1	-1,3	-2,5	7,9	14,8	17,8	18,5
	b	9,1	11,5	9,8	5,1	1,3	-3,0	1,2	6,0	9,7	13,4	15,6	20,3
Łódź .....	a	8,1	14,1	8,1	5,5	-2,3	-3,0	-0,7	-2,5	7,8	14,4	17,6	19,4
	b	9,6	11,9	9,9	5,2	2,3	-1,7	2,7	6,5	10,2	13,3	15,9	21,1
Olsztyn .....	a	7,4	13,6	7,6	4,8	-3,5	-4,7	-1,1	-3,1	6,2	15,0	17,7	18,0
	b	9,0	11,6	9,3	5,0	2,3	-3,9	1,3	5,5	9,6	13,5	14,8	21,1
Poznań .....	a	8,8	14,8	8,6	5,5	-1,2	-2,0	-0,1	-1,8	8,5	15,0	18,0	20,6
	b	10,3	13,0	10,7	5,3	3,0	-1,0	4,0	7,0	11,0	13,8	16,7	22,1
Rzeszów .....	a	8,7	14,9	8,7	5,9	-2,7	-3,0	-0,5	-1,3	9,4	15,2	18,5	19,4
	b	9,9	12,1	10,9	5,8	1,7	-0,6	2,2	6,8	10,1	14,1	16,6	20,4
Suwałki .....	a	6,6	12,8	6,8	4,4	-5,2	-6,3	-1,6	-4,6	5,1	15,0	17,5	17,8
	b	8,1	11,5	8,3	4,6	1,1	-5,5	-0,3	4,7	8,7	12,9	14,2	19,8
Szczecin .....	a	8,8	14,6	8,8	5,5	-0,2	-0,3	0,4	-1,0	8,4	14,4	16,9	19,3
	b	10,4	13,0	10,9	5,6	4,4	-0,2	4,9	6,8	10,8	13,4	16,3	21,3
Terespol .....	a	8,0	14,2	7,6	5,2	-4,2	-4,2	-0,6	-2,4	8,1	16,2	18,5	18,9
	b	9,2	11,7	9,6	5,5	1,3	-3,8	0,9	6,0	10,0	14,1	15,6	21,0
Toruń .....	a	8,2	14,0	8,2	5,5	-2,1	-3,3	-0,4	-2,3	7,5	15,1	17,9	19,1
	b	9,7	11,8	9,9	5,2	2,7	-2,8	2,7	6,0	10,5	13,5	16,2	22,1
Wrocław .....	a	8,9	14,8	8,7	5,8	-0,7	-1,6	0,1	-0,6	9,2	14,3	17,3	20,6
	b	10,9	13,1	11,9	6,0	3,4	1,2	4,8	7,6	11,2	13,9	17,4	22,0
Zielona Góra .....	a	8,4	14,6	8,5	4,8	-0,9	-2,0	-0,9	-1,9	8,4	13,8	17,1	20,4
	b	10,1	12,6	10,9	4,6	3,0	-0,7	4,1	7,7	10,9	13,2	16,7	21,3

**Źródło:** dane Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej.**Source:** data of the Institute of Meteorology and Water Management.

**TABL. 3. OPADY W OKRESIE OD JESIENNYCH SIEWÓW DO ZBIORÓW ZBÓŻ**  
**PRECIPITATION BETWEEN AUTUMN SOWING AND HARVEST OF CEREAL CROPS**

STACJE METEOROLOGICZNE METEOROLOGICAL STATIONS	Rocznne Yearly	Miesięczne Monthly												
		IX	X	XI	XII	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	
		suma opadów w mm total precipitation in mm												
Warszawa .....	a	589	28	58	29	31	49	25	23	48	133	85	20	60
	b	615	92	30	28	19	48	14	35	44	90	74	73	68
Bielsko-Biała .....	a	973	91	115	44	30	65	38	78	30	143	199	93	47
	b	1046	136	28	77	19	30	26	51	47	242	114	155	121
Białystok .....	a	616	24	51	46	28	41	30	23	51	104	63	90	65
	b	634	167	11	34	25	44	24	31	21	66	82	69	60
Gorzów Wielkopolski .....	a	561	32	29	63	33	64	41	22	17	102	83	38	37
	b	498	30	23	45	25	38	13	29	43	92	61	38	61
Katowice .....	a	725	57	95	36	35	62	17	58	27	110	121	79	28
	b	711	94	18	43	22	36	18	50	55	87	106	68	114
Kielce .....	a	612	24	103	33	26	65	29	49	17	134	93	12	27
	b	782	71	11	58	26	49	21	59	36	122	72	163	94
Koszalin .....	a	687	103	71	63	57	80	27	22	42	51	64	55	52
	b	610	85	44	50	43	43	7	35	72	53	56	38	84
Kraków .....	a	645	42	97	24	26	59	25	41	12	87	184	27	21
	b	656	86	14	67	21	38	18	31	39	110	64	77	91
Lublin .....	a	698	38	87	24	28	62	34	55	46	106	113	88	17
	b	792	41	7	63	19	67	15	43	54	240	77	76	90
Łódź .....	a	654	54	41	27	25	58	23	35	42	117	159	26	47
	b	531	68	18	25	20	43	14	38	41	101	44	48	71
Olsztyn .....	a	589	42	72	51	23	44	29	31	31	53	67	102	44
	b	531	105	16	21	39	64	11	53	27	29	63	31	72
Poznań .....	a	586	22	29	57	34	59	40	40	17	85	120	45	38
	b	579	69	15	40	26	44	6	41	65	88	38	90	57
Rzeszów .....	a	651	36	97	16	32	75	23	77	34	88	143	19	11
	b	629	63	9	78	13	31	17	49	35	92	48	129	65
Suwałki .....	a	652	47	75	43	35	35	42	25	45	80	82	94	49
	b	701	154	32	35	30	59	20	36	16	66	129	87	37
Szczecin .....	a	561	31	42	38	29	55	32	26	21	88	113	50	36
	b	568	44	46	38	38	34	13	19	48	85	27	71	105
Terespol .....	a	553	20	75	25	32	55	29	37	60	103	71	33	13
	b	593	115	17	47	19	34	9	20	22	111	101	33	65
Toruń .....	a	604	43	36	44	20	54	42	32	17	62	85	92	77
	b	442	75	13	28	25	36	15	59	36	48	37	44	26
Wrocław .....	a	619	44	31	28	18	52	31	34	35	130	120	30	66
	b	574	105	9	23	13	36	2	36	33	136	38	84	59
Zielona Góra .....	a	588	31	21	62	34	70	33	34	24	64	104	68	43
	b	588	55	19	52	24	37	7	44	37	114	28	74	97

**Źródło:** dane Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej.

**Source:** data of the Institute of Meteorology and Water Management.

**TABL. 4. USŁONECZNIENIE I ZACHMURZENIE  
INSOLATION AND CLOUDINESS**

STACJE METEOROLOGICZNE <i>METEOROLOGICAL STATIONS</i>	Wzniesienie stacji nad poziom morza w m <i>Station elevation above the sea level in m</i>	usłonecznienie w godzinach <i>insolation in hours</i>				średnie zachmurzenie w oktantach <sup>a</sup> <i>average cloudiness in octants<sup>a</sup></i>			
		2010	2012	2013	2014	2010	2012	2013	2014
Kielce .....	260	1628	1785	1601	1760	5,7	5,5	5,8	5,7
Poznań .....	87	1735	1901	1721	1964	5,4	5,2	5,5	5,2
Rzeszów .....	212	1857	1914	1751	1735	5,4	5,2	5,4	5,4
Suwałki .....	184	1768	1740	1694	1655	5,4	5,3	5,5	5,0
Szczecin .....	1	1553	1656	1683	1814	5,5	5,2	5,4	5,2
Warszawa .....	106	2205	2394	2237	2279	5,3	5,1	5,4	5,2
Włodawa .....	177	1729	1841	1822	1696	5,5	5,4	5,5	5,4
Wrocław .....	120	1800	2036	1692	1918	5,6	5,4	5,8	5,5

*a* Stopień zachmurzenia nieba od 0 (niebo bez chmur) do 8 (niebo całkowicie pokryte chmurami).

**Źródło:** dane Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej.

*a* Degree of cloudiness from 0 (no clouds) to 8 (total cloud cover).

**SOURCE:** data of the Institute of Meteorology and Water Management.

**TABL. 5. USŁONECZNIENIE W OKRESIE OD JESIENNYCH SIEWÓW DO ZBIORÓW ZBÓŻ  
INSOLATION BETWEEN AUTUMN SOWING AND HARVEST OF CEREAL CROPS**

STACJE METEOROLOGICZNE <i>METEOROLOGICAL STATIONS</i>	Rocznne <i>Yearly</i>	Miesięczne <i>Monthly</i>											
		IX	X	XI	XII	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII
		w godzinach <i>in hours</i>											
Kielce .....	<i>a</i>	1587	156	117	33	38	20	11	94	146	185	200	318
	<i>b</i>	1551	133	110	36	79	28	103	144	.	218	246	255
Poznań .....	<i>a</i>	1730	174	125	37	23	17	16	127	157	197	237	331
	<i>b</i>	1959	137	132	30	51	54	121	159	193	242	257	327
Rzeszów .....	<i>a</i>	1720	191	128	52	40	22	24	91	193	199	221	295
	<i>b</i>	1762	158	148	53	83	30	84	147	148	223	243	237
Suwałki .....	<i>a</i>	1726	156	83	26	42	18	26	168	168	249	267	259
	<i>b</i>	1568	129	90	26	30	52	74	131	211	181	190	278
Szczecin .....	<i>a</i>	1763	185	129	46	18	15	26	140	164	225	264	302
	<i>b</i>	1763	129	106	35	28	37	113	129	188	212	242	294
Warszawa .....	<i>a</i>	2253	236	144	45	51	26	17	175	209	285	328	396
	<i>b</i>	2283	200	153	49	58	32	110	182	254	288	309	364
Włodawa .....	<i>a</i>	1830	186	98	33	43	42	22	129	173	259	246	318
	<i>b</i>	1616	127	109	41	75	29	85	154	158	179	225	245
Wrocław .....	<i>a</i>	1745	182	133	58	67	15	20	118	146	200	208	321
	<i>b</i>	1880	126	142	34	85	52	127	152	173	226	268	300

**Źródło:** dane Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej.

**SOURCE:** data of the Institute of Meteorology and Water Management.

# Ziemia Land

TABL. 6. STAN GEODEZYJNY I KIERUNKI WYKORZYSTANIA POWIERZCHNI KRAJU

Stan w dniu 1 I

**GEODESIC STATUS AND DIRECTIONS OF LAND USE***As of 1 I*

L A T A YEARS	Ogółem <i>Total</i>	W tym <i>Of which</i>						nieużytki wasteland
		użytki rolne <i>agricul- tural land</i>	grunty leśne oraz zadrze- wione i zakrzes- wione <i>forest land as well as woody and bushy land</i>	grunty pod wodami <i>lands under waters</i>	użytki kopalne <i>minerals</i>	tereny komuni- kacyjne <sup>a</sup> <i>transport<sup>a</sup></i>	osiedlowe <sup>b</sup> <i>residential<sup>b</sup></i>	
						tereny komuni- kacyjne <sup>a</sup> <i>transport<sup>a</sup></i>	osiedlowe <sup>b</sup> <i>residential<sup>b</sup></i>	
<b>W tys. ha</b> <i>In thous. ha</i>								
2010 .....	31268,0	18931,0	9531,0	639,8	29,1	891,2	630,0	481,7
2012 .....	31268,0	18825,0	9599,6	645,5	28,6	899,2	662,1	478,8
2013 .....	31268,0	18770,1	9634,0	647,4	28,6	905,4	678,8	476,1
2014 .....	31268,0	18716,5	9658,4	648,6	27,8	913,6	693,4	474,9
<b>2015 .....</b>	<b>31268,0</b>	<b>18682,8</b>	<b>9674,3</b>	<b>644,8</b>	<b>28,5</b>	<b>917,2</b>	<b>706,4</b>	<b>472,3</b>
<b>W odsetkach</b> <i>In %</i>								
2010 .....	100,0	60,5	30,5	2,0	0,1	2,9	2,0	1,5
2012 .....	100,0	60,2	30,7	2,1	0,1	2,9	2,1	1,5
2013 .....	100,0	60,0	30,8	2,1	0,1	2,9	2,2	1,5
2014 .....	100,0	59,9	30,9	2,1	0,1	2,9	2,2	1,5
<b>2015 .....</b>	<b>100,0</b>	<b>59,8</b>	<b>30,9</b>	<b>2,1</b>	<b>0,1</b>	<b>2,9</b>	<b>2,3</b>	<b>1,5</b>
<b>Na 1 mieszkańca w ha</b> <i>Per capita in ha</i>								
2010 .....	0,82	0,50	0,25	0,02	0,00	0,02	0,02	0,01
2012 .....	0,81	0,49	0,25	0,02	0,00	0,02	0,02	0,01
2013 .....	0,81	0,49	0,25	0,02	0,00	0,03	0,02	0,02
2014 .....	0,81	0,49	0,25	0,02	0,00	0,02	0,02	0,01
<b>2015 .....</b>	<b>0,81</b>	<b>0,49</b>	<b>0,25</b>	<b>0,02</b>	<b>0,00</b>	<b>0,02</b>	<b>0,02</b>	<b>0,01</b>

*a Drogi, kolejce i inne. b Mieszkaniowe, przemysłowe, inne zabudowane, zurbanizowane, niezabudowane, rekreacji i wypoczynku.***Źródło:** dane Głównego Urzędu Geodezji i Kartografii.*a Roads, railway and other. b Residential, industrial, other developed, non-built-up and urbanized, for recreation and rest area.***SOURCE:** data of the Head Office of Geodesy and Cartography.

TABL. 7. POWIERZCHNIA GEODEZYJNA<sup>a</sup> KRAJU WEDŁUG KIERUNKÓW WYKORZYSTANIA

Stan w dniu 1 I

**GEODESIC AREA<sup>a</sup> OF THE COUNTRY BY DIRECTIONS OF LAND USE AND VOIVODSHIPS**  
*As of 1 I*

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	Ogółem <i>Grand total</i>	Użytki rolne <i>Agricultural land</i>					
			razem <i>total</i>	grunty orne <i>arable land</i>	sady <i>orchards</i>	łaki trwałe <i>permanent meadows</i>	pastwiska trwałe <i>permanent pastures</i>	
1	<b>POLSKA POLAND</b>	<b>31267967</b>	<b>18682816</b>	<b>13719554</b>	<b>291734</b>	<b>2250406</b>	<b>1611033</b>	<b>597851</b>
2	Dolnośląskie .....	1994674	1185316	870998	6378	135918	119989	27731
3	Kujawsko-pomorskie .....	1797134	1169177	992398	12122	84024	47302	23398
4	Lubelskie .....	2512246	1757368	1315290	33285	250021	74952	62545
5	Lubuskie .....	1398789	565086	402191	2768	100607	35602	13962
6	Łódzkie .....	1821895	1284434	995581	31629	115438	85644	42778
7	Małopolskie .....	1518279	922656	656715	28237	98001	92945	39807
8	Mazowieckie .....	3555847	2385087	1666377	93129	276367	245495	81365
9	Opolskie .....	941187	600604	491075	3265	67172	17942	12643
10	Podkarpackie .....	1784576	937196	603720	9838	116577	157356	39690
11	Podlaskie .....	2018702	1214084	770162	4419	207107	192578	31089
12	Pomorskie .....	1831034	920236	701314	4593	111297	70955	20083
13	Śląskie .....	1233309	628296	455239	6399	89068	48623	18336
14	Świętokrzyskie .....	1171050	751624	543133	32644	94810	44133	29170
15	Warmińsko-mazurskie .....	2417347	1306731	878550	2578	162222	224012	26643
16	Wielkopolskie .....	2982650	1935675	1515800	15943	191464	78956	110181
17	Zachodniopomorskie .....	2289248	1119246	861011	4507	150313	74549	18430

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	Grunty zabudowane i zurbanizowane <i>Built-up areas</i>					
		razem <i>total</i>	mieszkaniowe <i>residential</i>	przemysłowe <i>industrial</i>	inne zabudowane <i>other built-up</i>	zurbanizo- wane nieza- budowane <i>urbanized non-built-up</i>	
1	<b>POLSKA POLAND</b>	<b>1652093</b>	<b>323044</b>	<b>117124</b>	<b>147147</b>	<b>53754</b>	<b>65342</b>
2	Dolnośląskie .....	139111	21541	14254	11493	5080	7945
3	Kujawsko-pomorskie .....	89218	18706	6445	7432	2706	3341
4	Lubelskie .....	95796	10657	4062	8023	1631	2503
5	Lubuskie .....	63966	9196	3201	4574	3481	3420
6	Łódzkie .....	101893	20745	6575	9433	3937	2935
7	Małopolskie .....	93637	22978	7747	9593	2040	3321
8	Mazowieckie .....	201767	51172	11721	22277	5263	5048
9	Opolskie .....	57425	10452	4915	3629	2256	3465
10	Podkarpackie .....	83200	14188	5017	7063	1330	3133
11	Podlaskie .....	75609	8054	2784	4769	741	1429
12	Pomorskie .....	96217	20243	5698	8587	5620	3536
13	Śląskie .....	154129	48542	21471	15146	6591	7920
14	Świętokrzyskie .....	54724	8898	3799	4557	936	1568
15	Warmińsko-mazurskie .....	92679	13911	3375	7301	2853	2940
16	Wielkopolskie .....	156842	31918	9331	13339	3738	7094
17	Zachodniopomorskie .....	95880	11843	6729	9931	5551	5744

Patrz uwagi do działu, ust. 2 na str. 42.

**Źródło:** dane Głównego Urzędu Geodezji i Kartografii.

a See notes to the chapter, item 2 on page 59.

Source: data of the Head Office of Geodesy and Cartography.

**I WOJEWÓDZTW W 2015 R.****IN 2015**

		Grunty leśne oraz zadrzewione i zakrzewione <i>Forest land as well as woody and bushy land</i>			Grunty pod wodami <i>Lands under waters</i>				Lp. No.	
grunty land		razem total	lasy forests	grunty zadrzewione i zakrzewione woody and bushy land	razem total	morskimi wewnętrz- nymi internal marine waters	powierzchniowymi surface			
pod stawami under ponds	pod rowami under ditches					płynącymi flowing	stojącymi standing			
w ha	in ha									
<b>81014</b>	<b>131227</b>	<b>9674336</b>	<b>9382578</b>	<b>291758</b>	<b>644779</b>	<b>79020</b>	<b>508990</b>	<b>56770</b>	1	
14424	9878	625827	611562	14265	17917	—	15721	2196	2	
1979	7954	438891	428772	10119	48174	—	43268	4906	3	
10021	11254	608618	583447	25171	18938	—	12121	6817	4	
4312	5644	718783	710858	7925	24899	—	22131	2768	5	
4771	8593	402290	391259	11031	11324	—	9071	2253	6	
4274	2677	463966	440672	23294	20603	—	18487	2116	7	
6139	16215	880976	828607	52369	42252	—	39401	2851	8	
4381	4126	262982	258982	4000	13078	—	11849	1229	9	
4341	5674	728701	685002	43699	20524	—	19507	1017	10	
1740	6991	643803	630047	13756	27670	—	25732	1939	11	
810	11184	690492	682244	8248	74199	15146	51772	7281	12	
7787	2844	412571	402989	9582	18366	—	12850	5517	13	
4119	3615	345895	335083	10812	8675	—	7860	815	14	
2280	10446	796091	771463	24628	136757	17284	116663	2810	15	
7360	15971	797138	786497	10641	43555	—	36861	6694	16	
2276	8161	857312	835094	22218	117848	46590	65696	5561	17	
(dok.) (cont.)										
<i>up and urbanized areas</i>										
tereny komunikacyjne transport areas			użytki ekologiczne Ecological arable land	Nieużytki Wasteland	Tereny różne Miscellaneous land	Lp. No.				
drogi roads	kolejowe railway	inne other								
w ha	in ha									
<b>801926</b>	<b>100623</b>	<b>14640</b>	<b>28493</b>	<b>37089</b>	<b>472278</b>	<b>104576</b>	1			
62947	8739	957	6155	3772	12667	10064	2			
43137	6072	839	540	5017	42028	4629	3			
61050	5937	1227	706	4567	22349	4610	4			
34018	4847	549	680	2969	16975	6111	5			
48587	6201	621	2859	1326	14680	5948	6			
41880	4444	536	1098	636	11449	5332	7			
92659	10413	2269	945	1811	34378	9576	8			
26819	3757	283	1849	428	3984	2686	9			
45880	4195	1366	1028	1638	10864	2453	10			
50885	5031	107	1810	1920	53992	1623	11			
44854	6191	754	734	1870	41585	6435	12			
42267	9844	1503	845	476	14218	5253	13			
27277	4754	587	2348	371	8573	1188	14			
54480	6170	321	1328	3236	74688	7165	15			
77247	8643	1225	4307	2566	35077	11797	16			
47939	5385	1496	1261	4486	74771	19706	17			

TABL. 8. POWIERZCHNIA UŻYTKÓW ROLNYCH WEDŁUG RODZAJÓW UŻYTKÓW

Stan w czerwcu

**AGRICULTURAL LAND AREA BY LAND TYPE***As of June*

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2010 <sup>a</sup>	2012	2013	2014
<b>O g ó l e m</b> <i>Total</i>				
W tys. ha <i>In thous. ha</i>				
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>14860</b>	<b>14969</b>	<b>14609</b>	<b>14558</b>
<b>T O T A L .....</b>				
<b>W dobrej kulturze rolnej .....</b>	<b>14448</b>	<b>14529</b>	<b>14410</b>	<b>14424</b>
<i>In good agricultural condition</i>				
Pod zasiewami .....	10366	10431	10313	10420
<i>Sown area</i>				
Grunty ugorowane .....	432	440	447	475
<i>Fallow land</i>				
Uprawy trwałe .....	390	398	412	376
<i>Permanent crops</i>				
Ogrody przydomowe .....	31	54	32	33
<i>Kitchen gardens</i>				
Łąki trwałe .....	2578	2521	2565	2634
<i>Permanent meadows</i>				
Pastwiska trwałe .....	651	685	642	486
<i>Permanent pastures</i>				
<b>Pozostałe .....</b>	<b>412</b>	<b>440</b>	<b>199</b>	<b>134</b>
<i>Others</i>				
W odsetkach <i>In percent</i>				
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
<b>T O T A L .....</b>				
<b>W dobrej kulturze rolnej .....</b>	<b>97,2</b>	<b>97,1</b>	<b>98,6</b>	<b>99,1</b>
<i>In good agricultural condition</i>				
Pod zasiewami .....	69,8	69,7	70,6	71,6
<i>Sown area</i>				
Grunty ugorowane .....	2,9	2,9	3,1	3,3
<i>Fallow land</i>				
Uprawy trwałe .....	2,6	2,7	2,8	2,6
<i>Permanent crops</i>				
Ogrody przydomowe .....	0,2	0,4	0,2	0,2
<i>Kitchen gardens</i>				
Łąki trwałe .....	17,4	16,8	17,6	18,1
<i>Permanent meadows</i>				
Pastwiska trwałe .....	4,4	4,6	4,4	3,3
<i>Permanent pastures</i>				
<b>Pozostałe .....</b>	<b>2,8</b>	<b>2,9</b>	<b>1,4</b>	<b>0,9</b>
<i>Others</i>				

<sup>a</sup> Dane Powszechnego Spisu Rolnego.*a Data of the Agricultural Census.*

TABL. 8. POWIERZCHNIA UŻYTKÓW ROLNYCH WEDŁUG RODZAJÓW UŻYTKÓW (dok.)

Stan w czerwcu

*AGRICULTURAL LAND AREA BY LAND TYPE (cont.)**As of June*

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2010 <sup>a</sup>	2012	2013	2014
<b>W tym gospodarstwa indywidualne</b> <i>Of which private farms</i>				
W tys. ha <i>In thous. ha</i>				
<b>O GÓŁ E M .....</b>	<b>13212</b>	<b>13477</b>	<b>13266</b>	<b>13240</b>
<b>T O T A L</b>				
<b>W dobrej kulturze rolnej .....</b>	<b>12900</b>	<b>13239</b>	<b>13103</b>	<b>13136</b>
<i>In good agricultural condition</i>				
Pod zasiewami .....	9107	9342	9220	9323
<i>Sown area</i>				
Grunty ugorowane .....	368	402	413	454
<i>Fallow land</i>				
Uprawy trwałe .....	379	391	398	365
<i>Permanent crops</i>				
Ogrody przydomowe .....	31	53	32	33
<i>Kitchen gardens</i>				
Łąki trwałe .....	2419	2415	2454	2516
<i>Permanent meadows</i>				
Pastwiska trwałe .....	598	636	587	445
<i>Permanent pastures</i>				
<b>Pozostałe .....</b>	<b>312</b>	<b>238</b>	<b>163</b>	<b>105</b>
<i>Others</i>				
W odsetkach <i>In percent</i>				
<b>O GÓŁ E M .....</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
<b>T O T A L</b>				
<b>W dobrej kulturze rolnej .....</b>	<b>97,6</b>	<b>98,2</b>	<b>98,8</b>	<b>99,2</b>
<i>In good agricultural condition</i>				
Pod zasiewami .....	68,9	69,3	69,5	70,4
<i>Sown area</i>				
Grunty ugorowane .....	2,8	3,0	3,1	3,4
<i>Fallow land</i>				
Uprawy trwałe .....	2,9	2,9	3,0	2,8
<i>Permanent crops</i>				
Ogrody przydomowe .....	0,2	0,4	0,2	0,2
<i>Kitchen gardens</i>				
Łąki trwałe .....	18,3	17,9	18,5	19,0
<i>Permanent meadows</i>				
Pastwiska trwałe .....	4,5	4,7	4,4	3,4
<i>Permanent pastures</i>				
<b>Pozostałe .....</b>	<b>2,4</b>	<b>1,8</b>	<b>1,2</b>	<b>0,8</b>
<i>Others</i>				

<sup>a</sup> Dane Powszechnego Spisu Rolnego.*a Data of the Agricultural Census.*

**TABL. 9. POWIERZCHNIA UŻYTKÓW ROLNYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2014 R.**  
**AREA OF AGRICULTURAL LAND BY VOIVODSHIPS IN 2014**

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	ogółem <i>grand total</i>	w do		
			razem <i>total</i>	pod zasiewami <i>sown area</i>	grunty ugorowane <i>fallow land</i>
1	<b>P O L S K A .....</b> <i>P O L A N D</i>	<b>14558389</b>	<b>14424242</b>	<b>10419913</b>	<b>475208</b>
2	Dolnośląskie .....	934909	926716	735389	31078
3	Kujawsko-pomorskie .....	1066599	1061339	925820	21794
4	Lubelskie .....	1387794	1374847	1051127	25462
5	Lubuskie .....	439149	435150	281214	31894
6	Łódzkie .....	957662	951402	739339	22420
7	Małopolskie .....	539229	532474	295402	12995
8	Mazowieckie .....	1885544	1868523	1193454	64024
9	Opolskie .....	486368	484311	434503	8901
10	Podkarpackie .....	574807	561617	319242	27836
11	Podlaskie .....	1078017	1071616	635210	36522
12	Pomorskie .....	732383	724591	571964	21235
13	Śląskie .....	366263	360896	265971	13393
14	Świętokrzyskie .....	484753	480891	328017	13899
15	Warmińsko-mazurskie .....	997902	987067	579951	61024
16	Wielkopolskie .....	1795064	1781098	1472905	33032
17	Zachodniopomorskie .....	831946	821702	590404	49699
<b>O g ó</b> <i>T o</i>					
18	<b>P O L S K A .....</b> <i>P O L A N D</i>	<b>13240343</b>	<b>13135481</b>	<b>9323209</b>	<b>453559</b>
19	Dolnośląskie .....	776348	771625	594011	30329
20	Kujawsko-pomorskie .....	966119	961439	835336	21564
21	Lubelskie .....	1348074	1336080	1022073	25242
22	Lubuskie .....	372662	369751	228318	31140
23	Łódzkie .....	942220	936351	726847	22224
24	Małopolskie .....	521899	516585	283321	12933
25	Mazowieckie .....	1852040	1836463	1170636	63248
26	Opolskie .....	360671	359564	315093	8808
27	Podkarpackie .....	550109	538276	308887	27260
28	Podlaskie .....	1063012	1057556	624897	35607
29	Pomorskie .....	621033	617016	473617	20281
30	Śląskie .....	340658	336303	244195	12923
31	Świętokrzyskie .....	480216	476658	324566	13831
32	Warmińsko-mazurskie .....	871727	865904	499508	49401
33	Wielkopolskie .....	1549501	1538693	1256953	31890
34	Zachodniopomorskie .....	624053	617217	414952	46878
<b>W tym gospodar</b> <i>Of which pri</i>					

Użytki rolne Agricultural land						Lp. No.	
brej kulturze in good agricultural condition					pozostałe others		
uprawy trwałe permanent crops		ogrody przydomowe kitchen gardens	łąki trwałe permanent meadows	pastwiska trwałe permanent pastures			
razem total	w tym sadы of which orchards						
w ha in ha							

**Ł e m  
t a l**

376048	341807	33316	2633978	485778	134147	1
7778	4845	1334	111558	39579	8193	2
7704	6502	1394	85604	19023	5259	3
72091	69706	5222	206137	14809	12947	4
5201	4006	620	90480	25741	3999	5
37893	36656	1553	135019	15178	6260	6
14036	11504	3281	185560	21200	6755	7
113902	108533	5938	426661	64545	17021	8
905	560	642	35174	4185	2058	9
12575	9818	3823	174370	23770	13190	10
4607	3988	1831	321419	72028	6401	11
6597	4535	475	100162	24157	7792	12
3553	2650	921	68462	8595	5367	13
38403	37348	2016	91089	7466	3862	14
8661	7518	1021	232672	103738	10835	15
20708	16410	2479	234546	17427	13966	16
21434	17228	766	135063	24337	10243	17

**stwa indywidualne  
vate farms**

365204	335808	33040	2515601	444868	104862	18
6303	4170	1305	103635	36042	4723	19
7056	6049	1382	78609	17492	4679	20
71268	69121	5202	198836	13459	11995	21
4965	3954	618	79794	24916	2911	22
37417	36311	1551	133528	14784	5869	23
13946	11424	3278	183036	20071	5314	24
112915	108035	5928	420791	62943	15578	25
757	558	613	31828	2466	1107	26
12205	9636	3819	167333	18773	11832	27
4595	3981	1771	319893	70792	5456	28
5342	4199	474	94990	22311	4017	29
3435	2576	916	66928	7906	4355	30
38347	37323	2014	90649	7251	3558	31
7978	6976	1020	216169	91828	5824	32
19347	15473	2388	214567	13549	10808	33
19327	16025	760	115015	20285	6836	34

**TABL. 10. UŻYTKOWANIE GRUNTÓW W GOSPODARSTWACH ROLNYCH WEDŁUG RODZAJU I GRUP  
LAND USE IN AGRICULTURAL FARMS BY TYPE AND AREA GROUPS OF AGRICULTURAL**

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Ogółem <i>Total</i>	Grupy obszarowe			
			razem <i>total</i>	1,01—1,99	2,00—2,99	3,00—4,99
1	<b>O GÓŁ E M .....</b> <i>T O T A L</i>	<b>16307318</b>	<b>16259572</b>	<b>495495</b>	<b>589300</b>	<b>1231239</b>
2	<b>Użytki rolne .....</b> <i>Agricultural land</i>	<b>14558389</b>	<b>14536227</b>	<b>383463</b>	<b>464052</b>	<b>1003779</b>
3	W tym użytki rolne w dobrej kulturze .... <i>Of which agricultural land in good agricultural condition</i>	14424242	14402729	376809	456490	985355
	w tym: <i>of which:</i>					
4	pod zasiewami ..... <i>sown area</i>	10419913	10407525	226004	285997	624557
5	grunty ugorowane ..... <i>fallow land</i>	475208	474241	13172	12210	26500
6	uprawy trwale ..... <i>permanent crops</i>	376048	374794	23403	20652	39053
7	w tym sadы ..... <i>of which orchards</i>	341807	340648	21690	18841	36179
8	łąki trwale ..... <i>permanent meadows</i>	2633978	2628425	101963	122596	265093
9	pastwiska trwale ..... <i>permanent pastures</i>	485778	485315	7054	10456	23467
10	<b>Lasy i grunty leśne .....</b> <i>Forests and forest land</i>	<b>902411</b>	<b>895664</b>	<b>47509</b>	<b>63488</b>	<b>124400</b>
11	<b>Pozostałe grunty .....</b> <i>Other land</i>	<b>846518</b>	<b>827681</b>	<b>64522</b>	<b>61759</b>	<b>103060</b>

**OBSZAROWYCH UŻYTKÓW ROLNYCH W 2014 R.****LAND IN 2014**

użytków rolnych powyżej 1 ha <i>Area groups of agricultural land above 1 ha</i>								Lp. No.
5,00—6,99	7,00—9,99	10,00—14,99	15,00—19,99	20,00—29,99	30,00—49,99	50,00—99,99	100,00 i więcej <i>and more</i>	
w ha <i>in ha</i>								

**Ł e m  
t a l**

1111160	1449247	1982060	1328529	1646268	1599955	1554008	3272310	1
922921	1253655	1770408	1201580	1512986	1490846	1461209	3071325	2
909725	1245035	1760281	1195095	1506503	1486476	1454167	3026792	3
615434	867385	1239484	838041	1058828	1088976	1101287	2461529	4
19287	26961	59763	47849	55694	44534	47748	120521	5
43054	64121	59785	25120	31196	21395	21223	25791	6
41088	60783	56428	23708	27169	19179	18452	17131	7
208254	246347	344200	232614	293485	264101	231506	318264	8
19479	36242	53477	50002	65922	66839	52053	100324	9
107437	111787	120673	75562	78990	60422	39279	66116	10
80800	83804	90979	51387	54292	48688	53520	134869	11

**TABL. 10. UŻYTKOWANIE GRUNTÓW W GOSPODARSTWACH ROLNYCH WEDŁUG RODZAJU I GRUP  
LAND USE IN AGRICULTURAL FARMS BY TYPE AND AREA GROUPS OF AGRICULTURAL**

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Ogółem <i>Total</i>	Grupy obszarowe			
			razem <i>total</i>	1,01—1,99	2,00—2,99	3,00—4,99
<b>W tym gospodar <i>Of which pri</i></b>						
1	<b>O G Ó L E M .....</b> <i>T O T A L</i>	<b>14852757</b>	<b>14805684</b>	<b>495196</b>	<b>589015</b>	<b>1230194</b>
2	<b>Użytki rolne .....</b> <i>Agricultural land</i>	<b>13240343</b>	<b>13218194</b>	<b>383342</b>	<b>463864</b>	<b>1003266</b>
3	W tym użytki rolne w dobrej kulturze .... <i>Of which agricultural land in good agricultural condition</i>	13135481	13113981	376691	456309	984858
	w tym: <i>of which:</i>					
4	pod zasiewami ..... <i>sown area</i>	9323209	9310829	225943	285894	624321
5	grunty ugorowane ..... <i>fallow land</i>	453559	452593	13171	12204	26470
6	uprawy trwałe ..... <i>permanent crops</i>	365204	363949	23386	20640	39013
7	w tym sadы ..... <i>of which orchards</i>	335808	334650	21675	18829	36158
8	łąki trwałe ..... <i>permanent meadows</i>	2515601	2510051	101930	122552	264949
9	pastwiska trwałe ..... <i>permanent pastures</i>	444868	444405	7049	10443	23424
10	<b>Lasy i grunty leśne .....</b> <i>Forests and forest land</i>	<b>867589</b>	<b>860856</b>	<b>47393</b>	<b>63469</b>	<b>124181</b>
11	<b>Pozostałe grunty .....</b> <i>Other land</i>	<b>744825</b>	<b>726633</b>	<b>64462</b>	<b>61682</b>	<b>102747</b>

**OBSZAROWYCH UŻYTKÓW ROLNYCH W 2014 R. (dok.)**  
**LAND IN 2014 (cont.)**

użytków rolnych powyżej 1 ha <i>Area groups of agricultural land above 1 ha</i>								Lp. No.
5,00—6,99	7,00—9,99	10,00—14,99	15,00—19,99	20,00—29,99	30,00—49,99	50,00—99,99	100,00 i więcej <i>and more</i>	
w ha <i>in ha</i>								

**stwa indywidualne**

*private farms*

1109720	1447750	1977855	1326098	1639734	1582691	1500181	1907249	1
922289	1252633	1767548	1199567	1508793	1481053	1422809	1813030	2
909142	1244041	1757478	1193188	1502393	1477336	1417812	1794731	3
615143	866908	1238076	837048	1056840	1083609	1078055	1398990	4
19272	26928	59741	47778	55626	44348	46869	100184	5
43001	64066	59716	25052	30964	20959	19572	17579	6
41056	60745	56380	23663	27015	18962	17139	13026	7
208073	246000	343085	231928	291973	261551	222651	215359	8
19435	36163	53291	49915	65616	66242	50333	62492	9
107362	111669	120172	75436	78618	59669	36130	36757	10
80068	83447	90134	51095	52323	41970	41242	57462	11

**TABL. 11. POWIERZCHNIA UŻYTKÓW ROLNYCH W GOSPODARSTWACH ROLNYCH WEDŁUG  
AREA OF AGRICULTURAL LAND IN FARMS BY AREA GROUPS OF AGRICULTURAL LAND**

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	Ogółem <i>Total</i>	do 1 ha włącznie <i>to 1 ha including</i>	Grupy		
				razem <i>total</i>	1,01—1,99	2,00—2,99

						O g ó <i>To</i>
1	<b>P O L S K A .....</b> <i>P O L A N D</i>	<b>14558389</b>	<b>22161</b>	<b>14536227</b>	<b>383463</b>	<b>464052</b>
2	Dolnośląskie .....	934909	1724	933185	14103	18868
3	Kujawsko-pomorskie .....	1066599	472	1066127	11937	13635
4	Lubelskie .....	1387794	949	1386845	43331	59339
5	Lubuskie .....	439149	758	438391	4728	6114
6	Łódzkie .....	957662	690	956972	28093	33684
7	Małopolskie .....	539229	3155	536074	67344	69802
8	Mazowieckie .....	1885544	592	1884951	38445	67537
9	Opolskie .....	486368	851	485518	6563	7176
10	Podkarpackie .....	574807	3514	571293	71211	68811
11	Podlaskie .....	1078017	299	1077718	7601	15807
12	Pomorskie .....	732383	964	731419	7116	8735
13	Śląskie .....	366263	4731	361533	21674	18302
14	Świętokrzyskie .....	484753	920	483833	22621	33221
15	Warmińsko-mazurskie .....	997902	667	997235	4999	7396
16	Wielkopolskie .....	1795064	1148	1793916	26725	28557
17	Zachodniopomorskie .....	831946	729	831217	6971	7069

						W tym gospodar <i>Of which pri</i>
18	<b>P O L S K A .....</b> <i>P O L A N D</i>	<b>13240343</b>	<b>22149</b>	<b>13218194</b>	<b>383342</b>	<b>463864</b>
19	Dolnośląskie .....	776348	1721	774627	14093	18859
20	Kujawsko-pomorskie .....	966119	472	965647	11933	13627
21	Lubelskie .....	1348074	948	1347126	43319	59323
22	Lubuskie .....	372662	757	371905	4728	6107
23	Łódzkie .....	942220	688	941532	28084	33667
24	Małopolskie .....	521899	3153	518747	67330	69783
25	Mazowieckie .....	1852040	592	1851448	38433	67519
26	Opolskie .....	360671	850	359821	6560	7173
27	Podkarpackie .....	550109	3514	546594	71198	68803
28	Podlaskie .....	1063012	299	1062713	7601	15807
29	Pomorskie .....	621033	964	620069	7111	8729
30	Śląskie .....	340658	4730	335928	21667	18294
31	Świętokrzyskie .....	480216	920	479297	22617	33213
32	Warmińsko-mazurskie .....	871727	667	871060	4996	7388
33	Wielkopolskie .....	1549501	1146	1548355	26706	28519
34	Zachodniopomorskie .....	624053	728	623324	6964	7052

**GRUP OBSZAROWYCH UŻYTKÓW ROLNYCH I WOJEWÓDZTW W 2014 R.  
AND VOIVODSHIPS IN 2014**

obszarowe użytków rolnych <i>Area groups of agricultural land</i>								Lp. No.	
powyżej 1 ha <i>above 1 ha</i>									
3,00—4,99	5,00—9,99	10,00—14,99	15,00—19,99	20,00—29,99	30,00—49,99	50,00—99,99	100,00 i więcej <i>and more</i>		
w ha	in ha								

**Ł e m  
t a l**

<b>1003779</b>	<b>2176577</b>	<b>1770408</b>	<b>1201580</b>	<b>1512986</b>	<b>1490846</b>	<b>1461209</b>	<b>3071325</b>	1
34176	88010	66309	45492	62355	88994	132762	382116	2
30748	116303	119444	106357	151051	154132	133968	228552	3
155521	322859	205650	126148	131058	133022	98364	111553	4
12171	27553	25738	20233	31598	34548	63484	212223	5
105757	251101	168320	96006	105162	76822	43882	48146	6
123938	113984	42783	20780	18146	22357	18845	38094	7
141771	412946	347626	212708	227642	193475	137942	104860	8
14354	35624	33204	27471	42086	54051	71607	193382	9
113380	106804	36675	16647	23765	30712	33450	69839	10
41074	136287	188424	146136	189813	155973	101195	95409	11
19239	61435	75029	54995	64574	82684	98854	258758	12
35176	60870	38435	21545	25758	34325	40507	64942	13
87861	138853	70910	28705	36831	23669	25247	15916	14
15608	66387	84039	70158	128829	127403	151675	340742	15
57900	196282	222341	168727	226046	205830	180866	480643	16
15105	41283	45481	39474	48273	72849	128562	426151	17

**stwa indywidualne**

*private farms*

<b>1003266</b>	<b>2174923</b>	<b>1767548</b>	<b>1199567</b>	<b>1508793</b>	<b>1481053</b>	<b>1422809</b>	<b>1813030</b>	18
34139	87903	66093	45369	62001	87718	128972	229479	19
30721	116216	119325	106268	150847	153780	131290	131639	20
155477	322752	205570	126078	130696	132342	96298	75271	21
12154	27539	25611	20138	31470	33878	60467	149814	22
105708	250982	168260	95916	105106	76371	42439	34997	23
123901	113852	42623	20676	17823	21930	17590	23238	24
141728	412786	347382	212416	227036	192495	135092	76561	25
14354	35573	33131	27420	42014	53958	70267	69371	26
113339	106625	36555	16431	23356	30169	31493	48625	27
41054	136211	188270	146050	189670	155448	99902	82699	28
19210	61310	74811	54930	64266	81820	96285	151597	29
35155	60826	38298	21492	25653	34024	39265	41254	30
87843	138786	70829	28671	36756	23598	24708	12277	31
15567	66266	83464	69855	128516	126519	149129	219361	32
57836	196110	222062	168551	225658	204928	175206	242780	33
15080	41186	45264	39303	47925	72076	124406	224068	34

TABL. 12. POWIERZCHNIA GRUNTÓW UGOROWANYCH

Stan w czerwcu

**FALLOW LAND AREA***As of June*

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2010 <sup>a</sup>	2012	2013	2014
<b>W tys. ha</b> <i>In thous. ha</i>				
<b>O GÓŁ E M .....</b>				
<b>T O T A L</b>	<b>431,6</b>	<b>439,9</b>	<b>446,5</b>	<b>475,2</b>
W tym gospodarstwa indywidualne .....	367,7	402,2	412,8	453,6
<i>Of which private farms</i>				
<b>W % powierzchni gruntów pod zasiewami</b> <i>In % of sown area</i>				
<b>O GÓŁ E M .....</b>				
<b>T O T A L</b>	<b>4,2</b>	<b>4,2</b>	<b>4,3</b>	<b>4,6</b>
W tym gospodarstwa indywidualne .....	4,0	4,3	4,5	4,9
<i>Of which private farms</i>				

a Dane Powszechnego Spisu Rolnego.  
*a Data of the Agricultural Census.*

TABL. 13. POWIERZCHNIA GRUNTÓW UGOROWANYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTWA W 2014 R.

**FALLOW LAND AREA BY VOIVODSHIPS IN 2014**

WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	Grunty ugorowane <i>Fallow land area</i>		Udział gruntów ugorowanych w powierzchni użytków rolnych <i>Share of fallow land in agricultural area</i>	
	ogółem <i>total</i>	w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>	ogółem <i>total</i>	w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>
			w ha	in %
<b>P O L S K A .....</b>	<b>475208</b>	<b>453559</b>	<b>3,3</b>	<b>3,4</b>
<b>P O L A N D</b>				
Dolnośląskie .....	31078	30329	3,3	3,9
Kujawsko-pomorskie .....	21794	21564	2,0	2,2
Lubelskie .....	25462	25242	1,8	1,9
Lubuskie .....	31894	31140	7,3	8,4
Łódzkie .....	22420	22224	2,3	2,4
Małopolskie .....	12995	12933	2,4	2,5
Mazowieckie .....	64024	63248	3,4	3,4
Opolskie .....	8901	8808	1,8	2,4
Podkarpackie .....	27836	27260	4,8	5,0
Podlaskie .....	36522	35607	3,4	3,3
Pomorskie .....	21235	20281	2,9	3,3
Śląskie .....	13393	12923	3,7	3,8
Świętokrzyskie .....	13899	13831	2,9	2,9
Warmińsko-mazurskie .....	61024	49401	6,1	5,7
Wielkopolskie .....	33032	31890	1,8	2,1
Zachodniopomorskie .....	49699	46878	6,0	7,5

**TABL. 14. GRUNTY ROLNE WYŁĄCZONE NA CELE NIEROLNICZE<sup>a</sup>**  
**AGRICULTURAL LAND DESIGNATED FOR NON-AGRICULTURAL PURPOSES<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2010	2012	2013	2014
	w ha	in ha		
<b>O GÓŁ E M .....</b> <b>T O T A L .....</b>	<b>2935</b>	<b>2678</b>	<b>1944</b>	<b>2171</b>
<b>Według rodzajów gruntów</b> <i>By type of land</i>				
Użytki rolne .....	1831	1631	1454	1628
<i>Agricultural land</i>				
klasy bonitacyjne: <i>quality classes:</i>				
I—III .....	922	988	934	1063
IV .....	798	559	448	468
V i VI oraz VI RZ i PsZ .....	111	84	72	97
Inne grunty rolne .....	1104	1047	490	543
<i>Other arable land</i>				
<b>Według kierunków wyłączenia<sup>b</sup></b> <i>By directions of designation<sup>b</sup></i>				
wyłączone: <i>designated for:</i>				
Na tereny osiedlowe .....	1596	1334	913	1079
<i>Residential areas</i>				
Na tereny przemysłowe .....	240	264	311	380
<i>Industrial areas</i>				
Pod drogi i szlaki komunikacyjne .....	96	67	45	84
<i>Roads and communication trails</i>				
Pod użytki kopalne .....	494	580	298	254
<i>Minerals</i>				
Pod zbiorniki wodne .....	12	7	5	7
<i>Water reservoirs</i>				
Na inne cele .....	497	426	372	367
<i>Other purposes</i>				

<sup>a</sup> W trybie obowiązujących przepisów prawnych o ochronie gruntów rolnych. <sup>b</sup> Bez użytków rolnych pod zalesieniem i zadrzewieniami.

**Ź r ó d ł o:** dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

*According to the existing legal regulations on protection of agricultural land. b Excluding agricultural land designated for afforestation.*

**S o u r c e:** data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 15. GRUNTY ROLNE WYŁĄCZONE NA CELE NIEROLNICZE<sup>a</sup>  
WEDŁUG WOJEWÓDZTWA W 2014 R.

AGRICULTURAL LAND DESIGNATED FOR NON-AGRICULTURAL PURPOSES<sup>a</sup>  
BY VOIVODSHIPS IN 2014

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Kierunki wyłączenia				Directions of land designations	
		tereny komuni- kacyjne <i>land</i> <i>transport</i>			przemy- słowe <i>industrial</i>	użytki kopalne <i>minerals</i>	inne cele <sup>b</sup> <i>other purposes<sup>b</sup></i>
		w ha	in ha				
<b>P O L S K A .....</b>	<b>2171</b>	<b>84</b>	<b>1079</b>	<b>380</b>	<b>254</b>	<b>374</b>	
<i>P O L A N D</i>							
Dolnośląskie .....	215	7	93	21	8	86	
Kujawsko-pomorskie .....	30	—	17	4	4	5	
Lubelskie .....	92	6	57	15	—	14	
Lubuskie .....	94	4	55	5	11	19	
Łódzkie .....	245	1	77	79	84	4	
Małopolskie .....	175	5	132	15	4	19	
Mazowieckie .....	145	2	80	13	4	46	
Opolskie .....	21	2	7	—	6	6	
Podkarpackie .....	89	1	55	4	19	10	
Podlaskie .....	72	2	31	20	10	9	
Pomorskie .....	244	26	180	9	11	18	
Śląskie .....	150	6	90	18	5	31	
Świętokrzyskie .....	65	11	29	5	—	20	
Warmińsko-mazurskie .....	74	—	42	4	16	12	
Wielkopolskie .....	290	8	61	113	70	38	
Zachodniopomorskie .....	170	3	73	55	2	37	

a Patrz notka a i źródło do tabl. 14. b W tym zbiorniki wodne.

a See note a and source to the table 14. b Of which water reservoirs.

**TABL. 16. ZMIANY POWIERZCHNI GRUNTÓW ROLNYCH W WYNIKU WYŁĄCZEŃ NA CELE NIEROLNICZE WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2014 R.**

**CHANGES OF AGRICULTURAL LAND AREA AS A RESULT OF DESIGNATION LAND FOR NON-AGRICULTURAL PURPOSES BY VOIVODSHIPS IN 2014**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Przyrost (+) lub ubytok (-) gruntów ornych, sadów, łąk i pastwisk trwałych w 2015 r. w stosunku do 2014 r. według ewidencji geodezyjnej <sup>a</sup> <i>Increase (+) or decrease (-) of arable land, orchards, permanent meadows and pastures during the year 2015 compared with the year 2014 according to the geodetic register<sup>a</sup></i>	Grunty rolne wyłączane ogółem <sup>b</sup> <i>Agricultural land designated in total<sup>b</sup></i>	Z ogółem wyłączono		<i>Of total designated</i>		inne grunty other land		
			użytki rolne według klas bonitacji <i>agricultural land by the soil valuation classes</i>						
			mineralne <i>mineral</i>		organiczne <i>organic</i>				
			razem <i>total</i>	I-II	III	IV	V-VI		
		w ha      in ha							
<b>P O L S K A</b> <b>P O L A N D</b>	<b>-188340</b>	<b>2171</b>	<b>1628</b>	<b>171</b>	<b>892</b>	<b>432</b>	<b>36</b>	<b>97</b>	<b>543</b>
Dolnośląskie .....	-2627	215	215	50	145	20	—	—	—
Kujawsko-pomorskie .....	-2510	30	30	2	22	4	—	2	—
Lubelskie .....	-3869	92	81	17	48	16	—	—	11
Lubuskie .....	-567	94	36	—	6	30	—	—	58
Łódzkie .....	-3743	245	95	—	13	28	1	53	150
Małopolskie .....	-1939	175	163	37	125	1	—	—	12
Mazowieckie .....	-19437	145	123	14	68	35	3	3	22
Opolskie .....	-596	21	21	2	19	—	—	—	—
Podkarpackie .....	-414	89	89	25	62	2	—	—	—
Podlaskie .....	-86100	72	39	—	5	19	9	6	33
Pomorskie .....	-1124	244	210	20	88	86	12	4	34
Śląskie .....	-676	150	120	1	57	52	2	8	30
Świętokrzyskie .....	+1438	65	37	2	20	14	—	1	28
Warmińsko-mazurskie .....	-3675	74	36	—	7	27	2	—	38
Wielkopolskie .....	-62595	290	212	1	179	12	4	16	78
Zachodniopomorskie .....	+97	170	121	—	28	86	3	4	49

*a Stan w dniu 1 I 2014 r. Obliczono dla powierzchni geodezyjnej. b W trybie obowiązujących przepisów prawnych o ochronie gruntów rolnych.*

**Ź r ó d l o :** dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi oraz w zakresie przyrostu lub ubytku gruntów — Głównego Urzędu Geodezji i Kartografii.

*a As of 1 I 2014. Calculated for geodetic area. b According to the existing regulations on the protection of agricultural land.*

**S o u r c e :** data of the Ministry of Agriculture and Rural Development and as regards the increase or decrease of land — the Head Office of Geodesy and Cartography.

**TABL. 17. GRUNTY ZDEWASTOWANE I ZDEGRADOWANE WYMAGAJĄCE REKULTYWACJI  
IZAGOSPODAROWANIA ORAZ GRUNTY ZREKULTYWOWANE IZAGOSPODAROWANE  
DEVASTATED AND DEGRADED LAND REQUIRING RECLAMATION  
AND MANAGEMENT AS WELL AS RECLAIMED AND MANAGED LAND**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2010	2012	2013	2014
	w ha	in ha		
Grunty zdewastowane i zdegradowane <sup>a</sup> .....	61161	64343	61958	62774
<i>Devastated and degraded land<sup>a</sup></i>				
Grunty zrekultywowane (w ciągu roku) .....	1222	2720	1941	2171
<i>Reclaimed land (during the year)</i>				
w tym na cele: rolnicze .....	634	1409	1132	1146
<i>of which for: agricultural purposes</i>				
leśne .....	440	468	235	504
<i>forestry purposes</i>				
Grunty zagospodarowane (w ciągu roku) .....	581	1162	697	700
<i>Managed land (during the year)</i>				
w tym na cele: rolnicze .....	299	696	369	486
<i>of which for: agricultural purposes</i>				
leśne .....	212	165	59	111
<i>forestry purposes</i>				

a Zaewidencjonowane w oparciu o kryteria i zasady określone w odpowiednich ustawach o ochronie gruntów rolnych i leśnych.

**Źródło:** dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

*a Recorded on the basis of criteria and rules in appropriated acts of agricultural and forestry land protection.*

**Source:** data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

**TABL. 18. GRUNTY ZDEWASTOWANE I ZDEGRADOWANE WYMAGAJĄCE REKULTYWACJI  
ORAZ ZREKULTYWOWANE I ZAGOSPODAROWANE WEDŁUG WOJEWÓDZTW  
W 2014 R.  
DEVASTATED AND DEGRADED LAND REQUIRING RECLAMATION  
AS WELL AS RECLAIMED AND MANAGED LAND BY VOIVODSHIPS IN 2014**

WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	Grunty wymagające rekultywacji <sup>a</sup> <i>Land requiring reclamation<sup>a</sup></i>			Grunty (w ciągu roku) <i>Land (during the year)</i>		Land (during the year) <i>Land (during the year)</i>							
				zrekultywowane <i>reclaimed</i>		zagospodarowane <i>managed</i>							
	ogółem <i>total</i>	zdewa- stowane <i>devastated</i>	zdegra- dowane <i>degraded</i>	ogółem <i>total</i>	w tym na cele <i>for purposes</i>		ogółem <i>total</i>	w tym na cele <i>for purposes</i>					
					rolnicze <i>agricul- tural</i>	leśne <i>forest</i>		rolnicze <i>agricul- tural</i>	leśne <i>forest</i>				
	w ha    in ha												
<b>P O L S K A .....</b>	<b>62774</b>	<b>56130</b>	<b>6644</b>	<b>2171</b>	<b>1146</b>	<b>504</b>	<b>700</b>	<b>486</b>	<b>111</b>				
<b>P O L A N D</b>													
Dolnośląskie .....	7789	5889	1900	237	52	146	—	—	—				
Kujawsko-pomorskie .....	4403	4347	56	79	46	10	13	3	10				
Lubelskie .....	3140	2934	206	47	33	14	23	18	5				
Lubuskie .....	1489	711	778	151	50	6	12	—	3				
Łódzkie .....	4848	4685	163	124	44	25	29	14	6				
Małopolskie .....	1928	1856	72	167	152	2	84	81	—				
Mazowieckie .....	3883	3581	302	100	25	46	16	1	15				
Opolskie .....	2204	1951	253	60	25	12	40	25	12				
Podkarpackie .....	1539	1428	111	245	207	13	154	121	9				
Podlaskie .....	2759	2655	104	159	119	15	105	76	13				
Pomorskie .....	2935	2338	597	79	46	30	—	—	—				
Śląskie .....	4818	3643	1175	119	9	35	64	—	25				
Świętokrzyskie .....	3471	3446	25	30	5	13	5	3	2				
Warmińsko-mazurskie .....	4592	4454	138	129	106	23	34	34	—				
Wielkopolskie .....	10156	9949	207	268	119	45	74	72	2				
Zachodniopomorskie .....	2820	2263	557	177	108	69	47	38	9				

a Stan w dniu 31 XII.

**Źródło:** dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

*a As of 31 XII.*

**Source:** data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

**TABL. 19. STRUKTURA ODCZYNU GLEB WEDŁUG WOJEWÓDZTW W LATACH 2011—2014  
STRUCTURE OF SOIL REACTION BY VOIVODSHIPS IN 2011—2014**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Liczba próbek w szt. Number of samples in pcs	Przebadana powierzchnia w tys. ha Area examined in thous. ha	Odczyn gleby w % Soil reaction in %				
			bardzo kwaśny pH < 4,5 very acid pH < 4,5	kwaśny pH 4,6–5,5 acid pH 4,6–5,5	lekkokwaśny pH 5,6–6,5 slightly acid pH 5,6–6,5	obojętny pH 6,6–7,2 neutral pH 6,6–7,2	zasadowy pH > 7,2 alkaline pH > 7,2
<b>P O L S K A P O L A N D .....</b>	<b>1600833</b>	<b>4142,8</b>	<b>13</b>	<b>27</b>	<b>34</b>	<b>17</b>	<b>9</b>
Dolnośląskie .....	134770	417,5	8	23	43	18	8
Kujawsko-pomorskie .....	149684	383,5	8	20	31	24	17
Lubelskie .....	114301	97,3	18	26	25	15	16
Lubuskie .....	43960	130,7	10	30	40	14	6
Łódzkie .....	85578	138,5	25	34	27	10	4
Małopolskie .....	35664	38,1	23	28	22	13	14
Mazowieckie .....	113551	414,4	23	32	27	13	5
Opolskie .....	108099	234,1	3	16	55	22	4
Podkarpackie .....	62406	91,7	28	33	23	11	5
Podlaskie .....	51404	107,3	20	35	27	13	5
Pomorskie .....	116676	324,1	11	35	32	16	6
Śląskie .....	47192	297,9	16	26	39	16	3
Świętokrzyskie .....	34714	43,1	17	22	23	21	17
Warmińsko-mazurskie .....	144950	397,0	11	30	33	21	5
Wielkopolskie .....	217694	594,6	11	25	35	17	12
Zachodniopomorskie .....	140190	433,2	10	28	36	16	10

**Źródło:** dane Krajowej Stacji Chemiczno-Rolniczej.

**Source:** data of the National Chemistry-Agriculture Station.

**TABL. 20. POTRZEBY WAPNOWANIA GLEB WEDŁUG WOJEWÓDZTW W LATACH 2011—2014  
SOIL LIMING NEEDS BY VOIVODSHIPS IN 2011—2014**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Liczba przebadanych próbek w szt. Number of samples examined in pcs	Przebadana powierzchnia w tys. ha Area examined in thous. ha	Potrzeby wapnowania w % Liming needs in %				
			konieczne required	potrzebne needed	wskazane recommended	ograniczone local	zbędne needless
<b>P O L S K A P O L A N D .....</b>	<b>1600833</b>	<b>4142,8</b>	<b>20</b>	<b>15</b>	<b>18</b>	<b>17</b>	<b>30</b>
Dolnośląskie .....	134770	417,5	20	16	21	20	23
Kujawsko-pomorskie .....	149684	383,5	11	11	14	16	48
Lubelskie .....	114301	97,3	25	14	14	13	34
Lubuskie .....	43960	130,7	12	15	20	20	33
Łódzkie .....	85578	138,5	28	19	17	15	21
Małopolskie .....	35664	38,1	41	14	12	10	23
Mazowieckie .....	113551	414,4	28	17	16	14	25
Opolskie .....	108099	234,1	10	18	30	25	17
Podkarpackie .....	62406	91,7	45	16	13	10	16
Podlaskie .....	51404	107,3	23	19	17	13	28
Pomorskie .....	116676	324,1	18	20	20	17	25
Śląskie .....	47192	297,9	30	17	20	16	17
Świętokrzyskie .....	34714	43,1	23	11	12	12	42
Warmińsko-mazurskie .....	144950	397,0	18	16	18	18	30
Wielkopolskie .....	217694	594,6	13	12	16	19	40
Zachodniopomorskie .....	140190	433,2	13	14	17	18	38

**Źródło:** dane Krajowej Stacji Chemiczno-Rolniczej.

**Source:** data of the National Chemistry-Agriculture Station.

**TABL. 21. ZASOBNOŚĆ GLEB W PRZYSWAJALNE MAKROELEMENTY WEDŁUG WOJEWÓDZTWA  
W LATACH 2011–2014**  
**SOIL RESOURCES OF ABSORBABLE MACRO-ELEMENTS BY VOIVODSHIPS  
IN 2011–2014**

WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	Liczba przebadanych próbek w szt. <i>Number of samples surveyed in pcs</i>	Bardzo niska <i>Very low</i>	Niska <i>Low</i>	Średnia <i>Average</i>	Wysoka <i>High</i>	Bardzo wysoka <i>Very high</i>
		w % badanych próbek <i>in % of samples surveyed</i>				
<b>Fosfor</b> <i>Phosphorus</i>						
<b>P O L S K A P O L A N D .....</b>	<b>1600772</b>	<b>8</b>	<b>23</b>	<b>26</b>	<b>18</b>	<b>25</b>
Dolnośląskie .....	134749	11	24	24	16	25
Kujawsko-pomorskie .....	149684	4	18	25	20	33
Lubelskie .....	114289	9	25	27	18	21
Lubuskie .....	43945	3	19	31	23	24
Łódzkie .....	85578	6	26	27	17	24
Małopolskie .....	35664	32	25	15	10	18
Mazowieckie .....	113550	7	23	26	19	25
Opolskie .....	108097	5	25	26	19	25
Podkarpackie .....	62406	22	29	20	12	17
Podlaskie .....	51404	14	30	25	14	17
Pomorskie .....	116676	6	24	28	18	24
Śląskie .....	47192	9	23	23	16	29
Świętokrzyskie .....	34714	19	26	19	12	24
Warmińsko-mazurskie .....	144950	9	26	26	17	22
Wielkopolskie .....	217692	3	16	26	22	33
Zachodniopomorskie .....	140182	6	24	31	20	19

**TABL. 21. ZASOBNOŚĆ GLEB W PRZYSWAJALNE MAKROELEMENTY WEDŁUG WOJEWÓDZTW  
W LATACH 2011–2014 (cd.)  
SOIL RESOURCES OF ABSORBABLE MACRO-ELEMENTS BY VOIVODSHIPS  
IN 2011–2014 (cont.)**

WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	Liczba przebadanych próbek w szt. <i>Number of samples surveyed in pcs</i>	Bardzo niska <i>Very low</i>	Niska <i>Low</i>	Średnia <i>Average</i>	Wysoka <i>High</i>	Bardzo wysoka <i>Very high</i>
		w % badanych próbek <i>in % of samples surveyed</i>				
<b>Potas</b> <i>Potassium</i>						
<b>P O L S K A   P O L A N D .....</b>	<b>1600772</b>	<b>15</b>	<b>26</b>	<b>32</b>	<b>14</b>	<b>13</b>
Dolnośląskie .....	134749	9	17	37	17	20
Kujawsko-pomorskie .....	149684	14	28	30	14	14
Lubelskie .....	114289	17	29	30	11	13
Lubuskie .....	43945	10	26	32	17	15
Łódzkie .....	85578	23	34	25	10	8
Małopolskie .....	35664	31	24	26	8	11
Mazowieckie .....	113550	29	33	23	8	7
Opolskie .....	108097	7	18	45	16	14
Podkarpackie .....	62406	22	27	29	10	12
Podlaskie .....	51404	27	36	24	8	5
Pomorskie .....	116676	14	27	34	13	12
Śląskie .....	47192	23	25	32	10	10
Świętokrzyskie .....	34714	16	29	28	12	15
Warmińsko-mazurskie .....	144950	8	20	35	19	18
Wielkopolskie .....	217692	14	26	30	16	14
Zachodniopomorskie .....	140182	12	26	33	16	13

**TABL. 21. ZASOBNOŚĆ GLEB W PRZYSWAJALNE MAKROELEMENTY WEDŁUG WOJEWÓDZTWA  
W LATACH 2011–2014 (dok.)  
SOIL RESOURCES OF ABSORBABLE MACRO-ELEMENTS BY VOIVODSHIPS  
IN 2011–2014 (cont.)**

WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	Liczba przebadanych próbek w szt. <i>Number of samples surveyed in pcs</i>	Bardzo niska <i>Very low</i>	Niska <i>Low</i>	Średnia <i>Average</i>	Wysoka <i>High</i>	Bardzo wysoka <i>Very high</i>
		w % badanych próbek <i>in % of samples surveyed</i>				
<b>Magnez <i>Magnesium</i></b>						
<b>P O L S K A   P O L A N D .....</b>	<b>1600772</b>	<b>11</b>	<b>18</b>	<b>29</b>	<b>20</b>	<b>22</b>
Dolnośląskie .....	134749	8	15	27	22	28
Kujawsko-pomorskie .....	149684	11	23	31	19	16
Lubelskie .....	114289	24	24	24	15	13
Lubuskie .....	43945	11	18	31	20	20
Łódzkie .....	85578	13	19	28	20	20
Małopolskie .....	35664	6	12	27	18	37
Mazowieckie .....	113550	12	20	29	18	21
Opolskie .....	108097	4	14	36	27	19
Podkarpackie .....	62406	9	14	21	15	41
Podlaskie .....	51404	9	15	29	22	25
Pomorskie .....	116676	15	19	26	17	23
Śląskie .....	47192	15	18	29	18	20
Świętokrzyskie .....	34714	6	14	23	19	38
Warmińsko-mazurskie .....	144950	4	13	30	24	29
Wielkopolskie .....	217692	11	18	32	21	18
Zachodniopomorskie .....	140182	14	22	31	18	15

**Ź r ó d ł o:** dane Krajowej Stacji Chemiczno-Rolniczej.

**S o u r c e:** data of the National Chemistry-Agriculture Station.

TABL. 22. MELIORACJE PODSTAWOWE WEDŁUG WOJEWÓDZTWA

Stan w dniu 31 XII

**PRIMARY MELIORATION BY VOIVODSHIPS***As of 31 XII*

L A T A Y E A R S WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Rzeki i kanaly Rivers and canals		Wały <i>Rollers</i>		Pojemność użytkowa zbiorników wodnych w tys. m <sup>3</sup> <i>Usable capacity of water reservoirs in thous. m<sup>3</sup></i>	Stacje pomp odwadniających <i>Drainage pump stations</i>	
	długość <i>length</i>	w tym <i>of which</i> uregulowane <i>regulated</i>	długość <i>length</i>	obszar chroniony w tys. ha <i>protected area in thous. ha</i>		liczba <i>number</i>	obszar oddziały- wania w tys. ha <i>area of interaction in thous. ha</i>
	w km <i>in km</i>	in km	w km <i>in km</i>	in km			
<b>POLSKA</b> ..... 2010	74177	40518	8433	1086,4	269918	583	600,6
<b>P O L A N D</b>							
2012	74712	41957	8497	1100,6	273621	587	607,2
2013	76682	43557	8482	1101,3	276920	587	608,6
<b>2014</b>	<b>75084</b>	<b>43454</b>	<b>8449</b>	<b>1088,4</b>	<b>272195</b>	<b>582</b>	<b>612,7</b>
Dolnośląskie .....	6275	3960	1314	161,5	4377	33	17,9
Kujawsko-pomorskie .....	3281	2082	179	40,9	13690	29	41,6
Lubelskie .....	4881	3525	190	26,6	67026	23	18,9
Lubuskie .....	4013	3279	818	129,9	7057	44	79,2
Łódzkie .....	3935	2364	162	10,5	12423	2	0,1
Małopolskie .....	3727	1562	1023	109,2	973	22	40,4
Mazowieckie .....	7867	5262	602	103,4	15953	24	70,0
Opolskie .....	2904	2116	374	43,6	4260	4	7,1
Podkarpackie .....	3893	1916	633	73,3	10823	6	4,6
Podlaskie .....	4366	3052	31	7,7	59543	14	18,8
Pomorskie .....	4738	1714	656	140,5	—	95	113,2
Śląskie .....	2343	1500	336	20,1	4262	3	1,7
Świętokrzyskie .....	2551	1310	344	49,9	5759	10	3,6
Warmińsko-mazurskie .....	6475	2763	435	37,5	4137	89	43,0
Wielkopolskie .....	7067	3634	786	77,5	53878	50	64,1
Zachodniopomorskie .....	6768	3415	566	56,1	8034	134	88,7

**Ź r ó d l o:** dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.**S o u r c e:** data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 23. POWIERZCHNIA ZMELIOROWANYCH UŻYTKÓW ROLNYCH

WEDŁUG WOJEWÓDZTWA

Stan w dniu 31 XII

AREA OF DRAINED AGRICULTURAL LAND BY VOIVODSHIPS

As of 31 XII

L A T A Y E A R S WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem			Grunty orne			Łąki i pastwiska			
	w tys. ha <i>in thous. ha</i>	Grand total		w tym <i>total</i>	Arable land		w tym <i>total</i>	Meadows and pastures		
		w %	in %		powierz- chni użytków rolnych <i>of total agricul- tural land area</i>	powierz- chni użytków rolnych wymaga- jących meliora- cji <sup>a</sup> <i>of agricul- tural land area requiring drainage<sup>a</sup></i>		zdreno- wane <i>drainaged</i>	nawad- niane <i>watered</i>	
							w tys. ha <i>in thous. ha</i>			
<b>P O L S K A .....</b>	2010	6421,0	41,3	69,7	4630,5	3982,1	47,8	1790,6	400,9	365,9
<i>P O L A N D</i>	2012	6406,9	42,6	69,5	4620,5	3976,8	47,0	1786,4	401,0	365,7
	2013	6413,6	43,9	69,6	4627,0	3977,8	47,1	1786,6	401,3	365,5
	<b>2014</b>	<b>6413,3</b>	<b>44,1</b>	<b>69,6</b>	<b>4626,8</b>	<b>3978,1</b>	<b>46,1</b>	<b>1786,5</b>	<b>401,2</b>	<b>365,0</b>
Dolnośląskie .....	442,4	47,3	71,7	314,6	240,7	0,9	127,7	37,1	2,5	
Kujawsko-pomorskie .....	462,7	43,4	66,4	390,3	347,6	4,0	72,4	7,3	7,8	
Lubelskie .....	317,9	22,9	67,5	150,8	124,2	0,3	167,1	30,3	47,3	
Lubuskie .....	176,5	40,2	69,4	105,3	60,1	5,3	71,3	6,0	20,9	
Łódzkie .....	473,6	49,5	76,8	401,0	384,0	0,3	72,6	10,9	15,4	
Małopolskie .....	203,3	37,7	54,1	171,6	148,6	0,2	31,7	9,9	0,7	
Mazowieckie .....	777,7	41,2	64,5	564,5	514,7	1,0	213,2	25,7	55,8	
Opolskie .....	248,5	51,1	77,1	187,2	132,1	1,1	61,3	14,5	3,9	
Podkarpackie .....	220,6	38,4	53,9	145,4	117,2	0,3	75,1	39,8	6,2	
Podlaskie .....	350,6	32,5	58,1	185,4	181,6	0,1	165,3	29,7	61,1	
Pomorskie .....	421,8	57,6	86,1	286,6	164,4	14,3	135,2	22,5	33,6	
Śląskie .....	202,6	55,3	72,2	150,4	137,0	0,0	52,2	19,9	3,6	
Świętokrzyskie .....	115,6	23,9	61,6	66,0	52,4	0,2	49,6	11,3	9,5	
Warmińsko-mazurskie .....	620,5	62,2	76,0	401,6	373,4	5,0	218,9	88,0	23,7	
Wielkopolskie .....	974,0	54,3	79,0	838,4	758,7	10,4	135,6	12,5	34,3	
Zachodniopomorskie .....	405,0	48,7	63,5	267,8	241,5	2,8	137,2	35,8	38,6	

<sup>a</sup> Od 2000 r. szacowanej przez Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi na 9,2 mln ha.

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

a Since 2000 estimated by the Ministry of Agriculture and Rural Development at 9,2 mln ha.

Sourse: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

**TABL. 24. NAWADNIANE UŻYTKI ROLNE I GRUNTY LEŚNE  
WEDŁUG SPOSOBU NAWADNIAŃIA I WOJEWÓDZTW**  
**IRRIGATED AGRICULTURAL AND FOREST LAND BY IRRIGATION METHOD  
AND VOIVODSHIPS**

L A T A Y E A R S WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Powierzchnia nawadniana w ha Irrigated area in ha			Pobór wody <sup>a</sup> do nawodnień w tys. m <sup>3</sup> Water withdrawal <sup>a</sup> for irrigation in thous. m <sup>3</sup>					
	ogółem total	według sposobu nawadniania by irrigation method			ogółem total	według sposobu nawadniania by irrigation method			
		podsiąk ascent	deszczowne sprink- ling machines	zalew flooding		podsiąk ascent	deszczowne sprink- ling machines	zalew flooding	
<b>P O L S K A .....</b> <i>P O L A N D</i>	2010	68893	62887	5766	240	76766	72022	4604	140
	2012	66814	60506	6235	73	81716	78353	3329	34
	2013	69538	62182	7241	73	79652	76404	3186	60
	<b>2014</b>	<b>66097</b>	<b>57850</b>	<b>8132</b>	<b>68</b>	<b>82069</b>	<b>77783</b>	<b>4222</b>	<b>62</b>
Dolnośląskie .....		273	151	75	—	288	270	16	—
Kujawsko-pomorskie .....		2693	1720	973	—	9289	8623	666	—
Lubelskie .....		4713	4682	31	—	4758	4720	38	—
Lubuskie .....		1398	743	655	—	1744	1213	531	—
Łódzkie .....		347	25	322	—	798	200	598	—
Małopolskie .....		—	—	—	—	—	—	—	—
Mazowieckie .....		12489	12161	328	—	27775	27533	242	—
Opolskie .....		2086	—	2086	—	674	—	674	—
Podkarpackie .....		1230	1230	—	—	1772	1772	—	—
Podlaskie .....		8564	7364	1200	—	1279	1099	180	—
Pomorskie .....		7094	7069	25	—	7583	7572	11	—
Śląskie .....		—	—	—	—	—	—	—	—
Świętokrzyskie .....		—	—	—	—	—	—	—	—
Warmińsko-mazurskie .....		2942	2942	—	—	8787	8787	—	—
Wielkopolskie .....		20671	18954	1649	68	16276	15093	1121	62
Zachodniopomorskie .....		1597	809	788	—	1046	901	145	—

<sup>a</sup> Łącznie z poborem ścieków.

*a Including wastewater withdrawal.*

**TABL. 25. ZALESIENIA UŻYTKÓW ROLNYCH NIEPRZYDATNYCH DO PRODUKCJI ROLNEJ  
ORAZ NIEUŻYTKÓW WEDŁUG WOJEWÓDZTWA**  
**AFFORESTATION OF LAND AREA USELESS TO AGRICULTURAL PRODUCTION  
AND WASTE LAND BY VOIVODSHIPS**

L A T A Y E A R S WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	Lasy publiczne Public forests			Lasy prywatne Private forests			
		razem total	w tym of which					
			Skarbu Państwa of the State Treasury					
			razem total	w tym w zarządzie Lasów Państwowych of which managed by State Forests				
		w ha in ha						
<b>P O L S K A .....</b>		5864,9	785,9	736,8	724,2	49,1	5079,0	
<b>P O L A N D .....</b>		2010						
2012		4902,7	548,3	445,6	413,2	102,7	4354,4	
2013		4078,0	428,0	390,4	383,9	37,6	3649,9	
<b>2014</b>		<b>3775,6</b>	<b>723,8</b>	<b>685,6</b>	<b>674,2</b>	<b>33,9</b>	<b>3051,8</b>	
Dolnośląskie .....		250,1	41,2	26,6	26,6	14,6	208,9	
Kujawsko-pomorskie .....		154,8	56,5	56,5	56,5	—	98,3	
Lubelskie .....		229,7	—	—	—	—	229,7	
Lubuskie .....		142,0	10,2	9,0	9,0	1,2	131,8	
Łódzkie .....		185,4	17,9	17,9	17,9	—	167,5	
Małopolskie .....		88,7	—	—	—	—	88,7	
Mazowieckie .....		379,3	42,9	38,5	36,8	—	336,5	
Opolskie .....		39,7	18,0	18,0	18,0	—	21,7	
Podkarpackie .....		739,2	18,0	4,0	4,0	14,0	721,2	
Podlaskie .....		300,7	18,6	18,6	18,6	—	282,1	
Pomorskie .....		263,4	53,7	53,7	53,7	—	209,7	
Śląskie .....		20,9	2,2	1,2	0,6	1,0	18,6	
Świętokrzyskie .....		168,1	4,3	4,3	4,3	—	163,8	
Warmińsko-mazurskie .....		341,3	126,0	126,0	126,0	—	215,3	
Wielkopolskie .....		124,9	15,4	12,4	3,4	3,1	109,5	
Zachodniopomorskie .....		347,5	298,9	298,9	298,9	—	48,7	

**TABL. 26. RODZINNE OGRODY DZIAŁKOWE WEDŁUG WOJEWÓDZTW  
FAMILY ALLOTMENT GARDENS BY VOIVODSHIPS**

L A T A Y E A R S WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogrody <i>Gardens</i>		Działki <i>Allotments</i>	
	obiekty <i>facilities</i>	powierzchnia w ha <i>area in ha</i>	liczba <i>number</i>	powierzchnia w ha <i>area in ha</i>
<b>P O L S K A .....</b>	2010	4948	43433,0	966332
<b>P O L A N D .....</b>	2012	4929	43350,0	965328
	2013	4926	43237,0	963351
	<b>2014</b>	<b>4846</b>	<b>42396,8</b>	<b>945883</b>
Dolnośląskie .....		535	6376,7	152240
Kujawsko-pomorskie .....		407	2820,8	56420
Lubelskie .....		174	1390,4	32079
Lubuskie .....		192	2126,6	45369
Łódzkie .....		314	2049,3	45851
Małopolskie .....		261	1348,0	30383
Mazowieckie .....		483	3718,9	83320
Opolskie .....		105	1629,5	38513
Podkarpackie .....		206	1563,9	34781
Podlaskie .....		104	1051,8	21920
Pomorskie .....		261	2778,9	63378
Śląskie .....		679	4390,2	104658
Świętokrzyskie .....		79	819,0	18879
Warmińsko-mazurskie .....		253	2322,5	49860
Wielkopolskie .....		532	4364,1	93593
Zachodniopomorskie .....		261	3646,2	74639

**Ź r ó d ł o:** dane Polskiego Związku Działkowców.

**S o u r c e:** data of Polish Union of Allotment Gardeners.

**TABL. 27. WYNIKI DZIAŁALNOŚCI AGENCJI NIERUCHOMOŚCI ROLNYCH  
W ZAKRESIE PRZEJMOWANIA I ZAGOSPODAROWANIA GRUNTÓW**  
Stan w dniu 31 XII

**ACTIVITY OF THE AGRICULTURAL PROPERTY AGENCY IN TAKING OVER  
AND MANAGEMENT OF LAND**  
*As of 31 XII*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2013	2014
	w tys. ha	<i>in thous. ha</i>		
<b>Grunty przejęte <i>Land incorporated</i></b>				
<b>O GÓŁ E M   T O T A L .....</b>	<b>4715,3</b>	<b>4740,4</b>	<b>4739,0</b>	<b>4739,3</b>
w tym z: <i>of which from:</i>				
Państwowych przedsiębiorstw gospodarki rolnej <i>State farms</i> .....	3761,3	3761,8	3762,1	3762,1
Państwowego Funduszu Ziemi <i>National Land Fund</i> .....	601,8	601,9	602,0	602,0
<b>Grunty rozdysponowane na trwałe użytkowanie <i>Land distributed for permanent usufruct</i></b>				
<b>O GÓŁ E M   T O T A L .....</b>	<b>1915,8</b>	<b>2641,1</b>	<b>3107,4</b>	<b>3244,1</b>
Sprzedane <i>Sold</i> .....	1585,4	2077,7	2485,0	2608,5
Przekazane nieodpłatnie <sup>a</sup> <i>Transferred free of charge<sup>a</sup></i> .....	304,8	508,8	563,7	576,4
Wniesione do spółek <i>Transferred to companies</i> .....	15,5	23,8	23,8	24,0
W inny sposób <i>Other methods of distribution</i> .....	10,1	30,8	34,9	35,2
<b>Grunty pozostające w Zasobie Własności Rolnej Skarbu Państwa <i>Land remaining in the Agricultural Property Stock of the State Treasury</i></b>				
<b>O GÓŁ E M   T O T A L .....</b>	<b>2799,5</b>	<b>2099,4</b>	<b>1632,1</b>	<b>1495,2</b>
Wydzierżawione <i>Leased</i> .....	2205,8	1586,8	1180,5	1089,4
Przekazane: <i>Transferred</i> :				
w trwałym zarządem <sup>b</sup> i wieczyste użytkowanie .....	108,3	79,4	72,4	72,3
<i>for permanent management<sup>b</sup> and perpetual usufruct</i>				
w administrowanie <sup>c</sup> <i>for administration<sup>c</sup></i> .....	2,4	2,0	—	—
Zagospodarowane w inny sposób <i>Other methods of utilization</i> .....	29,9	26,7	14,2	13,9
Obce grunty w Zasobie Własności Rolnej Skarbu Państwa <sup>d</sup> .....	x	90,1	58,9	50,9
<i>Land in the State Treasury Agricultural Property Stock administered by other entities<sup>d</sup></i> .....				
Oczekujące na zagospodarowanie <i>Awaiting utilisation</i> .....	453,1	314,4	306,1	268,7

*a* Między innymi: jednostkom samorządu terytorialnego na cele związane z realizacją ich zadań statutowych, Lasom Państwowym na zalesieniu, na rzecz osób prawnych kościołów oraz osób posiadających działki gruntów w dożywotnim użytkowaniu, Polskiej Akademii Nauk. *b* Państwowym jednostkom niemającym osobowości prawa, które ponoszą z tytułu wykonywania zarządu opłaty roczne. *c* Gospodarowanie wydzieloną częścią mienia Zasobu, w imieniu Agencji Nieruchomości Rolnych na podstawie umowy, za wynagrodzeniem przez czas oznaczony; administratorem może być osoba prawnia lub fizyczna. *d* Grunty pod wodami płynącymi, dla których prawo rybackiego użytkowania przeszły od dnia 1 I 2006 r. do regionalnych zarządów gospodarki wodnej oraz grunty, których prawo wieczystego użytkowania przez szkoły wyższe zostało przekształcone od dnia 1 IX 2005 r. w prawo własności.

**Źródło:** dane Agencji Nieruchomości Rolnych.

*a Among others: to territorial self-government entities for purposes connected with realization of their statutory tasks, to the State Forests for afforestation, to legal persons of churches, to persons possessing plots of land in life usufruct, to the Polish Academy of Sciences. b To state entities without legal personality, which make annual payments for the right to manage the land. c Utilization of selected portions of the Stock, on behalf of the Agricultural Property Agency, on the basis of an agreement with remuneration for a defined period of time; natural or legal persons can be administrators. d Land under flowing waters, the rights to carry out fishing activities on which were transferred as of 1 I 2006 to regional water management boards, and land to which the perpetual usufruct held by higher education institutions was transformed as of 1 IX 2005 into ownership.*

**Source:** data of the Agricultural Property Agency.

## Gospodarstwa rolne Farms

TABL. 28. GOSPODARSTWA ROLNE WEDŁUG GRUP OBSZAROWYCH UŻYTKÓW ROLNYCH  
FARMS BY AREA GROUPS OF AGRICULTURAL LAND

L A T A Y E A R S	Ogółem <i>Total</i>	O powierzchni użytków rolnych <i>With agricultural land area</i>								
		do 1 ha <i>up to</i>	1,01— —1,99	2,00— —4,99	5,00— —9,99	10,00— —14,99	15,00— —19,99	20,00— —49,99	50,00 ha i więcej <i>and more</i>	
<b>O g ó ł e m</b> <i>Total</i>										
W liczbach bezwzględnych <i>In absolute numbers</i>										
2010 <sup>a</sup> .....	1509148	24876	300590	489772	346321	151517	72019	97029	27024	
2013 .....	1429006	34375	277572	455268	315227	141295	70203	103246	31820	
<b>2014 .....</b>	<b>1413028</b>	<b>31383</b>	<b>261698</b>	<b>457278</b>	<b>309645</b>	<b>147295</b>	<b>70152</b>	<b>102519</b>	<b>33058</b>	
W odsetkach <i>In percent</i>										
2010 <sup>a</sup> .....	100,0	1,6	19,9	32,6	22,9	10,0	4,8	6,4	1,8	
2013 .....	100,0	2,4	19,4	31,9	22,1	9,9	4,9	7,2	2,2	
<b>2014 .....</b>	<b>100,0</b>	<b>2,2</b>	<b>18,5</b>	<b>32,4</b>	<b>21,9</b>	<b>10,4</b>	<b>5,0</b>	<b>7,3</b>	<b>2,3</b>	
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>										
W liczbach bezwzględnych <i>In absolute numbers</i>										
2010 <sup>a</sup> .....	1504971	24744	300515	489518	346062	151358	71890	96613	24271	
2013 .....	1425386	34324	277516	455083	315002	141171	70102	102882	29306	
<b>2014 .....</b>	<b>1408856</b>	<b>31211</b>	<b>261618</b>	<b>457068</b>	<b>309416</b>	<b>147065</b>	<b>70034</b>	<b>102099</b>	<b>30345</b>	
W odsetkach <i>In percent</i>										
2010 <sup>a</sup> .....	100,0	1,6	20,0	32,5	23,0	10,1	4,8	6,4	1,6	
2013 .....	100,0	2,4	19,5	31,9	22,1	9,9	4,9	7,2	2,1	
<b>2014 .....</b>	<b>100,0</b>	<b>2,2</b>	<b>18,6</b>	<b>32,4</b>	<b>22,0</b>	<b>10,4</b>	<b>5,0</b>	<b>7,2</b>	<b>2,2</b>	

<sup>a</sup> Dane Powszechnego Spisu Rolnego.  
a Data of the Agricultural Census.

**TABL. 29. GOSPODARSTWA ROLNE WEDŁUG GRUP OBSZAROWYCH I WOJEWÓDZTW W 2013 R.  
F FARMS BY AREA GROUPS AND VOIVODSHIPS IN 2013**

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	O g ó T o		
			do 1 ha up to	1,01—1,99	2,00—2,99
1	<b>P O L S K A P O L A N D</b>	<b>1429006</b>	<b>34375</b>	<b>277572</b>	<b>199009</b>
2	Dolnośląskie .....	59544	1124	12481	7406
3	Kujawsko-pomorskie .....	65115	1176	7748	5458
4	Lubelskie .....	178135	4765	27066	26410
5	Lubuskie .....	21256	622	4360	2672
6	Łódzkie .....	128309	2502	21272	14585
7	Małopolskie .....	142874	6042	46788	31927
8	Mazowieckie .....	212159	3651	32198	23205
9	Opolskie .....	26753	517	4798	3194
10	Podkarpackie .....	132823	2966	48848	28099
11	Podlaskie .....	79083	1465	5235	6022
12	Pomorskie .....	39956	727	5037	3852
13	Śląskie .....	58981	2133	18063	11000
14	Świętokrzyskie .....	90241	1822	18103	15541
15	Warmińsko-mazurskie .....	41928	698	4676	2903
16	Wielkopolskie .....	122788	3745	16620	13174
17	Zachodniopomorskie .....	29062	418	4279	3561
<b>W tym gospodar Of which pri</b>					
18	<b>P O L S K A P O L A N D</b>	<b>1425386</b>	<b>34324</b>	<b>277516</b>	<b>198946</b>
19	Dolnośląskie .....	59072	1122	12470	7396
20	Kujawsko-pomorskie .....	64828	1174	7746	5451
21	Lubelskie .....	177985	4764	27061	26407
22	Lubuskie .....	21025	615	4359	2671
23	Łódzkie .....	128185	2502	21266	14578
24	Małopolskie .....	142757	6041	46785	31923
25	Mazowieckie .....	211896	3643	32193	23199
26	Opolskie .....	26531	516	4798	3191
27	Podkarpackie .....	132684	2964	48846	28098
28	Podlaskie .....	79010	1464	5235	6022
29	Pomorskie .....	39733	724	5035	3850
30	Śląskie .....	58865	2129	18058	10998
31	Świętokrzyskie .....	90201	1821	18102	15540
32	Warmińsko-mazurskie .....	41697	694	4673	2900
33	Wielkopolskie .....	122255	3733	16612	13164
34	Zachodniopomorskie .....	28663	416	4277	3558

Grupy obszarowe użytków rolnych <i>Area groups of agricultural land</i>								Lp. No.
3,00—4,99	5,00—9,99	10,00—14,99	15,00—19,99	20,00—29,99	30,00—49,99	50,00—99,99	100,00 ha i więcej <i>and more</i>	
<b>Ł e m t a l</b>								
<b>256259</b>	<b>315227</b>	<b>141295</b>	<b>70203</b>	<b>62511</b>	<b>40735</b>	<b>20743</b>	<b>11077</b>	1
9335	12509	5444	3018	2747	2302	1860	1318	2
6995	14696	9932	6315	5746	4262	1960	827	3
37046	47584	17151	7335	5549	3359	1415	454	4
3013	3826	2039	1082	1115	918	880	730	5
26033	35727	15300	5493	4284	2111	759	243	6
33196	18065	3606	1484	854	499	251	162	7
38070	58540	26357	12189	10089	5412	1813	635	8
3907	5131	2610	1664	1870	1510	1006	547	9
28732	17364	3235	1058	1026	679	471	346	10
9116	20041	14147	8335	7997	4877	1459	389	11
4810	8478	6019	3265	3155	2367	1383	864	12
11217	9731	2836	1190	1151	848	525	288	13
22994	21766	5524	2041	1425	678	265	82	14
3915	7382	6186	4112	4637	3873	2280	1265	15
14674	29384	17694	9659	8672	5202	2600	1362	16
3206	5004	3215	1963	2195	1840	1814	1566	17
<b>stwa indywidualne private farms</b>								
<b>256137</b>	<b>315002</b>	<b>141171</b>	<b>70102</b>	<b>62355</b>	<b>40527</b>	<b>20351</b>	<b>8955</b>	18
9317	12474	5431	3005	2724	2270	1819	1044	19
6988	14680	9921	6305	5737	4250	1936	640	20
37036	47571	17146	7332	5542	3349	1395	381	21
3010	3815	2029	1072	1107	901	840	607	22
26022	35712	15294	5488	4277	2102	746	198	23
33186	18054	3596	1478	848	493	231	122	24
38055	58516	26342	12175	10065	5391	1783	534	25
3907	5123	2608	1664	1867	1508	992	358	26
28727	17353	3226	1051	1016	669	455	280	27
9112	20037	14145	8333	7994	4870	1448	350	28
4803	8470	6013	3261	3150	2351	1363	714	29
11212	9721	2832	1187	1146	841	510	232	30
22991	21762	5523	2036	1422	675	260	69	31
3912	7366	6183	4108	4627	3860	2246	1127	32
14657	29356	17672	9649	8652	5178	2548	1032	33
3202	4993	3210	1958	2182	1821	1777	1268	34

**TABL. 30. GOSPODARSTWA ROLNE WEDŁUG UŻYTKOWANIA GRUNTÓW I WOJEWÓDZTW W 2013 R.**  
**F FARMS BY LAND USE AND VOIVODSHIPS IN 2013**

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	Ogółem powierzchnia <i>Total area</i>	w		
			razem <i>total</i>	razem <i>total</i>	pod zasiewami <i>sown area</i>
				O g ó <i>To</i>	
1	<b>P O L S K A .....</b> <i>P O L A N D</i>	<b>1428549</b>	<b>1425688</b>	<b>1421561</b>	<b>1214554</b>
2	Dolnośląskie .....	59526	59407	59311	48778
3	Kujawsko-pomorskie .....	64988	64928	64842	60736
4	Lubelskie .....	178124	178095	178020	161924
5	Lubuskie .....	21241	21146	21061	16732
6	Łódzkie .....	128305	128203	127733	117051
7	Małopolskie .....	142854	142762	141525	104822
8	Mazowieckie .....	212134	211760	211205	174875
9	Opolskie .....	26748	26700	26695	25380
10	Podkarpackie .....	132819	132771	132206	108932
11	Podlaskie .....	79049	79025	79024	72260
12	Pomorskie .....	39929	39798	39726	34073
13	Śląskie .....	58961	58582	58249	43638
14	Świętokrzyskie .....	90236	90204	89920	75876
15	Warmińsko-mazurskie .....	41855	41724	41658	32404
16	Wielkopolskie .....	122730	121625	121488	113979
17	Zachodniopomorskie .....	29051	28956	28898	23095
				<b>W tym gospodar <i>Of which pri</i></b>	
18	<b>P O L S K A .....</b> <i>P O L A N D</i>	<b>1424929</b>	<b>1422115</b>	<b>1418004</b>	<b>1211556</b>
19	Dolnośląskie .....	59054	58936	58842	48376
20	Kujawsko-pomorskie .....	64701	64643	64558	60474
21	Lubelskie .....	177974	177946	177871	161799
22	Lubuskie .....	21010	20922	20838	16551
23	Łódzkie .....	128181	128079	127610	116942
24	Małopolskie .....	142737	142646	141410	104746
25	Mazowieckie .....	211871	211505	210956	174705
26	Opolskie .....	26526	26479	26474	25165
27	Podkarpackie .....	132680	132632	132067	108845
28	Podlaskie .....	78976	78953	78952	72204
29	Pomorskie .....	39706	39578	39507	33887
30	Śląskie .....	58845	58469	58136	43541
31	Świętokrzyskie .....	90196	90165	89881	75845
32	Warmińsko-mazurskie .....	41624	41497	41434	32229
33	Wielkopolskie .....	122197	121104	120967	113502
34	Zachodniopomorskie .....	28652	28559	28501	22746

Użytki rolne <i>Agricultural land</i>						pozostałe <i>others</i>	Lasy i grunty leśne <i>Forests and forest land</i>	Pozostałe grunty <i>Other land</i>	Lp. No.				
dobrej kulturze <i>in good agricultural condition</i>													
grunty ugorowane <i>fallow land</i>	ogrody przydomowe <i>kitchen gardens</i>	łąki trwale <i>permanent meadows</i>	pastwiska trwale <i>permanent pastures</i>	uprawy trwale <i>permanent crops</i>									
w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>													

**Ł e m  
t a l**

<b>106965</b>	<b>329876</b>	<b>943009</b>	<b>188673</b>	<b>210537</b>	<b>116969</b>	<b>632630</b>	<b>1277830</b>	1
3420	10409	32805	5151	4877	4167	11799	47736	2
2617	14383	30920	6321	5905	3361	13302	59946	3
13168	78251	109297	16623	59839	15542	105241	159248	4
2747	5390	13927	2439	2094	1334	4015	17298	5
8209	23259	77616	13808	14765	10839	57220	117141	6
9094	31272	107380	19449	19620	11672	74445	130383	7
18537	27667	143705	31817	35300	14564	114529	185052	8
1192	5588	13808	1578	1322	1137	5735	24150	9
17025	52986	97561	16275	20786	16795	59743	124544	10
4032	18008	64592	21772	4357	4909	55335	69684	11
2456	6063	25995	9642	1814	3226	14427	35786	12
4793	8955	40459	5648	3385	8931	23457	52145	13
8060	14955	62031	7218	20742	9705	40013	83439	14
3134	8867	29324	16617	2999	2038	15932	36956	15
5156	17534	77757	9822	8821	6001	31819	112028	16
3324	6289	15831	4492	3909	2749	5618	22295	17

**stwa indywidualne**

*private farms*

<b>106375</b>	<b>329745</b>	<b>940838</b>	<b>187402</b>	<b>210151</b>	<b>116247</b>	<b>631095</b>	<b>1275213</b>	18
3353	10396	32544	5028	4845	4093	11634	47435	19
2577	14374	30747	6202	5871	3315	13196	59724	20
13144	78235	109206	16577	59808	15508	105175	159131	21
2702	5389	13793	2372	2067	1296	3950	17158	22
8191	23254	77550	13781	14750	10821	57183	117053	23
9073	31267	107300	19403	19597	11636	74390	130297	24
18489	27659	143561	31727	35258	14513	114424	184865	25
1175	5574	13690	1498	1316	1081	5565	23951	26
16999	52979	97465	16213	20772	16764	59703	124459	27
4020	18008	64545	21744	4351	4886	55300	69634	28
2424	6056	25872	9561	1794	3175	14352	35629	29
4774	8951	40406	5625	3373	8905	23412	52058	30
8052	14953	62006	7204	20734	9699	39994	83408	31
3074	8859	29174	16499	2975	1981	15830	36783	32
5081	17508	77379	9627	8774	5920	31549	111608	33
3246	6283	15599	4340	3864	2655	5438	22021	34

**TABL. 31. GOSPODARSTWA INDYWIDUALNE<sup>a</sup> PRZEKAZANE ZA EMERYTURĘ I RENTĘ<sup>b</sup>**  
**PRIVATE FARMS<sup>a</sup> TRANSFERRED FOR RETIREMENT OR DISABILITY PENSION<sup>b</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
Państwu .....	17	3	—	—	—
To state .....					
Następcom .....					
To successors .....					
w liczbach bezwzględnych .....	30905	19180	22902	18820	18656
in absolute numbers .....					
w % ogółu gospodarstw indywidualnych o powierzchni powyżej 1 ha użytków rolnych .....	1,7	1,2	1,6	1,4	1,3
in % of private farms exceeding 1 ha of agricultural land .....					

*a* O powierzchni powyżej 1 ha użytków rolnych. *b* Na podstawie ustawy z dnia 20 XII 1990 r. o ubezpieczeniu społecznym rolników (Dz. U. z 1993 r. Nr 71, poz. 342) z późniejszymi zmianami.

**Źródło:** dane Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego.

*a* By area exceeding 1 ha of agricultural land. *b* On the basis of the Act dated 20 XII 1990 of social insurance of farmers (Journal of Laws 1993 No. 71, item 342) with later amendments.

**Source:** data of Agricultural Social Insurance Fund.

**TABL. 32. EKOLOGICZNE GOSPODARSTWA ROLNE WEDŁUG WOJEWÓDZTWA**  
**ORGANIC FARMS BY VOIVODSHIPS**

L A T A Y E A R S	Z certyfikatem <i>Certified</i>		W okresie przestawiania <i>Under conversion</i>	
	gospodarstwa <i>farms</i>	powierzchnia użytków rolnych w ha <i>agricultural area in ha</i>	gospodarstwa <i>farms</i>	powierzchnia użytków rolnych w ha <i>agricultural area in ha</i>
<b>P O L S K A</b> .....	2005	1463	38673	5719
<b>P O L A N D</b> .....	2010	12901	308095	7681
.....	2012	18187	457089	7757
.....	2013	19872	492972	6726
.....	<b>2014</b>	<b>21020</b>	<b>555898</b>	<b>3809</b>
Dolnośląskie .....		954	33594	92
Kujawsko-pomorskie .....		361	10246	40
Lubelskie .....		1776	32622	199
Lubuskie .....		1133	44414	237
Łódzkie .....		423	8753	85
Małopolskie .....		1307	14408	71
Mazowieckie .....		2024	50486	350
Opolskie .....		69	2481	6
Podkarpackie .....		1365	20667	110
Podlaskie .....		2580	51300	852
Pomorskie .....		708	25184	139
Śląskie .....		207	6918	23
Świętokrzyskie .....		933	11510	59
Warmińsko-mazurskie .....		3196	90131	1038
Wielkopolskie .....		859	37478	107
Zachodniopomorskie .....		3125	115707	401

**Źródło:** dane Głównego Inspektoratu Jakości Handlowej Artykułów Rolno-Spożywcznych.

**Source:** data of the Main Inspectorate of Agricultural and Food Quality.

**TABL. 33. PRODUCENCI ROLNI WPISANI DO EWIDENCJI PRODUCENTÓW<sup>a</sup>  
WEDŁUG WOJEWÓDZTWA**

Stan w dniu 31 XII

**AGRICULTURAL PRODUCERS ENTERED INTO THE REGISTER OF PRODUCERS<sup>a</sup>  
BY VOIVODSHIPS**

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2013	2014 <sup>b</sup>				
				według formy prawnej podmiotu according to the legal form of the entity			
	ogółem <i>total</i>		osoba fizyczna <i>natural person</i>	osoba prawna <i>legal person</i>	jednostka organizacyjna nieposiadająca osobowości prawnej <i>organisational entity without legal status</i>	spółka cywilna <i>civil partnership</i>	
<b>P O L S K A .....</b>	<b>2012622</b>	<b>2122117</b>	<b>2047497</b>	<b>2033696<sup>c</sup></b>	<b>11776</b>	<b>1622</b>	<b>427</b>
<i>PO LAND</i>							
Dolnośląskie .....	88576	94099	90427	89327	957	114	29
Kujawsko-pomorskie .....	92589	98023	95181	94415	636	108	22
Lubelskie .....	249395	261777	252689	251875	681	120	13
Lubuskie .....	30658	32987	31808	31109	598	81	20
Łódzkie .....	174421	182979	176943	176306	501	112	24
Małopolskie .....	204326	213724	204157	203330	691	101	35
Mazowieckie .....	295588	312232	301721	300087	1370	183	81
Opolskie .....	42213	45053	43433	42976	401	43	13
Podkarpackie .....	188098	196806	186688	185802	769	92	25
Podlaskie .....	109612	115877	112471	111954	415	87	15
Pomorskie .....	55935	59732	58500	57746	655	81	18
Śląskie .....	85437	90159	86016	85499	423	71	23
Świętokrzyskie .....	130210	133325	129977	129620	303	44	10
Warmińsko-mazurskie .....	60258	64985	63193	62261	829	91	12
Wielkopolskie .....	162076	173497	168715	166998	1460	195	62
Zachodniopomorskie .....	43230	46862	45578	44367	1087	99	25

*a* Na podstawie ustawy o krajowym systemie ewidencji producentów, ewidencji gospodarstw rolnych oraz ewidencji wniosków o przyznanie płatności (Dz. U. z 2004 r. Nr 10, poz. 76); dane narastająco od 2004 r. *b* Dane skorygowane o osoby fizyczne wykreślone z ewidencji producentów rolnych. *c* Łącznie z producentami rolnymi z adresem zamieszkania poza terytorium Polski.

**Źródło:** dane Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa.

*a* On the basis of the Act on domestic system of registration of producers, agricultural holdings and aid applications of payments grant (Journal of Laws 2004 No. 10, item 76); data cumulatively since 2004. *b* Data corrected by natural persons deleted from register of agricultural producers. *c* Including agricultural producers with the address of residence outside the Polish.

**Source:** data of the Agency for Restructuring and Modernisation of Agriculture.

**TABL. 34. GOSPODARSTWA STOSUJĄCE METODY ROLNICTWA INTEGROWANEGO  
F FARMS USING INTEGRATED AGRICULTURE METHODS**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
Liczba gospodarstw <i>Number of holdings</i>					
zgłoszonych .....	4443	1405	2742	2671	2953
<i>reported</i>					
z certyfikatem .....	1557	1068	2465	2898	3178
<i>certified</i>					
Powierzchnia z certyfikatem w ha .....	9286	7589	15443	18317	19380
<i>Certified area in ha</i>					

**Źródło:** dane Głównego Inspektoratu Ochrony Roślin i Nasiennictwa.

**Source:** data of the Main Inspectorate of Plant Health and Seed Inspection.

**TABL. 35. POWIERZCHNIA UPRAWY OBJĘTA INTEGROWANYMI METODAMI PRODUKCJI  
WEDŁUG WOJEWÓDZTW**  
**UTILISED AGRICULTURAL AREA UNDER INTEGRATED FARM MANAGEMENT (IFM)  
BY VOIVODSHIPS**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2005	2010	2012	2013	2014
	w ha	in ha			
<b>P O L S K A .....</b>	<b>9286</b>	<b>7589</b>	<b>15443</b>	<b>18317</b>	<b>19380</b>
<i>P O L A N D</i>					
Dolnośląskie .....	220	165	205	206	201
Kujawsko-pomorskie .....	634	738	767	791	1099
Lubelskie .....	419	372	1306	1793	1802
Lubuskie .....	47	17	15	17	17
Łódzkie .....	1051	1299	2864	3576	3114
Małopolskie .....	304	229	555	413	505
Mazowieckie .....	2648	3029	7624	8706	9766
Opolskie .....	9	1	12	12	11
Podkarpackie .....	173	144	246	535	86
Podlaskie .....	127	9	37	20	20
Pomorskie .....	341	97	20	249	236
Śląskie .....	142	121	124	112	110
Świętokrzyskie .....	1516	402	758	1395	1899
Warmińsko-mazurskie .....	374	84	52	69	58
Wielkopolskie .....	773	827	800	367	400
Zachodniopomorskie .....	508	55	59	56	56

**TABL. 36. WYBRANE WYNIKI RACHUNKOWE GOSPODARSTW ROLNYCH  
Z SYSTEMU POLSKI FADN<sup>a</sup>**  
**SELECTED ACCOUNTING DATA OF FARMS FROM POLISH FADN<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2010	2013	2014	
	ogółem <i>total</i>		w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>	
<b>Na 1 gospodarstwo <i>Per farm</i></b>				
Nakłady pracy ogółem (AWU) .....	1,7	1,8	1,7	2,0
<i>Total labour input (AWU)</i>				
Nakłady pracy własnej (FWU) .....	1,5	1,5	1,5	1,0
<i>Unpaid labour input (FWU)</i>				
Powierzchnia użytków rolnych .....	19	20	19	17
<i>Agricultural land area</i>				
Zwierzęta ogółem .....	13	14	14	13
<i>Total livestock units</i>				
Produkcja ogółem .....	100956	141917	127080	110350
<i>Total output</i>				
Zużycie wewnętrzne .....	13009	16284	14034	13103
<i>Farm use</i>				
Koszty ogółem .....	85227	126326	114511	96286
<i>Total input</i>				
Koszty bezpośrednie .....	41132	65050	59319	51038
<i>Total specific costs</i>				
Koszty czynników zewnętrznych .....	7279	11590	9510	5369
<i>Total external factors</i>				
Dopłaty do działalności operacyjnej .....	23649	26671	24229	21343
<i>Total subsidies, excluding on investments</i>				
Dopłaty do inwestycji .....	922	1087	1143	1113
<i>Subsidies on investments</i>				
Wartość dodana netto .....	45466	51935	44456	39323
<i>Net value added</i>				
Dochód z rodzinnego gospodarstwa rolnego .....	38290	40587	35338	34313
<i>Family farm income</i>				
Aktywa ogółem .....	574512	715535	712425	677875
<i>Total assets</i>				
Zobowiązania ogółem .....	32000	41478	40184	32289
<i>Total liabilities</i>				
Zobowiązania krótkoterminowe .....	10326	11324	10938	7767
<i>Short-term loans</i>				
Inwestycje netto .....	-1726	-2623	-3728	-4596
<i>Net investment on fixed assets</i>				

*a* Patrz uwagi do działu, ust. 19 na str. 45.

*a See notes to the chapter, item 19 on page 62.*

TABL. 36. WYBRANE WYNIKI RACHUNKOWE GOSPODARSTW ROLNYCH

Z SYSTEMU POLSKI FADN<sup>a</sup> (dok.)SELECTED ACCOUNTING DATA OF FARMS FROM POLISH FADN<sup>a</sup> (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2010	2013	2014	
	ogółem <i>total</i>		w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>	
<b>Na 1 pełnozatrudnionego (AWU)</b> <i>Per 1 AWU</i>				
Wartość dodana netto .....	26497	29641	26063	23921
<i>Net value added</i>				
<b>Na 1 pełnozatrudnionego członka rodziny (FWU)</b> <i>Per 1 FWU</i>				
Dochód z rodzinnego gospodarstwa rolnego .....	23831	26324	22817	22949
<i>Family farm income</i>				
<b>Na 1 ha użytków rolnych</b> <i>Per 1 ha of agricultural land</i>				
Produkcja roślinna .....	2977	3580	3332	3211
<i>Total output crops and crop production</i>				
Koszty bezpośrednie produkcji roślinnej .....	925	1344	1294	1188
<i>Specific crop costs</i>				
Wartość dodana netto .....	2369	2599	2322	2360
<i>Net value added</i>				
Dochód z rodzinnego gospodarstwa rolnego .....	1995	2031	1846	2059
<i>Family farm income</i>				
<b>Na 1 sztukę przeliczeniową</b> <i>Per 1 livestock unit</i>				
Produkcja zwierzęca .....	3227	4836	4564	4365
<i>Total output livestock and livestock products</i>				
Koszty bezpośrednie produkcji zwierzęcej .....	1784	2660	2529	2434
<i>Specific livestock costs</i>				
Wartość dodana netto .....	3469	3653	3292	3094
<i>Net value added</i>				
Dochód z rodzinnego gospodarstwa rolnego .....	2921	2855	2617	2700
<i>Family farm income</i>				
<b>Wydajność</b> <i>Yield</i>				
Plony pszenicy w dt/1 ha .....	49	54	61	57
<i>Yield of wheat in dt/1 ha</i>				
Wydajność mleczna krów w kg 1 krowę .....	4813	5466	5237	4893
<i>Milk yield in kg/1 cow</i>				

<sup>a</sup> Patrz uwagi do działu, ust. 19 na str. 45.**Źródło:** dane Instytutu Ekonomiki Rolnictwa i Gospodarki Żywnościowej — Państwowego Instytutu Badawczego.*See notes to the chapter, item 19 on page 62.***SOURCE:** data of the Institute of Agricultural and Food Economics — National Research Institute.

## Ludność i pracujący w rolnictwie

### *Population and employed in agriculture*

TABL. 37. LUDNOŚĆ WEDŁUG PŁCI I WIEKU

Stan w dniu 31 XII

**POPULATION BY SEX AND AGE***As of 31 XII*

L A T A Y E A R S	Ogółem			W tym na wsi		
	ogółem	mężczyźni	kobiety	razem	mężczyźni	kobiety
	<i>total</i>	<i>males</i>	<i>females</i>	<i>total</i>	<i>males</i>	<i>females</i>
w tys. <i>in thous.</i>						
<b>Ogółem</b>						
<b>Total</b>						
2005 .....	38157	18454	19703	14733	7334	7399
2010 .....	38530	18653	19877	15101	7528	7572
2012 .....	38533	18649	19884	15197	7577	7620
2013 .....	38496	18630	19866	15238	7597	7641
<b>2014 .....</b>	<b>38479</b>	<b>18620</b>	<b>19859</b>	<b>15262</b>	<b>7610</b>	<b>7653</b>
<b>0—14 lat years</b>						
2005 .....	6189	3172	3017	2792	1430	1362
2010 .....	5856	3003	2852	2606	1336	1269
2012 .....	5797	2974	2822	2558	1312	1246
2013 .....	5771	2961	2810	2539	1303	1237
<b>2014 .....</b>	<b>5764</b>	<b>2958</b>	<b>2806</b>	<b>2523</b>	<b>1294</b>	<b>1228</b>
<b>15—17</b>						
2005 .....	1675	857	818	718	369	349
2010 .....	1387	709	679	639	328	312
2012 .....	1270	650	620	592	305	288
2013 .....	1224	628	596	565	292	273
<b>2014 .....</b>	<b>1179</b>	<b>604</b>	<b>574</b>	<b>545</b>	<b>281</b>	<b>264</b>
<b>18—24</b>						
2005 .....	4511	2297	2213	1748	904	844
2010 .....	3885	1980	1905	1637	845	792
2012 .....	3646	1859	1787	1604	827	777
2013 .....	3511	1791	1720	1584	815	770
<b>2014 .....</b>	<b>3382</b>	<b>1726</b>	<b>1656</b>	<b>1551</b>	<b>797</b>	<b>754</b>
<b>25—29</b>						
2005 .....	3108	1576	1532	1114	580	534
2010 .....	3269	1658	1611	1236	638	598
2012 .....	3157	1602	1555	1221	631	590
2013 .....	3041	1545	1497	1197	620	577
<b>2014 .....</b>	<b>2929</b>	<b>1488</b>	<b>1441</b>	<b>1176</b>	<b>610</b>	<b>566</b>
<b>30—39 lat years</b>						
2005 .....	5136	2599	2537	1971	1018	953
2010 .....	5895	2988	2907	2237	1155	1081
2012 .....	6124	3103	3020	2311	1194	1117
2013 .....	6239	3161	3078	2351	1214	1137
<b>2014 .....</b>	<b>6314</b>	<b>3199</b>	<b>3115</b>	<b>2374</b>	<b>1225</b>	<b>1149</b>

TABL. 37. LUDNOŚĆ WEDŁUG PŁCI I WIEKU (dok.)

Stan w dniu 31 XII

*POPULATION BY SEX AND AGE (cont.)**As of 31 XII*

L A T A Y E A R S	Ogółem <i>Grand total</i>			W tym na wsi <i>Of which rural areas</i>		
	ogółem <i>total</i>	mężczyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>	razem <i>total</i>	mężczyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>
	w tys. <i>in thous.</i>					
<b>40—49 lat years</b>						
2005 .....	5504	2739	2765	2080	1101	979
2010 .....	4847	2435	2412	1976	1035	941
2012 .....	4838	2432	2406	1991	1035	956
2013 .....	4880	2454	2426	2011	1042	969
<b>2014 .....</b>	<b>4956</b>	<b>2493</b>	<b>2463</b>	<b>2039</b>	<b>1054</b>	<b>985</b>
<b>50—54</b>						
2005 .....	2991	1448	1543	994	520	474
2010 .....	2954	1450	1504	1088	574	514
2012 .....	2720	1339	1381	1056	554	502
2013 .....	2599	1281	1318	1033	541	492
<b>2014 .....</b>	<b>2491</b>	<b>1230</b>	<b>1260</b>	<b>1006</b>	<b>526</b>	<b>480</b>
<b>55—59</b>						
2005 .....	2483	1174	1309	810	404	406
2010 .....	2893	1384	1509	976	504	473
2012 .....	2936	1410	1526	1023	531	493
2013 .....	2937	1413	1524	1045	542	503
<b>2014 .....</b>	<b>2916</b>	<b>1405</b>	<b>1511</b>	<b>1063</b>	<b>551</b>	<b>511</b>
<b>60—64</b>						
2005 .....	1484	672	812	509	238	271
2010 .....	2352	1087	1265	775	378	397
2012 .....	2558	1184	1373	854	422	432
2013 .....	2620	1215	1406	880	438	443
<b>2014 .....</b>	<b>2674</b>	<b>1242</b>	<b>1431</b>	<b>905</b>	<b>453</b>	<b>452</b>
<b>65—69</b>						
2005 .....	1542	660	882	566	251	316
2010 .....	1360	592	767	465	209	256
2012 .....	1614	711	903	538	246	292
2013 .....	1790	792	998	595	275	319
<b>2014 .....</b>	<b>1969</b>	<b>874</b>	<b>1095</b>	<b>652</b>	<b>304</b>	<b>348</b>
<b>70—74</b>						
2005 .....	1394	560	834	540	220	319
2010 .....	1356	547	809	492	205	288
2012 .....	1286	523	764	457	191	265
2013 .....	1252	512	741	438	184	254
<b>2014 .....</b>	<b>1229</b>	<b>505</b>	<b>724</b>	<b>425</b>	<b>179</b>	<b>245</b>
<b>75 lat i więcej years and more</b>						
2005 .....	2140	700	1440	892	299	593
2010 .....	2474	820	1654	973	322	651
2012 .....	2588	862	1726	993	329	663
2013 .....	2630	878	1753	998	332	667
<b>2014 .....</b>	<b>2676</b>	<b>895</b>	<b>1782</b>	<b>1004</b>	<b>334</b>	<b>670</b>

TABL. 38. POWIERZCHNIA, LUDNOŚĆ I GĘSTOŚĆ ZALUDNIENIA NA TERENACH WIEJSKICH

WEDŁUG WOJEWÓDZTWA

Stan w dniu 31 XII

AREA, POPULATION AND DENSITY ON RURAL AREAS BY VOIVODSHIPS

As of 31 XII

L A T A Y E A R S WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Powierzchnia Area		Ludność Population		Miejscowości wiejskie Rural localities	Przeciętna liczba ludności w jednej miejscowości wiejskiej Average popu- lation number in one rural locality	
	w ha in ha	w km <sup>2</sup> in km <sup>2</sup>	ogółem total	na 1 km <sup>2</sup> per 1 km <sup>2</sup>			
<b>P O L S K A</b> .....	2005	29139753	291399	14733315	51	53023	278
<b>P O L A N D</b> .....	2010	29117166	291171	14935654	51	53812	278
	2012	29110152	291101	15152619	52	52744	287
	2013	29111048	291109	15237750	52	52543	290
	<b>2014</b>	<b>29107083</b>	<b>291071</b>	<b>15262250</b>	<b>52</b>	<b>52545</b>	<b>290</b>
Dolnośląskie .....		1773889	17739	893610	50	2527	354
Kujawsko-pomorskie .....		1714242	17143	839490	49	3584	234
Lubelskie .....		2414398	24144	1154959	48	4045	286
Lubuskie .....		1334086	13341	376565	28	1314	287
Łódzkie .....		1706113	17061	920747	54	5009	184
Małopolskie .....		1352721	13527	1730717	128	1950	888
Mazowieckie .....		3339048	33390	1907030	57	8532	224
Opolskie .....		864767	8647	480240	56	1172	410
Podkarpackie .....		1664870	16649	1248859	75	1664	751
Podlaskie .....		1926206	19262	471018	24	3757	125
Pomorskie .....		1721610	17216	808791	47	2858	283
Śląskie .....		854286	8543	1043050	122	1292	807
Świętokrzyskie .....		1104146	11042	699334	63	2497	280
Warmińsko-mazurskie .....		2357543	23575	589702	25	3875	152
Wielkopolskie .....		2831379	28314	1560357	55	5451	286
Zachodniopomorskie .....		2147779	21478	537781	25	3018	178

TABL. 39. GMINY<sup>a</sup> I LUDNOŚĆ WIEJSKA WEDŁUG LICZBY MIESZKAŃCÓW W GMINIE

Stan w dniu 31 XII

GMINAS<sup>a</sup> AND RURAL POPULATION BY NUMBER OF INHABITANTS IN GMINA

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Gminy o liczbie ludności wiejskiej Gminas by number of rural population				
		poniżej 5000 below	5000—6999	7000—9999	10000 i więcej and more	
Liczba gmin .....	2005	2171	768	606	473	324
<i>Number of gminas</i>	2010	2173	771	572	460	370
	2012	2173	776	570	452	375
	2013	2173	784	558	451	380
	<b>2014</b>	<b>2174</b>	<b>792</b>	<b>555</b>	<b>446</b>	<b>381</b>
Ludność na wsi w tys. ....	2005	14733	2897	3595	3931	4310
<i>Rural population in thous.</i>	2010	15101	2905	3397	3799	5000
	2012	15197	2912	3391	3749	5145
	2013	15238	2942	3320	3735	5241
	<b>2014</b>	<b>15262</b>	<b>2965</b>	<b>3305</b>	<b>3700</b>	<b>5292</b>

<sup>a</sup> Wiejskie i miejsko-wiejskie.*a Rural and urban-rural gminas.*

**TABL. 40. GMINY<sup>a</sup> I LUDNOŚĆ NA TERENACH WIEJSKICH WEDŁUG LICZBY MIESZKAŃCÓW  
W GMINIE I WOJEWÓDZTW W 2014 R.**

Stan w dniu 31 XII

**GMINAS<sup>a</sup> AND POPULATION ON THE RURAL AREAS BY NUMBER  
OF INHABITANTS IN GMINA AND BY VOIVODSHIPS IN 2014**

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	Ogółem <i>Total</i>	Gminy o liczbie ludności wiejskiej <i>Gminas by number of rural population</i>				
		ponizej 5000 <i>below</i>	5000—7499	7500—9999	10000 i więcej <i>and more</i>	
<b>Liczba gmin <i>Number of gminas</i></b>						
<b>P O L S K A .....</b>						
<b>P O L A N D</b>	<b>2174</b>	<b>792</b>	<b>555</b>	<b>446</b>	<b>381</b>	
Dolnośląskie .....	133	52	35	26	20	
Kujawsko-pomorskie .....	127	50	35	26	16	
Lubelskie .....	193	89	59	28	17	
Lubuskie .....	74	44	15	13	2	
Łódzkie .....	159	78	45	23	13	
Małopolskie .....	168	19	31	52	66	
Mazowieckie .....	279	101	75	57	46	
Opolskie .....	68	16	20	23	9	
Podkarpackie .....	144	24	32	43	45	
Podlaskie .....	105	75	20	7	3	
Pomorskie .....	99	33	21	19	26	
Śląskie .....	118	22	31	20	45	
Świętokrzyskie .....	97	35	20	21	21	
Warmińsko-mazurskie .....	100	45	23	23	9	
Wielkopolskie .....	207	51	69	51	36	
Zachodniopomorskie .....	103	58	24	14	7	
<b>Ludność na terenach wiejskich <i>Population on the rural areas</i></b>						
<b>P O L S K A .....</b>						
<b>P O L A N D</b>	<b>15262250</b>	<b>2965306</b>	<b>3304606</b>	<b>3700278</b>	<b>5292060</b>	
Dolnośląskie .....	893610	190030	202518	218933	282129	
Kujawsko-pomorskie .....	839490	205724	205516	216056	212194	
Lubelskie .....	1154959	342040	352977	233610	226332	
Lubuskie .....	376565	149287	91320	104138	31820	
Łódzkie .....	920747	310366	266107	190567	153707	
Małopolskie .....	1730717	71795	189387	439857	1029678	
Mazowieckie .....	1907030	385619	438863	466808	615740	
Opolskie .....	480240	64271	118716	191271	105982	
Podkarpackie .....	1248859	88396	193258	354971	612234	
Podlaskie .....	471018	256203	117723	60113	36979	
Pomorskie .....	808791	120772	125579	160889	401551	
Śląskie .....	1043050	87227	189296	164407	602120	
Świętokrzyskie .....	699334	141018	118399	175426	264491	
Warmińsko-mazurskie .....	589702	160345	140803	182513	106041	
Wielkopolskie .....	1560357	200698	411564	428433	519662	
Zachodniopomorskie .....	537781	191515	142580	112286	91400	

<sup>a</sup> Wiejskie i tereny wiejskie w gminach miejsko-wiejskich.

*a Rural and rural areas in urban-rural gminas.*

**TABL. 41. LUDNOŚĆ W WIEKU PRODUKCYJNYM I NIEPRODUKCYJNYM  
WEDŁUG WOJEWÓDZTWA**

Stan w dniu 31 XII

**POPULATION AT WORKING AND NON-WORKING AGE BY VOIVODSHIPS**

As of 31 XII

L A T A Y E A R S  WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W wieku <i>At age</i>						Ludność w wieku nieprodukcyjnym na 100 osób w wieku produkcyjnym <i>Non-working age population per 100 of working age population</i>			Ludność w wieku produk- cyjnym w % ogólu ludności <i>Working age popula- tion in % of total popula- tion</i>				
		przedpro- dukcyjnym <i>pre-working</i>		produkcyjnym <i>working</i>		poprodukcyjnym <i>post-working</i>									
		męż- czyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>	męż- czyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>	męż- czyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>								
		w tys. <i>in thous.</i>						ogółem total	męż- czyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>					

**O g ó l e m***To t a l*

<b>P O L S K A .....</b>	2005	38157	4029	3835	12506	11899	1919	3969	56	48	66	64
<b>P O L A N D</b>	2010	38530	3712	3531	12982	11849	1959	4496	55	44	68	64
	2012	38533	3624	3442	12930	11676	2095	4766	57	44	70	64
	2013	38496	3589	3406	12859	11563	2181	4897	58	45	72	63
	<b>2014</b>	<b>38479</b>	<b>3563</b>	<b>3380</b>	<b>12784</b>	<b>11446</b>	<b>2273</b>	<b>5032</b>	<b>59</b>	<b>46</b>	<b>73</b>	<b>63</b>

**W tym na wsi***Of which in rural areas*

<b>P O L S K A .....</b>	2005	14733	1798	1711	4766	4189	770	1499	65	54	77	61
<b>P O L A N D</b>	2010	15101	1664	1581	5129	4400	735	1592	85	47	72	63
	2012	15197	1617	1533	5194	4434	766	1652	58	46	72	63
	2013	15238	1594	1510	5211	4448	791	1683	58	46	72	63
	<b>2014</b>	<b>15262</b>	<b>1575</b>	<b>1492</b>	<b>5216</b>	<b>4445</b>	<b>818</b>	<b>1715</b>	<b>58</b>	<b>46</b>	<b>72</b>	<b>63</b>
Dolnośląskie .....		894	88	83	314	267	43	98	54	42	68	65
Kujawsko-pomorskie .....		839	90	85	289	247	42	87	57	46	70	64
Lubelskie .....		1155	113	107	390	324	70	151	62	47	80	62
Lubuskie .....		377	38	36	133	112	18	40	54	42	68	65
Łódzkie .....		921	90	85	311	260	56	119	61	47	78	62
Małopolskie .....		1731	188	179	581	509	90	183	59	48	71	63
Mazowieckie .....		1907	200	189	645	546	106	221	60	47	75	62
Opolskie .....		480	42	39	167	147	28	58	53	42	67	65
Podkarpackie .....		1249	128	122	424	365	69	141	58	46	72	63
Podlaskie .....		471	45	42	160	128	33	63	63	49	82	61
Pomorskie .....		809	97	92	278	239	34	69	57	47	67	64
Śląskie .....		1043	100	95	352	311	60	124	57	46	70	64
Świętokrzyskie .....		699	65	62	240	198	43	90	60	45	77	63
Warmińsko-mazurskie ....		590	63	59	209	172	27	59	55	43	69	65
Wielkopolskie .....		1560	173	162	531	461	76	158	57	47	69	64
Zachodniopomorskie .....		538	55	53	191	159	24	55	53	42	67	65

**TABL. 42. RUCH NATURALNY LUDNOŚCI**  
**VITAL STATISTICS**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W tys. <i>In thous.</i></b>					
Małżeństwa .....	<i>o</i>	206,9	228,3	203,9	180,4
<i>Marriages</i>	<i>m</i>	125,6	137,2	119,4	105,7
	<i>w</i>	81,3	91,1	84,4	74,7
Rozwody <sup>a</sup> .....	<i>o</i>	67,6	61,3	64,4	66,1
<i>Divorces<sup>a</sup></i>	<i>m</i>	53,7	47,4	48,6	49,3
	<i>w</i>	13,9	13,4	15,3	16,1
Urodzenia żywe .....	<i>o</i>	364,4	413,3	386,3	369,6
<i>Live births</i>	<i>m</i>	211,2	241,9	223,7	213,7
	<i>w</i>	153,2	171,4	162,5	155,8
Zgony .....	<i>o</i>	368,3	378,5	384,8	387,3
<i>Deaths</i>	<i>m</i>	219,4	227,5	233,0	235,1
	<i>w</i>	148,9	151,0	151,8	152,2
Przyrost naturalny .....	<i>o</i>	-3,9	34,8	1,5	-17,7
<i>Natural increase</i>	<i>m</i>	-8,2	14,5	-9,3	-21,3
	<i>w</i>	4,3	20,4	10,8	3,6
Zgony niemowląt .....	<i>o</i>	2,3	2,1	1,8	1,7
<i>Infant deaths</i>	<i>m</i>	1,3	1,2	1,0	0,9
	<i>w</i>	1,0	0,9	0,8	0,8
<b>Na 1000 ludności <i>Per 1000 population</i></b>					
Małżeństwa .....	<i>o</i>	5,4	5,9	5,3	4,7
<i>Marriages</i>	<i>m</i>	5,4	5,9	5,1	4,5
	<i>w</i>	5,5	6,0	5,6	4,9
Rozwody <sup>a</sup> .....	<i>o</i>	1,8	1,6	1,7	1,7
<i>Divorces<sup>a</sup></i>	<i>m</i>	2,3	2,0	2,1	2,1
	<i>w</i>	0,9	0,9	1,0	1,1
Urodzenia żywe .....	<i>o</i>	9,6	10,7	10,0	9,6
<i>Live births</i>	<i>m</i>	9,0	10,3	9,6	9,2
	<i>w</i>	10,4	11,4	10,7	10,2
Zgony .....	<i>o</i>	9,7	9,8	10,0	10,1
<i>Deaths</i>	<i>m</i>	9,4	9,7	10,0	10,1
	<i>w</i>	10,1	10,0	10,0	10,0
Przyrost naturalny .....	<i>o</i>	-0,1	0,9	0,0	-0,5
<i>Natural increase</i>	<i>m</i>	-0,4	0,6	-0,4	-0,9
	<i>w</i>	0,3	1,4	0,7	0,2
<b>Na 1000 urodzeń żywych <i>Per 1000 live births</i></b>					
Zgony niemowląt .....	<i>o</i>	6,4	5,0	4,6	4,6
<i>Infant deaths</i>	<i>m</i>	6,3	5,0	4,5	4,3
	<i>w</i>	6,5	5,0	4,8	4,9

<sup>a</sup> W podziale na miasta i wieś nie uwzględniono rozwozdów orzeczonych z powództwa osób zamieszkujących za granicą.

*a Division into urban and rural areas excludes divorces if persons live abroad at the moment of filling petition for a divorce.*

**TABL. 43. ZGONY WEDŁUG PRZYCZYN  
DEATHS BY CAUSES**

PRZYCZYNY ZGONÓW <i>CAUSES OF DEATHS</i>	2005		2010		2012		2013	
	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>
	na 10 tys. ludności <i>per 10 thous. population</i>							
<b>O GÓŁ E M T O T A L .....</b>	<b>94,0</b>	<b>100,5</b>	<b>97,0</b>	<b>100,2</b>	<b>99,7</b>	<b>100,0</b>	<b>100,9</b>	<b>100,1</b>
w tym: <i>of which:</i>								
Choroby zakaźne i pasożytnicze .....	0,6	0,5	0,8	0,6	0,8	0,5	0,6	0,4
<i>Infectious and parasitic diseases</i>								
w tym gruźlica układu oddechowego .....	0,2	0,2	0,2	0,1	0,2	0,2	0,1	0,1
<i>of which tuberculosis of the respiratory system</i>								
Nowotwory złośliwe .....	24,8	22,0	25,4	21,9	26,2	22,1	26,2	21,8
<i>Malignant neoplasm</i>								
Cukrzyca .....	1,4	1,4	1,7	1,6	1,9	1,8	2,0	1,9
<i>Diabetes mellitus</i>								
Choroby układu krążenia .....	41,1	48,8	42,5	49,3	44,1	49,1	44,5	48,6
<i>Diseases of the circulatory system</i>								
w tym: <i>of which:</i>								
choroba nadciśnieniowa .....	1,3	1,8	1,5	1,9	1,0	1,4	1,0	1,3
<i>hypertensive disease</i>								
choroba niedokrwienne serca .....	13,1	13,0	11,8	12,0	11,6	11,6	10,7	10,4
<i>ischaemic heart disease</i>								
choroby naczyń mózgowych .....	9,3	11,6	8,7	10,1	8,5	9,7	8,2	9,0
<i>cerebrovascular disease</i>								
choroby tętnic, tętniczek i naczyń włosowatych .....	7,7	10,9	7,8	10,3	8,0	9,9	9,2	11,3
<i>diseases of arteries, arterioles and capillaries</i>								
Choroby układu oddechowego .....	4,5	5,4	4,9	5,3	5,2	5,3	5,9	6,0
<i>Diseases of the respiratory system</i>								
Wady rozwojowe wrodzone .....	0,3	0,3	0,2	0,3	0,2	0,3	0,2	0,3
<i>Congenital anomalies</i>								
Zewnętrzne przyczyny zgonu .....	6,2	7,3	5,6	7,0	5,6	6,9	5,5	6,4
<i>External causes of death</i>								
w tym samobójstwa .....	1,4	1,8	1,4	2,1	1,4	2,1	1,4	1,9
<i>of which suicides</i>								

**TABL. 44. PRZECIĘTNE TRWANIE ŻYCIA WEDŁUG WOJEWÓDZTWA W 2014 R.  
LIFE EXPECTANCY BY VOTVODSHIPS IN 2014**

WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	Ogółem <i>Total</i>		Miasta <i>Urban areas</i>		Wieś <i>Rural areas</i>	
	mężczyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>	mężczyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>	mężczyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>
<b>P O L S K A P O L A N D .....</b>	<b>73,8</b>	<b>81,6</b>	<b>74,2</b>	<b>81,5</b>	<b>73,1</b>	<b>81,7</b>
Dolnośląskie .....	73,1	81,1	73,4	81,2	72,4	80,8
Kujawsko-pomorskie .....	73,4	81,1	73,5	81,1	73,1	80,9
Lubelskie .....	73,2	82,2	74,5	82,4	72,2	82,1
Lubuskie .....	73,3	80,8	73,9	81,2	72,2	79,9
Łódzkie .....	71,7	80,8	71,8	80,5	71,5	81,3
Małopolskie .....	75,3	82,5	75,7	82,5	75,0	82,5
Mazowieckie .....	74,0	81,8	75,0	81,9	72,2	81,6
Opolskie .....	74,5	81,4	75,1	81,4	73,9	81,3
Podkarpackie .....	75,1	82,8	75,9	82,8	74,5	82,8
Podlaskie .....	74,0	82,8	74,8	82,8	72,8	82,7
Pomorskie .....	74,4	81,5	74,8	81,6	73,7	81,1
Śląskie .....	73,2	80,4	73,0	80,2	74,0	81,2
Świętokrzyskie .....	73,7	82,1	74,5	81,8	72,9	82,2
Warmińsko-mazurskie .....	73,1	81,2	74,1	81,6	71,6	80,6
Wielkopolskie .....	74,0	81,2	74,4	81,3	73,4	81,0
Zachodniopomorskie .....	73,6	80,9	74,3	81,1	71,9	80,1

**TABL. 45. MIGRACJE LUDNOŚCI NA POBYT STAŁY W MIASTACH I NA WSI  
 MIGRATION OF POPULATION FOR PERMANENT RESIDENCE  
 IN URBAN AND RURAL AREAS**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014	2005	2010	2012	2013	2014
	miasta <i>urban areas</i>						wieś <i>rural areas</i>			
<b>W tys. <i>In thous.</i></b>										
Wewnętrzne między miastem a wsią: <i>Internal between urban and rural areas:</i>										
napływ ..... <i>inflow</i>	97,6	93,8	92,2	100,1	98,6	130,2	139,7	127,6	138,0	127,5
odpływ ..... <i>outflow</i>	130,2	139,7	127,6	138,0	127,5	97,6	93,8	92,2	100,1	98,6
saldo migracji ..... <i>net migration</i>	-32,6	-45,9	-35,4	-37,8	-29,0	32,6	46,0	35,4	37,8	29,0
Zagraniczne: <i>International:</i>										
imigracja ..... <i>immigration</i>	6,6	11,0	10,6	8,9	9,0	2,7	4,2	3,9	3,3	3,4
emigracja ..... <i>emigration</i>	17,1	13,2	15,9	22,8	20,9	5,1	4,2	5,3	9,3	7,2
saldo migracji ..... <i>net migration</i>	-10,5	-2,2	-5,2	-13,9	-11,9	-2,4	0,1	-1,4	-6,0	-3,8
Ogólne saldo migracji ..... <i>Total net migration</i>	-43,1	-48,2	-40,6	-51,8	-40,9	30,2	46,1	34,0	31,9	25,1
<b>Na 1000 ludności <i>Per 1000 population</i></b>										
Saldo migracji wewnętrznych między miastem a wsią ..... <i>Net internal migration between urban and rural areas</i>	-1,4	-2,0	-1,5	-1,6	-1,2	2,2	3,0	2,3	2,5	1,9
Saldo migracji zagranicznych <i>Net international migration</i>	-0,4	-0,1	-0,2	-0,6	-0,5	-0,2	0,0	-0,1	-0,4	-0,3
Ogólne saldo migracji ..... <i>Total net migration</i>	-1,8	-2,1	-1,7	-2,2	-1,8	2,0	3,0	2,2	2,1	1,6

**TABL. 46. MIGRACJE WEWNĘTRZNE LUDNOŚCI NA POBYT STAŁY  
WEDŁUG KIERUNKÓW I WOJEWÓDZTWA W 2014 R.**

**INTERNAL MIGRATION OF POPULATION FOR PERMANENT RESIDENCE  
BY DIRECTIONS AND VOIVODSHIPS IN 2014**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Napływ Inflow			Odpływ Outflow			Saldo migracji Net migration		
	ogółem total	do miast to urban areas	na wieś to rural areas	ogółem total	z miast from urban areas	ze wsi from rural areas	ogółem total	w mias- tach in urban areas	na wsi in rural areas
<b>P O L S K A .....</b> <b>P O L A N D</b>	<b>407604</b>	<b>217838</b>	<b>189766</b>	<b>407604</b>	<b>246790</b>	<b>160814</b>	<b>x</b>	<b>-28952</b>	<b>28952</b>
Dolnośląskie .....	35287	20104	15183	32861	21942	10919	2426	-1838	4264
Kujawsko-pomorskie .....	21829	9990	11839	23567	13042	10525	-1738	-3052	1314
Lubelskie .....	19806	8014	11792	24931	12355	12576	-5125	-4341	-784
Lubuskie .....	12217	6473	5744	12877	7533	5344	-660	-1060	400
Łódzkie .....	21591	10340	11251	23292	14288	9004	-1701	-3948	2247
Małopolskie .....	31390	14882	16508	27818	15143	12675	3572	-261	3833
Mazowieckie .....	67952	42476	25476	54811	34192	20619	13141	8284	4857
Opolskie .....	9862	4491	5371	10553	5802	4751	-691	-1311	620
Podkarpackie .....	18298	7454	10844	20239	9731	10508	-1941	-2277	336
Podlaskie .....	11294	6211	5083	13206	7493	5713	-1912	-1282	-630
Pomorskie .....	29244	16244	13000	26185	16785	9400	3059	-541	3600
Śląskie.....	41781	29099	12682	45414	36468	8946	-3633	-7369	3736
Świętokrzyskie .....	9846	3703	6143	12310	6398	5912	-2464	-2695	231
Warmińsko-mazurskie ....	15947	8379	7568	18741	10092	8649	-2794	-1713	-1081
Wielkopolskie .....	41292	18449	22843	39911	22827	17084	1381	-4378	5759
Zachodniopomorskie .....	19968	11529	8439	20888	12699	8189	-920	-1170	250

TABL. 47. PRACUJĄCY W ROLNICTWIE, ŁOWIECTWIE I LEŚNICTWIE

Stan w dniu 31 XII

**EMPLOYED PERSONS IN AGRICULTURE, HUNTING AND FORESTRY***As of 31 XII*

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w tys. in thous.				
<b>O GÓŁ E M</b> ..... <b>T O T A L</b>	<b>2134,1</b>	<b>2376,1</b>	<b>2378,0</b>	<b>2379,0</b>	<b>2384,9</b>
<b>W tym uprawy rolne, chów i hodowla zwierząt, łowiectwo</b> <i>Of which crop and animal production, hunting</i>					
<b>O GÓŁ E M</b> ..... <b>T O T A L</b>	<b>2082,7</b>	<b>2326,8</b>	<b>2326,2</b>	<b>2326,8</b>	<b>2331,5</b>
<b>W tym w rolnictwie</b> <i>Of which in agriculture</i>					
<b>O GÓŁ E M</b> ..... <b>T O T A L</b>	<b>2082,2</b>	<b>2326,2</b>	<b>2325,7</b>	<b>2326,7</b>	<b>2331,4</b>
w tym: <i>of which:</i>					
Pracujący w gospodarstwach indywidualnych <i>Employed in private farms</i>	2009,4	2262,6	2262,6	2262,6	2262,6
Członkowie spółdzielni produkcji rolniczej ..... <i>Members of agricultural production cooperatives</i>	15,3	11,8	11,0	10,6	10,3

TABL. 48. PRACUJĄCY W ROLNICTWIE WEDŁUG STATUSU ZATRUDNIENIA

Stan w dniu 31 XII

**EMPLOYED PERSONS IN AGRICULTURE BY EMPLOYMENT STATUS***As of 31 XII*

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w tys. in thous.				
<b>O GÓŁ E M</b> ..... <b>T O T A L</b>	<b>o k</b>	<b>2082,2 923,3</b>	<b>2326,2 1118,9</b>	<b>2325,7 1125,4</b>	<b>2326,7 1127,4</b>
<b>w tym:</b> <i>of which:</i>					
Zatrudnieni na podstawie stosunku pracy o <i>Employees hired on the basis of an k</i>	99,0 28,3	97,4 29,7	97,6 36,3	99,2 38,4	104,3 41,7
Pracodawcy i pracujący na własny ra- o chunek w gospodarstwach indywidual- k alnych w rolnictwie	1967,0 890,5	2216,2 1085,6	2216,2 1085,6	2216,2 1085,6	2216,2 1085,6
<i>Employers and own-account workers on private farms in agriculture</i>					
Członkowie spółdzielni produkcji rolni- o cznej ..... <i>Members of agricultural production k</i>	15,3 4,3	11,8 3,5	11,0 3,3	10,6 3,2	10,3 3,1
<i>cooperatives</i>					

TABL. 49. PRACUJĄCY W ROLNICTWIE WEDŁUG WOJEWÓDZTWA<sup>a</sup>

Stan w dniu 31 XII

**EMPLOYED PERSONS IN AGRICULTURE BY VOIVODSHIPS<sup>a</sup>***As of 31 XII*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2005	2010	2012	2013	2014	
					ogółem <i>total</i>	na 100 ha użytków rolnych <i>per 100 ha of agricultural land</i>
<b>P O L S K A</b> <b>P O L A N D</b>	<b>2092242</b>	<b>2329990</b>	<b>2327996</b>	<b>2329314</b>	<b>2334092</b>	<b>16,0</b>
Dolnośląskie .....	70142	83927	83558	83738	84252	9,0
Kujawsko-pomorskie .....	115786	105381	105315	105086	105267	9,9
Lubelskie .....	276162	305873	305739	305680	305844	22,0
Lubuskie .....	23916	32927	32455	32984	33295	7,6
Łódzkie .....	190615	177570	177600	177515	177628	18,5
Małopolskie .....	182149	270680	270525	270613	270751	50,2
Mazowieckie .....	318094	297956	297873	298411	299273	15,9
Opolskie .....	48743	49137	48964	48904	48876	10,0
Podkarpackie .....	155362	255900	255859	255747	255795	44,5
Podlaskie .....	136828	124208	124325	124418	124546	11,6
Pomorskie .....	57168	61747	61698	61716	62058	8,5
Śląskie .....	68450	99647	99289	99205	99484	27,2
Świętokrzyskie .....	142528	148027	148015	148049	148053	30,5
Warmińsko-mazurskie .....	62476	64899	65084	65072	65405	6,6
Wielkopolskie .....	204800	208069	207687	208290	209005	11,6
Zachodniopomorskie .....	39023	44042	44010	43886	44560	5,4

*a Według faktycznego miejsca pracy i rodzaju działalności.**a By actual workplace and kind of activity.*

**TABL. 50. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG MIEJSCA ZAMIESZKANIA,  
WIEKU, PŁCI I WOJEWÓDZTWA**

Stan w dniu 31 XII

**REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY PLACE OF RESIDENCE,  
AGE, SEX AND VOIVODSHIPS**

*As of 31 XII*

L A T A YEARS WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym mieszkający na wsi <i>Of which living in rural area</i>						
		razem total	w wieku <i>by age</i>					
			24 lata i mniej 24 years and less	25–34	35–44	45–54	55 lat i więcej 55 years and more	
		w tys. <i>in thous.</i>						
<b>O g ó l e m Total</b>								
<b>P O L S K A</b> .....	2005	2773,0	1180,4	317,8	342,2	242,1	232,3	46,1
<b>P O L A N D</b> .....	2010	1954,7	856,4	232,2	247,3	155,4	153,7	68,0
	2012	2136,8	939,0	238,3	275,4	175,8	158,8	90,7
	2013	2157,9	954,8	229,4	274,0	182,4	164,0	105,1
	<b>2014</b>	<b>1825,2</b>	<b>812,1</b>	<b>176,2</b>	<b>233,4</b>	<b>159,4</b>	<b>140,0</b>	<b>103,1</b>
Dolnośląskie .....		121,6	44,7	7,2	11,7	9,2	8,3	8,3
Kujawsko-pomorskie .....		127,1	59,2	12,5	17,1	12,6	10,3	6,7
Lubelskie .....		116,9	65,4	16,0	21,5	12,1	9,3	6,5
Lubuskie .....		47,1	20,7	3,5	5,6	4,2	3,9	3,4
Łódzkie .....		126,2	42,4	9,1	12,0	8,3	7,2	5,8
Małopolskie .....		139,0	75,2	20,1	21,5	13,5	12,3	7,9
Mazowieckie .....		249,8	107,8	23,3	30,5	21,1	18,5	14,5
Opolskie .....		42,4	19,7	3,6	5,3	3,6	3,9	3,4
Podkarpackie .....		137,9	87,1	19,5	26,1	17,9	15,2	8,4
Podlaskie .....		60,4	21,4	5,4	6,3	3,7	3,4	2,6
Pomorskie .....		96,8	43,3	9,4	12,0	8,6	7,6	5,7
Śląskie .....		175,7	38,6	7,2	10,4	7,9	7,5	5,6
Świętokrzyskie .....		75,4	42,4	9,9	13,0	8,0	6,8	4,8
Warmińsko-mazurskie .....		98,1	49,7	9,9	13,6	10,3	9,5	6,4
Wielkopolskie .....		116,4	55,9	12,6	16,5	10,8	9,1	6,9
Zachodniopomorskie .....		94,5	38,6	7,1	10,2	7,7	7,4	6,3
<b>W tym kobiety <i>Of which women</i></b>								
<b>P O L S K A</b> .....	<b>2014</b>	<b>939,6</b>	<b>419,9</b>	<b>92,3</b>	<b>139,6</b>	<b>89,4</b>	<b>66,9</b>	<b>31,6</b>
<b>P O L A N D</b> .....								
Dolnośląskie .....		62,5	23,1	4,2	7,4	5,1	3,9	2,5
Kujawsko-pomorskie .....		70,1	33,1	7,1	10,8	7,6	5,3	2,3
Lubelskie .....		56,3	31,5	7,6	12,0	6,2	4,0	1,7
Lubuskie .....		25,0	11,1	2,1	3,6	2,4	1,9	1,1
Łódzkie .....		62,0	20,6	4,6	6,9	4,2	3,2	1,6
Małopolskie .....		72,8	40,0	10,3	13,2	8,1	6,1	2,4
Mazowieckie .....		119,5	51,0	11,2	16,5	10,8	8,3	4,3
Opolskie .....		22,3	10,5	2,1	3,5	2,1	1,8	1,0
Podkarpackie .....		70,3	44,1	9,5	15,1	10,0	7,2	2,4
Podlaskie .....		27,5	9,5	2,4	3,3	1,8	1,3	0,7
Pomorskie .....		54,1	25,0	5,7	7,9	5,5	4,0	2,0
Śląskie .....		94,1	20,0	3,8	6,4	4,4	3,7	1,8
Świętokrzyskie .....		36,6	20,6	4,8	7,3	4,2	3,1	1,3
Warmińsko-mazurskie .....		51,0	26,3	5,6	8,1	5,8	4,6	2,1
Wielkopolskie .....		65,8	32,2	7,4	11,0	6,7	4,7	2,4
Zachodniopomorskie .....		49,8	21,2	4,1	6,6	4,6	3,8	2,1

**TABL. 51. POSZKODOWANI W WYPADKACH PRZY PRACY  
W GOSPODARSTWACH INDYWIDUALNYCH W ROLNICTWIE<sup>a</sup>  
WEDŁUG WYDARZEŃ POWODUJĄCYCH URAZY WYPADKOWE**  
**PERSONS INJURED IN ACCIDENTS AT WORK ON PRIVATE FARMS IN AGRICULTURE<sup>a</sup>**  
**BY EVENTS CAUSING INJURIES**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
<b>O GÓŁEM .....</b>	<b>20869</b>	<b>16897</b>	<b>16537</b>	<b>15806</b>	<b>15649</b>
<b>T O T A L</b>					
Upadek osób .....	9990	8569	8087	8281	7674
<i>Persons falling</i>					
Uderzenie lub przygniecenie przez spadające przedmioty <i>Persons hit or crushed by falling objects</i>	1455	1173	1350	1266	1320
Przejechanie, uderzenie, pochwycone przez środki transportu w ruchu .....	605	365	326	313	271
<i>Persons run over, hit or caught by moving means of transport</i>					
Pochwycone, uderzenie przez części ruchome maszyn i urządzeń .....	2856	2173	2254	1863	2047
<i>Persons caught or hit by moving parts of machinery and equipment</i>					
Uderzenie, przygniecenie, pogryzienie przez zwierzęta .....	2695	2187	1940	1807	1876
<i>Persons hit, crushed or bitten by animals</i>					
Działanie skrajnych temperatur i materiałów szkodliwych <i>Influence of extreme temperatures and harmful materials</i>	238	135	118	99	96
Inne .....	3030	2295	2462	2177	2365
<i>Others</i>					

<sup>a</sup> Którym wyplacono jednorazowe odszkodowania.

**Źródło:** dane Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego.

*a Who received one-off accident compensations.*

**Souce:** data of the Agricultural Social Insurance Fund.

## Inwestycje. Środki trwałe

### Investments. Fixed assets

**TABL. 52. NAKŁADY INWESTYCYJNE W ROLNICTWIE I ŁOWIECTWIE  
W PODZIALE NA RODZAJE NAKŁADÓW (ceny bieżące)  
INVESTMENT OUTLAYS IN AGRICULTURE AND HUNTING  
BY TYPE OF OUTLAYS (current prices)**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W milionach zł</b> <b>In million zł</b>					
<b>O GÓŁEM .....</b>	<b>2398,0</b>	<b>3716,0</b>	<b>4492,7</b>	<b>4897,4</b>	<b>5240,5</b>
<b>T O T A L</b>					
w tym: <i>of which:</i>					
Budynki i budowle .....	842,7	1281,6	1597,0	1951,4	2241,4
<i>Buildings and structures</i>					
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia .....	841,1	1424,3	1706,5	1727,8	1681,5
<i>Machinery, technical equipment and tools</i>					
Środki transportu .....	362,4	541,1	679,6	647,8	736,3
<i>Transport equipment</i>					

**TABL. 52. NAKŁADY INWESTYCYJNE W ROLNICTWIE I ŁOWIECTWIE  
W PODZIALE NA RODZAJE NAKŁADÓW (dok.)**  
**INVESTMENT OUTLAYS IN AGRICULTURE AND HUNTING  
BY TYPE OF OUTLAYS (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W odsetkach In percent</b>					
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
<b>T O T A L .....</b>					
w tym: <i>of which:</i>					
Budynki i budowle .....	35,1	34,5	35,5	39,8	42,8
<i>Buildings and structures</i>					
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia .....	35,1	38,4	38,0	35,3	32,1
<i>Machinery, technical equipment and tools</i>					
Środki transportu .....	15,1	14,6	15,1	13,2	14,1
<i>Transport equipment</i>					

**TABL. 53. NAKŁADY INWESTYCYJNE W ROLNICTWIE I ŁOWIECTWIE  
W PODZIALE NA SEKTORY (ceny bieżące)**  
**INVESTMENT OUTLAYS IN AGRICULTURE AND HUNTING BY SECTORS  
(current prices)**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W milionach zł In million zł</b>					
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>2398,0</b>	<b>3716,0</b>	<b>4492,7</b>	<b>4897,4</b>	<b>5240,5</b>
<b>T O T A L .....</b>					
Sektor prywatny .....	2203,0	3549,4	4281,3	4685,4	4999,2
<i>Private sector</i>					
Sektor publiczny .....	195,0	166,6	211,4	212,0	241,3
<i>Public sector</i>					
<b>Na 1 ha użytków rolnych w zł Per 1 ha of agricultural land in zł</b>					
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>150,8</b>	<b>250,1</b>	<b>300,1</b>	<b>335,2</b>	<b>360,0</b>
<b>T O T A L .....</b>					
Sektor prywatny .....	144,5	245,0	294,0	315,5	.
<i>Private sector</i>					
Sektor publiczny .....	294,7	446,2	517,6	813,4	.
<i>Public sector</i>					

**TABL. 54. NAKŁADY INWESTYCYJNE<sup>a</sup> W ROLNICTWIE I ŁOWIECTWIE  
WEDŁUG WOJEWÓDZTW (ceny bieżące)  
INVESTMENT OUTLAYS<sup>a</sup> IN AGRICULTURE AND HUNTING BY VOIVODSHIPS  
(current prices)**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2013	2014	2013	2014
	ogółem w milionach zł total in million zł	na 1 ha użytków rolnych <sup>b</sup> w zł per 1 ha of agricultural land <sup>b</sup> in zł		
<b>P O L S K A .....</b>	<b>4897,4</b>	<b>5240,5</b>	<b>335,2</b>	<b>360,0</b>
<i>P O L A N D</i>				
Dolnośląskie .....	268,8	253,3	291,2	270,9
Kujawsko-pomorskie .....	335,9	278,7	319,2	261,3
Lubelskie .....	357,4	382,1	259,8	275,3
Lubuskie .....	117,5	158,9	288,0	361,8
Łódzkie .....	349,8	337,6	356,0	352,5
Małopolskie .....	172,0	180,9	308,0	335,5
Mazowieckie .....	754,6	818,5	396,8	434,1
Opolskie .....	173,1	164,8	330,9	338,8
Podkarpackie .....	150,1	173,4	257,0	301,7
Podlaskie .....	343,5	392,7	319,8	364,3
Pomorskie .....	225,7	260,2	305,7	355,3
Śląskie .....	134,6	147,7	351,8	403,3
Świętokrzyskie .....	141,2	134,1	282,7	276,6
Warmińsko-mazurskie .....	301,9	326,9	295,7	327,6
Wielkopolskie .....	769,6	926,9	440,2	516,4
Zachodniopomorskie .....	301,7	303,8	360,6	365,2

*a* Według lokalizacji inwestycji. *b* Stan w czerwcu.

*a* By location of the investment. *b* As of June.

**TABL. 55. WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH W ROLNICTWIE I ŁOWIECTWIE  
(bieżące ceny ewidencyjne)**

Stan w dniu 31 XII

**GROSS VALUE OF FIXED ASSETS IN AGRICULTURE AND HUNTING**

*(current book-keeping prices)*

*As of 31 XII*

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W mln zł In mln zł</b>					
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>112777,1</b>	<b>124296,9</b>	<b>130367,8</b>	<b>134044,1</b>	<b>137357,2</b>
<i>T O T A L</i>					
Sektor prywatny .....	101314,0	116145,6	122706,0	126637,8	130302,6
<i>Private sector</i>					
Sektor publiczny .....	11463,1	8151,3	7661,8	7406,3	7054,6
<i>Public sector</i>					
<b>W odsetkach In percent</b>					
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
<i>T O T A L</i>					
Sektor prywatny .....	89,8	93,4	94,1	94,5	94,9
<i>Private sector</i>					
Sektor publiczny .....	10,2	6,6	5,9	5,5	5,1
<i>Public sector</i>					

**TABL. 56. WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH W ROLNICTWIE I ŁOWIECTWIE  
WEDŁUG GRUP ŚRODKÓW TRWAŁYCH (bieżące ceny ewidencyjne)**

Stan w dniu 31 XII

**GROSS VALUE OF FIXED ASSETS IN AGRICULTURE AND HUNTING  
BY GROUPS OF FIXED ASSETS (current book-keeping prices)**

*As of 31 XII*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014	
	w milionach złotych <i>in million zloty</i>				w odsetkach <i>in percent</i>	
<b>O GÓŁEM TOTALE</b>	<b>112777,1</b>	<b>124296,9</b>	<b>130367,8</b>	<b>134044,1</b>	<b>137357,2</b>	<b>100,0</b>
w tym: <i>of which:</i>						
Budynki i budowle ..... <i>Buildings and structures</i>	69204,6	71270,9	73778,7	75344,5	76834,1	55,9
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędziwa ..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	15203,9	19695,4	22214,0	23639,7	24853,8	18,1
Środki transportu ..... <i>Transport equipment</i>	12942,0	14901,0	15334,9	16347,2	16853,1	12,3
<b>Sektor prywatny</b> ..... <i>Private sector</i>	<b>101314,0</b>	<b>116145,6</b>	<b>122706,0</b>	<b>126637,8</b>	<b>130302,6</b>	<b>100,0</b>
w tym: <i>of which:</i>						
Budynki i budowle ..... <i>Buildings and structures</i>	59518,5	64908,3	68002,1	69815,9	71767,9	55,1
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędziwa ..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	14365,6	18815,7	21239,8	22643,1	23799,2	18,3
Środki transportu ..... <i>Transport equipment</i>	12764,8	14612,6	15000,3	16004,4	16491,2	12,7
<b>Sektor publiczny</b> ..... <i>Public sector</i>	<b>11463,1</b>	<b>8151,3</b>	<b>7661,8</b>	<b>7406,3</b>	<b>7054,6</b>	<b>100,0</b>
w tym: <i>of which:</i>						
Budynki i budowle ..... <i>Buildings and structures</i>	9686,1	6362,6	5776,6	5528,6	5066,2	71,8
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędziwa ..... <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	838,3	879,7	974,2	996,6	1054,6	14,9
Środki transportu ..... <i>Transport equipment</i>	177,2	288,4	334,6	342,8	361,9	5,1

## TABL. 57. WARTOŚĆ NETTO I STOPIEŃ ZUŻYCIA ŚRODKÓW TRWAŁYCH

W ROLNICTWIE I ŁOWIECTWIE (bieżące ceny ewidencyjne)

Stan w dniu 31 XII

**NET VALUE AND DEGREE OF CONSUMPTION OF FIXED ASSETS  
IN AGRICULTURE AND HUNTING (current book-keeping prices)**

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>Wartość netto w milionach złotych</b> <i>Net value in million złoty</i>					
<b>O GÓŁ E M .....</b>					
<b>T O T A L</b>	<b>30712,2</b>	<b>27390,4</b>	<b>28651,4</b>	<b>35957,7</b>	<b>30850,9</b>
Sektor prywatny .....	26206,0	24726,8	26088,6	33370,0	28421,6
<i>Private sector</i>					
Sektor publiczny .....	4506,2	2663,6	2562,8	2587,7	2429,3
<i>Public sector</i>					
<b>Stopień zużycia w %</b> <i>Degree of consumption in %</i>					
<b>O GÓŁ E M .....</b>	<b>71,0</b>	<b>76,7</b>	<b>76,9</b>	<b>76,7</b>	<b>76,5</b>
<b>T O T A L</b>					
Sektor prywatny .....	72,3	77,5	77,6	77,3	77,1
<i>Private sector</i>					
Sektor publiczny .....	60,4	66,9	66,2	65,8	65,2
<i>Public sector</i>					

U w a g a. W wartości netto i stopniu zużycia nie ujęto wartości inwentarza żywego (stada podstawowego).

Note. In the net value and in the degree of consumption the value of livestock (basic herd) is not included.

TABL. 58. WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH<sup>a</sup> W ROLNICTWIE I ŁOWIECTWIE  
WEDŁUG WOJEWÓDZTWA (bieżące ceny ewidencyjne)

Stan w dniu 31 XII

**GROSS VALUE OF FIXED ASSETS<sup>a</sup> IN AGRICULTURE AND HUNTING  
BY VOIVODSHIPS (current book-keeping prices)**

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	2013			2014		
	ogółem <i>total</i>	sektor <i>sector</i>	sector <i>publiczny</i> <i>public</i>	ogółem <i>total</i>	sektor <i>sector</i>	sector <i>publiczny</i> <i>public</i>
		prywatny <i>private</i>	publiczny <i>public</i>		prywatny <i>private</i>	publiczny <i>public</i>
w milionach złotych			in million złoty			
<b>P O L S K A P O L A N D .....</b>	<b>134563,1</b>	<b>127142,9</b>	<b>7420,2</b>	<b>138153,9</b>	<b>131076,8</b>	<b>7077,1</b>
Dolnośląskie .....	7269,3	6447,4	821,9	7489,3	6697,9	791,4
Kujawsko-pomorskie .....	9183,7	8161,3	1022,4	8941,2	8413,3	527,9
Lubelskie .....	11468,1	11388,8	79,3	11720,4	11630,7	89,7
Lubuskie .....	2852,8	2554,1	298,7	2983,5	2715,3	268,2
Łódzkie .....	10186,2	9903,6	282,6	10447,5	10155,8	291,7
Małopolskie .....	6827,2	6565,5	261,7	6886,9	6637,3	249,6
Mazowieckie .....	18586,2	18448,6	137,6	19227,7	19083,9	143,8
Opolskie .....	5084,7	4612,1	472,6	5360,0	4879,8	480,2
Podkarpackie .....	5898,4	5635,6	262,8	5967,3	5721,7	245,6
Podlaskie .....	8676,0	8639,8	36,2	8977,6	8944,1	33,5
Pomorskie .....	5186,8	5135,0	51,8	5737,7	5319,1	418,6
Śląskie .....	5281,4	5081,3	200,1	5396,6	5201,1	195,5
Świętokrzyskie .....	5080,0	4962,9	117,1	5170,7	5047,8	122,9
Warmińsko-mazurskie .....	7460,3	6974,6	485,7	7682,4	7248,9	433,5
Wielkopolskie .....	19358,2	17408,6	1949,6	19806,6	17859,8	1946,8
Zachodniopomorskie .....	6163,8	5223,7	940,1	6358,5	5520,3	838,2

a Grupowanie metodą jednostek lokalnych rodzaju działalności.

a Grouping by local kind-of-activity unit method.

TABL. 59. CIĄGNIKI W ROLNICTWIE

Stan w czerwcu

**TRACTORS IN AGRICULTURE***As of June*

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2007	2010 <sup>a</sup>	2013
<b>Ciągniki w tysiącach sztuk</b> <i>Tractors in thousand units</i>				
<b>O G Ó L E M T O T A L .....</b>				
W tym gospodarstwa indywidualne .....	1437,2	1553,4	1418,4	1436,1
<i>Of which private farms</i>	1415,8	1532,2	1395,7	1418,7
<b>Przeciętna nominalna moc ciągnika w kW</b> <i>Average nominal motor power in kW</i>				
<b>O G Ó L E M T O T A L .....</b>				
W tym gospodarstwa indywidualne .....	39,3	39,8	37,9	42,5
<i>Of which private farms</i>	38,9	39,4	37,4	42,1
<b>Powierzchnia użytków rolnych na 1 ciągnik w ha</b> <i>Agricultural land area per 1 tractor in ha</i>				
<b>O G Ó L E M T O T A L .....</b>				
W tym gospodarstwa indywidualne .....	11	10	9,4	11
<i>Of which private farms</i>	10	9,4	9,5	9,4

*a Dane Powszechnego Spisu Rolnego.**U w a g a.* Od 2010 r. dane na podstawie badania cyklicznego przeprowadzanego co trzy lata.*a Data of the Agricultural Census.**N o t e.* Since 2010 data on the basis of periodic surveys conducted every three years.

TABL. 60. CIĄGNIKI W ROLNICTWIE WEDŁUG WOJEWÓDZTWA

Stan w czerwcu

**TRACTORS IN AGRICULTURE BY VOIVODSHIPS***As of June*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010 <sup>a</sup>	2013	2010 <sup>a</sup>	2013	2010 <sup>a</sup>	2013
	ogółem total	w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms	powierzchnia użytków rolnych przypadających na 1 ciągnik w ha agricultural land area per 1 tractor in ha			
	w sztukach	in units				
<b>P O L S K A P O L A N D .....</b>	<b>1418427</b>	<b>1436136</b>	<b>1395683</b>	<b>1418721</b>	<b>10,5</b>	<b>10,2</b>
Dolnośląskie .....	55738	57241	53118	55202	16,5	16,1
Kujawsko-pomorskie .....	88410	89203	86425	87500	12,2	11,8
Lubelskie .....	166815	172286	165935	171550	8,3	8,0
Lubuskie .....	19356	19380	18675	18796	22,6	21,0
Łódzkie .....	125368	129513	124683	129027	7,8	7,6
Małopolskie .....	108080	108483	107505	108027	5,5	5,1
Mazowieckie .....	210991	213177	209983	212428	9,2	8,9
Opolskie .....	37502	36059	35272	34370	13,7	14,5
Podkarpackie .....	96023	95547	95423	95057	6,3	6,1
Podlaskie .....	101415	104780	101042	104511	10,4	10,3
Pomorskie .....	46517	46590	44843	45428	16,1	15,8
Śląskie .....	48445	46687	47723	46094	8,1	8,2
Świętokrzyskie .....	80569	81596	80390	81479	6,4	6,1
Warmińsko-mazurskie .....	50543	52373	49088	51287	19,8	19,5
Wielkopolskie .....	151633	154610	146678	150635	11,7	11,3
Zachodniopomorskie .....	31021	28609	28899	27328	29,3	29,2

*a Dane Powszechnego Spisu Rolnego.**a Data of the Agricultural Census.*

**TABL. 61. BUDYNKI GOSPODARSTW ROLNYCH ODDANE DO UŻYTKOWANIA  
NON-RESIDENTIAL FARM BUILDINGS COMPLETED**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>O g ó l e m <i>Total</i></b>					
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>4293</b>	<b>4858</b>	<b>5884</b>	<b>5778</b>	<b>6950</b>
<b>T O T A L</b>					
W tym na wsi: <i>Of which in rural areas:</i>					
budynki .....	3812	4544	5839	5728	6907
buildings					
kubatura w m <sup>3</sup> .....	5819979	8171586	12130356	11491178	17088893
cubic volume in m <sup>3</sup>					
<b>W tym budownictwo indywidualne<sup>a</sup> <i>Of which private construction<sup>a</sup></i></b>					
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>4148</b>	<b>4683</b>	<b>5694</b>	<b>5598</b>	<b>6757</b>
<b>T O T A L</b>					
W tym na wsi: <i>Of which in rural areas:</i>					
budynki .....	3691	4390	5654	5556	6719
buildings					
kubatura w m <sup>3</sup> .....	5044559	6813968	10302118	10393017	15810709
cubic volume in m <sup>3</sup>					

a Realizowane przez osoby fizyczne, fundacje, kościoły i związki wyznaniowe.

a Realized by natural persons, foundations, churches and religious associations.

**TABL. 62. BUDYNKI GOSPODARSTW ROLNYCH ODDANE DO UŻYTKOWANIA NA WSI  
WEDŁUG WOJEWÓDZTWA W 2014 R.  
NON-RESIDENTIAL FARM BUILDINGS COMPLETED IN RURAL AREAS  
BY VOIVODSHIPS IN 2014**

WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	Ogółem <i>Total</i>			W tym budownictwo indywidualne <sup>a</sup> <i>Of which private construction<sup>a</sup></i>		
	budynki <i>buildings</i>	kubatura w m <sup>3</sup> <i>cubic volume in m<sup>3</sup></i>	powierzchnia użytkowa w m <sup>2</sup> <i>useful floor area in m<sup>2</sup></i>	budynki <i>buildings</i>	kubatura w m <sup>3</sup> <i>cubic volume in m<sup>3</sup></i>	powierzchnia użytkowa w m <sup>2</sup> <i>useful floor area in m<sup>2</sup></i>
<b>P O L S K A .....</b>	<b>6907</b>	<b>17088893</b>	<b>3100920</b>	<b>6719</b>	<b>15810709</b>	<b>2895718</b>
<b>P O L A N D</b>						
Dolnośląskie .....	163	231048	49639	154	206683	45385
Kujawsko-pomorskie .....	406	922405	173059	397	890630	168055
Lubelskie .....	563	930815	166208	554	875226	157672
Lubuskie .....	114	302767	50974	102	223897	40468
Łódzkie .....	763	1608121	271139	755	1575557	267666
Małopolskie .....	443	307519	62435	440	306341	62224
Mazowieckie .....	1033	4494062	827280	974	3869088	710038
Opolskie .....	116	191651	34946	109	160884	30069
Podkarpackie .....	458	260762	49676	449	227888	44451
Podlaskie .....	559	1341378	257624	555	1328981	255573
Pomorskie .....	192	363170	69728	185	285723	59980
Śląskie .....	140	169643	35108	137	167018	34554
Świętokrzyskie .....	252	497817	80153	242	376568	68656
Warmińsko-mazurskie .....	377	784517	149164	364	769405	146485
Wielkopolskie .....	1176	4395932	775993	1158	4335883	765789
Zachodniopomorskie .....	152	287286	47794	144	210937	38653

a Realizowane przez osoby fizyczne, fundacje, kościoły i związki wyznaniowe.

a Realized by natural persons, foundations, churches and religious associations.

## Środki obrotowe

### *Current assets*

TABL. 63. PRODUKCJA NAWOZÓW MINERALNYCH LUB CHEMICZNYCH  
*PRODUCTION OF MINERAL OR CHEMICAL FERTILIZERS*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2010	2012	2013	2014
<b>W masie towarowej w tys. t</b> <i>In commodity mass in thous. t</i>				
Nawozy azotowe .....	4709	5455	5407	5698
<i>Nitrogenous fertilizers</i>				
w tym: <i>of which:</i>				
siarczan amonu .....	612	617	609	634
<i>ammonium sulfate</i>				
saleta amonowa .....	1323	1389	1272	1341
<i>ammonium nitrate</i>				
Nawozy fosforowe .....	310	376	311	366
<i>Phosphatic fertilizers</i>				
w tym superfosfaty .....	309	375	311	366
<i>of which superphosphate</i>				
Nawozy wieloskładnikowe .....	1935	1889	1614	1658
<i>Multiingredient fertilizers</i>				
<b>W przeliczeniu na czysty składnik<sup>a</sup> w tys. t</b> <i>In terms of pure ingredient<sup>a</sup> in thous. t</i>				
<b>R A Z E M</b> .....	<b>2452</b>	<b>2700</b>	<b>2511</b>	<b>2664</b>
<i>T O T A L</i>				
w tym nawozy: <i>of which fertilizers:</i>				
Azotowe .....	1637	1880	1834	1949
<i>Nitrogenous</i>				
Fosforowe .....	486	474	372	413
<i>Phosphatic</i>				

<sup>a</sup> Łącznie z nawozami wieloskładnikowymi.

*a Including mixed fertilizers.*

**TABL. 64. ZUŻYCIE NAWOZÓW MINERALNYCH LUB CHEMICZNYCH ORAZ WAPNIOWYCH  
W PRZELICZENIU NA CZYSTY SKŁADNIK**  
**CONSUMPTION OF MINERAL OR CHEMICAL AND LIME FERTILIZERS  
IN TERMS OF PURE INGREDIENT**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2009/10	2011/12	2012/13	2013/14
W TYSIĄCACH TON <i>IN THOUSAND TONNES</i>				
<b>Nawozy mineralne lub chemiczne<sup>a</sup></b> <i>Mineral or chemical fertilizers<sup>a</sup></i>				
<b>O GÓŁ E M .....</b> <i>T O T A L</i>	<b>1771,3</b>	<b>1883,8</b>	<b>1943,4</b>	<b>1935,3</b>
W tym gospodarstwa indywidualne .....	1488,9	1625,6	1679,2	1691,9
<i>Of which private farms</i>				
Nawozy azotowe <i>Nitrogenous fertilizers</i>				
<b>R A Z E M .....</b> <i>T O T A L</i>	<b>1023,7</b>	<b>1094,7</b>	<b>1179,1</b>	<b>1098,4</b>
W tym gospodarstwa indywidualne .....	861,7	938,1	1015,6	952,6
<i>Of which private farms</i>				
Nawozy fosforowe <i>Phosphatic fertilizers</i>				
<b>R A Z E M .....</b> <i>T O T A L</i>	<b>351,7</b>	<b>370,8</b>	<b>374,1</b>	<b>341,1</b>
W tym gospodarstwa indywidualne .....	300,5	330,4	326,4	304,0
<i>Of which private farms</i>				
Nawozy potasowe <i>Potassic fertilizers</i>				
<b>R A Z E M .....</b> <i>T O T A L</i>	<b>395,9</b>	<b>418,3</b>	<b>390,2</b>	<b>495,8</b>
W tym gospodarstwa indywidualne .....	326,7	357,1	337,2	435,3
<i>Of which private farms</i>				
<b>Nawozy wapniowe</b> <i>Lime fertilizers</i>				
<b>O GÓŁ E M .....</b> <i>T O T A L</i>	<b>590,9</b>	<b>507,8</b>	<b>634,7</b>	<b>697,2</b>
W tym gospodarstwa indywidualne .....	445,5	359,1	515,9	533,5
<i>Of which private farms</i>				

<sup>a</sup> Łącznie z nawozami wieloskładnikowymi.

*a Including mixed fertilizers.*

**TABL. 64. ZUŻYCIE NAWOZÓW MINERALNYCH LUB CHEMICZNYCH ORAZ WAPNIOWYCH  
W PRZELICZENIU NA CZYSTY SKŁADNIK (dok.)**  
**CONSUMPTION OF MINERAL OR CHEMICAL AND LIME FERTILIZERS  
IN TERMS OF PURE INGREDIENT (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2009/10	2011/12	2012/13	2013/14
NA 1 ha UŻYTKÓW ROLNYCH w kg <i>PER 1 ha OF AGRICULTURAL LAND in kg</i>				
<b>Nawozy mineralne lub chemiczne<sup>a</sup></b> <i>Mineral or chemical fertilizers<sup>a</sup></i>				
<b>O GÓŁ E M .....</b> <i>T O T A L</i>				
	<b>119,2</b>	<b>125,8</b>	<b>133,0</b>	<b>132,9</b>
W tym gospodarstwa indywidualne .....	112,7	120,6	126,6	127,8
<i>Of which private farms</i>				
Nawozy azotowe <i>Nitrogenous fertilizers</i>				
<b>R A Z E M .....</b> <i>T O T A L</i>	<b>68,9</b>	<b>73,1</b>	<b>80,7</b>	<b>75,5</b>
W tym gospodarstwa indywidualne .....	65,2	69,6	76,6	71,9
<i>Of which private farms</i>				
Nawozy fosforowe <i>Phosphatic fertilizers</i>				
<b>R A Z E M .....</b> <i>T O T A L</i>	<b>23,7</b>	<b>24,8</b>	<b>25,6</b>	<b>23,4</b>
W tym gospodarstwa indywidualne .....	22,7	24,5	24,6	23,0
<i>Of which private farms</i>				
Nawozy potasowe <i>Potassic fertilizers</i>				
<b>R A Z E M .....</b> <i>T O T A L</i>	<b>26,6</b>	<b>27,9</b>	<b>26,7</b>	<b>34,1</b>
W tym gospodarstwa indywidualne .....	24,7	26,5	25,4	32,9
<i>Of which private farms</i>				
<b>Nawozy wapniowe</b> <i>Lime fertilizers</i>				
<b>O GÓŁ E M .....</b> <i>T O T A L</i>	<b>39,8</b>	<b>33,9</b>	<b>43,4</b>	<b>47,9</b>
W tym gospodarstwa indywidualne .....	33,7	26,1	38,9	40,3
<i>Of which private farms</i>				

<sup>a</sup> Łącznie z nawozami wieloskładnikowymi.

*a Including mixed fertilizers.*

**TABL. 65. ZUŻYCIE NAWOZÓW MINERALNYCH LUB CHEMICZNYCH ORAZ WAPNIOWYCH  
W PRZELICZENIU NA CZYSTY SKŁADNIK WEDŁUG WOJEWÓDZTWA  
W ROKU GOSPODARCZYM 2013/14**

**CONSUMPTION OF MINERAL OR CHEMICAL AND LIME FERTILIZERS  
IN TERMS OF PURE INGREDIENT BY VOIVODSHIPS IN 2013/14 FARMING YEAR**

WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	Nawozy mineralne lub chemiczne <sup>a</sup> <i>Mineral or chemical fertilizers<sup>a</sup></i>				Nawozy wapniowe <i>Lime fertilizers</i>
	razem <i>total</i>	azotowe <i>nitrogenous</i>	fosforowe <i>phosphatic</i>	potasowe <i>potassic</i>	
	w tonach <i>in tonnes</i>				

**O g ó ł e m  
*Total***

<b>P O L S K A .....</b>	<b>1935291</b>	<b>1098455</b>	<b>341062</b>	<b>495774</b>	<b>697170</b>
<i>POLAND</i>					
Dolnośląskie .....	157860	88726	28738	40396	81131
Kujawsko-pomorskie .....	177316	102905	29377	45034	67255
Lubelskie .....	194867	101623	39117	54127	48127
Lubuskie .....	43029	24675	7447	10908	19617
Łódzkie .....	129872	73571	23133	33168	38104
Małopolskie .....	45639	23535	8929	13175	14307
Mazowieckie .....	236422	132723	43633	60066	62215
Opolskie .....	91419	51497	16591	23331	47160
Podkarpackie .....	46063	24828	9159	12077	10844
Podlaskie .....	124729	68193	25195	31340	22845
Pomorskie .....	104557	65161	15097	24298	47292
Śląskie .....	50642	26974	9885	13783	18667
Świętokrzyskie .....	51304	28153	9669	13481	7991
Warmińsko-mazurskie .....	100033	65040	14538	20455	43742
Wielkopolskie .....	283921	162207	45603	76111	96656
Zachodniopomorskie .....	97619	58644	14952	24023	71216

**W tym w gospodarstwach indywidualnych  
*Of which in private farms***

<b>P O L S K A .....</b>	<b>1691883</b>	<b>952581</b>	<b>303970</b>	<b>435332</b>	<b>533502</b>
<i>POLAND</i>					
Dolnośląskie .....	125791	69995	23145	32651	46863
Kujawsko-pomorskie .....	156147	89999	26283	39865	60468
Lubelskie .....	188688	98224	38086	52378	45586
Lubuskie .....	34213	19964	5405	8844	14904
Łódzkie .....	127564	72291	22729	32544	36841
Małopolskie .....	42938	21971	8483	12484	12640
Mazowieckie .....	231407	130044	42822	58541	59565
Opolskie .....	62246	34379	11498	16369	20669
Podkarpackie .....	44005	23756	8746	11503	9518
Podlaskie .....	122386	66890	24776	30721	21618
Pomorskie .....	81084	49169	12835	19080	35769
Śląskie .....	45193	23905	8980	12308	13688
Świętokrzyskie .....	50651	27809	9542	13300	7813
Warmińsko-mazurskie .....	84345	54726	12275	17343	33272
Wielkopolskie .....	233039	132882	38211	61946	69691
Zachodniopomorskie .....	62187	36578	10153	15455	44597

*a* Łącznie z nawozami wieloskładnikowymi.

*a* Including mixed fertilizers.

**TABL. 66. ZUŻYCIE NAWOZÓW MINERALNYCH LUB CHEMICZNYCH ORAZ WAPNIOWYCH  
W PRZELICZENIU NA CZYSTY SKŁADNIK I NA 1 ha UŻYTKÓW ROLNYCH  
WEDŁUG WOJEWÓDZTWA W ROKU GOSPODARCZYM 2013/14**

**CONSUMPTION OF MINERAL OR CHEMICAL AND LIME FERTILIZERS  
IN TERMS OF PURE INGREDIENT AND PER 1 ha OF AGRICULTURAL LAND  
BY VOIVODSHIPS IN 2013/14 FARMING YEAR**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Nawozy mineralne lub chemiczne <sup>a</sup> Mineral or chemical fertilizers <sup>a</sup>		Nawozy wapniowe Lime fertilizers	
	ogółem total	w tym w gospodarstwach indywidualnych <i>of which</i> <i>in private farms</i>	ogółem total	w tym w gospodarstwach indywidualnych <i>of which</i> <i>in private farms</i>
	w kilogramach		in kilograms	
<b>POLSKA POLAND</b>	<b>132,9</b>	<b>127,8</b>	<b>47,9</b>	<b>40,3</b>
Dolnośląskie .....	168,9	162,0	86,8	60,4
Kujawsko-pomorskie .....	166,2	161,6	63,1	62,6
Lubelskie .....	140,4	140,0	34,7	33,8
Lubuskie .....	98,0	91,8	44,7	40,0
Łódzkie .....	135,6	135,4	39,8	39,1
Małopolskie .....	84,6	82,3	26,5	24,2
Mazowieckie .....	125,4	124,9	33,0	32,2
Opolskie .....	188,0	172,6	97,0	57,3
Podkarpackie .....	80,1	80,0	18,9	17,3
Podlaskie .....	115,7	115,1	21,2	20,3
Pomorskie .....	142,8	130,6	64,6	57,6
Śląskie .....	138,3	132,7	51,0	40,2
Świętokrzyskie .....	105,8	105,5	16,5	16,3
Warmińsko-mazurskie .....	100,2	96,8	43,8	38,2
Wielkopolskie .....	158,2	150,4	53,8	45,0
Zachodniopomorskie .....	117,3	99,6	85,6	71,5

<sup>a</sup> Łącznie z nawozami wieloskładnikowymi.

<sup>a</sup> Including mixed fertilizers.

**TABL. 67. SPRZEDAŻ ŚRODKÓW OCHRONY ROŚLIN<sup>a</sup>  
SALES OF PLANT PROTECTION PRODUCTS<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w tonach	in tonnes			
<b>W masie towarowej In commodity mass</b>					
<b>OGÓŁEM TOTAL</b> .....	<b>41135</b>	<b>51613</b>	<b>61805</b>	<b>61197</b>	<b>64772</b>
Owadobójcze .....	1917	2945	4247	4381	4541
<i>Insecticides</i>					
Grzybobójcze i zaprawy nasienne .....	9915	12867	14474	15698	17786
<i>Fungicides and seed treatments</i>					
Chwastobójcze .....	24455	30228	38748	36676	36333
<i>Herbicides</i>					
Regulatory wzrostu .....	2483	3014	2842	3045	4211
<i>Plant growth regulators</i>					
Gryzonibójcze .....	249	147	86	22	26
<i>Rodenticides</i>					
Pozostałe .....	2116	2412	1408	1376	1876
<i>Others</i>					
<b>W substancji czynnej In active substance</b>					
<b>OGÓŁEM TOTAL</b> .....	<b>16039</b>	<b>19449</b>	<b>21886</b>	<b>22204</b>	<b>23557</b>

<sup>a</sup> Patrz uwagi do działu, ust. 49 na str. 51 i 52.

<sup>a</sup> See notes to the chapter, item 49 on page 68.

**TABL. 68. SPRZEDAŻ ŚRODKÓW OCHRONY ROŚLIN  
WEDŁUG ZHARMONIZOWANEJ KLASYFIKACJI SUBSTANCJI W 2014 R.  
(w przeliczeniu na substancje czynne)**  
**SALES OF PLANT PROTECTION PRODUCTS  
BY HARMONISED CLASSIFICATION OF SUBSTANCES IN 2014  
(in terms of active substance)**

GŁÓWNE GRUPY KATEGORIE PRODUKTÓW	Kod Code	Substancje czynne w kg <i>Active substance in kg</i>	MAJOR GROUPS CATEGORIES OF PRODUCTS
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>x</b>	<b>23556658,00</b>	<b><i>T O T A L</i></b>
Fungicydy i bakteriocidy .....	F	7442914,72	<i>Fungicides and bactericides</i>
Fungicydy nieorganiczne .....	F01	519102,28	<i>Inorganic fungicides</i>
Fungicydy na bazie karbaminianów i dithiocarbaminianów .....	F02	1947649,62	<i>Fungicides based on carbamates and dithiocarbamates</i>
Fungicydy na bazie benzimidazoli .....	F03	557792,23	<i>Fungicides based on benzimidazoles</i>
Fungicydy na bazie imidazoli i triazoli .....	F04	1230431,80	<i>Fungicides based on imidazoles and triazoles</i>
Fungicydy na bazie morfoliny .....	F05	195884,43	<i>Fungicides based on morpholines</i>
Fungicydy biologiczne .....	F06	444,58	<i>Biological fungicides</i>
Pozostałe fungicydy .....	F99	2991609,78	<i>Other fungicides</i>
<b>Herbicydy, środki hamujące wzrost pędów i środki mchobójcze .....</b>	<b>H</b>	<b>12073411,02</b>	<b><i>Herbicides, haulm destructors and moss killers</i></b>
Herbicydy na bazie fenoksy-fitohormonów ....	H01	1820459,25	<i>Herbicides based on phenoxy-phytohormones</i>
Herbicydy na bazie triazyń i triazynonów ....	H02	585948,18	<i>Herbicides based on triazines and triazinones</i>
Herbicydy na bazie amidów i anilidów ....	H03	1498861,71	<i>Herbicides based on amides and anilides</i>
Herbicydy na bazie karbaminianów i bis-karbaminianów .....	H04	96286,86	<i>Herbicides based on carbamates and bis-carbamates</i>
Herbicydy na bazie pochodnych dinitroaniliny .....	H05	367484,98	<i>Herbicides based on dinitroaniline derivatives</i>
Herbicydy na bazie pochodnych mocznika, uracylu lub sulfonylmocznika .....	H06	1543314,56	<i>Herbicides based on derivatives of urea, uracil or sulfonylurea</i>
Pozostałe herbicydy .....	H99	6161055,48	<i>Other herbicides</i>
<b>Insektycydy i akarycydy .....</b>	<b>I</b>	<b>1484795,31</b>	<b><i>Insecticides and acaricides</i></b>
Insektycydy na bazie pyretroidów .....	I01	87809,93	<i>Insecticides based on pyrethrroids</i>
Insektycydy na bazie karbaminianów i oksymokarbaminianu .....	I03	25719,00	<i>Insecticides based on carbamates and oxime-carbamate</i>
Insektycydy na bazie fosforanów organicznych .....	I04	1098190,02	<i>Insecticides based on organophosphates</i>
Insektycydy na bazie produktów biologicznych i roślinnych .....	I05	5629,82	<i>Biological and botanical product based insecticides</i>
Pozostałe insektycydy .....	I99	267446,54	<i>Other insecticides</i>
<b>Moluskocydy .....</b>	<b>M</b>	<b>35279,94</b>	<b><i>Molluscicides</i></b>
<b>Regulatory wzrostu roślin .....</b>	<b>PGR</b>	<b>2127974,35</b>	<b><i>Plant growth regulators</i></b>
Fizjologiczne regulatory wzrostu roślin .....	PGR01	2120748,12	<i>Physiological plant growth regulators</i>
Środki hamujące kielkowanie .....	PGR02	7226,23	<i>Anti-sprouting products</i>
<b>Pozostałe środki ochrony roślin .....</b>	<b>ZR</b>	<b>392282,50</b>	<b><i>Other plant protection products</i></b>
Preparaty do sterylizacji gleby (w tym nematicydy) .....	ZR03	213921,40	<i>Soil sterilants (incl. nematicides)</i>
Rodentycydy .....	ZR04	334,62	<i>Rodenticides</i>
Wszystkie pozostałe środki ochrony roślin ....	ZR99	178026,48	<i>All other plant protection products</i>

**TABL. 69. ZUŻYCIE ŚRODKÓW OCHRONY ROŚLIN  
WEDŁUG ZHARMONIZOWANEJ KLASYFIKACJI SUBSTANCJI W 2014 R.  
(w przeliczeniu na substancje czynne)**  
**CONSUMPTION OF PLANT PROTECTION PRODUCTS  
BY HARMONISED CLASSIFICATION OF SUBSTANCES IN 2014  
(in terms of active substance)**

GŁÓWNE GRUPY KATEGORIE PRODUKTÓW <i>MAJOR GROUPS CATEGORIES OF PRODUCTS</i>	Kod <i>Code</i>	Burak pastewny <i>Fodder beet</i>	Pszenica jara <i>Spring wheat</i>	Owies <i>Oat</i>	Porzeczka <i>Currant</i>	Śliwa <i>Plum</i>
<b>Zużycie substancji czynnej w kg <i>Consumption of active substances in kg</i></b>						
<b>O G Ó L E M .....</b> <i>T O T A L</i>	x	<b>4905,45</b>	<b>117318,55</b>	<b>260273,75</b>	<b>72124,93</b>	<b>28817,86</b>
<b>Fungicydy i bakteriocedy .....</b> <i>Fungicides and bactericides</i>	F	<b>317,06</b>	<b>36422,23</b>	<b>1602,34</b>	<b>43233,83</b>	<b>20403,64</b>
Fungicydy nieorganiczne .....	F01	22,39	—	—	1374,56	64,49
<i>Inorganic fungicides</i>						
Fungicydy na bazie karbaminianów i ditio-karbaminianów .....	F02	6,93	1507,09	490,19	31863,04	2,19
<i>Fungicides based on carbamates and dithiocarbamates</i>						
Fungicydy na bazie benzimidazoli .....	F03	132,77	3950,00	134,01	702,80	7448,33
<i>Fungicides based on benzimidazoles</i>						
Fungicydy na bazie imidazoli i triazoli .....	F04	143,24	10825,27	630,67	1433,74	1331,80
<i>Fungicides based on imidazoles and triazoles</i>						
Fungicydy na bazie morfoliny .....	F05	—	4114,17	95,09	—	—
<i>Fungicides based on morpholines</i>						
Fungicydy biologiczne .....	F06	—	—	—	1,82	—
<i>Biological fungicides</i>						
Pozostale fungicydy .....	F99	11,73	16025,70	252,38	7857,87	11556,83
<i>Other fungicides</i>						
<b>Herbicydy, środki hamujące wzrost pędów i środki mchobójcze .....</b> <i>Herbicides, haulm destructors and moss killers</i>	H	<b>4506,30</b>	<b>65723,99</b>	<b>252886,68</b>	<b>24676,90</b>	<b>4567,55</b>
Herbicydy na bazie fenoksy-fitohormonów .... <i>Herbicides based on phenoxy-phytohormones</i>	H01	—	56362,80	233681,02	822,99	495,03
Herbicydy na bazie triazyn i triazynonów .... <i>Herbicides based on triazines and triazinones</i>	H02	1346,73	—	—	—	—
Herbicydy na bazie amidów i anilidów .... <i>Herbicides based on amides and anilides</i>	H03	130,15	95,30	50,93	1313,06	—
Herbicydy na bazie karbaminianów i bis-karbaminianów .....	H04	1259,29	—	—	—	—
<i>Herbicides based on carbamates and bis-carbamates</i>						
Herbicydy na bazie pochodnych dinitroaniliny .....	H05	—	—	—	—	—
<i>Herbicides based on dinitroaniline derivatives</i>						
Herbicydy na bazie pochodnych mocznika, uracylu lub sulfonylomocznika .....	H06	424,00	711,60	564,09	0,41	—
<i>Herbicides based on derivatives of urea, uracil or sulfonylurea</i>						
Pozostale herbicydy .....	H99	1346,13	8554,29	18590,64	22540,44	4072,52
<i>Other herbicides</i>						

**TABL. 69. ZUŻYCIE ŚRODKÓW OCHRONY ROŚLIN  
WEDŁUG ZHARMONIZOWANEJ KLASYFIKACJI SUBSTANCJI W 2014 R. (cd.)**  
**CONSUMPTION OF PLANT PROTECTION PRODUCTS  
BY HARMONISED CLASSIFICATION OF SUBSTANCES IN 2014 (cont.)**

GŁÓWNE GRUPY KATEGORIE PRODUKTÓW <i>MAJOR GROUPS CATEGORIES OF PRODUCTS</i>	Kod <i>Code</i>	Burak pastewny <i>Fodder beet</i>	Pszenica jara <i>Spring wheat</i>	Owies <i>Oat</i>	Porzeczka <i>Currant</i>	Śliwa <i>Plum</i>
<b>Zużycie substancji czynnej w kg (dok.)</b> <i>Consumption of active substances in kg (cont.)</i>						
Insektyny i akarycydy .....	I	<b>80,94</b>	<b>417,20</b>	<b>77,32</b>	<b>4212,47</b>	<b>3845,78</b>
<i>Insecticides and acaricides</i>						
Insektycydy na bazie pyretroidów .....	I01	12,60	229,36	36,50	509,43	32,01
<i>Insecticides based on pyrethroids</i>						
Insektycydy na bazie karbaminianów i oksymokarbaminianu .....	I03	0,65	—	—	205,61	96,37
<i>Insecticides based on carbamates and oxime-carbamate</i>						
Insektycydy na bazie fosforanów organicznych .....	I04	62,97	187,84	40,82	20,55	20,65
<i>Insecticides based on organophosphates</i>						
Pozostałe insektyny .....	I99	4,72	—	—	3476,88	3696,75
<i>Other insecticides</i>						
Moluskocydy .....	M	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
<i>Molluscicides</i>						
Regulatory wzrostu roślin .....	PGR	<b>0,08</b>	<b>14470,90</b>	<b>5707,41</b>	<b>1,73</b>	<b>0,89</b>
<i>Plant growth regulators</i>						
Fizjologiczne regulatory wzrostu roślin .....	PGR01	0,08	14470,90	5707,41	1,73	0,89
<i>Physiological plant growth regulators</i>						
Środki hamujące kiełkowanie .....	PGR02	—	—	—	—	—
<i>Anti-sprouting products</i>						
Pozostałe regulatory wzrostu roślin .....	PGR03	—	—	—	—	—
<i>Other plant growth regulators</i>						
Pozostałe środki ochrony roślin .....	ZR	<b>1,07</b>	<b>284,23</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
<i>Other plant protection products</i>						
Oleje roślinne .....	ZR02	1,07	—	—	—	—
<i>Vegetable oils</i>						
Wszystkie pozostałe środki ochrony roślin ....	ZR99	—	284,23	—	—	—
<i>All other plant protection products</i>						
<b>Zużycie substancji czynnej w kg/ha</b> <i>Consumption of active substances in kg/ha</i>						
OGÓLE M .....	x	<b>0,882</b>	<b>0,679</b>	<b>0,537</b>	<b>1,707</b>	<b>2,368</b>
<i>TOTAL</i>						
Fungicydy i bakteriocedy .....	F	<b>0,057</b>	<b>0,211</b>	<b>0,003</b>	<b>1,023</b>	<b>1,676</b>
<i>Fungicides and bactericides</i>						
Fungicydy nieorganiczne .....	F01	0,004	—	—	0,032	0,005
<i>Inorganic fungicides</i>						
Fungicydy na bazie karbaminianów i ditiokarbaminianów .....	F02	0,001	0,009	0,001	0,754	0,000
<i>Fungicides based on carbamates and dithiocarbamates</i>						
Fungicydy na bazie benzimidazoli .....	F03	0,023	0,023	0,000	0,017	0,612
<i>Fungicides based on benzimidazoles</i>						
Fungicydy na bazie imidazoli i triazoli .....	F04	0,026	0,063	0,001	0,033	0,109
<i>Fungicides based on imidazoles and triazoles</i>						

**TABL. 69. ZUŻYCIE ŚRODKÓW OCHRONY ROŚLIN  
WEDŁUG ZHARMONIZOWANEJ KLASYFIKACJI SUBSTANCJI W 2014 R. (cd.)**  
**CONSUMPTION OF PLANT PROTECTION PRODUCTS  
BY HARMONISED CLASSIFICATION OF SUBSTANCES IN 2014 (cont.)**

GŁÓWNE GRUPY KATEGORIE PRODUKTÓW <i>MAJOR GROUPS CATEGORIES OF PRODUCTS</i>	Kod Code	Burak pastewny <i>Fodder beet</i>	Pszenica jara <i>Spring wheat</i>	Owies <i>Oat</i>	Porzeczka <i>Currant</i>	Śliwa <i>Plum</i>
<b>Zużycie substancji czynnej w kg/ha (cd.)</b> <i>Consumption of active substances in kg/ha (cont.)</i>						
<b>Fungicydy i bakteriocidy (dok.)</b> <i>Fungicides and bactericides (cont.)</i>						
Fungicydy na bazie morfoliny .....	F05	—	0,024	0,000	—	—
<i>Fungicides based on morpholines</i>						
Fungicydy biologiczne .....	F06	—	—	—	0,000	—
<i>Biological fungicides</i>						
Pozostałe fungicydy .....	F99	0,002	0,091	0,000	0,187	0,950
<i>Other fungicides</i>						
<b>Herbicydy, środki hamujące wzrost pędów i środki mchobójcze .....</b>	<b>H</b>	<b>0,810</b>	<b>0,380</b>	<b>0,522</b>	<b>0,584</b>	<b>0,375</b>
<i>Herbicides, haulm destructors and moss killers</i>						
Herbicydy na bazie fenoksy-fitohormonów ....	H01	—	0,325	0,481	0,019	0,041
<i>Herbicides based on phenoxy-phytohormones</i>						
Herbicydy na bazie triazyn i triazynonów ....	H02	0,240	—	—	—	—
<i>Herbicides based on triazines and triazinones</i>						
Herbicydy na bazie amidów i anilidów .....	H03	0,023	0,001	0,000	0,031	—
<i>Herbicides based on amides and anilides</i>						
Herbicydy na bazie karbaminianów i bis-karbaminianów .....	H04	0,226	—	—	—	—
<i>Herbicides based on carbamates and bis-carbamates</i>						
Herbicydy na bazie pochodnych dinitroaniliny .....	H05	—	—	—	—	—
<i>Herbicides based on dinitroaniline derivatives</i>						
Herbicydy na bazie pochodnych mocznika, uracylu lub sulfonylomocznika .....	H06	0,076	0,003	0,001	0,000	—
<i>Herbicides based on derivatives of urea, uracil or sulfonylurea</i>						
Pozostałe herbicydy.....	H99	0,241	0,050	0,039	0,534	0,335
<i>Other herbicides</i>						
<b>Insektycydy i akarycydy .....</b>	<b>I</b>	<b>0,015</b>	<b>0,002</b>	<b>0,000</b>	<b>0,100</b>	<b>0,316</b>
<i>Insecticides and acaricides</i>						
Insektycydy na bazie pyretroidów .....	I01	0,002	0,001	0,000	0,012	0,002
<i>Insecticides based on pyrethroids</i>						
Insektycydy na bazie karbaminianów i oksymokarbaminianu .....	I03	0,000	—	—	0,005	0,008
<i>Insecticides based on carbamates and oxime-carbamate</i>						
Insektycydy na bazie fosforanów organicznych .....	I04	0,012	0,001	0,000	0,000	0,002
<i>Insecticides based on organophosphates</i>						
Pozostale insektycydy .....	I99	0,001	—	—	0,082	0,305
<i>Other insecticides</i>						

**TABL. 69. ZUŻYCIE ŚRODKÓW OCHRONY ROŚLIN  
WEDŁUG ZHARMONIZOWANEJ KLASYFIKACJI SUBSTANCJI W 2014 R. (dok.)  
CONSUMPTION OF PLANT PROTECTION PRODUCTS  
BY HARMONISED CLASSIFICATION OF SUBSTANCES IN 2014 (cont.)**

GŁÓWNE GRUPY KATEGORIE PRODUKTÓW <i>MAJOR GROUPS CATEGORIES OF PRODUCTS</i>	Kod Code	Burak pastewny <i>Fodder beet</i>	Pszenica jara <i>Spring wheat</i>	Owies <i>Oat</i>	Porzeczka <i>Currant</i>	Śliwa <i>Plum</i>
<b>Zużycie substancji czynnej w kg/ha (dok.) <i>Consumption of active substances in kg/ha (cont.)</i></b>						
Moluskocydy .....	M	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000
<i>Molluscicides</i>						
Regulatory wzrostu roślin .....	PGR	0,000	0,084	0,012	0,000	0,000
<i>Plant growth regulators</i>						
Fizjologiczne regulatory wzrostu roślin .....	PGR01	0,000	0,084	0,011	0,000	0,000
<i>Physiological plant growth regulators</i>						
Środki hamujące kiełkowanie .....	PGR02	—	—	—	—	—
<i>Anti-sprouting products</i>						
Pozostałe regulatory wzrostu roślin .....	PGR03	—	—	—	—	—
<i>Other plant growth regulators</i>						
Pozostałe środki ochrony roślin .....	ZR	0,000	0,002	0,000	0,000	0,000
<i>Other plant protection products</i>						
Oleje roślinne .....	ZR01	0,000	—	—	—	—
<i>Vegetable oils</i>						
Wszystkie pozostałe środki ochrony roślin ....	ZR99	—	0,002	—	—	—
<i>All other plant protection products</i>						

**TABL. 70. ZAOPATRZENIE ROLNICTWA W KWALIFIKOWANY MATERIAŁ SIEWNY  
SUPPLY OF AGRICULTURE WITH QUALIFIED SEED**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2004/05	2009/10	2011/12	2012/13	2013/14
	w tonach <i>in tonnes</i>				
<b>Skup materiału siewnego <i>Procurement of seeds</i></b>					
Zboża podstawowe .....	81706	62310	73115	82833	74451
<i>Basic cereals</i>					
pszenica <i>wheat</i>	36155	24824	32714	31689	30317
żyto .....	12164	5672	4043	8956	6223
<i>rye</i>					
jęczmień .....	15292	11887	18129	18761	17951
<i>barley</i>					
owies .....	6658	6918	4325	5593	3716
<i>oats</i>					
pszenzyto .....	11437	13009	13904	17834	16244
<i>triticale</i>					
Ziemniaki (sadzeniaki) .....	24972	46740	30839	35038	39911
<i>Seed potatoes</i>					

**TABL. 70. ZAOPATRZENIE ROLNICTWA W KWALIFIKOWANY MATERIAŁ SIEWNY (dok.)  
SUPPLY OF AGRICULTURE WITH QUALIFIED SEED (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2004/05	2009/10	2011/12	2012/13	2013/14
	w tonach <i>in tonnes</i>				
<b>Sprzedaż materiału siewnego<sup>a</sup></b> <i>Sales of seeds<sup>a</sup></i>					
Zboża podstawowe .....	143646	146647	174408	170046	171244
<i>Basic cereals</i>					
pszenica .....	72047	67811	84021	78210	83054
<i>  wheat</i>					
żyto .....	10765	11587	12354	12850	12775
<i>  rye</i>					
jęczmień .....	29377	29153	36655	33003	31615
<i>  barley</i>					
owies .....	9742	10124	10554	10032	9662
<i>  oats</i>					
pszenzyto .....	21715	27972	30824	35951	34138
<i>  triticale</i>					
Ziemniaki (sadzeniaki) .....	67288	62403	57601	55897	55429
<i>Seed potatoes</i>					

*a Dane według szacunku rzeczników GUS.*

*a Data by estimates of CSO correspondents.*

**TABL. 71. SPRZEDAŻ PASZ<sup>a</sup> STOSOWANYCH W ŻYWNIENIU ZWIERZĄT GOSPODARSKICH  
SALES OF FEEDS<sup>a</sup> USED IN FEEDING LIVESTOCK**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
	w tonach <i>in tonnes</i>				
<b>O GÓŁ E M <i>T O T A L</i></b>					
<b>O GÓŁ E M <i>T O T A L</i></b> .....	<b>5700307</b>	<b>7304047</b>	<b>8515114</b>	<b>8342474</b>	<b>9049538</b>
Do karmienia: <i>Feeding:</i>					
trzody chlewnej .....	1208652	1640112	1886112	1777491	1861902
<i>  pigs</i>					
bydła .....	490267	1007315	902900	876647	1012516
<i>  cattle</i>					
drobiu .....	3792178	4224643	5266551	5123329	5648642
<i>  poultry</i>					
pozostałych zwierząt <sup>b</sup> .....	122437	159684	184599	316384	285683
<i>  other animals<sup>b</sup></i>					
Przedmieszki .....	86773	272293	274952	248623	240795
<i>Masterbatch</i>					

*a Dostawy pasz na rynek krajowy przez producentów i importerów. b Konie, owce, ryby.*

*a Supply of feed for the domestic market by producers and importers. b Horses, sheep, fish.*

## Wartość produkcji rolniczej

### *Value of agricultural output*

Uwaga do tabel 72—83 i 86. Za 2014 r. dane nieostateczne.

*Note to tables 72—83 and 86. Data for 2014 are preliminary.*

TABL. 72. PRODUKCJA GLOBALNA, ZUŻYCIE POŚREDNIE I WARTOŚĆ DODANA  
 BRUTTO PRODUKCJI ROLNICZEJ (ceny bieżące)  
*GROSS AGRICULTURAL OUTPUT, INTERMEDIATE CONSUMPTION  
 AND GROSS VALUE ADDED (current prices)*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W milionach zł</b> <i>In million zł</i>					
Produkcja globalna <i>Gross output</i>					
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>63337,2</b>	<b>84484,2</b>	<b>103114,0</b>	<b>107503,6</b>	<b>105344,9</b>
<b>T O T A L</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	56563,4	74573,3	91534,3	95272,8	93583,7
<i>Of which private farms</i>					
Zużycie pośrednie <i>Intermediate consumption</i>					
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>41015,4</b>	<b>53306,9</b>	<b>62392,4</b>	<b>61206,9</b>	<b>64045,7</b>
<b>T O T A L</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	35845,8	46674,3	58387,0	57273,5	59259,4
<i>Of which private farms</i>					
Wartość dodana brutto <i>Gross value added</i>					
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>22321,8</b>	<b>31177,3</b>	<b>40721,7</b>	<b>46296,7</b>	<b>41299,2</b>
<b>T O T A L</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	20717,6	27899,0	33147,3	37999,3	34324,3
<i>Of which private farms</i>					
<b>Na 1 ha użytków rolnych w zł</b> <i>Per 1 ha of agricultural land in zł</i>					
Produkcja globalna <i>Gross output</i>					
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>3982</b>	<b>5686</b>	<b>6888</b>	<b>7359</b>	<b>7236</b>
<b>T O T A L</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	4039	5644	6792	7182	7068
<i>Of which private farms</i>					
Zużycie pośrednie <i>Intermediate consumption</i>					
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>2579</b>	<b>3588</b>	<b>4168</b>	<b>4190</b>	<b>4399</b>
<b>T O T A L</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	2560	3533	4332	4317	4476
<i>Of which private farms</i>					
Wartość dodana brutto <i>Gross value added</i>					
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>1403</b>	<b>2098</b>	<b>2720</b>	<b>3169</b>	<b>2837</b>
<b>T O T A L</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	1479	2111	2460	2865	2592
<i>Of which private farms</i>					

TABL. 73. DYNAMIKA PRODUKCJI GLOBALNEJ, ZUŻYCIA POŚREDNIEGO

IWARTOŚCI DODANEJ BRUTTO PRODUKCJI ROLNICZEJ (ceny stałe)

INDICES OF GROSS AGRICULTURAL OUTPUT, INTERMEDIATE CONSUMPTION  
AND GROSS VALUE ADDED (constant prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2013	2014					
	rok poprzedni=100 <i>previous year=100</i>	2005=100	2010=100						
<b>Produkcja globalna</b> <i>Gross output</i>									
<b>O GÓŁ E M</b> <i>T O T A L</i>									
W tym gospodarstwa indywidualne	95,7	97,3	103,4	105,5	118,8	110,5			
<i>Of which private farms</i>									
<b>Zużycie pośrednie</b> <i>Intermediate consumption</i>									
<b>O GÓŁ E M</b> <i>T O T A L</i>									
W tym gospodarstwa indywidualne	96,9	96,5	98,1	104,6	110,7	107,0			
<i>Of which private farms</i>	97,3	97,0	98,1	103,5	109,4	106,5			
<b>Wartość dodana brutto</b> <i>Gross value added</i>									
<b>O GÓŁ E M</b> <i>T O T A L</i>									
W tym gospodarstwa indywidualne	93,7	98,8	113,7	90,6	116,0	99,8			
<i>Of which private farms</i>	92,0	97,2	114,6	91,7	116,7	103,5			

TABL. 74. GLOBALNA, KOŃCOWA I TOWAROWA PRODUKCJA ROLNICZA (ceny bieżące)

GROSS, FINAL AND MARKET AGRICULTURAL OUTPUT (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014					
	w milionach złotych <i>in million zloty</i>									
<b>Produkcja globalna</b> <i>Gross output</i>										
<b>O GÓŁ E M T O T A L</b>										
W tym gospodarstwa indywidualne	63337,2	84484,2	103114,0	107503,6	105344,9					
<i>Of which private farms</i>	56563,4	74573,3	91534,3	95272,8	93583,7					
<b>Produkcja roślinna</b> <i>Crop output</i>	<b>30780,5</b>	<b>44916,5</b>	<b>55738,6</b>	<b>57722,9</b>	<b>53809,5</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne	27343,0	39539,3	49310,1	51257,6	47621,3					
<i>Of which private farms</i>										
<b>Produkcja zwierzęca</b> <i>Animal output</i>	<b>32556,7</b>	<b>39567,7</b>	<b>47375,4</b>	<b>49780,7</b>	<b>51535,4</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne	29220,4	35034,0	42224,2	44015,2	45962,4					
<i>Of which private farms</i>										
<b>Produkcja końcowa</b> <i>Final output</i>										
<b>O GÓŁ E M T O T A L</b>										
W tym gospodarstwa indywidualne	50141,3	66518,9	81671,6	88258,3	85871,6					
<i>Of which private farms</i>	44340,0	57922,4	71546,0	77346,6	75568,1					
<b>Produkcja roślinna</b> <i>Crop output</i>	<b>19053,9</b>	<b>28874,5</b>	<b>36234,2</b>	<b>40477,2</b>	<b>36240,9</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne	16484,9	24688,4	31118,2	35186,3	31371,2					
<i>Of which private farms</i>										
<b>Produkcja zwierzęca</b> <i>Animal output</i>	<b>31087,4</b>	<b>37644,4</b>	<b>45437,4</b>	<b>47781,1</b>	<b>49630,7</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne	27855,1	33234,0	40427,8	42160,3	44196,9					
<i>Of which private farms</i>										

**TABL. 74. GLOBALNA, KOŃCOWA I TOWAROWA PRODUKCJA ROLNICZA (dok.)**  
**GROSS, FINAL AND MARKET AGRICULTURAL OUTPUT (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014					
	w milionach złotych <i>in million zloty</i>									
<b>Produkcja towarowa</b> <i>Market output</i>										
<b>O GÓŁ E M T O T A L .....</b>										
O GÓŁ E M T O T A L .....	<b>42907,0</b>	<b>59357,1</b>	<b>74966,7</b>	<b>79997,0</b>	<b>76700,9</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	37174,5	50473,7	65043,2	69637,3	66821,7					
Of which private farms .....										
Produkcja roślinna <i>Crop output</i> .....	<b>16605,6</b>	<b>26116,3</b>	<b>33329,9</b>	<b>35955,9</b>	<b>31244,0</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	13989,1	21647,9	28394,6	31123,3	26727,4					
Of which private farms .....										
Produkcja zwierzęca <i>Animal output</i> .....	<b>26301,4</b>	<b>33240,8</b>	<b>41636,8</b>	<b>44041,1</b>	<b>45456,9</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	23185,4	28825,8	36648,6	38514,0	40094,3					
Of which private farms .....										

**TABL. 75. GLOBALNA, KOŃCOWA I TOWAROWA PRODUKCJA ROLNICZA NA 1 ha UŻYTKÓW ROLNYCH (ceny bieżące)**  
**GROSS, FINAL AND MARKET AGRICULTURAL OUTPUT**  
**PER 1 ha OF AGRICULTURAL LAND (current prices)**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014					
	w złotych <i>in zloty</i>									
<b>Produkcja globalna</b> <i>Gross output</i>										
<b>O GÓŁ E M T O T A L .....</b>										
O GÓŁ E M T O T A L .....	<b>3982</b>	<b>5686</b>	<b>6888</b>	<b>7359</b>	<b>7236</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	4039	5644	6792	7182	7068					
Of which private farms .....										
Produkcja roślinna <i>Crop output</i> .....	<b>1935</b>	<b>3023</b>	<b>3723</b>	<b>3951</b>	<b>3696</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	1952	2992	3659	3864	3597					
Of which private farms .....										
Produkcja zwierzęca <i>Animal output</i> .....	<b>2047</b>	<b>2663</b>	<b>3165</b>	<b>3408</b>	<b>3540</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	2087	2652	3133	3318	3471					
Of which private farms .....										
<b>Produkcja końcowa</b> <i>Final output</i>										
<b>O GÓŁ E M T O T A L .....</b>										
O GÓŁ E M T O T A L .....	<b>3152</b>	<b>4476</b>	<b>5456</b>	<b>6042</b>	<b>5898</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	3166	4384	5309	5830	5707					
Of which private farms .....										
Produkcja roślinna <i>Crop output</i> .....	<b>1198</b>	<b>1943</b>	<b>2421</b>	<b>2771</b>	<b>2489</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	1177	1869	2309	2652	2369					
Of which private farms .....										
Produkcja zwierzęca <i>Animal output</i> .....	<b>1954</b>	<b>2533</b>	<b>3035</b>	<b>3271</b>	<b>3409</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	1989	2515	3000	3178	3338					
Of which private farms .....										
<b>Produkcja towarowa</b> <i>Market output</i>										
<b>O GÓŁ E M T O T A L .....</b>										
O GÓŁ E M T O T A L .....	<b>2698</b>	<b>3995</b>	<b>5008</b>	<b>5476</b>	<b>5269</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	2654	3820	4826	5249	5047					
Of which private farms .....										
Produkcja roślinna <i>Crop output</i> .....	<b>1044</b>	<b>1758</b>	<b>2227</b>	<b>2461</b>	<b>2146</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	999	1638	2107	2346	2019					
Of which private farms .....										
Produkcja zwierzęca <i>Animal output</i> .....	<b>1654</b>	<b>2237</b>	<b>2781</b>	<b>3015</b>	<b>3123</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	1655	2182	2719	2903	3028					
Of which private farms .....										

**TABL. 76. DYNAMIKA GLOBALNEJ, KOŃCOWEJ I TOWAROWEJ PRODUKCJI ROLNICZEJ  
(ceny stałe)**  
**INDICES OF GROSS, FINAL AND MARKET AGRICULTURAL OUTPUT (constant prices)**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2013	2014		
	rok poprzedni=100 <i>previous year=100</i>			2005=100	2010=100	
<b>Produkcja globalna</b> <i>Gross output</i>						
<b>O G Ó L E M</b> .....	<b>95,7</b>	<b>97,3</b>	<b>103,4</b>	<b>105,5</b>	<b>118,8</b>	<b>110,5</b>
<b>T O T A L</b>						
W tym gospodarstwa indywidualne .....	95,3	97,0	102,6	105,8	118,2	111,3
<i>Of which private farms</i>						
<b>Produkcja roślinna</b> .....	<b>88,1</b>	<b>90,6</b>	<b>104,5</b>	<b>104,0</b>	<b>119,4</b>	<b>114,4</b>
<b>Crop output</b>						
W tym gospodarstwa indywidualne .....	87,8	90,0	104,0	103,6	118,4	115,3
<i>Of which private farms</i>						
<b>Produkcja zwierzęca</b> .....	<b>105,2</b>	<b>105,0</b>	<b>102,1</b>	<b>107,2</b>	<b>115,6</b>	<b>105,6</b>
<b>Animal output</b>						
W tym gospodarstwa indywidualne .....	104,4	105,2	100,9	108,3	114,5	106,2
<i>Of which private farms</i>						
<b>Produkcja końcowa</b> <i>Final output</i>						
<b>O G Ó L E M</b> .....	<b>95,6</b>	<b>97,3</b>	<b>106,0</b>	<b>103,7</b>	<b>123,7</b>	<b>112,8</b>
<b>T O T A L</b>						
W tym gospodarstwa indywidualne .....	95,1	97,2	105,1	104,1	122,8	114,0
<i>Of which private farms</i>						
<b>Produkcja roślinna</b> .....	<b>83,4</b>	<b>87,5</b>	<b>110,7</b>	<b>99,3</b>	<b>130,1</b>	<b>121,1</b>
<b>Crop output</b>						
W tym gospodarstwa indywidualne .....	82,8	86,9	110,3	98,8	129,8	123,6
<i>Of which private farms</i>						
<b>Produkcja zwierzęca</b> .....	<b>105,6</b>	<b>105,1</b>	<b>102,1</b>	<b>107,4</b>	<b>116,2</b>	<b>105,9</b>
<b>Animal output</b>						
W tym gospodarstwa indywidualne .....	104,9	105,3	100,9	108,5	115,7	106,7
<i>Of which private farms</i>						
<b>Produkcja towarowa</b> <i>Market output</i>						
<b>O G Ó L E M</b> .....	<b>95,4</b>	<b>98,4</b>	<b>104,7</b>	<b>102,1</b>	<b>127,8</b>	<b>112,2</b>
<b>T O T A L</b>						
W tym gospodarstwa indywidualne .....	94,5	98,3	104,1	102,1	129,1	115,1
<i>Of which private farms</i>						
<b>Produkcja roślinna</b> .....	<b>87,0</b>	<b>89,0</b>	<b>107,3</b>	<b>96,0</b>	<b>128,0</b>	<b>113,8</b>
<b>Crop output</b>						
W tym gospodarstwa indywidualne .....	85,6	87,9	107,5	94,7	130,3	118,1
<i>Of which private farms</i>						
<b>Produkcja zwierzęca</b> .....	<b>102,1</b>	<b>106,1</b>	<b>102,5</b>	<b>106,9</b>	<b>125,6</b>	<b>110,4</b>
<b>Animal output</b>						
W tym gospodarstwa indywidualne .....	101,2	106,6	101,1	108,0	125,6	112,2
<i>Of which private farms</i>						

**TABL. 77. GLOBALNA PRODUKCJA ROLNICZA WEDŁUG PRODUKTÓW (ceny bieżące)**  
**GROSS AGRICULTURAL OUTPUT BY PRODUCTS (current prices)**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w milionach złotych <i>in million zloty</i>				
<b>O GÓŁ E M .....</b>	<b>63337,2</b>	<b>84484,2</b>	<b>103114,0</b>	<b>107503,6</b>	<b>105344,9</b>
<b>T O T A L</b>					
<b>Produkcja roślinna .....</b>	<b>30780,5</b>	<b>44916,5</b>	<b>55738,6</b>	<b>57722,9</b>	<b>53809,5</b>
<i>Crop output</i>					
Zboża .....	9867,4	15067,8	22929,5	20578,9	19652,2
<i>Cereals</i>					
w tym zboża podstawowe .....	7974,9	12557,5	17446,3	16161,1	15716,1
<i>of which basic cereals</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
pszenica .....	3473,0	5980,4	7826,1	7851,9	8196,8
<i>wheat</i>					
żyto .....	1144,7	1520,2	2309,7	2185,4	1606,6
<i>rye</i>					
jęczmień .....	1346,4	1796,5	3380,0	2279,5	2066,2
<i>barley</i>					
Ziemniaki .....	3172,8	4094,5	4065,3	4198,1	4060,5
<i>Potatoes</i>					
Przemysłowe .....	3868,7	5496,5	6503,5	7501,7	7221,2
<i>Industrial</i>					
buraki cukrowe .....	2093,5	1652,7	2226,3	2980,5	2344,5
<i>sugar beets</i>					
pozostałe .....	1775,2	3843,8	4277,2	4521,2	4876,7
<i>others</i>					
Warzywa .....	3781,2	6275,6	7131,1	8836,8	8974,2
<i>Vegetables</i>					
Owoce .....	3157,4	3985,2	5370,7	6354,7	4925,5
<i>Fruit</i>					
Siano ląkowe .....	1517,8	2372,0	2015,4	1887,9	1795,4
<i>Meadow hay</i>					
Pozostałe .....	5415,2	7624,9	7723,1	8364,8	7180,5
<i>Others</i>					
<b>Produkcja zwierzęca .....</b>	<b>32556,7</b>	<b>39567,7</b>	<b>47375,4</b>	<b>49780,7</b>	<b>51535,4</b>
<i>Animal output</i>					
Żywiec rzeźny <sup>a</sup> .....	17481,3	20322,9	26828,6	26162,1	27451,3
<i>Animal for slaughter<sup>a</sup></i>					
w tym: <i>of which:</i>					
bydło (bez cieląt) .....	2349,2	3406,1	4576,8	4430,3	4835,4
<i>cattle (excluding calves)</i>					
cieleiąta .....	496,3	482,3	416,0	327,3	288,0
<i>calves</i>					
trzoda chlewna .....	9711,4	9269,8	11997,2	11100,9	11143,1
<i>pigs</i>					
owce .....	31,2	22,6	20,9	20,9	24,9
<i>sheep</i>					
drób .....	4660,4	6889,6	9570,4	10108,8	10962,7
<i>poultry</i>					
Przyrost stada (podstawowego i obrotowego) .....	542,4	249,0	-1062,0	42,3	231,3
<i>Increase in herd (basic and working)</i>					
Mleko krowie .....	10821,3	13203,3	15205,5	17053,7	17317,3
<i>Cows' milk</i>					
Jaja kurze .....	2637,1	4145,9	4933,8	4989,1	5109,7
<i>Hen eggs</i>					
Obornik .....	794,1	1204,7	1159,9	1096,4	962,4
<i>Manure</i>					
Pozostałe .....	280,5	441,9	309,6	437,1	463,4
<i>Others</i>					

<sup>a</sup> Bydło, cielęta, trzoda chlewna, owce, konie, drób, kozy i króliki.

*a Cattle, calves, pigs, sheep, horses, poultry, goats and rabbits.*

**TABL. 78. STRUKTURA GLOBALNEJ PRODUKCJI ROLNICZEJ WEDŁUG PRODUKTÓW  
(ceny bieżące)**  
**STRUCTURE OF GROSS AGRICULTURAL OUTPUT BY PRODUCTS (current prices)**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w odsetkach		in percent		
<b>O GÓŁ E M .....</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
<b>T O T A L .....</b>					
<b>Produkcja roślinna .....</b>	<b>48,6</b>	<b>53,2</b>	<b>54,1</b>	<b>53,7</b>	<b>51,1</b>
<i>Crop output</i>					
Zboża .....	15,6	17,9	22,2	19,1	18,6
<i>Cereals</i>					
w tym zboża podstawowe .....	12,6	14,9	16,9	15,0	14,9
<i>of which basic cereals</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
pszenica .....	5,5	7,1	7,6	7,3	7,8
<i>wheat</i>					
żyto .....	1,8	1,8	2,2	2,0	1,5
<i>rye</i>					
jęczmień .....	2,1	2,1	3,3	2,1	2,0
<i>barley</i>					
Ziemniaki .....	5,0	4,9	4,0	3,9	3,9
<i>Potatoes</i>					
Przemysłowe .....	6,1	6,5	6,3	7,0	6,9
<i>Industrial</i>					
buraki cukrowe .....	3,3	2,0	2,2	2,8	2,2
<i>sugar beets</i>					
pozostałe .....	2,8	4,3	4,1	4,2	4,7
<i>others</i>					
Warzywa .....	6,0	7,4	6,9	8,2	8,5
<i>Vegetables</i>					
Owoce .....	5,0	4,7	5,2	5,9	4,7
<i>Fruit</i>					
Siano łąkowe .....	2,4	2,8	2,0	1,8	1,7
<i>Meadow hay</i>					
Pozostałe .....	8,5	9,0	7,5	7,8	6,8
<i>Others</i>					
<b>Produkcja zwierzęca .....</b>	<b>51,4</b>	<b>46,8</b>	<b>45,9</b>	<b>46,3</b>	<b>48,9</b>
<i>Animal output</i>					
Żywiec rzeźny <sup>a</sup> .....	27,6	24,1	26,0	24,3	26,1
<i>Animal for slaughter<sup>a</sup></i>					
w tym: <i>of which:</i>					
bydło (bez cieląt) .....	3,7	4,0	4,4	4,1	4,6
<i>cattle (excluding calves)</i>					
cielęta .....	0,8	0,6	0,4	0,3	0,3
<i>calves</i>					
trzoda chlewna .....	15,3	11,0	11,7	10,3	10,6
<i>pigs</i>					
owce .....	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
<i>sheep</i>					
drób .....	7,4	8,2	9,3	9,4	10,4
<i>poultry</i>					
Przyrost stada (podstawowego i obrotowego) .....	0,9	0,3	-1,0	0,1	0,2
<i>Increase in herd (basic and working)</i>					
Mleko krowie .....	17,1	15,6	14,7	15,9	16,4
<i>Cows' milk</i>					
Jaja kurze .....	4,2	4,9	4,8	4,6	4,9
<i>Hen eggs</i>					
Obornik .....	1,2	1,4	1,1	1,0	0,9
<i>Manure</i>					
Pozostałe .....	0,4	0,5	0,3	0,4	0,4
<i>Others</i>					

*a* Bydło, cielęta, trzoda chlewna, owce, konie, drób, kozy i króliki.

*a Cattle, calves, pigs, sheep, horses, poultry, goats and rabbits.*

**TABL. 79. KOŃCOWA PRODUKCJA ROLNICZA NETTO (ceny bieżące)**  
**NET FINAL AGRICULTURAL OUTPUT (current prices)**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W milionach złotych</b> <i>In million złoty</i>					
<b>O GÓŁ E M .....</b>					
<b>T O T A L</b>	<b>44042,4</b>	<b>57672,9</b>	<b>66970,9</b>	<b>74339,8</b>	<b>71578,6</b>
W tym gospodarstwa indywidualne .....	40702,0	53136,0	63206,0	67531,6	64265,4
<i>Of which private farms</i>					
<b>Na 1 ha użytków rolnych w zł</b> <i>Per 1 ha of agricultural land in zł</i>					
<b>O GÓŁ E M .....</b>					
<b>T O T A L</b>	<b>2768</b>	<b>3881</b>	<b>4474</b>	<b>5089</b>	<b>4917</b>
W tym gospodarstwa indywidualne .....	2906	4022	4690	5091	4854
<i>Of which private farms</i>					

**TABL. 80. TOWAROWA PRODUKCJA ROLNICZA WEDŁUG PRODUKTÓW (ceny bieżące)**  
**AGRICULTURAL MARKET OUTPUT BY PRODUCTS (current prices)**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w milionach złotych <i>in million złoty</i>				
<b>O GÓŁ E M .....</b>	<b>42907,0</b>	<b>59357,1</b>	<b>74966,7</b>	<b>79997,0</b>	<b>76900,9</b>
<b>T O T A L</b>					
<b>Produkcja roślinna .....</b>	<b>16605,6</b>	<b>26116,3</b>	<b>33329,9</b>	<b>35955,9</b>	<b>31244,0</b>
<i>Crop output</i>					
Zboża .....	4654,1	8100,8	12079,9	10558,0	10000,3
<i>Cereals</i>					
w tym zboża podstawowe .....	4120,2	7230,7	9637,2	8452,1	8266,6
<i>    of which basic cereals</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
pszenica .....	2230,3	4011,5	5565,9	4801,0	5254,7
<i>            wheat</i>					
żyto .....	634,5	1114,7	1460,8	1445,4	987,6
<i>            rye</i>					
jęczmień .....	533,7	779,5	1219,6	980,8	810,6
<i>            barley</i>					
Ziemniaki .....	1132,8	2288,5	2404,0	2353,3	2218,3
<i>Potatoes</i>					
Przemysłowe .....	3729,1	5047,8	5585,4	6782,9	5429,8
<i>Industrial</i>					
buraki cukrowe .....	2083,6	1616,2	2200,5	2980,5	2230,4
<i>    sugar beets</i>					
pozostałe .....	1645,5	3431,6	3384,9	3802,4	3199,4
<i>    others</i>					
Warzywa .....	2665,1	4454,8	5517,4	7168,8	7115,3
<i>Vegetables</i>					
Owoce .....	2430,3	3111,6	4522,1	5498,8	4020,2
<i>Fruit</i>					
Pozostałe .....	1994,2	3112,8	3221,1	3594,1	2460,1
<i>Others</i>					

**TABL. 80. TOWAROWA PRODUKCJA ROLNICZA WEDŁUG PRODUKTÓW (dok.)**  
**AGRICULTURAL MARKET OUTPUT BY PRODUCTS (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
	w milionach złotych <i>in million zloty</i>				
<b>Produkcja zwierzęca .....</b>	<b>26301,4</b>	<b>33240,8</b>	<b>41636,8</b>	<b>44041,1</b>	<b>45456,9</b>
<i>Animal output</i>					
Żywiec rzeźny <sup>a</sup> .....	15606,3	18655,1	24646,9	25322,4	26248,4
<i>Animal for slaughter<sup>a</sup></i>					
w tym: <i>of which:</i>					
bydło (bez cieląt) .....	2185,8	3202,2	4260,3	4156,2	4540,3
<i>cattle (excluding calves)</i>					
cielęta .....	372,5	386,7	332,4	259,8	239,7
<i>calves</i>					
trzoda chlewna .....	8340,4	8191,1	10621,4	10993,0	10807,5
<i>pigs</i>					
owce .....	17,4	11,7	10,5	11,3	15,2
<i>sheep</i>					
drób .....	4472,5	6631,1	9194,0	9741,8	10476,1
<i>poultry</i>					
Mleko krowie .....	8475,3	10691,1	12721,3	14045,5	14386,9
<i>Cows' milk</i>					
Jaja kurze .....	1986,8	3478,3	3999,0	4313,2	4405,5
<i>Hen eggs</i>					
Pozostałe .....	233,0	416,3	269,6	360,0	416,1
<i>Others</i>					

a Bydło, cielęta, trzoda chlewna, owce, konie, drób, kozy i króliki.

a *Cattle, calves, pigs, sheep, horses, poultry, goats and rabbits.*

**TABL. 81. STRUKTURA TOWAROWEJ PRODUKCJI ROLNICZEJ WEDŁUG PRODUKTÓW (ceny bieżące)**  
**STRUCTURE OF AGRICULTURAL MARKET OUTPUT BY PRODUCTS (current prices)**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
	w odsetkach <i>in percent</i>				
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
<i>TOTAL</i>					
<b>Produkcja roślinna .....</b>	<b>38,7</b>	<b>44,0</b>	<b>44,5</b>	<b>45,0</b>	<b>40,7</b>
<i>Crop output</i>					
Zboża .....	10,9	13,7	16,1	13,2	13,0
<i>Cereals</i>					
w tym zboża podstawowe .....	9,6	12,2	12,8	10,6	10,8
of which <i>basic cereals</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
pszenica .....	5,2	6,8	7,4	6,0	6,8
<i>wheat</i>					
żyto .....	1,5	1,9	1,9	1,8	1,3
<i>rye</i>					
jęczmień .....	1,2	1,3	1,6	1,2	1,1
<i>barley</i>					
Ziemniaki .....	2,6	3,9	3,2	2,9	2,9
<i>Potatoes</i>					
Przemysłowe .....	8,7	8,5	7,5	8,5	7,1
<i>Industrial</i>					
buraki cukrowe .....	4,9	2,7	3,0	3,7	2,9
<i>sugar beets</i>					
pozostałe .....	3,8	5,8	4,5	4,8	4,2
<i>others</i>					
Warzywa .....	6,2	7,5	7,4	9,0	9,3
<i>Vegetables</i>					
Owoce .....	5,7	5,2	6,0	6,9	5,2
<i>Fruit</i>					
Pozostałe .....	4,6	5,2	4,3	4,5	3,2
<i>Others</i>					

**TABL. 81. STRUKTURA TOWAROWEJ PRODUKCJI ROLNICZEJ WEDŁUG PRODUKTÓW (dok.)**  
**STRUCTURE OF AGRICULTURAL MARKET OUTPUT BY PRODUCTS (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w odsetkach in percent				
Produkcja zwierzęca .....	61,3	56,0	55,5	55,0	59,3
<i>Animal output</i>					
Żywiec rzeźny <sup>a</sup> .....	36,4	31,4	32,9	31,6	34,2
<i>Animal for slaughter<sup>a</sup></i>					
w tym: <i>of which:</i>					
bydło (bez cieląt) .....	5,1	5,4	5,7	5,2	5,9
<i>cattle (excluding calves)</i>					
cielęta .....	0,9	0,7	0,4	0,3	0,3
<i>calves</i>					
trzoda chlewna .....	19,4	13,8	14,2	13,7	14,1
<i>pigs</i>					
owce .....	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0
<i>sheep</i>					
drób .....	10,4	11,2	12,3	12,2	13,7
<i>poultry</i>					
Mleko krowie .....	19,8	18,0	17,0	17,6	18,8
<i>Cows' milk</i>					
Jaja kurze .....	4,6	5,9	5,3	5,4	5,7
<i>Hen eggs</i>					
Pozostałe .....	0,5	0,7	0,3	0,4	0,6
<i>Others</i>					

*a* Bydło, cielęta, trzoda chlewna, owce, konie, drób, kozy i króliki.

*a Cattle, calves, pigs, sheep, horses, poultry, goats and rabbits.*

**TABL. 82. TOWAROWA PRODUKCJA ROLNICZA NETTO (ceny bieżące)**  
**NET AGRICULTURAL MARKET OUTPUT (current prices)**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W milionach złotych</b> <i>In million zloty</i>					
<b>O GÓŁ E M</b> .....					
<i>T O T A L</i>	36808,1	50511,1	60266,1	66078,5	62407,9
W tym gospodarstwa indywidualne .....	33536,5	45687,3	56703,2	59822,2	55519,0
<b>Na 1 ha użytków rolnych w zł</b> <i>Per 1 ha of agricultural land in zł</i>					
<b>O GÓŁ E M</b> .....					
<i>T O T A L</i>	2314	3399	4026	4544	4287
W tym gospodarstwa indywidualne .....	2394	3458	4207	4530	4193
<i>Of which private farms</i>					

**TABL. 83. PRODUKCJA ROLNICZA NA 1 MIESZKAŃCA (ceny bieżące)**  
**AGRICULTURAL OUTPUT PER CAPITA (current prices)**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
	w złotych <i>in zloty</i>				
Produkcja globalna .....	1660	2193	2676	2792	2737
<i>Gross output</i>					
roślinna .....	807	1166	1447	1499	1398
<i>crop</i>					
zwierzęca .....	853	1027	1229	1293	1339
<i>animal</i>					
Produkcja końcowa .....	1314	1727	2119	2292	2231
<i>Final output</i>					
Produkcja końcowa netto .....	1154	1497	1738	1931	1860
<i>Net final output</i>					
Produkcja towarowa .....	1124	1541	1946	2078	1993
<i>Market output</i>					
roślinna .....	435	678	865	934	812
<i>crop</i>					
zwierzęca .....	689	863	1081	1144	1181
<i>animal</i>					
Produkcja towarowa netto .....	965	1311	1564	1716	1622
<i>Net market output</i>					

**TABL. 84. STRUKTURA GLOBALNEJ I TOWAROWEJ PRODUKCJI ROLNICZEJ  
WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2013 R. (ceny stałe 2012 r.)**  
**STRUCTURE OF GROSS AND MARKET AGRICULTURAL OUTPUT  
BY VOIVODSHIPS IN 2013 (constant prices 2012)**

WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	Produkcja globalna <i>Gross output</i>			Produkcja towarowa <i>Market output</i>		
	ogółem <i>total</i>	roślinna <i>crop</i>	zwierzęca <i>animal</i>	ogółem <i>total</i>	roślinna <i>crop</i>	zwierzęca <i>animal</i>
<b>P O L S K A .....</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
<i>P O L A N D</i>						
Dolnośląskie .....	4,8	6,9	2,3	4,9	8,2	2,3
Kujawsko-pomorskie .....	8,1	8,6	7,5	8,2	8,6	7,8
Lubelskie .....	8,6	11,2	5,7	8,2	11,8	5,4
Lubuskie .....	2,4	2,7	2,0	2,4	2,9	2,0
Łódzkie .....	7,4	7,2	7,6	7,4	6,8	7,8
Małopolskie .....	3,3	3,5	3,1	2,9	3,2	2,7
Mazowieckie .....	16,3	15,0	17,7	16,8	16,7	16,8
Opolskie .....	3,5	4,5	2,3	3,5	4,7	2,5
Podkarpackie .....	2,5	2,6	2,3	2,1	2,0	2,1
Podlaskie .....	6,6	3,7	10,0	6,1	1,7	9,6
Pomorskie .....	4,4	4,4	4,5	4,6	4,5	4,7
Śląskie .....	2,8	2,8	2,8	2,8	2,8	2,9
Świętokrzyskie .....	3,2	4,0	2,4	2,9	3,8	2,2
Warmińsko-mazurskie .....	5,2	4,5	6,0	5,3	4,2	6,3
Wielkopolskie .....	16,9	13,3	21,1	17,7	12,2	22,0
Zachodniopomorskie .....	4,0	5,1	2,7	4,2	5,9	2,9

**TABL. 85. STRUKTURA TOWAROWEJ PRODUKCJI ROLNICZEJ  
WEDŁUG PRODUKTÓW ORAZ WOJEWÓDZTW W 2013 R. (ceny stałe 2012 r.)  
STRUCTURE OF AGRICULTURAL MARKET OUTPUT  
BY PRODUCTS AND VOIVODSHIPS IN 2013 (constant prices 2012)**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Produkcja roślinna <i>Crop output</i>					Produkcja zwierzęca <i>Animal output</i>					
		razem total	w tym <i>of which</i>				razem total	w tym <i>of which</i>				
			zboża <i>cereals</i>	przemysłowe <i>industrial</i>	ziemniaki <i>potatoes</i>	warzywa <i>vegetables</i>		żywiciel wołowy <i>beef for slaughter</i>	żywiciel wieprzowy <i>pork for slaughter</i>	mleko krowie <i>cows' milk</i>	jaja kurze <i>hen eggs</i>	
<b>P O L S K A .....</b> <b>P O L A N D</b>	<b>100,0</b>	<b>44,0</b>	<b>13,7</b>	<b>8,3</b>	<b>2,6</b>	<b>8,8</b>	<b>7,5</b>	<b>56,0</b>	<b>5,7</b>	<b>14,0</b>	<b>17,2</b>	<b>5,6</b>
Dolnośląskie .....	100,0	74,1	39,0	23,5	2,4	5,3	2,3	25,9	2,1	3,4	5,2	6,5
Kujawsko-pomorskie	100,0	46,3	16,5	13,9	2,2	10,8	2,1	53,7	4,9	21,4	15,4	2,5
Lubelskie .....	100,0	63,1	11,3	9,3	1,6	13,2	24,4	36,9	3,5	11,7	11,1	3,2
Lubuskie .....	100,0	52,7	19,8	10,5	1,3	9,3	5,0	47,3	2,2	8,5	6,5	6,3
Łódzkie .....	100,0	40,6	5,8	2,2	6,0	14,9	9,8	59,4	8,5	20,1	16,6	2,8
Małopolskie .....	100,0	48,2	10,2	2,9	3,3	20,6	8,5	51,8	7,4	12,5	14,5	8,7
Mazowieckie .....	100,0	43,7	6,2	2,6	3,2	12,3	15,1	56,3	6,8	8,0	19,2	5,3
Opolskie .....	100,0	59,5	28,4	25,3	1,5	1,9	1,1	40,5	3,5	14,3	11,3	2,3
Podkarpackie .....	100,0	42,3	13,6	9,0	1,2	11,3	6,0	57,7	2,9	17,4	17,9	7,9
Podlaskie .....	100,0	12,2	4,8	1,3	2,9	2,0	1,0	87,8	9,9	10,4	55,3	1,4
Pomorskie .....	100,0	43,4	20,4	12,2	4,9	2,7	1,2	56,6	4,2	22,5	12,2	3,9
Śląskie .....	100,0	43,3	11,7	5,0	2,3	11,5	1,9	56,7	6,4	11,7	11,4	7,4
Świętokrzyskie .....	100,0	57,3	8,1	3,9	1,8	17,7	22,6	42,7	5,5	10,7	12,0	3,6
Warmińsko-mazurskie	100,0	34,3	17,2	9,4	1,6	2,4	2,2	65,7	4,0	13,2	24,9	1,5
Wielkopolskie .....	100,0	30,5	11,2	6,0	1,5	5,6	1,9	69,5	7,0	19,5	15,6	13,1
Zachodniopomorskie	100,0	61,3	32,3	19,8	2,7	2,1	2,4	38,7	1,9	9,0	5,7	3,1

**TABL. 86. WSKAŹNIKI CEN PRODUKCJI ROLNICZEJ<sup>a</sup>**  
**PRICE INDICES OF AGRICULTURAL OUTPUT<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE (grupowanie metodą rodzaju działalności) <i>SPECIFICATION</i> (grouping by the kind of activity method)	2005	2010	2012	2013	2014	
	rok poprzedni=100 <i>previous year=100</i>				2005=100	2010=100
<b>Produkcja globalna .....</b>	<b>94,9</b>	<b>108,6</b>	<b>103,3</b>	<b>100,9</b>	<b>92,9</b>	<b>139,8</b>
<i>Gross output</i>						<b>112,9</b>
Roślinna .....	90,6	118,3	98,9	99,1	89,6	146,4
<i>Crop</i>						104,7
Zwierzęca .....	99,3	99,1	109,3	102,9	96,5	136,7
<i>Animal</i>						123,2
<b>Produkcja towarowa .....</b>	<b>97,3</b>	<b>107,0</b>	<b>104,0</b>	<b>101,9</b>	<b>93,9</b>	<b>139,6</b>
<i>Market output</i>						<b>115,1</b>
w tym skup .....	97,1	105,2	106,1	99,5	92,4	130,5
<i>of which procurement</i>						116,6
Roślinna .....	93,9	119,2	98,4	100,6	90,5	146,9
<i>Crop</i>						105,3
Zwierzęca .....	99,4	98,7	108,7	103,2	96,5	137,3
<i>Animal</i>						123,7

<sup>a</sup> Patrz uwagi do działu, ust. 60 na str. 53.

*a See notes to the chapter, item 60 on page 69.*

**TABL. 87. WSKAŹNIKI CEN PRODUKTÓW ROLNYCH SPRZEDAŁAWANYCH  
ORAZ CEN TOWARÓW I USŁUG ZAKUPYWANYCH PRZEZ GOSPODARSTWA  
INDYWIDUALNE W ROLNICTWIE<sup>a</sup>**  
**PRICE INDICES OF SOLD AGRICULTURAL PRODUCTS AND GOODS  
AND SERVICES PURCHASED BY PRIVATE FARMS IN AGRICULTURE<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014	
	rok poprzedni=100 <i>previous year=100</i>				2005=100	2010=100
Produkty rolne sprzedawane .....	97,9	112,1	104,2	100,3	93,5	151,5
<i>Sold agricultural products</i>						116,1
roślinne .....	94,8	129,2	97,2	95,0	88,0	157,7
<i>crop</i>						101,2
zwierzęce .....	99,7	102,0	109,1	104,1	97,4	148,3
<i>animal</i>						127,6
Towary i usługi zakupywane .....	102,0	101,8	106,0	101,2	98,6	143,3
<i>Purchased goods and services</i>						116,1
na cele: <i>for:</i>						
konsumpcyjne .....	102,1	102,2	103,7	100,9	100,0	123,7
<i>consumption</i>						109,7
bieżącej produkcji rolniczej .....	101,8	101,8	106,8	101,2	98,3	147,9
<i>current agricultural production</i>						118,3
inwestycyjne .....	106,8	101,2	103,0	101,8	101,2	129,3
<i>investment</i>						109,7
Wskaźniki relacji cen („nożyce cen”):						
<i>Index of price relations ("price gap"):</i>						
produktów rolnych sprzedawanych do towarów i usług zakupywanych .....	96,0	110,1	98,3	99,1	94,8	105,8
<i>sold agricultural products to purchased goods and services</i>						100,0
produktów rolnych sprzedawanych do towarów i usług zakupywanych na cele bieżącej produkcji rolniczej i inwestycyjne .....	96,0	110,2	97,8	99,1	95,1	103,2
<i>sold agricultural products to goods and services purchased for current agricultural production and investment purposes</i>						98,9

<sup>a</sup> Patrz uwagi do działu, ust. 61 na str. 53.

*a See notes to the chapter, item 61 on page 69.*

## Produkcja roślinna

### *Crop production*

TABL. 88. PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH ZIEMIOPŁODÓW

*PRODUCTION OF MAIN CROPS*

ZIEMIOPŁODY <i>CROPS</i>	2005	2010	2012	2013	2014
	w kg <i>in kg</i>				
<b>Na 1 ha użytków rolnych</b> <i>Per 1 ha of agricultural land</i>					
Zboża podstawowe .....	1319	1464	1369	1454	1676
<i>Basic cereals</i>					
pszenica .....	551	633	575	649	799
<i>wheat</i>					
żyto .....	214	192	193	230	192
<i>rye</i>					
jęczmień .....	225	229	279	201	225
<i>barley</i>					
owies .....	83	102	98	81	100
<i>oats</i>					
pszenzyto .....	245	308	224	292	360
<i>triticale</i>					
Ziemniaki .....	652	551	584	487	510
<i>Potatoes</i>					
Buraki cukrowe .....	749	671	825	769	927
<i>Sugar beets</i>					
Rzepak i rzepik .....	91	150	125	183	225
<i>Rape and turnip rape</i>					
Warzywa ogółem .....	343	328	363	341	385
<i>Total vegetables</i>					
<b>Na 1 ha gruntów pod zasiewami<sup>a</sup></b> <i>Per 1 ha of sown area<sup>a</sup></i>					
Zboża podstawowe .....	1717	2098	1965	2060	2342
<i>Basic cereals</i>					
pszenica .....	718	908	825	920	1116
<i>wheat</i>					
żyto .....	279	275	277	326	268
<i>rye</i>					
jęczmień .....	293	328	401	284	314
<i>barley</i>					
owies .....	108	146	141	115	140
<i>oats</i>					
pszenzyto .....	319	441	321	414	504
<i>triticale</i>					
Ziemniaki .....	848	790	838	690	712
<i>Potatoes</i>					
Buraki cukrowe .....	975	962	1184	1089	1295
<i>Sugar beets</i>					
Rzepak i rzepik .....	119	215	179	260	314
<i>Rape and turnip rape</i>					
Warzywa ogółem .....	447	471	521	483	538
<i>Total vegetables</i>					

<sup>a</sup> W 2005 r. na 1 ha powierzchni gruntów ornych.<sup>a</sup> In 2005 per 1 ha of arable land area.

**TABL. 88. PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH ZIEMIOPŁODÓW (dok.)**  
**PRODUCTION OF MAIN CROPS (cont.)**

ZIEMIOPŁODY <i>CROPS</i>	2005	2010	2012	2013	2014
	w kg	in kg			
<b>Na 1 mieszkańca</b> <i>Per capita</i>					
Zboża podstawowe .....	550	565	532	552	634
<i>Basic cereals</i>					
pszenica .....	230	244	223	246	302
wheat					
żyto .....	89	74	75	87	73
rye					
jęczmień .....	94	88	109	76	85
barley					
owies .....	35	39	38	31	38
oats					
pszenzyto .....	102	119	87	111	136
triticale					
Ziemniaki .....	272	213	227	185	193
<i>Potatoes</i>					
Buraki cukrowe .....	312	259	321	292	351
<i>Sugar beets</i>					
Rzepak i rzepik .....	38	58	48	70	85
<i>Rape and turnip rape</i>					
Warzywa ogółem .....	143	127	141	130	146
<i>Total vegetables</i>					
Owoce ogółem .....	77	71	100	107	109
<i>Total fruit</i>					

**TABL. 89. POWIERZCHNIA ZASIEWÓW**

Stan w czerwcu

**SOWN AREA***As of June*

ZIEMIOPŁODY <i>CROPS</i>	2005	2010 <sup>a</sup>	2012	2013	2014
	w tys. ha	in thous. ha			
<b>Ogółem</b> <i>Total</i>					
Zboża .....	8329	7597	7704	7479	7485
<i>Cereals</i>					
pszenica .....	2218	2124	2077	2138	2339
wheat					
ozima .....	1851	1868	1373	1868	1996
winter					
jara .....	367	256	704	270	343
spring					
żyto .....	1415	1060	1042	1173	886
rye					

*a Dane Powszechnego Spisu Rolnego.**a Data of the Agricultural Census.*

TABL. 89. POWIERZCHNIA ZASIEWÓW (cd.)

Stan w czerwcu

**SOWN AREA (cont.)***As of June*

ZIEMIOPŁODY CROPS	2005	2010 <sup>a</sup>	2012	2013	2014
	w tys. ha      in thous. ha				
<b>O g ó l e m (cd.)</b> <i>Total (cont.)</i>					
Zboża (dok.) <i>Cereals (cont.)</i>					
jęczmień ..... <i>barley</i>	1113	971	1161	820	808
ozimy ..... <i>winter</i>	144	249	152	214	220
jary ..... <i>spring</i>	969	722	1008	606	588
owies ..... <i>oats</i>	539	574	514	434	479
pszenzyto ..... <i>triticale</i>	1195	1325	992	1177	1306
ozime ..... <i>winter</i>	1076	1190	820	1051	1093
jare ..... <i>spring</i>	119	135	172	125	213
mieszanki zbożowe na ziarno ..... <i>cereal mixed for grain</i>	1437	1094	1278	1012	881
gryka, proso i pozostałe zbożowe ..... <i>buckwheat, millet and other cereals</i>	73	116	97	112	108
kukurydza na ziarno ..... <i>maize for grain</i>	339	333	544	614	678
Strączkowe na ziarno ..... <i>Pulses for grain</i>	119	172	211	173	216
konsumpcyjne ..... <i>consumer</i>	33	43	35	40	53
pastewne ..... <i>feed</i>	86	129	176	133	163
Ziemniaki <sup>b</sup> ..... <i>Potatoes<sup>b</sup></i>	588	375	359	337	267

<sup>a</sup> Dane Powszechnego Spisu Rolnego. <sup>b</sup> Od 2010 r. bez ogrodów przydomowych.*a Data of the Agricultural Census. b Since 2010 excluding kitchen gardens.*

TABL. 89. POWIERZCHNIA ZASIEWÓW (cd.)

Stan w czerwcu

**SOWN AREA (cont.)***As of June*

ZIEMIOPŁODY CROPS	2005	2010 <sup>a</sup>	2012	2013	2014
	w tys. ha	in thous. ha			
<b>O g ó l e m (dok.)</b>					
<i>T o t a l (cont.)</i>					
Przemysłowe .....	880	1211	959	1152	1201
<i>Industrial</i>					
buraki cukrowe .....	286	206	212	194	198
<i>sugar beets</i>					
oleiste .....	569	985	743	940	985
<i>oilseeds</i>					
rzepak i rzepik .....	550	945	720	921	951
<i>rape and turnip rape</i>					
inne .....	19	40	22	19	34
<i>others</i>					
włókniste .....	6,2	0,6	0,7	1,0	0,3
<i>fibrous</i>					
w tym len .....	6,0	0,5	0,6	0,7	0,2
<i>of which flax</i>					
inne przemysłowe .....	18	19	18	17	17
<i>other industrial</i>					
w tym:					
<i>of which:</i>					
tytoń .....	15	16	15	15	15
<i>tobacco</i>					
chmiel .....	2,3	1,7	1,6	1,6	1,7
<i>hops</i>					
Pastewne .....	837	730	913	902	953
<i>Feed</i>					
w tym:					
<i>of which:</i>					
okopowe .....	42	16	19	12	11
<i>root plants</i>					
motylkowe wieloletnie .....	84	124	101	131	75
<i>perennial legumes</i>					
kukurydza na pasze .....	326	395	508	462	541
<i>maize for feed</i>					
Pozostałe uprawy <sup>bc</sup> .....	440	281	286	270	298
<i>Other crops<sup>bc</sup></i>					
w tym warzywa .....	227	143	157	134	163
<i>of which vegetables</i>					

a Dane Powszechnego Spisu Rolnego. b, c Od 2010 r.: b — bez ogrodów przydomowych, c — bez upraw trwałych i upraw na przyoranie.

a Data of the Agricultural Census. b, c Since 2010: b — excluding kitchen gardens, c — without permanent crops and crops for plowing.

TABL. 89. POWIERZCHNIA ZASIEWÓW (cd.)

Stan w czerwcu

**SOWN AREA (cont.)***As of June*

ZIEMIOPŁODY CROPS	2005	2010 <sup>a</sup>	2012	2013	2014
	w tys. ha      in thous. ha				
<b>W tym gospodarstwa indywidualne</b> <i>Of which private farms</i>					
Zboża .....	7526	6853	7010	6808	6805
<i>Cereals</i>					
pszenica .....	1845	1757	1778	1825	1993
<i>wheat</i>					
ozima .....	1504	1519	1158	1574	1666
<i>winter</i>					
jara .....	341	238	620	251	327
<i>spring</i>					
żyto .....	1341	996	986	1102	834
<i>rye</i>					
jęczmień .....	994	865	1041	740	728
<i>barley</i>					
ozimy .....	115	204	124	176	181
<i>winter</i>					
jary .....	879	661	917	564	547
<i>spring</i>					
owies .....	515	551	494	420	465
<i>oats</i>					
pszenzyto .....	1107	1246	936	1109	1239
<i>triticale</i>					
ozime .....	995	1118	771	989	1030
<i>winter</i>					
jare .....	112	128	165	120	209
<i>spring</i>					
mieszanki zbożowe na ziarno .....	1427	1087	1270	1008	878
<i>cereal mixed for grain</i>					
gryka, proso i pozostałe zbożowe .....	68	107	91	104	101
<i>buckwheat, millet and other cereals</i>					
kukurydza na ziarno .....	229	243	414	500	567
<i>maize for grain</i>					
Strączkowe na ziarno .....	108	156	198	160	200
<i>Pulses for grain</i>					
konsumpcyjne .....	30	40	31	36	48
<i>consumer</i>					
pastewne .....	78	116	167	124	152
<i>feed</i>					
Ziemniaki <sup>b</sup> .....	575	358	345	325	253
<i>Potatoes<sup>b</sup></i>					

<sup>a</sup> Dane Powszechnego Spisu Rolnego. <sup>b</sup> Od 2010 r. bez ogrodów przydomowych.*a Data of the Agricultural Census. b Since 2010 excluding kitchen gardens.*

TABL. 89. POWIERZCHNIA ZASIEWÓW (dok.)

Stan w czerwcu

*SOWN AREA (cont.)**As of June*

ZIEMIOPŁODY <i>CROPS</i>	2005	2010 <sup>a</sup>	2012	2013	2014
	w tys. ha <i>in thous. ha</i>				
<b>W tym gospodarstwa indywidualne (dok.)</b> <i>Of which private farms (cont.)</i>					
Przemysłowe .....	613	881	730	878	930
<i>Industrial</i>					
buraki cukrowe .....	235	165	172	158	160
<i>sugar beets</i>					
oleiste .....	354	697	539	702	753
<i>oilseeds</i>					
rzepak i rzepik .....	340	661	519	686	722
<i>rape and turnip rape</i>					
inne .....	14	36	20	16	31
<i>others</i>					
włókniste .....	6,0	0,6	0,7	0,9	0,3
<i>fibrous</i>					
w tym len .....	5,9	0,5	0,6	0,7	0,2
<i>of which flax</i>					
inne przemysłowe .....	18	19	18	17	17
<i>other industrial</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
tytoń .....	15	16	15	15	15
<i>tobacco</i>					
chmiel .....	2,1	1,6	1,5	1,5	1,6
<i>hops</i>					
Pastewne .....	729	618	807	804	855
<i>Feed</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
okopowe .....	41	16	18	11	11
<i>root plants</i>					
motylkowe wieloletnie .....	62	106	89	117	60
<i>perennial legumes</i>					
kukurydza na pasze .....	259	331	442	406	482
<i>maize for feed</i>					
Pozostałe uprawy <sup>bc</sup> .....	421	240	252	245	280
<i>Other crops<sup>bc</sup></i>					
w tym warzywa .....	219	135	149	129	154
<i>of which vegetables</i>					

a Dane Powszechnego Spisu Rolnego. b, c Od 2010 r.: b — bez ogrodów przydomowych, c — bez upraw trwałych i upraw na przyoranie.

a Data of the Agricultural Census. b, c Since 2010: b — excluding kitchen gardens, c — without permanent crops and crops for plowing.

**TABL. 90. POWIERZCHNIA ZASIEWÓW WEDŁUG WOJEWÓDZTWA  
SOWN AREA BY VOIVODSHIPS**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2013	2014	
			ogółem <i>total</i>	w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>
	w tys. ha	in thous. ha		
<b>P O L S K A .....</b>	<b>10365,9</b>	<b>10313,0</b>	<b>10419,9</b>	<b>9323,2</b>
<b>P O L A N D .....</b>				
Dolnośląskie .....	715,8	729,7	735,4	594,0
Kujawsko-pomorskie .....	898,5	903,9	925,8	835,3
Lubelskie .....	1009,3	1022,7	1051,1	1022,1
Lubuskie .....	281,6	275,0	281,2	228,3
Łódzkie .....	735,7	752,4	739,3	726,8
Małopolskie .....	290,9	290,4	295,4	283,3
Mazowieckie .....	1205,6	1168,6	1193,5	1170,6
Opolskie .....	453,2	467,1	434,5	315,1
Podkarpackie .....	296,3	307,3	319,2	308,9
Podlaskie .....	605,8	625,7	635,2	624,9
Pomorskie .....	567,9	566,5	572,0	473,6
Śląskie .....	268,0	260,8	266,0	244,2
Świętokrzyskie .....	323,0	328,7	328,0	324,6
Warmińsko-mazurskie .....	592,1	588,7	580,0	499,5
Wielkopolskie .....	1461,3	1423,5	1472,9	1257,0
Zachodniopomorskie .....	660,9	602,0	590,4	415,0

**TABL. 91. POWIERZCHNIA ZASIEWÓW ZBÓŻ WEDŁUG WOJEWÓDZTWA**

Stan w czerwcu

**SOWN AREA OF CEREALS BY VOIVODSHIPS**

*As of June*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2013	2014	
			ogółem <i>total</i>	w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>
	w tys. ha	in thous. ha		
<b>P O L S K A .....</b>	<b>7597,0</b>	<b>7479,5</b>	<b>7485,0</b>	<b>6804,9</b>
<b>P O L A N D .....</b>				
Dolnośląskie .....	507,9	522,7	522,4	429,7
Kujawsko-pomorskie .....	594,6	614,0	615,5	562,6
Lubelskie .....	794,7	787,3	790,8	771,3
Lubuskie .....	206,4	195,9	199,4	163,6
Łódzkie .....	581,0	594,0	582,3	574,6
Małopolskie .....	202,1	213,1	217,4	209,6
Mazowieckie .....	922,5	875,6	879,6	864,9
Opolskie .....	322,2	339,8	311,5	233,7
Podkarpackie .....	219,3	225,7	240,4	233,6
Podlaskie .....	459,1	429,1	447,2	439,7
Pomorskie .....	405,4	395,8	387,3	328,8
Śląskie .....	213,1	207,2	208,4	193,6
Świętokrzyskie .....	241,8	248,5	245,9	243,6
Warmińsko-mazurskie .....	429,0	382,1	375,6	328,8
Wielkopolskie .....	1072,6	1067,0	1097,5	968,2
Zachodniopomorskie .....	425,2	381,7	363,8	258,4

TABL. 92. POWIERZCHNIA ZASIEWÓW RZEPAKU I RZEPIKU WEDŁUG WOJEWÓDZTWA

Stan w czerwcu

**SOWN AREA OF RAPE AND TURNIP RAPE BY VOIVODSHIPS***As of June*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2013	2014	
			ogółem <i>total</i>	w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>
	w tys. ha	in thous. ha		
<b>P O L S K A .....</b>	<b>945,5</b>	<b>920,7</b>	<b>951,1</b>	<b>721,9</b>
<b>P O L A N D .....</b>				
Dolnośląskie .....	127,1	135,5	132,0	102,0
Kujawsko-pomorskie .....	125,9	105,5	115,6	97,0
Lubelskie .....	44,1	66,7	71,0	65,9
Lubuskie .....	38,9	34,2	37,0	27,4
Łódzkie .....	21,1	20,8	22,0	20,4
Małopolskie .....	5,4	7,0	8,3	5,8
Mazowieckie .....	47,5	44,8	39,0	36,1
Opolskie .....	87,6	84,3	76,6	50,0
Podkarpackie .....	16,1	23,0	20,7	19,3
Podlaskie .....	8,3	9,3	10,5	9,0
Pomorskie .....	73,3	77,7	82,6	60,7
Śląskie .....	20,7	22,3	21,4	17,0
Świętokrzyskie .....	6,0	9,4	8,6	8,1
Warmińsko-mazurskie .....	69,0	70,2	76,1	59,4
Wielkopolskie .....	138,1	106,3	118,8	79,1
Zachodniopomorskie .....	116,5	103,6	110,8	64,6

TABL. 93. POWIERZCHNIA UPRAWY ZIEMNIAKÓW WEDŁUG WOJEWÓDZTWA<sup>a</sup>

Stan w czerwcu

**HARVESTED AREA OF POTATOES BY VOIVODSHIPS<sup>a</sup>***As of June*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2013	2014	
			ogółem <i>total</i>	w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>
	w tys. ha	in thous. ha		
<b>P O L S K A .....</b>	<b>374,8</b>	<b>337,0</b>	<b>267,1</b>	<b>252,6</b>
<b>P O L A N D .....</b>				
Dolnośląskie .....	22,4	19,2	14,9	12,9
Kujawsko-pomorskie .....	18,6	18,2	13,4	12,3
Lubelskie .....	27,0	26,4	19,5	19,4
Lubuskie .....	5,2	4,0	3,0	2,9
Łódzkie .....	42,5	38,2	34,6	34,0
Małopolskie .....	33,2	25,3	23,6	23,6
Mazowieckie .....	53,6	45,9	32,7	31,9

*a* Bez powierzchni ogrodów przydomowych.*a* Excluding kitchen gardens.

TABL. 93. POWIERZCHNIA UPRAWY ZIEMNIAKÓW WEDŁUG WOJEWÓDZTW<sup>a</sup> (dok.)

Stan w czerwcu

**HARVESTED AREA OF POTATOES BY VOIVODSHIPS<sup>a</sup> (cont.)***As of June*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2013	2014	
			ogółem <i>total</i>	w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>
	w tys. ha	in thous. ha		
Opolskie .....	8,6	7,5	6,3	4,0
Podkarpackie .....	29,8	25,8	25,1	25,1
Podlaskie .....	17,2	23,6	10,2	10,2
Pomorskie .....	20,7	19,9	17,4	13,9
Śląskie .....	11,3	8,5	7,3	7,3
Świętokrzyskie .....	19,6	16,9	14,7	14,7
Warmińsko-mazurskie .....	10,4	12,9	5,7	5,4
Wielkopolskie .....	39,8	33,2	31,1	28,8
Zachodniopomorskie .....	14,9	11,5	7,7	6,4

*a* Bez powierzchni ogrodów przydomowych.*a* Excluding kitchen gardens.

TABL. 94. POWIERZCHNIA UPRAWY BURAKÓW CUKROWYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTW

Stan w czerwcu

**HARVESTED AREA OF SUGAR BEETS BY VOIVODSHIPS***As of June*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2013	2014	
			ogółem <i>total</i>	w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>
	w tys. ha	in thous. ha		
<b>P O L S K A</b> .....	<b>206,2</b>	<b>193,7</b>	<b>197,6</b>	<b>159,7</b>
<b>P O L A N D</b> .....				
Dolnośląskie .....	19,0	17,2	17,3	11,1
Kujawsko-pomorskie .....	38,4	37,2	37,4	33,1
Lubelskie .....	33,7	33,1	34,5	33,1
Lubuskie .....	0,9	1,2	1,6	1,2
Łódzkie .....	6,7	5,8	5,7	5,3
Małopolskie .....	1,6	1,4	1,0	0,7
Mazowieckie .....	11,8	9,8	11,9	11,3
Opolskie .....	14,5	14,2	13,1	8,2
Podkarpackie .....	4,5	3,8	3,6	3,4
Podlaskie .....	0,3	0,0	0,1	0,0
Pomorskie .....	9,9	10,3	9,2	7,0
Śląskie .....	1,7	1,8	1,6	1,1
Świętokrzyskie .....	5,1	4,4	4,0	4,0
Warmińsko-mazurskie .....	3,4	2,7	3,1	2,4
Wielkopolskie .....	42,8	41,5	42,4	31,0
Zachodniopomorskie .....	12,1	9,4	11,3	6,7

**TABL. 95. ZBIORY ZIEMIOPŁODÓW**  
**CROP PRODUCTION**

ZIEMIOPŁODY CROPS	2005	2010	2012	2013	2014
	w tys. t	in thous. t			
<b>O g ó l e m</b>					
<i>Total</i>					
Zboża .....	26927,8	27228,1	28543,8	28455,1	31945,4
<i>Cereals</i>					
zboża podstawowe .....	20984,0	21749,3	20493,1	21241,1	24401,4
<i>basic cereals</i>					
pszenica .....	8771,4	9408,1	8607,6	9485,2	11628,7
<i>wheat</i>					
zyto .....	3404,3	2851,7	2888,1	3359,3	2792,6
<i>rye</i>					
jęczmień .....	3581,2	3397,2	4180,2	2933,6	3274,8
<i>barley</i>					
owies .....	1324,1	1516,5	1467,9	1190,0	1458,6
<i>oats</i>					
pszenzyto .....	3902,9	4575,8	3349,2	4273,0	5246,6
<i>triticale</i>					
mieszanki zbożowe na ziarno .....	3916,4	3338,7	3919,6	3021,1	2922,4
<i>cereal mixed for grain</i>					
gryka, proso i pozostałe zbożowe .....	82,1	145,7	135,4	153,2	153,2
<i>buckwheat, millet and other cereals</i>					
kukurydza na ziarno .....	1945,4	1994,4	3995,9	4039,7	4468,4
<i>maize for grain</i>					
Strączkowe na ziarno: <i>Pulses for grain:</i>					
konsumpcyjne .....	66,4	87,5	85,0	84,4	115,4
<i>consumer</i>					
pastewne .....	187,4	272,1	404,6	294,2	367,7
<i>feed</i>					
Ziemniaki <sup>a</sup> .....	10369,3	8187,7	8740,4	7110,9	7424,1
<i>Potatoes</i>					
Buraki cukrowe .....	11912,4	9972,6	12349,5	11234,2	13488,9
<i>Sugar beets</i>					
Oleiste .....	1474,0	2273,1	1896,1	2702,9	3325,8
<i>Oilseeds</i>					
w tym rzepak i rzepik .....	1449,8	2228,7	1865,6	2677,7	3275,8
<i>of which rape and turnip rape</i>					
Len — słoma .....	11,8	1,2	1,1	1,0	0,3
<i>Flax — straw</i>					
Tytoń .....	33,5	34,8	35,3	30,8	34,9
<i>Tobacco</i>					
Chmiel .....	3,4	2,2	2,2	2,4	2,7
<i>Hops</i>					
Okopowe pastewne .....	1556,7	671,9	803,9	505,1	540,7
<i>Feed root plants</i>					
Siano: <i>Hay:</i>					
z łąk trwałych .....	10839,8	12892,9	13082,5	13027,9	13718,1
<i>from permanent meadows</i>					
z pastwisk trwałych .....	2681,8	2372,4	2615,5	2412,5	1825,6
<i>from permanent pastures</i>					
strączkowych .....	43,3	57,6	56,6	81,2	102,7
<i>from pulses</i>					
motylkowych .....	1929,3	1436,7	1847,5	1990,9	1847,7
<i>from legumes</i>					
w tym koniczyna z lucerną .....	438,4	667,9	556,4	695,5	417,3
<i>of which clover and lucerne</i>					
Słoma zbóż podstawowych .....	22426,6	23655,3	19955,3	21740,2	24955,5
<i>Straw from basic cereals</i>					

*a* Od 2010 r. bez zbiorów w ogrodach przydomowych.

*a* Since 2010 excluding production from kitchen gardens.

**TABL. 95. ZBIORY ZIEMIOPŁODÓW (dok.)**  
**CROP PRODUCTION (cont.)**

ZIEMIOPŁODY CROPS	2005	2010	2012	2013	2014
	w tys. t	in thous. t			
<b>W tym gospodarstwa indywidualne</b> <i>Of which private farms</i>					
Zboża .....	22882,4	23476,4	24670,1	24571,5	27510,8
<i>Cereals</i>					
zboża podstawowe .....	17669,9	18560,8	17734,2	18207,7	20786,2
<i>basic cereals</i>					
pszenica .....	6672,6	7282,9	6959,8	7503,6	9147,8
<i>  wheat</i>					
zyto .....	3161,5	2650,4	2656,0	3053,6	2559,2
<i>  rye</i>					
jęczmień .....	3075,1	2944,5	3627,0	2565,4	2799,9
<i>  barley</i>					
owies .....	1257,4	1452,6	1399,6	1148,4	1411,8
<i>  oats</i>					
pszenzyto .....	3503,3	4230,4	3091,8	3936,7	4867,5
<i>  triticale</i>					
mieszanki zbożowe na ziarno .....	3876,9	3316,7	3890,9	3010,1	2910,0
<i>cereal mixed for grain</i>					
gryka, proso i pozostałe zbożowe .....	77,8	135,4	130,2	145,2	144,5
<i>buckwheat, millet and other cereals</i>					
kukurydza na ziarno .....	1257,8	1463,5	2914,8	3208,5	3670,1
<i>maize for grain</i>					
Strączkowe na ziarno:					
<i>Pulses for grain:</i>					
konsumpcyjne .....	59,3	80,6	71,9	74,1	104,7
<i>consumer</i>					
pastewne .....	174,1	256,5	385,1	274,9	347,7
<i>feed</i>					
Ziemniaki <sup>a</sup> .....	9993,3	7756,6	8251,9	6673,9	6879,7
<i>Potatoes</i>					
Buraki cukrowe .....	9635,4	7972,4	10062,1	9223,7	11184,2
<i>Sugar beets</i>					
Oleiste .....	826,7	1521,9	1268,7	1875,2	2419,9
<i>Oilseeds</i>					
w tym rzepak i rzepik .....	810,1	1481,5	1242,3	1853,1	2376,2
<i>  of which rape and turnip rape</i>					
Len — słoma .....	11,6	1,2	1,1	1,0	0,3
<i>Flax — straw</i>					
Tytoń .....	33,3	34,7	35,3	30,8	34,8
<i>Tobacco</i>					
Chmiel .....	3,2	2,0	2,1	2,3	2,7
<i>Hops</i>					
Okopowe pastewne .....	1548,2	660,9	798,7	495,4	519,2
<i>Feed root plants</i>					
Siano:					
<i>Hay:</i>					
z łąk trwałych .....	10532,1	12377,3	12814,5	12748,0	13380,3
<i>  from permanent meadows</i>					
z pastwisk trwałych .....	2570,1	2277,2	2538,4	2332,0	1757,9
<i>  from permanent pastures</i>					
strączkowych .....	36,8	53,9	54,8	74,9	98,3
<i>  from pulses</i>					
motylkowych .....	1738,0	1243,5	1677,0	1833,6	1666,7
<i>  from legumes</i>					
w tym koniczyna z lucerną .....	310,7	569,9	486,4	629,6	330,5
<i>    of which clover and lucerne</i>					
Słoma zboż podstawowych .....	19002,1	20221,7	17422,3	18746,2	21020,9
<i>Straw from basic cereals</i>					

*a* Od 2010 r. bez zbiorów w ogrodach przydomowych.

*a* Since 2010 excluding production from kitchen gardens.

**TABL. 96. PLONY ZIEMIOPŁODÓW**  
**CROP YIELDS**

ZIEMIOPŁODY CROPS	2005	2010	2012	2013	2014
	z 1 ha w dt per 1 ha in dt				
<b>O g ó l e m</b> <b>Total</b>					
Zboża .....	32,3	35,8	37,0	38,0	42,7
<i>Cereals</i>					
zboża podstawowe .....	32,4	35,9	35,4	37,0	41,9
<i>basic cereals</i>					
pszenica .....	39,5	44,3	41,4	44,4	49,7
<i>wheat</i>					
żyto .....	24,1	26,9	27,7	28,6	31,5
<i>rye</i>					
jęczmień .....	32,2	35,0	36,0	35,8	40,5
<i>barley</i>					
owies .....	24,6	26,4	28,6	27,4	30,5
<i>oats</i>					
pszenzyto .....	32,7	34,5	33,8	36,3	40,2
<i>triticale</i>					
mieszanki zbożowe na ziarno .....	27,3	30,5	30,7	29,8	33,2
<i>cereal mixed for grain</i>					
gryka, proso i pozostałe zbożowe .....	11,3	12,5	14,0	13,7	14,2
<i>buckwheat, millet and other cereals</i>					
kukurydza na ziarno .....	57,3	59,8	73,5	65,8	65,9
<i>maize for grain</i>					
Strączkowe na ziarno: <i>Pulses for grain:</i>					
konsumpcyjne .....	20,4	20,2	24,7	21,3	21,7
<i>consumer</i>					
pastewne .....	21,7	21,3	22,9	22,0	22,6
<i>feed</i>					
Ziemniaki .....	176	219	244	211	278
<i>Potatoes</i>					
Buraki cukrowe .....	416	484	582	580	683
<i>Sugar beets</i>					
Oleiste .....	25,9	23,1	25,5	28,8	33,8
<i>Oilseeds</i>					
w tym rzepak i rzepik .....	26,3	23,6	25,9	29,1	34,4
<i>of which rape and turnip rape</i>					
Len — słoma .....	19,8	21,9	16,7	15,7	13,2
<i>Flax — straw</i>					
Tytoń .....	22,5	22,1	23,6	21,0	23,9
<i>Tobacco</i>					
Chmiel .....	14,9	12,8	13,5	15,0	16,1
<i>Hops</i>					
Okopowe pastewne .....	372	411	432	436	480
<i>Feed root plants</i>					
Siano: <i>Hay:</i>					
z łąk trwałych .....	42,9	50,0	51,9	50,8	52,1
<i>from permanent meadows</i>					
z pastwisk trwałych .....	31,2	36,4	38,2	37,6	37,6
<i>from permanent pastures</i>					
strączkowych .....	33,5	32,5	35,5	37,9	38,9
<i>from pulses</i>					
motylkowych .....	42,2	47,9	49,9	48,9	49,4
<i>from legumes</i>					
w tym koniczyna z lucerną .....	51,9	54,1	55,8	53,8	57,3
<i>of which clover and lucerne</i>					
Słoma zboż podstawowych .....	34,6	39,1	34,5	37,9	42,9
<i>Straw from basic cereals</i>					

**TABL. 96. PLONY ZIEMIOPŁODÓW (dok.)**  
**CROP YIELDS (cont.)**

ZIEMIOPŁODY CROPS	2005	2010	2012	2013	2014
	z 1 ha w dt per 1 ha in dt				
<b>W tym gospodarstwa indywidualne</b> <i>Of which private farms</i>					
Zboża .....	30,4	34,3	35,2	36,1	40,4
<i>Cereals</i>					
zboża podstawowe .....	30,5	34,3	33,9	35,0	39,5
<i>basic cereals</i>					
pszenica .....	36,2	41,4	39,1	41,1	45,9
<i>  wheat</i>					
żyto .....	23,6	26,6	26,9	27,7	30,7
<i>  rye</i>					
jęczmień .....	30,9	34,0	34,8	34,6	38,5
<i>  barley</i>					
owies .....	24,4	26,4	28,3	27,3	30,3
<i>  oats</i>					
pszenzyto .....	31,6	34,0	33,0	35,5	39,3
<i>  triticale</i>					
mieszanki zbożowe na ziarno .....	27,2	30,5	30,6	29,9	33,2
<i>cereal mixed for grain</i>					
gryka, proso i pozostałe zbożowe .....	11,4	12,6	14,3	14,0	14,3
<i>buckwheat, millet and other cereals</i>					
kukurydza na ziarno .....	55,0	60,3	70,5	64,2	64,7
<i>  maize for grain</i>					
Strączkowe na ziarno: <i>Pulses for grain:</i>					
konsumpcyjne .....	20,0	19,8	23,1	20,6	21,6
<i>  consumer</i>					
pastewne .....	22,3	22,3	23,1	22,2	22,9
<i>  feed</i>					
Ziemniaki .....	174	216	239	206	272
<i>Potatoes</i>					
Buraki cukrowe .....	410	484	583	585	700
<i>Sugar beets</i>					
Oleiste .....	23,4	21,8	23,5	26,7	32,1
<i>Oilseeds</i>					
w tym rzepak i rzepik .....	23,8	22,4	23,9	27,0	32,9
<i>    of which rape and turnip rape</i>					
Len — słoma .....	19,8	23,0	17,0	15,7	13,2
<i>Flax — straw</i>					
Tytóń .....	22,5	22,1	23,6	21,0	23,9
<i>Tobacco</i>					
Chmiel .....	15,0	12,8	13,7	14,9	16,3
<i>Hops</i>					
Okopowe pastewne .....	376	417	437	444	482
<i>Feed root plants</i>					
Siano: <i>Hay:</i>					
z łąk trwałych .....	45,8	51,2	53,1	51,9	53,2
<i>    from permanent meadows</i>					
z pastwisk trwałych .....	35,1	38,1	39,9	39,8	39,5
<i>    from permanent pastures</i>					
strączkowych .....	32,9	35,1	37,3	38,0	39,3
<i>    from pulses</i>					
motylkowych .....	41,6	48,7	50,6	50,0	49,5
<i>    from legumes</i>					
w tym koniczyna z lucerną .....	50,5	54,4	55,7	54,2	56,6
<i>      of which clover and lucerne</i>					
Słoma zboż podstawowych .....	32,8	37,3	33,3	36,1	40,0
<i>Straw from basic cereals</i>					

**TABL. 97. ZBIORY ZBÓŻ WEDŁUG WOJEWÓDZTWA  
CEREALS PRODUCTION BY VOIVODSHIPS**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2013	2014	
			ogółem <i>total</i>	w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>
	w tys. t	<i>in thous. t</i>		
<b>P O L S K A .....</b>	<b>27228,1</b>	<b>28455,1</b>	<b>31945,4</b>	<b>27510,8</b>
<b>P O L A N D .....</b>				
Dolnośląskie .....	2370,7	2450,0	2767,6	2111,2
Kujawsko-pomorskie .....	2245,6	2713,3	2863,0	2525,1
Lubelskie .....	2523,9	2580,4	3142,3	3028,2
Lubuskie .....	754,0	842,6	939,6	732,1
Łódzkie .....	1827,5	1839,9	2172,2	2128,5
Małopolskie .....	642,7	737,2	860,6	809,3
Mazowieckie .....	2618,0	2624,4	2962,2	2883,6
Opolskie .....	1644,8	1762,0	1922,1	1306,6
Podkarpackie .....	715,3	752,8	907,0	869,0
Podlaskie .....	1336,6	1287,1	1464,1	1426,6
Pomorskie .....	1489,6	1584,7	1722,0	1340,8
Śląskie .....	694,5	771,0	916,0	813,3
Świętokrzyskie .....	632,4	722,5	826,2	814,9
Warmińsko-mazurskie .....	1760,2	1521,8	1577,1	1337,5
Wielkopolskie .....	4111,3	4565,6	5078,4	4255,2
Zachodniopomorskie .....	1861,0	1699,6	1825,0	1128,7

**TABL. 98. ZBIORY RZEPAKU I RZEPIKU WEDŁUG WOJEWÓDZTWA  
RAPE AND TURNIP RAPE PRODUCTION BY VOIVODSHIPS**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2013	2014	
			ogółem <i>total</i>	w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>
	w tys. t	<i>in thous. t</i>		
<b>P O L S K A .....</b>	<b>2228,7</b>	<b>2677,7</b>	<b>3275,8</b>	<b>2376,2</b>
<b>P O L A N D .....</b>				
Dolnośląskie .....	263,2	373,9	436,0	318,4
Kujawsko-pomorskie .....	359,4	337,7	403,5	325,4
Lubelskie .....	97,6	163,8	209,7	192,5
Lubuskie .....	89,8	104,9	133,3	98,4
Łódzkie .....	50,1	56,0	72,9	66,8
Małopolskie .....	11,1	20,1	28,2	18,7
Mazowieckie .....	89,1	111,7	124,3	113,4
Opolskie .....	213,2	284,0	301,5	188,9
Podkarpackie .....	35,3	48,0	59,1	54,6
Podlaskie .....	19,9	29,6	33,8	28,2
Pomorskie .....	167,5	186,4	303,4	216,0
Śląskie .....	37,2	63,2	70,4	52,3
Świętokrzyskie .....	14,3	22,7	26,2	24,6
Warmińsko-mazurskie .....	143,8	191,6	230,4	176,6
Wielkopolskie .....	337,1	347,6	427,6	267,9
Zachodniopomorskie .....	299,9	336,5	415,6	233,5

TABL. 99. ZBIORY ZIEMNIAKÓW WEDŁUG WOJEWÓDZTWA<sup>a</sup>  
*POTATOES PRODUCTION BY VOIVODSHIPS<sup>a</sup>*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2013	2014	
			ogółem <i>total</i>	w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>
	w tys. t	in thous. t		
<b>P O L S K A</b> .....	<b>8187,7</b>	<b>7110,9</b>	<b>7424,1</b>	<b>6879,7</b>
<i>P O L A N D</i>				
Dolnośląskie .....	480,9	472,9	436,4	349,4
Kujawsko-pomorskie .....	430,9	426,5	364,5	331,8
Lubelskie .....	746,1	595,1	548,4	547,6
Lubuskie .....	109,7	93,6	93,8	90,7
Łódzkie .....	903,3	733,4	1005,5	986,2
Małopolskie .....	524,3	429,5	589,4	588,8
Mazowieckie .....	1189,1	936,5	806,1	781,0
Opolskie .....	222,6	191,0	236,2	142,2
Podkarpackie .....	646,0	490,1	729,1	729,0
Podlaskie .....	353,9	449,1	228,1	227,8
Pomorskie .....	513,5	473,6	517,0	375,4
Śląskie .....	207,5	154,3	218,3	217,8
Świętokrzyskie .....	330,8	284,5	408,3	408,2
Warmińsko-mazurskie .....	248,5	273,0	143,6	135,6
Wielkopolskie .....	928,9	826,0	862,0	773,5
Zachodniopomorskie .....	351,7	281,7	237,3	194,8

a Bez zbiorów w ogrodach przydomowych.

a Excluding production from kitchen gardens.

TABL. 100. ZBIORY BURAKÓW CUKROWYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTWA  
*SUGAR BEETS PRODUCTION BY VOIVODSHIPS*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2013	2014	
			ogółem <i>total</i>	w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>
	w tys. t	in thous. t		
<b>P O L S K A</b> .....	<b>9972,6</b>	<b>11234,2</b>	<b>13488,9</b>	<b>11184,2</b>
<i>P O L A N D</i>				
Dolnośląskie .....	1028,3	948,1	1302,4	907,5
Kujawsko-pomorskie .....	1837,9	2246,4	2317,8	2102,1
Lubelskie .....	1614,2	1851,3	2101,7	2029,8
Lubuskie .....	50,6	75,8	119,7	101,4
Łódzkie .....	280,6	301,0	389,8	364,7
Małopolskie .....	44,4	64,9	82,4	55,9
Mazowieckie .....	528,1	601,3	745,9	714,3
Opolskie .....	722,1	790,5	1149,5	772,9
Podkarpackie .....	174,3	212,7	269,4	254,9
Podlaskie .....	13,0	0,0	5,1	0,0
Pomorskie .....	508,1	596,9	610,9	508,4
Śląskie .....	76,3	98,5	146,6	105,7
Świętokrzyskie .....	263,7	232,4	296,1	293,4
Warmińsko-mazurskie .....	175,2	170,4	171,5	140,2
Wielkopolskie .....	2100,2	2450,2	2962,0	2291,6
Zachodniopomorskie .....	555,6	593,9	818,0	541,4

TABL. 101. PLONY ZBÓŻ WEDŁUG WOJEWÓDZTW  
CEREALS YIELDS BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2013	2014	
			ogółem <i>total</i>	w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>
	z 1 ha w dt <i>per 1 ha in dt</i>			
<b>P O L S K A</b> .....	<b>35,8</b>	<b>38,0</b>	<b>42,7</b>	<b>40,4</b>
<b>P O L A N D</b> .....				
Dolnośląskie .....	46,7	46,9	53,0	49,1
Kujawsko-pomorskie .....	37,8	44,2	46,5	44,9
Lubelskie .....	31,8	32,8	39,7	39,3
Lubuskie .....	36,5	43,0	47,1	44,7
Łódzkie .....	31,5	31,0	37,3	37,0
Małopolskie .....	31,8	34,6	39,6	38,6
Mazowieckie .....	28,4	30,0	33,7	33,3
Opolskie .....	51,1	51,9	61,7	55,9
Podkarpackie .....	32,6	33,4	37,7	37,2
Podlaskie .....	29,1	30,0	32,7	32,4
Pomorskie .....	36,7	40,0	44,5	40,8
Śląskie .....	32,6	37,2	44,0	42,0
Świętokrzyskie .....	26,2	29,1	33,6	33,4
Warmińsko-mazurskie .....	41,0	39,8	42,0	40,7
Wielkopolskie .....	38,3	42,8	46,3	43,9
Zachodniopomorskie .....	43,8	44,5	50,2	43,7

TABL. 102. PLONY RZEPAKU I RZEPIKU WEDŁUG WOJEWÓDZTW  
RAPE AND TURNIP RAPE YIELDS BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2013	2014	
			ogółem <i>total</i>	w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>
	z 1 ha w dt <i>per 1 ha in dt</i>			
<b>P O L S K A</b> .....	<b>23,6</b>	<b>29,1</b>	<b>34,4</b>	<b>32,9</b>
<b>P O L A N D</b> .....				
Dolnośląskie .....	20,7	27,6	33,0	31,2
Kujawsko-pomorskie .....	28,6	32,0	34,9	33,5
Lubelskie .....	22,1	24,5	29,5	29,2
Lubuskie .....	23,1	30,7	36,0	36,0
Łódzkie .....	23,7	27,0	33,2	32,8
Małopolskie .....	20,7	28,6	34,1	32,5
Mazowieckie .....	18,8	24,9	31,8	31,4
Opolskie .....	24,4	33,7	39,4	37,7
Podkarpackie .....	22,0	20,8	28,5	28,2
Podlaskie .....	23,9	31,6	32,2	31,5
Pomorskie .....	22,8	24,0	36,7	35,6
Śląskie .....	18,0	28,3	32,9	30,7
Świętokrzyskie .....	24,0	24,3	30,6	30,3
Warmińsko-mazurskie .....	20,9	27,3	30,3	29,7
Wielkopolskie .....	24,4	32,7	36,0	33,9
Zachodniopomorskie .....	25,7	32,5	37,5	36,1

**TABL. 103. PLONY ZIEMNIAKÓW WEDŁUG WOJEWÓDZTWA  
POTATOES YIELDS BY VOIVODSHIPS**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2013	2014	
			ogółem <i>total</i>	w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>
	z 1 ha w dt <i>per 1 ha in dt</i>			
<b>P O L S K A .....</b>	<b>219</b>	<b>211</b>	<b>278</b>	<b>272</b>
<b>P O L A N D .....</b>				
Dolnośląskie .....	215	246	294	271
Kujawsko-pomorskie .....	232	235	272	270
Lubelskie .....	277	225	282	282
Lubuskie .....	213	233	313	311
Łódzkie .....	213	192	291	290
Małopolskie .....	158	170	250	250
Mazowieckie .....	222	204	247	245
Opolskie .....	259	256	377	359
Podkarpackie .....	217	190	290	290
Podlaskie .....	206	190	224	224
Pomorskie .....	248	238	297	270
Śląskie .....	184	181	300	300
Świętokrzyskie .....	169	169	278	278
Warmińsko-mazurskie .....	238	211	251	250
Wielkopolskie .....	233	249	277	269
Zachodniopomorskie .....	236	244	309	305

**TABL. 104. PLONY BURAKÓW CUKROWYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTWA  
SUGAR BEETS YIELDS BY VOIVODSHIPS**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2013	2014	
			ogółem <i>total</i>	w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>
	z 1 ha w dt <i>per 1 ha in dt</i>			
<b>P O L S K A .....</b>	<b>484</b>	<b>580</b>	<b>683</b>	<b>700</b>
<b>P O L A N D .....</b>				
Dolnośląskie .....	540	551	752	819
Kujawsko-pomorskie .....	479	605	619	635
Lubelskie .....	479	559	610	613
Lubuskie .....	536	652	768	836
Łódzkie .....	421	516	686	687
Małopolskie .....	286	480	834	846
Mazowieckie .....	449	615	626	630
Opolskie .....	499	557	880	938
Podkarpackie .....	385	563	739	743
Podlaskie .....	472	0	602	—
Pomorskie .....	515	581	666	728
Śląskie .....	454	561	938	966
Świętokrzyskie .....	517	527	737	738
Warmińsko-mazurskie .....	518	625	555	576
Wielkopolskie .....	491	590	699	739
Zachodniopomorskie .....	459	630	726	808

TABL. 105. POWIERZCHNIA UPRAWY WARZYW GRUNTOWYCH<sup>a</sup>

Stan w czerwcu

**CULTIVATED AREA OF FIELD VEGETABLES<sup>a</sup>***As of June*

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w tys. ha <i>in thous. ha</i>				
<b>O g ó l e m <i>Total</i></b>					
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>222,0</b>	<b>158,7</b>	<b>175,5</b>	<b>142,1</b>	<b>172,4</b>
<b>T O T A L .....</b>					
w tym: <i>of which:</i>					
Kapusta .....	35,0	20,5	24,7	19,9	23,9
<i>Cabbages</i>					
Cebula .....	34,7	23,7	25,1	20,1	24,7
<i>Onions</i>					
Marchew .....	33,2	19,6	22,8	19,1	22,4
<i>Carrots</i>					
Buraki .....	14,9	8,1	10,8	8,6	11,0
<i>Beetroot</i>					
Ogórki .....	20,6	13,5	15,9	13,5	15,3
<i>Cucumbers</i>					
Pomidory .....	13,2	8,3	10,9	9,5	10,3
<i>Tomatoes</i>					
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>					
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>213,8</b>	<b>151,4</b>	<b>168,2</b>	<b>136,5</b>	<b>163,2</b>
<b>T O T A L .....</b>					
w tym: <i>of which:</i>					
Kapusta .....	34,8	19,9	24,6	19,9	23,8
<i>Cabbages</i>					
Cebula .....	31,7	22,4	23,1	18,6	22,6
<i>Onions</i>					
Marchew .....	32,3	18,8	21,7	18,3	21,6
<i>Carrots</i>					
Buraki .....	14,8	7,9	10,7	8,5	10,9
<i>Beetroot</i>					
Ogórki .....	20,4	13,0	15,8	13,4	15,2
<i>Cucumbers</i>					
Pomidory .....	13,1	7,9	10,8	9,4	10,2
<i>Tomatoes</i>					

<sup>a</sup> Łącznie z ogrodami przydomowymi.*a Including kitchen gardens.*

TABL. 106. POWIERZCHNIA UPRAWY WARZYW GRUNTOWYCH<sup>a</sup> WEDŁUG WOJEWÓDZTW

Stan w czerwcu

**CULTIVATED AREA OF FIELD VEGETABLES<sup>a</sup> BY VOIVODSHIPS***As of June*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2013	2014							
	ogółem <i>total</i>		w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>	kapusta <i>cabbages</i>	cebula <i>onions</i>	marchew <i>carrots</i>	buraki <i>beetroot</i>	ogórki <i>cucumbers</i>	pomidory <i>tomatoes</i>	
	w tys. ha <i>in thous. ha</i>	w tys. ha <i>in thous. ha</i>	w tym <i>of which</i>	w % ogółem <i>in of total</i>	w % ogółem <i>of which in of total</i>					
<b>P O L S K A .....</b>	<b>158,7</b>	<b>142,1</b>	<b>172,4</b>	<b>163,2</b>	<b>13,9</b>	<b>14,3</b>	<b>13,0</b>	<b>6,4</b>	<b>8,9</b>	<b>6,0</b>
<b>P O L A N D .....</b>										
Dolnośląskie .....	7,3	5,4	9,7	7,0	9,5	17,9	10,4	4,9	8,2	3,3
Kujawsko-pomorskie .....	21,5	20,7	21,8	20,8	6,2	22,5	12,1	3,5	5,7	8,9
Lubelskie .....	15,9	11,8	16,4	16,0	11,1	8,7	15,5	7,0	6,0	6,0
Lubuskie .....	2,6	1,6	3,7	3,5	15,1	14,9	12,5	6,3	9,1	3,6
Łódzkie .....	16,6	18,6	18,5	18,2	16,4	12,3	13,0	7,1	14,9	5,0
Małopolskie .....	17,3	16,2	17,8	17,8	23,9	10,3	10,1	6,1	6,2	1,7
Mazowieckie .....	21,2	17,6	25,5	25,3	18,9	13,3	12,9	8,1	11,4	6,8
Opolskie .....	1,4	1,3	2,5	1,7	7,1	12,1	6,4	3,8	3,2	1,6
Podkarpackie .....	5,4	4,6	4,7	4,7	15,1	11,0	17,1	8,7	9,5	6,5
Podlaskie .....	2,4	2,1	1,8	1,8	20,0	11,3	11,7	10,2	8,8	7,5
Pomorskie .....	6,2	4,8	6,3	5,5	9,3	3,7	12,8	3,4	5,4	0,9
Śląskie .....	2,3	2,4	2,4	2,4	16,3	7,2	24,4	11,5	7,4	3,8
Świętokrzyskie .....	12,3	13,0	14,0	13,9	9,5	11,7	15,6	9,9	14,9	7,5
Warmińsko-mazurskie ....	2,3	2,2	3,2	2,2	13,0	1,3	17,6	1,7	3,5	0,6
Wielkopolskie .....	21,2	17,7	21,6	20,2	12,5	24,3	11,2	4,9	7,4	10,5
Zachodniopomorskie ....	2,9	2,0	2,5	2,2	20,0	10,6	19,6	10,0	7,9	0,8

*a* Łącznie z ogrodami przydomowymi.*a Including kitchen gardens.*TABL. 107. POWIERZCHNIA<sup>a</sup> UPRAWY WARZYW POD OSŁONAMI**CULTIVATED AREA<sup>a</sup> OF VEGETABLES UNDER ACCESSIBLE COVERS**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w tys. m <sup>2</sup>				
<b>O g ó l e m   T o t a l</b>					
Szklarnie .....	21262	18528	16898	17609	16607
<i>Glasshouses</i>					
Inspekty .....	410	154	431	433	408
<i>Frames</i>					
Tuneli foliowe <sup>b</sup> .....	32621	30224	35731	43164	38967
<i>Plastic tunnels<sup>b</sup></i>					
<b>W tym gospodarstwa indywidualne   Of which private farms</b>					
Szklarnie .....	19784	17167	15232	16518	15219
<i>Glasshouses</i>					
Inspekty .....	410	154	431	433	408
<i>Frames</i>					
Tuneli foliowe <sup>b</sup> .....	32546	30079	35676	43132	38920
<i>Plastic tunnels<sup>b</sup></i>					

*a* Bez powierzchni zajętej pod rozsadę. *b* Powyżej 1,5 m wysokości w szczycie.*a Excluding area under seedlings. b Higher than 1,5 m in the top.*

TABL. 108. ZBIORY WARZYW<sup>a</sup>  
 VEGETABLES PRODUCTION<sup>a</sup>

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w tys. t	in thous. t			
<b>O g ó l e m</b> <i>Total</i>					
<b>O G Ó L E M</b> .....	<b>5458</b>	<b>4878</b>	<b>5430</b>	<b>4986</b>	<b>5607</b>
<b>T O T A L</b> .....					
Warzywa gruntowe .....	4785	4189	4553	4004	4639
<i>Field vegetables (outdoor or under non-accessible cover)</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
kapusta .....	1320	986	1140	975	1156
<i>cabbages</i>					
cebula .....	714	578	642	551	651
<i>onions</i>					
marchew .....	929	765	835	743	823
<i>carrots</i>					
buraki .....	356	290	345	298	358
<i>beetroot</i>					
ogórki .....	257	253	283	254	267
<i>cucumbers</i>					
pomidory .....	232	225	261	270	272
<i>tomatoes</i>					
Warzywa z upraw pod osłonami .....	673	689	877	982	968
<i>Vegetables cultivated under glass or accessible cover</i>					
<b>W tym gospodarstwa indywidualne</b> <i>Of which private farms</i>					
<b>O G Ó L E M</b> .....	<b>5220</b>	<b>4695</b>	<b>5187</b>	<b>4803</b>	<b>5380</b>
<b>T O T A L</b> .....					
Warzywa gruntowe .....	4603	4052	4364	3873	4458
<i>Field vegetables (outdoor or under non-accessible cover)</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
kapusta .....	1315	975	1136	973	1152
<i>cabbages</i>					
cebula .....	618	536	567	503	577
<i>onions</i>					
marchew .....	895	736	773	702	785
<i>carrots</i>					
buraki .....	351	285	342	295	353
<i>beetroot</i>					
ogórki .....	253	249	279	251	263
<i>cucumbers</i>					
pomidory .....	226	221	258	266	269
<i>tomatoes</i>					
Warzywa z upraw pod osłonami .....	617	643	823	930	921
<i>Vegetables cultivated under glass or accessible cover</i>					

<sup>a</sup> Łącznie z ogrodami przydomowymi.

*a Including kitchen gardens.*

**TABL. 109. PLONY WARZYW GRUNTOWYCH**  
**YIELDS OF FIELD VEGETABLES**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	z 1 ha w dt per 1 ha in dt				
<b>O g ó l e m</b> <b>Total</b>					
Kapusta .....	377	481	461	490	483
<i>Cabbages</i>					
Cebula .....	206	244	256	274	263
<i>Onions</i>					
Marchew .....	280	391	366	389	368
<i>Carrots</i>					
Buraki .....	239	357	319	346	325
<i>Beetroot</i>					
Ogórki .....	125	186	178	188	174
<i>Cucumbers</i>					
Pomidory .....	176	271	240	284	263
<i>Tomatoes</i>					
<b>W tym gospodarstwa indywidualne</b> <b>Of which private farms</b>					
Kapusta .....	378	490	461	490	483
<i>Cabbages</i>					
Cebula .....	195	240	245	270	255
<i>Onions</i>					
Marchew .....	277	392	356	384	364
<i>Carrots</i>					
Buraki .....	238	362	318	346	324
<i>Beetroot</i>					
Ogórki .....	124	191	176	187	173
<i>Cucumbers</i>					
Pomidory .....	173	278	239	282	263
<i>Tomatoes</i>					

**TABL. 110. ZBIORY WARZYW GRUNTOWYCH<sup>a</sup> WEDŁUG WOJEWÓDZTWA**  
**FIELD VEGETABLES PRODUCTION<sup>a</sup> BY VOIVODSHIPS**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010		2013		2014					
					w tym gospo- darstwa indywi- dualne of which private farms	kapusta <i>cabbages</i>	cebula <i>onions</i>	marchew <i>carrots</i>	buraki <i>beetroot</i>	ogórki <i>cucum- bers</i>
	w tys. t	in thous. t	w tys. t	in thous. t	w tym w %	w %	ogółem	of which	w % of total	
<b>P O L S K A</b> .....	<b>4188,8</b>	<b>4003,9</b>	<b>4639,0</b>	<b>4458,4</b>	<b>24,9</b>	<b>14,0</b>	<b>17,7</b>	<b>7,7</b>	<b>5,8</b>	<b>5,9</b>
<i>PO LAND</i>										
Dolnośląskie .....	174,3	111,5	203,3	148,1	18,0	25,7	16,5	7,1	6,1	2,4
Kujawsko-pomorskie .....	494,5	506,5	526,2	509,8	10,1	24,7	19,7	4,5	3,4	12,8
Lubelskie .....	460,9	420,3	518,1	503,1	17,7	8,9	21,9	8,9	4,5	8,8
Lubuskie .....	64,8	46,9	96,5	95,9	28,6	15,0	16,2	7,2	7,0	2,3
Łódzkie .....	494,6	533,3	555,7	548,4	27,5	10,9	17,0	8,8	8,9	4,1
Małopolskie .....	430,4	407,9	569,6	569,3	40,3	7,5	11,6	6,1	3,1	0,9
Mazowieckie .....	638,4	666,1	719,1	714,3	33,0	12,6	15,0	8,0	7,7	4,7

<sup>a</sup> Łącznie z ogrodami przydomowymi.

*a Including kitchen gardens.*

**TABL. 110. ZBIORY WARZYW GRUNTOWYCH<sup>a</sup> WEDŁUG WOJEWÓDZTW (dok.)**  
**FIELD VEGETABLES PRODUCTION<sup>a</sup> BY VOIVODSHIPS (cont.)**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2013	2014							
	ogółem <i>total</i>		w tym gospo- darstwa indywi- dualne <i>of which private farms</i>	kapusta <i>cabbages</i>	cebula <i>onions</i>	marchew <i>carrots</i>	buraki <i>beetroot</i>	ogórki <i>cucum- bers</i>	pomi- dory <i>tomatoes</i>	
	w tys. t	<i>in thous. t</i>	w tym	w %	ogółem	<i>of which</i>	w % of total			
Opolskie .....	37,4	36,5	46,5	32,4	17,2	20,9	11,1	6,0	3,1	1,5
Podkarpackie .....	128,6	106,4	113,2	113,0	28,5	9,6	19,9	9,7	6,6	5,0
Podlaskie .....	73,0	53,0	41,4	41,4	34,9	9,6	15,0	10,0	4,8	4,6
Pomorskie .....	142,9	85,7	107,1	100,8	21,6	4,5	25,0	5,4	4,6	0,6
Śląskie .....	73,3	82,6	70,1	66,4	27,3	4,7	32,4	12,0	4,2	2,2
Świętokrzyskie .....	284,8	319,3	361,5	361,4	16,6	9,0	24,1	14,1	9,7	6,8
Warmińsko-mazurskie ....	80,1	65,2	66,6	51,5	31,2	1,1	32,0	2,4	2,6	0,4
Wielkopolskie .....	527,3	498,1	573,6	535,2	21,8	25,0	14,1	5,7	4,5	9,5
Zachodniopomorskie .....	83,7	64,4	70,3	67,3	34,3	7,8	22,6	12,4	5,8	0,6

*a* Łącznie z ogrodami przydomowymi.

*a Including kitchen gardens.*

**TABL. 111. PLONY WARZYW GRUNTOWYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2014 R.**  
**YIELDS OF FIELD VEGETABLES BY VOIVODSHIPS IN 2014**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Kapusta <i>Cabbages</i>	Cebula <i>Onions</i>	Marchew <i>Carrots</i>	Buraki <i>Beetroot</i>	Ogórki <i>Cucumbers</i>	Pomidory <i>Tomatoes</i>
	z 1 ha w dt <i>per 1 ha in dt</i>					
<b>P O L S K A</b> <b>P O L A N D</b>	<b>483</b>	<b>263</b>	<b>368</b>	<b>325</b>	<b>174</b>	<b>263</b>
Dolnośląskie .....	393	300	329	305	154	155
Kujawsko-pomorskie .....	395	265	392	307	143	346
Lubelskie .....	504	322	447	402	234	465
Lubuskie .....	498	265	343	301	203	166
Łódzkie .....	504	265	391	373	178	245
Małopolskie .....	540	234	368	320	160	173
Mazowieckie .....	495	269	327	278	190	193
Opolskie .....	440	314	317	292	179	169
Podkarpackie .....	452	209	278	266	165	187
Podlaskie .....	398	194	293	224	125	141
Pomorskie .....	393	204	330	264	143	114
Śląskie .....	480	186	380	301	164	165
Świętokrzyskie .....	455	200	401	370	168	235
Warmińsko-mazurskie .....	506	179	384	296	154	160
Wielkopolskie .....	463	273	334	306	161	239
Zachodniopomorskie .....	486	210	326	353	208	220

**TABL. 112. ZBIORY WARZYW Z UPRAW POD OSŁONAMI WEDŁUG WOJEWÓDZTW  
PRODUCTION OF VEGETABLES UNDER GLASS AND ACCESSIBLE COVER  
BY VOIVODSHIPS**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2005	2010	2012	2013	2014	
	ogółem <i>total</i>				w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which</i> <i>private farms</i>	
	w tys. t <i>in thous. t</i>					
<b>P O L S K A .....</b>	<b>672,5</b>	<b>689,1</b>	<b>877,3</b>	<b>981,8</b>	<b>968,2</b>	<b>921,3</b>
<i>P O L A N D</i>						
Dolnośląskie .....	35,0	25,4	30,7	32,5	26,6	24,8
Kujawsko-pomorskie .....	44,5	30,3	56,0	54,2	47,5	47,5
Lubelskie .....	41,7	66,4	53,6	68,2	59,3	49,5
Lubuskie .....	13,9	19,7	24,0	26,7	18,2	18,2
Łódzkie .....	60,5	43,1	64,8	94,1	112,2	111,6
Małopolskie .....	80,7	57,4	91,4	61,2	69,2	69,2
Mazowieckie .....	129,5	196,8	208,0	307,8	265,9	263,7
Opolskie .....	10,9	6,8	8,5	5,0	15,9	15,9
Podkarpackie .....	17,2	9,6	17,7	22,0	22,1	18,9
Podlaskie .....	22,3	11,3	15,9	9,4	10,7	6,5
Pomorskie .....	12,2	6,7	11,4	4,6	4,6	4,6
Śląskie .....	32,0	28,1	39,4	46,7	46,3	38,6
Świętokrzyskie .....	63,3	66,1	104,1	66,8	65,9	65,5
Warmińsko-mazurskie .....	18,2	11,3	21,4	16,1	17,9	8,9
Wielkopolskie .....	83,7	99,4	120,2	158,0	178,5	170,4
Zachodniopomorskie .....	6,9	10,5	10,2	8,5	7,4	7,4

**TABL. 113. POWIERZCHNIA UPRAWY DRZEW OWOCOWYCH<sup>a</sup>  
CULTIVATED AREA OF FRUIT TREES<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w ha	<i>in ha</i>			
<b>O g ó l e m <i>Total</i></b>					
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>254108</b>	<b>275854</b>	<b>291750</b>	<b>274230</b>	<b>252451</b>
<i>T O T A L</i>					
Jablonie .....	169650	170443	194680	193439	176335
<i>Apple trees</i>					
Grusze .....	12566	8377	10875	10679	10022
<i>Pear trees</i>					
Śliwy .....	20822	17880	19307	18203	16537
<i>Plum trees</i>					
Wiśnie .....	34433	33019	33731	33667	32070
<i>Sour cherry trees</i>					
Czereśnie .....	9548	12031	11610	10879	10766
<i>Sweet cherry trees</i>					
Inne <sup>b</sup> .....	7088	34103	21547	7361	6721
<i>Others<sup>b</sup></i>					

<sup>a</sup> Łącznie z ogrodami przydomowymi. <sup>b</sup> Morele, brzoskwinie, orzechy włoskie.

<sup>a</sup> Including kitchen gardens. <sup>b</sup> Apricots, peaches, walnuts trees.

TABL. 113. POWIERZCHNIA UPRAWY DRZEW OWOCOWYCH<sup>a</sup> (dok.)  
 CULTIVATED AREA OF FRUIT TREES<sup>a</sup> (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w ha	in ha			
<b>W tym gospodarstwa indywidualne</b> <i>Of which private farms</i>					
<b>O GÓŁ E M .....</b>					
<b>T O T A L</b>	<b>248736</b>	<b>269261</b>	<b>287315</b>	<b>269729</b>	<b>248165</b>
Jablonie .....	165480	166282	191092	189925	173329
<i>Apple trees</i>					
Grusze .....	12366	8201	10746	10478	9898
<i>Pear trees</i>					
Śliwy .....	20549	17593	19158	18047	16411
<i>Plum trees</i>					
Wiśnie .....	33897	32597	33415	33344	31770
<i>Sour cherry trees</i>					
Czereśnie .....	9405	11925	11435	10730	10128
<i>Sweet cherry trees</i>					
Inne <sup>b</sup> .....	7039	32664	21467	7203	6629
<i>Others<sup>b</sup></i>					

*a* Łącznie z ogrodami przydomowymi. *b* Morele, brzoskwinie, orzechy włoskie.

*a* Including kitchen gardens. *b* Apricots, peaches, walnuts trees.

TABL. 114. POWIERZCHNIA UPRAWY DRZEW OWOCOWYCH<sup>a</sup> WEDŁUG WOJEWÓDZTWA  
 CULTIVATED AREA OF FRUIT TREES<sup>a</sup> BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2013	2014						
	ogółem total		w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms	jablonie apple trees	grusze pear trees	śliwy plum trees	wiśnie sour cherry trees	czereśnie sweet cherry trees	
	w tys. ha in thous. ha			w tym w % ogółem of which in % of total					
<b>P O L S K A .....</b>	<b>275,9</b>	<b>274,2</b>	<b>252,5</b>	<b>248,2</b>	<b>69,8</b>	<b>4,0</b>	<b>6,6</b>	<b>12,7</b>	<b>4,3</b>
<b>P O L A N D</b>									
Dolnośląskie .....	7,9	5,2	3,9	3,4	47,7	4,7	10,9	20,0	10,4
Kujawsko-pomorskie .....	7,7	7,7	7,3	6,9	48,9	7,5	12,1	20,7	7,1
Lubelskie .....	30,3	33,2	29,8	29,6	73,9	2,1	4,5	16,3	1,8
Lubuskie .....	5,0	3,2	3,3	3,2	65,8	4,4	9,3	10,1	5,7
Łódzkie .....	27,8	29,3	26,6	26,5	70,2	4,3	7,4	15,0	2,1
Małopolskie .....	11,9	11,5	10,8	10,7	69,5	4,7	13,7	5,9	3,3
Mazowieckie.....	92,6	95,9	92,6	92,3	74,5	4,9	4,9	11,2	3,6
Opolskie .....	1,2	1,2	0,5	0,5	58,1	5,2	8,4	11,1	7,9
Podkarpackie .....	8,2	7,6	6,8	6,6	59,5	4,0	5,1	9,6	2,4
Podlaskie .....	3,0	2,4	1,7	1,7	67,2	7,1	7,4	11,8	4,1
Pomorskie .....	3,7	3,0	3,2	2,9	76,4	2,5	4,2	8,2	4,8
Śląskie .....	3,3	1,9	1,5	1,4	52,5	8,2	12,4	6,4	7,4
Świętokrzyskie .....	29,2	34,8	32,6	32,6	66,0	2,1	8,6	15,0	3,2
Warmińsko-mazurskie .....	4,3	5,8	5,0	4,5	67,2	4,4	7,6	11,3	8,1
Wielkopolskie .....	20,0	14,2	13,9	13,1	51,8	3,8	9,3	17,4	12,3
Zachodniopomorskie .....	19,8	17,4	13,0	12,2	82,7	1,7	2,0	3,5	9,0

*a* Łącznie z ogrodami przydomowymi.

*a* Including kitchen gardens.

**TABL. 115. POWIERZCHNIA UPRAWY KRZEWÓW OWOCOWYCH,  
PLANTACJI JAGODOWYCH I LESZCZYNY<sup>a</sup>**  
**CULTIVATED AREA OF BERRY PLANTATIONS AND HAZELNUTS<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w ha	in ha			
<b>O g ó l e m Total</b>					
Truskawki .....	55139	37122	46813	55020	52673
<i>Strawberries</i>					
Maliny .....	17763	29556	28423	28823	28272
<i>Raspberries</i>					
Porzeczki .....	47107	45224	44707	45938	45392
<i>Currants</i>					
Agrest .....	3131	3159	3108	2661	2373
<i>Gooseberries</i>					
Pozostałe <sup>b</sup> .....	9742	19188	17010	18027	17000
<i>Others<sup>b</sup></i>					
<b>W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms</b>					
Truskawki .....	54459	36819	46579	54249	52441
<i>Strawberries</i>					
Maliny .....	17699	29317	28356	28778	28195
<i>Raspberries</i>					
Porzeczki .....	46514	44670	44374	45700	45138
<i>Currants</i>					
Agrest .....	3097	3107	3082	2644	2355
<i>Gooseberries</i>					
Pozostałe <sup>b</sup> .....	9162	18541	16070	16987	15752
<i>Others<sup>b</sup></i>					

*a* Łącznie z ogrodami przydomowymi. *b* Aronia, borówka wysoka, leszczyna, winorośl i inne.

*a Including kitchen gardens. b Chokeberries, blueberries, hazelnuts, grapes and others.*

**TABL. 116. POWIERZCHNIA UPRAWY KRZEWÓW OWOCOWYCH  
I PLANTACJI JAGODOWYCH<sup>a</sup> WEDŁUG WOJEWÓDZTWA W 2014 R.  
CULTIVATED AREA OF BERRY PLANTATIONS<sup>a</sup> BY VOIVODSHIPS IN 2014**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total				W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms			
	truskawki strawber- ries	maliny raspber- ries	porzeczki currants	agrest gooseber- ries	truskawki strawber- ries	maliny raspber- ries	porzeczki currants	agrest gooseber- ries
	w ha	in ha						
<b>P O L S K A .....</b>	<b>52673</b>	<b>28272</b>	<b>45392</b>	<b>2373</b>	<b>52441</b>	<b>28195</b>	<b>45138</b>	<b>2355</b>
<b>P O L A N D</b>								
Dolnośląskie .....	1805	202	468	94	1796	192	446	84
Kujawsko-pomorskie .....	1329	231	1280	155	1280	221	1280	153
Lubelskie .....	7823	18859	17072	532	7815	18850	17008	529
Lubuskie .....	2806	80	423	34	2719	72	422	34
Łódzkie .....	2891	472	5180	386	2888	470	5117	385
Małopolskie .....	1650	450	1211	180	1650	450	1210	180
Mazowieckie .....	18226	3352	10459	276	18219	3351	10438	275
Opolskie .....	256	7	23	8	255	7	23	8
Podkarpackie .....	1453	1017	1310	135	1453	1017	1286	135

*a* Łącznie z ogrodami przydomowymi.

*a Including kitchen gardens.*

TABL. 116. POWIERZCHNIA UPRAWY KRZEWÓW OWOCOWYCH  
I PLANTACJI JAGODOWYCH<sup>a</sup> WEDŁUG WOJEWÓDZTWA W 2014 R. (dok.)  
CULTIVATED AREA OF BERRY PLANTATIONS<sup>a</sup> BY VOIVODSHIPS IN 2014 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total				W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms			
	truskawki strawber- ries	maliny raspber- ries	porzeczki currants	agrest gooseber- ries	truskawki strawber- ries	maliny raspber- ries	porzeczki currants	agrest gooseber- ries
	w ha	in ha						
Podlaskie .....	1405	340	1008	52	1405	340	1004	52
Pomorskie .....	1836	58	440	28	1800	50	440	28
Śląskie .....	425	69	168	38	425	69	168	38
Świętokrzyskie .....	3998	526	2490	143	3998	526	2488	143
Warmińsko-mazurskie .....	2858	639	982	85	2841	609	978	85
Wielkopolskie .....	1637	412	1144	131	1637	412	1102	128
Zachodniopomorskie .....	2276	1560	1737	97	2259	1560	1729	97

a Łącznie z ogrodami przydomowymi.

a Including kitchen gardens.

TABL. 117. ZBIORY OWOCÓW Z DRZEW<sup>a</sup>  
TREE FRUIT PRODUCTION<sup>a</sup>

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w tys. t	in thous. t			

O g ó l e m Total					
O G Ó L E M .....	2421,6	2217,5	3285,8	3521,6	3620,1
T O T A L .....					
Jabłka .....	2075,0	1877,9	2877,3	3085,1	3195,3
Apples					
Gruszki .....	59,3	46,5	64,7	75,7	73,7
Pears					
Śliwki .....	91,4	83,8	102,5	102,4	106,1
Plums					
Wiśnie .....	139,9	147,2	175,4	188,2	176,5
Cherries					
Czereśnie .....	37,5	40,1	41,1	47,6	48,1
Sweet cherries					
Inne <sup>b</sup> .....	18,6	21,9	24,8	22,6	20,4
Others <sup>b</sup> .....					

W tym gospodarstwa indywidualne  
Of which private farms

O g ó l e m Total					
O G Ó L E M .....	2371,6	2186,0	3236,5	3489,1	3582,7
T O T A L .....					
Jabłka .....	2030,5	1849,1	2831,9	3056,6	3161,9
Apples					
Gruszki .....	57,5	45,9	63,6	74,4	72,6
Pears					
Śliwki .....	89,6	83,1	101,8	101,6	105,5
Plums					
Wiśnie .....	138,2	146,1	173,6	186,6	175,1
Cherries					
Czereśnie .....	37,3	40,0	40,8	47,3	47,4
Sweet cherries					
Inne <sup>b</sup> .....	18,5	21,8	24,8	22,6	20,4
Others <sup>b</sup> .....					

a Łącznie z ogrodami przydomowymi. b Morele, brzoskwinie, orzechy włoskie.

a Including kitchen gardens. b Apricots, peaches, walnuts trees.

**TABL. 118. ZBIORY OWOCÓW Z KRZEWÓW OWOCOWYCH I PLANTACJI JAGODOWYCH  
ORAZ LESZCZYNY<sup>a</sup>**  
**PRODUCTION OF BERRY FRUIT AND HAZELNUTS<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
	w tys. t <i>in thous. t</i>				
<b>O g ó l e m    <i>Total</i></b>					
Truskawki .....	184,6	153,4	150,2	192,6	202,5
<i>Strawberries</i>					
Maliny .....	65,5	92,9	127,1	121,0	125,9
<i>Raspberries</i>					
Porzeczki .....	186,8	196,7	194,5	198,5	162,6
<i>Currants</i>					
Agrest .....	16,7	14,2	16,3	15,0	12,4
<i>Gooseberries</i>					
Pozostałe <sup>b</sup> .....	46,3	68,9	69,3	79,7	65,4
<i>Others<sup>b</sup></i>					
<b>W tym gospodarstwa indywidualne    <i>Of which private farms</i></b>					
Truskawki .....	181,3	152,7	148,8	191,7	201,3
<i>Strawberries</i>					
Maliny .....	65,3	92,7	126,9	120,9	125,7
<i>Raspberries</i>					
Porzeczki .....	185,8	195,6	193,8	197,4	161,3
<i>Currants</i>					
Agrest .....	16,6	14,1	16,1	14,9	12,4
<i>Gooseberries</i>					
Pozostałe <sup>b</sup> .....	45,1	66,1	66,7	76,4	60,9
<i>Others<sup>b</sup></i>					

*a* Łącznie z ogrodami przydomowymi. *b* Aronia, borówka wysoka, leszczyna, winorośl i inne.

*a Including kitchen gardens. b Chokeberries, blueberries, hazelnuts, grapes and others.*

**TABL. 119. ZBIORY OWOCÓW Z DRZEW<sup>a</sup> WEDŁUG WOJEWÓDZTWA  
TREE FRUIT PRODUCTION<sup>a</sup> BY VOIVODSHIPS**

WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	2010	2013	2014						
	ogółem <i>total</i>		w tym gospo- darstwa indywidualne <i>of which private farms</i>	jabłonie <i>apple</i>	grusze <i>pear</i>	śliwy <i>plums</i>	wiśnie <i>sour cherry</i>	czereśnie <i>sweet cherry</i>	
	w tys. t <i>in thous. t</i>					w tym w % ogółem <i>of which in % of total</i>			
<b>P O L S K A .....</b>	<b>2217,5</b>	<b>3521,6</b>	<b>3620,1</b>	<b>3582,7</b>	<b>88,3</b>	<b>2,0</b>	<b>2,9</b>	<b>4,9</b>	<b>1,3</b>
<b><i>POLAND</i></b>									
Dolnośląskie .....	44,5	34,9	30,5	27,5	62,6	3,0	6,9	15,7	7,2
Kujawsko-pomorskie .....	45,1	69,7	66,9	62,4	75,1	4,0	6,4	10,7	2,9
Lubelskie .....	318,0	551,1	561,3	559,6	87,7	1,6	3,0	6,6	0,8
Lubuskie .....	13,8	20,8	27,6	27,6	76,8	3,3	7,0	7,1	4,0
Łódzkie .....	346,5	412,3	473,5	471,9	89,0	2,3	3,2	4,8	0,6
Małopolskie .....	88,3	122,1	147,2	146,5	83,7	3,5	7,4	3,1	1,6
Mazowieckie .....	900,1	1606,7	1584,1	1582,7	91,3	2,0	1,7	3,8	1,0
Opolskie .....	10,7	13,2	6,2	6,2	75,6	3,0	5,2	6,7	5,3
Podkarpackie .....	24,1	44,4	52,8	52,5	84,0	2,0	3,2	3,5	1,9
Podlaskie .....	16,1	14,5	13,8	13,8	85,7	4,7	3,5	4,2	1,5
Pomorskie .....	13,0	14,7	21,7	10,2	92,3	1,9	1,9	1,9	1,5
Śląskie .....	22,6	16,5	15,0	15,0	74,3	6,1	6,7	2,9	5,9
Świętokrzyskie .....	245,3	419,9	438,9	438,6	88,9	0,8	3,0	5,0	1,1
Warmińsko-mazurskie .....	17,0	29,6	18,0	17,7	79,4	3,7	5,6	8,0	2,8
Wielkopolskie .....	94,4	124,1	131,8	122,4	74,6	2,7	7,4	7,6	5,7
Zachodniopomorskie .....	18,1	27,1	30,8	28,2	88,4	2,0	1,8	2,4	5,0

*a* Łącznie z ogrodami przydomowymi.

*a Including kitchen gardens.*

## Produkcja zwierzęca

### *Animal production*

TABL. 120. PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ZWIERZĘCYCH  
*PRODUCTION OF MAJOR ANIMAL PRODUCTS*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Jednostka miary <i>Unit of measure</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>Na 1 ha użytków rolnych</b> <i>Per 1 ha of agricultural land</i>						
<i>Žywiec rzeźny:</i> <i>Animals for slaughter:</i>						
w wadze żywnej <sup>a</sup> .....	kg	295,4	350,3	352,6	356,3	401,5
w tym: <i>of which:</i>						
bydło ..... <i>cattle</i>	kg	37,6	50,0	48,0	48,9	55,2
cielęta ..... <i>calves</i>	kg	3,9	3,7	2,7	2,3	2,0
trzoda chlewna ..... <i>pigs</i>	kg	159,7	160,7	148,4	140,9	158,7
owce ..... <i>sheep</i>	kg	0,3	0,3	0,2	0,2	0,3
w przeliczeniu namięto (łącznie z tłuszczami i podrobami) <sup>b</sup> .....	kg	224,1	263,1	264,3	267,4	300,7
in terms of meat (including fats and pluck) <sup>b</sup>						
w tym mięso i tłuszcze .....	kg	212,9	249,2	250,3	253,0	284,6
<i>of which:</i>						
wołowe .....	kg	19,7	26,2	24,7	25,5	28,8
<i>beef</i>						
cielęce .....	kg	2,3	2,2	1,6	1,4	1,2
<i>veal</i>						
wieprzowe .....	kg	124,6	125,4	115,8	109,9	123,8
<i>pork</i>						
baranie .....	kg	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1
<i>mutton</i>						
Mleko krowie .....	l	728	802	822	845	866
<i>Cows' milk</i>						
Wełna nieprana owcza .....	kg	0,06	0,04	0,05	0,05	0,05
<i>Sheep's greasy wool</i>						

<sup>a</sup> Bydło, cielęta, trzoda chlewna, owce, konie, drób, kozy i króliki. <sup>b</sup> Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie, drobiowe, kozie, królicze i dzicyzna; w wadze poubowej cieplej.

*a Cattle, calves, pigs, sheep, horses, poultry, goats and rabbits. b Beef, veal, pork, mutton, horseflesh, poultry, goat, rabbit and game; in post-slaughter warm weight.*

**TABL. 120. PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ZWIERZĘCYCH (dok.)**  
**PRODUCTION OF MAJOR ANIMAL PRODUCTS (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Jednostka miary <i>Unit of measure</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>Na 1 ha gruntów pod zasiewami<sup>c</sup></b> <i>Per 1 ha of sown area<sup>c</sup></i>						
<i>Žywiec rzeźny: Animals for slaughter:</i>						
w wadze żywnej: <i>in live weight:</i>						
trzoda chlewna .....	kg	207,8	229,0	213,0	199,7	221,8
<i>pigs</i>						
drób .....	kg	118,8	189,0	216,6	230,0	256,2
<i>poultry</i>						
w przeliczeniu namięto (łącznie z tłuszczami i podrobami) <sup>b</sup> .....	kg	291,7	374,9	379,2	378,8	420,2
<i>in terms of meat (including fats and pluck)<sup>b</sup></i>						
w tym mięso i tłuszcze .....	kg	277,1	355,0	359,1	358,5	397,6
<i>of which meat and fats</i>						
w tym: <i>of which:</i>						
wieprzowe .....	kg	162,1	178,6	166,1	155,7	173,0
<i>pork</i>						
drobiowe .....	kg	83,2	132,3	151,6	161,0	179,3
<i>poultry</i>						
Jaja kurze .....	szt. <i>unit</i>	789	1067	914	974	984
<b>Na 1 mieszkańca</b> <i>Per capita</i>						
<i>Žywiec rzeźny w przeliczeniu namięto (łącznie z tłuszczami i podrobami)<sup>b</sup> .....</i>						
<i>Animals for slaughter in terms of meat (including fats and pluck)<sup>b</sup></i>	kg	93,4	101,5	102,6	101,5	113,8
w tym mięso i tłuszcze .....	kg	88,7	96,1	97,2	96,0	107,7
<i>of which meat and fats</i>						
w tym: <i>of which:</i>						
wołowe .....	kg	8,2	10,1	9,6	9,7	10,9
<i>beef</i>						
cielęce .....	kg	1,0	0,9	0,6	0,5	0,5
<i>veal</i>						
wieprzowe .....	kg	51,9	48,4	45,0	41,7	46,8
<i>pork</i>						
baranie .....	kg	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0
<i>mutton</i>						
drobiowe .....	kg	26,6	35,8	41,1	43,1	48,6
<i>poultry</i>						
Mleko krowie .....	l	303	310	319	321	328
<i>Cows' milk</i>						
Jaja kurze .....	szt. <i>unit</i>	253	289	247	261	266
<i>Hen eggs</i>						
Wełna nieprana owcza .....	kg	0,03	0,02	0,02	0,02	0,02
<i>Sheep's greasy wool</i>						

<sup>b</sup> Wołe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie, drobiowe, kozie, królicze i dziczyzna; w wadze poubojowej cieplej. <sup>c</sup> W 2005 r. na 1 ha powierzchni gruntów ornych.

<sup>b</sup> Beef, veal, pork, mutton, horseflesh, poultry, goat, rabbit and game; <sup>c</sup> In 2005 per 1 ha of arable land area.

TABL. 121. ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE

Stan w czerwcu

**LIVESTOCK***As of June*

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010 <sup>a</sup>	2012	2013	2014
	w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>				
W SZTUKACH PRZELICZENIOWYCH DUŻYCH <sup>b</sup> <i>IN TERMS OF LARGE HEADS<sup>b</sup></i>					
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>7441</b>	<b>7158</b>	<b>6602</b>	<b>6589</b>	<b>6720</b>
<i>T O T A L</i>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	6907	6551	6047	6011	6111
<i>Of which private farms</i>					
W SZTUKACH FIZYCZNYCH <i>IN PHYSICAL HEADS</i>					
	<b>Bydło</b> <i>Cattle</i>				
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>5483,3</b>	<b>5742,1</b>	<b>5776,8</b>	<b>5859,5</b>	<b>5920,4</b>
<i>T O T A L</i>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	5159,6	5400,1	5482,5	5560,2	5603,9
<i>Of which private farms</i>					
W tym krowy <i>Of which cows</i>					
<b>R A Z E M .....</b>	<b>2795,0</b>	<b>2645,9</b>	<b>2578,0</b>	<b>2530,5</b>	<b>2479,1</b>
<i>T O T A L</i>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	2647,6	2498,6	2450,4	2403,1	2347,2
<i>Of which private farms</i>					
Trzoda chlewna <sup>c</sup> <i>Pigs<sup>c</sup></i>					
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>18112,4</b>	<b>15244,4</b>	<b>11581,3</b>	<b>11162,5</b>	<b>11724,1</b>
<i>T O T A L</i>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	16350,5	13099,3	9505,0	8964,1	9410,5
<i>Of which private farms</i>					
W tym lochy <i>Of which sows</i>					
<b>R A Z E M .....</b>	<b>1813,2</b>	<b>1423,5</b>	<b>1081,7</b>	<b>997,6</b>	<b>1008,8</b>
<i>T O T A L</i>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	1623,1	1225,1	899,3	809,4	818,1
<i>Of which private farms</i>					

<sup>a</sup> Dane Powszechnego Spisu Rolnego. <sup>b</sup> Bydło, trzoda chlewna, owce i konie — patrz uwagi do działu, ust. 72 na str. 54. <sup>c</sup> W latach 2005, 2012 i 2013 — stan w końcu lipca.

*a Data of the Agricultural Census. b Cattle, pigs, sheep and horses — see notes to the chapter, item 72 on page 71. c In 2005, 2012 and 2013 — as of the end of July.*

TABL. 121. ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE (dok.)

Stan w czerwcu

**LIVESTOCK (cont.)***As of June*

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010 <sup>a</sup>	2012	2013	2014					
	w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>									
W SZTUKACH FIZYCZNYCH (dok.) <i>IN PHYSICAL HEADS (cont.)</i>										
<b>Owce</b> <i>Sheep</i>										
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>316,0</b>	<b>261,1</b>	<b>266,8</b>	<b>249,5</b>	<b>222,8</b>					
<i>T O T A L</i>										
W tym gospodarstwa indywidualne .....	289,0	239,2	246,1	228,6	203,6					
<i>Of which private farms</i>										
W tym maciorki <i>Of which ewes</i>										
<b>R A Z E M .....</b>	<b>206,1</b>	<b>167,9</b>	<b>157,7</b>	<b>135,4</b>	<b>133,4</b>					
<i>T O T A L</i>										
W tym gospodarstwa indywidualne .....	190,6	156,5	144,2	122,0	120,9					
<i>Of which private farms</i>										

<sup>a</sup> Dane Powszechnego Spisu Rolnego.*a Data of the Agricultural Census.*

TABL. 122. ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE NA 100 ha UŻYTKÓW ROLNYCH

Stan w czerwcu

**LIVESTOCK PER 100 ha OF AGRICULTURAL LAND***As of June*

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010 <sup>a</sup>	2012	2013	2014					
	w sztukach <i>in heads</i>									
W SZTUKACH PRZELICZENIOWYCH DUŻYCH <sup>b</sup> <i>IN TERMS OF LARGE HEADS<sup>b</sup></i>										
<b>Bydło</b> <i>Cattle</i>										
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>47</b>	<b>48</b>	<b>44</b>	<b>45</b>	<b>46</b>					
<i>T O T A L</i>										
W tym gospodarstwa indywidualne .....	49	50	45	45	46					
<i>Of which private farms</i>										
W SZTUKACH FIZYCZNYCH <i>IN PHYSICAL HEADS</i>										
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>35</b>	<b>39</b>	<b>39</b>	<b>40</b>	<b>41</b>					
<i>T O T A L</i>										
W tym gospodarstwa indywidualne .....	37	41	41	42	42					
<i>Of which private farms</i>										

<sup>a</sup> Dane Powszechnego Spisu Rolnego. <sup>b</sup> Bydło, trzoda chlewna, owce i konie — patrz uwagi do działu, ust. 72 na str. 54.*a Data of the Agricultural Census. b Cattle, pigs, sheep and horses — see notes to the chapter, item 72 on page 71.*

TABL. 122. ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE NA 100 ha UŻYTKÓW ROLNYCH (dok.)

Stan w czerwcu

*LIVESTOCK PER 100 ha OF AGRICULTURAL LAND (cont.)**As of June*

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010 <sup>a</sup>	2012	2013	2014
	w sztukach		in heads		

W SZTUKACH FIZYCZNYCH (dok.)  
*IN PHYSICAL HEADS (cont.)***Bydło (dok.)***Cattle (cont.)*

W tym krowy

*Of which cows*

<b>R A Z E M</b> .....	<b>18</b>	<b>18</b>	<b>17</b>	<b>17</b>	<b>17</b>
<b>T O T A L</b>					

W tym gospodarstwa indywidualne .....	19	19	18	18	18
<i>Of which private farms</i>					

**Trzoda chlewna<sup>c</sup>**  
*Pigs<sup>c</sup>*

<b>O G Ó L E M</b> .....	<b>114</b>	<b>103</b>	<b>77</b>	<b>76</b>	<b>81</b>
<b>T O T A L</b>					

W tym gospodarstwa indywidualne .....	117	99	71	68	71
<i>Of which private farms</i>					

W tym lochy  
*Of which sows*

<b>R A Z E M</b> .....	<b>11</b>	<b>9,6</b>	<b>7,2</b>	<b>6,8</b>	<b>6,9</b>
<b>T O T A L</b>					

W tym gospodarstwa indywidualne .....	12	9,3	6,7	6,1	6,2
<i>Of which private farms</i>					

**Owce**  
*Sheep*

<b>O G Ó L E M</b> .....	<b>2,0</b>	<b>1,8</b>	<b>1,8</b>	<b>1,7</b>	<b>1,5</b>
<b>T O T A L</b>					

W tym gospodarstwa indywidualne .....	2,1	1,8	1,8	1,7	1,5
<i>Of which private farms</i>					

W tym maciorki  
*Of which ewes*

<b>R A Z E M</b> .....	<b>1,3</b>	<b>1,1</b>	<b>1,1</b>	<b>0,9</b>	<b>0,9</b>
<b>T O T A L</b>					

W tym gospodarstwa indywidualne .....	1,4	1,2	1,1	0,9	0,9
<i>Of which private farms</i>					

**Konie**  
*Horses*

<b>O G Ó L E M</b> .....	<b>2,0</b>	<b>1,7</b>	<b>1,5</b>	<b>1,4</b>	<b>1,4</b>
<b>T O T A L</b>					

W tym gospodarstwa indywidualne .....	2,2	1,9	1,6	1,5	1,5
<i>Of which private farms</i>					

*a Dane Powszechnego Spisu Rolnego. c W latach 2005, 2012 i 2013 — stan w końcu lipca.**a Data of the Agricultural Census. c In 2005, 2012 and 2013 — as of the end of July.*

TABL. 123. BYDŁO WEDŁUG GRUP PRODUKCYJNO-UŻYTKOWYCH

Stan w miesiącu

*CATTLE BREAKDOWN BY CATEGORIES**As of month*

L A T A Y E A R S MIESIĄCE MONTHS	Ogółem Total	Cielęta w wieku poniżej 1 roku <i>Bovines less than 1 year old</i>	Młode bydło w wieku 1—2 lat <i>Bovines aged between 1 and 2</i>	Bydło w wieku 2 lat i więcej <i>Bovines aged 2 years and over</i>	krowy <i>cows</i>	mleczne <i>dairy</i>
					w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>	
<b>O g ó l e m</b> <i>Total</i>						
2005 ..... czerwiec <i>June</i>	5483,3	1424,8	978,2	3080,3	2795,0	2751,7
grudzień <i>December</i>	5385,0	1308,4	992,3	3084,3	2801,1	2754,8
2010 ..... czerwiec <sup>a</sup> <i>June<sup>a</sup></i>	5742,1	1459,6	1270,1	3012,4	2645,9	2505,6
grudzień <i>December</i>	5561,7	1386,6	1226,8	2948,3	2636,2	2529,4
2012 ..... czerwiec <i>June</i>	5776,8	1468,8	1343,9	2964,1	2578,0	2441,2
grudzień <i>December</i>	5520,3	1387,9	1323,8	2808,6	2468,7	2346,1
2013 ..... czerwiec <i>June</i>	5859,5	1585,7	1422,0	2851,8	2530,5	2360,6
grudzień <i>December</i>	5589,5	1408,6	1371,6	2809,3	2441,9	2299,1
2014 ..... czerwiec <i>June</i>	<b>5920,4</b>	<b>1608,5</b>	<b>1432,9</b>	<b>2879,0</b>	<b>2479,1</b>	<b>2310,3</b>
grudzień <i>December</i>	<b>5660,3</b>	<b>1450,0</b>	<b>1444,9</b>	<b>2765,4</b>	<b>2403,0</b>	<b>2247,8</b>
<b>W tym gospodarstwa indywidualne</b> <i>Of which private farms</i>						
2005 ..... czerwiec <i>June</i>	5159,6	1333,1	917,4	2909,1	2647,6	2612,2
grudzień <i>December</i>	5050,8	1214,1	926,1	2910,6	2653,0	2616,2
2010 ..... czerwiec <sup>a</sup> <i>June<sup>a</sup></i>	5400,1	1364,0	1197,6	2838,5	2498,6	2375,1
grudzień <i>December</i>	5266,0	1303,5	1163,4	2799,1	2509,9	2417,4
2012 ..... czerwiec <i>June</i>	5482,5	1387,3	1280,9	2814,3	2450,4	2327,8
grudzień <i>December</i>	5228,8	1304,7	1262,2	2661,9	2344,5	2235,8
2013 ..... czerwiec <i>June</i>	5560,2	1503,2	1355,7	2701,4	2403,2	2247,7
grudzień <i>December</i>	5282,5	1320,8	1305,0	2656,7	2313,7	2186,3
2014 ..... czerwiec <i>June</i>	<b>5603,9</b>	<b>1517,5</b>	<b>1363,1</b>	<b>2723,3</b>	<b>2347,2</b>	<b>2194,5</b>
grudzień <i>December</i>	<b>5334,7</b>	<b>1353,3</b>	<b>1372,3</b>	<b>2609,1</b>	<b>2270,8</b>	<b>2131,5</b>

*a Dane Powszechnego Spisu Rolnego; patrz uwagi do działu na str. 54.**a Data of the Agricultural Census; see notes to the chapter on page 70.*

TABL. 124. TRZODA CHLEWNA WEDŁUG GRUP PRODUKCYJNO-UŻYTKOWYCH

Stan w końcu miesiąca

**PIGS BREAKDOWN BY CATEGORIES***As of the end of month*

L A T A Y E A R S MIESIĄCE MONTHS	Ogółem <i>Total</i>	Prosięta o wagę do 20 kg <i>Piglets up to 20 kg</i>	Warchlaki o wagę od 20 kg do 50 kg <i>Piglets of 20–50 kg</i>	Trzoda chlewna o wagę 50 kg i więcej <i>Pigs of 50 kg and more</i>				
				na ubój <i>for slaughter</i>	na chów <i>for breeding</i>	lochy sows	lochy prośnie <i>mated sows</i>	
						w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>		
<b>O g ó l e m</b> <i>Total</i>								
2005 .....	marzec <i>March</i>	16995,8	5490,8	4394,6	5306,2	1804,2	1761,9	1166,7
	lipiec <i>July</i>	18112,4	6041,9	4557,2	5654,7	1858,6	1813,2	1159,4
	listopad <i>November</i>	18711,3	6254,7	4573,7	6032,0	1850,9	1808,1	1186,5
2010 .....	marzec <i>March</i>	13977,8	4311,7	3836,0	4413,4	1416,7	1383,5	895,6
	lipiec <sup>a</sup> <i>July<sup>a</sup></i>	15244,4	4399,5	4662,4	4734,5	1448,0	1423,5	682,7
	listopad <i>November</i>	14775,7	4284,9	4003,1	5125,9	1361,8	1328,2	836,5
2012 .....	marzec <i>March</i>	11480,9	3353,5	3015,2	3968,3	1143,9	1113,9	748,8
	lipiec <i>July</i>	11581,3	3405,0	3136,9	3931,6	1107,8	1081,7	710,2
	listopad <i>November</i>	11132,2	2950,8	3163,0	3982,0	1036,4	1012,1	672,9
2013 .....	marzec <i>March</i>	10931,3	3125,6	2851,9	3922,3	1031,5	1007,2	665,9
	lipiec <i>July</i>	11162,5	3107,0	3127,3	3908,7	1019,5	997,6	668,2
	listopad <i>November</i>	10994,4	2892,3	3084,7	4040,0	977,4	955,1	633,6
<b>2014<sup>b</sup></b> .....	<b>marzec <i>March</i></b>	<b>11186,0</b>	<b>2859,2</b>	<b>2932,7</b>	<b>4369,6</b>	<b>1024,5</b>	<b>1001,1</b>	<b>669,5</b>
	czerwiec <i>June</i>	11724,1	3225,1	3257,7	4210,8	1030,5	1008,8	689,4
	grudzień <i>December</i>	11265,6	2834,0	3149,4	4307,6	974,6	956,3	643,0
<b>W tym gospodarstwa indywidualne</b> <i>Of which private farms</i>								
2005 .....	marzec <i>March</i>	15324,4	4972,3	3947,3	4788,4	1616,4	1579,2	1047,5
	lipiec <i>July</i>	16350,5	5461,7	4137,6	5088,1	1663,1	1623,1	1034,9
	listopad <i>November</i>	16840,6	5549,3	4131,8	5508,1	1651,4	1613,8	1056,6
2010 .....	marzec <i>March</i>	12040,5	3703,1	3148,4	3966,2	1222,8	1193,1	768,3
	lipiec <sup>a</sup> <i>July<sup>a</sup></i>	13099,3	3750,1	3837,4	4265,8	1246,0	1225,1	726,1
	listopad <i>November</i>	12713,3	3613,8	3260,3	4666,2	1173,0	1142,9	711,9
2012 .....	marzec <i>March</i>	9449,3	2696,7	2521,7	3276,6	954,3	627,6	625,9
	lipiec <i>July</i>	9505,0	2772,5	2588,9	3221,5	922,1	899,3	589,7
	listopad <i>November</i>	9079,9	2358,8	2616,6	3249,7	854,8	833,9	554,9
2013 .....	marzec <i>March</i>	8882,6	2510,9	2347,5	3181,5	842,7	821,6	545,6
	lipiec <i>July</i>	8964,1	2441,3	2554,7	3140,1	828,0	809,4	544,4
	listopad <i>November</i>	8798,2	2232,6	2518,4	3257,2	790,0	770,8	512,8
<b>2014<sup>b</sup></b> .....	<b>marzec <i>March</i></b>	<b>8943,5</b>	<b>2174,0</b>	<b>2361,7</b>	<b>3574,3</b>	<b>833,5</b>	<b>813,2</b>	<b>547,0</b>
	czerwiec <i>June</i>	9410,5	2530,5	2676,9	3366,6	836,5	818,1	564,6
	grudzień <i>December</i>	8929,5	2151,6	2542,3	3459,8	775,8	760,4	516,4

*a Dane Powszechnego Spisu Rolnego. b Stan na początku miesiąca.**a Data of the Agricultural Census. b As of the beginning of the month.*

**TABL. 125. ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE W PRZELICZENIOWYCH SZTUKACH DUŻYCH<sup>a</sup>  
WEDŁUG WOJEWÓDZTW**  
**LIVESTOCK IN TERMS OF LARGE HEADS<sup>a</sup> BY VOIVODSHIPS**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2013	2014	2013	2014	2013	2014	2013	2014
	ogółem w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>		total na 100 ha użytków rolnych w sztukach <i>per 100 ha of agricultural land</i>		w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>			
					w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>		na 100 ha użytków rolnych w sztukach <i>per 100 ha of agricultural land</i>	
<b>P O L S K A .....</b> <b>P O L A N D</b>	<b>6589,0</b>	<b>6719,9</b>	<b>45,1</b>	<b>46,2</b>	<b>6011,4</b>	<b>6111,2</b>	<b>45,3</b>	<b>46,2</b>
Dolnośląskie .....	123,7	125,9	13,4	13,5	95,0	96,7	12,4	12,4
Kujawsko-pomorskie .....	587,7	609,7	55,8	57,2	546,0	567,3	57,7	58,7
Lubelskie .....	395,5	406,9	28,8	29,3	387,7	396,9	28,9	29,4
Lubuskie .....	91,1	93,8	22,3	21,4	72,9	74,9	21,4	20,1
Łódzkie .....	515,8	540,1	52,5	56,4	507,1	532,4	52,4	56,5
Małopolskie .....	197,1	185,1	35,3	34,3	192,4	180,4	35,5	34,6
Mazowieckie .....	1042,5	1099,8	54,8	58,3	1032,1	1088,6	55,4	58,8
Opolskie .....	154,7	157,7	29,6	32,4	126,0	129,4	32,6	35,9
Podkarpackie .....	116,2	117,3	19,9	20,4	111,9	112,5	20,0	20,4
Podlaskie .....	840,4	833,6	78,2	77,3	836,5	829,9	79,0	78,1
Pomorskie .....	276,8	285,8	37,5	39,0	222,7	231,2	35,2	37,2
Śląskie .....	143,5	141,8	37,5	38,7	130,0	128,0	36,4	37,6
Świętokrzyskie .....	177,0	174,5	35,4	36,0	172,4	169,9	34,8	35,4
Warmińsko-mazurskie .....	453,6	459,8	44,4	46,1	425,8	430,4	48,3	49,4
Wielkopolskie .....	1350,6	1354,4	77,3	75,5	1073,6	1056,3	71,5	68,2
Zachodniopomorskie .....	122,8	133,7	14,7	16,1	79,3	86,4	12,6	13,9

*a* Patrz uwagi do działu, ust. 72 na str. 54.

*a* See notes to the chapter, item 72 on page 71.

TABL. 126. BYDŁO WEDŁUG WOJEWÓDZTWA

Stan w czerwcu

**CATTLE BY VOIVODSHIPS***As of June*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010 <sup>a</sup>	2013	2014	2010 <sup>a</sup>	2013	2014
	ogółem total		w tym krowy	of which cows		na 100 ha użytków rolnych w sztukach per 100 ha of agricultural land in heads
	w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>		w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>			na 100 ha użytków rolnych w sztukach per 100 ha of agricultural land in heads

**O g ó l e m**  
*Total*

<b>P O L S K A .....</b>	<b>5742,1</b>	<b>5859,5</b>	<b>5920,4</b>	<b>40,7</b>	<b>2645,9</b>	<b>2530,5</b>	<b>2479,1</b>	<b>17,0</b>
<b>P O L A N D</b>								
Dolnośląskie .....	109,1	102,7	107,0	11,4	46,7	42,2	42,7	4,6
Kujawsko-pomorskie .....	465,5	489,6	503,8	47,2	176,8	161,5	161,4	15,1
Lubelskie .....	387,0	357,0	362,7	26,1	186,0	157,0	154,1	11,1
Lubuskie .....	69,8	78,3	79,7	18,1	28,3	31,8	30,9	7,0
Łódzkie .....	453,7	450,4	464,4	48,5	215,7	195,1	207,5	21,7
Małopolskie .....	196,6	179,6	169,5	31,4	109,2	97,6	86,6	16,1
Mazowieckie .....	1058,0	1084,3	1146,1	60,8	542,4	541,6	536,4	28,4
Opolskie .....	122,6	112,9	114,6	23,6	48,2	41,9	43,1	8,9
Podkarpackie .....	113,8	96,7	94,9	16,5	72,1	59,9	55,5	9,7
Podlaskie .....	878,9	956,6	947,8	87,9	457,4	469,4	450,2	41,8
Pomorskie .....	195,3	199,2	201,3	27,5	75,7	74,4	72,7	9,9
Śląskie .....	127,5	122,0	118,8	32,4	53,3	48,5	45,8	12,5
Świętokrzyskie .....	181,1	165,3	159,1	32,8	78,9	64,7	61,9	12,8
Warmińsko-mazurskie .....	435,0	451,2	457,8	45,9	207,6	199,7	207,2	20,8
Wielkopolskie .....	843,9	920,9	889,3	49,5	304,3	307,8	282,1	15,7
Zachodniopomorskie .....	104,3	92,8	103,6	12,4	43,2	37,4	41,0	4,9

**W tym gospodarstwa indywidualne**  
*Of which private farms*

<b>P O L S K A .....</b>	<b>5400,1</b>	<b>5560,2</b>	<b>5603,9</b>	<b>42,3</b>	<b>2496,6</b>	<b>2403,1</b>	<b>2347,2</b>	<b>17,7</b>
<b>P O L A N D</b>								
Dolnośląskie .....	83,5	79,4	82,5	10,6	35,4	31,6	32,1	4,1
Kujawsko-pomorskie .....	425,1	451,8	463,6	48,0	161,0	147,0	146,1	15,1
Lubelskie .....	379,4	350,8	355,6	26,4	182,9	154,2	150,9	11,2
Lubuskie .....	57,3	63,7	64,8	17,4	22,1	24,9	24,0	6,4
Łódzkie .....	448,6	446,7	460,8	48,9	213,7	193,7	206,0	21,9
Małopolskie .....	191,3	175,4	165,1	31,6	106,6	95,6	84,5	16,2
Mazowieckie .....	1050,2	1077,5	1139,8	61,5	538,9	538,9	533,7	28,8
Opolskie .....	90,3	85,6	87,4	24,2	34,1	29,4	30,7	8,5
Podkarpackie .....	108,3	93,0	91,0	16,5	69,9	58,2	53,8	9,8
Podlaskie .....	876,8	954,7	945,7	89,0	456,6	468,6	449,3	42,3
Pomorskie .....	177,6	186,5	188,4	30,3	67,4	68,5	66,7	10,7
Śląskie .....	120,2	115,2	112,2	32,9	50,1	45,6	42,9	12,6
Świętokrzyskie .....	180,2	164,5	158,2	32,9	78,4	64,2	61,5	12,8
Warmińsko-mazurskie .....	412,0	432,0	436,7	50,1	197,1	191,2	197,9	22,7
Wielkopolskie .....	724,5	814,1	775,4	50,0	253,8	264,3	237,5	15,3
Zachodniopomorskie .....	74,8	69,2	76,7	12,3	30,7	27,2	29,6	4,7

*a Dane Powszechnego Spisu Rolnego.**a Data of the Agricultural Census.*

## TABL. 127. TRZODA CHLEWNA WEDŁUG WOJEWÓDZTW

Stan w końcu lipca

## PIGS BY VOIVODSHIPS

*As of the end of July*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010 <sup>a</sup>	2013	2014 <sup>b</sup>		2010 <sup>a</sup>	2013	2014 <sup>b</sup>	
	ogółem <i>total</i>				w tym lochy na chów <i>of which sows for breeding</i>			
	w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>		na 100 ha użytków rolnych w sztukach <i>per 100 ha of agricul- tural land in heads</i>	w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>		na 100 ha użytków rolnych w sztukach <i>per 100 ha of agricul- tural land in heads</i>		na 100 ha użytków rolnych w sztukach <i>per 100 ha of agricul- tural land in heads</i>
P O L S K A .....	15244,4	11162,5	11724,1	80,5	1423,5	997,6	1008,8	6,9
P O L A N D .....								
Dolnośląskie .....	300,7	208,5	201,1	21,5	38,7	27,3	28,0	3,0
Kujawsko-pomorskie .....	1789,5	1249,0	1320,9	123,8	190,0	127,8	125,1	11,7
Lubelskie .....	997,0	569,6	616,7	44,4	94,9	54,3	59,8	4,3
Lubuskie .....	164,1	145,9	155,8	35,5	14,6	12,3	13,0	3,0
Łódzkie .....	1308,2	970,6	1057,0	110,4	107,9	71,2	79,4	8,3
Małopolskie .....	356,7	211,9	190,4	35,3	47,0	27,9	25,5	4,7
Mazowieckie .....	1438,0	951,7	1005,4	53,3	134,1	89,1	80,4	4,3
Opolskie .....	601,2	409,0	420,3	86,4	57,5	38,4	38,9	8,0
Podkarpackie .....	296,3	175,1	192,4	33,5	27,4	17,4	19,5	3,4
Podlaskie .....	552,8	350,8	354,1	32,9	51,8	31,9	30,8	2,9
Pomorskie .....	845,1	708,4	756,7	103,3	90,7	72,6	74,0	10,1
Śląskie .....	348,8	245,2	252,3	68,9	33,6	23,6	23,6	6,5
Świętokrzyskie .....	381,9	227,1	242,8	50,1	43,3	27,6	31,4	6,5
Warmińsko-mazurskie .....	670,1	520,2	528,0	52,9	69,8	50,2	50,7	5,1
Wielkopolskie .....	4813,3	3940,9	4134,6	230,3	383,0	298,8	299,4	16,7
Zachodniopomorskie .....	380,7	278,6	295,6	35,5	39,2	27,2	29,1	3,5

O g ó l e m  
*Total*W tym gospodarstwa indywidualne  
*Of which private farms*

P O L S K A .....	13099,3	8964,1	9410,5	71,1	1225,1	809,4	818,1	6,2
P O L A N D .....								
Dolnośląskie .....	231,2	145,7	140,5	18,1	22,1	12,6	13,1	1,7
Kujawsko-pomorskie .....	1680,2	1176,4	1255,8	130,0	170,6	119,8	117,8	12,2
Lubelskie .....	981,2	556,2	594,1	44,1	93,5	53,3	54,4	4,0
Lubuskie .....	144,2	103,9	110,8	29,7	12,6	7,9	8,3	2,2
Łódzkie .....	1266,3	934,6	1027,5	109,1	104,2	68,3	77,0	8,2
Małopolskie .....	341,0	205,6	185,8	35,6	44,5	27,0	24,8	4,8
Mazowieckie .....	1386,1	920,5	967,0	52,2	124,3	82,4	73,5	4,0
Opolskie .....	540,7	366,0	380,1	105,4	51,5	33,9	34,9	9,7
Podkarpackie .....	290,4	169,5	183,8	33,4	26,8	16,7	19,0	3,4
Podlaskie .....	534,3	335,3	340,6	32,0	49,9	30,0	28,8	2,7
Pomorskie .....	609,0	417,6	463,4	74,6	58,6	39,9	40,3	6,5
Śląskie .....	292,3	192,6	196,4	57,6	29,2	19,5	19,7	5,8
Świętokrzyskie .....	374,4	204,6	220,4	45,9	42,9	25,2	28,9	6,0
Warmińsko-mazurskie .....	595,6	442,9	450,5	51,7	57,0	36,2	36,5	4,2
Wielkopolskie .....	3609,2	2674,8	2766,5	178,5	319,7	229,8	233,2	15,0
Zachodniopomorskie .....	223,1	117,9	127,2	20,4	17,7	6,9	7,9	1,3

*a* Dane Powszechnego Spisu Rolnego. *b* Stan w czerwcu.*a* Data of the Agricultural Census. *b* As of June.

TABL. 128. DRÓB

Stan w końcu roku

**POULTRY***End of year*

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
W TYSIĄCACH SZTUK <i>IN THOUSAND HEADS</i>					
<b>Drób kurzy</b> <i>Hens</i>					
<b>O GÓŁ E M .....</b>	<b>113488</b>	<b>130959</b>	<b>112477</b>	<b>117054</b>	<b>120975</b>
<b>T O T A L</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	100101	115112	100891	103398	107140
<i>Of which private farms</i>					
W tym kury nioski <i>Of which laying hens</i>					
<b>R A Z E M .....</b>	<b>45201</b>	<b>50659</b>	<b>44112</b>	<b>47430</b>	<b>45712</b>
<b>T O T A L</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	37431	40455	38366	39047	37944
<i>Of which private farms</i>					
<b>Gęsi</b> <i>Geese</i>					
<b>O GÓŁ E M .....</b>	<b>2018</b>	<b>1463</b>	<b>1219</b>	<b>1314</b>	<b>1209</b>
<b>T O T A L</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	1953	1407	1175	1281	1176
<i>Of which private farms</i>					
<b>Kaczki i inne</b> <i>Ducks and others</i>					
<b>O GÓŁ E M .....</b>	<b>4559</b>	<b>2672</b>	<b>2572</b>	<b>2593</b>	<b>2643</b>
<b>T O T A L</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	4497	2596	2449	2345	2559
<i>Of which private farms</i>					
<b>Indyki</b> <i>Turkeys</i>					
<b>O GÓŁ E M .....</b>	<b>5008</b>	<b>7366</b>	<b>9156</b>	<b>8161</b>	<b>8260</b>
<b>T O T A L</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	3808	5736	7968	6786	7019
<i>Of which private farms</i>					
Na 100 ha UŻYTKÓW ROLNYCH W SZTUKACH <i>Per 100 ha OF AGRICULTURAL LAND IN HEADS</i>					
<b>Drób kurzy</b> <i>Hens</i>					
<b>O GÓŁ E M .....</b>	<b>713</b>	<b>881</b>	<b>751</b>	<b>801</b>	<b>831</b>
<b>T O T A L</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	715	871	749	779	809
<i>Of which private farms</i>					
W tym kury nioski <i>Of which laying hens</i>					
<b>R A Z E M .....</b>	<b>284</b>	<b>341</b>	<b>295</b>	<b>325</b>	<b>314</b>
<b>T O T A L</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	267	306	285	294	287
<i>Of which private farms</i>					

TABL. 128. DRÓB (dok.)

Stan w końcu roku

**POULTRY (cont.)***End of year*

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
Na 100 ha UŻYTKÓW ROLNYCH W SZTUKACH (dok.) <i>Per 100 ha OF AGRICULTURAL LAND IN HEADS (cont.)</i>					
<b>Gęsi</b> <i>Geese</i>					
<b>O GÓŁ E M .....</b>	13	9,8	8,1	9,0	8,3
<b>T O T A L</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	14	11	8,7	9,7	8,9
<i>Of which private farms</i>					
<b>Kaczki i inne</b> <i>Ducks and others</i>					
<b>O GÓŁ E M .....</b>	29	18	17	18	18
<b>T O T A L</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	32	20	18	18	19
<i>Of which private farms</i>					
<b>Indyki</b> <i>Turkeys</i>					
<b>O GÓŁ E M .....</b>	32	50	61	56	57
<b>T O T A L</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	27	43	59	51	53
<i>Of which private farms</i>					

TABL. 129. LICZBA NAŁOŻONYCH JAJ WYLEGOWYCH I WYLEŻONYCH PISKŁĄT  
DLA TOWAROWYCH STAD DROBIU**NUMBER OF HATCHING EGGS AND BROODED CHICKS FOR POULTRY  
MARKET HERDS**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2010	2013	2014	2010	2013	2014
	liczba nałożonych jaj wylegowych w celu uzyskania piskląt <i>number of hatching eggs for chicks</i>			liczba wyleżonych piskląt <i>number of brooded chicks</i>		
	w tys. szt.	in thous. heads				
Drób kurzy .....	1002443,0	1189320,3	1248002,9	756032,2	911653,3	968285,2
<i>Hens</i>						
Kaczki .....	3998,7	4938,6	8803,3	2865,1	3744,5	6355,4
<i>Ducks</i>						
Gęsi .....	9309,3	13506,6	10836,9	6116,9	7529,5	6557,6
<i>Geese</i>						
Indyki .....	25173,8	25370,3	25802,2	20155,8	21570,8	22338,9
<i>Turkeys</i>						

TABL. 130. DRÓB KURZY WEDŁUG WOJEWÓDZTW

Stan w czerwcu

**HENS BY VOIVODSHIPS***As of June*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010 <sup>a</sup>	2013	2014		2010 <sup>a</sup>	2013	2014	
	ogółem <i>total</i>		w tym kury nioski <i>of which laying hens</i>		w tym kury nioski <i>of which laying hens</i>		na 100 ha użytków rolnych w sztukach <i>per 100 ha of agricultur- al land in heads</i>	
	w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>						na 100 ha użytków rolnych w sztukach <i>per 100 ha of agricultur- al land in heads</i>	
<b>P O L S K A .....</b> <b>P O L A N D</b>	<b>153277,7</b>	<b>123511,8</b>	<b>129860,7</b>	<b>892,0</b>	<b>51098,0</b>	<b>49893,2</b>	<b>41769,0</b>	<b>286,9</b>
Dolnośląskie .....	6203,8	5248,8	5631,0	602,3	2987,2	2385,7	2442,7	261,3
Kujawsko-pomorskie .....	7836,5	4648,8	6807,1	638,2	1870,8	1697,3	1588,0	148,9
Lubelskie .....	7475,4	3697,8	3881,8	279,7	2256,1	1813,4	1328,9	95,8
Lubuskie .....	4246,1	2342,1	3630,5	826,7	1293,8	928,3	1135,2	258,5
Łódzkie .....	14285,6	5579,2	7828,2	817,4	2984,7	2154,7	2404,5	251,1
Małopolskie .....	5741,7	4868,5	4522,3	838,7	2799,8	2220,6	2102,2	389,8
Mazowieckie .....	26187,3	17396,0	25844,8	1370,7	9330,5	8151,4	8251,3	437,6
Opolskie .....	4565,8	2207,2	3130,2	643,6	946,0	754,0	924,4	190,1
Podkarpackie .....	5937,1	4725,6	4473,5	778,3	1911,6	1531,3	1356,1	235,9
Podlaskie .....	7449,4	5017,9	7546,7	700,1	1084,2	1196,1	1004,7	93,2
Pomorskie .....	7331,8	3827,0	5456,7	745,1	1582,0	1340,0	1116,9	152,5
Śląskie .....	9508,7	6960,9	7720,5	2107,9	3751,2	2841,7	2270,2	619,8
Świętokrzyskie .....	4837,1	4400,1	5136,3	1059,6	1340,4	934,3	1004,0	207,1
Warmińsko-mazurskie .....	3028,8	3334,5	3468,3	347,6	715,8	796,1	993,2	99,5
Wielkopolskie .....	28647,8	41013,2	28598,2	1593,2	14348,1	19506,0	12532,1	698,1
Zachodniopomorskie .....	9994,8	8244,2	6184,6	743,4	1895,8	1642,3	1314,6	158,0

*a Dane Powszechnego Spisu Rolnego.**a Data of the Agricultural Census.*

**TABL. 131. PRZEMYSŁOWY UBÓJ ZWIERZĄT<sup>a</sup>**  
**INDUSTRIAL SLAUGHTERING OF ANIMALS<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2010	2013	2014	2010	2013	2014
	w tysiącach sztuk in thousand heads			w tysiącach ton wagi żywnej in thousand tonnes of live weight		
Bydło ..... <i>Cattle</i>	1391,8	1228,8	1515,7	742,1	669,1	824,0
w tym cielęta ..... <i>of which calves</i>	78,2	59,0	72,2	6,5	4,9	6,1
Trzoda chlewna ..... <i>Pigs</i>	18166,7	18785,5	20523,0	2074,1	2176,1	2398,9
Owce ..... <i>Sheep</i>	21,5	27,6	34,7	1,0	1,1	1,3
Konie ..... <i>Horses</i>	45,3	22,5	23,4	25,9	12,2	13,2
Króliki ..... <i>Rabbits</i>	290,6	542,2	453,4	0,8	1,5	1,3
Drób kurzy ..... <i>Hens</i>	628316,7	757792,5	851218,1	1492,5	1826,3	2061,4
Kaczki ..... <i>Ducks</i>	4398,3	10991,4	15038,1	14,6	36,2	49,3
Gęsi ..... <i>Geese</i>	5175,2	6638,2	6377,4	31,4	40,9	39,6
Indyki ..... <i>Turkeys</i>	22597,1	25380,4	29668,5	285,3	316,8	373,7

<sup>a</sup> W rzeźniach i ubojniach.<sup>a</sup> In slaughterhouses.

**TABL. 132. PRODUKCJA ŻYWCA RZEŹNEGO**  
**PRODUCTION OF ANIMALS FOR SLAUGHTER**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	W tysiącach sztuk In thousand heads				
Bydło (bez cieląt) ..... <i>Cattle (excluding calves)</i>	1149	1331	1295	1280	1417
Cielęta ..... <i>Calves</i>	736	663	454	379	297
Trzoda chlewna ..... <i>Pigs</i>	22737	19745	17228	15593	16396
Owce ..... <i>Sheep</i>	167	129	104	110	125
Konie ..... <i>Horses</i>	67	66	53	32	33

TABL. 132. PRODUKCJA ŻYWCA RZEŹNEGO (dok.)  
 PRODUCTION OF ANIMALS FOR SLAUGHTER (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W tysiącach ton</b> <i>In thousand tonnes</i>					
W wadze żywnej <i>In live weight</i>					
<b>O G Ó L E M<sup>a</sup></b> .....	<b>4699</b>	<b>5205</b>	<b>5279</b>	<b>5206</b>	<b>5845</b>
<b>T O T A L<sup>a</sup></b>					
w tym: <i>of which:</i>					
Bydło (bez cieląt) .....	599	743	718	714	805
<i>Cattle (excluding calves)</i>					
Cielęta .....	61	55	41	33	30
<i>Calves</i>					
Trzoda chlewna .....	2540	2388	2222	2059	2311
<i>Pigs</i>					
Owce .....	5,1	3,9	3,2	3,3	4,0
<i>Sheep</i>					
Konie .....	34	38	29	18	18
<i>Horses</i>					
Drób .....	1452	1971	2260	2373	2669
<i>Poultry</i>					
W przeliczeniu namięto (łącznie z tłuszczami i podrobami) w wadze poubojowej ciepłej <i>In terms of meat (including fat and pluck) in post-slaughter warm weight</i>					
<b>O G Ó L E M<sup>b</sup></b> .....	<b>3565</b>	<b>3909</b>	<b>3956</b>	<b>3906</b>	<b>4378</b>
<b>T O T A L<sup>b</sup></b>					
W tym mięso i tłuszcze .....	3386	3703	3746	3696	4143
<i>Of which meat and fat</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
wolowe .....	313	389	369	373	419
<i>beef</i>					
cielęce .....	37	33	25	20	18
<i>veal</i>					
wieprzowe .....	1981	1863	1733	1606	1802
<i>pork</i>					
drobiowe .....	1017	1380	1582	1661	1869
<i>poultry</i>					

a Bydło, cielęta, trzoda chlewna, owce, konie, drób, kozy i króliki. b Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie, drobiowe, kozie, królicze i dzicyzna.

a Cattle, calves, pigs, sheep, horses, poultry, goats and rabbits. b Beef, veal, pork, mutton, horseflesh, poultry, goat, rabbit and game.

**TABL. 133. PRODUKCJA ŻYWCA RZEŹNEGO W GOSPODARSTWACH INDYWIDUALNYCH**  
**PRODUCTION OF ANIMALS FOR SLAUGHTER IN PRIVATE FARMS**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W tysiącach sztuk</b> <i>In thousand heads</i>					
Bydło (bez cieląt) .....	1078	1255	1224	1211	1344
<i>Cattle (excluding calves)</i>					
Cielęta .....	713	645	437	367	285
<i>Calves</i>					
Trzoda chlewna .....	20315	16576	13951	12090	12630
<i>Pigs</i>					
Owce .....	154	120	96	101	115
<i>Sheep</i>					
Konie .....	65	66	53	32	33
<i>Horses</i>					
<b>W tysiącach ton</b> <i>In thousand tonnes</i>					
<b>O G Ó L E M<sup>a</sup></b> .....	<b>4278</b>	<b>4579</b>	<b>4696</b>	<b>4584</b>	<b>5188</b>
<b>T O T A L<sup>a</sup></b>					
w tym: <i>of which:</i>					
Bydło (bez cieląt) .....	563	703	680	677	764
<i>Cattle (excluding calves)</i>					
Cielęta .....	59	54	39	32	29
<i>Calves</i>					
Trzoda chlewna .....	2287	2035	1850	1658	1877
<i>Pigs</i>					
Owce .....	4,6	3,6	3,0	3,0	3,6
<i>Sheep</i>					
Konie .....	33	38	29	17	18
<i>Horses</i>					
Drób .....	1324	1739	2089	2192	2489
<i>Poultry</i>					

a Bydło, cielęta, trzoda chlewna, owce, konie, drób, kozy i króliki; w wadze żywej.  
*a Cattle, calves, pigs, sheep, horses, poultry, goats and rabbits; in live weight.*

**TABL. 134. PRODUKCJA ŻYWCA RZEŹNEGO<sup>a</sup> WEDŁUG WOJEWÓDZTWA**  
**PRODUCTION OF ANIMALS FOR SLAUGHTER<sup>a</sup> BY VOIVODSHIPS**

WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	2010	2013	2014			
	ogółem <i>total</i>			na 1 ha użytków rolnych w kg <i>per 1 ha of agricultural land in kg</i>	w tym gospodarstwa indywidualne w % ogółem <i>of which private farms in % of total</i>	
	w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>		w odsetkach <i>in percent</i>			
<b>P O L S K A</b> .....	<b>5205,4</b>	<b>5205,6</b>	<b>5844,9</b>	<b>100,0</b>	<b>401,5</b>	<b>88,8</b>
<i>POLAND</i>						
Dolnośląskie .....	131,4	119,0	123,0	2,1	131,5	93,2
Kujawsko-pomorskie .....	421,6	441,4	504,1	8,6	472,6	94,2
Lubelskie .....	314,2	296,2	295,3	5,1	212,8	98,2
Lubuskie .....	138,9	144,5	153,9	2,6	350,5	86,3
Łódzkie .....	421,8	434,8	546,6	9,4	570,8	98,4

a Bydło, cielęta, trzoda chlewna, owce, konie, drób, kozy i króliki; w wadze żywej.  
*a Cattle, calves, pigs, sheep, horses, poultry, goats and rabbits; in live weight.*

TABL. 134. PRODUKCJA ŻYWCA RZEŹNEGO<sup>a</sup> WEDŁUG WOJEWÓDZTW (dok.)  
*PRODUCTION OF ANIMALS FOR SLAUGHTER<sup>a</sup> BY VOIVODSHIPS (cont.)*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2013	2014		
	ogółem <i>total</i>			w % ogółem <i>of which</i>	w tym gospodarstwa indywidualne <i>private farms</i>
	w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>		w kg <i>in kg</i>		
Małopolskie .....	179,4	127,6	140,1	2,4	259,8
Mazowieckie .....	725,4	860,4	1005,0	17,2	533,0
Opolskie .....	159,4	137,7	133,8	2,3	275,1
Podkarpackie .....	119,8	106,5	96,5	1,7	167,9
Podlaskie .....	292,2	296,9	316,6	5,4	293,7
Pomorskie .....	281,6	290,4	370,0	6,3	505,2
Śląskie .....	180,9	171,0	179,1	3,1	489,0
Świętokrzyskie .....	138,5	128,7	164,4	2,8	339,2
Warmińsko-mazurskie .....	350,2	337,7	369,8	6,3	370,6
Wielkopolskie .....	1129,6	1100,3	1211,9	20,7	675,2
Zachodniopomorskie .....	220,5	212,5	234,8	4,0	282,2

a Bydło, cieleta, trzoda chlewna, owce, konie, drób, kozy i króliki; w wadze żywej.  
*a Cattle, calves, pigs, sheep, horses, poultry, goats and rabbits; in live weight.*

TABL. 135. PRODUKCJA ŻYWCA RZEŹNEGO WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2014 R.  
*PRODUCTION OF ANIMALS FOR SLAUGHTER BY VOIVODSHIPS IN 2014*

A. LICZBA ZWIERZĄT  
*NUMBER OF ANIMALS*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Bydło (bez cieląt) <i>Cattle</i> (excluding <i>calves</i> )	Cieleta <i>Calves</i>	Trzoda chlewna <i>Pigs</i>	Bydło (z cielątami) <i>Cattle</i> (including <i>calves</i> )	Trzoda chlewna <i>Pigs</i>
	w tys. sztuk <i>in thous. heads</i>	w % pogłowia <sup>a</sup> <i>of total livestock in %<sup>a</sup></i>			
<b>P O L S K A .....</b>	<b>1417,2</b>	<b>297,4</b>	<b>16395,9</b>	<b>29,0</b>	<b>149,1</b>
<i>P O L A N D</i>					
Dolnośląskie .....	29,8	1,2	146,0	29,0	72,7
Kujawsko-pomorskie .....	109,5	8,1	2180,0	23,3	181,4
Lubelskie .....	66,2	26,3	1044,3	25,5	174,7
Lubuskie .....	12,6	2,7	228,6	19,2	177,0
Łódzkie .....	150,9	40,9	1800,5	41,3	194,6
Małopolskie .....	59,5	18,8	442,8	46,2	237,5
Mazowieckie .....	246,9	97,6	1551,1	30,1	164,5
Opolskie .....	18,5	4,2	515,3	19,8	128,2
Podkarpackie .....	16,2	4,9	322,4	22,2	189,4
Podlaskie .....	184,5	43,2	671,0	24,0	196,4
Pomorskie .....	58,4	1,7	1414,9	29,9	197,1
Śląskie .....	36,6	3,5	397,0	33,8	155,3
Świętokrzyskie .....	71,2	8,2	441,0	49,9	201,5
Warmińsko-mazurskie .....	65,2	15,6	761,6	17,7	153,9
Wielkopolskie .....	273,7	16,1	4093,2	32,6	103,9
Zachodniopomorskie .....	17,5	4,4	386,2	21,1	142,7

a Według stanu: bydło — w czerwcu 2014 r., trzoda chlewna — w końcu listopada 2013 r.  
*a Cattle — as of June 2014, pigs — as of the end of November 2013.*

**TABL. 135. PRODUKCJA ŻYWCA RZEŹNEGO WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2014 R. (dok.)  
PRODUCTION OF ANIMALS FOR SLAUGHTER BY VOIVODSHIPS IN 2014 (cont.)**

**B. WAGA ZWIERZĄT  
WEIGHT OF ANIMALS**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <sup>b</sup> Total <sup>b</sup>	W tym <i>Of which</i>			
		bydło (bez cieląt) <i>cattle</i> <i>(excluding</i> <i>calves)</i>	cielęta <i>calves</i>	trzoda chlewna <i>pigs</i>	drób <i>poultry</i>
		w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>			
<b>P O L S K A .....</b>	<b>5844,9</b>	<b>804,4</b>	<b>29,9</b>	<b>2310,8</b>	<b>2669,3</b>
<i>P O L A N D</i>					
Dolnośląskie .....	123,0	16,7	0,1	20,9	84,8
Kujawsko-pomorskie .....	504,1	64,0	1,0	290,8	147,2
Lubelskie .....	295,3	37,6	3,1	152,9	98,9
Lubuskie .....	153,9	7,0	0,4	32,6	113,7
Łódzkie .....	546,6	86,6	5,1	259,1	195,1
Małopolskie .....	140,1	31,6	2,4	62,1	40,4
Mazowieckie .....	1005,0	133,3	7,9	217,9	641,0
Opolskie .....	133,8	11,0	0,4	72,3	49,9
Podkarpackie .....	96,5	8,9	0,8	47,2	36,8
Podlaskie .....	316,6	104,4	3,1	96,9	108,6
Pomorskie .....	370,0	33,7	0,1	198,0	137,9
Śląskie .....	179,1	21,2	0,5	56,2	99,0
Świętokrzyskie .....	164,4	37,3	0,9	63,2	60,8
Warmińsko-mazurskie .....	369,8	33,9	1,3	107,0	227,3
Wielkopolskie .....	1211,9	166,9	2,1	580,8	457,3
Zachodniopomorskie .....	234,8	10,3	0,7	52,9	170,6

*b* Bydło, trzoda chlewna, owce, konie, drób, kozy i króliki; w wadze żywnej.

*b* Cattle, pigs, sheep, horses, poultry, goats and rabbits; in live weight.

**TABL. 136. PRODUKCJA ŻYWCA RZEŹNEGO W PRZELICZENIU NA MĘSO  
(łącznie z tłuszciami i podrobami)<sup>a</sup> WEDŁUG WOJEWÓDZTW  
PRODUCTION OF ANIMALS FOR SLAUGHTER IN TERMS OF MEAT  
(including fats and pluck)<sup>a</sup> BY VOIVODSHIPS**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2013	2014						
	ogółem total			w tym mięso i tłuszcze <i>of which meat and fats</i>					
	w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>			w odset- kach <i>in</i> <i>percent</i>	na 1 ha użytków rolnych w kg <i>per 1 ha</i> <i>of agri- cultural</i> <i>land</i> <i>in kg</i>	wołowe <i>beef</i>	cielęce <i>veal</i>	wieprzo- we <i>pork</i>	drobiowe <i>poultry</i>
							w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>		
<b>P O L S K A .....</b>	<b>3908,9</b>	<b>3906,4</b>	<b>4378,0</b>	<b>100,0</b>	<b>300,7</b>	<b>419,2</b>	<b>18,0</b>	<b>1802,4</b>	<b>1868,5</b>
<i>P O L A N D</i>									
Dolnośląskie .....	98,7	90,3	91,7	2,1	98,1	8,6	0,1	16,3	59,3
Kujawsko-pomorskie .....	323,2	338,0	384,2	8,8	360,2	33,3	0,6	226,8	103,0
Lubelskie .....	235,9	224,7	223,3	5,1	160,9	19,4	1,8	119,3	69,2
Lubuskie .....	105,3	110,1	116,6	2,7	265,6	3,6	0,2	25,4	79,6

*a* Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie, drobiowe, kozie, królicze i dziczyzna; w wadze poobojowej cieplej.

*a* Beef, veal, pork, mutton, horses, poultry, goats, rabbits and game; in post-slaughter warm weight.

**TABL. 136. PRODUKCJA ŻYWCA RZEŹNEGO W PRZELICZENIU NA MIĘSO  
(łącznie z tłuszczami i podrobami)<sup>a</sup> WEDŁUG WOJEWÓDZTW (dok.)**  
**PRODUCTION OF ANIMALS FOR SLAUGHTER IN TERMS OF MEAT  
(including fats and pluck)<sup>a</sup> BY VOIVODSHIPS (cont.)**

WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	2010	2013	2014						
	ogółem <i>total</i>			w tym mięso i tłuszcze <i>of which meat and fats</i>					
	w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>		w odset- kach <i>in percent</i>	na 1 ha użytków rolnych w kg <i>per 1 ha of agri- cultural land in kg</i>	wołowe <i>beef</i>	cielęce <i>veal</i>	wieprzo- we <i>pork</i>	drobiowe <i>poultry</i>	
	w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>								
Łódzkie .....	318,7	324,0	409,5	9,3	427,6	44,9	3,1	202,1	136,6
Małopolskie .....	128,4	94,4	102,9	2,4	190,9	16,5	1,4	48,4	28,3
Mazowieckie .....	535,2	628,9	738,8	16,9	391,8	69,0	4,7	170,0	448,7
Opolskie .....	122,3	105,3	103,3	2,4	212,3	5,6	0,3	56,4	35,0
Podkarpackie .....	89,6	82,1	73,5	1,7	127,8	4,6	0,5	36,8	25,8
Podlaskie .....	207,3	214,8	224,7	5,1	208,4	53,7	1,9	75,6	76,1
Pomorskie .....	217,4	223,3	283,8	6,5	387,5	17,5	0,1	154,5	96,5
Śląskie .....	133,7	127,0	133,3	3,0	364,1	10,8	0,3	43,8	69,3
Świętokrzyskie .....	101,5	95,4	119,9	2,7	247,3	19,1	0,5	49,3	42,5
Warmińsko-mazurskie .....	263,8	255,0	277,6	6,3	278,2	17,5	0,8	83,4	159,1
Wielkopolskie .....	859,0	829,6	916,2	20,9	510,4	89,8	1,2	453,0	320,1
Zachodniopomorskie .....	168,9	163,5	178,7	4,1	214,8	5,3	0,4	41,3	119,4

*a* Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie, drobiowe, kozie, królicze i dziczyzna; w wadze poubowejj ciepłej.

*a* Beef, veal, pork, mutton, horses, poultry, goats, rabbits and game; in post-slaughter warm weight.

**TABL. 137. PRODUKCJA MLEKA KROWIEGO**  
**PRODUCTION OF COWS' MILK**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W milionach litrów</b> <i>In million litres</i>					
<b>O GÓŁ E M</b> .....					
<b>T O T A L</b>	<b>11575</b>	<b>11921</b>	<b>12299</b>	<b>12348</b>	<b>12607</b>
W tym gospodarstwa indywidualne .....	10656	11077	11415	11423	11661
<i>Of which private farms</i>					
<b>Na 1 ha użytków rolnych w 1</b> <i>Per 1 ha of agricultural land in 1</i>					
<b>O GÓŁ E M</b> .....	<b>728</b>	<b>802</b>	<b>822</b>	<b>845</b>	<b>866</b>
<b>T O T A L</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	761	838	847	861	881
<i>Of which private farms</i>					
<b>Przeciętny roczny udój mleka od 1 krowy w 1</b> <i>Average annual quantity of milk per cow in 1</i>					
<b>O GÓŁ E M</b> .....	<b>4147</b>	<b>4487</b>	<b>4845</b>	<b>4978</b>	<b>5164</b>
<b>T O T A L</b>					
W tym gospodarstwa indywidualne .....	4027	4382	4732	4853	5047
<i>Of which private farms</i>					

**TABL. 138. PRODUKCJA MLEKA KROWIEGO WEDŁUG WOJEWÓDZTWA  
PRODUCTION OF COWS' MILK BY VOIVODSHIPS**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2013	2014				w tym gospodarstwa indywidualne w % ogółem of which private farms in % of total	
	ogółem total							
	w milionach litrów in million litres		w odsetkach in percent	na 1 ha użytków rolnych per 1 ha of agricultural land	przeciętny roczny udój mleka od 1 krowy average annual quantity of milk per cow			
					w litrach in litres			
<b>P O L S K A .....</b>	<b>11921,1</b>	<b>12348,0</b>	<b>12607,3</b>	<b>100,0</b>	<b>866</b>	<b>5164</b>	<b>92,5</b>	
<i>P O L A N D</i>								
Dolnośląskie .....	172,2	189,3	201,5	1,6	216	4815	64,4	
Kujawsko-pomorskie .....	868,6	871,6	900,7	7,2	844	5677	86,4	
Lubelskie .....	742,4	702,5	745,3	5,9	537	4859	97,2	
Lubuskie .....	108,4	107,9	105,7	0,8	241	3623	65,5	
Łódzkie .....	963,6	948,6	1047,2	8,3	1093	5319	98,9	
Małopolskie .....	353,0	352,2	358,2	2,8	664	4071	95,1	
Mazowieckie .....	2772,9	2658,5	2737,8	21,7	1452	5286	99,4	
Opolskie .....	290,2	246,8	274,7	2,2	565	6469	63,1	
Podkarpackie .....	271,9	245,3	230,0	1,8	400	4088	96,3	
Podlaskie .....	1969,4	2360,8	2365,8	18,8	2195	5251	99,8	
Pomorskie .....	286,2	358,5	358,3	2,8	489	4956	87,7	
Śląskie .....	228,5	241,2	239,9	1,9	655	5133	90,2	
Świętokrzyskie .....	366,1	266,5	246,4	2,0	508	3959	98,5	
Warmińsko-mazurskie .....	922,3	886,7	977,2	7,8	979	4803	94,9	
Wielkopolskie .....	1431,1	1753,3	1644,1	13,0	916	5837	79,0	
Zachodniopomorskie .....	174,3	158,3	174,5	1,4	210	4384	61,3	

**TABL. 139. MLECZNOŚĆ KRÓW W OBORACH POD KONTROLĄ<sup>a</sup>  
MILKING CAPACITY OF COWS IN COWSHEDS UNDER CONTROL<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
<b>O g ó l e m Total</b>					
Liczba gospodarstw <sup>b</sup> .....	18419	19323	19916	20334	20704
<i>Number of farms<sup>b</sup></i>					
Przeciętna roczna liczba krów: <i>Average annual number of cows:</i>					
w tysiącach .....	511,5	598,4	653,3	679,0	733,2
<i>in thousands</i>					
w % ogólnej liczby krów <sup>c</sup> .....	18,3	22,6	25,3	26,8	29,6
<i>in % of total number of cows<sup>c</sup></i>					
Przeciętny roczny udój mleka od 1 krowy w kg <sup>d</sup> <i>Average annual milk quantity per cow in kg<sup>d</sup></i>	6508	6980	7396	7441	7582
Przeciętny % tłuszczy w mleku .....	4,21	4,18	4,15	4,16	4,08
<i>Average % of fat in milk</i>					

*a* Prowadzona przez: w 2005 r. jednostki terenowe Krajowego Centrum Hodowli Zwierząt, od 2006 r. — przez Polską Federację Hodowców Bydła i Producentów Mleka. *b* Stan w końcu roku. *c* Stan w czerwcu; w 2010 r. — dane Powszechnego Spisu Rolnego. *d* 1 kg mleka odpowiada w przybliżeniu 0,97 litra.

*a* Conducted by: in 2005 local units of National Animal Breeding Centre, since 2006 — by Polish Federation of Cattle Breeders and Dairy Farmers. *b* As of the end of the year. *c* As of June; in 2010 — data of the Agricultural Census. *d* 1 kg of milk relates approximately to 0,97 litre.

TABL. 139. MLECZNOŚĆ KRÓW W OBORACH POD KONTROLĄ<sup>a</sup> (dok.)  
*MILKING CAPACITY OF COWS IN COWSHEDS UNDER CONTROL<sup>a</sup> (cont.)*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W tym gospodarstwa indywidualne</b> <i>Of which private farms</i>					
<i>Liczba gospodarstw<sup>b</sup></i> ..... <i>Number of farms<sup>b</sup></i>					
17097	18025	18630	19051	19437	
<i>Przeciętna roczna liczba krów:</i> <i>Average annual number of cows:</i>					
w tysiącach ..... <i>in thousands</i>	348,6	454,6	513,3	540,8	592,1
w % ogólnej liczby krów <sup>c</sup> ..... <i>in % of total number of cows<sup>c</sup></i>	13,2	18,2	20,9	22,5	25,2
<i>Przeciętny roczny udój mleka od 1 krowy w kg<sup>d</sup></i> ..... <i>Average annual milk quantity per cow in kg<sup>d</sup></i>					
6181	6656	7091	7142	7286	
<i>Przeciętny % tłuszczy w mleku</i> ..... <i>Average % of fat in milk</i>					
4,22	4,23	4,20	4,21	4,13	

*a* Prowadzona przez: w 2005 r. jednostki terenowe Krajowego Centrum Hodowli Zwierząt, od 2006 r. — przez Polską Federację Hodowców Bydła i Producentów Mleka. *b* Stan w końcu roku. *c* Stan w czerwcu; w 2010 r. — dane Powszechnego Spisu Rolnego. *d* 1 kg mleka odpowiada w przybliżeniu 0,97 litra.

*a* Conducted by: in 2005 local units of National Animal Breeding Centre, since 2006 — by Polish Federation of Cattle Breeders and Dairy Farmers. *b* As of the end of the year. *c* As of June; in 2010 — data of the Agricultural Census. *d* 1 kg of milk relates approximately to 0,97 litre.

TABL. 140. PRODUKCJA JAJ KURZYCH  
*HEN EGGS PRODUCTION*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W milionach sztuk</b> <i>In million units</i>					
<b>O G Ó L E M</b> ..... <b>T O T A L</b>					
9640	11124	9537	10042	10255	
<i>W tym gospodarstwa indywidualne</i> ..... <i>Of which private farms</i>					
7855	8500	7950	7255	8216	
<b>Na 1 ha pod zasiewami w szt.<sup>a</sup></b> <i>Per 1 ha of sown area in units<sup>a</sup></i>					
<b>O G Ó L E M</b> ..... <b>T O T A L</b>					
789	1067	914	974	984	
<i>W tym gospodarstwa indywidualne</i> ..... <i>Of which private farms</i>					
735	927	851	787	881	
<b>Przeciętna roczna liczba jaj od 1 kury nioski w szt.</b> <i>Average annual number of eggs per laying hen in units</i>					
<b>O G Ó L E M</b> ..... <b>T O T A L</b>					
208	227	195	209	228	
<i>W tym gospodarstwa indywidualne</i> ..... <i>Of which private farms</i>					
201	219	198	193	224	

*a* W 2005 r. na 1 ha powierzchni gruntów ornych.

*a* In 2005 per 1 ha of arable land area.

**TABL. 141. PRODUKCJA JAJ KURZYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTWA  
HEN EGGS PRODUCTION BY VOIVODSHIPS**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2013	2014				w tym gospodarstwa indywidualne w % ogółem of which private farms in % of total	
	ogółem total							
	w milionach sztuk in million units		w odsetkach in percent	na 1 ha gruntów pod zasiewami per 1 ha of sown area	przeciętna roczna liczba jaj od 1 kury nioski average annual number of eggs per laying hen			
	w sztukach	in units						
<b>P O L S K A .....</b>	<b>11124,0</b>	<b>10041,9</b>	<b>10255,3</b>	<b>100,0</b>	<b>984</b>	<b>228</b>	<b>80,1</b>	
<i>P O L A N D</i>								
Dolnośląskie .....	749,3	611,9	617,8	6,0	840	213	72,7	
Kujawsko-pomorskie .....	432,0	351,5	420,0	4,1	454	234	80,5	
Lubelskie .....	462,4	456,4	305,5	3,0	291	200	92,2	
Lubuskie .....	259,5	299,4	360,7	3,5	1283	307	100,0	
Łódzkie .....	596,1	372,4	768,0	7,5	1039	314	99,0	
Małopolskie .....	506,1	546,0	564,0	5,5	1909	217	99,0	
Mazowieckie .....	1608,0	1958,7	1936,2	18,9	1622	220	95,7	
Opolskie .....	238,9	146,8	123,0	1,2	283	155	57,0	
Podkarpackie .....	321,7	332,8	257,5	2,5	807	154	96,7	
Podlaskie .....	216,8	172,5	201,6	2,0	317	194	100,0	
Pomorskie .....	311,5	303,5	307,4	3,0	537	212	95,4	
Śląskie .....	704,5	402,0	402,3	3,9	1513	135	81,4	
Świętokrzyskie .....	256,1	212,0	161,0	1,6	491	135	96,7	
Warmińsko-mazurskie .....	157,2	159,8	261,4	2,5	451	278	96,1	
Wielkopolskie .....	3892,8	3468,6	3311,0	32,3	2248	270	57,5	
Zachodniopomorskie .....	411,1	247,6	257,9	2,5	437	185	63,1	

**TABL. 142. PRODUKCJA WEŁNY NIEPRANEJ OWCZEJ  
SHEEP'S GREASY WOOL PRODUCTION**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W tonach In tonnes</b>					
<b>O G Ó L E M .....</b>					
<i>T O T A L</i>	<b>998</b>	<b>620</b>	<b>688</b>	<b>682</b>	<b>691</b>
W tym gospodarstwa indywidualne .....	931	566	633	638	647
<i>Of which private farms</i>					
<b>Na 1 ha użytków rolnych w kg Per 1 ha of agricultural land in kg</b>					
<b>O G Ó L E M .....</b>					
<i>T O T A L</i>	<b>0,06</b>	<b>0,04</b>	<b>0,05</b>	<b>0,05</b>	<b>0,05</b>
W tym gospodarstwa indywidualne .....	0,07	0,04	0,05	0,05	0,05
<i>Of which private farms</i>					
<b>Przeciętna roczna ilość wełny od 1 owcy w kg Average annual quantity of wool per 1 sheep in kg</b>					
<b>O G Ó L E M .....</b>					
<i>T O T A L</i>	<b>3,2</b>	<b>2,7</b>	<b>3,0</b>	<b>3,0</b>	<b>3,2</b>
W tym gospodarstwa indywidualne .....	3,2	2,7	3,0	3,0	3,3
<i>Of which private farms</i>					

**TABL. 143. PRODUKCJA WEŁNY NIEPRANEJ OWCZEJ WEDŁUG WOJEWÓDZTWA  
SHEEP'S GREASY WOOL PRODUCTION BY VOIVODSHIPS**

WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	2010	2013	2014				w tym gos- podarstwa indywidu- alne w % ogółem <i>of which private farms in % of total</i>	
	ogółem <i>total</i>		w odset- kach <i>in percent</i>	na 1 ha użytków rolnych <i>per 1 ha of agri- cultural land</i>	przeciętna roczna ilość wełny od 1 owcy <i>average an- nual quant- ity of wool per 1 sheep</i>			
	w tonach <i>in tonnes</i>	w kilogramach <i>in kilograms</i>						
<b>P O L S K A .....</b> <i>P O L A N D</i>	<b>620</b>	<b>682</b>	<b>691</b>	<b>100,0</b>	<b>0,05</b>	<b>3,2</b>	<b>93,6</b>	
Dolnośląskie .....	21	41	38	5,5	0,04	3,8	71,4	
Kujawsko-pomorskie .....	55	38	39	5,7	0,04	4,0	96,1	
Lubelskie .....	51	48	47	6,8	0,03	3,7	92,7	
Lubuskie .....	17	6	22	3,2	0,05	4,6	99,5	
Łódzkie .....	51	30	31	4,5	0,03	3,2	92,9	
Małopolskie .....	154	193	182	26,4	0,34	2,9	99,8	
Mazowieckie .....	19	8	19	2,7	0,01	3,3	99,8	
Opolskie .....	5	3	9	1,3	0,02	3,6	100,0	
Podkarpackie .....	35	27	43	6,2	0,07	3,0	97,4	
Podlaskie .....	42	58	57	8,2	0,05	3,1	100,0	
Pomorskie .....	32	35	57	8,2	0,08	3,7	95,4	
Śląskie .....	13	96	32	4,5	0,09	2,9	96,0	
Świętokrzyskie .....	16	1	14	2,1	0,03	3,9	100,0	
Warmińsko-mazurskie .....	16	38	28	4,1	0,03	2,9	93,2	
Wielkopolskie .....	83	42	55	8,0	0,03	2,7	73,7	
Zachodniopomorskie .....	10	18	18	2,6	0,02	3,2	74,5	

**TABL. 144. LICZBA JEDNOSTEK NADZOROWANYCH PRZEZ PAŃSTWOWY NADZÓR WĘTERYNARYJNY WEDŁUG WYBRANYCH RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI  
NUMBER OF UNITS SUPERVISED BY STATE VETERINARY INSPECTION  
BY TYPE OF ACTIVITY**

RODZAJE DZIAŁALNOŚCI KINDS OF ACTIVITY	2005	2010	2012	2013	2014
Stacje produkcji nasienia ..... <i>Insemininity production stations</i>	49	43	47	52	59
Punkty unasieniania zwierząt ..... <i>Animal insemination facilities</i>	2657	2624	2552	2552	2776
Punkty kopulacyjne ..... <i>Copulation points</i>	2580	3491	3337	3218	3556
Zakłady wylegu drobiu ..... <i>Poultry points</i>	257	234	224	217	222
Hodowle zwierząt laboratoryjnych ..... <i>Laboratory animals breeding</i>	66	43	30	47	48
Schroniska dla zwierząt ..... <i>Animals shelters</i>	142	150	168	181	197

**Źródło:** dane Inspekcji Weterynaryjnej.

**Source:** data of the Veterinary Inspection.

**TABL. 145. INSEMINACJA KRÓW I LOCH  
ARTIFICIAL INSEMINATION OF COWS AND SOWS**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
Punkty unasieniania krów (stan w dniu 31 XII) <i>Cows insemination facilities (as of 31 XII)</i>	3263	3432	4218	4215	5993
Krowy unasiemione: <i>Cows inseminated:</i>					
w tys. szt. .... <i>in thous. heads</i>	2587	2282	2307	2167	2312
w % ogólnej liczby krów <sup>a</sup> .... <i>in % of total cows<sup>a</sup></i>	86,1	78,7	81,9	80,0	84,4
Punkty unasieniania loch (stan w dniu 31 XII) <i>Sows insemination facilities (as of 31 XII)</i>	2683	2531	.	.	.
Lochy unasiemione: <i>Sows inseminated:</i>					
w tys. szt. .... <i>in thous. heads</i>	1293	678	.	.	.
w % ogólnej liczby loch <sup>b</sup> .... <i>in % of total sows<sup>b</sup></i>	71,3	47,6	.	.	.

*a* Według stanu w czerwcu; w 2010 r. dane Powszechnego Spisu Rolnego. *b* Stan w końcu lipca; w 2010 r. dane Powszechnego Spisu Rolnego.

**Źródło:** dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

*a* As of June; in 2010 data of the Agricultural Census. *b* As of the end of July; in 2010 data of the Agricultural Census.

**Source:** data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

**TABL. 146. POŁOWY RYB MORSKICH I SŁODKOWODNYCH**  
**SEA AND FRESHWATER FISH CATCHES**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
	w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>				
<b>O GÓŁEM .....</b> <i>TOTAL</i>	<b>206,4</b>	<b>215,9</b>	<b>230,1</b>	<b>245,3</b>	<b>223,1</b>
Ryby morskie <sup>a</sup> ..... <i>Sea fish<sup>a</sup></i>	153,6	170,8	179,7	195,5	170,6
w tym: <i>of which:</i>					
dorszowate ..... <i>codfishes</i>	17,3	16,5	19,3	19,6	19,5
śledzie ..... <i>herring</i>	22,3	24,7	27,1	23,6	28,1
szprotyle ..... <i>sprat</i>	63,0	58,8	63,1	81,0	58,6
Ryby słodkowodne <sup>b</sup> ..... <i>Freshwater fish<sup>b</sup></i>	52,8	45,1	50,4	49,8	52,5

a Łącznie z organizmami morskimi. b Bez produkcji materiału zarybieniowego w stawach.

**Źródło:** dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

*a Including sea creatures. b Excluding production of fish-stocking materials in ponds.*

**SOURCE:** data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

**TABL. 147. PSZCZELARSTWO<sup>a</sup>**  
**BEEKEEPING<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>Pszczelarze w liczbach bezwzględnych</b> <i>Beekeepers in absolute numbers</i>					
<b>O GÓŁEM .....</b> <i>TOTAL</i>	<b>36636</b>	<b>36453</b>	<b>39504</b>	<b>39741</b>	<b>40216</b>
Zrzeszonych .....	27104	28379	30160	30907	31160
United					
Niezrzeszonych .....	9532	8074	9344	8834	9056
Non-united					
<b>Rodziny pszczelie w sztukach</b> <i>Bee families in units</i>					
<b>O GÓŁEM .....</b> <i>TOTAL</i>	<b>827419</b>	<b>876294</b>	<b>937812</b>	<b>954429</b>	<b>969241</b>
U pszczelarzy zrzeszonych .....	702346	764368	824789	835600	845585
By united beekeepers					
U pszczelarzy niezrzeszonych .....	125073	111926	113023	118829	123656
By non-united beekeepers					

*a Dane szacunkowe.*

*a Estimated data.*

TABL. 147. PSZCZELARSTWO<sup>a</sup> (dok.)  
BEEKEEPING<sup>a</sup> (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
<b>Struktura pasiek w procentach</b> <i>Structure of apiaries in percent</i>					
<b>O GÓŁ E M .....</b>					
<b>T O T A L</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	100,0
Do 5 pni .....	9,6	10,5	11,1	9,4	10,1
<i>Up to 5 trunks</i>					
6— 10 .....	23,4	20,2	23,9	16,7	16,9
11— 20 .....	24,9	25,4	18,5	29,1	30,4
21— 50 .....	28,2	30,7	33,3	31,2	29,4
51— 80 .....	10,5	10,0	10,4	10,4	10,3
81—150 .....	2,7	2,6	2,2	2,5	2,2
Powyżej 150 pni .....	0,7	0,6	0,6	0,7	0,7
<i>More than 150 trunks</i>					
<b>Średnia ilość miodu pozyskiwana z 1 rodziny pszczeliej w kg</b> <i>Average amount of honey received from 1 bee family in kg</i>					
W pasiekach powyżej 80 pni .....	25,0	28,0	28,0	28,0	20,0
<i>In apiaries bigger than 80 trunks</i>					
W pozostałych pasiekach .....	12,0	15,0	17,0	17,0	13,0
<i>In other apiaries</i>					

<sup>a</sup> Dane szacunkowe.

**Ź r ó d ł o:** dane Polskiego Związku Pszczelarskiego.

*a* Estimated data.

**S o u r c e:** data of the Polish Beekeeping Association.

TABL. 148. NIEKTÓRE ZWIERZĘTA ŁOWNE<sup>a</sup>

Stan w dniu 10 III

**SELECTED GAME SPECIES<sup>a</sup>**

*As of 10 III*

ZWIERZĘTA ŁOWNE GAME SPECIES	2005	2010	2012	2013	2014
	w tysiącach sztuk	in thousand heads			
Łosie Moose .....	3,9	8,4	11,7	13,7	15,6
Jelenie Deer .....	141	180	203	217	218
Daniele Fallow deer .....	13,1	23,3	27,2	28,2	28,1
Sarny Roe deer .....	692	822	829	876	874
Dziki Wild boars .....	174	250	256	282	285
Lisy Foxes .....	201	198	209	213	204
Zajęce Hares .....	475	559	602	650	675
Muflony Mouflons .....	1,7	2,8	2,8	2,7	3,0
Bażanty Pheasants .....	333	463	457	484	481
Kuropatwy Partridges .....	347	388	292	290	282

<sup>a</sup> Dane szacunkowe.

**Ź r ó d ł o:** dane Agencji Nieruchomości Rolnych (do 2011 r.), Dyrekcji Generalnej Lasów Państwowych oraz Polskiego Związku Łowieckiego.

*a* Estimated data.

**S o u r c e:** data of the Agricultural Property Agency (until 2011), Directorate Generale of the State Forests as well as the Polish Hunting Association.

TABL. 149. ODSTRZAŁ, ODŁÓW I ZASIEDLENIE NIEKTÓRYCH ZWIERZĄT ŁOWNYCH<sup>a</sup>  
 SELECTED SPECIES OF GAME SHOT, TRAPPED AND STOCKED<sup>a</sup>

ZWIERZĘTA ŁOWNE GAME SPECIES	2010/11	2012/13	2013/14	2014/15
<b>Odstrzał w tys. szt.</b>				
<i>Shot in thous. heads</i>				
Jelenie <i>Deer</i> .....	54	69	77	83
Daniele <i>Fallow deer</i> .....	6,4	7,5	8,4	8,6
Sarny <i>Roe deer</i> .....	161	172	187	195
Dziki <i>Wild boars</i> .....	233	240	242	291
Lisy <i>Foxes</i> .....	142	144	130	147
Zajęce <i>Hares</i> .....	18	18	13	15
Bażanty <i>Pheasants</i> .....	104	117	115	129
Kuropatwy <i>Partridges</i> .....	3,1	1,7	2,1	2,5
<b>Odłów w szt.</b>				
<i>Trapped in heads</i>				
Dziki <i>Wild boars</i> .....	151	148	155	135
Zajęce <i>Hares</i> .....	310	418	141	299
Kuropatwy <i>Partridges</i> .....	10	—	—	—
<b>Zasiedlenie<sup>b</sup> w tys. szt. — bażanty</b> .....	<b>97,3</b>	<b>108,7</b>	<b>101,8</b>	<b>110,2</b>
<b>Stocked<sup>b</sup> in thous. heads — pheasants</b>				

*a* Dane dotyczą roku łowieckiego, tj. okresu od 1 IV danego roku do 31 III następnego roku. *b* Wprowadzenie do łowiska w celu urozmaicenia struktury gatunkowej zwierząt łownych; dane dotyczą wyłącznie obwodów wydzierżawionych kołom łowieckim Polskiego Związku Łowieckiego.

**Źródło:** dane Agencji Nieruchomości Rolnych (do roku 2011/12), Dyrekcji Generalnej Lasów Państwowych oraz Polskiego Związku Łowieckiego.

*a Data concern the hunting year, i.e., the period from 1 IV of the given year to 31 III of the following year. b Introduced into hunting grounds in order to diversify the game stock; data concern exclusively districts leased to hunting clubs of the Polish Hunting Association.*

**SOURCE:** data of the Agricultural Property Agency (until 2011/12), Directorate Generale of the State Forests as well as the Polish Hunting Association.

TABL. 150. ODSTRZAŁ<sup>a</sup> NIEKTÓRYCH ZWIERZĄT ŁOWNYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTWA  
W 2014/15 R.

**SHOT<sup>a</sup> OF SELECTED GAME SPECIES BY VOIVODSHIPS IN 2014/15**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Jelenie <i>Deer</i>	Sarny <i>Roe deer</i>	Dziki <i>Wild boars</i>	Zajęce <i>Hares</i>	Bażanty <i>Pheasants</i>	Kuropatwy <i>Partridges</i>
	w sztukach		in heads			
<b>P O L S K A</b> .....	<b>83262</b>	<b>195045</b>	<b>291450</b>	<b>15276</b>	<b>129142</b>	<b>2539</b>
<b>P O L A N D</b> .....						
Dolnośląskie .....	6959	17873	30044	2	2076	1
Kujawsko-pomorskie .....	4316	10780	15262	644	26288	—
Lubelskie .....	2272	11623	17679	1667	6047	83
Lubuskie .....	5936	13365	21575	1	2590	—
Łódzkie .....	1622	10573	8635	2683	10884	44
Małopolskie .....	2030	7599	7067	2298	15576	36
Mazowieckie .....	2119	12283	17021	3203	16583	1618
Opolskie .....	5295	11363	13345	10	4190	—
Podkarpackie .....	4720	10157	12919	144	5561	6
Podlaskie .....	2657	4861	11156	108	2481	—
Pomorskie .....	9336	13215	19494	101	969	—
Śląskie .....	3819	8087	9419	824	8934	59
Świętokrzyskie .....	741	3995	4074	2886	9479	475
Warmińsko-mazurskie .....	7644	15176	31984	81	310	8
Wielkopolskie .....	8578	22358	30024	624	16553	209
Zachodniopomorskie .....	15218	21737	41752	—	621	—

*a* Dane dotyczą roku łowieckiego, tj. okresu od 1 IV danego roku do 31 III następnego roku.

**Źródło:** dane Dyrekcji Generalnej Lasów Państwowych i Polskiego Związku Łowieckiego.

*a Data concern the hunting year, i.e., the period from 1 IV of the given year to 31 III of the following year.*

**SOURCE:** data of the Directorate Generale of the State Forests and the Polish Hunting Association.

## Dochody, wydatki, finanse

### *Income, expenditure, finances*

TABL. 151. NOMINALNE DOCHODY DO DYSPOZYCJI BRUTTO  
W SEKTORZE GOSPODARSTW DOMOWYCH  
*GROSS NOMINAL DISPOSABLE INCOME OF HOUSEHOLDS SECTOR*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2010	2012	2013	2014
<b>W mln zł</b> <i>In mln zł</i>				
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>897905</b>	<b>991872</b>	<b>1007431</b>	<b>1033800</b>
<b>T O T A L .....</b>				
Podsektor pracodawców i pracujących na własny rachunek: <i>Sub-sector of employers and own-account workers:</i>				
w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie .... <i>    in private farms in agriculture</i>	46999	52787	54329	54596
poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie <i>    outside private farms in agriculture</i>	251744	284024	284947	289157
Podsektor osób fizycznych: <i>Sub-sector of natural persons:</i>				
pracujących najemnie ..... <i>    employees</i>	406413	446428	453220	468360
otrzymujących emeryturę i rentę ..... <i>    recipients of retirements and pensions</i>	166887	180679	186136	191837
utrzymujących się z niezarobkowych źródeł dochodów ..... <i>    recipients of non-earned income sources</i>	22840	24676	25431	26385
pozostałych ..... <i>    other persons</i>	3022	3278	3368	3465
<b>NA 1 MIESZKANA</b>	<b>23312</b>	<b>25740</b>	<b>26166</b>	<b>26863</b>
<b>PER CAPITA .....</b>				
<b>W odsetkach</b> <i>In percent</i>				
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
<b>T O T A L .....</b>				
Podsektor pracodawców i pracujących na własny rachunek: <i>Sub-sector of employers and own-account workers:</i>				
w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie .... <i>    in private farms in agriculture</i>	5,2	5,3	5,4	5,3
poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie <i>    outside private farms in agriculture</i>	28,0	28,7	28,3	28,0
Podsektor osób fizycznych: <i>Sub-sector of natural persons:</i>				
pracujących najemnie ..... <i>    employees</i>	45,3	45,0	45,0	45,3
otrzymujących emeryturę i rentę ..... <i>    recipients of retirements and pensions</i>	18,6	18,2	18,5	18,6
utrzymujących się z niezarobkowych źródeł dochodów ..... <i>    recipients of non-earned income sources</i>	2,6	2,5	2,5	2,5
pozostałych ..... <i>    other persons</i>	0,3	0,3	0,3	0,3

TABL. 152. DYNAMIKA NOMINALNYCH DOCHODÓW DO DYSPOZYCJI BRUTTO

W SEKTORZE GOSPODARSTW DOMOWYCH

INDICES OF GROSS REAL DISPOSABLE INCOME OF HOUSEHOLDS SECTOR

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2012	2013	2014	
	rok poprzedni=100	previous year=100	2010= =100	
<b>O GÓŁEM .....</b>	<b>104,6</b>	<b>101,6</b>	<b>102,6</b>	<b>115,2</b>
<i>TOTAL</i>				
Podsektor pracodawców i pracujących na własny rachunek: <i>Sub-sector of employers and own-account workers:</i>				
w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie .....	104,1	102,9	100,5	116,2
<i>in private farms in agriculture</i>				
poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie .....	105,6	100,3	101,5	114,8
<i>outside private farms in agriculture</i>				
Podsektor osób fizycznych: <i>Sub-sector of natural persons:</i>				
pracujących najemnie .....	104,2	101,5	103,3	115,2
<i>employees</i>				
otrzymujących emeryturę i rentę .....	104,4	103,0	103,1	115,0
<i>recipients of retirements and pensions</i>				
utrzymujących się z niezarobkowych źródeł dochodów .....	103,6	103,1	103,7	115,6
<i>recipients of non-earned income sources</i>				
pozostałych .....	103,8	102,7	102,9	114,6
<i>other persons</i>				
<b>NA 1 MIESZKAŃCA .....</b>	<b>104,6</b>	<b>101,7</b>	<b>102,7</b>	<b>115,4</b>
<i>PER CAPITA</i>				

TABL. 153. DYNAMIKA REALNYCH DOCHODÓW DO DYSPOZYCJI BRUTTO

W SEKTORZE GOSPODARSTW DOMOWYCH

INDICES OF GROSS NOMINAL DISPOSABLE INCOME OF HOUSEHOLDS SECTOR

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2012	2013	2014	
	rok poprzedni=100	previous year=100	2010= =100	
<b>O GÓŁEM .....</b>	<b>100,9</b>	<b>100,7</b>	<b>102,6</b>	<b>105,6</b>
<i>TOTAL</i>				
Podsektor pracodawców i pracujących na własny rachunek: <i>Sub-sector of employers and own-account workers:</i>				
w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie .....	100,3	102,6	100,9	107,0
<i>in private farms in agriculture</i>				
poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie .....	102,0	99,6	101,5	106,1
<i>outside private farms in agriculture</i>				
Podsektor osób fizycznych: <i>Sub-sector of natural persons:</i>				
pracujących najemnie .....	100,5	100,6	103,3	105,8
<i>employees</i>				
otrzymujących emeryturę i rentę .....	100,4	101,9	103,1	104,4
<i>recipients of retirements and pensions</i>				
utrzymujących się z niezarobkowych źródeł dochodów .....	99,9	101,8	103,5	105,4
<i>recipients of non-earned income sources</i>				
pozostałych .....	100,1	101,5	102,7	104,7
<i>other persons</i>				
<b>NA 1 MIESZKAŃCA .....</b>	<b>100,9</b>	<b>100,8</b>	<b>102,7</b>	<b>105,8</b>
<i>PER CAPITA</i>				

**TABL. 154. EMERYTURY I RENTY**  
**RETIREMENT PAY AND PENSIONS**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
<b>O g ó l e m</b> <i>Total</i>					
Przeciętna liczba emerytów i rencistów w tys. .... <i>Average number of retirees and pensioners in thous.</i>	9169	9244	9027	8952	8870
Świadczenia w mln zł ..... <i>Benefits in mln zł</i>	120665,8	170879,4	185441,8	194429,7	199637,5
<b>W tym rolników indywidualnych</b> <i>Of which farmers</i>					
<b>R a z e m</b> <i>Total</i>					
Przeciętna liczba emerytów i rencistów w tys. .... <i>Average number of retirees and pensioners in thous.</i>	1645	1375	1286	1246	1212
Świadczenia w mln zł ..... <i>Benefits in mln zł</i>	14962,0	15748,3	16271,2	16765,1	16643,9
Przeciętna miesięczna emerytura i renta brutto w zł ..... <i>Average monthly gross retirement pay and pension in zł</i>	758,11	954,68	1054,61	1121,52	1144,73
<b>Emerytury</b> <i>Retirement pay</i>					
Przeciętna liczba emerytów w tys. .... <i>Average number of retirees in thous.</i>	1273	1097	1022	986	952
Świadczenia w mln zł ..... <i>Benefits in mln zł</i>	12122,0	13107,3	13463,3	13647,0	13434,6
Przeciętna miesięczna emerytura brutto w zł ..... <i>Average monthly gross retirement pay in zł</i>	793,78	996,18	1097,75	1153,87	1176,46
<b>Renty z tytułu niezdolności do pracy</b> <i>Pensions resulting from an inability to work</i>					
Przeciętna liczba rencistów w tys. .... <i>Average number of pensioners in thous.</i>	328	235	220	216	216
Świadczenia w mln zł ..... <i>Benefits in mln zł</i>	2435,3	2116,5	2212,7	2488,0	2558,7
Przeciętna miesięczna renta brutto w zł ..... <i>Average monthly gross pension in zł</i>	618,64	751,21	837,16	958,23	987,83
<b>Renty rodzinne</b> <i>Family pensions</i>					
Przeciętna liczba rencistów w tys. .... <i>Average number of pensioners in thous.</i>	44	43	43	44	44
Świadczenia w mln zł ..... <i>Benefits in mln zł</i>	404,7	524,5	595,2	629,9	650,5
Przeciętna miesięczna renta brutto w zł ..... <i>Average monthly gross pension in zł</i>	770,81	1010,96	1145,64	1203,94	1230,97

**Ź r ó d ł o:** dane Zakładu Ubezpieczeń Społecznych, Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego, Ministerstwa Obrony Narodowej, Ministerstwa Spraw Wewnętrznych oraz Ministerstwa Sprawiedliwości.

**S o u r c e:** data of the Social Insurance Institution, the Agricultural Social Insurance Fund, the Ministry of National Defence, the Ministry of the Interior as well as the Ministry of Justice.

**TABL. 155. EMERYTURY I RENTY ROLNIKÓW INDYWIDUALNYCH**  
**RETIREMENT PAY AND PENSIONS FOR FARMERS**

L A T A Y E A R S	Ogółem <i>Total</i>	Rolnicze <sup>a</sup> <i>Agricultural<sup>a</sup></i>	Z tytułu przekazania gospodarstwa rolnego <i>Of which for transferring the farm to</i>		Niezwiązane z przekazaniem gospodarstwa rolnego <i>Not connected with transferring the farm</i>
			Skarbowi Państwa <i>the State Treasury</i>	następcy <i>a successor</i>	
2005 .....	1645	968	123	536	18
2010 .....	1375	937	76	351	11
2012 .....	1286	926	62	288	10
2013 .....	1246	923	55	259	9
<b>2014 .....</b>	<b>1212</b>	<b>923</b>	<b>49</b>	<b>232</b>	<b>8</b>

**Przeciętna liczba emerytów i rencistów w tys.**  
*Average number of retirees and pensioners in thous.*

2005 .....	1645	968	123	536	18
2010 .....	1375	937	76	351	11
2012 .....	1286	926	62	288	10
2013 .....	1246	923	55	259	9
<b>2014 .....</b>	<b>1212</b>	<b>923</b>	<b>49</b>	<b>232</b>	<b>8</b>

**Świadczenia w mln zł**  
*Benefits in mln zł*

2005 .....	14962,0	7671,3	1405,2	5741,0	144,5
2010 .....	15748,3	9563,0	1109,9	4963,0	112,4
2012 .....	16271,2	10598,7	1000,9	4564,0	107,6
2013 .....	16765,1	11401,2	937,7	4322,7	103,5
<b>2014 .....</b>	<b>16643,9</b>	<b>11698,7</b>	<b>860,0</b>	<b>3987,2</b>	<b>98,0</b>

**Przeciętna miesięczna emerytura i renta brutto zł**  
*Average monthly gross retirement pay and pension in zł*

2005 .....	758,11	660,40	955,33	892,59	665,58
2010 .....	954,68	851,40	1210,25	1178,87	833,21
2012 .....	1054,61	953,53	1353,49	1319,90	933,19
2013 .....	1121,52	1029,21	1427,01	1392,34	973,18
<b>2014 .....</b>	<b>1144,73</b>	<b>1057,17</b>	<b>1469,27</b>	<b>1430,66</b>	<b>992,63</b>

*a Wprowadzone zgodnie z przepisami ustawy o ubezpieczeniu społecznym rolników z dnia 20 XII 1990 r. (z późn. zm.).*

**Źródło:** dane Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego.

*a Introduced in accordance with the Law on farmers social insurance dated 20 XII 1990 (with later amendments).*

**SOURCE:** data of the Agricultural Social Insurance Fund.

**TABL. 156. ZASIŁKI I JEDNORAŻOWE ODSZKODOWANIA POWYPADKOWE  
Z TYTUŁU UBEZPIECZENIA SPOŁECZNEGO ROLNIKÓW INDYWIDUALNYCH**  
**BENEFITS AND ONE-OFF ACCIDENT COMPENSATIONS FROM SOCIAL INSURANCE  
OF FARMERS**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
--	------	------	------	------	------

**Liczba świadczeń w tys.**  
*Number of benefits in thous.*

Zasiłki: <i>Benefits:</i>					
chorobowy (liczba dni) .....	35610,6	39299,4	40077,5	40983,2	40347,3
sick (number of days)					
macierzyński .....	38,9	35,9	32,3	30,0	28,6
maternity					

**TABL. 156. ZASIŁKI I JEDNORAŻOWE ODSZKODOWANIA POWYPADKOWE  
Z TYTUŁU UBEZPIECZENIA SPOŁECZNEGO ROLNIKÓW INDYWIDUALNYCH (dok.)  
BENEFITS AND ONE-OFF ACCIDENT COMPENSATIONS FROM SOCIAL INSURANCE  
OF FARMERS (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>Liczba świadczeń w tys. (dok.)</b> <i>Number of benefits in thous. (cont.)</i>					
<b>Zasiłki (dok.):</b> <i>Benefits (cont.):</i>					
pogrzebowy .....	61,8	57,4	55,0	55,2	51,7
<i>funeral</i>					
po ubezpieczonych i członkach ich rodzin oraz po członkach rodzin emerytów i rencistów .....	4,1	5,0	5,0	4,9	4,8
<i>for insured persons and members of their families and members of retirees and pensioners families</i>					
po emerytach i rencistach .....	57,7	52,4	50,0	50,3	46,9
<i>for retirees and pensioners</i>					
Jednorazowe odszkodowania powypadkowe <i>One-off accident compensations</i>	21,2	17,0	16,8	16,1	15,9
w tym z tytułu wypadków śmiertelnych .... <i>of which for fatal accidents</i>	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1
<b>Wypłaty<sup>a</sup> w tys. zł</b> <i>Payments<sup>a</sup> in thous. zł</i>					
<b>Zasiłki:</b> <i>Benefits:</i>					
chorobowy .....	249330,0	393106,4	400866,4	409951,5	403487,0
<i>sick</i>					
macierzyński .....	75659,0	99422,1	100236,8	97754,9	95599,0
<i>maternity</i>					
pogrzebowy .....	291202,5	369753,2	219736,4	220638,1	206622,8
<i>funeral</i>					
po ubezpieczonych i członkach ich rodzin oraz po członkach rodzin emerytów i rencistów .....	18991,9	32460,9	19998,1	19735,5	19295,5
<i>for insured persons and members of their families and members of retirees and pensioners families</i>					
po emerytach i rencistach .....	272210,6	337292,3	199738,3	200902,6	187327,3
<i>for retirees and pensioners</i>					
Jednorazowe odszkodowania powypadkowe <i>One-off accident compensations</i>	75550,4	58159,8	69830,6	74453,4	76290,7
w tym z tytułu wypadków śmiertelnych .... <i>of which for fatal accidents</i>	7452,5	5280,0	6546,2	6151,3	6850,9

*a* Brutto. Patrz uwagi do działań, ust. 81 na str. 56.

**Ź r ó d l o :** dane Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego.

*a* Gross. See general notes to the chapter, item 81 on page 72.

**S o u r c e :** data of the Agricultural Social Insurance Fund.

**TABL. 157. FUNDUSZ EMERYTALNO-RENTOWY  
PENSION FUND**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
	w mln zł <i>in mln zł</i>				
<b>Przychody<sup>a,b</sup></b> <b>Revenue<sup>a,b</sup></b>					
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>15887</b>	<b>16348</b>	<b>17103</b>	<b>17446</b>	<b>19528</b>
<b>T O T A L .....</b>					
Składki przypisane <sup>c</sup> .....	1071	1356	1488	1530	1464
<i>Contributions written<sup>c</sup></i> .....					
Dotacje z budżetu państwa .....	14710	14936	15556	15853	16096
<i>Grants from the state budget</i> .....					
Inne dochody .....	106	56	59	63	1968
<i>Other revenue</i> .....					
<b>Wydatki<sup>b</sup></b> <b>Expenditure<sup>b</sup></b>					
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>16035</b>	<b>16576</b>	<b>17026</b>	<b>17558</b>	<b>19461</b>
<b>T O T A L .....</b>					
Emerytury i renty .....	13296	13901	13932	14494	14479
<i>Retirement, disability and survivor's pensions</i> .....					
Zasiłki i inne świadczenia .....	762	370 <sup>d</sup>	842	853	207
<i>Benefits</i> .....					
Naliczone składki na ubezpieczenia zdrowotne rolników <sup>e</sup> .....	1591	1859	1781	1750	1751
<i>Calculated contributions for farmers health security<sup>e</sup></i> .....					
Inne wydatki .....	386	446	471	461	3024
<i>Other expenditure</i> .....					

*a* Bez pozostałości z roku poprzedniego. *b* Po wyeliminowaniu przepływów między funduszami. *c* W 2005 r. — wpływy ze składek. *d* Dotyczy tylko zasiłku pogrzebowego dla rolników. *e* Finansowane z budżetu państwa.

**Ź r ó d ł o:** dane Ministerstwa Finansów.

*a* Excluding balances from the previous year. *b* Excluding flows between funds. *c* In 2005 — receipts from contributions. *d* Concerns only funeral benefit for farmers. *e* Financed from the state budget.

**S o u r c e:** data of the Ministry of Finance.

**TABL. 158. UBEZPIECZENIA<sup>a</sup> WEDŁUG GRUP I RODZAJÓW  
INSURANCE<sup>a</sup> BY TYPE OF RISK**

**A. LICZBA POLIS I SKŁADKI PRZYPISANE BRUTTO  
NUMBER OF POLICIES AND GROSS WRITTEN PREMIUMS**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014	2005	2010	2012	2013	2014
	liczba umów (polis) <sup>b</sup> w tys. <i>number of policies<sup>b</sup> in thous.</i>					składki przypisane brutto w mln zł <i>gross written premiums in mln zł</i>				
<b>Dział I</b> <b>Division I</b>										
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>15203,0</b>	<b>31350,7</b>	<b>36348,4</b>	<b>31241,0</b>	<b>28646,4</b>
<b>T O T A L .....</b>										
Na życie .....	7945	7419	7195	6979	7360	6899,0	18762,6	19392,6	13139,3	10623,1
<i>Life</i> .....										
Posagowe, zaopatrzenia dzieci ....	284	120	107	97	100	150,5	119,9	116,7	113,5	114,6
<i>Marriage insurance, birth insurance</i> ....										

*a* Z działalności bezpośredniej. *b* Czynnych na koniec okresu.

*a* From direct business. *b* In force as of the end of the period.

TABL. 158. UBEZPIECZENIA<sup>a</sup> WEDŁUG GRUP I RODZAJÓW (cd.)*INSURANCE<sup>a</sup> BY TYPE OF RISK (cont.)*

A. LICZBA POLIS I SKŁADKI PRZYPISANE BRUTTO (dok.)

*NUMBER OF POLICIES AND GROSS WRITTEN PREMIUMS (cont.)*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014	2005	2010	2012	2013	2014
	liczba umów (polis) <sup>b</sup> w tys. <i>number of policies<sup>b</sup> in thous.</i>					składki przypisane brutto w mln zł <i>gross written premiums in mln zł</i>				
<b>Dział I (dok.)</b> <i>Division I (cont.)</i>										
Na życie związane z funduszem kapitałowym .....	1797	2496	2898	2800	3086	5610,0	8119,0	12046,0	13051,9	12599,6
<i>Life insurance linked to insurance capital funds</i>										
Rentowe .....	36	50	49	49	50	28,9	83,5	99,5	107,0	113,7
<i>Annuity insurance</i>										
Wypadkowe i chorobowe .....	4489	9306	11184	10890	13964	2514,6	4265,7	4693,6	4829,3	5195,4
<i>Accident and sickness insurance</i>										
<b>Dział II</b> <i>Division II</i>										
<b>OGÓŁEM</b> .....	x	x	x	x	x	15337,3	22237,1	25646,4	25929,3	25711,0
<i>TO T A L</i>										
w tym: <i>of which:</i>										
Obowiązkowe budynków w gospodarstwach rolnych .....	1492	1612	1510	1931	1849	292,6	388,8	418,8	434,1	447,3
<i>Compulsory insurance of farm buildings</i>										
Obowiązkowe odpowiedzialności cywilnej rolników .....	1504	1421	1492	1465	1456	36,0	50,8	53,2	58,0	57,0
<i>Compulsory third-party liability insurance of farmers</i>										
Upraw roślinnych (dobrowolne)	36	47	42	45	58	29,8	98,1	174,4	156,9	156,2
<i>Crop (voluntary)</i>										
Zwierząt hodowlanych (dobrowolne) .....	38	18	10	8	11	12,8	15,1	7,4	6,9	7,9
<i>Animals breeding (voluntary)</i>										

*a* Z działalności bezpośrednią. *b* Czynnych na koniec okresu.*a* From direct business. *b* In force as of the end of the period.

TABL. 158. UBEZPIECZENIA<sup>a</sup> WEDŁUG GRUP I RODZAJÓW (dok.)*INSURANCE<sup>a</sup> BY TYPE OF RISK (cont.)*B. LICZBA WYPŁAT I ODSZKODOWANIA WYPŁACONE BRUTTO  
NUMBER OF CLAIMS AND GROSS CLAIMS PAID

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014	2005	2010	2012	2013	2014
	liczba odszkodowań i świadczeń <sup>b</sup> w tys. <i>number of claims<sup>b</sup> in thous.</i>					odszkodowania i świadczenia wypłacane brutto w mln zł <i>gross claims paid in mln zł</i>				
	x	x	x	x	x	7504,2	22560,6	25904,6	23080,9	20352,0

Dział I  
*Division I*

<b>O GÓŁ E M .....</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>7504,2</b>	<b>22560,6</b>	<b>25904,6</b>	<b>23080,9</b>	<b>20352,0</b>
<b>T O T A L</b>										
Na życie .....	1418	1344	1657	1723	1544	4386,0	16096,1	17356,7	13702,8	10560,2
<i>Life</i>										
Posagowe, zaopatrzenia dzieci .....	52	21	13	13	12	143,8	151,1	120,4	118,6	115,1
<i>Marriage insurance, birth insurance</i>										
Na życie związane z funduszem kapitałowym .....	305	315	487	672	754	1931,5	4669,3	6638,8	7410,4	7681,5
<i>Life insurance linked to insurance capital funds</i>										
Rentowe .....	23	6	8	14	28	57,3	60,5	69,4	71,9	80,4
<i>Annuity insurance</i>										
Wypadkowe i chorobowe .....	851	959	1559	1713	1786	985,6	1583,6	1719,3	1777,2	1914,8
<i>Accident and sickness insurance</i>										

Dział II  
*Division II*

<b>O GÓŁ E M .....</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>8082,4</b>	<b>13963,5</b>	<b>13777,1</b>	<b>13415,3</b>	<b>13544,4</b>
<b>T O T A L</b>										
w tym: <i>of which:</i>										
Obowiązkowe budynków w gospodarstwach rolnych .....	25	90	24	36	32	97,6	511,5	143,0	146,6	117,4
<i>Compulsory insurance of farm buildings</i>										
Obowiązkowe odpowiedzialności cywilnej rolników .....	4	4	5	5	7	15,3	25,2	31,0	29,5	38,9
<i>Compulsory third-party liability insurance of farmers</i>										
Upraw roślinnych (dobrowolne) <i>Crop (voluntary)</i>	4	8	23	6	12	19,5	50,0	464,5	78,7	110,5
Zwierząt hodowlanych (dobrowolne) .....	4	6	4	3	3	8,9	15,1	8,2	5,1	5,0
<i>Animals breeding (voluntary)</i>										

*a* Z działalności bezpośredniej. *b* Liczba wpłat.**Ź r ó d l o:** dane Komisji Nadzoru Finansowego.*a* From direct business. *b* Number of daims.**S o u r c e:** data of the Polish Financial Supervision Authority.

**TABL. 159. UBEZPIECZENIA UPRAW ROLNYCH I ZWIERZĄT W LATACH 2010—2014**  
**AGRICULTURE CROP AND ANIMALS INSURANCE IN 2010—2014**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Jednostka miary <i>Measure unit</i>	2010	2011	2012	2013	2014
Umowy ubezpieczenia upraw rolnych <i>Insurance policies</i>	szt. <i>pcs</i>	134986	138425	135707	151101	142492
	tys. zł <i>thous. zł</i>	7843804,40	10238597,00	12087100,00	14232425,24	13326950,63
Umowy ubezpieczenia zwierząt ..... <i>Animal insurance policies</i>	szt. <i>pcs</i>	279	290	292	307	426
	tys. zł <i>thous. zł</i>	48906,00	56484,90	79060,10	103178,02	241508,16
Powierzchnia ubezpieczonych upraw rolnych ..... <i>Area of insured crops</i>	ha	2845777,54	3032633,74	2751438,60	3398811,77	3269870,87
zbóż ..... <i>cereals</i>	ha	1697966,34	1691063,52	1595930,35	1922485,97	1741334,13
rzepaku ..... <i>rape</i>	ha	829052,71	995985,02	754875,72	1056438,61	997187,29
kukurydzy ..... <i>maize</i>	ha	200532,81	174084,37	249563,25	276229,93	363919,67
ziemniaków ..... <i>potatoes</i>	ha	15756,62	15928,47	14222,74	14429,34	25225,62
buraków cukrowych ..... <i>sugar beets</i>	ha	41467,50	48842,94	72195,00	46596,29	60342,30
roślin strączkowych ..... <i>pulse crops</i>	ha	30860,00	20058,65	28821,74	21650,75	34273,56
owoców drzew i krzewów owocowych ..... <i>fruit from berry plantations and fruit trees</i>	ha	7878,00	53153,08	4029,00	8088,67	9932,53
warzyw gruntowych ..... <i>field vegetables</i>	ha	10990,00	26644,17	18381,18	12281,71	18546,94

TABL. 159. UBEZPIECZENIA UPRAW ROLNYCH I ZWIERZĄT W LATACH 2010—2014 (dok.)  
 AGRICULTURE CROP AND ANIMALS INSURANCE IN 2010—2014 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Jednostka miary <i>Measure unit</i>	2010	2011	2012	2013	2014
Powierzchnia ubezpieczonych upraw rolnych (dok.) <i>Area of insured crops (cont.)</i>						
drzew i krzewów owocowych ..... <i>berry plantations and fruit trees</i>	ha	3090,86	3142,46	6905,81	2583,02	1847,13
tytoniu ..... <i>tobacco</i>	ha	7861,76	3355,29	5701,02	37515,27	7596,44
truskawek ..... <i>strawberries</i>	ha	237,85	277,95	160,85	246,12	9408,35
chmielu ..... <i>hop</i>	ha	82,90	97,82	82,84	157,09	237,26
rzepiku ..... <i>turnip rape</i>	ha	.	.	569,10	109,00	19,65
Liczba ubezpieczonych zwierząt gospodarskich ..... <i>Livestock insured</i>	szt. <i>heads</i>	689200	1245670	2079	4073830	13300000
drobiu ..... <i>poultry</i>	szt. <i>heads</i>	660855	1221824	2049723	4048753	13276039
trzody chlewnej ..... <i>pigs</i>	szt. <i>heads</i>	20289	16056	20236	16031	15867
bydła ..... <i>cattle</i>	szt. <i>heads</i>	7392	7227	8803	8852	7840
owiec ..... <i>sheep</i>	szt. <i>heads</i>	574	511	2	.	.
koni ..... <i>horses</i>	szt. <i>heads</i>	90	46	54	81	223
kóz ..... <i>goats</i>	szt. <i>heads</i>	.	6	182	113	31

**Źródło:** dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

**Source:** data of Ministry of Agriculture and Rural Development.

**TABL. 160. ZWROT PODATKU AKCYZOWEGO ZAWARTEGO W CENIE OLEJU NAŁĘDOWEGO  
WYKORZYSTANEGO DO PRODUKCJI ROLNEJ  
(według rozliczeń przekazanych przez wojewodów) W LATACH 2010–2014**  
**REFUND OF EXCISE TAX INCLUDED IN THE PRICE OF DIESEL OIL  
USED FOR AGRICULTURAL PRODUCTION  
(according to accounts provided by the voivodes) IN 2010–2014**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2011	2012	2013	2014
	w zł in zł				
<b>P O L S K A .....</b> <b>P O L A N D</b>	<b>616209259,63</b>	<b>635199278,11</b>	<b>688203018,62</b>	<b>756813015,04</b>	<b>791754351,27</b>
Dolnośląskie .....	39976323,14	42232684,15	45174986,30	49984539,96	52129075,66
Kujawsko-pomorskie .....	53183649,81	55173696,84	59914910,72	65287978,77	67463536,14
Lubelskie .....	53275761,21	54217221,03	60712332,09	66686515,14	71961063,30
Lubuskie .....	18665434,28	19046500,85	20456548,01	22639108,72	23513935,47
Łódzkie .....	38595224,91	40582905,95	44659744,30	49694316,97	52134532,90
Małopolskie .....	15474844,82	16580991,18	18892884,52	20849268,97	21767131,59
Mazowieckie .....	71405938,78	73322194,03	80157774,51	87392127,66	91716566,07
Opolskie .....	28487983,40	29465451,40	32012376,45	33775818,50	34569186,10
Podkarpackie .....	16033512,95	16982603,22	19575596,82	22378874,64	23625302,34
Podlaskie .....	37673792,90	37153411,40	40464796,71	45822646,17	49303721,94
Pomorskie .....	34281345,30	35835613,61	38295738,66	42431770,07	44445676,58
Śląskie .....	11891612,89	12728427,75	14175576,81	15458385,64	16178281,36
Świętokrzyskie .....	19854900,39	21113018,50	23560017,73	25648107,51	26924541,49
Warmińsko-mazurskie .....	48704610,75	48383768,76	48110580,98	53104351,21	55959466,29
Wielkopolskie .....	85487296,31	87911995,98	96759125,52	105058064,47	107072733,32
Zachodniopomorskie .....	43217027,79	44468793,46	45280028,49	50601140,64	52989600,72

**Źródło:** dane udostępnione przez Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi na podstawie informacji z urzędów wojewódzkich.

**SOURCE:** data provided by the Ministry of Agriculture and Rural Development on the basis of information from the provincial offices.

**TABL. 161. PRZECIĘTNY MIESIĘCZNY DOCHÓD ROZPORZĄDZALNY  
W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH**  
**AVERAGE MONTHLY AVAILABLE INCOME OF HOUSEHOLDS**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
	w zł <i>in zł</i>				
<b>Na 1 gospodarstwo domowe</b> <i>Per household</i>					
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>2155,69</b>	<b>3372,51</b>	<b>3586,35</b>	<b>3647,03</b>	<b>3763,55</b>
<b>T O T A L .....</b>					
Gospodarstwa pracowników .....	2598,15	3996,47	4254,01	4289,01	4449,23
<i>Households of employees</i>					
na stanowiskach robotniczych .....	2098,95	3294,02	3527,99	3590,65	3781,68
<i>    in manual labour positions</i>					
na stanowiskach nierobotniczych .....	3174,39	4727,77	4993,62	4994,77	5118,93
<i>    in non-manual labour positions</i>					
Gospodarstwa rolników .....	2595,44	4477,11	4749,75	5043,97	4568,09
<i>Households of farmers</i>					
Gospodarstwa pracujących na własny rachunek .....	3266,66	4974,08	5060,19	5164,13	5419,55
<i>Households of the self-employed</i>					
Gospodarstwa emerytów i rencistów .....	1609,33	2253,83	2467,96	2531,99	2621,29
<i>Households of retirees and pensioners</i>					
<b>Na 1 osobę w gospodarstwie domowym rolników</b> <i>Per capita in household of farmers</i>					
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>606,17</b>	<b>1019,20</b>	<b>1091,55</b>	<b>1156,13</b>	<b>1050,85</b>
<b>T O T A L .....</b>					
Dochód z pracy najemnej .....	58,00	104,45	129,28	123,27	141,38
<i>Income from hired work</i>					
Dochód z gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie .....	408,45	726,28	755,24	812,89	692,79
<i>Income from a private farm in agriculture</i>					
Dochód z pracy na własny rachunek .....	8,06	10,23	9,78	13,52	11,59
<i>Income from self-employment</i>					
Dochód z własności i z wynajmu nieruchomości .....	1,14	2,61	1,19	0,96	1,68
<i>Income from property and rental of real estate</i>					
Dochód ze świadczeń z ubezpieczeń społecznych .....	91,45	118,25	141,44	150,78	145,20
<i>Income from social security benefits</i>					
w tym emerytury i renty z tytułu niezdolności do pracy .... <i>    of which retirement pay and pensions resulting from an inability to work</i>	83,93	109,79	132,57	137,09	132,34
Dochód z pozostałych świadczeń społecznych .....	22,37	35,04	33,67	33,65	31,94
<i>Income from other social benefits</i>					
Pozostały dochód .....	16,69	22,32	20,93	21,05	26,27
<i>Other income</i>					

**TABL. 162. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYDATKI W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH**  
**AVERAGE MONTHLY EXPENDITURES OF HOUSEHOLDS**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013 <sup>a</sup>	2014 <sup>a</sup>
	w zł in zł				
<b>Na 1 gospodarstwo domowe</b> <i>Per household</i>					
<b>O GÓŁ E M .....</b> <b>T O T A L</b>	<b>1954,20</b>	<b>2802,77</b>	<b>2947,70</b>	<b>2980,63</b>	<b>3028,78</b>
Gospodarstwa pracowników .....	2309,34	3263,09	3428,84	3449,67	3505,51
<i>Households of employees</i>					
na stanowiskach robotniczych .....	1876,92	2718,60	2900,30	2946,97	3006,51
<i>    in manual labour positions</i>					
na stanowiskach nierobotniczych .....	2808,50	3829,95	3967,27	3957,70	4006,13
<i>    in non-manual labour positions</i>					
Gospodarstwa rolników .....	2286,02	3306,90	3414,07	3423,13	3474,83
<i>Households of farmers</i>					
Gospodarstwa pracujących na własny rachunek .....	2907,93	4091,00	4184,90	4207,98	4325,97
<i>Households of the self-employed</i>					
Gospodarstwa emerytów i rencistów .....	1500,31	1982,31	2125,04	2180,53	2193,74
<i>Households of retirees and pensioners</i>					
<b>Na 1 osobę w gospodarstwie domowym</b> <i>Per capita in household</i>					
<b>O GÓŁ E M .....</b> <b>T O T A L</b>	<b>690,30</b>	<b>997,95</b>	<b>1050,78</b>	<b>1061,70</b>	<b>1078,74</b>
Gospodarstwa pracowników .....	684,41	987,59	1039,10	1050,32	1062,96
<i>Households of employees</i>					
na stanowiskach robotniczych .....	505,93	741,96	795,01	812,54	825,45
<i>    in manual labour positions</i>					
na stanowiskach nierobotniczych .....	940,32	1307,44	1347,13	1346,92	1356,91
<i>    in non-manual labour positions</i>					
Gospodarstwa rolników .....	533,91	752,80	784,59	784,62	799,35
<i>Households of farmers</i>					
Gospodarstwa pracujących na własny rachunek .....	869,80	1220,73	1270,87	1288,31	1302,40
<i>Households of the self-employed</i>					
Gospodarstwa emerytów i rencistów .....	746,05	1046,13	1117,56	1144,22	1156,86
<i>Households of retirees and pensioners</i>					

<sup>a</sup> Łącznie z wydatkami na ubezpieczenia na życie.

*a Including expenditures for life insurance.*

**TABL. 163. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYDATKI NA TOWARY I USŁUGI KONSUMPCYJNE  
NA 1 OSÓBĘ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH**  
**AVERAGE MONTHLY EXPENDITURES ON CONSUMER GOODS AND SERVICES  
PER CAPITA IN HOUSEHOLDS**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
	w zł	in zł			
<b>Gospodarstwa domowe</b> <i>Households</i>					
<b>Towary i usługi konsumpcyjne<sup>a</sup></b> <i>Consumer goods and services<sup>a</sup></i>	<b>660,67</b>	<b>951,14</b>	<b>1005,19</b>	<b>1017,52<sup>b</sup></b>	<b>1031,62<sup>b</sup></b>
Żywność i napoje bezalkoholowe ..... <i>Food and non-alcoholic beverages</i>	194,10	247,67	263,85	264,36	263,34
Napoje alkoholowe, wyroby tytoniowe ..... <i>Alcoholic beverages, tobacco</i>	18,85	27,20	28,46	27,30	27,24
Odzież i obuwie ..... <i>Clothing and footwear</i>	35,00	52,36	51,69	53,72	57,78
Użytkowanie mieszkania i nośniki energii ..... <i>Housing, water, electricity, gas and other fuels</i>	135,64	201,53	213,77	220,56	216,73
Wyposażenie mieszkania i prowadzenie gospodarstwa domowego ..... <i>Furnishings, household equipment and routine maintenance of the house</i>	34,28	51,62	50,35	49,67	52,76
Zdrowie ..... <i>Health</i>	34,72	48,15	52,68	53,94	53,95
Transport ..... <i>Transport</i>	61,49	95,56	102,92	102,38	98,99
Łączność ..... <i>Communication</i>	36,67	43,61	41,90	54,69 <sup>c</sup>	54,17 <sup>c</sup>
Rekreacja i kultura ..... <i>Recreation and culture</i>	47,25	79,80	85,55	69,22 <sup>d</sup>	70,13 <sup>d</sup>
Edukacja ..... <i>Education</i>	9,07	12,39	12,41	12,53	11,98
Restauracje i hotele ..... <i>Restaurants and hotels</i>	12,80	22,95	29,25	30,64	45,09
Inne towary i usługi ..... <i>Miscellaneous goods and services</i>	34,22	51,95	54,26	61,28 <sup>b</sup>	62,51 <sup>b</sup>
<b>Pozostałe wydatki</b> <i>Other expenditures</i>	<b>29,62</b>	<b>46,81</b>	<b>45,58</b>	<b>44,18</b>	<b>47,12</b>

<sup>a</sup> Łącznie z kieszonkowym nieuwzględnionym w podziale według rodzajów wydatków. <sup>b</sup>, <sup>c</sup> Łącznie z wydatkami na: <sup>b</sup> —ubezpieczenia na życie, <sup>c</sup> —usługi internetowe. <sup>d</sup> Bez wydatków na usługi internetowe.

<sup>a</sup> Including pocket money not considered in items by types of expenditures. <sup>b</sup>, <sup>c</sup> Including expenditures for: <sup>b</sup> — life insurance, <sup>c</sup> — Internet services. <sup>d</sup> Excluding expenditures for Internet services.

**TABL. 163. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYDATKI NA TOWARY I USŁUGI KONSUMPCYJNE  
NA 1 OSÓBĘ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH (dok.)  
AVERAGE MONTHLY EXPENDITURES ON CONSUMER GOODS AND SERVICES  
PER CAPITA IN HOUSEHOLDS (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
	w zł	in zł			
<b>W tym gospodarstwa domowe rolników <i>Of which households of farmers</i></b>					
<b>Towary i usługi konsumpcyjne<sup>a</sup></b> .....	<b>508,25</b>	<b>717,61</b>	<b>750,46</b>	<b>759,00<sup>b</sup></b>	<b>769,37<sup>b</sup></b>
<i>Consumer goods and services<sup>a</sup></i>					
Żywność i napoje bezalkoholowe .....	192,78	237,82	249,87	246,99	247,73
<i>Food and non-alcoholic beverages</i>					
Napoje alkoholowe, wyroby tytoniowe .....	14,07	18,08	19,44	18,35	20,32
<i>Alcoholic beverages, tobacco</i>					
Odzież i obuwie .....	28,16	39,36	40,32	43,83	46,99
<i>Clothing and footwear</i>					
Użytkowanie mieszkania i nośniki energii .....	88,49	138,96	138,92	146,36	138,99
<i>Housing, water, electricity, gas and other fuels</i>					
Wyposażenie mieszkania i prowadzenie gospodarstwa domowego .....	29,23	40,52	38,57	42,80	38,65
<i>Furnishings, household equipment and routine maintenance of the house</i>					
Zdrowie .....	19,52	28,25	30,80	33,23	33,44
<i>Health</i>					
Transport .....	53,34	86,75	87,55	79,60	86,50
<i>Transport</i>					
Łączność .....	24,48	32,27	32,44	37,97 <sup>c</sup>	38,51 <sup>c</sup>
<i>Communication</i>					
Rekreacja i kultura .....	22,76	38,62	43,67	37,94 <sup>d</sup>	40,45 <sup>d</sup>
<i>Recreation and culture</i>					
Edukacja .....	5,10	5,47	5,31	7,76	5,83
<i>Education</i>					
Restauracje i hotele .....	3,68	6,41	9,65	13,01	17,23
<i>Restaurants and hotels</i>					
Inne towary i usługi .....	21,74	30,97	38,09	37,18 <sup>b</sup>	37,14 <sup>b</sup>
<i>Miscellaneous goods and services</i>					
<b>Pozostałe wydatki</b> .....	<b>25,66</b>	<b>35,20</b>	<b>34,13</b>	<b>25,62</b>	<b>29,98</b>
<i>Other expenditures</i>					

<sup>a</sup> Łącznie z kieszonkowym nieuwzględnionym w podziale według rodzajów wydatków. <sup>b</sup>, <sup>c</sup> Łącznie z wydatkami na: <sup>b</sup> — ubezpieczenia na życie, <sup>c</sup> — usługi internetowe. <sup>d</sup> Bez wydatków na usługi internetowe.

<sup>a</sup> Including pocket money not considered in items by types of expenditures. <sup>b</sup>, <sup>c</sup> Including expenditures for: <sup>b</sup> — life insurance, <sup>c</sup> — Internet services. <sup>d</sup> Excluding expenditures for Internet services.

**TABL. 164. WYDATKI BUDŻETU PAŃSTWA WEDŁUG DZIAŁÓW<sup>a</sup>**  
**STATE BUDGET EXPENDITURE BY DIVISIONS<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014	2005	2010	2012	2013	2014
	w mln zł <i>in mln zł</i>					w odsetkach <i>in percent</i>				
<b>O GÓŁ E M .....</b> <i>T O T A L</i>	<b>208133</b>	<b>294894</b>	<b>318002</b>	<b>321345</b>	<b>312520</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
<i>w tym:</i> <i>of which:</i>										
Rolnictwo i łowiectwo .....	6220	10279	10438	10014	8617	3,0	3,5	3,3	3,1	2,8
<i>Agriculture and hunting</i>										
Leśnictwo .....	35,0	8,2	11,5	10,8	10,6	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
<i>Forestry</i>										
Górnictwo i kopalnictwo .....	943	876	552	548	639	0,5	0,3	0,2	0,2	0,2
<i>Mining and quarrying</i>										
Przetwórstwo przemysłowe .....	990	826	1043	1013	1258	0,5	0,3	0,3	0,3	0,4
<i>Manufacturing</i>										
Handel .....	810	1072	650	609	646	0,4	0,4	0,2	0,2	0,2
<i>Trade</i>										
Transport i łączność .....	4573	9082	9669	8996	8774	2,2	3,1	3,0	2,8	2,8
<i>Transport and communication</i>										
Turystyka .....	40,5	43,0	44,9	45,5	43,5	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
<i>Tourism</i>										
Gospodarka mieszkaniowa .....	1362	1443	2571	2327	2369	0,7	0,5	0,8	0,7	0,8
<i>Dwelling economy</i>										
Działalność usługowa .....	774	881	1135	1221	1235	0,4	0,3	0,4	0,4	0,4
<i>Service activity</i>										
Nauka .....	2901	4200	4850	4791	5002	1,4	1,4	1,5	1,5	1,6
<i>Science</i>										
Administracja publiczna .....	8335	11545	12379	12737	12641	4,0	3,9	3,9	4,0	4,0
<i>Public administration</i>										

*a* Patrz uwagi do działu, ust. 86 na str. 58.

*a* See notes to the chapter, item 86 on pages 73 and 74.

**TABL. 164. WYDATKI BUDŻETU PAŃSTWA WEDŁUG DZIAŁÓW<sup>a</sup> (dok.)  
STATE BUDGET EXPENDITURE BY DIVISIONS<sup>a</sup> (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014	2005	2010	2012	2013	2014
	w mln zł <i>in mln zł</i>					w odsetkach <i>in percent</i>				
Obrona narodowa ..... <i>National defence</i>	12421	18549	20086	20137	23352	6,0	6,3	6,3	6,3	7,5
Obowiązkowe ubezpieczenia społeczne ..... <i>Compulsory social security</i>	44966	71787	75959	74793	69149	21,6	24,3	23,9	23,3	22,1
Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przecipożarowa ..... <i>Public safety and fire care</i>	9438	12922	13080	13561	13721	4,5	4,4	4,1	4,2	4,4
Wymiar sprawiedliwości ..... <i>Administration of justice</i>	6999	9702	10133	10471	10841	3,4	3,3	3,2	3,3	3,5
Obsługa długu publicznego <sup>b</sup> ..... <i>Public debt servicing<sup>b</sup></i>	24976	34143	42109	42460	34456	12,0	11,6	13,2	13,2	11,0
Oświata i wychowanie ..... <i>Education</i>	1243	1621	1847	2353	3511	0,6	0,5	0,6	0,7	1,1
Szkolnictwo wyższe ..... <i>Higher education</i>	9714	11722	12402	13203	14390	4,7	4,0	3,9	4,1	4,6
Ochrona zdrowia ..... <i>Health care</i>	3864	6864	7242	7534	7358	1,9	2,3	2,3	2,3	2,4
Pomoc społeczna i pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej ..... <i>Social assistance and other tasks in the field of social policy</i>	20734	17094	17407	17863	18179	10,0	5,8	5,5	5,6	5,8
Edukacyjna opieka wychowawcza ..... <i>Educational care</i>	614	522	509	590	589	0,3	0,2	0,2	0,2	0,2
Gospodarka komunalna i ochrona środowiska ..... <i>Municipal economy and environmental protection</i>	234	460	480	472	503	0,1	0,2	0,2	0,1	0,2
Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego ..... <i>Culture and national heritage</i>	1032	1448	1717	1633	1739	0,5	0,5	0,5	0,5	0,6
Kultura fizyczna ..... <i>Physical education</i>	185	1774	782	261	243	0,1	0,6	0,2	0,1	0,1

*a* Patrz uwagi do działu, ust. 86 na str. 58. *b* Obejmuje wydatki na obsługę długu publicznego oraz wydatki bieżące jednostek budżetowych związanego z tą obsługą.

*a* See notes to the chapter, item 86 on pages 73 and 74. *b* Includes public debt servicing and current expenditures of budgetary units connected with debt servicing.

**TABL. 165. BUDŻETY JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO  
BUDGETS OF LOCAL GOVERNMENT UNITS**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005		2010		2012		2013		2014									
	ogółem <i>total</i>	w tym gminy <sup>a</sup> <i>of which gminas<sup>a</sup></i>																
										w mln zł <i>in mln zł</i>								
<b>Dochody</b> <i>Revenue</i>																		
O G Ó L E M ..... <i>T O T A L</i>	102912	45813	162797	72311	177413	78407	183458	80043	194337	84549								
Dochody własne ..... <i>Own revenue</i>	54889	22300	78588	32264	87091	36523	91800	38456	98593	41711								
w tym: <i>of which:</i>																		
Udziały w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa .....	22789	6713	33016	10698	37613	12866	38761	13566	41546	14684								
Share in income from taxes comprising state budget revenue																		
w podatku dochodowym: <i>in income tax:</i>																		
od osób prawnych .....	5026	443	6122	617	6801	789	6300	743	6440	702								
<i>corporate</i>																		
od osób fizycznych .....	17763	6270	26894	10080	30813	12077	32461	12824	35105	13983								
<i>personal</i>																		
Podatek od nieruchomości .... <i>Tax on real estate</i>	11669	6995	15122	9060	17603	10608	18729	11311	19530	11831								
Podatek rolny .....	967	950	989	974	1546	1517	1665	1635	1654	1626								
<i>Agricultural tax</i>																		
Podatek od środków transportowych .....	662	385	857	561	917	624	941	639	974	667								
<i>Tax on means of transport</i>																		
Podatek od czynności cywilnoprawnych .....	1195	438	1893	791	1492	688	1629	710	1798	817								
<i>Tax on civil law transactions</i>																		
Opłata skarbową .....	519	294	509	226	485	203	489	201	501	205								
<i>Stamp duty</i>																		
Dochody z majątku .....	4334	1622	6354	2628	6945	2737	7563	2766	7994	2796								
w tym dochody z najmu i dzierżawy oraz innych umów o podobnym charakterze .....	1771	625	2615	1010	3009	1187	3229	1249	3356	1287								
<i>of which income from renting and leasing as well as agreements with a similar character</i>																		

a Bez dochodów i wydatków gmin mających również status miasta na prawach powiatu.

a Excluding revenue and expenditure of gminas which are also cities with powiat status.

**TABL. 165. BUDŻETY JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO (cd.)  
BUDGETS OF LOCAL GOVERNMENT UNITS (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005		2010		2012		2013		2014	
	ogółem <i>total</i>	w tym gminy <sup>a</sup> <i>of which gminas<sup>a</sup></i>	ogółem <i>total</i>	w tym gminy <sup>a</sup> <i>of which gminas<sup>a</sup></i>	ogółem <i>total</i>	w tym gminy <sup>a</sup> <i>of which gminas<sup>a</sup></i>	ogółem <i>total</i>	w tym gminy <sup>a</sup> <i>of which gminas<sup>a</sup></i>	ogółem <i>total</i>	w tym gminy <sup>a</sup> <i>of which gminas<sup>a</sup></i>
	w mln zł <i>in mln zł</i>									

**Dochody (dok.)  
Revenue (cont.)**

<b>Dochody własne (dok.) Own revenue (cont.)</b>										
Środki na dofinansowanie własnych zadań pozyskiwane z innych źródeł .....	2797	1742	2476	1408	1966	1310	1396	868	1384	933
<i>Funds for additional financing of own tasks from other sources</i>										
<b>Dotacje celowe .....</b>	<b>15567</b>	<b>7432</b>	<b>25842</b>	<b>13508</b>	<b>25144</b>	<b>12764</b>	<b>26442</b>	<b>13185</b>	<b>28894</b>	<b>14443</b>
<i>Targeted grants</i>										
w tym z budżetu państwa <i>of which from the state budget</i>	13921	6888	23867	12821	22488	11867	23863	12355	25811	13561
na zadania: <i>tasks:</i>										
z zakresu administracji rzadowej .....	9837	5399	16829	9340	16712	8822	16861	8739	17951	9229
<i>for government administration</i>										
własne .....	3854	1436	6916	3417	5733	3024	6955	3595	7815	4313
<i>for own</i>										
realizowane na podsta- wie porozumień z orga- nami administracji rzadowej .....	230	52	122	64	43	21	47	20	45	19
<i>for tasks realized on the basis of agreements with government administration bodies</i>										
Dotacje otrzymane z fundu- szysy celowych .....	630	359	684	288	718	212	520	232	721	221
<i>Grants received from appropriate funds</i>										
Pozostale dotacje .....	1016	186	1292	398	1939	686	2059	597	2362	661
<i>Other grants</i>										
<b>Dotacje z § 200 i 620 .....</b>	—	—	<b>11195</b>	<b>3863</b>	<b>14520</b>	<b>4471</b>	<b>13959</b>	<b>3520</b>	<b>15647</b>	<b>3796</b>
<i>Grants from paragraphs 200 and 620</i>										
<b>Subwencja ogólna z budze- tu państwa .....</b>	<b>32456</b>	<b>16080</b>	<b>47171</b>	<b>22676</b>	<b>50658</b>	<b>24649</b>	<b>51257</b>	<b>24793</b>	<b>51204</b>	<b>24599</b>
<i>General subvention from the state budget</i>										
W tym część oświatowa .....	26097	12140	35010	16230	39161	18101	39509	18115	39500	18265
<i>Of which on educational tasks</i>										

*a* Bez dochodów i wydatków gmin mających również status miasta na prawach powiatu.

*a* Excluding revenue and expenditure of gminas which are also cities with powiat status.

**TABL. 165. BUDŻETY JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO (dok.)  
BUDGETS OF LOCAL GOVERNMENT UNITS (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005		2010		2012		2013		2014	
	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i> <i>gminy<sup>a</sup></i>	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i> <i>gminas<sup>a</sup></i>	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i> <i>gminy<sup>a</sup></i>	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i> <i>gminy<sup>a</sup></i>	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i> <i>gminy<sup>a</sup></i>
	<i>w mln zł in mln zł</i>									
<b>Wydatki <i>Expenditure</i></b>										
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>103807</b>	<b>45837</b>	<b>177766</b>	<b>79741</b>	<b>180459</b>	<b>78491</b>	<b>183839</b>	<b>79443</b>	<b>196754</b>	<b>85070</b>
<b><i>T O T A L</i></b>										
w tym: <i>of which:</i>										
<b>Wydatki bieżące .....</b>	<b>85377</b>	<b>37488</b>	<b>133517</b>	<b>59753</b>	<b>144843</b>	<b>64306</b>	<b>148832</b>	<b>66270</b>	<b>155404</b>	<b>69615</b>
<b><i>Current expenditure</i></b>										
w tym: <i>of which:</i>										
Wynagrodzenia .....	32389	14801	49743	22761	56149	25627	56973	26035	58535	26845
<i>Wages and salaries</i>										
Składki na ubezpieczenia społeczne i Fundusz Pracy .....	6338	3046	8156	3910	10057	4828	10450	5017	10754	5182
<i>Contributions to compulsory social security and the Labour Fund</i>										
Zakup materiałów i usług .....	19471	7653	32721	13209	33306	13019	35074	13921	38284	15500
<i>Purchase of materials and services</i>										
Dotacje .....	6070	1341	14044	4080	14237	4192	14868	4563	15842	5005
w tym dotacje dla zakładów budżetowych, gospodarstw pomocniczych, środków specjalnych i funduszy celowych <sup>b</sup> ....	2158	707	2141	785	611	331	542	310	529	296
<i>of which grants for budgetary establishments, auxiliary units special funds and appropriate funds<sup>b</sup></i>										
Świadczenia na rzecz osób fizycznych .....	11726	7549	16515	11780	16219	11309	16783	11509	17141	11768
<i>Benefits for natural persons</i>										
<b>Wydatki majątkowe .....</b>	<b>18430</b>	<b>8349</b>	<b>44249</b>	<b>19988</b>	<b>35616</b>	<b>14185</b>	<b>35007</b>	<b>13172</b>	<b>41350</b>	<b>15455</b>
<b><i>Property expenditure</i></b>										
W tym inwestycyjne .....	17750	8219	43282	19690	34401	13858	33497	12860	39923	15143
<i>Of which investment expenditure</i>										

<sup>a</sup> Bez dochodów i wydatków gmin mających również status miasta na prawach powiatu. <sup>b</sup> Od 2012 r. tylko dla samorządowych zakładów budżetowych.

*a Excluding revenue and expenditure of gminas which are also cities with powiat status. b Since 2012 only local government budgetary establishments.*

**TABL. 166. DOCHODY BUDŻETÓW JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO  
Z TYTUŁU PODATKU ROLNEGO WEDŁUG WOJEWÓDZTWA  
REVENUE OF LOCAL GOVERNMENT UNITS ON AGRICULTURAL TAX  
BY VOIVODSHIPS**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2005		2010		2012		2013		2014	
	ogółem total	w tym gminy <sup>a</sup> of which gminas <sup>a</sup>	ogółem total	w tym gminy <sup>a</sup> of which gminas <sup>a</sup>	ogółem total	w tym gminy <sup>a</sup> of which gminas <sup>a</sup>	ogółem total	w tym gminy <sup>a</sup> of which gminas <sup>a</sup>	ogółem total	w tym gminy <sup>a</sup> of which gminas <sup>a</sup>
	w mln zł      in mln zł									
<b>P O L S K A .....</b> <i>P O L A N D</i>	<b>966,8</b>	<b>949,9</b>	<b>989,4</b>	<b>974,1</b>	<b>1545,9</b>	<b>1516,9</b>	<b>1665,2</b>	<b>1634,9</b>	<b>1653,5</b>	<b>1626,1</b>
Dolnośląskie .....	79,3	78,1	79,8	78,9	139,0	137,1	151,9	149,8	149,2	147,1
Kujawsko-pomorskie .....	69,9	69,6	74,1	73,9	104,5	104,0	114,1	113,7	115,0	114,5
Lubelskie .....	96,6	95,6	109,0	108,0	140,5	138,6	149,3	147,3	150,5	148,6
Lubuskie .....	26,0	25,3	26,2	26,0	43,2	43,0	48,0	47,7	47,3	47,1
Łódzkie .....	56,4	55,5	54,5	53,7	80,4	78,6	85,6	83,8	85,4	83,7
Małopolskie .....	57,0	54,7	55,4	53,2	92,0	87,6	96,1	91,6	95,3	91,1
Mazowieckie .....	102,9	100,7	101,7	100,4	146,1	143,7	155,9	153,3	154,8	152,4
Opolskie .....	48,1	47,8	44,7	44,5	85,9	85,4	92,6	92,0	91,4	91,0
Podkarpackie .....	56,6	55,5	55,6	53,9	82,1	79,5	88,0	85,4	87,2	84,6
Podlaskie .....	34,6	34,5	34,8	34,6	62,4	62,0	66,5	66,2	65,9	65,5
Pomorskie .....	49,3	48,6	51,7	51,0	89,2	87,9	95,9	94,6	94,4	93,0
Śląskie .....	36,9	32,8	35,1	31,6	61,9	54,6	65,0	57,7	63,0	55,9
Świętokrzyskie .....	37,9	37,8	40,5	40,3	55,2	54,9	58,4	58,1	58,2	57,9
Warmińsko-mazurskie ....	63,4	63,2	67,7	67,5	114,8	114,4	125,2	124,8	124,2	123,7
Wielkopolskie .....	92,7	91,8	93,3	92,5	141,0	139,7	151,8	150,5	154,2	153,0
Zachodniopomorskie .....	59,1	58,4	65,4	64,1	107,8	105,9	120,7	118,6	117,5	116,8

*a* Bez dochodów z tytułu podatku rolnego gmin mających również status miasta na prawach powiatu.

*a* Excluding revenue from agricultural tax of gminas which are also cities with powiat status.

TABL. 167. KWOTA ZREALIZOWANYCH PŁATNOŚCI W RAMACH SYSTEMÓW WSPARCIA BEZPOŚ

THE AMOUNT OF PAYMENTS MADE UNDER DIRECT PAYMENT SCHEMES AND UNDER

A. KAMPANIA 2013 — stan na dzień 31 XII 2014 r.

CAMPAIGN 2013 — as of 31 XII 2014

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Jednolita płatność obszarowa <i>Single area payment scheme</i>	Uzupełniająca płatność obszarowa <i>Complementary area payment</i>				
			chmiel historyczny <sup>b</sup> <i>CAP II hop — decoupled payment<sup>b</sup></i>	inne rośliny — uzupełniająca płatność podstawowa <i>other plants — basic complementary area payment</i>	płatności zwierzęce <sup>c</sup> <i>animal payments<sup>c</sup></i>	płatność niezwiązana do skrobi <i>decoupled payment to starch</i>	płatność niezwiązana do tytoniu <i>decoupled payment to tobacco</i>
1	<b>P O L S K A P O L A N D</b>	<b>11427480,43</b>	<b>2451,77</b>	<b>964794,25</b>	<b>338377,45</b>	<b>36535,59</b>	<b>183946,68</b>
2	Dolnośląskie .....	708417,34	47,56	54531,17	8178,65	2000,78	6475,22
3	Kujawsko-pomorskie .....	837483,73	12,20	76989,82	11999,67	7581,24	15979,77
4	Lubelskie .....	1100481,54	2071,06	106966,62	24828,00	1069,48	87371,32
5	Lubuskie .....	329573,43	9,10	21482,18	6062,47	275,38	308,47
6	Łódzkie .....	778674,83	0,00	83779,14	20882,04	419,15	309,83
7	Małopolskie .....	402732,90	0,00	29898,51	17839,18	0,00	20668,42
8	Mazowieckie .....	1526356,20	11,60	130981,58	68971,66	4135,61	3936,12
9	Opolskie .....	407783,27	51,26	33053,21	3786,61	117,42	342,69
10	Podkarpackie .....	431664,12	25,17	30621,64	15200,56	0,00	11518,17
11	Podlaskie .....	834393,94	0,00	69426,04	59787,29	4315,18	10036,26
12	Pomorskie .....	568744,03	0,00	44825,54	12892,50	529,20	2980,37
13	Śląskie .....	276677,39	1,45	25478,62	6508,13	0,00	299,23
14	Świętokrzyskie .....	393897,04	9,27	35497,12	12873,88	0,00	22494,40
15	Warmińsko-mazurskie ....	772497,17	0,00	52133,16	35456,01	1117,72	1022,81
16	Wielkopolskie .....	1399086,28	213,10	127269,70	25319,13	11345,04	192,20
17	Zachodniopomorskie .....	659017,23	0,00	41860,20	7791,67	3629,39	11,41

a W ramach działań PROW 2007—2013. b, c Dotyczy płatności do powierzchni: b — uprawy chmielu za 2006 r., c — upraw roślin a Under RDP 2007—2013 measures. b, c Concerns payments to area of: — the hop tillage for 2006, c — the plants tillages for fodder,

**REDNIEGO ORAZ W RAMACH DZIAŁANIA 211, 212 (ONW) PROW 2007—2013  
211, 212 (LFA) RDP 2007—2013 MEASURES**

Oddzielna płatność z tytułu <i>Separate payment</i>		Wsparcie specjalne <i>Specific support</i>				Oddzielna płatność z tytułu owoców miękkich <i>Separate soft fruit payment</i>	Dopłaty do obszarów o niekorzystnych warunkach gospodarowania (ONW) <sup>a</sup> <i>Less favoured area payments (LFA)<sup>a</sup></i>	Lp. No.	
owoców i warzyw <i>fruit and vegetables</i>	cukru <i>sugar</i>	rośliny strączkowe i motylkowate drobno- nasienne <i>protein crops small-seeded</i>	płatność do krów <i>cow payment</i>	płatność do owiec <i>sheep payment</i>	płatność do surowca tytoniowego <i>payment to raw tobacco</i>				
alizowane w tys. zł <i>payments in thous. zł</i>									
27722,35	654418,10	143818,93	162001,52	9474,53	120146,14	45985,00	1370721,10	1	
50,83	67117,01	4252,75	0,60	935,59	1471,42	731,51	50515,01	2	
7334,16	111561,33	9649,50	0,00	0,00	16553,89	1452,27	69605,37	3	
3850,44	94416,45	21481,02	53585,01	4,09	62663,79	18631,47	91039,70	4	
163,72	5910,89	4072,49	0,00	0,00	93,25	281,46	45186,71	5	
2950,32	21510,25	12612,43	5,41	599,66	123,35	1505,54	103050,23	6	
0,00	4693,64	4611,89	39920,40	5476,61	13637,84	559,48	49690,80	7	
302,87	52637,14	20086,06	68,71	0,00	1536,92	12921,32	253874,05	8	
0,00	51777,58	2377,28	13,02	176,96	173,94	30,50	12352,29	9	
0,00	13990,56	4006,91	27288,19	1249,59	8382,35	824,52	43848,47	10	
0,00	13390,98	4528,17	12,50	0,00	4307,44	734,04	185168,91	11	
0,00	28428,12	7048,13	0,00	0,00	3185,55	983,99	69034,05	12	
18,73	5494,04	2878,81	12893,06	814,66	95,05	110,21	23937,96	13	
231,07	21007,64	10554,71	28213,43	214,74	7288,29	3119,80	37968,49	14	
0,00	10586,24	7667,80	1,18	0,00	501,13	1153,93	99764,63	15	
12820,20	123287,13	20071,19	0,00	0,00	131,92	1057,47	170030,87	16	
0,00	28609,12	7919,80	0,00	2,62	0,00	1887,51	65653,55	17	

przeznaczonych na paszę, uprawianych na trwałych użytkach zielonych.  
*grown on permanent pasture.*

TABL. 167. KWOTA ZREALIZOWANYCH PŁATNOŚCI W RAMACH SYSTEMÓW WSPARCIA BEZPOŚ

*THE AMOUNT OF PAYMENTS MADE UNDER DIRECT PAYMENT SCHEMES AND UNDER*

B. KAMPANIA 2014 — stan na dzień 31 VIII 2015 r.

*CAMPAIGN 2014 — as of 31 VIII 2015 r.*

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	Jednolita płatność obszarowa <i>Single area payment scheme</i>	Uzupełniająca płatność obszarowa <i>Complementary area payment</i>			Oddzielną płatność z <i>Separate payment</i>	
			chmiel historyczny <sup>b</sup> <i>CAP II hop —decoupled payment<sup>b</sup></i>	płatność niezwiązana do skrobi <i>decoupled payment to starch</i>	płatność niezwiązana do tytoniu <i>decoupled payment to tobacco</i>	owoców i warzyw <i>fruit and vegetables</i>	z tytułu owoców miękkich <i>soft fruit</i>
1	<b>P O L S K A <i>POLAND</i></b>	<b>12653785,91</b>	<b>2078,56</b>	<b>35898,96</b>	<b>159306,04</b>	<b>27583,43</b>	<b>45597,28</b>
2	Dolnośląskie .....	784646,78	37,65	2149,91	5569,22	50,81	732,73
3	Kujawsko-pomorskie .....	925537,34	10,57	7587,48	14292,13	7299,04	1452,31
4	Lubelskie .....	1217950,06	1686,56	999,18	75955,54	3838,65	18422,57
5	Lubuskie .....	359092,26	8,35	277,68	259,50	163,50	290,12
6	Łódzkie .....	857946,94	0,00	451,13	260,85	2922,46	1490,06
7	Małopolskie .....	448861,57	0,00	0,00	17963,00	0,00	546,42
8	Mazowieckie .....	1676759,55	9,18	3891,88	3075,58	301,79	12833,36
9	Opolskie .....	452151,84	100,85	124,66	310,79	0,00	28,94
10	Podkarpackie .....	481592,94	21,60	0,00	9888,88	0,00	817,53
11	Podlaskie .....	919862,02	0,00	3865,41	8797,36	0,00	725,00
12	Pomorskie .....	635333,85	0,00	546,62	2671,08	0,00	978,65
13	Śląskie .....	309189,28	1,15	0,00	243,28	18,70	105,39
14	Świętokrzyskie .....	435155,61	7,34	0,00	18954,39	231,77	3099,77
15	Warmińsko-mazurskie ....	855529,96	0,00	1113,86	881,24	0,00	1126,70
16	Wielkopolskie .....	1543517,63	195,29	11055,26	173,98	12756,71	1065,75
17	Zachodniopomorskie .....	750658,28	0,00	3835,88	9,21	0,00	1881,98

<sup>a</sup> W ramach działań PROW 2007—2013. <sup>b</sup> Dotyczy płatności do powierzchni uprawy chmielu za 2006 r.**Ź r ó d ł o:** dane Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa.*a Under RDP 2007—2013 measures. b Concerns payments to area of the hop tillage for 2006.**S o u r c e: data of the Agency for Restructuring and Modernisation of Agriculture.*

**REDNIEGO ORAZ W RAMACH DZIAŁANIA 211, 212 (ONW) PROW 2007—2013 (dok.)  
211, 212 (LFA) RDP 2007—2013 MEASURES (cont.)**

tytułu	Wsparcie specjalne <i>Specific support</i>					Zwrot środków przeniesionych z roku budżetowego 2014 — rozp. 1306/13, art. 26(5) <i>Reimbursement of appropriations carried over from Financial Year 2014 — R. 1306/13, Art. 26(5)</i>	Dopłaty do obszarów o niekorzystnych warunkach gospodarowania (ONW) <sup>a</sup> <i>Less favoured area payments (LFA)</i> <sup>a</sup>	Lp. No.
	cukru <i>sugar</i>	rośliny strączkowe i motylkowate drobno-nasienne <i>protein crops small-seeded</i>	płatność do krów <i>cow payment</i>	płatność do owiec <i>sheep payment</i>	płatność do surowca tytoniowego <i>payment to raw tobacco</i>			
tys. zł <i>payments in thous. zł</i>								
<b>651484,26</b>	<b>151835,99</b>	<b>154038,06</b>	<b>9904,10</b>	<b>119927,32</b>	<b>151877,62</b>	<b>343151,50</b>	<b>1038245,40</b>	<b>1</b>
67263,29	4983,18	6,55	940,44	1367,37	12406,74	7185,80	43131,80	2
110965,88	8820,36	0,00	0,00	14258,63	14468,62	24170,10	45648,20	3
93952,79	24674,31	50363,26	6,19	62556,18	12627,52	24171,80	67348,30	4
5959,53	5296,91	0,00	0,00	81,25	5705,89	6011,30	39851,50	5
21291,41	11826,81	12,46	625,97	79,52	6083,42	32569,90	71513,70	6
4693,22	4458,06	38475,70	5720,18	15864,08	2404,65	21309,60	29773,50	7
52432,58	18949,53	87,05	16,27	1607,47	14283,08	55267,50	199664,10	8
51600,09	2415,71	12,19	196,78	116,30	7765,98	2146,60	10291,00	9
13938,09	4749,06	25529,65	1281,44	7769,00	3261,05	13813,70	31198,60	10
13375,59	4422,28	5,90	0,00	4174,27	9303,17	52022,40	134598,30	11
28462,57	8656,11	0,00	0,00	2897,76	9594,90	10717,80	58801,20	12
5503,44	3093,20	12338,39	870,44	88,97	3144,64	7128,70	17835,80	13
20883,52	10435,34	27205,72	244,15	8376,50	2860,45	14642,50	23994,70	14
10640,85	9185,83	0,59	0,00	499,48	12937,87	18152,60	81843,20	15
122777,07	18121,35	0,60	0,00	190,52	21705,31	41575,10	128733,40	16
27744,36	11747,94	0,00	2,24	0,00	13324,35	12266,10	54018,10	17

**TABL. 168. LICZBA WNIOSKÓW I POWIERZCHNIA DEKLAROWANA W RAMACH SYSTEMÓW WSPA  
PROW 2007–2013 — KAMPANIA 2014**

Stan na dzień 31 XII 2014 r.

**THE NUMBER OF APPLICATIONS AND AREA DECLARED UNDER DIRECT PAYMENT SCHE  
As of 31 XII 2014**

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	Jednolita płatność obszarowa <sup>a</sup> <i>Single area payment scheme<sup>a</sup></i>		Uzupełniająca pł <i>Complementary</i>		
		liczba złożonych wniosków <i>number of applications submitted</i>	powierzchnia deklarowana w ha <i>declared area in ha</i>	chmiel historyczny <sup>c</sup> <i>CAP II hop — decoupled payment<sup>c</sup></i>		płatność niezwią <i>decoupled pay</i>
				liczba złożonych wniosków <i>number of applications submitted</i>	powierzchnia deklarowana w ha <i>declared area in ha</i>	
1	<b>P O L S K A ..... <i>P O L A N D</i></b>	<b>1353080</b>	<b>14181740,59</b>	<b>1019</b>	<b>2083,10</b>	<b>4661</b>
2	Dolnośląskie .....	56108	886801,49	11	37,64	257
3	Kujawsko-pomorskie .....	64535	1033606,97	4	10,57	848
4	Lubelskie .....	176187	1353851,27	943	1691,26	211
5	Lubuskie .....	19835	404483,63	1	8,35	22
6	Łódzkie .....	121666	955267,98	0	0,00	60
7	Małopolskie .....	121157	499918,77	0	0,00	0
8	Mazowieckie .....	205950	1889978,75	6	9,18	511
9	Opolskie .....	27475	504628,80	4	100,81	5
10	Podkarpackie .....	116636	537264,56	5	21,59	0
11	Podlaskie .....	80753	1024299,29	0	0,00	946
12	Pomorskie .....	38465	713407,18	0	0,00	62
13	Śląskie .....	47215	347983,58	1	1,15	0
14	Świętokrzyskie .....	84805	484829,93	5	7,34	0
15	Warmińsko-mazurskie .....	43163	961830,52	0	0,00	154
16	Wielkopolskie .....	120492	1731241,15	39	195,21	1 184
17	Zachodniopomorskie .....	28638	852346,72	0	0,00	401

a, b Nie uwzględnia wniosków: a — umorzonych, b — wycofanych. c Płatności do powierzchni chmielu za 2006 r.  
a, b Excluding applications: a — decommitted, b — withdrawn. c Payments to area of the hop tillage for 2006.

**RCIA BEZPOŚREDNIEGO ORAZ W RAMACH DZIAŁANIA 211, 212 (ONW)****MES AND MEASURE 211, 212 (LFA) RDP 2007—2013 — CAMPAIGN 2014**

atność obszarowa <sup>b</sup> area payment <sup>b</sup>			Oddzielną płatność z tytułu Separate payment				Lp. No.	
zana do skrobi ment to starch	płatność niezwiązana do tytoniu decoupled payment to tobacco		owoców i warzyw fruit and vegetables		cukru sugar			
ilość deklarowana w tonach <i>declared amount in tonnes</i>	liczba złożonych wniosków <i>number of applications submitted</i>	ilość deklarowana w kilogramach <i>declared amount in kilograms</i>	liczba złożonych wniosków <i>number of applications submitted</i>	ilość deklarowana w tonach <i>declared amount in tonnes</i>	liczba złożonych wniosków <i>number of applications submitted</i>	deklarowana ilość buraków w tonach <i>declaret amount of sugar beet in tonnes</i>		
<b>101949,16</b>	<b>12958</b>	<b>40526150,10</b>	<b>1919</b>	<b>167032,46</b>	<b>59526</b>	<b>12338495,70</b>	1	
6104,86	410	1716177,00	1	310,79	3327	1271134,10	2	
21564,01	1043	4355965,00	421	43303,64	10240	2098438,04	3	
2841,83	6286	17681409,90	364	23415,08	13859	1770574,95	4	
789,57	29	81603,50	6	998,95	251	112680,73	5	
1282,75	31	66250,20	363	17659,26	3929	402907,30	6	
0,00	1143	5368901,00	0	0,00	375	88967,40	7	
11032,05	371	854861,70	34	1839,54	6052	990746,85	8	
354,47	23	97731,20	0	0,00	2723	987842,05	9	
0,00	1042	2247537,10	0	0,00	1102	263266,21	10	
10995,99	524	1976840,00	0	0,00	1149	252443,79	11	
1554,27	212	816098,60	0	0,00	1409	534056,43	12	
0,00	34	76102,00	1	114,24	462	104157,97	13	
0,00	1732	4893510,00	38	1410,34	3070	393429,56	14	
3167,16	68	240494,00	0	0,00	276	201041,55	15	
31363,26	9	49771,90	691	77980,63	10537	2329272,06	16	
10898,94	1	2 897,00	0	0,00	765	537536,74	17	

**TABL. 168. LICZBA WNIOSKÓW I POWIERZCHNIA DEKLAROWANA W RAMACH SYSTEMÓW WSPA  
PROW 2007—2013 — KAMPANIA 2014 (dok.)**

Stan na dzień 31 XII 2014 r.

**THE NUMBER OF APPLICATIONS AND AREA DECLARED UNDER DIRECT PAYMENT SCHE  
As of 31 XII 2014**

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Wsparcie specjalne <i>Specific support</i>				
		rośliny strączkowe i motylkowe drobnonasienne <i>protein crops small-seeded</i>		płatność do krów <i>cow payment</i>		
		liczba złożonych wniosków <i>number of applications submitted</i>	powierzchnia deklarowana w ha <i>declared area in ha</i>	liczba złożonych wniosków <i>number of applications submitted</i>	ilość deklarowana w sztukach <i>declared amount in pieces</i>	
1	<b>P O L S K A ..... P O L A N D</b>	<b>137096</b>	<b>281511,64</b>	<b>115461</b>	<b>263392</b>	<b>2178</b>
2	Dolnośląskie .....	2250	9323,77	2	11	156
3	Kujawsko-pomorskie .....	6330	16269,61	0	0	0
4	Lubelskie .....	26563	45095,72	33630	86255	1
5	Lubuskie .....	1555	9876,10	0	0	0
6	Łódzkie .....	14451	21802,40	9	21	184
7	Małopolskie .....	10563	8211,65	32023	65646	1266
8	Mazowieckie .....	21112	35401,12	43	152	1
9	Opolskie .....	1177	4550,32	3	21	37
10	Podkarpackie .....	9788	8727,26	23621	43420	283
11	Podlaskie .....	3266	8231,75	1	10	0
12	Pomorskie .....	3756	16268,60	0	0	0
13	Śląskie .....	3321	5800,96	6843	21238	194
14	Świętokrzyskie .....	16490	19040,66	19284	46616	55
15	Warmińsko-mazurskie .....	2148	17299,01	1	1	0
16	Wielkopolskie .....	11819	33795,87	1	1	0
17	Zachodniopomorskie .....	2507	21816,84	0	0	1

a Nie uwzględnia wniosków wycofanych. b W ramach działań PROW 2007—2013.

a Excluding applications withdrawn. b Under RDP 2007—2013 measures.

**RCIA BEZPOŚREDNIEGO ORAZ W RAMACH DZIAŁANIA 211, 212 (ONW)****MES AND MEASURE 211, 212 (LFA) RDP 2007—2013 — CAMPAIGN 2014 (cont.)**

			Oddzielną płatność z tytułu owoców miękkich <i>Separate soft fruit payment</i>		Dopłaty do obszarów o niekorzystnych warunkach gospodarowania (ONW) <sup>a,b</sup> <i>Less favourable area payments (LFA)<sup>a,b</sup></i>		Lp. No.
do owiec <i>payment</i>	płatność do surowca tytoniowego <i>payment to raw tobacco</i>		liczba złożonych wniosków <i>number of applications submitted</i>	powierzchnia deklarowana w ha <i>declared area in ha</i>	liczba złożonych wniosków <i>number of applications submitted</i>	powierzchnia deklarowana w ha <i>declared area in ha</i>	
ilość deklarowana w sztukach <i>declared amount in pieces</i>	liczba złożonych wniosków <i>number of applications submitted</i>	ilość deklarowana w kilogramach <i>declared amount in kilograms</i>					
80901	8416	43796169,10	29496	29205,73	737696	7400170,04	1
7711	109	564900,00	103	473,61	20690	256727,79	2
0	808	3982528,10	624	934,45	30594	402538,39	3
50	4184	24312958,00	14697	11786,67	66037	515106,22	4
0	14	41900,00	36	186,76	16982	316447,45	5
5107	17	35800,00	1111	954,04	75856	545230,75	6
46649	957	5249660,00	592	349,93	51438	184800,49	7
131	227	675000,00	5295	8229,34	141566	1273261,77	8
1582	11	57900,00	3	18,66	6964	72281,27	9
10478	668	3068320,00	1165	522,36	43637	204104,08	10
0	244	1327400,00	574	465,61	72880	929130,31	11
0	183	815600,00	535	627,68	24886	369383,23	12
7171	15	24400,00	17	67,76	19743	118191,77	13
2004	927	3442503,00	3791	1978,58	36423	187120,52	14
0	43	143500,00	346	724,00	32233	614371,99	15
0	9	53800,00	308	688,62	78269	931292,74	16
18	0	0,00	299	1197,66	19498	480181,27	17

**TABL. 169. KREDYTY INWESTCYJNE Z DOPŁATAMI AGENCJI RESTRUKTURYZACJI  
I MODERNIZACJI ROLNICTWA**  
***INVESTMENT CREDITS WITH SUBSIDIES FROM AGENCY FOR RESTRUCTURING  
AND MODERNISATION OF AGRICULTURE***

**TABL. 169. KREDYTY INWESTYCYJNE Z DOPŁATAMI AGENCJI RESTRUKTURYZACJI  
I MODERNIZACJI ROLNICTWA (ed.)**  
**INVESTMENT CREDITS WITH SUBSIDIES FROM AGENCY FOR RESTRUCTURING  
AND MODERNISATION OF AGRICULTURE (cont.)**

LINIA KREDYTOWA CREDIT LINE	2005	2010	2013	2014	2005	2010	2013	2014
	liczba kredytów number of credits				kwota kredytów w tys. zł amount of credits in thous. zł			
Na zakup gruntów rolnych (KZ)/(nKZ) ..... <i>For purchase of agricultural land (KZ)/ (nKZ)</i>	6267	5792	6305	1432	332452,44	802512,19	941054,80	250112,48
Na utworzenie lub urządzenie gospodarstw rolnych przez osoby, które nie przekroczyły 40. roku życia (MR)/(nMR) ..... <i>For setting up of agricultural holdings by persons below 40 years of age (MR)/ (nMR)</i>	8365	3761	3231	1535	1064760,36	882817,46	1146557,43	558921,15
W ramach „Branżowego programu wspólnego użytkowania maszyn i urządzeń rolniczych” (BR/10)/(nBR/10) ..... <i>Under the "Sectoral programme for shared use of agricultural machines and equipment" (BR/10)/(nBR/10)</i>	56	3	1	1	19624,90	1444,40	880,00	393,60
W ramach programu sektorowego dotyczącego restrukturyzacji przemysłu mączki ziemniaczanej (BR/13)/(nBR/13) ..... <i>Assistance under the "Sectoral programme for restructuring of starch potato processing industry" (BR/13)/(nBR/13)</i>	—	1	—	—	—	1295,00	—	—
Na realizację przedsięwzięć inwestycyjnych w zakresie nowych technologii produkcji w rolnictwie, w tym wytwarzania surowców do produkcji bioetanolu i biokomponentów, zapewniających wysoką jakość produktu lub w zakresie dostosowania produkcji zwierzęcej do wymogów sanitarnych, ochrony środowiska i utrzymywania zwierząt (NT)/(nNT) ..... <i>For implementation of investment projects introducing new production technologies in agriculture, including production of raw materials for bioethanol and bio-components, and aimed at ensuring high quality of product or adjustment of animal production to the sanitary requirements, environmental protection and animal welfare standards (NT)/(nNT)</i>	635	696	810	506	185998,51	259793,97	443190,62	373793,24

**TABL. 169. KREDYTY INWESTYCYJNE Z DOPŁATAMI AGENCJI RESTRUKTURYZACJI I MODERNIZACJI ROLNICTWA (dok.)**  
**INVESTMENT CREDITS WITH SUBSIDIES FROM AGENCY FOR RESTRUCTURING AND MODERNISATION OF AGRICULTURE (cont.)**

LINIA KREDYTOWA CREDIT LINE	2005	2010	2013	2014	2005	2010	2013	2014
	liczba kredytów number of credits				kwota kredytów w tys. zł amount of credits in thous. zł			
W ramach „Programu wspierania restrukturyzacji i modernizacji przemysłu mięsnego i przetwórstwa jaj w Polsce” (BR/14)/(nBR/14) .....	48	16	2	2	37391,46	25559,17	888,80	991,00
<i>Under the "Programme of support for restructuring and modernisation of the meat and egg processing industry in Poland" (BR/14)/(nBR/14)</i>								
W ramach „Branżowego programu mleczarskiego” (BR/15)/(nBR/15) .....	619	113	23	17	95633,65	51486,09	12442,62	2800,50
<i>Under the "Sectoral dairy programme" (BR/15)/(nBR/15)</i>								
W ramach „Branżowego programu wspierania restrukturyzacji i modernizacji przemysłu utylizacyjnego w Polsce” (BR/16) .....	1	—	—	—	644,14	—	—	—
<i>Under the "Sectoral programme of support for restructuring and modernisation of the waste treatment and disposal industry in Poland" (BR/16)</i>								
Na utworzenie lub urządzenie gospodarstwa rolnego w ramach realizacji, zaakceptowanego przez Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi oraz Ministra Finansów, programu osadnictwa rolniczego na gruntach Skarbu Państwa (OR) .....	—	1	—	—	—	515,00	—	—
<i>For setting up of agricultural holdings under the programme for agricultural settlement on land owned by the State Treasury, as accepted by the Minister of Agriculture and Rural Development and the Minister of Finance (OR)</i>								
Na realizację inwestycji w gospodarstwach rolnych z częściową spłatą kapitału kredytu (CSK) .....	—	27	285	1047	—	2538,43	36957,74	152315,89
<i>For implementation of investment projects in agricultural holdings with partial reimbursement of loan capital (CSK)</i>								

**Źródło:** dane Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa.

**Source:** data of the Agency for Restructuring and Modernisation of Agriculture.

## Dział II. GOSPODARKA ŻYWNOŚCIOWA

### Uwagi do działu

#### Skup produktów rolnych

**1. Skup produktów rolnych** dotyczy ilości i wartości produktów rolnych (roślinnych i zwierzęcych) skupionych przez podmioty gospodarcze bezpośrednio od producentów rolnych. Dane te opracowano na podstawie sprawozdań półrocznych składanych przez te podmioty.

**2.** Dane dotyczące **wartości skupu produktów rolnych** podano w cenach bieżących bez podatku VAT. Przy liczeniu dynamiki przyjęto ceny stałe z roku poprzedniego, z wyjątkiem ziemniaków, warzyw i owoców, dla których przyjmuje się średnie ceny z dwóch kolejnych lat, tj. z roku poprzedzającego rok badany i z roku badanego.

**3.** Dane o skupie:

- **zbóż podstawowych** dotyczą pszenicy, żyta, jęczmienia i owsa (łącznie z mieszankami zbożowymi) oraz pszenicy;
- **ziemniaków** obejmują dostawy do zakładów przetwórstwa przemysłowego (gorzelní, płatkarni, suszarni) i spożywczego (frytki, chipsy) poza dostawami do bezpośredniej konsumpcji;
- **żywca rzeźnego** (bydło, cieląt, trzody chlewej, owiecy, koni i drobiu) dotyczą tylko zwierząt rzeźnych (łącznie z żywcem skupowanym na eksport), bez skupu zwierząt hodowlanych;
- **trzody chlewej** nie obejmują prosiąt i warchlaków;
- **mleka, jaj i wełny** obejmują: mleko krowie, jaja kurze konsumpcyjne i wełnę niepraną owczą.

**4.** Skupioną ilość żywca rzeźnego podaje się w „wadze żywego” lub w „wadze poubojowej ciepłej” (wbc), tj. w przeliczeniu — według współczynników określających wydajność poubojową poszczególnych gatunków zwierząt — **na mięso, łącznie z tłuszciami** i (jeżeli tak zaznaczono) **z podrobami**.

**5.** Skup produktów rolnych w przeliczeniu na **jednostki zbożowe** uwzględnia pełny zakres skupowanych produktów rolnych, przez zastosowanie dla produktów niewymiernych w jednostkach zbożowych odpowiednich współczynników wyliczonych na podstawie przeciętnej wartości skupu jednostki zbożowej głównych produktów rolnych, posiadających normatywne współczynniki przeliczeniowe na jednostki zbożowe.

Za **jednostkę zbożową** przyjmuje się przeciętną wartość energetyczną i białkową 100 kg zbóż. Do przeliczeń skupu produktów rolnych na jednostki zbożowe zastosowano następujące współczynniki (za 100 kg masy towarowej):

zboża	— 1	słoma lniana	— 1
strączkowe konsumpcyjne	— 1,2	nasiona lnu	— 2,5
ziemniaki	— 0,25	słoma konopna	— 0,5
buraki cukrowe	— 0,25	nasiona konopi	— 1,4
rzepak i rzepik	— 2	włókno lnu	— 12
mak	— 2,5	włókno konopi	— 2
goreczka	— 1,5	tytoń	— 2
pozostałe oleiste	— 2	chmiel	— 6

cykoria (korzenie)	— 0,25	zwierzęta (w wadze żywej):	
zioła	— 4	bydło	— 6
okopowe pastewne	— 0,12	cielęta	— 6
siano łąkowe	— 0,4	trzoda chlewna	— 5
słoma zbóż	— 0,1	owce	— 6
bobik paszowy (ziarno)	— 1,2	konie	— 7
łubin paszowy (ziarno)	— 1,2	drób	— 4,5
nasiona roślin motylkowych grubo- ziarnistych strączkowych	— 1,2	mleko, za 100 l	— 0,9
koniczyna (nasiona)	— 5	jaja kurze konsumpcyjne, za 100 szt.	— 0,25
seradela (nasiona)	— 2	jaja wylegowe, za 100 szt.	— 0,25
nasiona roślin okopowych	— 3	wełna nieprana owcza	— 40
warzywa	— 0,2	miód	— 10
owoce	— 0,35	wosk	— 40
wiklina	— 4	pierze	— 30
pieczarki	— 0,2	króliki	— 8
		drób hodowlany, za 100 szt.	— 0,4

**6.** Dane o skupie produktów rolnych według województw podano zgodnie z siedzibą dostawców.

**7.** Do przeliczeń skupu produktów rolnych — na 1 ha powierzchni zasianej, zasadzonej, na 1 sztukę bydła — przyjęto powierzchnię i pogłowie zwierząt gospodarskich według stanu w czerwcu, a dla trzody chlewej według stanu w lipcu danego roku. Do przeliczeń na jednostkę powierzchni w przekroju wojewódzkim przyjęto użytki rolne rozliczone według siedziby użytkownika gospodarstwa.

## Ceny

**8.** Podstawę do opracowania **wskaźników cen towarów i usług** stanowi obserwacja cen reprezentantów towarów i usług konsumpcyjnych oraz niekonsumpcyjnych (ok. 1700—2100 w różnych latach).

Wskaźniki cen towarów i usług **konsumpcyjnych** obliczono przy przyjęciu systemu wag opracowanego na podstawie struktury wydatków (bez spożycia naturalnego) gospodarstw domowych na zakup towarów i usług konsumpcyjnych z roku poprzedzającego rok badany, uzyskanej z badania budżetów gospodarstw domowych.

Grupowanie towarów i usług konsumpcyjnych dokonano na podstawie Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według Celu, zaadaptowanej na potrzeby zharmonizowanych wskaźników cen konsumpcyjnych (COICOP/HICP).

Wskaźniki cen towarów i usług **niekonsumpcyjnych** obliczono przyjmując jako system wag strukturę ich sprzedaży z roku poprzedzającego rok badany.

**9.** Dane o **cenach skupu** dotyczą przeciętnych rocznych cen (obliczonych jako iloraz wartości i ilości poszczególnych produktów rolnych) płatonych przez podmioty gospodarcze skupujące produkty rolne bezpośrednio od producentów rolnych.

**10. Ceny skupu produktów rolnych w przeliczeniu na jednostkę zbożową** podano według przeliczeń omówionych w pkt. 5.

**11. Źródłem informacji o cenach produktów rolnych i zwierząt gospodarskich uzyskiwanych przez rolników na targowiskach** są miesięczne notowania cen dokonane przez stałych ankieterów na celowo wytypowanych targowiskach. Przeciętne ceny roczne obliczono jako średnie arytmetyczne z przeciętnych cen w poszczególnych miesiącach.

**12.** Źródłem informacji o **cenach detalicznych** towarów i usług są:

- notowania cen dokonywane przez ankieterów w wybranych punktach sprzedaży, w wytypowanych rejonach badania cen;
- cenniki, zarządzenia i decyzje w zakresie cen jednolitych obowiązujących na terenie całego kraju lub jego części;
- notowania cen towarów i usług zakupywanych przez Internet.

**13. Relacje cen detalicznych środków produkcji dla rolnictwa do cen skupu produktów rolnych** informują, jaką ilość produktu rolnego należy sprzedać, aby zakupić dany środek produkcji. Relacje cen obliczono przy przyjęciu przeciętnych cen rocznych.

**14. Relacje cen detalicznych towarów żywnościowych (lub nieżywnościowych) do cen skupu produktów rolnych** informują o ilości produktu rolnego, jaką należało sprzedać w skupie, aby móc nabyć według ceny detalicznej dany artykuł żywnościowy (lub nieżywnościowy).

**15.** Źródłem informacji o **cenach gruntów ornych w obrocie prywatnym** jest kwartalne badanie przeprowadzone w formie wywiadu przez ankietera z użytkownikiem gospodarstwa indywidualnego, wylosowanego do reprezentacyjnych badań rolniczych. Przeciętne ceny roczne obliczono jako średnie arytmetyczne z przeciętnych cen kwartalnych. Przeliczenia cen gruntów na żyto i żywicę rzeźny wieprzowy dokonano przy przyjęciu przeciętnych rocznych cen targowiskowych tych produktów.

## Przemysł spożywczy i tytoniowy

**16.** Pod pojęciem podmiotów gospodarczych rozumie się podmioty prowadzące działalność gospodarczą (produkcyjną i usługową) na własny rachunek, w celu osiągnięcia zysku. Dane dotyczące podmiotów gospodarczych opracowano metodą przedsiębiorstw.

**17.** Informacje o przeciętnym zatrudnieniu dotyczą pracowników pełnozatrudnionych oraz niepełnozatrudnionych w przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

**18.** Dane o przeciętnych miesięcznych wynagrodzeniach przypadających na 1 zatrudnionego powieści się w ujęciu brutto, tj. łącznie z zaliczkami na poczet podatku dochodowego od osób fizycznych oraz od 1999 r. ze składkami na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne (emerytalne, rentowe i chorobowe) płaconymi przez ubezpieczonego pracownika.

**19. Produkcja sprzedana** dotyczy całokształtu działalności podmiotu gospodarczego, tj. zarówno działalności przemysłowej, jak i nieprzemysłowej. Produkcja sprzedana przemysłu obejmuje:

- wartość sprzedanych wyrobów gotowych (niezależnie od tego, czy otrzymano za nie należne opłaty), półfabrykatów i części własnej produkcji;
- wartość robót i usług świadczonych odpłatnie, tj. zarówno przemysłowych, jak i nieprzemysłowych;
- zryczałtowną odpłatność agenta w przypadku zawarcia umowy na warunkach zlecenia lub pełne przychody agenta w przypadku zawarcia umowy agencyjnej;
- wartość produktów w formie rozliczeń w naturze;
- produkty przeznaczone na powiększenie wartości własnych środków trwałych.

Wartość produkcji sprzedanej prezentuje się w cenach bieżących bazowych, tzn. bez podatku VAT i podatku akcyzowego, a wskaźniki dynamiki — w cenach stałych.

Dane o produkcji sprzedanej przemysłu opracowano na podstawie sprawozdawczości, przy czym dane o produkcji podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób ustaloną w oparciu o wyniki badania reprezentacyjnego przeprowadzonego na 5% próbie tych podmiotów.

**20.** Dane o wartości produkcji sprzedanej wyrobów podano w cenach bieżących bez podatku VAT.

**21.** Przedstawione informacje o ilości produkcji wytworzonej i wartości produkcji sprzedanej wyrobów przemysłowych lub grup asortymentowych prezentuje się zgodnie z Polską Klasyfikacją Wyrobów i Usług (PKWiU 2008) oraz Listą PRODCOM.

**22.** Informacje o **nakładach inwestycyjnych** opracowano według zasad systemu rachunków narodowych, zgodnie z zaleceniami „ESA 1995”.

Nakłady inwestycyjne są to nakłady finansowe lub rzeczowe, których celem jest stworzenie nowych środków trwałych lub ulepszenie (przebudowa, rozbudowa, rekonstrukcja lub modernizacja) istniejących obiektów majątku trwałego, a także nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji.

### **Handel zagraniczny produktami rolno-spożywczymi**

**23.** Od 1 V 2004 r., tj. od dnia przystąpienia Polski do Unii Europejskiej (UE), dane o obrotach handlowych Polski z zagranicą oparte są na:

- a) systemie EXTRASTAT — bazującym na zgłoszeniach celnych; system ten obejmuje obroty towarowe realizowane pomiędzy Polską a tzw. krajami trzecimi, tj. niebędącymi członkami UE;
- b) systemie INTRASTAT — bazującym na deklaracjach przywozu i wywozu INTRASTAT; system ten obejmuje obroty towarowe realizowane pomiędzy Polską a państwami członkowskimi UE;
- c) alternatywnych źródłach danych wykorzystywanych od 1 I 2006 r. do realizacji obrotów tzw. „towarami specyficznymi”, tj. energią elektryczną, gazem ziemnym, produktami morskimi oraz militariami.

Dane otrzymane z połączenia ww. źródeł tworzą jednolity zbiór statystyki handlu zagranicznego oparty na metodologii Departamentu Statystyki Organizacji Narodów Zjednoczonych.

**24.** Statystyka handlu zagranicznego nie obejmuje m.in.:

- towarów będących przedmiotem tranzytu,
- towarów umieszczonych czasowo w składach celnych i w wolnych obszarach celnych (WOC),
- towarów dopuszczonych czasowo do obrotu, poza obrotem uszlachetniającym,
- środków płatniczych i papierów wartościowych,
- towarów przeznaczonych dla placówek dyplomatycznych,
- złota monetarnego,
- usług, z wyjątkiem usług związanych z uszlachetnianiem towarów.

**25. Wartość importu** została wykazana na warunkach **cif** port polski lub franco granica polska, tzn. łącznie z kosztami transportu i ubezpieczenia do granicy polskiej. **Wartość eksportu** została podana na bazie **fob**, tj. na warunkach franco granica lub fob port kraju dostawcy.

**26.** Dane dotyczące obrotów według grup krajów oraz poszczególnych krajów wykazano:

- w importie — według kraju pochodzenia,
- w eksportie — według kraju przeznaczenia.

Za **kraj pochodzenia** uważa się kraj, w którym towar został wytworzony, obrobiony lub przerobiony i w tym stanie nadszedł do polskiego obszaru celnego. Za **kraj przeznaczenia** przyjmuje się kraj konsumpcji, tj. kraj, w którym towar zostanie ostatecznie zużyty lub poddany obróbce lub przetworzeniu.

**27.** W publikacji zaprezentowano dane o obrotach handlu zagranicznego według następujących grup krajów:

- **Unia Europejska**, tj.: Austria, Belgia, Bułgaria, Cypr, Chorwacja, Czechy, Dania, Estonia, Finlandia, Francja wraz z Monako i departamentami zamorskim (Reunion, Gwadelupa, Martynika, Gujana Francuska), Grecja, Hiszpania, Holandia, Irlandia, Litwa, Luksemburg, Łotwa, Malta, Polska, Niemcy, Portugalia, Rumunia, Słowacja, Słowenia, Szwecja, Węgry, Wielka Brytania, Włochy;
- **kraje Europy Środkowo-Wschodniej**, tj.: Albania, Białoruś, Mołdawia, Rosja, Ukraina;
- **EFTA**, tj.: Islandia, Liechtenstein, Norwegia wraz ze Svalbard i Jan Mayen, Szwajcaria.

**28.** Wartość importu i eksportu podano w złotych. Przeliczenia z walut obcych na złote dokonuje się dla wszystkich kategorii i lat — szczegółowe omówienie w uwagach do działu „Handel zagraniczny” w Roczniku Statystycznym RP.

## Podstawowe bilanse rolnicze

**29.** Dane dotyczące **podstawowych bilansów rolniczych** (zbóż, ziemniaków, warzyw, owoców, nasion roślin strączkowych, cukru, nasion i owoców roślin oleistych, tłuszczy i olejów roślinnych, mięsa, tłuszczy zwierzęcych i podrobów oraz mleka i jaj) obejmują produkcję wytworzoną w kraju oraz import produktów rolniczych i ich przetworów (w ekwiwalencie surowca).

**30. Dane dotyczące zużycia krajowego** rozliczono jako sumę produkcji krajowej (pomniejszoną o eksport produktów rolnych i ich przetworów — w ekwiwalencie surowca) oraz importu, z uwzględnieniem zmian w stanie zapasów. Zużycie krajowe obrazuje rozdysponowanie produkcji według głównych odbiorców i końcowego jej przeznaczenia i opracowane jest — w zależności od rodzaju bilansu — w podziale na: rozchody gospodarcze (np. siew, sadzenie, spasanie), spożycie produktów rolnych przez ludność, przetwórstwo przemysłowe (surowce do produkcji spirytusu, skrobi, piwa, wina i oleju) oraz ubytki i straty u producentów i w obrocie.

**31.** Bilanse rolnicze mają charakter szacunkowy. Źródłem opracowania bilansów są informacje o wielkości krajowej produkcji produktów rolniczych i wyrobów pochodzenia rolniczego, importie, eksportie, zapasach u producentów i w jednostkach handlowych oraz o spożyciu artykułów żywnościovych w gospodarstwach domowych.

## Spożycie

**32. Spożycie** stanowi wartość produktów (wyrobów i usług) zużytych na zaspokojenie potrzeb ludności ogółem i obejmuje: **spożycie prywatne**, tj. spożycie w sektorze gospodarstw domowych — indywidualne (z dochodów osobistych) i spożycie w sektorze instytucji niekomercyjnych (dotyczące wyrobów i usług dostarczonych gospodarstwom domowym jako transfery socjalne w naturze) oraz **spożycie publiczne** w sektorze instytucji rządowych i samorządowych, tj. spożycie indywidualne (dotyczące wyrobów i usług dostarczonych gospodarstwom domowym jako transfery socjalne w naturze) i spożycie ogólnospołeczne.

**Ogólne spożycie w sektorze gospodarstw domowych** stanowi sumę spożycia prywatnego i indywidualnego w sektorze instytucji rządowych i samorządowych. Spożycie to zaprezentowano w układzie Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według Celu (COICOP).

W spożyciu uwzględniono wartość usług pośrednictwa finansowego mierzonych pośrednio (FISM).

Do **spożycia prywatnego** zaliczono:

a) spożycie indywidualne w sektorze gospodarstw domowych (z dochodów osobistych), które obejmuje:

- wydatki poniesione przez ludność na zakup produktów (wyrobów i usług) wycenianych w cenach płaconych przez konsumentów, wartość oszustw na podatku od towarów i usług (tzw. VAT fraud), wartość spożycia naturalnego produktów rolnych pochodzących z własnej produkcji wycenianego w cenach skupu surowych (nieprzetworzonych) produktów,
- wartość usług mieszkaniowych, tj. czynsze umowne w odniesieniu do mieszkań użytkownych przez właścicieli i najemców, oszacowane przy wykorzystaniu metody kosztów użytkownika oraz czynsze najmu dla mieszkań w budynkach czynszowych (towarzystw budownictwa społecznego i wynajętych w celu osiągnięcia zysku), wycena tych usług dotyczy m.in. kosztów utrzymania i remontów bieżących łącznie z amortyzacją i odpowiednim zyskiem,
- zyski z inwestowania składek otwartych funduszy emerytalnych (OFE);

b) spożycie w sektorze instytucji niekomercyjnych przyjęte na poziomie produkcji globalnej tego sektora, pomniejszonej o odpłatność ludności. Założono, że wartość tego spożycia w całości przekazywana jest na rzecz ludności.

**33. Dane dotyczące spożycia niektórych artykułów konsumpcyjnych** ogółem i na 1 mieszkańca opracowano metodą: produkcja powiększona o import, pomniejszona o eksport oraz ubytki i straty produktów rolnych u producentów i w obrocie, z uwzględnieniem zmiany stanu zapasów u producentów i w jednostkach handlowych.

Produkcję surowców rolnych pomniejsza się ponadto o ich zużycie na cele produkcyjne (siew, sadzenie, spasanie, surowce dla gorzelni, krochmalni itp.). Przeliczenia 4 zbóż na przetwory dokonano według odpowiednich współczynników przemiany.

Dane o poziomie spożycia opracowane metodą bilansową służą ocenie globalnych zmian spożycia żywności w kraju i nie mogą być bezpośrednio porównywane z danymi o spożyciu artykułów żywnościowych w gospodarstwach domowych opracowanymi na podstawie wyników reprezentacyjnych badań budżetów domowych.

**34. Spożycie artykułów żywnościowych** (w ujęciu ilościowym) w gospodarstwach domowych według badań budżetów gospodarstw domowych obejmuje artykuły zakupione za gotówkę, również przy użyciu karty płatniczej lub kredytowej i na kredyt, otrzymane nieodpłatnie oraz pobrane z gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie bądź z prowadzonej działalności gospodarczej na własny rachunek (spożycie naturalne), bez spożycia w placówkach gastronomicznych.

## Jakość żywności

**35. Nadzór nad jakością zdrowotną żywności, żywienia i przedmiotów użytku** oraz nad przestrzeganiem warunków ich produkcji i obrotu sprawują — na podstawie wyników badań laboratoryjnych w oparciu o analizy, m.in. mikrobiologiczne, chemiczne i organoleptyczne — zgodnie z ustawą z dnia 25 VIII 2006 r. o bezpieczeństwie żywności i żywienia (tekst jednolity Dz. U. Nr 136, poz. 914, z późniejszymi zmianami) — **organy Państwowej Inspekcji Sanitarnej** kontrolującej przestrzeganie przepisów określających wymagania higieniczne i zdrowotne, dotyczące m.in.:

- higieny środowiska, a zwłaszcza czystości powietrza atmosferycznego, gleby, wody i innych elementów środowiska w zakresie ustalonym w odrębnych przepisach;
- utrzymania należytego stanu higienicznego nieruchomości, zakładów pracy, instytucji, obiektów i urządzeń użyteczności publicznej, dróg, ulic oraz środków komunikacji publicznej;
- warunków produkcji, transportu, przechowywania i sprzedaży żywności oraz warunków żywienia zbiorowego;
- warunków zdrowotnych produkcji i obrotu materiałami i wyrobami przeznaczonymi do kontaktu z żywnością oraz innymi wyrobami mogąymi mieć wpływ na zdrowie ludzi;
- warunków zdrowotnych środowiska pracy, a zwłaszcza zapobiegania powstawaniu chorób zawodowych i innych chorób związanych z warunkami pracy;
- nadzoru nad jakością zdrowotną żywności.

**Żywność** (środki spożywcze) — wszelkie produkty, substancje lub ich mieszaniny zawierające składniki w stanie naturalnym, przetworzone, częściowo przetworzone lub nieprzetworzone, przeznaczone do odżywiania ludzi.

**Jakość zdrowotna żywności** — ogólny cech i kryteriów, przy pomocy których charakteryzuje się żywność pod względem wartości odżywcznych, jakości organoleptycznej oraz bezpieczeństwa dla zdrowia człowieka.

**Jakość organoleptyczna żywności** — zespół cech obejmujących smak, zapach, wygląd, barwę i konsystencję, które można wyodrębnić i ocenić przy pomocy zmysłów człowieka.

**GHP** — Dobra Praktyka Higieniczna (*Good Hygienic Practice*) — działania, które muszą być podjęte i warunki higieniczne, które muszą być spełniane i kontrolowane na wszystkich etapach produkcji lub obrotu, aby zapewnić bezpieczeństwo żywności.

**GMP** — Dobra Praktyka Produkcyjna (*Good Manufacturing Practice*) — działania, które muszą być podjęte i warunki, które muszą być spełniane, aby produkcja żywności oraz materiałów i wyrobów przeznaczonych do kontaktu z żywnością odbywała się w sposób zapewniający jej właściwą jakość zdrowotną oraz zapewniający bezpieczeństwo żywności zgodnie z przeznaczeniem.

**System HACCP** — Analiza Zagrożeń i Krytyczne Punkty Kontrolne (*Hazard Analysis and Critical Control Points*) — metoda zapewnienia bezpieczeństwa zdrowotnego żywności mająca na celu eliminację zagrożeń. Polega ona na efektywnej kontroli punktów krytycznych danego procesu ustalonych na podstawie analizy zagrożeń.

**GMO** — Organizm Zmodyfikowany Genetycznie (*Genetically Modified Organism*) — organizm, z wyjątkiem istoty ludzkiej, w którym materiał genetyczny został zmieniony w sposób niezachodzący w warunkach naturalnych, wskutek krzyżowania i/lub naturalnej rekombinacji.

**Żywność genetycznie zmodyfikowana** oznacza żywność zawierającą, składającą się lub wyprodukowaną z GMO.

**Substancja dodatkowa do żywności** oznacza każdą substancję, która w normalnych warunkach ani nie jest spożywana sama jako żywność, ani nie jest stosowana jako charakterystyczny składnik żywności, bez względu na swoją ewentualną wartość odżywczą, której celowe dodanie ze względów technologicznych do żywności w trakcie jej produkcji, przetwarzania, przygotowywania, obróbki, pakowania, przewozu lub przechowywania powoduje lub można spodziewać się zasadnie, że powoduje, iż substancja ta lub jej produkty pochodne stają się bezpośrednio lub pośrednio składnikiem żywności.

**Substancja pomagająca w przetwarzaniu** oznacza substancję, która:

- a) nie jest spożywana sama jako żywność;
- b) jest stosowana przy przetwarzaniu surowców, żywności lub jej składników, w celu osiągnięcia określonego celu technologicznego w trakcie obróbki lub przetwarzania;
- c) może spowodować niezamierzoną, ale technicznie nieuniknioną obecność w produkcie końcowym pozostałości tej substancji lub jej pochodnych, pod warunkiem że nie stanowią one jakiegokolwiek zagrożenia dla zdrowia oraz nie mają żadnego wpływu technologicznego na produkt końcowy.

**Suplement diety** — środek spożywczy, którego celem jest uzupełnienie normalnej diety, będący skoncentrowanym źródłem witamin lub składników mineralnych lub innych substancji wykazujących efekt odżywczy bądź inny fizjologiczny.

**Środek spożywczy specjalnego przeznaczenia** — środek spożywczy, który ze względu na specjalny skład lub sposób przygotowania wyraźnie różni się od środków stosowanych powszechnie, przeznaczony do zaspokajania szczególnych potrzeb żywieniowych (np. „dietetyczny”, dla dzieci do 3 lat).

**36.** Pomiary z zakresu promieniowania jonizującego — zgodnie z ustawą z dnia 29 XI 2000 r. — **Prawo atomowe** (tekst jednolity Dz. U. z 2012 r. poz. 264, z późniejszymi zmianami) — wykonywane są głównie przez stacje wczesnego wykrywania skażeń promieniotwórczych i placówki pomiarów skażeń promieniotwórczych, a także przez specjalistyczne laboratoria jednostek badawczo-rozwojowych należących do różnych resortów, a działalność tych stacji i placówek koordynowana jest przez prezesa Państwowej Agencji Atomistyki z udziałem Głównego Inspektora Ochrony Środowiska.

Stężenie cazu-137 w artykułach spożywczych dotyczy promieniowania jonizującego pochodzenia sztucznego, tj. promieniowania spowodowanego stosowaniem źródeł promieniotwórczych, urządzeń techniki radiacyjnej oraz próbymi wybuchami jądrowymi i awariami obiektów techniki jądrowej.

**Aktywność** — liczba samoistnych przemian jądrowych zachodzących w jednostce czasu w określonej masie danego nuklidu promieniotwórczego. Jednostką aktywności jest bekerel (Bq). 1 Bq oznacza jedną przemianę w ciągu sekundy.

**37.** Informacje o ocenie jakości wody dostarczanej przez wodociągi opracowane są zgodnie z rozporządzeniem Ministra Zdrowia z dnia 29 III 2007 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. Nr 61, poz. 417, z późniejszymi zmianami). Kontrola wodociągów przeprowadzana jest w reprezentatywnych punktach charakterystycznych dla danego wodociągu, uzgodnionych między terenowo właściwym państwowym inspektorem sanitarnym a przedsiębiorstwem wodociągowo-kanalizacyjnym. Wodociągi pogrupowano według ich wydajności dobowej.

Wodę dostarczaną ludności do spożycia uznaje się za odpowiadającą lub nieodpowiadającą wymaganiom określonym w ww. rozporządzeniu na podstawie wyników badań mikrobiologicznych, fizykochemicznych oraz organoleptycznych.

**Woda przeznaczona do spożycia przez ludzi** — woda w stanie pierwotnym lub po uzdatnieniu, przeznaczona do picia, przygotowania żywności lub innych celów domowych, niezależnie od jej pochodzenia i od tego czy jest dostarczana z sieci dystrybucyjnej, cystern, w butelkach lub pojemonikach oraz woda wykorzystywana przez przedsiębiorstwo produkcji żywności do wytworzenia, przetworzenia, konserwowania lub wprowadzania do obrotu produktów albo substancji przeznaczonych do spożycia przez ludzi.

## **Chapter II. FOOD ECONOMY**

### ***Notes to the chapter***

#### ***Procurement of agricultural products***

**1. Procurement of agricultural products** includes the quantity and value of agricultural products (of crop and animal origin) purchased by economic entities directly from producers. These data are compiled on the basis of half-year reports presented by these entities.

**2. Data regarding value of procurement of agricultural products** were given in current prices excluding Value Added Tax. While counting dynamics, constant prices were calculated for the previous year, excluding potatoes, vegetables and fruit, for which the average prices for two consecutive years are calculated, i.e. from the year preceding the surveyed year and from the surveyed year.

**3. Data regarding the procurement of:**

- **basic cereals** concern wheat, rye, barley and oats (including cereal mixed) and triticale;
- **potatoes** cover supplies to alcohol distillery, companies producing potato flakes and drying houses as well as supplies to food processing plants (chips and crisps) excluding supplies to purchasing centre;
- **animals for slaughter** (cattle, calves, pigs, sheep, horses and poultry) concern only animals for slaughter (including animals for slaughter purchased for export), excluding procurement of farm animals for breeding;
- **pigs** excluding piglets and young pigs from 20 to 50 kg;
- **milk, eggs and wool** cover: cows' milk, consumer hen eggs and sheep's greasy wool.

**4. Purchased quantity of animals for slaughter** was given in "live weight" or "post-slaughter warm weight", i.e. in terms of — by indicators of post-slaughter efficiency of selected types of animals — **meat, including fats** and (if it was mentioned) **offal**.

**5. Procurement of agricultural products in terms of cereal units** includes full scope of purchased agricultural products by usage of immeasurable products in cereal units of appropriate indicators computed on the basis of average value of cereal unit procurement of main agricultural products, possessing normative conversion indicators for cereal units.

The average energetic and protein value of 100 kg cereals is used as **cereal unit**. The following indicators (per 100 kg of commodity mass) were used for recalculation of agricultural products procurement for cereal units:

<i>cereals</i>	— 1	<i>flax-seeds</i>	— 2,5
<i>consumer pulses</i>	— 1,2	<i>hemp straw</i>	— 0,5
<i>potatoes</i>	— 0,25	<i>hemp seeds</i>	— 1,4
<i>sugar beets</i>	— 0,25	<i>flax fibre</i>	— 12
<i>rape and turnip rape</i>	— 2	<i>hemp fibre</i>	— 2
<i>poppy seed</i>	— 2,5	<i>tobacco</i>	— 2
<i>white mustard</i>	— 1,5	<i>hops</i>	— 6
<i>other oilseeds</i>	— 2	<i>chicory (roots)</i>	— 0,25
<i>flax-straw</i>	— 1	<i>herbs</i>	— 4

<i>feed root plants</i>	— 0,12	<i>animals (in live weight):</i>	
<i>meadow hay</i>	— 0,4	<i>cattle</i>	— 6
<i>straw from cereals</i>	— 0,1	<i>calves</i>	— 6
<i>horse bean (seeds)</i>	— 1,2	<i>pigs</i>	— 5
<i>feed lupine (seeds)</i>	— 1,2	<i>sheep</i>	— 6
<i>pulses</i>	— 1,2	<i>horses</i>	— 7
<i>clover (seeds)</i>	— 5	<i>poultry</i>	— 4,5
<i>serradella (seeds)</i>	— 2	<i>milk for 100 l</i>	— 0,9
<i>seeds of root plants</i>	— 3	<i>consumer hen eggs for 100 pieces</i>	— 0,25
<i>vegetables</i>	— 0,2	<i>hatching eggs for 100 pieces</i>	— 0,25
<i>fruits</i>	— 0,35	<i>sheep's greasy wool</i>	— 40
<i>wicker</i>	— 4	<i>honey</i>	— 10
<i>mushrooms</i>	— 0,2	<i>wax</i>	— 40
		<i>feathers</i>	— 30
		<i>rabbits</i>	— 8
		<i>breeding poultry for 100 pieces</i>	— 0,4

6. Data of agricultural products procurement by voivodships were given according to suppliers settlement.

7. Area and livestock — as of June — were taken for calculation of agricultural products procurement: per 1 ha of sowing area, planted area, per 1 piece of cattle and per 1 piece of pigs — as of July. Agricultural land computed by settlement of farm user was used for calculation for one unit of area in voivodships section.

## Prices

8. The basis for compiling the price indices of goods and services is price observation of representatives consumer and non-consumer goods and services (about 1700—2100 in various years).

Price indices of consumer goods and services have been calculated applying the weight system based on the structure of households' expenditure (excluding own consumption) on purchasing consumer goods and services from year preceding the one under the survey, derived from the household budgets survey.

The grouping of consumer goods and services is presented on the basis of the Classification of Individual Consumption by Purpose adapted to the needs of the Harmonized Indices of Consumer Prices (COICOP/HICP).

The price indices of non-consumer goods and services have been computed applying as the weight system their sales structure in the year preceding the surveyed year.

9. Procurement prices constitute average prices computed as a quotient of value and quantity of each agricultural products purchased in certain period by economic units conducting procurement of agricultural products directly from agricultural producers.

10. Procurement prices of agricultural products in calculation for cereals unit were given according to recalculation from item 5.

11. The information on prices of agricultural products and livestock received by farmers on marketplaces comes from price quotations of agricultural products, provided by a network of interviewers collecting it every month on selected marketplaces. Average annual prices were calculated as arithmetic mean of average monthly prices.

12. The sources of information on retail prices of goods and services are the following:

— quotations conducted by price collectors in selected sales outlets, in selected price survey regions;

- price lists, regulations and decisions applicable as the uniform prices ruling throughout the country or its part;
- collected prices of goods and services purchased on-line.

**13. Relations between retail prices of means of production for agriculture and procurement prices of agricultural products** inform about a quantity of agricultural product that should be sold to buy the given mean of production. Relations have been computed with the use of average annual prices.

**14. Relations between retail prices of food products (or non-food products) and procurement prices of agricultural products** inform about a quantity of the agricultural product that should be sold in procurement in order to buy the given food (or non-food) product in a retail outlet.

**15. The source of information on prices of arable land in private turnover** is a quarterly interview with holders of private farms selected for agricultural sample survey. Average annual prices were calculated as arithmetic mean of average quarterly prices. Recalculations of land prices into rye and pigs for slaughter have been made using their average annual prices on market-places.

### **Food and tobacco industry**

**16. Economic entities are understood as entities conducting economic activity (production and service) on their own account in order to gain profit. Data concerning economic entities were compiled by the enterprise method.**

**17. Information about the average paid employment concerns full-time paid employees and part-time paid employees converted into full-time paid employees.**

**18. Data regarding the average monthly wages and salaries per paid employee are given in gross terms, i.e., including deductions for personal income taxes and since 1999 also employee's contributions to compulsory social security (retirement, pension and illness).**

**19. Sold production** concerns the total activity of an economic entity, i.e., both industrial and non-industrial production.

Sold production of industry includes:

- the value of finished products sold (regardless of whether or not payments due were received for them), semi-finished products and parts of own production;
- the value of paid work and services rendered, i.e., both industrial and non-industrial;
- flat agent's fee in the case of concluding an agreement on commission terms and full agent's fee in the case of concluding an agency agreement;
- the value of products in the form of settlements in kind;
- products designated for increasing the value of own fixed assets.

Value of sold production is presented in current basic prices, i.e. without value added tax (VAT) and excise tax and indices — in constant prices.

Data regarding sold production of industry were compiled on the basis of statistical reports, while data regarding the production of economic entities employing up to 9 persons were established on the basis of results of a survey conducted on a 5% sample of these entities.

**20. Data regarding value of sold production of commodities** were given in current prices excluding value added tax.

**21. Information regarding the quantity of manufactured production and the value of sold production of industrial products or assortment groups** is presented according to the Polish Classification of Products and Services (PKWiU 2008) and PRODCOM List.

**22.** Information regarding **investment outlays** was compiled according to the principles of the system of national accounts, according to the recommendations of European System of Accounts "ESA 1995".

Investment outlays are financial or tangible outlays, the purpose of which is the creation of new fixed assets or the improvement (rebuilding, enlargement, reconstruction or modernization) of existing capital asset items as well as outlays on so-called initial investments.

### **Foreign trade of agricultural products**

**23.** Since 1 V 2004 (from the day of Polish accession to EU) Polish foreign trade statistics system comprises of parallel:

- a) EXTRASTAT system — based on customs declarations — covers the trade turnover between Poland and the third countries, i.e. EU non-member states;
- b) INTRASTAT system — based on INTRASTAT declarations of supplies and dispatches — covers the trade turnover between Poland and other EU member states;
- c) alternative data sources used since 1 I 2006 for the registration of specific goods, such as electricity, gas, sea products and military goods.

Data received from combination of the above mentioned sources constitute a uniform collection of foreign trade statistics. It is based on UN Department of Statistics Methodology.

**24.** Statistic of foreign trade does not include, among others:

- commodities in transit
- commodities placed temporarily in bonded warehouses and in duty-free zone (WOC),
- commodities admitted for temporary turnover, except for processing goods valued on a gross basis,
- means of payment and papers such as stocks, bonds, securities or shares,
- commodities for diplomatic posts,
- monetary gold,
- trade with services, excluding services related to the refinement of goods.

**25.** The value of imports is shown on terms of **cif** Polish port or **franco** Polish border, including transport and insurance costs to the Polish border. The value of exports is shown on the **fob** basis, that is terms of franco border or fob port of the country of supplier.

**26.** Data concerning turnover by groups of countries and separated countries were shown:

- in imports — by country of origin,
- in exports — by country of destination.

**Country of origin** is the country where the commodity was produced or processed and in this form entered the Polish customs zone. **Country of destination** is the country in which goods will be consumed, e.g. goods will be subject to final consumption, processing or transformation.

**27.** In publication, data about foreign trade turnover were presented by following groups of countries:

- **the European Union**, i.e.: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, including Monaco and the French overseas departments (French Guiana, Guadeloupe, Martinique and Reunion), Greece, Spain, Ireland, Lithuania, Luxembourg, Latvia, Malta, Poland, the Netherlands, Germany, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Sweden, Hungary, the United Kingdom, Italy;
- **Central and Eastern European countries**: Albania, Belarus, Moldova, Russia, Ukraine;
- **EFTA**, i.e.: Iceland, Liechtenstein, Norway, including Svalbard Archipelago and Jan Mayen Island, Switzerland.

**28.** Value of imports and exports was given in Polish zloty. Recalculation from foreign currency to zloty is done for all categories and years in the chapter "Foreign trade" in the Statistical Yearbook of Poland.

### **Basic agricultural balances**

**29.** Data concerning **basic agricultural balances** (of cereals, potatoes, vegetables, fruit, dried pulses, sugar, oleaginous seeds and fruit, vegetable fats and oils, meat, animal fats, offal, milk and eggs) include domestic production and import of agricultural products and its processed products (in equivalent of raw material).

**30.** Data concerning **domestic usage** were calculated as a sum of domestic production (less export of agricultural products and processed products — in equivalent of raw material) and import, including changes in stocks level. Domestic consumption shows allocation of production by main receivers and its final destination; it is also compiled — in terms of kind of balance — in division for: farm expenditures (e.g. sowing, planting, feeding), consumption of agricultural products by people, industrial processing (raw materials for spirit, starch, beer, wine and oil production) as well as wastes and losses at producers' and in turnover.

**31.** Agricultural balances are of estimated character and source of their compilation sustains information about: amount of domestic production of agricultural origin, import, export, stocks at producers' and in commercial outlets, consumption of food products in households.

### **Consumption**

**32.** **Final consumption expenditure** is the value of products (goods and services) used to satisfy the needs of the total population and includes: **private consumption expenditure**, i.e., consumption expenditure in the households sector — individual (from own income) and consumption in the non-profit institutions sector (concerning goods and services supplied to households as a social transfers in kind) as well as **public consumption expenditure** in the general government sector, i.e., individual consumption expenditure (concerning goods and services supplied to households as a social transfers in kind) and collective consumption expenditure.

**Actual final consumption expenditure of households sector** is the sum of private consumption expenditure and individual consumption expenditure in the general government sector. Final consumption expenditure is presented according to the Classification of Individual Consumption by Purpose (COICOP).

In final consumption expenditure the value of financial intermediation services indirectly measured (FISIM) is included.

**Private consumption expenditure** includes:

- individual consumption expenditure of the households sector which includes:
  - expenditure borne by the population for the purchases of products (goods and services) valued at prices paid by consumers, value of VAT fraud, the value of own consumption of agricultural products originating from own production valued at procurement prices of raw (not processed) products,
  - the value of dwelling services, i.e., imputed rents referring to the dwellings occupied by householders (owners and others) estimated by the user cost method as well as actual rents for the dwellings in rental buildings (public building societies and dwelling rent for profit), valuation of these services concerns among others costs of maintenance and repair, including the depreciation and appropriate profit,
  - benefits from investing of insurance premiums of open pension funds (OFF's);
- consumption expenditure in the non-profit institutions sector was assumed to be on the level of the gross output of this sector less payments of the population. It was assumed that the value of this consumption expenditure is transferred in full to the population.

**33.** Data concerning **consumption of selected consumption goods** in total and per 1 inhabitant were compiled using method: production enlarged by import, reduced by export, decreases and losses of agricultural products at producers' and in turnover including changes of stocks level at producers' and in commercial outlets.

Besides, production of raw materials is diminished by their usage for production purposes (sowing, planting, feeding, raw materials for brewery, starchworks, etc.). Calculation of 4 cereals for processed products was done by appropriate indicators of grist.

Data about consumption level were compiled using balance method and are designated for assessment of global changes of food consumption in country and cannot be directly compared with data of food products consumption in households compiled on the basis of results of households surveys.

**34.** **Consumption** of foodstuffs (in terms of quantity) **in households** by surveys of households budgets includes articles purchased for cash, with the use of cash or a credit card and on credit, received gratis as well as taken from private farm in agriculture or from conducted self-employed economic activity (own consumption), excluding consumption in catering establishment.

### **Quality of food**

**35.** Control over **health quality of food, feeding and durables** as well as abide by conditions in production and turnover of these products is held on the ground of laboratory analyses: microbiological, chemical and organoleptic — according to law from 25 VIII 2006 about food and feeding safety (uniform text Journal of Laws No. 136, item 914, with later amendments) — by services of the State Sanitary Inspection controlling abide of rules defining hygienic and health requirements regarding:

- hygiene of environment, especially clearance of air, soil, water and other elements of environment in the scope established in separate rules,
- maintenance of appropriate hygiene condition of real estates, work plants, institutions, constructions and devices of public utilization, roads, streets and public means of transport,
- conditions of production, transport, keeping and sale of food and conditions of collective feeding,
- health conditions of production and trade of materials and products designed to contact with food and other products which may affect human health,
- control over health quality of food products.

**Food products** — products, substances and their mixtures containing ingredients in the natural, processed, partially processed and unprocessed form destined for feeding people as a natural or processed products.

**Food quality and food safety** — total amount of features and criteria applied for characteristics of food, with regard to organoleptic quality and safety for consumer's health.

**Organoleptic quality of food** — total amount of features concerning taste, smell, appearance, colour and consistency which could be separated and assessed by human senses.

**GHP** (Good Hygienic Practices) — all practices regarding the conditions, measures and controlling, necessary to ensure the safety and suitability of food at all stages of the food chain.

**GMP** (Good Manufacturing Practices) — those procedures and conditions for a particular manufacturing operations during the production process which ensure the safety for health and suitability of food and also products, materials designed to contact with food.

**HACCP System** (Hazard Analysis and Critical Control Points) — system of organization and management in food companies designed for health safety of produced food and feed.

**GMO** — genetically modified organism means an organism, with the exception of human beings, in which the genetic material has been altered in a way that does not occur naturally by mating and/or natural recombination.

**Genetically modified food** means food containing, consisting of or produced from GMOs.

**Food additive** means any substance not normally consumed as a food by itself and not normally used as a characteristic ingredient of food, whether or not it has nutritive value, the intentional addition of which to food for a technological purpose in the manufacture, processing, preparation, treatment, packaging, transport or storage of such food results, or may be reasonably expected to result, in it or its by-products becoming directly or indirectly a component of such foods.

**Processing aid** means any substance which:

- a) is not consumed as a food by itself;
- b) is intentionally used in the processing of raw materials, foods or their ingredients, to fulfil a certain technological purpose during treatment or processing;
- c) may result in the unintentional but technically unavoidable presence in the final product of residues of the substance or its derivatives provided they do not present any health risk and do not have any technological effect on the final product.

**Diet supplements** — groceries, the aim of which is supplement the normal diet, which is a concentrated source of vitamins or minerals or other substances with a nutritional or other physiological effect.

**Food for special nutrition** — the food of which the special composition or preparation is clearly different from common measures, designed to satisfy the special nutritional need (e.g. "diet", for children up to 3 years).

**36. Measurements concerning radiation**, according to the Act of 29 XI 2000 — Atomic Law (uniform text Journal of Laws 2012 item 264, with later amendments), are conducted mainly by: stations of early detection of radioactive pollutions points of measuring of radioactive pollutions and also special laboratories of R&D Institutions. Activity of these stations and points is coordinated by the President of the State Agency of Atomics with participation of the Chief Sanitary Inspectorate.

Cesium-137 concentration in food products results from man-made ionizing radiation, i.e.: radioactive sources, radiation technique installations, nuclear test explosions and accidents in nuclear facilities.

**Activity** — total amount of intrinsic nuclear transformations occurring in defined mass of radioactive nuclide per time unit. The activity unit is 1 becquerel (1 Bq). 1 Bq means one transformation per one second.

**37. Information on the quality of water drawn from waterworks** is compiled in accordance with the Order of the Minister of Health of 29 III 2007 on the quality of drinking water intended for human consumption (Journal of Laws No. 61, item 417, with later amendments). Monitoring of waterworks is conducted in representative points characteristic for particular waterworks, agreed between the territorially competent state sanitary inspector and the water and sewage company. The waterworks are divided into groups according to their 24-hour capacity.

Water supplied to the population for consumption is qualified as meeting or not meeting requirements specified in the above mentioned decree on the basis of results of physicochemical, bacteriological and organoleptic tests.

**Water intended for human consumption** — all water either in its original state or after treatment, intended for drinking, cooking, food preparation or other domestic purposes, regardless of its origin and whether it is supplied from a distribution network, from a tanker, or in bottles or containers as well as all water used in any food production undertaking for the manufacture, processing, preservation or marketing of products or substances intended for human consumption.

## Skup produktów rolnych

### *Procurement of agricultural products*

TABL. 1 (170). WARTOŚĆ SKUPU PRODUKTÓW ROLNYCH (ceny bieżące)  
*PROCUREMENT VALUE OF AGRICULTURAL PRODUCTS (current prices)*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W milionach złotych</b> <i>In million złoty</i>					
<b>O G Ó L E M T O T A L .....</b>					
Produkty roślinne <i>Crop products</i> .....	<b>30948,0</b>	<b>41324,5</b>	<b>55499,4</b>	<b>58916,3</b>	<b>59074,5</b>
w tym: <i>of which:</i>	<b>8562,0</b>	<b>13777,6</b>	<b>20557,0</b>	<b>20324,8</b>	<b>18664,6</b>
Zboża <i>Cereals</i> .....	2782,8	5241,3	9227,2	7666,5	7796,0
w tym: <i>of which:</i>					
zboża podstawowe <i>basic cereals</i> .....	2427,2	4575,7	7267,9	5940,6	6417,4
pszenica <i>wheat</i> .....	1788,5	3358,1	5090,5	4019,0	4660,5
żyto <i>rye</i> .....	243,4	397,0	748,7	709,8	588,2
jęczmień <i>barley</i> .....	232,7	418,5	859,3	698,0	511,3
owies i mieszanki zbożowe <i>oats and cereal mixed</i>	31,1	36,0	77,2	67,4	60,2
pszenzyto <i>triticale</i> .....	131,5	366,1	492,2	446,4	597,2
kukurydza na ziarno <i>maize for grain</i> .....	344,6	650,2	1940,0	1706,6	1362,8
w tym zboża konsumpcyjne i paszowe <i>of which consumer and for feeds cereals</i> .....	2747,7	5195,4	9124,1	7594,7	7716,4
w tym: <i>of which:</i>					
zboża podstawowe <i>basic cereals</i> .....	2404,0	4536,3	7182,4	5880,2	6353,3
pszenica <i>wheat</i> .....	1780,3	3339,7	5054,2	3994,7	4629,6
żyto <i>rye</i> .....	239,4	394,3	739,4	705,2	585,3
jęczmień <i>barley</i> .....	227,7	410,7	841,1	682,9	498,3
owies i mieszanki zbożowe <i>oats and cereal mixed</i>	29,5	33,6	72,9	64,4	56,9
pszenzyto <i>triticale</i> .....	127,1	358,0	474,8	433,0	583,2
kukurydza na ziarno <i>maize for grain</i> .....	333,1	643,9	1922,9	1695,7	1347,5
Strączkowe konsumpcyjne <sup>a</sup> <i>Consumer pulses<sup>a</sup></i> .....	11,6	14,0	11,9	16,4	20,2
Ziemniaki <i>Potatoes</i> .....	274,6	417,7	513,0	674,1	625,9
Buraki cukrowe <i>Sugar beets</i> .....	2083,6	1089,2	1667,3	1774,3	1578,9
Rzepak i rzepik <i>Rape and turnip rape</i> .....	1051,2	2539,0	2991,0	3377,5	2769,6
w tym przemysłowy <i>of which industrial</i> .....	1049,3	2535,4	2989,0	3368,6	2763,7
Tytoń <i>Tobacco plant</i> .....	102,1	229,9	154,5	174,4	163,6
Chmiel <i>Hop</i> .....	27,3	16,7	15,7	19,6	23,0
Warzywa <i>Vegetables</i> .....	689,9	1291,3	1382,9	1626,5	1720,8
Owoce <i>Fruit</i> .....	975,2	1904,2	3469,5	3794,2	2704,8
Siano łąkowe <i>Meadow hay</i> .....	0,4	1,8	8,6	5,7	6,2
Słoma zboż podstawowych <i>Straw from basic cereals</i> .....	15,9	15,4	44,3	36,1	34,7

<sup>a</sup> Bez materiału siewnego.

*a* Excluding sowing.

TABL. 1 (170). WARTOŚĆ SKUPU PRODUKTÓW ROLNYCH (dok.)  
*PROCUREMENT VALUE OF AGRICULTURAL PRODUCTS (cont.)*

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W milionach złotych (dok.)</b> <i>In million zloty (cont.)</i>					
<b>Produkty zwierzęce Animal products .....</b>					
w tym: <i>of which:</i>					
Bydło (bez cieląt) <i>Cattle (excluding calves)</i> .....	1983,8	2797,4	3379,6	3999,4	4025,0
Cielęta <i>Calves</i> .....	157,6	119,0	106,5	112,6	144,4
Trzoda chlewna <i>Pigs</i> .....	7429,0	7731,9	10015,8	10875,6	10624,7
Owce <i>Sheep</i> .....	14,2	10,0	9,4	11,0	13,5
Konie <i>Horses</i> .....	125,5	102,1	106,6	101,6	102,1
Drób <i>Poultry</i> .....	4109,5	6245,8	8781,5	9396,1	10221,2
Mleko krowie <i>Cows' milk</i> .....	7976,2	9338,2	11480,3	13079,2	14158,0
Jaja kurze konsumpcyjne <i>Consumer hen eggs</i> .....	223,5	349,0	410,9	262,3	265,2
Wełna nieprana owcza <i>Sheep's greasy wool</i> .....	0,8	0,9	0,4	1,1	0,9
Miód <i>Honey</i> .....	17,2	23,1	25,2	25,4	30,3
<b>Na 1 ha użytków rolnych w zł</b> <i>Per 1 ha of agricultural land in zł</i>					
<b>OGÓŁEM TOTAL .....</b>	<b>1945</b>	<b>2781</b>	<b>3707</b>	<b>4033</b>	<b>4058</b>
Produkty: roślinne .....	538	927	1373	1391	1282
<i>Products: crop</i>					
zwierzęce <i>animal</i> .....	1407	1854	2334	2642	2776
<b>Udział skupu w końcowej produkcji rolniczej w %</b> <i>Share of procurement in final agricultural output in %</i>					
<b>OGÓŁEM TOTAL .....</b>	<b>61,7</b>	<b>62,1</b>	<b>68,0</b>	<b>66,8</b>	<b>68,8</b>

TABL. 2 (171). DYNAMIKA SKUPU PRODUKTÓW ROLNYCH (ceny stałe<sup>a</sup>)  
*INDICES OF AGRICULTURAL PRODUCTS PROCUREMENT (constant prices<sup>a</sup>)*

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014	
	rok poprzedni=100 <i>previous year=100</i>				2005=100	2010=100
<b>OGÓŁEM TOTAL .....</b>	<b>105,0</b>	<b>105,8</b>	<b>106,3</b>	<b>106,7</b>	<b>108,5</b>	<b>146,1</b>
Produkty roślinne <i>Crop products</i>	101,4	96,1	117,1	107,0	107,6	164,2
Produkty zwierzęce <i>Animal products</i> .....	106,6	110,5	100,6	106,6	108,9	136,6
						118,2

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 12 na str. 31.

*a See general notes to the Yearbook, item 12 on page 34.*

**TABL. 3 (172). WARTOŚĆ SKUPU PRODUKTÓW ROLNYCH  
W GOSPODARSTWACH INDYWIDUALNYCH (ceny bieżące)**  
**PROCUREMENT VALUE OF AGRICULTURAL PRODUCTS IN PRIVATE FARMS**  
**(current prices)**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W milionach złotych</b> <i>In million złoty</i>					
<b>O GÓŁ E M .....</b>					
<b>T O T A L</b>	<b>26817,4</b>	<b>34217,0</b>	<b>48167,4</b>	<b>51430,3</b>	<b>51565,3</b>
Produkty roślinne .....	6545,2	10020,1	16556,0	16665,3	15060,6
<i>Crop products</i>					
Produkty zwierzęce .....	20272,2	24196,9	31611,4	34765,0	36504,7
<i>Animal products</i>					
<b>Na 1 ha użytków rolnych w zł</b> <i>Per 1 ha of agricultural land in zł</i>					
<b>O GÓŁ E M .....</b>					
<b>T O T A L</b>	<b>1915</b>	<b>2589</b>	<b>3574</b>	<b>3877</b>	<b>3895</b>
Produkty roślinne .....	467	758	1228	1256	1138
<i>Crop products</i>					
Produkty zwierzęce .....	1447	1831	2346	2621	2757
<i>Animal products</i>					

**TABL. 4 (173). WARTOŚĆ SKUPU PRODUKTÓW ROLNYCH  
WEDŁUG JEDNOSTEK SKUPUJĄCYCH (ceny bieżące)**  
**PROCUREMENT VALUE OF AGRICULTURAL PRODUCTS BY PROCURING UNITS**  
**(current prices)**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
	w milionach złotych <i>in million złoty</i>				
<b>O GÓŁ E M .....</b>	<b>30948,0</b>	<b>41324,5</b>	<b>55499,4</b>	<b>58916,3</b>	<b>59074,5</b>
<b>T O T A L</b>					
W tym: <i>Of which:</i>					
<b>Jednostki państowe .....</b>	<b>1461,3</b>	<b>721,5</b>	<b>1064,2</b>	<b>1057,3</b>	<b>1050,0</b>
<i>Governmental units</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
Zakłady przemysłu mięsnego .....	67,2	25,0	10,4	0,5	—
<i>Meat industry plants</i>					
Zakłady przemysłu zbożowo-młyinarskiego .....	63,7	75,9	105,6	94,7	120,9
<i>Cereals and milling industry plants</i>					
Zakłady przemysłu cukrowniczego .....	1008,2	413,9	703,5	740,7	654,5
<i>Sugar industry plants</i>					
Zakłady przemysłu tytoniowego .....	27,8	4,9	6,0	4,8	—
<i>Tobacco industry plants</i>					
Pozostałe .....	84,1	135,7	181,0	12,2	19,1
<i>Others</i>					
<b>Spółdzielnie .....</b>	<b>6593,1</b>	<b>7601,0</b>	<b>9029,8</b>	<b>10177,6</b>	<b>10834,5</b>
<i>Cooperatives</i>					
W tym spółdzielnie mleczarskie .....	5972,9	6654,5	7625,9	8617,8	9213,3
<i>Of which dairy cooperatives</i>					
<b>Spółki .....</b>	<b>11650,0</b>	<b>18218,9</b>	<b>25412,5</b>	<b>26548,0</b>	<b>27168,8</b>
<i>Partnerships</i>					
W tym spółki przemysłu mięsnego .....	6303,7	2936,3	3704,8	3750,7	3459,0
<i>Of which meat industry partnerships</i>					
<b>Osoby fizyczne .....</b>	<b>464,6</b>	<b>7397,6</b>	<b>10351,8</b>	<b>11054,3</b>	<b>10826,2</b>
<i>Natural persons</i>					

**TABL. 5 (174). WARTOŚĆ SKUPU PRODUKTÓW ROLNYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTW  
(ceny bieżące)**

**PROCUREMENT VALUE OF AGRICULTURAL PRODUCTS BY VOIVODSHIPS  
(current prices)**

WOJEWÓDZTW VOIVODSHIPS	2010	2013	2014	2010	2013	2014	2010	2013	2014
	ogółem <i>total</i>		produkty roślinne <i>crop products</i>			produkty zwierzęce <i>animal products</i>			
	w milionach złotych <i>in million zloty</i>								
<b>P O L S K A .....</b>	<b>41324,5</b>	<b>58916,3</b>	<b>59074,5</b>	<b>13777,6</b>	<b>20324,8</b>	<b>18664,6</b>	<b>27546,9</b>	<b>38591,5</b>	<b>40409,9</b>
<b>P O L A N D .....</b>									
Dolnośląskie .....	2119,1	2815,4	2795,6	1536,3	2065,9	2055,4	582,9	749,5	740,2
Kujawsko-pomorskie .....	3542,8	5376,6	5356,7	1396,5	2008,2	1845,2	2146,3	3368,4	3511,5
Lubelskie .....	3015,8	4211,1	4047,3	1497,8	2206,1	2053,3	1518,0	2005,0	1994,0
Lubuskie .....	983,7	1377,8	1389,6	355,7	484,5	494,2	628,0	893,3	895,4
Łódzkie .....	2734,2	4242,1	4162,2	619,7	1099,3	851,8	2114,5	3142,8	3310,4
Małopolskie .....	987,1	1072,4	1047,7	248,8	320,7	298,5	738,3	751,6	749,2
Mazowieckie .....	6053,5	9762,1	9539,3	1611,2	3019,7	2372,6	4442,3	6742,4	7166,7
Opolskie .....	1578,2	2143,2	2171,8	834,4	1149,8	1197,6	743,8	993,5	974,2
Podkarpackie .....	676,7	880,6	899,7	225,9	370,7	361,5	450,7	509,9	538,2
Podlaskie .....	3127,9	4275,3	4584,5	166,6	227,0	234,7	2961,3	4048,3	4349,8
Pomorskie .....	2008,8	3012,5	3192,0	806,7	1118,9	1035,0	1202,2	1893,7	2157,0
Śląskie .....	1014,1	1311,4	1356,1	223,1	322,9	340,2	791,0	988,4	1015,9
Świętokrzyskie .....	861,0	1236,1	1277,8	255,5	451,5	363,7	605,5	784,6	914,1
Warmińsko-mazurskie .....	2834,9	3867,4	3987,3	685,0	940,8	896,0	2149,9	2926,5	3091,3
Wielkopolskie .....	7778,0	10670,0	10783,6	2275,4	3119,3	2925,0	5502,6	7550,7	7858,6
Zachodniopomorskie .....	2008,7	2662,4	2483,3	1039,0	1419,6	1339,9	969,7	1242,8	1143,4

**TABL. 6 (175). WARTOŚĆ SKUPU PRODUKTÓW ROLNYCH NA 1 ha UŻYTKÓW ROLNYCH  
WEDŁUG WOJEWÓDZTW (ceny bieżące)**

**PROCUREMENT VALUE OF AGRICULTURAL PRODUCTS PER 1 ha  
OF AGRICULTURAL LAND BY VOIVODSHIPS (current prices)**

WOJEWÓDZTW VOIVODSHIPS	2010	2013	2014	2010	2013	2014	2010	2013	2014
	ogółem <i>total</i>		produkty roślinne <i>crop products</i>			produkty zwierzęce <i>animal products</i>			
	w złotych <i>in zloty</i>								
<b>P O L S K A .....</b>	<b>2781</b>	<b>4033</b>	<b>4058</b>	<b>927</b>	<b>1391</b>	<b>1282</b>	<b>1854</b>	<b>2642</b>	<b>2776</b>
<b>P O L A N D .....</b>									
Dolnośląskie .....	2305	3050	2990	1671	2238	2199	634	812	791
Kujawsko-pomorskie .....	3284	5110	5022	1295	1908	1730	1990	3201	3292
Lubelskie .....	2180	3061	2916	1083	1604	1480	1098	1457	1436
Lubuskie .....	2248	3377	3164	813	1188	1125	1435	2190	2039
Łódzkie .....	2791	4318	4346	633	1119	889	2158	3199	3457
Małopolskie .....	1636	1921	1943	412	574	554	1223	1346	1389
Mazowieckie .....	3127	5133	5059	832	1588	1258	2295	3545	3801
Opolskie .....	3076	4097	4465	1626	2198	2462	1449	1899	2003
Podkarpackie .....	1110	1508	1565	371	635	629	739	873	936
Podlaskie .....	2959	3980	4253	158	211	218	2802	3769	4035
Pomorskie .....	2678	4080	4358	1075	1515	1413	1603	2565	2945
Śląskie .....	2592	3428	3702	570	844	929	2022	2584	2773
Świętokrzyskie .....	1668	2475	2636	495	904	750	1173	1571	1886
Warmińsko-mazurskie .....	2832	3788	3996	684	921	898	2148	2866	3098
Wielkopolskie .....	4386	6103	6007	1283	1784	1629	3103	4319	4378
Zachodniopomorskie .....	2208	3182	2985	1142	1697	1611	1066	1485	1374

TABL. 7 (176). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH  
*PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS*

PRODUKTY ROLNE <i>AGRICULTURAL PRODUCTS</i>	Jednostka miary <i>Measure unit</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>O g ó l e m</b> <i>Total</i>						
Zboża ..... <i>Cereals</i>	tys. t <i>thous. t</i>	7866,6	9383,2	11135,3	10636,2	12362,0
w tym: <i>of which:</i>						
zboża podstawowe .....	tys. t <i>thous. t</i>	6890,9	8275,4	8468,3	8076,0	9847,5
<i>basic cereals</i>						
pszenica .....	tys. t <i>thous. t</i>	4870,1	5603,2	5689,6	5040,0	6809,5
wheat						
żyto .....	tys. t <i>thous. t</i>	873,7	940,6	1004,9	1280,3	1101,6
rye						
jęczmień .....	tys. t <i>thous. t</i>	620,3	850,9	1046,0	948,3	811,6
barley						
owies i mieszanki zbożowe .....	tys. t <i>thous. t</i>	105,6	103,4	117,3	126,3	117,6
oats and cereal mixed						
pszenzyto .....	tys. t <i>thous. t</i>	421,2	777,3	610,5	681,1	1007,2
triticale						
kukurydza na ziarno .....	tys. t <i>thous. t</i>	959,7	1098,1	2649,8	2543,3	2501,0
maize for grain						
w tym zboża konsumpcyjne i paszowe .....	tys. t <i>thous. t</i>	7805,4	9322,6	11042,3	10558,0	12269,5
<i>of which consumer and for feeds cereals</i>						
w tym: <i>of which:</i>						
zboża podstawowe .....	tys. t <i>thous. t</i>	6841,3	8221,2	8385,8	8005,7	9766,6
<i>basic cereals</i>						
pszenica .....	tys. t <i>thous. t</i>	4852,2	5581,0	5657,2	5014,0	6772,9
wheat						
żyto .....	tys. t <i>thous. t</i>	866,3	936,1	996,1	1273,9	1097,3
rye						
jęczmień .....	tys. t <i>thous. t</i>	609,6	838,6	1026,9	931,0	795,1
barley						
owies i mieszanki zbożowe .....	tys. t <i>thous. t</i>	101,2	98,1	112,1	122,3	112,9
oats and cereal mixed						
pszenzyto .....	tys. t <i>thous. t</i>	412,0	767,4	593,5	664,5	988,4
triticale						
kukurydza na ziarno .....	tys. t <i>thous. t</i>	948,4	1091,6	2639,5	2535,7	2489,5
maize for grain						
Strączkowe konsumpcyjne .....	tys. t <i>thous. t</i>	6,7	5,1	4,3	4,4	5,7
<i>Consumer pulses</i>						
Ziemniaki .....	tys. t <i>thous. t</i>	1075,3	1143,4	1509,6	1379,9	1613,6
<i>Potatoes</i>						
Buraki cukrowe .....	tys. t <i>thous. t</i>	11856,3	9631,9	12154,2	11936,2	12537,9
<i>Sugar beets</i>						
Rzepak i rzepik .....	tys. t <i>thous. t</i>	1358,2	1986,1	1508,8	2290,1	2095,8
<i>Rape and turnip rape</i>						
w tym przemysłowy .....	tys. t <i>thous. t</i>	1356,9	1984,5	1508,7	2286,4	2093,8
<i>of which industrial</i>						
Warzywa .....	tys. t <i>thous. t</i>	1262,3	1370,5	1678,4	1683,2	1817,5
<i>Vegetables</i>						
Owoce .....	tys. t <i>thous. t</i>	1194,0	1615,1	2873,4	2882,4	2875,2
<i>Fruit</i>						
Siano łąkowe .....	tys. t <i>thous. t</i>	1,5	11,4	51,7	47,8	60,0
<i>Meadow hay</i>						
Słoma zboż podstawowych .....	tys. t <i>thous. t</i>	151,8	121,4	228,7	224,0	232,2
<i>Straw from basic cereals</i>						
Żywiec rzeźny <sup>a</sup> .....	tys. t <i>thous. t</i>	3782,9	4448,9	4507,6	4915,1	5414,1
<i>Animals for slaughter<sup>a</sup></i>						
bydło (bez cieląt) .....	tys. t <i>thous. t</i>	490,2	613,5	528,4	645,5	675,0

<sup>a</sup> W wadze żywiej.<sup>a</sup> In live weight.

TABL. 7 (176). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH (cd.)  
**PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS (cont.)**

PRODUKTY ROLNE <i>AGRICULTURAL PRODUCTS</i>	Jednostka miary <i>Measure unit</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>O g ó l e m (dok.)</b> <i>To t a l (cont.)</i>						
<i>Žywiec rzeźny<sup>a</sup> (dok.)</i> <i>Animals for slaughter<sup>a</sup> (cont.)</i>						
ciełka .....	tys. t <i>thous. t</i>	16,1	13,5	10,1	11,6	15,1
calves						
trzoda chlewna .....	tys. t <i>thous. t</i>	1944,4	1988,3	1853,5	2017,2	2203,8
pigs						
owce .....	tys. t <i>thous. t</i>	2,1	1,5	1,3	1,6	1,9
sheep						
konie .....	tys. t <i>thous. t</i>	20,8	17,7	14,8	13,9	13,8
horses						
drób .....	tys. t <i>thous. t</i>	1309,3	1814,4	2099,5	2225,3	2504,5
poultry						
Žywiec rzeźny w przeliczeniu namięso (łącznie z tłuszczami) <sup>b</sup> .....	tys. t <i>thous. t</i>	2712,9	3161,8	3201,6	3483,8	3842,0
<i>Animals for slaughter in terms of meat (including fats)<sup>b</sup></i>						
Mleko krowie .....	mln l <i>mln l</i>	8583,8	8760,9	9584,4	9643,0	10326,3
Cows' milk						
Jaja kurze konsumpcyjne .....	mln szt. <i>mln units</i>	1238,5	1813,2	1284,7	1098,8	1092,1
Consumer hen eggs						
Wełna nieprana owcza .....	t <i>t</i>	227,2	207,0	136,2	270,3	314,5
<i>Sheep's greasy wool</i>						
Na 1 ha użytków rolnych <i>Per 1 ha of agricultural land</i>						
Zboża podstawowe <sup>c</sup> .....	kg <i>kg</i>	433	557	566	553	676
<i>Basic cereals<sup>c</sup></i>						
Ziemniaki .....	kg <i>kg</i>	68	77	101	95	111
Potatoes						
Buraki cukrowe .....	kg <i>kg</i>	745	648	812	817	861
Sugar beets						
Oleiste .....	kg <i>kg</i>	86	134	101	157	144
Oilseeds						
Warzywa .....	kg <i>kg</i>	79	92	112	115	125
Vegetables						
Bydło (łącznie z cielętami) .....	kg <i>kg</i>	32	42	36	45	47
Cattle (including calves)						
Trzoda chlewna .....	kg <i>kg</i>	122	134	124	138	151
Pigs						
Žywiec rzeźny w przeliczeniu namięso (łącznie z tłuszczami) <sup>b</sup> .....	kg <i>kg</i>	171	213	214	238	264
<i>Animals for slaughter in terms of meat (including fats)<sup>b</sup></i>						
Mleko krowie .....	l <i>l</i>	540	590	640	660	709
Cows' milk						
Jaja kurze konsumpcyjne .....	szt. <i>units</i>	78	122	86	75	75
Consumer hen eggs						

*a* W wadze żywego. *b* Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie i drobiowe; w wadze poubojowej ciepłej (wbc). *c* Łącznie z mieszanymi zbożowymi.

*a* In live weight. *b* Beef, veal, pork, mutton, horseflesh and poultry; in warm post-slaughter weight. *c* Including cereal mixed.

TABL. 7 (176). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH (cd.)  
*PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS (cont.)*

PRODUKTY ROLNE <i>AGRICULTURAL PRODUCTS</i>	Jednostka miary <i>Measure unit</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W tym od gospodarstw indywidualnych</b> <i>Of which from private farms</i>						
Zboża .....	tys. t <i>thous. t</i>	5620,2	6161,1	8432,0	8203,5	9485,0
Cereals						
w tym: <i>of which:</i>						
zboża podstawowe .....	tys. t <i>thous. t</i>	4924,6	5498,6	6428,1	6209,4	7382,2
basic cereals						
pszenica .....	tys. t <i>thous. t</i>	3454,8	3722,0	4311,9	3839,8	5069,1
wheat						
żyto .....	tys. t <i>thous. t</i>	700,7	671,8	791,2	1042,1	876,2
rye						
jęczmień .....	tys. t <i>thous. t</i>	414,9	509,8	796,2	713,0	618,4
barley						
owies i mieszanki zbożowe .....	tys. t <i>thous. t</i>	81,0	74,8	95,2	100,5	87,7
oats and cereal mixed						
pszenzyto .....	tys. t <i>thous. t</i>	273,2	520,2	433,6	514,0	730,8
triticale						
kukurydza na ziarno .....	tys. t <i>thous. t</i>	680,3	653,5	2649,8	1978,6	2098,8
maize for grain						
w tym zboża konsumpcyjne i paszowe .....	tys. t <i>thous. t</i>	5578,0	6117,8	8371,6	8149,0	9428,2
of which consumer and for feeds cereals						
w tym: <i>of which:</i>						
zboża podstawowe .....	tys. t <i>thous. t</i>	4892,3	5461,6	6377,2	6162,4	7328,5
basic cereals						
pszenica .....	tys. t <i>thous. t</i>	3442,1	3705,8	4292,7	3821,9	5044,0
wheat						
żyto .....	tys. t <i>thous. t</i>	696,0	669,8	785,4	1038,6	874,2
rye						
jęczmień .....	tys. t <i>thous. t</i>	407,9	500,5	783,9	701,4	606,8
barley						
owies i mieszanki zbożowe .....	tys. t <i>thous. t</i>	78,3	70,8	91,1	97,4	84,8
oats and cereal mixed						
pszenzyto .....	tys. t <i>thous. t</i>	268,0	514,7	424,1	503,1	718,7
triticale						
kukurydza na ziarno .....	tys. t <i>thous. t</i>	670,6	647,2	2639,5	1971,4	2086,8
maize for grain						
Strączkowe konsumpcyjne .....	tys. t <i>thous. t</i>	6,5	4,8	4,2	4,3	5,7
Consumer pulses						
Ziemniaki .....	tys. t <i>thous. t</i>	869,6	716,9	1080,9	1008,9	1241,5
Potatoes						
Buraki cukrowe .....	tys. t <i>thous. t</i>	9578,2	7682,2	9866,8	10146,2	10039,5
Sugar beets						
Rzepak i rzepik .....	tys. t <i>thous. t</i>	777,3	1242,4	1031,6	1633,2	1480,4
Rape and turnip rape						
Warzywa .....	tys. t <i>thous. t</i>	1145,9	1273,1	1549,7	1562,0	1685,1
Vegetables						
Owoce .....	tys. t <i>thous. t</i>	1136,5	1583,2	2842,3	2859,2	2852,9
Fruit						
Siano ląkowe .....	tys. t <i>thous. t</i>	1,3	9,8	31,4	43,7	49,6
Meadow hay						
Słoma zbóż podstawowych .....	tys. t <i>thous. t</i>	139,5	98,1	161,7	149,5	161,3
Straw from basic cereals						
Żywiec rzeźny <sup>a</sup> .....	tys. t <i>thous. t</i>	3422,3	3918,1	4071,3	4414,8	4866,7
Animals for slaughter <sup>a</sup>						
bydło (bez cieląt) .....	tys. t <i>thous. t</i>	464,0	581,0	501,0	616,4	649,4

<sup>a</sup> W wadze żywiej.<sup>a</sup> In live weight.

**TABL. 7 (176). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH (dok.)  
PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS (cont.)**

PRODUKTY ROLNE <i>AGRICULTURAL PRODUCTS</i>	Jednostka miary <i>Measure unit</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W tym od gospodarstw indywidualnych (dok.) <i>Of which from private farms (cont.)</i></b>						
<b>Żywiec rzeźny<sup>a</sup> (dok.) <i>Animals for slaughter<sup>a</sup> (cont.)</i></b>						
ciełęta .....	tys. t <i>thous. t</i>	15,4	13,0	9,7	11,1	14,8
calves						
trzoda chlewna .....	tys. t <i>thous. t</i>	1714,6	1668,0	1609,0	1715,2	1834,3
pigs						
owce .....	tys. t <i>thous. t</i>	2,0	1,5	1,2	1,5	1,8
sheep						
konie .....	tys. t <i>thous. t</i>	19,7	17,7	14,8	13,7	13,7
horses						
drób .....	tys. t <i>thous. t</i>	1206,6	1636,9	1935,6	2056,9	2352,7
poultry						
Żywiec rzeźny w przeliczeniu namięso (łącznie z tłuszczami) <sup>b</sup> .....	tys. t <i>thous. t</i>	2446,8	2770,4	2881,6	3483,8	3434,1
<i>Animals for slaughter in terms of meat (including fats)<sup>b</sup></i>						
Mleko krowie .....	mln l <i>mln l</i>	7929,2	7983,1	8826,2	8850,2	9548,3
Cows' milk						
Jaja kurze konsumpcyjne .....	mln szt. <i>mln units</i>	988,3	793,5	1160,8	955,0	953,7
Consumer hen eggs						
Wełna nieprana owcza .....	t <i>t</i>	215,2	199,9	123,6	251,3	306,6
Sheep's greasy wool						
Na 1 ha użytków rolnych <i>Per 1 ha of agricultural land</i>						
Zboża podstawowe <sup>c</sup> .....	kg	352	416	477	468	558
Basic cereals <sup>c</sup>						
Ziemniaki .....	kg	62	54	80	76	94
Potatoes						
Buraki cukrowe .....	kg	684	581	732	765	758
Sugar beets						
Oleiste .....	kg	56	94	77	123	112
Oilseeds						
Warzywa .....	kg	82	96	115	118	127
Vegetables						
Bydło (łącznie z cielętami) .....	kg	34	45	38	47	50
Cattle (including calves)						
Trzoda chlewna .....	kg	122	126	119	129	139
Pigs						
Żywiec rzeźny w przeliczeniu namięso (łącznie z tłuszczami) <sup>b</sup> .....	kg	175	209	214	235	259
<i>Animals for slaughter in terms of meat (including fats)<sup>b</sup></i>						
Mleko krowie .....	l	566	604	655	667	721
Cows' milk						
Jaja kurze konsumpcyjne .....	szt. <i>units</i>	71	60	86	72	72
Consumer hen eggs						

*a W wadze żywnej. b Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie i drobiowe; w wadze poubojowej cieplej (wbc). c Łącznie z mieszanymi zbożowymi.*

*a In live weight. b Beef, veal, pork, mutton, horseflesh and poultry; in warm post-slaughter weight. c Including cereal mixed.*

TABL. 8 (177). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROŚLINNYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTWA  
*PROCUREMENT OF MAJOR CROP PRODUCTS BY VOIVODSHIPS*

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	2010	2013	2014	2010	2013	2014
		zboża podstawowe <sup>a</sup> <i>basic cereals<sup>a</sup></i>			ziemniaki <i>potatoes</i>		
1	<b>P O L S K A</b> ..... <i>POLAND</i>	<b>8275,4</b>	<b>8076,0</b>	<b>9847,5</b>	<b>1143,4</b>	<b>1379,9</b>	<b>1613,6</b>
2	Dolnośląskie .....	1321,3	1219,3	1615,1	159,5	171,1	207,2
3	Kujawsko-pomorskie .....	796,9	797,3	953,6	121,2	161,0	169,4
4	Lubelskie .....	470,3	453,8	573,0	25,4	23,5	33,1
5	Lubuskie .....	261,0	268,0	357,8	4,0	6,4	15,3
6	Łódzkie .....	324,0	212,7	330,0	47,8	90,9	114,2
7	Małopolskie .....	34,5	36,3	49,5	14,4	14,1	14,4
8	Mazowieckie .....	460,0	420,1	531,1	55,0	48,5	59,2
9	Opolskie .....	631,7	577,6	841,7	38,3	42,8	47,5
10	Podkarpackie .....	94,7	106,2	143,9	13,9	28,7	27,5
11	Podlaskie .....	89,7	121,3	138,3	87,9	83,9	156,5
12	Pomorskie .....	663,1	736,4	815,1	222,6	234,8	223,2
13	Śląskie .....	117,3	115,1	152,8	1,7	4,2	4,6
14	Świętokrzyskie .....	56,1	53,0	81,7	3,6	7,9	3,4
15	Warmińsko-mazurskie .....	734,9	684,5	770,7	9,2	9,7	11,6
16	Wielkopolskie .....	1200,2	1149,3	1242,2	223,6	358,1	416,8
17	Zachodniopomorskie .....	1019,7	1125,1	1251,0	115,3	94,3	109,6

a Łącznie z mieszankami zbożowymi.

a Including cereal mixed.

TABL. 9 (178). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ZWIERZĘCYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTWA  
*PROCUREMENT OF MAJOR ANIMAL PRODUCTS BY VOIVODSHIPS*

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	2010	2013	2014	2010	2013	2014
		żywiec rzeźny w przeliczeniu namięto (łącznie z tłuszczami) <sup>a</sup> <i>animals for slaughter in terms of meat (including fats)<sup>a</sup></i>			bydło (łącznie z cielętami) <sup>b</sup> <i>cattle (including calves)<sup>b</sup></i>		
		w tysiącach ton					
1	<b>P O L S K A</b> ..... <i>POLAND</i>	<b>3161,8</b>	<b>3483,8</b>	<b>3842,0</b>	<b>627,0</b>	<b>657,1</b>	<b>690,1</b>
2	Dolnośląskie .....	71,2	73,1	72,4	15,0	12,2	14,0
3	Kujawsko-pomorskie .....	266,2	326,1	363,1	35,6	47,3	59,1
4	Lubelskie .....	177,4	175,8	181,1	41,3	35,6	37,1
5	Lubuskie .....	89,9	101,4	105,5	4,5	5,4	5,7
6	Łódzkie .....	265,4	304,7	352,3	52,3	75,9	75,5
7	Małopolskie .....	94,6	69,0	76,2	46,7	25,4	25,4
8	Mazowieckie .....	438,4	547,4	631,0	103,4	129,7	109,1
9	Opolskie .....	99,8	99,1	93,9	11,3	13,4	9,8
10	Podkarpackie .....	64,9	52,4	55,9	13,7	7,6	8,5
11	Podlaskie .....	156,6	164,2	183,4	85,2	66,1	82,9
12	Pomorskie .....	179,6	226,3	276,9	20,1	23,2	22,2
13	Śląskie .....	111,9	110,5	115,6	23,6	20,8	18,8
14	Świętokrzyskie .....	78,5	79,9	98,4	24,6	18,2	29,5
15	Warmińsko-mazurskie .....	224,1	236,9	255,6	25,1	25,6	29,9
16	Wielkopolskie .....	699,0	764,6	836,5	114,4	140,7	154,1
17	Zachodniopomorskie .....	144,3	152,2	144,3	10,2	9,9	8,5

a Woływy, cielęcy, wieprzowy, barani, koński i drobiowy; w wadze poubojowej ciepłej (wbc). b W wadze żywnej.

a Beef, veal, pork, mutton, horseflesh and poultry; in warm post-slaughter weight. b In live weight.

2010	2013	2014	2010	2013	2014	2010	2013	2014	2010	2013	2014	Lp. No.
buraki cukrowe <i>sugar beets</i>			rzepak i rzepik <i>rape and turnip rape</i>			warzywa <i>vegetables</i>			owoce <i>fruit</i>			
w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>												
<b>9631,9</b>	<b>11936,2</b>	<b>12537,9</b>	<b>1986,1</b>	<b>2290,1</b>	<b>2095,8</b>	<b>1370,5</b>	<b>1683,2</b>	<b>1817,5</b>	<b>1615,1</b>	<b>2882,4</b>	<b>2875,2</b>	1
1010,1	1048,1	1126,8	259,7	371,6	352,4	51,7	71,6	91,3	8,3	17,3	15,4	2
1726,4	2369,9	2215,5	299,1	260,1	262,4	276,6	340,9	356,6	37,8	46,0	53,3	3
1613,3	1851,2	2088,2	99,7	104,8	92,8	166,0	167,7	202,8	340,6	580,6	587,9	4
82,8	93,5	94,8	78,2	88,8	72,7	12,9	10,3	11,5	3,2	5,8	11,2	5
279,0	327,1	378,7	42,2	39,1	43,4	117,1	176,4	180,4	199,2	431,6	299,2	6
44,5	70,7	81,7	11,0	19,0	21,6	86,4	111,1	128,4	38,2	71,0	41,7	7
498,5	662,0	671,8	89,1	114,9	87,8	175,1	218,5	215,2	693,2	1333,2	1438,8	8
722,1	868,6	966,7	183,6	283,9	301,6	3,7	7,2	9,2	0,9	0,9	0,3	9
172,7	236,2	234,9	35,0	42,4	39,7	20,9	22,6	42,5	25,1	33,0	38,4	10
6,0	—	5,1	20,4	27,8	13,2	21,2	12,5	19,2	10,9	12,3	10,0	11
504,2	649,2	566,7	166,5	175,0	161,6	40,6	43,8	43,8	16,4	12,2	8,5	12
76,3	107,4	113,9	42,6	47,5	47,5	9,2	38,6	68,4	8,2	5,6	6,0	13
263,7	266,8	257,7	14,9	17,5	15,6	30,4	48,0	34,9	127,9	228,4	230,8	14
161,7	170,5	159,5	128,4	183,4	142,7	38,3	41,2	45,7	9,8	14,4	12,8	15
1971,9	2678,2	2769,1	228,5	223,4	209,7	311,8	362,6	358,6	86,0	82,0	112,0	16
498,7	536,8	806,8	287,2	290,8	231,1	8,6	10,1	9,1	9,4	8,0	8,8	17

2010	2013	2014	2010	2013	2014	2010	2013	2014	Lp. No.	
trzoda chlewna <sup>b</sup> <i>pigs<sup>b</sup></i>			drób <sup>b</sup> <i>poultry<sup>b</sup></i>			mleko krowie w milionach litrów <i>cows' milk in million litres</i>				
in thousand tonnes										
<b>1988,3</b>	<b>2017,2</b>	<b>2203,8</b>	<b>1814,4</b>	<b>2225,3</b>	<b>2504,5</b>	<b>8760,9</b>	<b>9643,0</b>	<b>10326,3</b>	1	
27,1	18,5	12,3	59,5	74,6	79,4	153,2	154,7	161,7	2	
219,1	278,1	307,7	109,1	119,8	131,2	665,3	734,7	782,4	3	
122,3	117,8	118,7	84,7	92,6	97,5	507,5	519,9	545,2	4	
30,8	35,1	29,5	90,6	101,6	113,6	96,1	98,4	94,1	5	
194,2	211,5	237,4	123,1	142,9	182,2	719,8	754,3	783,6	6	
54,8	42,5	46,7	37,2	30,9	36,4	137,8	132,7	150,1	7	
209,4	186,3	198,1	311,6	475,0	596,3	1770,1	2026,4	2180,9	8	
73,8	71,4	71,3	51,8	52,2	47,5	217,8	234,0	244,1	9	
38,6	32,8	34,8	38,1	31,5	33,6	101,2	110,3	121,5	10	
70,6	75,0	81,3	78,4	100,7	108,5	1719,9	1938,5	2075,7	11	
148,3	170,0	216,8	76,1	116,5	137,3	232,8	267,0	298,3	12	
49,9	46,9	53,4	85,5	90,4	91,2	179,3	189,3	200,5	13	
46,9	44,8	55,6	39,8	49,6	56,2	161,1	162,6	167,4	14	
96,7	104,7	106,5	193,2	202,7	224,1	705,6	763,6	826,6	15	
535,1	522,7	579,3	316,0	400,1	430,1	1245,3	1407,8	1536,7	16	
70,7	59,2	54,3	119,7	144,2	139,3	148,1	148,8	157,5	17	

TABL. 10 (179). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH NA 1 ha UŻYTKÓW ROLNYCH WEDŁUG  
*PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS PER 1 ha OF AGRICULTURAL*

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	2010	2013	2014	2010	2013	2014
		zboża podstawowe <sup>a</sup> <i>basic cereals<sup>a</sup></i>			ziemniaki <i>potatoes</i>		
1	<b>P O L S K A</b> <i>P O L A N D</i>	<b>557</b>	<b>553</b>	<b>676</b>	<b>77</b>	<b>94</b>	<b>111</b>
2	Dolnośląskie .....	1437	1321	1728	173	185	222
3	Kujawsko-pomorskie .....	739	758	894	112	153	159
4	Lubelskie .....	340	330	413	18	17	24
5	Lubuskie .....	596	657	815	9	16	35
6	Łódzkie .....	331	216	345	49	93	119
7	Małopolskie .....	58	65	92	24	25	27
8	Mazowieckie .....	237	221	282	28	26	31
9	Opolskie .....	1231	1104	1731	75	82	98
10	Podkarpackie .....	155	182	250	23	49	48
11	Podlaskie .....	85	113	128	83	78	145
12	Pomorskie .....	884	997	1113	297	318	305
13	Śląskie .....	300	301	417	4	11	13
14	Świętokrzyskie .....	109	106	168	7	16	7
15	Warmińsko-mazurskie .....	734	670	772	9	10	12
16	Wielkopolskie .....	677	657	692	126	205	232
17	Zachodniopomorskie .....	1121	1345	1504	127	113	132

a Łącznie z mieszkankami zbożowymi. b Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie i drobiowe; w wadze poubowej ciepłej (wbc).

a Including cereal mixed. b Beef, veal, pork, mutton, horseflesh and poultry; in warm post-slaughter weight.

**WOJEWÓDZTW**  
**LAND BY VOIVODSHIPS**

2010	2013	2014	2010	2013	2014	2010	2013	2014	2010	2013	2014	
żywiec rzeźny w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) <sup>b</sup> <i>animals for slaughter in terms of meat (including fats)</i> <sup>b</sup>	bydło (łącznie z cielątami) <i>cattle (including calves)</i>				trzoda chlewna <i>pigs</i>				mleko krowie <i>cows'milk</i>			
w kilogramach	<i>in kilograms</i>								w litrach			
<b>213</b>	<b>238</b>	<b>264</b>	<b>42</b>	<b>45</b>	<b>47</b>	<b>134</b>	<b>138</b>	<b>151</b>	<b>590</b>	<b>660</b>	<b>709</b>	Lp. No.
77	79	77	16	13	15	29	20	13	167	168	173	2
246	310	340	33	45	55	203	264	288	617	698	734	3
128	128	131	30	26	27	88	86	86	367	378	393	4
205	248	240	10	13	13	70	86	67	220	241	214	5
270	310	368	53	77	79	198	215	248	735	768	818	6
159	124	141	78	46	47	92	76	87	232	238	278	7
225	288	334	53	68	58	108	98	105	910	1065	1157	8
194	189	193	22	26	20	144	137	147	425	447	502	9
106	90	97	23	13	15	63	56	61	166	189	211	10
147	153	170	81	62	77	67	70	75	1627	1805	1925	11
239	307	378	27	31	30	198	230	296	310	362	407	12
285	289	316	60	54	51	128	122	146	458	495	548	13
151	160	203	48	36	61	91	90	115	312	326	345	14
223	232	256	25	25	30	97	103	107	705	748	828	15
393	437	466	65	80	86	302	299	323	702	805	856	16
158	182	173	11	12	10	78	71	65	163	178	189	17

TABL. 11 (180). SKUP ZBÓŻ I ZIEMNIAKÓW NA 1 ha POWIERZCHNI UPRAW

WEDŁUG WOJEWÓDZTWA

PROCUREMENT OF CEREALS AND POTATOES PER 1 ha OF HARVESTED AREA  
BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2013	2014	2010	2013	2014
	skup zbóż podstawowych <sup>a</sup> na 1 ha powierzchni zasianej <i>procurement of basic cereals<sup>a</sup></i> <i>per 1 ha of sown area</i>		skup ziemniaków na 1 ha powierzchni zasadzonej <i>procurement of potatoes</i> <i>per 1 ha of planted area</i>			
	w kilogramach			<i>in kilograms</i>		
<b>P O L S K A</b> <i>P O L A N D</i>	<b>1297</b>	<b>1563</b>	<b>1832</b>	<b>2854</b>	<b>4094</b>	<b>6041</b>
Dolnośląskie .....	3657	3692	4582	6701	8903	13945
Kujawsko-pomorskie .....	1567	2282	2309	6371	8864	12630
Lubelskie .....	687	792	976	819	890	1703
Lubuskie .....	1517	2042	2733	706	1588	5114
Łódzkie .....	616	504	731	1103	2377	3301
Małopolskie .....	253	348	390	382	558	612
Mazowieckie .....	628	841	969	998	1058	1810
Opolskie .....	2936	2653	3989	4211	5746	7577
Podkarpackie .....	656	1076	1215	379	1111	1093
Podlaskie .....	228	403	449	4840	3550	15369
Pomorskie .....	1735	2000	2282	10594	11780	12812
Śląskie .....	719	835	1087	136	492	631
Świętokrzyskie .....	255	302	425	174	468	234
Warmińsko-mazurskie .....	1850	2086	2548	824	751	2022
Wielkopolskie .....	1360	1942	1999	5531	10801	13388
Zachodniopomorskie .....	2519	3234	3833	7485	8171	14259

<sup>a</sup> Łącznie z mieszankami zbożowymi.*a Including cereal mixed.*

**TABL. 12 (181). SKUP ŹYWCA RZEŹNEGO I MLEKA KROWIEGO  
NA 1 SZTUKĘ POGŁOWIA ZWIERZĄT WEDŁUG WOJEWÓDZTW**  
**PROCUREMENT OF ANIMALS FOR SLAUGHTER AND COWS' MILK  
PER 1 ANIMAL HEAD BY VOIVODSHIPS**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2013	2014	2010	2013	2014	2010	2013	2014
	żywiec woływy (łącznie z cielęcym) na 1 szt. bydła <i>cattle for slaughter (including calves) per cattle head</i>	żywiec wieprzowy na 1 szt. trzody chlewejnej <i>pigs for slaughter per 1 pig head</i>			mleko na 1 krowę w litrach <i>cows' milk per 1 cow head in litres</i>				
	w kilogramach <i>in kilograms</i>								
<b>P O L S K A .....</b> <i>P O L A N D</i>	<b>107</b>	<b>151</b>	<b>157</b>	<b>130</b>	<b>181</b>	<b>188</b>	<b>3297</b>	<b>3811</b>	<b>4165</b>
Dolnośląskie .....	136	166	187	90	89	61	3259	3666	3788
Kujawsko-pomorskie .....	76	137	172	122	223	233	3758	4549	4846
Lubelskie .....	100	130	135	122	207	192	2709	3312	3537
Lubuskie .....	64	95	99	187	241	189	3386	3094	3047
Łódzkie .....	113	227	214	148	218	225	3330	3865	3775
Małopolskie .....	226	181	192	152	201	245	1223	1359	1734
Mazowieckie .....	94	153	122	145	196	197	3257	3741	4066
Opolskie .....	92	167	117	122	175	170	4512	5589	5665
Podkarpackie .....	107	90	98	129	188	181	1357	1840	2189
Podlaskie .....	94	89	113	128	214	230	3758	4130	4610
Pomorskie .....	102	164	153	175	240	287	3071	3590	4105
Śląskie .....	183	234	217	142	190	212	3324	3904	4374
Świętokrzyskie .....	134	154	258	122	197	229	2030	2513	2703
Warmińsko-mazurskie .....	56	76	85	144	201	202	3394	3824	3989
Wielkopolskie .....	135	222	248	111	133	140	4090	4574	5448
Zachodniopomorskie .....	95	149	115	185	213	184	3416	3983	3846

TABL. 13 (182). SKUP PRODUKTÓW ROLNYCH W PRZELICZENIU NA JEDNOSTKI ZBOŻOWE<sup>a</sup>  
*PROCUREMENT OF AGRICULTURAL PRODUCTS IN TERMS OF GRAIN UNIT<sup>a</sup>*

PRODUKTY ROLNE <i>AGRICULTURAL PRODUCTS</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W milionach ton</b> <i>In million tonnes</i>					
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>418,9</b>	<b>477,7</b>	<b>504,6</b>	<b>536,0</b>	<b>583,2</b>
<b>T O T A L .....</b>					
Produkty: roślinne .....	147,9	171,1	191,9	201,7	218,3
<i>Products: crop</i>					
zwierzęce .....	271,0	306,6	312,7	334,3	364,9
<i>    animals</i>					
<b>Na 1 ha użytków rolnych w dt</b> <i>Per 1 ha of agricultural land in dt</i>					
<b>O G Ó L E M .....</b>	<b>26,3</b>	<b>32,1</b>	<b>33,7</b>	<b>36,7</b>	<b>40,1</b>
<b>T O T A L .....</b>					
Produkty: roślinne .....	9,3	11,5	12,8	13,8	15,0
<i>Products: crop</i>					
zwierzęce .....	17,0	20,6	20,9	22,9	25,1
<i>    animals</i>					

a Jednostka zbożowa jest to przeciętna wartość energetyczna i białkowa 1 dt zbóż — patrz uwagi do działu, ust. 5 na str. 245.  
*a Grain unit is the average energy and protein equivalent of 1 dt of cereals — see notes to the chapter, item 5 on page 253.*

TABL. 14 (183). SKUP PRODUKTÓW ROLNYCH W PRZELICZENIU NA JEDNOSTKI ZBOŻOWE<sup>a</sup>  
*WEDŁUG WOJEWÓDZTWA*  
*PROCUREMENT OF AGRICULTURAL PRODUCTS IN TERMS OF GRAIN UNIT<sup>a</sup>*  
*BY VOIVODSHIPS*

WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	2010	2013	2014	2010	2013	2014
	na 1 ha użytków rolnych w dt <i>per 1 ha of agricultural land in dt</i>			w odsetkach <i>in percent</i>		
<b>P O L S K A .....</b>	<b>32,3</b>	<b>36,7</b>	<b>40,1</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
<b>P O L A N D .....</b>						
Dolnośląskie .....	33,3	35,9	39,3	6,4	6,2	6,3
Kujawsko-pomorskie .....	41,3	51,0	53,0	9,3	10,0	9,7
Lubelskie .....	22,3	23,7	25,6	6,5	6,1	6,1
Lubuskie .....	27,2	32,5	33,0	2,5	2,5	2,5
Łódzkie .....	32,1	35,8	41,3	6,6	6,6	6,8
Małopolskie .....	17,1	15,6	17,2	2,2	1,6	1,6
Mazowieckie .....	31,1	39,5	43,8	12,6	14,0	14,2
Opolskie .....	43,9	47,1	57,0	4,7	4,6	4,8
Podkarpackie .....	13,6	14,6	16,3	1,7	1,6	1,6
Podlaskie .....	28,2	30,2	33,1	6,2	6,1	6,1
Pomorskie .....	35,5	42,2	47,9	5,6	5,8	6,0
Śląskie .....	31,2	32,4	36,4	2,6	2,3	2,3
Świętokrzyskie .....	18,4	20,0	24,3	2,0	1,9	2,0
Warmińsko-mazurskie .....	32,3	34,3	37,5	6,8	6,5	6,4
Wielkopolskie .....	49,9	56,8	59,3	18,6	18,5	18,3
Zachodniopomorskie .....	31,9	37,0	37,8	6,1	5,8	5,4

a Jednostka zbożowa jest to przeciętna wartość energetyczna i białkowa 1 dt zbóż — patrz uwagi do działu, ust. 5 na str. 245.  
*a Grain unit is the average energy and protein equivalent of 1 dt of cereals — see notes to the chapter, item 5 on page 253.*

TABL. 15 (184). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROŚLINNYCH  
W LATACH GOSPODARCZYSTCH  
*PROCUREMENT OF MAJOR CROP PRODUCTS BY FARMING YEARS*

PRODUKTY ROŚLINNE <i>CROP PRODUCTS</i>	2005/06	2010/11	2012/13	2013/14
	w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>			
<b>O g ó l e m</b> <i>Total</i>				
Zboża .....	8289,9	8797,9	11124,1	11514,3
<i>Cereals</i>				
w tym: <i>of which:</i>				
zboża podstawowe <sup>a</sup> .....	7272,4	7639,9	8252,9	8912,1
<i>basic cereals<sup>a</sup></i>				
w tym: <i>of which:</i>				
pszenica wheat .....	5122,6	5428,8	5146,3	5789,9
żyto rye .....	890,9	708,1	1149,0	1414,6
pszenzyto triticale .....	487,3	658,4	652,9	785,0
kukurydza na ziarno maize for grain .....	1001,4	1149,6	2853,9	2585,8
w tym zboża konsumpcyjne i paszowe .....	8234,5	8736,4	11031,1	11430,8
<i>of which consumer and for feeds cereals</i>				
w tym: <i>of which:</i>				
zboża podstawowe <sup>a</sup> .....	7228,3	7585,1	8170,0	8837,7
<i>basic cereals<sup>a</sup></i>				
w tym: <i>of which:</i>				
pszenica wheat .....	5106,2	5406,9	5115,5	5759,6
żyto rye .....	885,6	701,3	1140,1	1408,4
pszenzyto triticale .....	478,2	648,8	635,1	768,8
kukurydza na ziarno maize for grain .....	990,5	1143,0	2844,2	2576,8
Ziemniaki .....	1097,3	1071,4	1541,5	1330,9
<i>Potatoes</i>				
Buraki cukrowe .....	11912,8	9959,8	12349,5	11233,8
<i>Sugar beets</i>				
Rzepak i rzepik przemysłowy .....	1344,1	1897,4	1574,0	2297,9
<i>Industrial rape and turnip rape</i>				
Warzywa .....	1160,5	1333,3	1657,0	1664,7
<i>Vegetables</i>				
Owoce .....	1195,9	1366,4	3215,2	2731,4
<i>Fruit</i>				

**W tym od gospodarstw indywidualnych**

*Of which from private farms*

Zboża .....	5809,9	6121,9	8558,0	8877,1
<i>Cereals</i>				
w tym: <i>of which</i>				
zboża podstawowe <sup>a</sup> .....	5103,6	5348,9	6365,7	6823,7
<i>basic cereals<sup>a</sup></i>				
w tym: <i>of which:</i>				
pszenica wheat .....	3562,4	3824,6	3937,8	4400,1
żyto rye .....	706,3	555,2	942,6	1137,4
pszenzyto triticale .....	315,5	444,6	480,0	584,6
kukurydza na ziarno maize for grain .....	690,9	765,3	2176,2	2037,9
w tym zboża konsumpcyjne i paszowe .....	5772,2	6075,7	8497,1	8817,2
<i>of which consumer and for feeds cereals</i>				
w tym: <i>of which:</i>				
zboża podstawowe <sup>a</sup> .....	5075,9	5308,9	6314,4	6771,3
<i>basic cereals<sup>a</sup></i>				
w tym: <i>of which:</i>				
pszenica wheat .....	3550,4	3807,9	3919,3	4378,3
żyto rye .....	704,2	549,7	936,8	1134,1
pszenzyto triticale .....	310,4	439,5	469,8	573,6
kukurydza na ziarno maize for grain .....	681,2	759,1	2166,9	2030,4

a Łącznie z mieszankami zbożowymi.

a Including cereal mixed.

TABL. 15 (184). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROŚLINNYCH  
W LATACH GOSPODARCZYCH (dok.)

*PROCUREMENT OF MAJOR CROP PRODUCTS BY FARMING YEARS (cont.)*

PRODUKTY ROŚLINNE <i>CROP PRODUCTS</i>	2005/06	2010/11	2012/13	2013/14
	w tysiącach ton	<i>in thousand tonnes</i>		
<b>W tym od gospodarstw indywidualnych (dok.)</b> <i>Of which from private farms (cont.)</i>				
<i>a Łącznie z mieszankami zbożowymi.</i>				
Ziemniaki .....	824,4	694,2	1125,5	965,9
<i>Potatoes</i>				
Buraki cukrowe .....	9590,4	8010,2	10062,1	9223,4
<i>Sugar beets</i>				
Rzepak i rzepik przemysłowy .....	762,8	1167,6	1035,6	1642,3
<i>Industrial rape and turnip rape</i>				
Warzywa .....	1040,7	1247,0	1533,3	1541,9
<i>Vegetables</i>				
Owoce .....	1163,5	1340,4	3179,2	2708,2
<i>Fruit</i>				

*a* Łącznie z mieszankami zbożowymi.

*a* Including cereal mixed.

TABL. 16 (185). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ZWIERZĘCYCH WEDŁUG PÓŁROCZY  
*PROCUREMENT OF MAJOR ANIMAL PRODUCTS BY HALF YEARS*

L A T A <i>YEARS</i>	Bydło (łącznie z cielętami) <sup>a</sup> <i>Cattle (including calves)<sup>a</sup></i>		Trzoda chlewna <sup>a</sup> <i>Pigs<sup>a</sup></i>		Mleko krowie <i>Cows' milk</i>	
	ogółem w tys. t <i>total in thous. t</i>	półrocza w odsetkach <i>half years in percent</i>	ogółem w tys. t <i>total in thous. t</i>	półrocza w odsetkach <i>half years in percent</i>	ogółem w tys. t <i>total in thous. t</i>	półrocza w odsetkach <i>half years in percent</i>
		I		II		II
2005 .....	506,3	49,3	50,7	1944,4	48,4	51,6
2010 .....	627,0	56,9	43,1	1988,3	53,1	46,9
2012 .....	538,5	48,6	51,4	1853,5	50,8	49,2
2013 .....	657,1	42,4	57,6	2017,2	45,5	54,5
<b>2014 .....</b>	<b>690,1</b>	<b>46,8</b>	<b>53,2</b>	<b>2203,8</b>	<b>48,1</b>	<b>51,9</b>
<b>O g ó l e m</b> <i>Total</i>						
2005 .....	506,3	49,3	50,7	1944,4	48,4	51,6
2010 .....	627,0	56,9	43,1	1988,3	53,1	46,9
2012 .....	538,5	48,6	51,4	1853,5	50,8	49,2
2013 .....	657,1	42,4	57,6	2017,2	45,5	54,5
<b>2014 .....</b>	<b>690,1</b>	<b>46,8</b>	<b>53,2</b>	<b>2203,8</b>	<b>48,1</b>	<b>51,9</b>
<b>W tym od gospodarstw indywidualnych</b> <i>Of which from private farms</i>						

2005 .....	479,4	49,6	50,4	1714,6	49,0	51,0	7929,2	48,6	51,4
2010 .....	594,0	57,0	43,0	1668,0	52,4	47,6	7983,1	50,6	49,4
2012 .....	510,6	48,4	51,6	1609,1	51,9	48,1	8826,2	50,6	49,4
2013 .....	627,5	43,3	56,7	1715,2	46,7	53,3	8850,1	48,9	51,1
<b>2014 .....</b>	<b>664,1</b>	<b>46,5</b>	<b>53,5</b>	<b>1834,3</b>	<b>46,6</b>	<b>53,4</b>	<b>9548,3</b>	<b>49,2</b>	<b>50,8</b>

*a* W wadze żywej.

*a* In live weight.

TABL. 17 (186). UDZIAŁ SKUPU W PRODUKCJI WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROŚLINNYCH  
 SHARE OF PROCUREMENT IN PRODUCTION OF MAJOR CROP PRODUCTS

PRODUKTY ROŚLINNE CROP PRODUCTS	2005/06		2010/11		2012/13		2013/14	
	ogółem total	w tym: od gospo- darstw indywidu- alnych <i>of which</i> <i>from private farms</i>	ogółem total	w tym: od gospo- darstw indywidu- alnych <i>of which</i> <i>from private farms</i>	ogółem total	w tym: od gospo- darstw indywidu- alnych <i>of which</i> <i>from private farms</i>	ogółem total	w tym: od gospo- darstw indywidu- alnych <i>of which</i> <i>from private farms</i>
			w %		in %			
Zboża .....	30,8	25,4	32,3	26,1	39,0	34,7	40,7	36,1
<i>Cereals</i>								
w tym: <i>of which:</i>								
zboża podstawowe <sup>a</sup> .....	29,2	23,7	30,5	24,4	33,8	29,4	36,7	32,2
<i>basic cereals<sup>a</sup></i>								
w tym: <i>of which:</i>								
pszenica .....	58,4	53,4	57,7	52,5	59,8	56,6	61,0	58,6
<i>wheat</i>								
zyto .....	26,2	22,3	24,8	20,9	39,8	35,5	42,1	37,2
<i>rye</i>								
kukurydza na ziarno .....	51,5	54,9	57,6	52,3	71,4	74,7	64,0	63,5
<i>maize for grain</i>								
Ziemniaki .....	10,6	8,3	12,7	8,7	17,6	13,6	18,7	13,0
<i>Potatoes</i>								

a Łącznie z mieszankami zbożowymi.

a Including cereal mixed.

TABL. 18 (187). UDZIAŁ SKUPU W PRODUKCJI WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW  
 ZWIERZĘCYCH  
 SHARE OF PROCUREMENT IN PRODUCTION OF MAJOR ANIMAL PRODUCTS

PRODUKTY ZWIERZĘCE ANIMAL PRODUCTS	2005	2010	2012	2013	2014
	w % in %				
<b>O g ó l e m Total</b>					
Żywiec rzeźny <sup>a</sup> .....	80,6	85,6	85,5	94,5	92,8
<i>Animal for slaughter<sup>a</sup></i>					
w tym: <i>of which:</i>					
bydło (bez cieląt) .....	81,9	82,6	73,6	90,4	83,9
<i>cattle (excluding calves)</i>					
cielęta .....	26,2	24,4	24,8	35,0	50,5
<i>calves</i>					
trzoda chlewna <sup>b</sup> .....	76,6	83,3	83,4	98,0	95,4
<i>pigs<sup>b</sup></i>					
Żywiec rzeźny w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) <sup>c</sup> .....	76,5	85,8	85,9	94,9	93,3
<i>Animals for slaughter in terms of meat (including fats)<sup>c</sup></i>					
Mleko krowie .....	74,2	73,5	77,9	78,1	81,9
<i>Cows' milk</i>					
Jaja kurze konsumpcyjne .....	14,1	17,9	15,0	12,2	12,1
<i>Consumer hen eggs</i>					

a Bydło, cielęta, trzoda chlewna, owce, konie i drób; w wadze żywiej. b Łącznie z importem świń do 50 kg. c Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie i drobiowe; w wadze poubojowej cieplej.

a Cattle, calves, pigs, sheep, horses and poultry; in live weight. b Including import of pigs up to 50 kg. c Beef, veal, pork, mutton, horseflesh and poultry; in warm post-slaughter weight.

TABL. 18 (187). UDZIAŁ SKUPU W PRODUKCJI WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ZWIERZĘCYCH (dok.)

SHARE OF PROCUREMENT IN PRODUCTION OF MAJOR ANIMAL PRODUCTS (cont.)

PRODUKTY ZWIERZĘCE ANIMAL PRODUCTS	2005	2010	2012	2013	2014
	w %	in %			
<b>W tym od gospodarstw indywidualnych</b> <i>Of which from private farms</i>					
Żywiec rzeźny <sup>a</sup> .....	80,1	85,7	86,8	96,4	93,9
<i>Animal for slaughter<sup>a</sup></i>					
w tym:					
<i>of which:</i>					
bydło (bez cieląt) .....	82,5	82,7	73,7	91,1	85,0
<i>cattle (excluding calves)</i>					
cielęta .....	25,9	24,1	24,6	34,6	51,4
<i>calves</i>					
trzoda chlewna <sup>b</sup> .....	75,0	82,0	87,0	103,4	97,7
<i>pigs<sup>b</sup></i>					
Żywiec rzeźny w przeliczeniu namięto (łącznie z tłuszczami) <sup>c</sup> .....	79,9	85,8	87,4	97,0	94,5
<i>Animals for slaughter in terms of meat (including fats)<sup>c</sup></i>					
Mleko krowie .....	74,4	72,1	77,3	77,5	81,9
<i>Cows' milk</i>					
Jaja kurze konsumpcyjne .....	13,9	10,3	16,2	14,7	13,5
<i>Consumer hen eggs</i>					

a Bydło, cielęta, trzoda chlewna, owce, konie i drób; w wadze żywnej. b Łącznie z importem świń do 50 kg. c Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie i drobiowe; w wadze poubowej cieplej.

a Cattle, calves, pigs, sheep, horses and poultry; in live weight. b Including import of pigs up to 50 kg. c Beef, veal, pork, mutton, horseflesh and poultry; in warm post-slaughter weight.

TABL. 19 (188). UDZIAŁ SKUPU W PRODUKCJI WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROŚLINNYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTWA

SHARE OF PROCUREMENT IN PRODUCTION OF MAJOR CROP PRODUCTS BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2012/13	2013/14	2012/13	2013/14
	zboża podstawowe <sup>a</sup> basic cereals <sup>a</sup>		ziemianki potatoes	
	w %	in %		
<b>P O L S K A</b> .....	<b>33,8</b>	<b>36,7</b>	<b>17,6</b>	<b>18,7</b>
<b>P O L A N D</b>				
Dolnośląskie .....	73,6	74,7	28,1	34,4
Kujawsko-pomorskie .....	42,6	43,5	36,0	37,4
Lubelskie .....	21,4	20,8	4,2	3,9
Lubuskie .....	30,1	45,8	2,5	6,9
Łódzkie .....	14,0	14,7	7,9	9,6
Małopolskie .....	6,7	6,9	2,7	2,2
Mazowieckie .....	19,9	20,3	4,9	5,6
Opolskie .....	40,7	48,1	14,1	22,5
Podkarpackie .....	17,8	19,2	5,2	6,1
Podlaskie .....	11,5	11,1	52,1	18,4
Pomorskie .....	52,1	51,5	39,1	48,5
Śląskie .....	17,6	18,8	2,9	1,8
Świętokrzyskie .....	10,2	10,0	2,5	1,5
Warmińsko-mazurskie .....	47,4	51,0	3,8	3,2
Wielkopolskie .....	32,3	33,9	35,6	43,1
Zachodniopomorskie .....	63,8	72,7	40,6	33,0

a Łącznie z mieszkankami zbożowymi.

a Including cereal mixed.

TABL. 20 (189). UDZIAŁ SKUPU W PRODUKCJI WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ZWIERZĘCYCH  
WEDŁUG WOJEWÓDZTWA<sup>a</sup>  
SHARE OF PROCUREMENT IN PRODUCTION OF MAJOR ANIMAL PRODUCTS  
BY VOIVODSHIPS<sup>a</sup>

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2010	2013	2014	2010	2013	2014
	żywiec rzeźny w przeliczeniu namięso (łącznie z tłuszczami) <sup>b</sup> <i>animals for slaughter in terms of meat (including fats)<sup>b</sup></i>		mleko krowie <i>cows' milk</i>			
	w %	in %				
<b>P O L S K A .....</b> <b>P O L A N D</b>	<b>85,8</b>	<b>94,9</b>	<b>93,3</b>	<b>73,5</b>	<b>78,1</b>	<b>81,9</b>
Dolnośląskie .....	77,3	88,0	85,7	89,0	81,7	80,3
Kujawsko-pomorskie .....	86,7	101,7	99,7	76,6	84,3	86,9
Lubelskie .....	79,8	82,8	85,8	68,4	74,0	73,2
Lubuskie .....	90,8	98,9	96,8	88,7	91,2	89,0
Łódzkie .....	87,9	99,8	91,1	74,7	79,5	74,8
Małopolskie .....	79,4	78,3	79,3	39,0	37,7	41,9
Mazowieckie .....	87,1	92,8	90,8	63,8	76,2	79,7
Opolskie .....	86,2	100,2	96,5	75,1	94,8	88,8
Podkarpackie .....	77,6	67,9	81,3	37,2	45,0	52,8
Podlaskie .....	81,3	81,8	87,8	87,3	82,1	87,7
Pomorskie .....	87,0	107,3	103,1	81,3	74,5	83,2
Śląskie .....	89,2	92,9	92,4	78,5	78,5	83,6
Świętokrzyskie .....	82,2	89,0	87,5	44,0	61,0	67,9
Warmińsko-mazurskie .....	90,1	99,1	97,9	76,5	86,1	84,6
Wielkopolskie .....	85,8	97,8	96,8	87,0	80,3	93,5
Zachodniopomorskie .....	91,1	100,7	86,7	85,0	94,0	90,3

a Udział skupu w produkcji żywca rzeźnego w przeliczeniu namięso, łącznie z importem świń do 50 kg. b Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie i drobiowe; w wadze poubojowej cieplej (wbc).

a Share of procurement in animals for slaughter in terms of meat, including import of pigs up to 50 kg. b Beef, veal, pork, mutton, horseflesh and poultry; in warm post-slaughter weight.

TABL. 21 (190). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW LEŚNYCH  
PROCUREMENT OF MAJOR FORESTRY PRODUCTS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w tonach in tonnes				
Owoce leśne świeże .....	19138	8374	16351	10564	9471
<i>Fresh forest fruit</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
borówka czernica .....	11600	4912	5502	2743	4491
<i>bilberry</i>					
bez czarny .....	5754	2235	3493	5229	2682
<i>elder</i>					
dzika róża .....	591	83	158	193	148
<i>dog rose</i>					
jarzębina .....	420	110	39	339	29
<i>mountain ash</i>					

TABL. 21 (190). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW LEŚNYCH (dok.)  
**PROCUREMENT OF MAJOR FORESTRY PRODUCTS (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
	w tonach <i>in tonnes</i>				
Grzyby leśne świeże ..... <i>Fresh forest mushrooms</i>	4186	4467	5943	4143	5212
w tym: <i>of which:</i>					
kurki ..... <i>chanterelle</i>	539	1724	3980	1384	2030
borowiki ..... <i>king boletus</i>	1368	881	376	376	795
podgrzybki ..... <i>boletus (Xerocomus)</i>	2096	1242	1307	2172	2120
Zwierzyna ..... <i>Game</i>	.	8988	9907	9368	10827

## Ceny *Prices*

TABL. 22 (191). WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH  
 WEDŁUG GRUP GOSPODARSTW DOMOWYCH  
**PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES BY HOUSEHOLD GROUPS**

GOSPODARSTWA DOMOWE <i>HOUSEHOLDS</i>	2005	2010	2012	2013	2014		
	rok poprzedni=100 <i>previous year=100</i>				2005=100	2010=100	
Gospodarstwa pracowników ..... <i>Households of employees</i>	102,0	102,5	103,6	100,9	100,0	123,7	108,8
Gospodarstwa rolników ..... <i>Households of farmers</i>	102,1	102,4	103,8	100,3	99,6	122,8	108,7
Gospodarstwa pracujących na własny rachunek ..... <i>Households of the self-employed</i>	101,9	102,5	103,5	100,7	100,0	121,6	108,3
Gospodarstwa emerytów i rencistów ..... <i>Households of retirees and pensioners</i>	102,3	102,8	104,0	101,1	100,0	129,2	110,2
Gospodarstwa utrzymujących się z niezakrobkowych źródeł ..... <i>Households maintained from non-earned sources</i>	102,2	102,5	103,7	101,2	100,2	126,9	109,6

TABL. 23 (192). PRZECIĘTNE CENY SKUPU WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH  
 AVERAGE PROCUREMENT PRICES OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w zł	in zł			
Ziarno zbóż (bez siewnego) — za 1 dt: <i>Cereal grains (excluding sowing seed) — per dt:</i>					
pszenica .....	36,69	59,84	89,34	79,67	68,36
wheat .....					
zyto .....	27,64	42,12	74,23	55,36	53,34
rye .....					
jęczmień .....	37,34	48,98	81,91	73,34	62,67
barley .....					
owies i mieszanki zbożowe .....	29,15	34,30	65,07	52,67	50,39
oats and cereal mixed .....					
pszenzyto .....	30,85	46,65	80,00	65,17	59,00
triticale .....					
gryka .....	67,26	161,91	112,27	114,45	119,41
buckwheat .....					
proso .....	73,45	78,48	90,80	102,99	105,51
millet .....					
kukurydza .....	35,12	58,98	72,85	66,87	54,13
maize .....					
Ziarno siewne — za 1 dt: <i>Sowing seed — per dt:</i>					
pszenica .....	45,81	83,45	112,50	93,98	84,12
wheat .....					
zyto .....	53,23	62,05	105,10	70,86	66,92
rye .....					
jęczmień .....	47,40	62,97	95,04	87,32	79,29
barley .....					
owies i mieszanki zbożowe .....	36,78	43,78	82,56	74,37	70,83
oats and cereal mixed .....					
pszenzyto .....	47,42	82,26	102,74	80,38	74,56
triticale .....					
gryka .....	103,00	191,95	151,54	139,88	133,06
buckwheat .....					
proso .....	.	82,08	.	105,20	.
millet .....					
kukurydza .....	101,70	98,01	166,76	144,42	132,61
maize .....					
Strączkowe konsumpcyjne — za 1 dt .....	174,23	275,63	277,57	375,83	355,01
Consumer pulses — per dt .....					
groc .....	64,74	111,10	117,45	142,93	116,53
peas .....					
fasola .....	286,86	344,62	410,98	575,15	487,22
beans .....					
Ziemniaki — za 1 dt .....	25,53	36,53	33,98	48,85	38,79
Potatoes — per dt .....					
wczesne .....	50,75	53,58	39,93	53,68	45,35
early kinds .....					
późne .....	25,36	35,42	33,30	47,80	37,65
late kinds .....					
jadalne .....	37,05	50,86	44,97	64,45	51,99
edible .....					
sadzeniaki .....	47,58	81,77	82,94	95,78	106,84
seed-potatoes .....					
przemysłowe .....	15,96	16,28	20,70	24,42	22,50
industrial .....					
Buraki cukrowe — za 1 dt .....	17,53	11,31	13,72	14,87	12,59
Sugar beets — per dt .....					

TABL. 23 (192). PRZECIĘTNE CENY SKUPU WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH (cd.)  
 AVERAGE PROCUREMENT PRICES OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w zł	in zł			
Rzepak i rzepik — za 1 dt: <i>Rape and turnip rape — per dt:</i>					
przemysłowy .....	77,33	127,76	198,11	147,34	131,99
<i>industrial</i>					
siewny .....	137,98	221,94	154,85	238,07	297,53
<i>seed</i>					
Len — za 1 dt: <i>Flax — per dt:</i>					
słoma nieodziarniona .....	43,72	.	.	.	.
<i>straw including grain</i>					
włókno .....	419,13	.	.	.	.
<i>fibre</i>					
nasiona .....	135,96	157,00	152,50	191,75	176,15
<i>seeds</i>					
Włókno konopi — za 1 dt .....	346,20	.	.	.	.
<i>Hemp fibre — per dt</i>					
Liście tytoniu — za 1 dt .....	352,23	622,58	671,61	671,95	722,93
<i>Raw tobacco — per dt</i>					
Chmiel surowy — za 1 dt .....	917,87	788,83	1169	1136	1292
<i>Raw hop — per dt</i>					
Cykoria — za 1 dt .....	13,43	21,50	24,59	24,01	25,55
<i>Chicory — per dt</i>					
Warzywa — za 1 dt: <i>Vegetables — per dt:</i>					
kapusta .....	42,92	92,56	62,73	74,65	68,09
<i>cabbage</i>					
cebula .....	42,07	117,34	56,07	85,74	80,42
<i>onions</i>					
marchew .....	27,43	35,01	36,51	38,65	33,52
<i>carrots</i>					
buraki .....	28,93	32,92	32,79	40,06	35,93
<i>beetroots</i>					
ogórki .....	120,52	142,09	155,17	180,54	154,51
<i>cucumbers</i>					
pomidory .....	49,71	103,12	126,64	150,37	168,16
<i>tomatoes</i>					
kalafiorы .....	95,17	137,66	97,48	118,55	110,07
<i>cauliflowers</i>					
Owoce — za 1 dt: <i>Fruit — per dt:</i>					
jabłka .....	51,72	63,94	73,05	89,46	52,88
<i>apples</i>					
gruszki .....	145,78	204,54	204,07	179,62	169,80
<i>pears</i>					
śliwki .....	102,18	119,06	166,63	124,91	78,87
<i>plums</i>					
wiśnie .....	262,08	254,82	342,70	230,47	118,77
<i>cherries</i>					
czereśnie .....	236,00	597,31	605,46	467,11	577,85
<i>sweet cherries</i>					
truskawki .....	112,52	232,18	437,88	254,23	248,57
<i>strawberries</i>					
maliny .....	228,12	377,71	292,35	511,82	477,66
<i>raspberries</i>					
porzeczkи .....	74,54	185,78	179,03	151,36	85,00
<i>currants</i>					
agrest .....	150,53	198,92	362,19	328,76	326,22
<i>gooseberries</i>					
Wiklina — za 1 dt .....	70,97	75,95	86,21	80,53	100,81
<i>Wicker — per dt</i>					

TABL. 23 (192). PRZECIĘTNE CENY SKUPU WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH (dok.)  
 AVERAGE PROCUREMENT PRICES OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w zł	in zł			
Pieczarki — za 1 dt .....	364,11	409,56	465,06	467,91	447,49
<i>Mushrooms — per dt</i>					
Bocznik — za 1 dt .....	738,11	871,27	883,04	922,47	905,23
<i>Oyster mushroom — per dt</i>					
Żywiec rzeźny (w wadze żywego) — za 1 kg: <i>Animals for slaughter (in live weight) — per kg:</i>					
bydło (bez cieląt) .....	4,05	4,56	6,40	6,20	5,96
<i>cattle (excluding calves)</i>					
cielęta .....	9,77	8,82	10,54	9,71	9,57
<i>calves</i>					
trzoda chlewna .....	3,82	3,89	5,40	5,39	4,82
<i>pigs</i>					
owce .....	6,83	6,66	7,51	7,02	6,99
<i>sheep</i>					
konie .....	6,04	5,76	7,19	7,28	7,42
<i>horses</i>					
drób .....	3,14	3,44	4,18	4,22	4,08
<i>poultry</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
kury .....	.	1,56	2,32	2,34	2,98
<i>hens</i>					
kurczaki .....	.	3,20	3,86	3,87	3,70
<i>chickens</i>					
kaczki .....	.	4,40	5,36	5,36	4,97
<i>ducks</i>					
gęsi .....	.	5,38	9,21	7,70	8,01
<i>geese</i>					
indyki .....	.	4,60	5,42	5,86	5,88
<i>turkeys</i>					
Prosiątka i warchlaki — za 1 kg żywca .....	6,45	6,22	7,15	8,29	7,25
<i>Piglets and pigs — per kg of animals</i>					
Mleko krowie — za 1 hl .....	92,92	106,59	119,78	135,64	137,11
<i>Cows' milk — per hl</i>					
Jaja kurze konsumpcyjne — za 1 szt. ....	0,18	0,19	0,32	0,24	0,24
<i>Consumer hen eggs — per piece</i>					
Wełna owcza — za 1 kg .....	3,49	4,33	3,09	4,03	2,80
<i>Sheep wool — per kg</i>					
Miód — za 1 kg .....	7,73	11,34	9,91	11,44	11,81
<i>Honey — per kg</i>					
Wosk — za 1 kg .....	9,72	10,21	12,67	11,75	12,72
<i>Wax — per kg</i>					
Pierze — za 1 kg .....	31,42	18,55	39,73	59,64	44,76
<i>Feathers — per kg</i>					
Królik — za 1 kg .....	4,24	6,36	7,36	7,90	7,85
<i>Rabbits — per kg</i>					
Zwierzęta hodowlane — za 1 szt.: <i>Farm animals — per head:</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
bydło (bez cieląt) .....	2757	2671	3427	3258	3079
<i>cattle (excluding calves)</i>					
cielęta .....	965,01	873,26	1004	1029	809,71
<i>calves</i>					
trzoda chlewna .....	345,56	450,27	998,13	642,25	575,24
<i>pigs</i>					
owce .....	272,16	448,00	288,47	300,42	748,00
<i>sheep</i>					
konie .....	4516	.	2000	.	.
<i>horses</i>					

TABL. 24 (193). PRZECIĘTNE CENY SKUPU WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTWA  
 AVERAGE PROCUREMENT PRICES OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS BY VOIVODESHIPS

Lp. No.	L A T A YEARS WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ziarno zboż (bez siewnego) Cereal grain (excluding seed grain)					
		pszenica wheat	żyto rye	jęczmień barley	owies i mieszanki zbożowe oats and cereal mixed	pszenżyto triticale	kukurydza maize
		w zł za 1 dt in zł per dt					
1	P O L S K A ..... 2010	59,84	42,12	48,98	34,30	46,65	58,98
2	P O L A N D ..... 2014	68,36	53,34	62,67	50,39	59,00	54,13
3	Dolnośląskie ..... 2010	60,15	38,13	53,48	31,99	48,11	57,66
4		65,83	51,56	63,78	52,73	56,94	50,25
5	Kujawsko-pomorskie ..... 2010	60,36	41,45	48,09	34,49	46,17	59,78
6		71,34	54,40	64,23	51,89	60,38	59,12
7	Lubelskie ..... 2010	59,00	39,60	50,24	33,75	44,37	59,86
8		65,63	47,94	66,61	48,77	53,66	49,36
9	Lubuskie ..... 2010	57,48	40,99	46,89	28,65	46,56	57,76
10		67,66	53,95	58,40	48,03	58,20	55,47
11	Łódzkie ..... 2010	60,45	38,66	41,31	45,58	47,26	57,82
12		69,11	49,71	62,15	46,11	57,24	52,57
13	Małopolskie ..... 2010	56,83	43,46	45,98	47,38	47,50	61,05
14		63,54	52,61	62,63	60,62	54,77	55,21
15	Mazowieckie ..... 2010	60,86	42,41	50,47	42,15	47,45	61,98
16		70,95	52,61	65,38	57,90	61,23	56,84
17	Opolskie ..... 2010	60,50	40,23	50,68	34,01	53,05	57,42
18		65,42	53,30	62,51	48,07	53,08	49,70
19	Podkarpackie ..... 2010	54,07	35,23	46,63	29,67	47,48	59,27
20		62,75	47,68	56,81	43,46	52,24	49,49
21	Podlaskie ..... 2010	63,48	43,33	49,69	30,25	43,71	66,14
22		69,51	51,06	63,62	46,80	57,17	57,40
23	Pomorskie ..... 2010	59,49	44,88	47,03	34,77	47,66	55,04
24		72,32	54,83	64,92	49,10	58,86	67,40
25	Śląskie ..... 2010	59,95	41,72	45,20	40,74	45,49	58,65
26		66,00	52,50	58,62	44,30	54,32	52,70
27	Świętokrzyskie ..... 2010	55,88	35,39	45,21	31,32	40,47	53,78
28		66,00	57,84	64,56	52,59	60,89	57,10
29	Warmińsko-mazurskie ..... 2010	61,17	44,03	50,81	36,70	46,99	56,09
30		69,78	52,60	62,34	50,16	58,08	58,46
31	Wielkopolskie ..... 2010	59,94	43,25	49,04	37,04	46,28	60,17
32		69,78	53,28	61,78	53,15	59,29	53,92
33	Zachodniopomorskie ..... 2010	58,39	43,35	46,99	34,11	46,05	67,21
34		69,58	55,69	58,27	50,33	60,50	61,51

**WÓDZTW**  
**DSHIPS**

Ziemniaki jadalne (bez wczesnych) <i>Edible potatoes (excluding early kinds)</i>	Buraki cukrowe <i>Sugar beets</i>	Żywiec rzeźny <i>Animals for slaughter</i>						Mleko krowie w zł za 1 hl <i>Cows'milk in zł per hl</i>	Lp. No.
		bydło (bez cieląt) <i>cattle (excluding calves)</i>	cielęta <i>calves</i>	trzoda chlewna <i>pigs</i>	owce <i>sheep</i>	konie <i>horses</i>	drób <i>poultry</i>		
		w zł za 1 kg wagi żywnej <i>in zł per kg of live weight</i>							
50,86	11,31	4,56	8,82	3,89	6,66	5,76	3,44	106,59	1
51,99	12,59	5,96	9,57	4,82	6,99	7,42	4,08	137,11	2
47,89	11,66	4,42	7,19	3,97	4,78	6,11	3,42	106,47	3
46,15	12,39	5,62	7,46	4,81	5,53	6,23	4,18	146,14	4
63,78	11,36	4,64	6,48	3,98	.	3,71	3,35	105,42	5
63,66	13,39	5,99	7,76	5,03	6,46	6,06	4,00	132,98	6
45,34	10,83	4,76	8,72	3,84	6,71	5,48	3,52	101,50	7
56,30	13,34	6,40	10,45	4,79	6,68	7,49	4,31	131,53	8
38,47	11,49	4,27	3,69	3,93	.	4,99	3,95	107,35	9
73,27	10,59	5,49	5,97	4,72	.	6,01	5,02	144,26	10
57,81	11,20	4,47	7,45	3,81	6,85	6,93	3,26	97,52	11
41,50	12,96	5,89	9,76	4,72	7,45	7,64	3,82	127,91	12
71,54	10,69	4,90	9,88	3,92	7,17	5,44	3,20	92,59	13
49,32	11,99	6,01	10,75	4,68	8,28	6,99	3,85	126,94	14
66,19	11,12	4,35	8,66	3,92	7,22	6,33	3,21	105,89	15
51,91	12,31	5,75	9,14	4,83	4,04	7,96	3,73	134,43	16
52,23	11,61	4,59	8,58	3,85	7,52	3,97	3,16	106,38	17
57,60	12,00	5,73	8,67	4,71	7,87	6,73	3,79	146,84	18
43,48	10,12	4,55	9,99	3,86	5,15	5,54	3,26	90,09	19
35,09	12,23	5,73	11,04	4,84	5,87	7,24	4,05	131,20	20
69,61	10,68	4,43	9,16	3,82	7,05	5,87	3,41	116,13	21
28,24	13,09	6,02	9,09	4,81	7,28	7,76	3,95	142,42	22
37,64	11,48	4,50	7,56	3,97	6,87	5,89	3,27	103,71	23
50,53	13,69	6,21	9,23	4,76	8,09	5,65	3,89	137,83	24
78,79	11,56	4,45	5,77	3,78	6,26	5,07	3,22	102,29	25
35,42	11,72	5,75	9,63	4,69	8,10	6,54	3,85	141,80	26
60,28	10,75	4,47	8,42	3,87	9,23	6,33	3,34	94,67	27
57,60	12,27	6,48	9,75	4,74	7,28	8,00	3,88	130,87	28
56,26	11,38	4,27	8,49	4,01	6,08	6,25	4,27	110,36	29
53,40	12,35	5,76	9,13	4,86	7,59	8,23	5,35	139,15	30
64,01	11,48	4,78	6,08	3,85	6,57	4,78	3,37	105,32	31
60,99	11,78	6,00	7,35	4,81	7,67	5,80	4,05	139,16	32
67,57	11,60	4,65	8,99	3,91	4,67	5,46	3,30	110,45	33
70,06	12,25	5,94	9,29	5,01	6,12	6,59	3,79	143,97	34

TABL. 25 (194). PRZECIĘTNE CENY SKUPU WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH  
W PRZELICZENIU NA JEDNOSTKĘ ZBOŻOWĄ I ICH RELACJE  
DO CENY PSZENICY

AVERAGE PROCUREMENT PRICES OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS  
IN TERMS OF GRAIN UNIT AND RELATION TO THE WHEAT PRICE

PRODUKTY PRODUCTS	2005	2010	2012	2013	2014
<b>Ceny skupu za 1 dt jednostki zbożowej w zł Procurement prices per dt of cereal unit in zł</b>					
<b>Ziarno zbóż (bez siewnego):</b> <i>Cereal grain (excluding sowing seed) of:</i>					
pszenica ..... <i>wheat</i>	36,69	59,84	89,34	79,67	68,36
żyto ..... <i>rye</i>	27,64	42,12	74,23	55,36	53,34
jęczmień ..... <i>barley</i>	37,34	48,98	81,91	73,34	62,67
owies i mieszanki zbożowe ..... <i>oats and cereal mixed</i>	29,15	34,29	65,07	52,67	50,39
kukurydza ..... <i>maize</i>	35,12	58,98	72,85	66,87	54,13
Ziemniaki ..... <i>Potatoes</i>	102,13	146,10	135,93	195,40	155,16
Buraki cukrowe ..... <i>Sugar beets</i>	70,12	45,23	54,87	59,46	50,37
Rzepak i rzepik przemysłowy ..... <i>Industrial rape and turnip rape</i>	38,67	63,83	99,06	73,55	65,93
Liście tytoniu ..... <i>Tobacco leaves</i>	176,11	311,28	335,80	336,01	361,52
<b>Żywiec rzeźny (w wadze żywej):</b> <i>Animals for slaughter (in live weight):</i>					
bydło (bez cieląt) ..... <i>cattle (excluding calves)</i>	67,45	75,99	106,61	103,27	99,38
cielęta ..... <i>calves</i>	162,87	147,10	175,74	161,84	159,47
trzoda chlewna ..... <i>pigs</i>	76,41	77,77	108,07	107,83	96,42
drób ..... <i>poultry</i>	69,75	76,50	92,95	93,83	90,69
Mleko krowie <sup>a</sup> ..... <i>Cows' milk<sup>a</sup></i>	103,25	118,43	133,09	150,71	152,34
Jaja kurze konsumpcyjne <sup>a</sup> ..... <i>Consumer hen eggs<sup>a</sup></i>	72,18	76,99	127,94	95,49	97,12

<sup>a</sup> Do przeliczeń przyjęto cenę skupu: mleko — za 100 l, jaja — za 100 szt.

<sup>a</sup> Procurement price was calculated: milk — per 100 l, eggs — per 100 pieces.

TABL. 25 (194). PRZECIĘTNE CENY SKUPU WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH  
W PRZELICZENIU NA JEDNOSTKĘ ZBOŻOWĄ I ICH RELACJE  
DO CENY PSZENICY (dok.)

AVERAGE PROCUREMENT PRICES OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS  
IN TERMS OF GRAIN UNIT AND RELATION TO THE WHEAT PRICE (cont.)

PRODUKTY PRODUCTS	2005	2010	2012	2013	2014
<b>Relacje do ceny ziarna pszenicy</b> <i>Relations to wheat grain price</i>					
<i>Ziarno zbóż (bez siewnego):</i> <i>Cereal grain (excluding sowing seed) of:</i>					
zyto .....	0,75	0,70	0,83	0,69	0,78
<i>rye</i>					
jęczmień .....	1,02	0,82	0,92	0,92	0,92
<i>barley</i>					
owies i mieszanki zbożowe .....	0,79	0,57	0,73	0,66	0,74
<i>oats and cereal mixed</i>					
Ziemniaki .....	2,78	2,44	1,52	2,45	2,27
<i>Potatoes</i>					
Buraki cukrowe .....	1,91	0,76	0,61	0,75	0,74
<i>Sugar beets</i>					
Rzepak i rzepik przemysłowy .....	1,05	1,07	1,11	0,92	0,97
<i>Industrial rape and turnip rape</i>					
Liście tytoniu .....	4,80	5,20	3,76	4,22	5,29
<i>Tobacco leaves</i>					
<i>Żywiec rzeźny (w wadze żywnej):</i> <i>Animals for slaughter (in live weight):</i>					
bydło (bez cieląt) .....	1,84	1,27	1,19	1,30	1,45
<i>cattle (excluding calves)</i>					
cielęta .....	4,44	2,46	1,97	2,03	2,33
<i>calves</i>					
trzoda chlewna .....	2,08	1,30	1,21	1,35	1,41
<i>pigs</i>					
drób .....	1,90	1,28	1,04	1,18	1,33
<i>poultry</i>					
Mleko krowie <sup>a</sup> .....	2,81	1,98	1,49	1,89	2,23
<i>Cows' milk<sup>a</sup></i>					
Jaja kurze konsumpcyjne <sup>a</sup> .....	1,97	1,29	1,43	1,20	1,42
<i>Consumer hen eggs<sup>a</sup></i>					

<sup>a</sup> Do przeliczeń przyjęto cenę skupu: mleko — za 100 l, jaja — za 100 szt.

*a Procurement price was calculated: milk — per 100 l, eggs — per 100 pieces.*

TABL. 26 (195). PRZECIĘTNE CENY WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH  
UZYISKIWANE PRZEZ ROLNIKÓW NA TARGOWISKACH

AVERAGE MARKETPLACE PRICES OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS  
RECEIVED BY FARMERS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w zł	in zł			
<b>Ziarno zbóż — za 1 dt:</b> <i>Cereal grain — per dt:</i>					
pszenica .....	45,49	64,91	94,65	97,50	84,97
wheat					
żyto .....	34,67	48,58	80,85	72,89	63,91
rye					
jęczmień .....	42,71	57,88	88,18	87,55	80,34
barley					
owies .....	37,02	49,22	74,56	70,40	66,97
oats					
gryka .....	98,21	187,84	201,08	167,86	183,77
buckwheat					
<b>Strączkowe jadalne — za 1 dt:</b> <i>Consumer pulses — per dt:</i>					
groch .....	187,69	279,71	311,84	314,50	319,11
peas					
fasola biała .....	354,45	609,57	727,60	822,71	931,07
white beans					
Ziemniaki (bez jadalnych wczesnych) — za 1 dt .....	52,87	98,51	60,59	100,22	100,19
Potatoes (excluding early edible kinds) — per dt					
Kapusta biała — za 1 dt .....	71,00	132,00	82,00	126,00	109,00
White cabbage — per dt					
Jabłka średniej jakości — za 1 kg .....	1,54	2,00	2,36	2,35	2,17
Medium quality apples — per kg					
Siano łąkowe — za 1 dt .....	29,69	41,00	38,15	37,91	36,00
Meadow hay — per dt					
Słoma zbóż — za 1 dt .....	18,48	28,62	30,03	30,35	27,52
Straw of cereals — per dt					

TABL. 26 (195). PRZECIĘTNE CENY WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH  
UZYISKIWANE PRZEZ ROLNIKÓW NA TARGOWISKACH (dok.)

AVERAGE MARKETPLACE PRICES OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS  
RECEIVED BY FARMERS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w zł	in zł			
<b>Zwierzęta gospodarskie — za 1 szt.: Livestock — per head:</b>					
krowa dojna .....	2061	2495	2867	3053	3169
dairy cow					
jałówka 1-roczna .....	1298	1573	1931	1965	1981
one-year heifer					
prosię na chów .....	131,00	130,20	173,57	169,56	164,52
piglet					
koń roboczy .....	3336	3675	3879	4193	4679
farm horse					
źrebię 1-roczne .....	2363	2167	2537	2876	3053
one-year colt					
<b>Żywiec rzeźny — za 1 kg: Animals for slaughter — per kg:</b>					
bydło (bez cieląt) <sup>a</sup> .....	4,13	4,79	6,30	6,62	6,49
cattle (excluding calves) <sup>a</sup>					
cielęta .....	7,12	8,72	9,95	9,62	9,72
calves					
trzoda chlewna .....	3,91	3,83	5,35	5,36	4,94
pigs					
Kura żywa wagi 1,5—2,0 kg — za 1 szt. Live hen — 1,5—2,0 kg of weight — per unit	11,56	17,46	19,62	19,90	20,33
Jaja kurze — za 1 szt. Hen eggs — per piece	0,37	0,52	0,67	0,66	0,66

a Średnia ważona cena bydła rzeźnego obliczona przy przyjęciu struktury ilości skupu młodego bydła i krów rzeźnych.

a Average weighted price of cattle for slaughter calculated with the adoption of the structure of procurement quantity of young cattle and cows for slaughter.

TABL. 27 (196). PRZECIĘTNE CENY WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH UZYSKIWANE PRZEZ  
 AVERAGE MARKETPLACE PRICES OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS RECEIVED

Lp. No.	LATA YEARS WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ziaro zbóż Cereal grain of				Strączkowe konsumpcyjne Consumer pulses	
		pszenica wheat	żyto rye	jęczmień barley	owies oats	groc peas	fasola biała white beans
						w zł za 1 dt	in zł per dt
1	P O L S K A ..... 2010	64,91	48,58	57,88	49,22	279,71	609,57
2	P O L A N D ..... 2014	84,97	63,91	80,34	66,97	319,11	931,07
3	Dolnośląskie ..... 2010	71,65	69,50	64,00	.	391,67	588,54
4		86,01	.	78,13	70,00	458,34	1101,81
5	Kujawsko-pomorskie ..... 2010	58,25	54,02	52,67	45,54	313,44	622,42
6		78,35	57,24	74,61	58,35	283,76	794,70
7	Lubelskie ..... 2010	59,62	42,36	52,34	39,71	386,43	533,51
8		77,13	57,59	74,24	58,66	459,03	931,07
9	Lubuskie ..... 2010	81,91	77,82	84,33	51,25	250,00	648,48
10		87,05	68,34	79,35	63,12	329,73	978,50
11	Łódzkie ..... 2010	65,42	45,36	58,32	49,37	193,41	498,76
12		84,33	61,02	79,48	64,82	255,23	808,76
13	Małopolskie ..... 2010	68,21	58,78	61,47	57,54	399,51	701,32
14		88,73	78,88	83,88	74,68	244,94	1056,13
15	Mazowieckie ..... 2010	63,54	41,09	55,69	44,18	192,51	523,79
16		84,71	55,90	80,43	62,07	226,17	792,81
17	Opolskie ..... 2010	77,24	66,67	46,67	.	250,00	.
18		81,84	61,72	79,10	62,36		
19	Podkarpackie ..... 2010	71,27	52,12	66,42	55,81	391,92	756,28
20		90,03	69,90	86,63	72,24	440,15	1127,49
21	Podlaskie ..... 2010	61,37	41,63	56,06	40,72	148,55	.
22		83,16	54,71	79,67	57,95	161,63	.
23	Pomorskie ..... 2010	63,73	69,06	62,71	53,26	241,67	534,66
24		86,04	64,04	82,12	65,13	247,48	825,83
25	Śląskie ..... 2010	72,02	61,01	64,90	60,85	333,64	757,67
26		91,32	76,34	86,33	80,11	325,72	1028,61
27	Świętokrzyskie ..... 2010	60,99	45,98	53,27	46,49	270,59	528,50
28		78,13	63,29	74,13	63,66	299,99	859,63
29	Warmińsko-mazurskie ..... 2010	61,18	42,63	50,00	43,96	.	.
30		89,37	63,19	81,13	62,08	470,00	.
31	Wielkopolskie ..... 2010	64,11	47,47	57,24	51,17	248,30	857,90
32		88,97	67,99	82,80	72,76	432,37	.
33	Zachodniopomorskie ..... 2010	64,84	49,29	47,92	43,83	363,67	535,19
34		82,34	72,91	68,50	62,29	378,61	.

**ROLNIKÓW NA TARGOWISKACH WEDŁUG WOJEWÓDZTW  
BY FARMERS BY VOIVODSHIPS**

Ziemniaki (bez ja- dalnych wcześniejszych) <i>Potatoes (excluding early edible kinds)</i>	Kapusta biała <i>White cabbage</i>	Zwierzęta gospodarskie <i>Livestock</i>					Kura żywa wagi 1,5—2,0 kg <i>Live hen 1,5—2,0 kg of weight</i>	Jaja kurze <i>Hen eggs</i>	Lp. No.	
		krowa dojna <i>dairy cow</i>	jalówka 1-roczna <i>one-year heifer</i>	prosię na chów <i>piglet for breeding</i>	koń roboczy <i>farm horse</i>	żrebieć 1-roczne <i>one-year colt</i>				
w zł za 1 szt. <i>in zł per unit</i>										
98,51 100,19	132,00 109,00	2495 3169	1573 1981	130,20 164,52	3675 4679	2167 3053	17,46 20,33	0,52 0,66	1 2	
107,00 112,75	130,00 109,00	.	.	.	.	.	17,86 22,49	0,52 0,72	3 4	
98,56 104,21	129,00 112,00	3356	.	132,85 154,91	.	.	12,34 17,94	0,46 0,61	5 6	
80,99 97,82	117,00 103,00	.	.	111,43 153,28	.	.	9,98 18,70	0,50 0,62	7 8	
108,81 111,44	139,00 110,00	.	.	.	.	.	.	0,49 0,63	9 10	
91,28 88,25	121,00 104,00	2942 3840	1775 2054	125,30 157,69	.	.	19,06 23,46	0,57 0,67	11 12	
101,41 93,07	136,00 98,00	2255 3101	1578 1895	144,43 188,30	4621 5771	2424 2531	18,42 19,73	0,58 0,72	13 14	
97,76 99,51	130,00 105,00	2356 2797	1428 1672	123,15 149,21	2265 2853	1733	16,04 16,60	0,55 0,69	15 16	
113,73 106,29	133,00 114,00	.	.	.	.	.	16,09 19,03	0,51 0,62	17 18	
108,76 103,87	127,00 93,00	.	.	129,65 177,12	.	.	17,40 24,73	0,56 0,70	19 20	
92,43 94,61	140,00 117,00	2440 3375	1601 1860	132,74 161,29	3997 5643	2600 3588	12,89 17,83	0,53 0,64	21 22	
98,40 107,99	140,00 141,00	.	.	141,59 155,12	.	.	20,45 22,30	0,50 0,69	23 24	
111,45 101,51	155,00 124,00	.	.	166,27 217,03	4011	.	13,16 19,58	0,49 0,65	25 26	
84,15 82,49	119,00 101,00	2667 2841	1774 2317	128,16 169,25	.	1985 3185	19,34 24,22	0,53 0,67	27 28	
107,40 113,52	156,00 134,00	2963	.	158,04 163,36	.	.	20,01 20,95	0,48 0,67	29 30	
94,78 104,89	133,00 113,00	.	1203	125,11 161,38	3667 4992	.	15,88 17,05	0,47 0,60	31 32	
101,61 111,34	123,00 121,00	.	.	125,75	.	.	14,59 11,16	0,50 0,68	33 34	

TABL. 28 (197). WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG NIEKONSUMPCYJNYCH  
 PRICE INDICES OF NON-CONSUMER GOODS AND SERVICES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014		
	rok poprzedni=100 previous year=100					2005=100	2010=100
<b>O GÓŁE M .....</b>	<b>103,5</b>	<b>103,0</b>	<b>106,0</b>	<b>100,0</b>	<b>99,1</b>	<b>137,8</b>	<b>113,0</b>
<b>TOTAL</b>							
Towary .....	105,0	103,8	107,0	99,1	97,8	136,7	115,0
w tym: <i>of which:</i>							
Materiały budowlane .....	104,9	99,2	102,4	99,3	100,1	124,2	106,6
<i>Construction materials</i>							
Maszyny i narzędzia rolnicze .....	110,6	101,4	103,3	102,4	101,0	123,7	110,1
<i>Machinery and equipment for agriculture</i>							
Nawozy mineralne lub chemiczne oraz wapniowe	107,9	89,4	109,6	101,0	95,7	179,7	126,7
<i>Mineral or chemical and lime fertilizers</i>							
Pasze .....	90,4	100,4	107,6	104,0	96,4	165,0	132,6
<i>Feedingstuffs</i>							
Środki ochrony roślin .....	101,7	100,8	102,3	102,2	102,0	129,8	107,5
<i>Crop protection products</i>							
Paliwa, oleje i smary techniczne (łącznie z węglem) .....	107,7	108,8	110,4	96,9	96,3	136,6	115,8
<i>Fuels, oils and technical lubricants (including coal)</i>							
Nasiona siewne, drzewka, sadzonki i inne .....	95,4	102,9	96,9	98,9	102,4	180,5	129,6
<i>Sown seeds, tree cuttings and seedlings</i>							
Zwierzęta hodowlane i ptactwo .....	107,6	104,8	108,6	104,4	102,2	142,6	119,9
<i>Breeding animals and poultry</i>							
<b>Usługi .....</b>	<b>102,2</b>	<b>102,2</b>	<b>105,1</b>	<b>100,9</b>	<b>100,2</b>	<b>138,1</b>	<b>111,0</b>
<b>Services</b>							
w tym: <i>of which:</i>							
Przemiały zbóż .....	102,9	103,4	106,9	102,3	102,5	151,2	122,4
<i>Milling of grain</i>							
Remontowo-budowlane .....	101,7	101,7	102,8	101,5	102,0	141,9	110,5
<i>Repair and construction services</i>							
Obsługa maszynowa produkcji rolniczej i ogrodniczej .....	105,1	103,5	106,4	102,9	101,1	156,7	118,3
<i>Machinery services for farming and gardening</i>							
Weterynaryjne .....	102,3	101,7	102,3	101,5	101,8	120,3	108,7
<i>Veterinary services</i>							

TABL. 29 (198). CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW  
 I USŁUG NIEKONSUMPCYJNYCH  
 RETAIL PRICES OF SELECTED NON-CONSUMER GOODS AND SERVICES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w zł in zł				
Cegła budowlana pełna palona, kl. 15 .....	0,73	1,23	1,20	1,18	1,17
<i>Building burnt brick, full, class 15</i>					
Cement portlandzki — za 25 kg .....	8,94	11,31	11,47	11,33	11,17
<i>Portland cement — per 25 kg</i>					
Ciągnik rolniczy .....	62892	77700	147879	152064	150887
<i>Farm tractor</i>					

TABL. 29 (198). CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW  
I USŁUG NIEKONSUMPCYJNYCH (dok.)

*RETAIL PRICES OF SELECTED NON-CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
	w zł <i>in zł</i>				
Kopaczka do ziemniaków ciągnikowa, zawieszana ..... <i>Mounted tractor potato digger</i>	9664	12564	14415	14740	14929
Siewnik zbożowy ciągnikowy, zawieszany ..... <i>Tractor mounted grain seeder</i>	12530	16988	20608	21603	21904
Parnik gospodarczy, elektryczny ..... <i>Electric steamer</i>	952,79	1066	1156	1240	1309
Węgiel kamienny — za 1 t ..... <i>Hard coal — per t</i>	470,33	719,76	818,16	809,51	802,37
Olej napędowy — za 1 l ..... <i>Diesel oil — per l</i>	3,70	4,31	5,73	5,54	5,28
Saletra amonowa 34% N — za 25 kg ..... <i>Ammonium nitrate, nutritive content 34% N — per 25 kg</i>	19,21	25,30	36,73	36,87	35,89
Superfosfat granulowany ok. 20% P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> — za 25 kg ..... <i>Granulated superphosphate, nutritive content about 20% P<sub>2</sub>O<sub>5</sub> — per 25 kg</i>	13,96	23,96	25,83	26,39	24,14
Polifoska 8% N, 24% P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> i 24% K <sub>2</sub> O — za 25 kg ..... <i>Poliphoska, nutritive content 8% N, 24% P<sub>2</sub>O<sub>5</sub> and 24% K<sub>2</sub>O — per 25 kg</i>	26,36	43,34	55,66	55,86	50,68
Otręby pszenne — za 1 t ..... <i>Wheat bran — per t</i>	361,17	497,74	825,18	828,24	760,25
Mieszanki paszowe — za 1 dt: <i>Compound feedingstuffs — per dt:</i>					
dla bydła ..... <i>for cattle</i>	80,98	117,10	163,43	173,41	171,23
dla tuczników ..... <i>for porkers</i>	82,63	96,64	143,55	152,03	142,22
Grzybobójczy środek ochrony roślin — za 1,5 kg <i>Fungicide plant protection product — per 1,5 kg</i>	37,33	54,38	60,68	62,92	63,90
Chwastobójczy środek ochrony roślin — za 1 l ... <i>Herbicide plant protection product — per l</i>	23,04	42,04	34,24	33,77	34,55
Przemiały pszenicy — za 1 dt ..... <i>Grinding of wheat — per dt</i>	16,42	19,94	23,31	23,68	24,66
Badanie kliniczne krowy ..... <i>Cow's clinical examination</i>	20,87	28,10	31,10	32,17	33,79
Przewóz samochodem 10 t cegły, na odległość 20 km ..... <i>Transport of 10 t of bricks, 20 km distance</i>	123,77	145,92	163,37	186,53	194,38

**TABL. 30 (199). RELACJE CEN DETALICZNYCH WYBRANYCH ŚRODKÓW PRODUKCJI  
DLA ROLNICTWA DO CEN SKUPU NIEKTÓRYCH PRODUKTÓW ROLNYCH**  
**RELATIONS BETWEEN RETAIL PRICES OF SELECTED MEANS OF PRODUCTION  
FOR AGRICULTURE AND PROCUREMENT PRICES OF SOME AGRICULTURAL  
PRODUCTS**

PRODUKTY ROLNE <i>AGRICULTURAL PRODUCTS</i>	2005	2010	2012	2013	2014
	cena skupu 1 dt produktów rolnych=1,00 <i>procurement price of 1 dt of agricultural products=1,00</i>				
	<b>Ciągnik rolniczy</b> <i>Farm tractor</i>				
Ziarno zbóż (bez siewnego): <i>Cereal grain (excluding sowing seed) of:</i>					
pszenica .....	1714	1298	1655	1909	2207
wheat					
żyto .....	2275	1845	1992	2747	2829
rye					
Rzepak i rzepik przemysłowy .....	813	608	746	1032	1143
<i>Industrial rape and turnip rape</i>					
Buraki cukrowe .....	3588	6870	10778	10226	11985
<i>Sugar beets</i>					
Ziemniaki .....	2463	2127	4352	3113	3890
<i>Potatoes</i>					
Żywiec rzeźny wieprzowy .....	165	200	274	282	313
<i>Pigs for slaughter</i>					
Mleko krowie <sup>a</sup> .....	677	729	1235	1121	1100
<i>Cows' milk<sup>a</sup></i>					
<b>Kopaczka do ziemniaków</b> <i>Tractor potato digger</i>					
Ziarno zbóż (bez siewnego): <i>Cereal grain (excluding sowing seed) of:</i>					
pszenica .....	263	210	161	185	218
wheat					
żyto .....	350	298	194	266	280
rye					
Rzepak i rzepik przemysłowy .....	125	98,3	72,8	100	113
<i>Industrial rape and turnip rape</i>					
Buraki cukrowe .....	551	1111	1051	991	1186
<i>Sugar beets</i>					
Ziemniaki .....	379	344	424	302	385
<i>Potatoes</i>					
Żywiec rzeźny wieprzowy .....	25,3	32,3	26,7	27,3	31,0
<i>Pigs for slaughter</i>					
Mleko krowie <sup>a</sup> .....	104	118	120	109	109
<i>Cows' milk<sup>a</sup></i>					
<b>Kombajn zbożowy samobieżny</b> <i>Self-propelled combine harvester</i>					
Ziarno zbóż (bez siewnego): <i>Cereal grain (excluding sowing seed) of:</i>					
pszenica .....	9735	5773	4115	4837	5944
wheat					
żyto .....	12923	8202	4953	6962	7617
rye					
Rzepak i rzepik przemysłowy .....	4619	2704	1856	2616	3078
<i>Industrial rape and turnip rape</i>					

<sup>a</sup> W hektolitrach.

<sup>a</sup> In hectolitres.

**TABL. 30 (199). RELACJE CEN DETALICZNYCH WYBRANYCH ŚRODKÓW PRODUKCJI  
DLA ROLNICTWA DO CEN SKUPU NIEKTÓRYCH PRODUKTÓW ROLNYCH (ed.)  
RELATIONS BETWEEN RETAIL PRICES OF SELECTED MEANS OF PRODUCTION  
FOR AGRICULTURE AND PROCUREMENT PRICES OF SOME AGRICULTURAL  
PRODUCTS (cont.)**

PRODUKTY ROLNE <i>AGRICULTURAL PRODUCTS</i>	2005	2010	2012	2013	2014
cena skupu 1 dt produktów rolnych=1,00 <i>procurement price of 1 dt of agricultural products=1,00</i>					
<b>Kombajn zbożowy samobieżny (dok.) <i>Self-propelled combine harvester (cont.)</i></b>					
Buraki cukrowe .....	20375	30544	26796	25918	32272
<i>Sugar beets</i>					
Ziemniaki .....	13991	9457	10819	7889	10474
<i>Potatoes</i>					
Żywiec rzeźny wieprzowy .....	935	888	680	715	843
<i>Pigs for slaughter</i>					
Mleko krowie <sup>a</sup> .....	3844	3241	3069	2841	2963
<i>Cows' milk<sup>a</sup></i>					
<b>Kultywator ciągnikowy, zawieszany <i>Trailed cultivator</i></b>					
Ziarno zbóż (bez siewnego): <i>Cereal grain (excluding sowing seed) of:</i>					
pszenica .....	34,5	33,4	34,8	45,5	54,7
<i>wheat</i>					
żyto .....	45,8	47,4	41,9	65,5	70,1
<i>rye</i>					
Rzepak i rzepik przemysłowy .....	16,4	15,6	15,7	24,6	28,4
<i>Industrial rape and turnip rape</i>					
Buraki cukrowe .....	72,2	177	227	244	297
<i>Sugar beets</i>					
Ziemniaki .....	49,6	54,7	91,5	74,2	96,5
<i>Potatoes</i>					
Żywiec rzeźny wieprzowy .....	3,3	5,1	5,8	6,7	7,8
<i>Pigs for slaughter</i>					
Mleko krowie <sup>a</sup> .....	13,6	18,7	26,0	26,7	27,3
<i>Cows' milk<sup>a</sup></i>					
<b>Siewnik zbożowy ciągnikowy <i>Tractor grain seeder</i></b>					
Ziarno zbóż (bez siewnego): <i>Cereal grain (excluding sowing seed) of:</i>					
pszenica .....	342	284	231	271	320
<i>wheat</i>					
żyto .....	453	403	278	390	411
<i>rye</i>					
Rzepak i rzepik przemysłowy .....	162	133	104	147	166
<i>Industrial rape and turnip rape</i>					
Buraki cukrowe .....	715	1502	1502	1453	1740
<i>Sugar beets</i>					
Ziemniaki .....	491	465	607	442	565
<i>Potatoes</i>					
Żywiec rzeźny wieprzowy .....	32,8	43,7	38,1	40,1	45,4
<i>Pigs for slaughter</i>					
Mleko krowie <sup>a</sup> .....	135	159	172	159	160
<i>Cows' milk<sup>a</sup></i>					

<sup>a</sup> W hektolitrach.<sup>a</sup> In hectolitres.

**TABL. 30 (199). RELACJE CEN DETALICZNYCH WYBRANYCH ŚRODKÓW PRODUKCJI  
DLA ROLNICTWA DO CEN SKUPU NIEKTÓRYCH PRODUKTÓW ROLNYCH (cd.)  
RELATIONS BETWEEN RETAIL PRICES OF SELECTED MEANS OF PRODUCTION  
FOR AGRICULTURE AND PROCUREMENT PRICES OF SOME AGRICULTURAL  
PRODUCTS (cont.)**

PRODUKTY ROLNE <i>AGRICULTURAL PRODUCTS</i>	2005	2010	2012	2013	2014
	cena skupu 1 dt produktów rolnych=1,00 <i>procurement price of 1 dt of agricultural products=1,00</i>				
	<b>Saleta amonowa (1 dt)</b> <i>Ammonium nitrate (dt)</i>				
Ziarno zbóż (bez siewnego): <i>Cereal grain (excluding sowing seed) of:</i>					
pszenica ..... <i>wheat</i>	2,1	1,7	1,6	1,9	2,1
żyto ..... <i>rye</i>	2,8	2,4	2,0	2,7	2,7
Rzepak i rzepik przemysłowy ..... <i>Industrial rape and turnip rape</i>	1,0	0,79	0,74	1,0	1,1
Buraki cukrowe ..... <i>Sugar beets</i>	4,4	8,9	10,7	9,9	11,4
Ziemniaki ..... <i>Potatoes</i>	3,0	2,8	4,3	3,0	3,7
Żywic rzeźny wieprzowy ..... <i>Pigs for slaughter</i>	0,20	0,26	0,27	0,27	0,3
Mleko krowie <sup>a</sup> ..... <i>Cows' milk<sup>a</sup></i>	0,83	0,95	1,2	1,1	1,1
Ziarno zbóż (bez siewnego): <i>Cereal grain (excluding sowing seed) of:</i>					
pszenica ..... <i>wheat</i>	2,9	2,9	2,5	2,8	3,0
żyto ..... <i>rye</i>	3,8	4,1	3,0	4,0	3,8
Rzepak i rzepik przemysłowy ..... <i>Industrial rape and turnip rape</i>	1,4	1,4	1,1	1,5	1,5
Buraki cukrowe ..... <i>Sugar beets</i>	6,0	15,3	16,2	15,0	16,1
Ziemniaki ..... <i>Potatoes</i>	4,1	4,7	6,6	4,6	5,2
Żywic rzeźny wieprzowy ..... <i>Pigs for slaughter</i>	0,28	0,45	0,41	0,41	0,42
Mleko krowie <sup>a</sup> ..... <i>Cows' milk<sup>a</sup></i>	1,1	1,6	1,9	1,6	1,5

<sup>a</sup> W hektolitrach.

<sup>a</sup> In hectolitres.

**TABL. 30 (199). RELACJE CEN DETALICZNYCH WYBRANYCH ŚRODKÓW PRODUKCJI  
DLA ROLNICTWA DO CEN SKUPU NIEKTÓRYCH PRODUKTÓW ROLNYCH (ed.)  
RELATIONS BETWEEN RETAIL PRICES OF SELECTED MEANS OF PRODUCTION  
FOR AGRICULTURE AND PROCUREMENT PRICES OF SOME AGRICULTURAL  
PRODUCTS (cont.)**

PRODUKTY ROLNE <i>AGRICULTURAL PRODUCTS</i>	2005	2010	2012	2013	2014
cena skupu 1 dt produktów rolnych=1,00 <i>procurement price of 1 dt of agricultural products=1,00</i>					

**Mieszanka paszowa dla tuczników (1 dt)**  
*Compound feedingstuffs (dt)*

Ziarno zbóż (bez siewnego): <i>Cereal grain (excluding sowing seed) of:</i>					
pszenica ..... <i>wheat</i>	2,3	1,6	1,6	1,9	2,1
zyto ..... <i>rye</i>	3,0	2,3	1,9	2,7	2,7
Rzepak i rzepik przemysłowy ..... <i>Industrial rape and turnip rape</i>	1,1	0,76	0,72	1,0	1,1
Buraki cukrowe ..... <i>Sugar beets</i>	4,7	8,5	10,5	10,2	11,3
Ziemniaki ..... <i>Potatoes</i>	3,2	2,6	4,2	3,1	3,7
Żywiec rzeźny wieprzowy ..... <i>Pigs for slaughter</i>	0,22	0,25	0,27	0,28	0,29
Mleko krowie <sup>a</sup> ..... <i>Cows' milk<sup>a</sup></i>	0,89	0,91	1,2	1,1	1,0

**Chwastobójczy środek ochrony roślin (1 l)**  
*Herbicide plant protection product (l)*

Ziarno zbóż (bez siewnego): <i>Cereal grain (excluding sowing seed) of:</i>					
pszenica ..... <i>wheat</i>	0,63	0,70	0,38	0,42	0,51
zyto ..... <i>rye</i>	0,83	1,0	0,46	0,61	0,65
Rzepak i rzepik przemysłowy ..... <i>Industrial rape and turnip rape</i>	0,3	0,33	0,17	0,23	0,26
Buraki cukrowe ..... <i>Sugar beets</i>	1,3	3,7	2,5	2,3	2,7
Ziemniaki ..... <i>Potatoes</i>	0,9	1,2	1,0	0,69	0,89
Żywiec rzeźny wieprzowy ..... <i>Pigs for slaughter</i>	0,06	0,11	0,06	0,06	0,07
Mleko krowie <sup>a</sup> ..... <i>Cows' milk<sup>a</sup></i>	0,25	0,39	0,29	0,25	0,25

<sup>a</sup> W hektolitrach.

<sup>a</sup> In hectolitres.

TABL. 30 (199). RELACJE CEN DETALICZNYCH WYBRANYCH ŚRODKÓW PRODUKCJI  
 DLA ROLNICTWA DO CEN SKUPU NIEKTÓRYCH PRODUKTÓW ROLNYCH (dok.)  
*RELATIONS BETWEEN RETAIL PRICES OF SELECTED MEANS OF PRODUCTION  
 FOR AGRICULTURE AND PROCUREMENT PRICES OF SOME AGRICULTURAL  
 PRODUCTS (cont.)*

PRODUKTY ROLNE <i>AGRICULTURAL PRODUCTS</i>	2005	2010	2012	2013	2014
	cena skupu 1 dt produktów rolnych=1,00 <i>procurement price of 1 dt of agricultural products=1,00</i>				
	<b>Węgiel kamienny (1 t)</b> <i>Hard coal (t)</i>				
Ziarno zbóż (bez siewnego): <i>Cereal grain (excluding sowing seed) of:</i>					
pszenica ..... <i>wheat</i>	12,8	12,0	9,2	10,2	11,7
żyto ..... <i>rye</i>	17,0	17,1	11,0	14,6	15,0
Rzepak i rzepik przemysłowy ..... <i>Industrial rape and turnip rape</i>	6,1	5,6	4,1	5,5	6,1
Buraki cukrowe ..... <i>Sugar beets</i>	26,8	63,6	59,6	54,4	63,7
Ziemniaki ..... <i>Potatoes</i>	18,4	19,7	24,1	16,6	20,7
Żywic rzeźny wieprzowy ..... <i>Pigs for slaughter</i>	1,2	1,9	1,5	1,5	1,7
Mleko krowie <sup>a</sup> ..... <i>Cows' milk<sup>a</sup></i>	5,1	6,8	6,8	6,0	5,9
<b>Olej napędowy (1 hl)</b> <i>Diesel oil (hl)</i>					
Ziarno zbóż (bez siewnego): <i>Cereal grain (excluding sowing seed) of:</i>					
pszenica ..... <i>wheat</i>	10,3	7,2	6,4	7,0	7,7
żyto ..... <i>rye</i>	13,7	10,2	7,7	10,0	9,9
Rzepak i rzepik przemysłowy ..... <i>Industrial rape and turnip rape</i>	4,9	3,4	2,9	3,8	4,0
Buraki cukrowe ..... <i>Sugar beets</i>	21,6	38,2	41,9	37,3	41,9
Ziemniaki ..... <i>Potatoes</i>	14,8	11,8	16,9	11,3	13,6
Żywic rzeźny wieprzowy ..... <i>Pigs for slaughter</i>	1,0	1,1	1,1	1,0	1,1
Mleko krowie <sup>a</sup> ..... <i>Cows' milk<sup>a</sup></i>	4,1	4,0	4,8	4,1	3,8

<sup>a</sup> W hektolitrach.

<sup>a</sup> In hectolitres.

TABL. 31 (200). CENY DETALICZNE NIEKTÓRYCH TOWARÓW KONSUMPCYJNYCH  
 RETAIL PRICES OF SOME CONSUMER GOODS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w zł		in zł		
Bułka pszenna — za 50 g ..... <i>Wheat roll — per 50 g</i>	0,30	0,40	0,44	0,43	0,42
Chleb pszenno-żytni — za 0,5 kg ..... <i>Wheat-rye bread — per 0,5 kg</i>	1,35	1,93	2,25	2,24	2,20
Makaron jajeczny — za 400 g ..... <i>Egg pasta — per 400 g</i>	4,10	3,61	3,87	3,91	3,87
Mąka pszenna — za 1 kg ..... <i>Wheat flour — per kg</i>	1,52	1,92	2,37	2,49	2,45
Mięso wołowe — za 1 kg: <i>Beef meat — per kg:</i>					
z kością (rostbef) ..... <i>bone-in (roast beef)</i>	16,32	20,43	25,45	26,31	26,20
bez kości (z udżca) ..... <i>boneless (gammon)</i>	20,93	26,67	33,08	33,47	32,92
Mięso wieprzowe z kością (schab środkowy) — za 1 kg ..... <i>Pork meat, bone-in (centre loin) — per kg</i>	13,54	13,79	15,62	15,48	14,87
Kurczęta patroszone — za 1 kg ..... <i>Disembowelled chicken — per kg</i>	5,63	6,36	7,57	7,55	7,34
Szynka wieprzowa gotowana — za 1 kg ..... <i>Pork ham boiled — per kg</i>	19,94	21,87	23,43	24,09	24,39
Kiełbasa sucha — za 1 kg ..... <i>Dry sausage — per kg</i>	24,32	27,34	29,35	30,06	29,96
Parówki wieprzowe — za 1 kg ..... <i>Pork frankfurters — per kg</i>	8,53	10,92	13,00	13,63	13,84
Śledź solony odglowiony — za 1 kg ..... <i>Salted herring headless — per kg</i>	8,39	9,23	12,51	12,90	12,73

TABL. 31 (200). CENY DETALICZNE NIEKTÓRYCH TOWARÓW KONSUMPCYJNYCH (dok.)  
 RETAIL PRICES OF SOME CONSUMER GOODS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w zł in zł				
Mleko krowie spożywcze o zawartości tłuszcza 3—3,5% sterylizowane — za 1 l <i>Cows' milk, fat content 3—3,5% sterilized — per l</i>	2,46	2,69	2,77	2,81	2,99
Ser — za 1 kg: <i>Cheese — per kg:</i>					
twarogowy półtłusty ..... <i>    semi-fat cottage cheese</i>	9,41	12,05	12,76	12,98	13,46
dojrzewający ..... <i>    ripening cheese</i>	16,38	17,49	19,52	20,95	22,00
Śmietana o zawartości tłuszcza 18% — za 200 ml ..... <i>    Sour cream, fat content 18% — per 200 ml</i>	1,31	1,64	1,72	1,78	1,89
Jaja kurze świeże — za 1 szt. <i>Hen eggs, fresh — per piece</i>	0,34	0,46	0,60	0,56	0,52
Masło świeże o zawartości tłuszcza ok. 82,5% — za 200 g ..... <i>Fresh butter fat content about 82,5% — per 200 g</i>	3,15	4,13	4,31	4,48	4,60
Olej rzepakowy produkcji krajowej — za 1 l ..... <i>Rape-oil, domestic production — per l</i>	4,72	5,85	6,98	6,87	6,33
Cukier biały kryształ — za 1 kg ..... <i>White sugar crystallized — per kg</i>	3,13	2,73	3,96	3,60	2,50
Dżem — za 360 g ..... <i>Jam — per 360 g</i>	3,92	4,55	5,12	5,11	4,98
Wódka czysta 40% — za 0,5 l ..... <i>Pure vodka 40% — per 0,5 l</i>	19,62	19,59	20,27	20,37	21,67
Wino białe gronowe, wytrawne — za 0,75 l ..... <i>White grape wine, dry — per 0,75 l</i>	8,57	9,06	9,22	9,46	9,60
Piwo jasne pełne butelkowane — za 0,5 l ..... <i>Beer full light bottled — per 0,5 l</i>	2,62	2,91	2,92	2,89	2,86

TABL. 32 (201). CENY DETALICZNE NIEKTÓRYCH OWOCÓW I WARZYW  
 RETAIL PRICES OF SOME FRUIT AND VEGETABLES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w zł za 1 kg	in zł per kg			
Jabłka <sup>a</sup> .....	2,01	2,51	2,82	2,77	2,53
<i>Apples<sup>a</sup></i>					
Kapusta biała świeża .....	1,18 <sup>a</sup>	1,95 <sup>a</sup>	0,89	1,34	1,34
<i>White cabbage, fresh</i>					
Buraki <sup>a</sup> .....	1,19	1,65	1,40	1,75	1,68
<i>Beetroots<sup>a</sup></i>					
Marchew <sup>a</sup> .....	1,49	1,90	2,01	2,09	1,72
<i>Carrots<sup>a</sup></i>					
Cebula <sup>a</sup> .....	1,26	2,36	1,57	2,08	2,17
<i>Onions<sup>a</sup></i>					
Pietruszka .....	3,62	6,50	4,61	5,11	4,93
<i>Parsley</i>					
Groch żółty łuskany .....	2,55	4,11	4,47	4,71	4,67
<i>Yellow peas, shelled</i>					
Fasola biała drobna .....	5,02	7,37	8,46	9,30	10,76
<i>White beans, small</i>					
Ziemniaki <sup>a</sup> .....	0,78	1,34	0,78	1,40	1,24
<i>Potatoes<sup>a</sup></i>					

*a Średnie ceny roczne obliczono przy zastosowaniu współczynników wyrażających udział zakupów dokonanych przez ludność w poszczególnych miesiącach roku.*

*a Annual average prices were calculated with the use of coefficients expressing monthly shares of purchases made by consumers in particular months of a year.*

TABL. 33 (202). WSKAŹNIKI CEN DETALICZNYCH ŻYWNOŚCI  
 I NAPOJÓW BEZALKOHOLOWYCH  
 RETAIL PRICES INDICES OF FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014		
	rok poprzedni=100	previous year=100			2005=100	2010=100	
<b>O GÓŁEM .....</b>	<b>102,1</b>	<b>102,7</b>	<b>104,3</b>	<b>102,0</b>	<b>99,1</b>	<b>132,9</b>	<b>111,1</b>
<b>TOTAL</b>							
Żywłość .....	102,2	102,8	104,3	102,2	99,1	133,8	111,5
<i>Food</i>							
pieczywo i produkty zbożowe .....	101,0	102,8	102,7	101,1	100,1	147,4	113,7
<i>bread and cereals</i>							
w tym pieczywo .....	100,4	103,5	102,3	100,5	99,8	155,0	115,0
<i>of which bread</i>							
mięso <sup>a</sup> .....	102,6	98,6	108,4	101,8	98,9	129,2	114,8
<i>meat<sup>a</sup></i>							
w tym:							
<i>of which:</i>							
mięso surowe <sup>a</sup> .....	101,9	96,4	108,8	100,6	97,2	126,1	115,1
<i>fresh, chilled or frozen meat<sup>a</sup></i>							
wędliny i pozostałe przetwory mięsne .....	103,1	100,4	107,8	102,8	100,3	131,9	114,2
<i>processed meat and other meat preparations</i>							
ryby i owoce morza .....	103,0	103,8	108,5	101,1	100,0	139,4	116,5
<i>fish and seafood</i>							

*a Do 2013 r. bez boczu surowego uwzględnionego w pozycji „Oleje i tłuszcze”.*

*a Until 2013 excluding raw bacon included in item "Oils and fats".*

TABL. 33 (202). WSKAŹNIKI CEN DETALICZNYCH ŻYWNOŚCI  
I NAPOJÓW BEZALKOHOLOWYCH (dok.)

*RETAIL PRICES INDICES OF FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES (cont.)*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014		
	rok poprzedni=100	previous year=100			2005=100	2010=100	
Żywność (dok.) <i>Food (cont.)</i>							
mleko, sery i jaja ..... <i>milk, cheeses and eggs</i>	101,3	102,3	106,9	100,8	102,3	132,7	114,1
w tym: <i>of which:</i>							
mleko ..... <i>    milk</i>	104,2	100,6	103,0	102,2	105,0	138,2	115,5
jogurt, śmietana, napoje i desery mleczne ..... <i>    yoghurt, cream, milk-based desserts, milk-based beverages and other similar milk-based products</i>	102,1	100,2	104,5	101,7	103,4	126,9	113,6
sery i twarogi ..... <i>    cheeses and curd</i>	102,9	103,5	102,2	101,8	103,5	125,3	112,7
oleje i pozostałe tłuszcze ..... <i>    oils and fats</i>	102,2	105,5	103,7	102,1	99,7	137,5	113,6
w tym: <i>of which:</i>							
masło ..... <i>        butter</i>	103,1	115,0	98,8	104,2	102,5	139,4	114,3
margaryna i inne tłuszcze roślinne ..... <i>        margarine and other vegetable fats</i>	100,5	102,8	105,4	100,2	98,9	134,7	111,7
owoce ..... <i>        fruit</i>	102,7	109,2	101,8	102,2	97,2	139,4	110,5
warzywa ..... <i>        vegetables</i>	104,2	114,1	93,6	110,7	96,4	133,8	95,9
cukier, dżem, miód, czekolada i wyroby cukiernicze ..... <i>        sugar, jam, honey, chocolate and confectionery</i>	102,3	99,1	103,0	98,3	93,5	115,9	108,2
w tym cukier ..... <i>of which sugar</i>	100,3	89,3	98,4	91,7	71,2	86,5	95,2
Napoje bezalkoholowe ..... <i>Non-alcoholic beverages</i>	101,2	101,9	104,3	100,3	99,7	125,2	108,3

TABL. 34 (203). RELACJE CEN DETALICZNYCH NIEKTÓRÝCH TOWARÓW ŻYWNOŚCIOWYCH  
DO CEN SKUPU PRODUKTÓW ROLNYCH

*RELATIONS BETWEEN RETAIL PRICES OF SOME FOOD PRODUCTS  
AND PROCUREMENT PRICES OF AGRICULTURAL PRODUCTS*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
	cena skupu 1 kg produktów rolnych=1,00 <i>procurement price of 1 kg of agricultural products=1,00</i>				
<b>Pszenica Wheat</b>					
Chleb pszenno-żytni — 0,5 kg ..... <i>Wheat-rye bread — 0,5 kg</i>	3,7	3,1	2,5	2,8	3,2
Makaron jajeczny — 400 g ..... <i>Egg pasta — 400 g</i>	11,2	6,0	4,4	4,9	5,7
Mąka pszenna „Poznańska” — kg ..... <i>Wheat flour “Poznańska” — kg</i>	4,1	3,2	2,7	3,1	3,6
Kasza manna — kg ..... <i>Semolina — kg</i>	6,5	6,2	4,7	5,6	6,7

**TABL. 34 (203). RELACJE CEN DETALICZNYCH NIEKTÓRYCH TOWARÓW ŻYWNOŚCIOWYCH DO CEN SKUPU PRODUKTÓW ROLNYCH (dok.)**  
**RELATIONS BETWEEN RETAIL PRICES OF SOME FOOD PRODUCTS AND PROCUREMENT PRICES OF AGRICULTURAL PRODUCTS (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	cena skupu 1 kg produktów rolnych=1,00 <i>procurement price of 1 kg of agricultural products=1,00</i>				
<b>Buraki cukrowe</b> <i>Sugar beets</i>					
Cukier biały kryształ — kg .....	17,9	24,8	28,3	24,0	19,2
<i>White sugar, crystallized — kg</i>					
<b>Żywiec rzeźny wołowy</b> <i>Cattle for slaughter</i>					
Mięso wołowe — kg: <i>Beef meat — kg:</i>					
z kością (rostbef) .....	4,0	4,5	4,0	4,2	4,4
<i>bone-in (roast beef)</i>					
bez kości (z udzca) .....	5,2	5,9	5,2	5,4	5,5
<i>boneless (gammon)</i>					
<b>Żywiec rzeźny wieprzowy</b> <i>Pigs for slaughter</i>					
Mięso wieprzowe z kością (schab środkowy) — kg .....	3,5	3,5	2,9	2,9	3,1
<i>Pork meat bone-in (centre loin) — kg</i>					
Szynka wieprzowa gotowana — kg .....	5,2	5,6	4,3	4,5	5,1
<i>Pork ham boiled — kg</i>					
Baleron gotowany — kg .....	4,5	4,5	3,6	3,7	4,2
<i>"Baleron" (cervical pork boiled) — kg</i>					
Kiełbasa „Myśliwska” — kg .....	6,4	7,0	5,4	5,9	6,2
<i>Sausage "Mysliwska" — kg</i>					
Kiełbasa „Toruńska” — kg .....	3,1	3,6	2,9	3,0	3,3
<i>Sausage "Toruńska" — kg</i>					
Boczek surowy — kg .....	2,8	3,1	2,7	2,8	3,0
<i>Raw bacon — kg</i>					
Słonina — kg .....	1,1	1,2	1,3	1,3	1,3
<i>Pork fat — kg</i>					
<b>Mleko krowie<sup>a</sup></b> <i>Cows' milk<sup>a</sup></i>					
Mleko krowie spożywcze o zawartości tłuszczy 3—3,5% — l	1,6	2,5	2,3	2,1	2,2
<i>Cows' milk, fat content 3—3,5% — l</i>					
Ser twarogowy półtłusty — kg .....	10,1	11,3	10,6	9,5	9,8
<i>Semi-fat cottage cheese — kg</i>					
Ser dojrzewający „Gouda” — kg .....	17,6	16,4	16,3	15,4	16,1
<i>Ripening cheese "Gouda" — kg</i>					
Śmietana o zawartości tłuszczy 18% — 200 ml .....	1,4	1,5	1,4	1,3	1,4
<i>Sour cream, fat content 18% — 200 ml</i>					
Masło świeże o zawartości tłuszczy ok. 82,5% — 200 g ....	3,4	3,9	3,6	3,3	3,4
<i>Fresh butter fat content about 82,5% — 200 g</i>					

<sup>a</sup> W litrach.*a* In litres.

**TABL. 35 (204). RELACJE CEN DETALICZNYCH NIEKTÓRYCH TOWARÓW  
NIEŻYWOŚCIOWYCH DO CEN SKUPU PRODUKTÓW ROLNYCH**  
**RELATIONS BETWEEN RETAIL PRICES OF SOME NON-FOOD GOODS  
AND PROCUREMENT PRICES OF AGRICULTURAL PRODUCTS**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
	<i>ceny detaliczne wyrażone retail prices expressed</i>				
<b>W dt pszenicy <i>In dt of wheat</i></b>					
Półbuty męskie skórzane na podeszvie nieskórzanej — para .....	4,0	2,7	2,0	2,3	2,8
<i>Men's low leather shoes with non-leather sole — pair</i>					
Półbuty damskie skórzane na podeszvie nieskórzanej — para .....	3,7	2,6	1,9	2,2	2,6
<i>Women's low leather shoes with non-leather sole — pair</i>					
Chłodziarko-zamrażarka typu domowego, poj. ok. 300 l .....	40,0	20,8	11,9	13,2	15,5
<i>Fridge-freezer, capacity about 300 l</i>					
Pralka automatyczna typu domowego (na 5 kg suchej bielizny) .....	35,0	19,4	12,4	13,6	17,6
<i>Automatic washing machine (dry-linen capacity not exceeding 5 kg)</i>					
Odbiornik telewizyjny LCD, 32 cale <sup>a</sup> .....	22,0	31,2	25,4	26,4	26,3
<i>LCD TV set, 32 inches<sup>a</sup></i>					
Rower górski .....	18,5	14,6	11,2	13,2	15,9
<i>Mountain bicycle</i>					
Benzyna silnikowa „Euro-Super” — 1 .....	0,11	0,08	0,06	0,07	0,08
<i>Motor petrol "Euro-Super" — l</i>					
<b>W kg żywca rzeźnego wołowego <i>In kg of cattle for slaughter</i></b>					
Półbuty męskie skórzane na podeszvie nieskórzanej — para .....	36,0	35,3	27,7	29,5	31,8
<i>Men's low leather shoes with non-leather sole — pair</i>					
Półbuty damskie skórzane na podeszvie nieskórzanej — para .....	34,0	34,5	26,3	28,2	30,2
<i>Women's low leather shoes with non-leather sole — pair</i>					
Chłodziarko-zamrażarka typu domowego, poj. ok. 300 l .....	359	273	166	170	177
<i>Fridge-freezer, capacity about 300 l</i>					
Pralka automatyczna typu domowego (na 5 kg suchej bielizny) .....	320	255	173	175	202
<i>Automatic washing machine (dry-linen capacity not exceeding 5 kg)</i>					
Odbiornik telewizyjny LCD, 32 cale <sup>a</sup> .....	197	409	355	340	301
<i>LCD TV set, 32 inches<sup>a</sup></i>					
Rower górski .....	167	192	156	170	183
<i>Mountain bicycle</i>					
Benzyna silnikowa „Euro-Super” — 1 .....	1,0	1,01	0,9	0,9	0,9
<i>Motor petrol "Euro-Super" — l</i>					

<sup>a</sup> W latach 2000—2008 odbiornik telewizji kolorowej, 21 cali.

<sup>a</sup> In 2000—2008 colour TV set, 21 inches.

**TABL. 35 (204). RELACJE CEN DETALICZNYCH NIEKTÓRYCH TOWARÓW  
NIEŻYWNOŚCIOWYCH DO CEN SKUPU PRODUKTÓW ROLNYCH (dok.)  
RELATIONS BETWEEN RETAIL PRICES OF SOME NON-FOOD GOODS  
AND PROCUREMENT PRICES OF AGRICULTURAL PRODUCTS (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
	ceny detaliczne wyrażone <i>retail prices expressed</i>				
<b>W kg żywca rzeźnego wieprzowego <i>In kg of pigs for slaughter</i></b>					
Półbuty męskie skórzane na podeszvie nieskó- rzanej — para .....	38,0	41,4	32,8	34,0	39,3
<i>Men's low leather shoes with non-leather sole — pair</i>					
Półbuty damskie skórzane na podeszvie nieskó- rzanej — para .....	36,0	40,5	31,2	32,4	37,4
<i>Women's low leather shoes with non-leather sole — pair</i>					
Chłodziarko-zamrażarka typu domowego, poj. ok. 300 l .....	380	320	197	196	219
<i>Fridge-freezer, capacity about 300 l</i>					
Pralka automatyczna typu domowego (na 5 kg suchej bielizny) .....	339	298	205	202	250
<i>Automatic washing machine (dry-linen capacity not exceeding 5 kg)</i>					
Odbiornik telewizyjny LCD, 32 cale <sup>a</sup> .....	209	479	421	391	372
<i>LCD TV set, 32 inches<sup>a</sup></i>					
Rower górski .....	177	225	185	196	226
<i>Mountain bicycle</i>					
Benzyna silnikowa „Euro-Super” — 1 .....	1,1	1,2	1,1	1,0	1,1
<i>Motor petrol "Euro-Super" — l</i>					
<b>W l mleka krowiego <i>In l of cows' milk</i></b>					
Półbuty męskie skórzane na podeszvie nieskó- rzanej — para .....	157	150	148	135	138
<i>Men's low leather shoes with non-leather sole — pair</i>					
Półbuty damskie skórzane na podeszvie nieskó- rzanej — para .....	147	147	140	128	132
<i>Women's low leather shoes with non-leather sole — pair</i>					
Chłodziarko-zamrażarka typu domowego, poj. ok. 300 l .....	1561	1161	886	776	772
<i>Fridge-freezer, capacity about 300 l</i>					
Pralka automatyczna typu domowego (na 5 kg suchej bielizny) .....	1393	1085	921	799	880
<i>Automatic washing machine (dry-linen capacity not exceeding 5 kg)</i>					
Odbiornik telewizyjny LCD, 32 cale <sup>a</sup> .....	860	1742	1893	1549	1310
<i>LCD TV set, 32 inches<sup>a</sup></i>					
Rower górski .....	729	817	832	776	796
<i>Mountain bicycle</i>					
Benzyna silnikowa „Euro-Super” — 1 .....	4,3	4,3	4,8	4,1	3,9
<i>Motor petrol "Euro-Super" — l</i>					

<sup>a</sup> W latach 2000—2008 odbiornik telewizji kolorowej, 21 cali.

<sup>a</sup> In 2000—2008 colour TV set, 21 inches.

TABL. 36 (205). PRZECIĘTNE CENY GRUNTÓW ORNYCH I ŁĄK<sup>a</sup> W OBROCIE PRYWATNYM  
 AVERAGE PRICES OF ARABLE LAND AND MEADOWS<sup>a</sup> IN PRIVATE TURNOVER

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W zł za 1 ha In zł per ha</b>					
<b>Grunty orne .....</b>					
Arable land	8244	18037	25442	26339	32317
dobre (pszенно-buraczane) .....	11001	21553	32102	32273	42538
fertile land					
średnie (żytnio-ziemniaczane) .....	8603	18841	25660	26973	32751
medium fertile land					
słabe (piaszczyste) .....	5843	14800	19096	20187	23460
barren land					
Łąki: dobre .....	6144	14612	19544	19771	24174
Meadows: good					
słabe .....	4003	11291	14787	15685	18200
<b>W dt żyta za 1 ha In dt of rye per ha</b>					
<b>Grunty orne .....</b>					
Arable land	237,8	371,3	314,7	361,4	505,7
dobre (pszенно-buraczane) .....	317,3	443,7	397,1	442,8	665,6
fertile land					
średnie (żytnio-ziemniaczane) .....	248,1	387,8	317,4	370,1	512,5
medium fertile land					
słabe (piaszczyste) .....	168,5	304,7	236,2	276,9	367,1
barren land					
Łąki: dobre .....	177,2	300,8	241,7	271,2	378,3
Meadows: good					
słabe .....	115,5	232,4	182,9	215,2	284,8
<b>W dt żywca rzeźnego wieprzowego za 1 ha In dt of pigs for slaughter per ha</b>					
<b>Grunty orne .....</b>					
Arable land	21,1	47,1	47,6	49,1	65,4
dobre (pszенно-buraczane) .....	28,1	56,3	60,0	60,2	86,1
fertile land					
średnie (żytnio-ziemniaczane) .....	22,0	49,2	48,0	50,3	66,3
medium fertile land					
słabe (piaszczyste) .....	14,9	38,6	35,7	37,7	47,5
barren land					
Łąki: dobre .....	15,7	38,2	36,5	36,9	48,9
Meadows: good					
słabe .....	10,2	29,5	27,6	29,3	36,8

a Patrz uwagi do działu, ust. 15 na str. 247.

a See notes to the chapter, item 15 on page 255.

## Przemysł spożywczy i tytoniowy

### *Food and tobacco industry*

TABL. 37 (206). PODSTAWOWE DANE O PODMIOTACH GOSPODARCZYCH PRODUKUJĄCYCH  
**ARTYKUŁY ŻYWNOŚCIOWE I WYROBY TYTONIOWE**  
**BASIC DATA REGARDING ECONOMIC ENTITIES PRODUCING**  
**FOOD PRODUCTS AND TOBACCO PRODUCTS**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2013	2014	
				<i>2005=100</i>	<i>2010=100</i>
<b>Produkcja artykułów spożywczych</b> <i>Manufacture of food products</i>					
Produkcja sprzedana w mln zł (ceny bieżące) .....	106689	141095	182707	181092	142,8 <sup>a</sup>
<i>Sold production in mln zł (current prices)</i>					113,5 <sup>a</sup>
Przeciętne zatrudnienie w tys. ....	377,0	394,3	376,4	381,2	101,1
<i>Average paid employment in thous.</i>					96,7
Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto w zł .....	1843,77	2530,24	2934,81	3060,08	166,0
<i>Average monthly gross wages and salaries in zł</i>					120,9
<b>Produkcja napojów</b> <i>Manufacture of beverages</i>					
Produkcja sprzedana w mln zł (ceny bieżące) .....	14865	17850	19553	19306	111,3 <sup>a</sup>
<i>Sold production in mln zł (current prices)</i>					102,2 <sup>a</sup>
Przeciętne zatrudnienie w tys. ....	34,0	26,5	23,7	24,2	71,2
<i>Average paid employment in thous.</i>					91,3
Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto w zł .....	3207,74	4492,45	5126,64	5233,77	163,2
<i>Average monthly gross wages and salaries in zł</i>					116,5
<b>Produkcja wyrobów tytoniowych</b> <i>Manufacture of tobacco products</i>					
Produkcja sprzedana w mln zł (ceny bieżące) .....	3629	3318	3656	4002	71,9 <sup>a</sup>
<i>Sold production in mln zł (current prices)</i>					107,4 <sup>a</sup>
Przeciętne zatrudnienie w tys. ....	6,5	5,8	5,3	5,4	83,1
<i>Average paid employment in thous.</i>					93,1
Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto w zł .....	4555,29	5394,64	5990,40	6018,69	132,1
<i>Average monthly gross wages and salaries in zł</i>					111,6

<sup>a</sup> W cenach stałych.

*a* In constant prices.

TABL. 38 (207). WARTOŚĆ PRODUKCJI SPRZEDANEJ WYROBÓW PRZEMYSŁU  
SPOŻYWCZEGO<sup>a</sup> I TYTONIOWEGO (ceny bieżące)  
VALUE OF SOLD PRODUCTION OF FOOD INDUSTRY<sup>a</sup>  
AND TOBACCO PRODUCTS (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W mln zł</b> <i>In mln zł</i>					
<b>Artykuły spożywcze .....</b>					
<i>Food products</i>	<b>93989,2</b>	<b>126342,2</b>	<b>157656,0</b>	<b>160824,6</b>	<b>160211,4</b>
Mięso i wyroby z mięsa, zakonserwowane .....	28378,5	37425,7	48995,2	49604,5	51607,4
<i>Preserved meat and meat products</i>					
Ryby, skorupiaki i mięczaki, przetworzone i zakonserwowe .....	3281,7	5449,9	6589,5	7449,7	7872,7
<i>Processed and preserved fish, crustaceans and molluscs</i>					
Owoce i warzywa przetworzone i zakonserwowane .....	7982,0	9416,0	11903,7	12179,9	11968,6
<i>Processed and preserved fruit and vegetables</i>					
Oleje i tłuszcze zwierzęce i roślinne .....	3086,5	4 733,8	5033,6	4360,1	4324,0
<i>Animal and vegetable oils and fats</i>					
Produkty mleczarskie .....	16431,9	20866,3	23239,4	26145,9	26326,6
<i>Dairy products</i>					
Produkty przemiału zbóż, skrobie i wyroby skrobiowe .....	3866,2	5199,5	7578,1	7319,9	6656,5
<i>Grain mill products, starches and starch products</i>					
Gotowe pasze i gotowa karma dla zwierząt .....	5788,8	9833,6	13807,9	14116,5	13478,1
<i>Prepared animal feeds</i>					
Pozostałe artykuły spożywcze <sup>b</sup> .....	25073,6	33417,4	40508,6	39648,1	37977,5
<i>Other food products<sup>b</sup></i>					
<b>Napoje .....</b>	<b>21177,7</b>	<b>27599,1</b>	<b>30309,6</b>	<b>30985,9</b>	<b>30360,2</b>
<i>Beverages</i>					
<b>Wyroby tytoniowe .....</b>	<b>13475,9</b>	<b>17190,7</b>	<b>16207,9</b>	<b>16373,7</b>	<b>17298,8</b>
<i>Tobacco products</i>					

**W odsetkach wartości sprzedanej wyrobów przemysłowych ogółem**  
*In percent of value of sold production of industrial products total*

<b>Artykuły spożywcze .....</b>	<b>15,8</b>	<b>16,3</b>	<b>17,0</b>	<b>17,1</b>	<b>16,7</b>
<i>Food products</i>					
Mięso i wyroby z mięsa, zakonserwowane .....	4,8	4,8	5,3	5,3	5,4
<i>Preserved meat and meat products</i>					
Ryby, skorupiaki i mięczaki, przetworzone i zakonserwowe .....	0,6	0,7	0,7	0,8	0,8
<i>Processed and preserved fish, crustaceans and molluscs</i>					
Owoce i warzywa przetworzone i zakonserwowane .....	1,3	1,2	1,3	1,3	1,2
<i>Processed and preserved fruit and vegetables</i>					
Oleje i tłuszcze zwierzęce i roślinne .....	0,5	0,6	0,5	0,5	0,5
<i>Animal and vegetable oils and fats</i>					
Produkty mleczarskie .....	2,8	2,7	2,5	2,8	2,7
<i>Dairy products</i>					
Produkty przemiału zbóż, skrobie i wyroby skrobiowe .....	0,7	0,7	0,8	0,8	0,7
<i>Grain mill products, starches and starch products</i>					
Gotowe pasze i gotowa karma dla zwierząt .....	1,0	1,3	1,5	1,5	1,4
<i>Prepared animal feeds</i>					
Pozostałe artykuły spożywcze <sup>b</sup> .....	4,2	4,3	4,4	4,2	4,0
<i>Other food products<sup>b</sup></i>					
<b>Napoje .....</b>	<b>3,6</b>	<b>3,6</b>	<b>3,3</b>	<b>3,3</b>	<b>3,2</b>
<i>Beverages</i>					
<b>Wyroby tytoniowe .....</b>	<b>2,3</b>	<b>2,2</b>	<b>1,7</b>	<b>1,7</b>	<b>1,8</b>
<i>Tobacco products</i>					

<sup>a</sup> W cenach producenta; dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. <sup>b</sup> Łącznie z wyrobami piekarskimi i mącznymi, które od 2009 r. klasyfikowane są w grupie „Wyroby piekarskie i mączne”.

*a In producer's prices: data concern economic entities employing more than 9 persons. b Including bakery and farinaceous, which are classified in group "Bakery and farinaceous products" from 2009.*

TABL. 39 (208). PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH WYROBÓW PRZEMYSŁU SPOŻYWCZEGO  
I TYTONIOWEGO<sup>a</sup>  
*PRODUCTION OF MAJOR FOOD AND TOBACCO INDUSTRY PRODUCTS<sup>a</sup>*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
Produkty uboju <sup>b</sup> wliczane do wydajności poubojowej w tys. t: <i>Slaughter products<sup>b</sup> included in slaughter capacity in thous. t:</i>					
bydła i cieląt .....	185,6	218,7	230,9	214,4	203,5
<i>cattle and calves</i>					
trzody chlewnej .....	1031,0	928,8	1103,1	1185,8	1216,2
<i>pigs</i>					
Thuszcze zwierzęce topione jadalne w tys. t .....	63,5	89,5	92,4	89,9	95,1
<i>Animal fats, rendered, edible in thous. t</i>					
Mięso drobiowe w tys. t .....	1237,2	1585,6	1930,7	2042,3	2199,0
<i>Poultry meat in thous. t</i>					
Wędliny <sup>c</sup> w tys. t .....	755,8	729,4	764,1	767,3	760,9
<i>Cured meat products<sup>c</sup> in thous. t</i>					
Ryby morskie mrożone w tys. t .....	77,8	44,2	79,3	101,2	85,7
<i>Frozen sea fish in thous. t</i>					
Konserwy z ryb w tys. t .....	42,6	50,0	49,8	51,5	51,1
<i>Canned fish in thous. t</i>					
Skrobia ziemniaczana w tys. t .....	111,7	76,9	127,8	112,3	140,6
<i>Potato starch in thous. t</i>					
Soki z owoców i warzyw w tys. hl .....	8601,1	7342,1	7565,0	8058,5	8900,6
<i>Fruit and vegetable juices in thous. hl</i>					
Warzywa mrożone w tys. t .....	436,2	528,6	604,5	636,4	651,8
<i>Frozen vegetables in thous. t</i>					
Konserwy warzywne w tys. t .....	148,0	260,2	235,1	236,3	368,9
<i>Canned vegetables in thous. t</i>					
Dżem z owoców innych niż cytrusowe w tys. t .....	80,8	55,5	59,7	55,5	50,1
<i>Jams from fruit, excluding citrus in thous. t</i>					
Margaryna i produkty do smarowania o obniżonej zawartości tłuszcza z wyłączeniem płynnej margaryny w tys. t	347,8	391,3	426,1	432,4	421,4
<i>Margarine and reduced and low fat spreads, excluding liquid margarine in thous. t</i>					
Mleko płynne przetworzone <sup>d</sup> w mln l .....	2294,0	2742,1	2691,1	3025,1	2882,2
<i>Processed liquid milk<sup>d</sup> in mln l</i>					
Śmietana normalizowana w tys. hl .....	2605,2	2319,0	2315,8	2145,5	2244,6
<i>Standardized cream in thous. hl</i>					
Mleko i śmietana w postaci stałej w tys. t .....	193,4	123,9	154,9	153,8	236,1
<i>Milk and cream powder in thous. t</i>					
Masło i pozostałe tłuszcze do smarowania w tys. t .....	179,5	173,9	169,8	170,1	179,6
<i>Butter and dairy spreads in thous. t</i>					

*a* Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. *b* Obejmują mięso, thuszcze, podrobiny oraz części niejadalne (odpadki); w wadze poubojowej cieplej. *c* Bez drobiowych; w 2005 r. bez końskich, z dziczyzną i z królików. *d* Łącznie z mlekiem przerzutowym do dalszej produkcji.

*a Data concern economic entities employing more than 9 persons. b Including meat, fats, offal and animal parts unfit for human consumption; in post-slaughter warm weight. c Excluding cured poultry meat; in 2005 excluding horseflesh, game and rabbit. d Including milk for further processing.*

TABL. 39 (208). PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH WYROBÓW PRZEMYSŁU SPOŻYWCZEGO  
I TYTONIOWEGO<sup>a</sup> (dok.)  
*PRODUCTION OF MAJOR FOOD AND TOBACCO INDUSTRY PRODUCTS<sup>a</sup> (cont.)*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
Sery i twarogi w tys. t .....	605,8	731,1	793,6	820,9	799,5
<i>Cheese and curd in thous. t</i>					
Mąka pszenna w tys. t .....	2487,9	2230,2	2207,4	2229,6	2261,9
<i>Wheat flour in thous. t</i>					
Mąka żytnia w tys. t .....	244,6	200,9	218,5	220,6	232,3
<i>Rye flour in thous. t</i>					
Pieczywo świeże w tys. t .....	1548,7	1669,9	1667,2	1733,0	1613,3
<i>Fresh bread in thous. t</i>					
Cukier (w przeliczeniu na cukier biały) w tys. t .....	2032,5	1578,7	1996,2	1952,1	2070,4
<i>Sugar (in terms of white sugar) in thous. t</i>					
Makaron w tys. t .....	142,1	177,2	175,4	175,8	167,7
<i>Pasta in thous. t</i>					
Ocet <sup>e</sup> (w przeliczeniu na 10%) w tys. hl .....	424,9	483,4	527,4	538,6	525,8
<i>Vinegar<sup>e</sup> (in terms of 10%) in thous. hl</i>					
Drożdże piekarnicze w tys. t .....	74,2	79,1	68,7	85,4	72,9
<i>Baker's yeast in thous. t</i>					
Wódka czysta (w przeliczeniu na 100%) w mln l .....	79,0	107,1	103,2	115,7	88,1
<i>Vodka (in terms of 100%) in mln l</i>					
Spirytus rektyfikowany <sup>f</sup> (alkohol etylowy) w przeliczeniu na 100% w mln l .....	152,8	133,3	165,5	146,3	125,0
<i>Rectified spirit<sup>f</sup> (ethyl alcohol) in terms of 100% in mln l</i>					
Wina gronowe w mln l .....	20,5	7,3	5,9	12,9	13,4
<i>Grape wine in mln l</i>					
Miody pitne w tys. hl .....	4,5	9,6	9,1	9,4	9,5
<i>Mead in thous. hl</i>					
Piwo otrzymywane ze słodu <sup>g</sup> w mln hl .....	31,6	36,8	39,6	40,0	40,1
<i>Beer from malt<sup>g</sup> in mln hl</i>					
Śłód w tys. t .....	314,7	336,7	352,8	361,2	382,7
<i>Malt in thous. t</i>					
Wyroby tytoniowe w tys. t .....	96,2	126,8	161,1	128,7	140,9
<i>Tobacco products in thous. t</i>					

<sup>a</sup> Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. <sup>e</sup> Ocet spirytusowy, spirytusowo-wiązowy, spirytusowo-ziołowy oraz winny i inny mieszany. <sup>f</sup> Od 2009 r. spirytus klasyfikowany jest w dziale „chemikalia i wyroby chemiczne”. <sup>g</sup> O objętościowej mocy alkoholu powyżej 0,5%.

*a Data concern economic entities employing more than 9 persons. e Spirit vinegar, fruit-spirit vinegar, herb-spirit vinegar, wine vinegar and other mixed. f From 2009 spirit is classified in division "chemicals and chemical products". g Of an alcoholic strength more than 0,5%.*

TABL. 40 (209). NAKŁADY INWESTYCYJNE W PRZEMYSŁE SPOŻYWCZYM I TYTONIOWYM  
**INVESTMENT OUTLAYS IN INDUSTRY OF FOOD PRODUCTS AND TOBACCO**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W milionach złotych</b> <i>In million złoty</i>					
<i>Produkcja artykułów spożywcznych .....</i>					
<i>Manufacture of food products</i>	4903,2	5438,0	6447,5	7227,2	7849,8
<i>Produkcja napojów .....</i>	948,3	796,4	987,1	1195,0	1161,3
<i>Manufacture of beverages</i>					
<i>Produkcja wyrobów tytoniowych .....</i>	260,7	441,4	672,3	553,5	608,2
<i>Manufacture of tobacco products</i>					
<b>W odsetkach nakładów inwestycyjnych przemysłu ogółem</b> <i>In percent of investment outlays industry total</i>					
<i>Produkcja artykułów spożywcznych .....</i>	10,2	7,9	8,3	9,1	8,6
<i>Manufacture of food products</i>					
<i>Produkcja napojów .....</i>	2,0	1,1	1,3	1,5	1,3
<i>Manufacture of beverages</i>					
<i>Produkcja wyrobów tytoniowych .....</i>	0,5	0,6	0,9	0,7	0,7
<i>Manufacture of tobacco products</i>					

## **Handel zagraniczny produktami rolno-spożywczymi** *Foreign trade of agricultural products*

TABL. 41 (210). OBROTY HANDLU ZAGRANICZNEGO WYROBAMI PRZEMYSŁU  
 SPOŻYWCZEGO I PRODUKTAMI ROLNYMI NA TLE OGÓLNYCH OBROTÓW  
 HANDLU ZAGRANICZNEGO (ceny bieżące)  
**FOREIGN TRADE OF AGRICULTURAL AND CONSUMPTION PRODUCTS**  
**ON BACKGROUND OF FOREIGN TRADE TURNOVER (current prices)**

WYSZCZEGÓLNIENIE (grupowanie według CN) <i>SPECIFICATION (grouping by CN)</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W milionach złotych</b> <i>In million złoty</i>					
<b>Import .....</b>					
<i>Imports</i>	328192,0	536220,6	648127,6	656098,2	704567,5
w tym: <i>of which:</i>					
Przetwory spożywcze .....	9338,8	18141,5	23225,0	23688,8	25589,6
<i>Prepared foodstuffs</i>					
Zwierzęta żywe i produkty pochodzenia zwierzę- cego .....	4960,9	11856,0	15296,2	18026,3	18963,6
<i>Live animals and animal products</i>					
Produkty pochodzenia roślinnego .....	6757,8	11647,0	14998,8	14885,6	15610,8
<i>Vegetable products</i>					
Tłuszcze i oleje .....	1095,8	2002,0	3491,4	3203,0	3149,7
<i>Fats and oils</i>					

**TABL. 41 (210). OBROTY HANDLU ZAGRANICZNEGO WYROBAMI PRZEMYSŁU  
SPOŻYWCZEGO I PRODUKTAMI ROLNYMI NA TLE OGÓLNYCH OBROTÓW  
HANDLU ZAGRANICZNEGO (dok.)**  
**FOREIGN TRADE OF AGRICULTURAL AND CONSUMPTION PRODUCTS  
ON BACKGROUND OF FOREIGN TRADE TURNOVER (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE (grupowanie według CN) <i>SPECIFICATION (grouping by CN)</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W milionach złotych (dok.)</b> <i>In million złoty (cont.)</i>					
<b>Eksport .....</b>					
<i>Exports</i>	<b>288780,8</b>	<b>481058,2</b>	<b>603418,6</b>	<b>647878,8</b>	<b>693471,6</b>
w tym: <i>of which:</i>					
Przetwory spożywcze .....	12036,6	24854,4	34069,3	38003,1	41994,0
<i>Prepared foodstuffs</i>					
Zwierzęta żywe i produkty pochodzenia zwierzęcego .....	10708,9	18033,1	24523,3	27768,3	29115,6
<i>Live animals and animal products</i>					
Produkty pochodzenia roślinnego .....	5766,2	9803,6	14854,1	17288,9	17976,8
<i>Vegetable products</i>					
Tłuszcze i oleje .....	403,1	1288,6	1728,8	2342,7	2422,2
<i>Fats and oils</i>					
<b>Saldo obrotów .....</b>	<b>-39411,2</b>	<b>-55162,4</b>	<b>-44709,0</b>	<b>-8219,4</b>	<b>-11095,9</b>
<i>Turnover balance</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
Przetwory spożywcze .....	2697,8	6712,9	10844,3	14314,3	16404,4
<i>Prepared foodstuffs</i>					
Zwierzęta żywe i produkty pochodzenia zwierzęcego .....	5748,0	6177,1	9227,1	9742,0	10152,0
<i>Live animals and animal products</i>					
Produkty pochodzenia roślinnego .....	-991,6	-1843,4	-144,7	2403,3	2366,0
<i>Vegetable products</i>					
Tłuszcze i oleje .....	-692,7	-713,4	-1762,6	-860,3	-727,5
<i>Fats and oils</i>					
<b>W odsetkach</b> <i>In percent</i>					
<b>Import .....</b>					
<i>Imports</i>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
w tym: <i>of which:</i>					
Przetwory spożywcze .....	2,8	3,4	3,6	3,6	3,6
<i>Prepared foodstuffs</i>					
Zwierzęta żywe i produkty pochodzenia zwierzęcego .....	1,5	2,2	2,4	2,7	2,7
<i>Live animals and animal products</i>					
Produkty pochodzenia roślinnego .....	2,1	2,2	2,3	2,3	2,2
<i>Vegetable products</i>					
Tłuszcze i oleje .....	0,3	0,4	0,5	0,5	0,4
<i>Fats and oils</i>					
<b>Eksport .....</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
<i>Exports</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
Przetwory spożywcze .....	4,2	5,2	5,6	5,9	6,1
<i>Prepared foodstuffs</i>					
Zwierzęta żywe i produkty pochodzenia zwierzęcego .....	3,7	3,7	4,1	4,3	4,2
<i>Live animals and animal products</i>					
Produkty pochodzenia roślinnego .....	2,0	2,0	2,5	2,7	2,6
<i>Vegetable products</i>					
Tłuszcze i oleje .....	0,1	0,3	0,3	0,4	0,3
<i>Fats and oils</i>					

**TABL. 42 (211). IMPORT I EKSPORT PRODUKTÓW POCHODZENIA ROŚLINNEGO  
(według sekcji i działów nomenklatury CN)**  
**IMPORTS AND EXPORTS OF PLANT-BASED PRODUCTS**  
*(by sections and chapters of CN nomenclature)*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W milionach złotych (ceny bieżące) <i>In million złoty (current prices)</i></b>					
<b>Import .....</b> <i>Imports</i>	<b>6757,8</b>	<b>11647,0</b>	<b>14998,8</b>	<b>14885,6</b>	<b>15610,8</b>
w tym: <i>of which:</i>					
Drzewa i inne rośliny, bulwy, korzenie, cięte kwiaty i ozdobne liście .....	572,2	939,2	983,4	1072,8	1156,0
<i>Trees and other plants, bulbs, roots, cut flowers, ornamental foliage</i>					
Warzywa .....	849,0	2023,9	1974,3	2375,6	2573,9
<i>Vegetables</i>					
Owoce i orzechy jadalne .....	2776,7	3783,4	4344,0	4912,6	5262,7
<i>Fruit and edible nuts</i>					
Kawa, herbata i przyprawy .....	897,2	1717,7	2376,4	2052,2	2021,8
<i>Coffee, tea and spices</i>					
Zboża .....	453,3	1043,6	1781,9	1412,7	1491,0
<i>Cereals</i>					
Produkty przemysłu młynarskiego, słód, skrobia .....	395,0	650,7	822,0	714,3	689,7
<i>Products of milling industry, malt, starches</i>					
Nasiona i owoce oleiste, ziarna, nasiona i owoce różne, rośliny przemysłowe .....	619,2	1095,8	2104,1	1663,6	1643,6
<i>Oil seeds and oleaginous fruit, miscellaneous grains, seeds and fruit industrial or medicinal plants straw and fodder</i>					
<b>Eksport .....</b> <i>Exports</i>	<b>5766,2</b>	<b>9803,6</b>	<b>14854,1</b>	<b>17288,9</b>	<b>17976,8</b>
w tym: <i>of which:</i>					
Drzewa i inne rośliny, bulwy, korzenie, cięte kwiaty i ozdobne liście .....	293,3	430,8	498,5	588,4	535,3
<i>Trees and other plants, bulbs, roots, cut flowers, ornamental foliage</i>					
Warzywa .....	2014,2	3032,8	3630,0	3979,7	3938,4
<i>Vegetables</i>					
Owoce i orzechy jadalne .....	1864,0	2817,2	4479,4	4845,5	4370,6
<i>Fruit and edible nuts</i>					
Kawa, herbata i przyprawy .....	309,9	906,7	1811,4	1768,7	2423,0
<i>Coffee, tea and spices</i>					
Zboża .....	615,6	1272,9	2809,7	3521,9	4292,0
<i>Cereals</i>					
Produkty przemysłu młynarskiego, słód, skrobia .....	223,8	471,7	667,2	730,4	671,0
<i>Products of milling industry, malt, starches</i>					
Nasiona i owoce oleiste, ziarna, nasiona i owoce różne, rośliny przemysłowe .....	418,4	833,9	897,9	1787,7	1687,1
<i>Oil seeds and oleaginous fruit, miscellaneous grains, seeds and fruit industrial or medicinal plants straw and fodder</i>					

TABL. 42 (211). IMPORT I EKSPORT PRODUKTÓW POCHODZENIA ROŚLINNEGO (dok.)  
**IMPORTS AND EXPORTS OF PLANT-BASED PRODUCTS (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
<b>Rok poprzedni=100 (ceny stałe)</b> <i>Previous year=100 (constant prices)</i>					
<b>Import .....</b>					
<i>Imports</i>	<b>102,4</b>	<b>108,4</b>	<b>98,6</b>	<b>99,1</b>	<b>108,0</b>
w tym: <i>of which:</i>					
Drzewa i inne rośliny, bulwy, korzenie, cięte kwiaty i ozdobne liście .....	106,5	109,9	91,5	108,4	96,7
<i>Trees and other plants, bulbs, roots, cut flowers, ornamental foliage</i>					
Warzywa .....	117,5	116,8	85,2	115,5	120,3
<i>Vegetables</i>					
Owoce i orzechy jadalne .....	108,1	109,4	100,2	108,4	104,2
<i>Fruit and edible nuts</i>					
Kawa, herbata i przyprawy .....	95,3	109,4	100,6	94,2	98,9
<i>Coffee, tea and spices</i>					
Zboża .....	67,8	105,8	97,4	79,9	118,5
<i>Cereals</i>					
Produkty przemysłu młyńskiego, słód, skrobia .....	113,2	114,6	92,7	88,9	107,0
<i>Products of milling industry, malt, starches</i>					
Nasiona i owoce oleiste, ziarna, nasiona i owoce różne, rośliny przemysłowe .....	109,7	91,5	108,1	79,3	106,8
<i>Oil seeds and oleaginous fruit, miscellaneous grains, seeds and fruit industrial or medicinal plants straw and fodder</i>					
<b>Eksport .....</b>					
<i>Exports</i>	<b>119,6</b>	<b>98,3</b>	<b>132,3</b>	<b>120,2</b>	<b>110,1</b>
w tym: <i>of which:</i>					
Drzewa i inne rośliny, bulwy, korzenie, cięte kwiaty i ozdobne liście .....	97,4	93,4	98,2	107,5	86,9
<i>Trees and other plants, bulbs, roots, cut flowers, ornamental foliage</i>					
Warzywa .....	109,4	108,9	116,5	105,2	99,9
<i>Vegetables</i>					
Owoce i orzechy jadalne .....	113,1	104,5	137,8	109,2	98,9
<i>Fruit and edible nuts</i>					
Kawa, herbata i przyprawy .....	128,0	103,6	115,6	105,2	130,1
<i>Coffee, tea and spices</i>					
Zboża .....	492,9	64,0	182,3	140,9	136,2
<i>Cereals</i>					
Produkty przemysłu młyńskiego, słód, skrobia .....	107,0	101,4	135,4	100,3	94,3
<i>Products of milling industry, malt, starches</i>					
Nasiona i owoce oleiste, ziarna, nasiona i owoce różne, rośliny przemysłowe .....	83,5	115,2	135,6	224,2	106,8
<i>Oil seeds and oleaginous fruit, miscellaneous grains, seeds and fruit industrial or medicinal plants straw and fodder</i>					

**TABL. 43 (212). IMPORT I EKSPORT ZWIERZĄT ŻYWYCH I PRODUKTÓW  
POCHODZENIA ZWIERZĘCEGO (według sekcji i działów nomenklatury CN)**  
**IMPORTS AND EXPORTS OF LIVESTOCK AND ANIMAL PRODUCTS**  
*(by sections and chapters of CN nomenclature)*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W milionach złotych (ceny bieżące) <i>In million zloty (current prices)</i></b>					
<b>Import .....</b>					
<b>Imports</b>	<b>4960,9</b>	<b>11856,0</b>	<b>15296,2</b>	<b>18026,3</b>	<b>18963,6</b>
w tym: <i>of which:</i>					
Zwierzęta żywe .....	399,0	890,0	1856,7	2551,9	2653,6
<i>Live animals</i>					
Mięso i podroby jadalne .....	1508,9	4363,2	5746,6	5973,4	5876,8
<i>Meat and edible meat offal</i>					
Ryby i inne bezkręgowce wodne .....	1954,4	4079,0	4575,0	5607,0	6146,0
<i>Fish and other aquatic invertebrates</i>					
Produkty mleczarskie, jaja ptasie, miód naturalny, jadalne produkty pochodzenia zwierzęcego .....	484,1	1746,2	2246,1	3045,7	3443,1
<i>Dairy products, bird's eggs, natural honey, edible animal products</i>					
<b>Eksport .....</b>	<b>10708,9</b>	<b>18033,1</b>	<b>24523,3</b>	<b>27768,3</b>	<b>29115,6</b>
<b>Exports</b>					
w tym: <i>of which:</i>					
Zwierzęta żywe .....	1171,2	836,0	858,2	781,1	691,7
<i>Live animals</i>					
Mięso i podroby jadalne .....	4083,2	8539,8	12695,9	14071,4	14233,8
<i>Meat and edible meat offal</i>					
Ryby i inne bezkręgowce wodne .....	1357,4	2883,4	3271,6	4046,6	4518,3
<i>Fish and other aquatic invertebrates</i>					
Produkty mleczarskie, jaja ptasie, miód naturalny, jadalne produkty pochodzenia zwierzęcego .....	3658,6	5232,5	6934,8	7955,3	8775,7
<i>Dairy products, bird's eggs, natural honey, edible animal products</i>					
<b>Rok poprzedni=100 (ceny stałe) <i>Previous year=100 (constant prices)</i></b>					
<b>Import .....</b>					
<b>Imports</b>	<b>126,9</b>	<b>109,1</b>	<b>106,5</b>	<b>113,3</b>	<b>108,0</b>
w tym: <i>of which:</i>					
Zwierzęta żywe .....	146,6	108,4	136,2	141,8	109,2
<i>Live animals</i>					
Mięso i podroby jadalne .....	146,1	102,7	101,3	101,8	105,5
<i>Meat and edible meat offal</i>					
Ryby i inne bezkręgowce wodne .....	121,8	111,7	110,0	108,0	110,7
<i>Fish and other aquatic invertebrates</i>					
Produkty mleczarskie, jaja ptasie, miód naturalny, jadalne produkty pochodzenia zwierzęcego .....	158,4	129,3	97,4	134,0	109,9
<i>Dairy products, bird's eggs, natural honey, edible animal products</i>					
<b>Eksport .....</b>	<b>129,8</b>	<b>115,2</b>	<b>110,3</b>	<b>109,4</b>	<b>106,5</b>
<b>Exports</b>					
w tym: <i>of which:</i>					
Zwierzęta żywe .....	86,5	77,1	104,0	91,9	92,6
<i>Live animals</i>					
Mięso i podroby jadalne .....	140,6	128,2	111,9	112,6	105,1
<i>Meat and edible meat offal</i>					
Ryby i inne bezkręgowce wodne .....	117,7	121,7	115,8	112,1	102,1
<i>Fish and other aquatic invertebrates</i>					
Produkty mleczarskie, jaja ptasie, miód naturalny, jadalne produkty pochodzenia zwierzęcego .....	141,7	102,4	106,7	102,8	112,2
<i>Dairy products, bird's eggs, natural honey, edible animal products</i>					

**TABL. 44 (213). IMPORT I EKSPORT TŁUSZCZÓW, OLEJÓW I PRZETWORÓW SPOŻYWCZYCH  
(według sekcji i działów nomenklatury CN)**  
**IMPORTS AND EXPORTS OF FATS, OILS AND PREPARED FOODSTUFFS**  
*(by sections and chapters of CN nomenclature)*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W milionach złotych (ceny bieżące) <i>In million złoty (current prices)</i></b>					
<b>IMPORT IMPORTS</b>					
<b>Thłuszcze i oleje .....</b>					
<i>Fats and oils</i>	<b>1095,8</b>	<b>2002,0</b>	<b>3491,4</b>	<b>3203,0</b>	<b>3149,7</b>
<b>Przetwory spożywcze .....</b>					
<i>Prepared foodstuffs</i>	<b>9338,8</b>	<b>18141,5</b>	<b>23225,0</b>	<b>23688,8</b>	<b>25589,6</b>
w tym: <i>of which:</i>					
Cukry i wyroby cukiernicze .....	526,7	1161,6	1861,9	1691,1	1638,9
<i>Sugar and sugar confectionery</i>					
Kakao i przetwory .....	1161,8	2371,1	2638,3	2892,4	3427,2
<i>Cocoa and cocoa preparations</i>					
Przetwory ze zbóż, mąki, skrobi lub mleka, pieczywo cukiernicze .....	760,5	1685,0	2195,2	2451,2	2535,1
<i>Preparations of cereals, flour, starch or milk, pastry-cooks' products</i>					
Przetwory z warzyw, owoców, orzechów lub innych części roślin .....	1099,1	1958,2	2249,5	2419,7	2501,6
<i>Preparations of vegetables, fruit, nuts or other parts of plants</i>					
Napoje bezalkoholowe, alkoholowe i ocet .....	920,7	1975,1	2385,8	2550,0	2538,9
<i>Beverages, spirits and vinegar</i>					
Tytóń i przetworzone namiastki tytoniu .....	806,3	1700,1	1956,4	1982,8	2379,7
<i>Tobacco and manufactured tobacco substitutes</i>					
Przetwory z mięsa, ryb lub skorupiaków, mięczaków i innych bezkręgowców wodnych .....	295,3	653,7	872,6	943,4	899,2
<i>Preparations of meat, fish or crustaceans, molluscs and other aquatic invertebrates</i>					
<b>EKSPORT EXPORTS</b>					
<b>Thłuszcze i oleje .....</b>					
<i>Fats and oils</i>	<b>403,1</b>	<b>1288,6</b>	<b>1728,8</b>	<b>2342,7</b>	<b>2422,2</b>
<b>Przetwory spożywcze .....</b>					
<i>Prepared foodstuffs</i>	<b>12036,6</b>	<b>24854,4</b>	<b>34069,3</b>	<b>38003,1</b>	<b>41994,0</b>
w tym: <i>of which:</i>					
Cukry i wyroby cukiernicze .....	1318,9	1554,9	2620,8	2469,2	2297,0
<i>Sugar and sugar confectionery</i>					
Kakao i przetwory .....	1186,8	2832,0	3910,6	4727,4	5189,8
<i>Cocoa and cocoa preparations</i>					
Przetwory ze zbóż, mąki, skrobi lub mleka, pieczywo cukiernicze .....	1824,6	3112,1	4141,6	4835,7	5957,6
<i>Preparations of cereals, flour, starch or milk, pastry-cooks' products</i>					
Przetwory z warzyw, owoców, orzechów lub innych części roślin .....	2205,7	2856,6	4372,9	4625,4	4302,5
<i>Preparations of vegetables, fruit, nuts or other parts of plants</i>					
Napoje bezalkoholowe, alkoholowe i ocet .....	1041,5	1802,7	1981,7	2348,8	2736,4
<i>Beverages, spirits and vinegar</i>					
Tytóń i przetworzone namiastki tytoniu .....	863,2	4764,0	6129,2	6413,5	8146,0
<i>Tobacco and manufactured tobacco substitutes</i>					
Przetwory z mięsa, ryb lub skorupiaków, mięczaków i innych bezkręgowców wodnych .....	1167,4	2684,1	4017,0	4424,9	4573,1
<i>Preparations of meat, fish or crustaceans, molluscs and other aquatic invertebrates</i>					

TABL. 44 (213). IMPORT I EKSPORT TŁUSZCZÓW, OLEJÓW I PRZETWORÓW SPOŻYWCZYCH (dok.)  
**IMPORTS AND EXPORTS OF FATS, OILS AND PREPARED FOODSTUFFS (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
<b>Rok poprzedni=100 (ceny stałe)</b> <i>Previous year=100 (constant prices)</i>					
<b>IMPORT IMPORTS</b>					
<b>Thłuszcze i oleje</b> ..... <i>Fats and oils</i>	<b>110,8</b>	<b>109,9</b>	<b>113,4</b>	<b>97,2</b>	<b>106,5</b>
<b>Przetwory spożywcze</b> ..... <i>Prepared foodstuffs</i>	<b>128,8</b>	<b>113,5</b>	<b>104,0</b>	<b>102,1</b>	<b>108,2</b>
w tym: <i>of which:</i>					
Cukry i wyroby cukiernicze ..... <i>Sugar and sugar confectionery</i>	131,1	102,2	95,2	89,8	101,9
Kakao i przetwory ..... <i>Cocoa and cocoa preparations</i>	121,5	117,8	102,9	110,9	106,0
Przetwory ze zbóż, mąki, skrobi lub mleka, pieczywo cukiernicze ..... <i>Preparations of cereals, flour, starch or milk, pastry-cooks' products</i>	125,9	111,5	107,7	106,6	101,5
Przetwory z warzyw, owoców, orzechów lub innych części roślin ..... <i>Preparations of vegetables, fruit, nuts or other parts of plants</i>	153,3	121,8	101,8	113,9	105,7
Napoje bezalkoholowe, alkoholowe i ocet ..... <i>Beverages, spirits and vinegar</i>	122,9	112,2	105,4	115,2	98,0
Tytoń i przetworzone namiastki tytoniu ..... <i>Tobacco and manufactured tobacco substitutes</i>	142,8	124,0	103,0	95,2	122,1
Przetwory z mięsa, ryb lub skorupiaków, mięczaków i innych bezkręgowców wodnych ..... <i>Preparations of meat, fish or crustaceans, molluscs and other aquatic invertebrates</i>	126,4	113,4	99,5	108,8	107,2
<b>EKSPORT EXPORTS</b>					
<b>Thłuszcze i oleje</b> ..... <i>Fats and oils</i>	<b>252,2</b>	<b>121,3</b>	<b>112,1</b>	<b>151,4</b>	<b>115,1</b>
<b>Przetwory spożywcze</b> ..... <i>Prepared foodstuffs</i>	<b>120,9</b>	<b>114,0</b>	<b>112,1</b>	<b>109,7</b>	<b>109,8</b>
w tym: <i>of which:</i>					
Cukry i wyroby cukiernicze ..... <i>Sugar and sugar confectionery</i>	107,8	122,1	142,3	97,8	105,4
Kakao i przetwory ..... <i>Cocoa and cocoa preparations</i>	111,2	128,8	109,3	116,8	100,7
Przetwory ze zbóż, mąki, skrobi lub mleka, pieczywo cukiernicze ..... <i>Preparations of cereals, flour, starch or milk, pastry-cooks' products</i>	130,6	110,8	104,9	112,7	119,5
Przetwory z warzyw, owoców, orzechów lub innych części roślin ..... <i>Preparations of vegetables, fruit, nuts or other parts of plants</i>	107,6	103,1	122,5	112,9	107,0
Napoje bezalkoholowe, alkoholowe i ocet ..... <i>Beverages, spirits and vinegar</i>	135,4	106,2	86,1	119,0	107,0
Tytoń i przetworzone namiastki tytoniu ..... <i>Tobacco and manufactured tobacco substitutes</i>	174,5	107,3	108,1	100,7	117,8
Przetwory z mięsa, ryb lub skorupiaków, mięczaków i innych bezkręgowców wodnych ..... <i>Preparations of meat, fish or crustaceans, molluscs and other aquatic invertebrates</i>	105,8	116,0	110,8	109,0	105,6

**TABL. 45 (214). IMPORT I EKSPORT WAŻNIEJSZYCH TOWARÓW ROLNO-SPOŻYWCZYCH  
POCHODZENIA ROŚLINNEGO (według sekcji i działów nomenklatury CN)**  
**IMPORTS AND EXPORTS OF MAIN PLANT-BASED FARM AND FOOD  
PRODUCTS (by sections and chapters of CN nomenclature)**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W tysiącach ton</b> <i>In thousand tonnes</i>					
<b>Import</b> <i>Imports</i>					
Pszenna i meslin .....	249,7	647,8	701,7	552,4	514,2
<i>Wheat and meslin</i>					
Jęczmień .....	85,3	125,4	193,8	155,2	245,9
<i>Barley</i>					
Kukurydza .....	21,2	284,1	491,6	281,7	351,2
<i>Maize</i>					
Oleje roślinne niemodyfikowane chemicznie .....	289,0	381,0	534,4	538,5	570,0
<i>Vegetable oils not chemically modified</i>					
Warzywa świeże lub schłodzone .....	180,1	425,5	378,8	452,6	524,0
<i>Fresh or chilled vegetables</i>					
Owoce świeże lub suszone .....	1021,9	1154,7	1218,7	1324,4	1355,9
<i>Fresh or dried fruit</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
owoce cytrusowe świeże lub suszone .....	368,8	439,6	461,9	485,2	463,3
<i>        fresh or dried citrus fruit</i>					
banany świeże lub suszone .....	240,3	252,9	221,3	299,0	326,5
<i>        fresh or dried bananas</i>					
Kawa palona i niepalona i jej substytuty .....	120,9	133,5	146,2	126,4	116,4
<i>Roasted and non-roasted coffee and their substitutes</i>					
Ziarno kakaowe .....	20,7	9,1	10,4	10,6	15,1
<i>Cocoa beans</i>					
Herbata .....	31,1	47,2	32,9	32,3	35,7
<i>Tea</i>					
<b>Eksport</b> <i>Exports</i>					
Ziemniaki świeże lub schłodzone .....	24,6	41,1	49,8	43,8	40,3
<i>Fresh or chilled potatoes</i>					
Warzywa świeże lub schłodzone .....	573,5	541,8	643,7	684,0	713,6
<i>Fresh or chilled vegetables</i>					
Warzywa zamrożone .....	342,8	366,0	441,5	455,4	398,5
<i>Frozen vegetables</i>					
Owoce świeże lub suszone .....	631,7	885,0	1252,4	1495,5	1313,0
<i>Fresh or dried fruit</i>					
Owoce zamrożone .....	268,4	303,1	304,8	306,4	316,8
<i>Frozen fruit</i>					
Przetwory z warzyw, owoców, orzechów i grzybów .....	204,0	256,6	341,5	380,0	372,1
<i>Prepared vegetables, fruit, nuts and mushrooms</i>					

**TABL. 45 (214). IMPORT I EKSPORT WAŻNIEJSZYCH TOWARÓW ROLNO-SPOŻYWCZYCH  
POCHODZENIA ROŚLINNEGO (dok.)**  
**IMPORTS AND EXPORTS OF MAIN PLANT-BASED FARM AND FOOD  
PRODUCTS (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
<b>Rok poprzedni=100 Previous year=100</b>					
<b>Import Imports</b>					
Psznica i meslin .....	101,1	108,5	87,4	78,7	93,1
Wheat and meslin					
Jęczmień .....	44,5	85,2	89,2	80,1	158,4
Barley					
Kukurydza .....	8,1	79,8	105,6	57,3	124,7
Maize					
Oleje roślinne niemodyfikowane chemicznie .....	109,1	106,0	104,0	100,8	105,9
Vegetable oils not chemically modified					
Warzywa świeże lub schłodzone .....	93,4	121,8	81,8	119,5	115,8
Fresh or chilled vegetables					
Owoce świeże lub suszone .....	102,2	107,6	98,8	108,7	102,4
Fresh or dried fruit					
w tym: of which:					
owoce cytrusowe świeże lub suszone .....	101,1	103,3	100,4	105,0	95,5
fresh or dried citrus fruit					
banany świeże lub suszone .....	93,7	113,6	95,8	135,1	109,2
fresh or dried bananas					
Kawa palona i niepalona i jej substytuty .....	101,3	103,6	104,7	86,4	92,1
Roasted and non-roasted coffee and their substitutes					
Ziarno kakaowe .....	98,6	82,7	88,3	101,6	142,1
Cocoa beans					
Herbata .....	98,4	112,9	67,4	98,2	110,4
Tea					
<b>Eksport Exports</b>					
Ziemniaki świeże lub schłodzone .....	38,7	105,4	68,4	87,9	91,8
Fresh or chilled potatoes					
Warzywa świeże lub schłodzone .....	130,5	102,0	114,2	106,2	104,3
Fresh or chilled vegetables					
Warzywa zamrożone .....	108,9	113,1	130,8	103,2	87,5
Frozen vegetables					
Owoce świeże lub suszone .....	100,7	91,4	163,7	119,4	87,8
Fresh or dried fruit					
Owoce zamrożone .....	114,5	118,2	116,8	100,5	103,4
Frozen fruit					
Przetwory z warzyw, owoców, orzechów i grzybów .....	116,4	108,4	124,8	111,3	97,9
Prepared vegetables, fruit, nuts and mushrooms					

**TABL. 46 (215). IMPORT I EKSPORT WAŻNIEJSZYCH TOWARÓW ROLNO-SPOŻYWCZYCH  
POCHODZENIA ZWIERZĘCEGO (według sekcji i działów nomenklatury CN)**  
**IMPORTS AND EXPORTS OF MAIN ANIMAL-BASED FARM AND FOOD  
PRODUCTS (by sections and chapters of CN nomenclature)**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>W tysiącach ton</b> <i>In thousand tonnes</i>					
<b>Import</b> <i>Imports</i>					
Bydło żywe <sup>a</sup> .....	52,4	16,3	41,6	72,9	105,1
<i>Live bovine animals<sup>a</sup></i>					
Drób żywy <sup>a</sup> .....	42676,4	56797,1	61456,3	70372,9	84067,7
<i>Live poultry<sup>a</sup></i>					
Mięso (bez drobiu) świeże, schłodzone lub zamrożone .....	175,9	525,9	606,8	614,4	626,7
<i>Meat (excluding poultry) fresh, chilled or frozen</i>					
Mięso i jadalne podroby z drobiu świeże, schłodzone lub zamrożone .....	69,1	30,1	41,8	37,4	35,2
<i>Meat and edible offal of poultry fresh, chilled or frozen</i>					
Ryby świeże, schłodzone lub zamrożone .....	114,6	195,5	215,5	233,8	254,6
<i>Fresh fish, chilled or frozen</i>					
Filety i inne mięso z ryb świeże, schłodzone lub zamrożone .....	135,0	187,7	175,4	186,9	185,1
<i>Fish fillets and other fish meat fresh, chilled or frozen</i>					
Ser i twaróg .....	14,8	44,6	50,8	60,7	65,3
<i>Cheese and curd</i>					
<b>Eksport</b> <i>Exports</i>					
Konie, osły, muły, osłomuły, żywe <sup>a</sup> .....	36,3	21,4	16,5	12,9	11,6
<i>Live horses, donkeys, mules<sup>a</sup></i>					
Bydło żywe <sup>a</sup> .....	728,5	386,8	299,2	215,7	152,1
<i>Live bovine animals<sup>a</sup></i>					
Owce i kozy żywe <sup>a</sup> .....	114,0	62,3	55,5	53,0	45,5
<i>Live sheep and goats<sup>a</sup></i>					
Mięso (bez drobiu) świeże, schłodzone lub zamrożone .....	294,0	541,5	658,2	763,5	721,4
<i>Meat (excluding poultry) fresh, chilled or frozen</i>					
Mięso i jadalne podroby z drobiu świeże, schłodzone lub zamrożone .....	174,1	405,8	525,1	582,4	709,3
<i>Meat and edible offal of poultry fresh, chilled or frozen</i>					
Przetwory mięsne .....	54,0	141,7	189,3	219,9	230,8
<i>Processed meat</i>					
Mleko i śmietana .....	358,0	362,8	408,2	394,7	541,7
<i>Milk and cream</i>					
Ser i twaróg .....	104,5	150,1	176,7	206,6	205,9
<i>Cheese and curd</i>					

<sup>a</sup> W tys. szt.<sup>a</sup> In thous. heads.

**TABL. 46 (215). IMPORT I EKSPORT WAŻNIEJSZYCH TOWARÓW ROLNO-SPOŻYWCZYCH  
POCHODZENIA ZWIERZĘCEGO (dok.)**  
**IMPORTS AND EXPORTS OF MAIN ANIMAL-BASED FARM AND FOOD  
PRODUCTS (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
<b>Rok poprzedni=100</b> <i>Previous year=100</i>					
<b>Import</b> <i>Imports</i>					
Bydło żywe .....	363,9	103,8	189,0	175,3	144,2
<i>Live bovine animals</i>					
Drób żywy .....	154,2	108,6	112,0	114,5	119,5
<i>Live poultry</i>					
Mięso (bez drobiu) świeże, schłodzone lub zamrożone .....	178,9	99,6	102,6	101,3	102,0
<i>Meat (excluding poultry) fresh, chilled or frozen</i>					
Mięso i jadalne podroby z drobiu świeże, schłodzone lub zamrożone .....	85,9	81,1	134,5	89,3	94,2
<i>Meat and edible offal of poultry fresh, chilled or frozen</i>					
Ryby świeże, schłodzone lub zamrożone .....	118,1	114,4	109,5	108,5	108,9
<i>Fresh fish, chilled or frozen</i>					
Filety i inne mięso z ryb świeże, schłodzone lub zamrożone .....	105,2	104,6	95,3	106,6	99,0
<i>Fish fillets and other fish meat fresh, chilled or frozen</i>					
Ser i twaróg .....	174,1	114,7	100,0	119,6	107,6
<i>Cheese and curd</i>					
<b>Eksport</b> <i>Exports</i>					
Konie, osły, muły, osłomuły, żywe .....	84,2	83,9	83,3	78,2	89,8
<i>Live horses, donkeys, mules</i>					
Bydło żywe .....	79,9	66,5	89,1	72,1	70,5
<i>Live bovine animals</i>					
Owce i kozy żywe .....	111,3	75,9	86,4	95,5	85,9
<i>Live sheep and goats</i>					
Mięso (bez drobiu) świeże, schłodzone lub zamrożone .....	128,3	139,4	111,0	116,0	94,5
<i>Meat (excluding poultry) fresh, chilled or frozen</i>					
Mięso i jadalne podroby z drobiu świeże, schłodzone lub zamrożone .....	152,2	130,4	119,6	110,9	121,8
<i>Meat and edible offal of poultry fresh, chilled or frozen</i>					
Przetwory mięsne .....	125,3	123,2	118,7	116,2	104,9
<i>Processed meat</i>					
Mleko i śmietana .....	196,9	88,1	112,2	96,7	137,2
<i>Milk and cream</i>					
Ser i twaróg .....	129,3	106,3	117,1	117,0	99,7
<i>Cheese and curd</i>					

TABL. 47 (216). IMPORT I EKSPORT ŻYWNOŚCI I ZWIERZĄT ŻYWYCH  
WEDŁUG SEKCJI SITC I GRUP KRAJÓW W 2014 R.  
IMPORTS AND EXPORTS OF FOOD AND LIVE ANIMALS  
BY SITC SECTIONS AND GROUPS OF COUNTRIES IN 2014

KRAJE COUNTRIES	Import	Imports	Eksport	Exports	Saldo	Balance
	w tys. zł in thous. zł	w tys. euro in thous. euro	w tys. zł in thous. zł	w tys. euro in thous. euro	w tys. zł in thous. zł	w tys. euro in thous. euro
<b>O GÓŁE M TOTAL</b>	<b>51100499,3</b>	<b>12214470</b>	<b>75262210,4</b>	<b>17991297</b>	<b>24161711,1</b>	<b>5776827</b>
Unia Europejska ..... <i>European Union</i>	35347835,3	8449906	58604510,9	14010190	23256675,6	5560284
Austria .....	667676,1	159625	818051,1	195630	150374,9	36005
<i>Austria</i>						
Belgia .....	1950795,7	466372	1274343,6	304713	-676452,1	-161659
<i>Belgium</i>						
Bułgaria .....	156201,0	37317	790600,9	189013	634399,9	151696
<i>Bulgaria</i>						
Chorwacja .....	63713,1	15230	405054,7	96837	341341,6	81607
<i>Croatia</i>						
Cypr .....	35379,7	8451	125916,5	30090	90536,8	21639
<i>Cyprus</i>						
Czechy .....	1352153,3	323198	4408296,4	1053872	3056143,0	730674
<i>Czech Republic</i>						
Dania .....	2697279,0	644969	1628871,5	389539	-1068407,5	-255430
<i>Denmark</i>						
Estonia .....	48390,5	11568	451340,4	107888	402949,9	96320
<i>Estonia</i>						
Finlandia .....	94170,5	22516	463063,7	110733	368893,2	88218
<i>Finland</i>						
Francja .....	1838092,7	439439	3579071,1	855494	1740978,5	416055
<i>France</i>						
Grecja .....	341011,0	81497	500750,0	119712	159739,0	38214
<i>Greece</i>						
Hiszpania .....	3037184,6	725639	1520122,3	363346	-1517062,3	-362293
<i>Spain</i>						
Holandia .....	3520318,9	841426	3595173,9	859677	74855,0	18250
<i>Netherlands</i>						
Irlandia .....	537318,5	128440	606254,8	144894	68936,2	16453
<i>Ireland</i>						
Litwa .....	709450,9	169656	1696537,5	405635	987086,5	235979
<i>Lithuania</i>						
Luksemburg .....	17946,7	4298	24929,6	5958	6982,9	1660
<i>Luxembourg</i>						
Łotwa .....	207591,5	49606	1083138,3	258872	875546,8	209267
<i>Latvia</i>						
Malta .....	0,4	0	32028,0	7655	32027,6	7655
<i>Malta</i>						
Niemcy .....	11411159,7	2727903	17399402,4	4159370	5988242,7	1431467
<i>Germany</i>						
Portugalia .....	178672,4	42702	302731,0	72397	124058,6	29695
<i>Portugal</i>						

**TABL. 47 (216). IMPORT I EKSPORT ŻYWNOŚCI I ZWIERZĄT ŻYWYCH  
WEDŁUG SEKCJI SITC I GRUP KRAJÓW W 2014 R. (dok.)  
IMPORTS AND EXPORTS OF FOOD AND LIVE ANIMALS  
BY SITC SECTIONS AND GROUPS OF COUNTRIES IN 2014 (cont.)**

KRAJE COUNTRIES	Import	Imports	Eksport	Exports	Saldo	Balance
	w tys. zł in thous. zł	w tys. euro in thous. euro	w tys. zł in thous. zł	w tys. euro in thous. euro	w tys. zł in thous. zł	w tys. euro in thous. euro
<b>Unia Europejska (dok.) European Union (cont.)</b>						
Rumunia .....	141546,4	33860	1549154,2	370222	1407607,8	336362
<i>Romania</i>						
Słowacja .....	1033115,0	247067	2251921,8	538359	1218806,8	291293
<i>Slovakia</i>						
Słowenia .....	30293,0	7234	209750,5	50149	179457,5	42915
<i>Slovenia</i>						
Szwecja .....	809411,7	193484	1400965,8	334893	591554,2	141408
<i>Sweden</i>						
Węgry .....	912585,0	218223	1879211,8	449288	966626,9	231064
<i>Hungary</i>						
Wielka Brytania .....	1417091,4	338804	6625355,2	1583961	5208263,8	1245157
<i>United Kingdom</i>						
Włochy .....	2112128,5	504890	3981219,9	951695	1869091,4	446805
<i>Italy</i>						
Niewyszczególniony kraj UE .....	27157,8	6493	1253,9	299	-25904,0	-6194
<i>Unspecified elsewhere in EU countries</i>						
<b>Europa Środkowo-Wschodnia Central and Eastern European countries</b>	<b>1379774,0</b>	<b>329825</b>	<b>5979527,2</b>	<b>1429696</b>	<b>4599753,2</b>	<b>1099871</b>
Albania .....	3360,5	802	20984,3	5016	17623,8	4214
<i>Albania</i>						
Białoruś .....	31161,3	7456	1086341,4	259556	1055180,1	252100
<i>Belarus</i>						
Mołdawia .....	54353,1	12984	70702,1	16902	16349,0	3918
<i>Moldova</i>						
Rosja .....	552691,3	132083	3462387,6	828188	2909696,3	696105
<i>Russia</i>						
Ukraina .....	738207,9	176501	1339111,8	320034	600904,0	143533
<i>Ukraine</i>						
<b>EFTA</b>	<b>3170969,5</b>	<b>757542</b>	<b>651927,8</b>	<b>155920</b>	<b>-2519041,7</b>	<b>-601623</b>
<i>EFTA</i>						
Islandia .....	151794,5	36218	34607,2	8267	-117187,3	-27951
<i>Iceland</i>						
Liechtenstein .....	3124,0	748	64,0	15	-3060,0	-732
<i>Liechtenstein</i>						
Norwegia .....	2900235,1	692911	329090,1	78726	-2571145,1	-614186
<i>Norway</i>						
Szwajcaria .....	115815,9	27666	288166,6	68912	172350,7	41246
<i>Switzerland</i>						
<b>Pozostałe .....</b>	<b>11201920,6</b>	<b>2677196</b>	<b>10026244,5</b>	<b>2395491</b>	<b>-1175676,1</b>	<b>-281705</b>
<i>Others</i>						

TABL. 48 (217). IMPORT I EKSPORT NAPOJÓW I TYTONIU  
WEDŁUG SEKCJI SITC I GRUP KRAJÓW W 2014 R.  
IMPORTS AND EXPORTS OF BEVERAGES AND TOBACCO  
BY SITC SECTIONS AND GROUPS OF COUNTRIES IN 2014

KRAJE COUNTRIES	Import Imports		Eksport Exports		Saldo Balance	
	w tys. zł in thous. zł	w tys. euro in thous. euro	w tys. zł in thous. zł	w tys. euro in thous. euro	w tys. zł in thous. zł	w tys. euro in thous. euro
<b>O GÓŁE M T O T A L .....</b>	<b>4539530,8</b>	<b>1084995</b>	<b>10802389,1</b>	<b>2582769</b>	<b>6262858,2</b>	<b>1497773</b>
Unia Europejska .....	2802329,0	669812	9493346,2	2269733	6691017,2	1599921
<i>European Union</i>						
Austria .....	74326,4	17765	533164,6	127520	458838,2	109756
<i>Austria</i>						
Belgia .....	23601,9	5643	342845,0	81906	319243,0	76263
<i>Belgium</i>						
Bulgaria .....	100080,6	23912	88574,6	21173	-11506,0	-2739
<i>Bulgaria</i>						
Chorwacja .....	7860,7	1878	151357,9	36204	143497,1	34327
<i>Croatia</i>						
Cypr .....	0,0	0	39372,3	9426	39372,3	9426
<i>Cyprus</i>						
Czechy .....	139655,3	33399	504306,2	120527	364650,9	87127
<i>Czech Republic</i>						
Dania .....	5120,2	1225	53985,8	12918	48865,6	11693
<i>Denmark</i>						
Estonia .....	40507,2	9713	46365,2	11082	5858,0	1369
<i>Estonia</i>						
Finlandia .....	71034,1	16930	75790,2	18034	4756,1	1104
<i>Finland</i>						
Francja .....	208654,6	49870	2559959,9	612145	2351305,3	562275
<i>France</i>						
Grecja .....	143585,6	34292	76860,5	18385	-66725,1	-15907
<i>Greece</i>						
Hiszpania .....	126905,0	30350	231874,1	55454	104969,1	25104
<i>Spain</i>						
Holandia .....	82693,2	19754	722327,9	172685	639634,7	152932
<i>Netherlands</i>						
Irlandia .....	37103,9	8862	71635,8	17140	34531,9	8278
<i>Ireland</i>						
Litwa .....	89630,7	21437	182260,1	43587	92629,5	22150
<i>Lithuania</i>						
Luksemburg .....	1906,0	456	3531,2	845	1625,2	389
<i>Luxembourg</i>						
Łotwa .....	1358,6	325	56629,9	13536	55271,3	13212
<i>Latvia</i>						
Malta .....	3,7	1	4026,7	961	4023,0	960
<i>Malta</i>						
Niemcy .....	720217,9	172288	1203884,1	287863	483666,2	115576
<i>Germany</i>						
Portugalia .....	70876,5	16930	27007,9	6467	-43868,6	-10463
<i>Portugal</i>						
Rumunia .....	96112,3	22995	210431,8	50323	114319,5	27328
<i>Romania</i>						
Słowacja .....	12046,3	2874	294208,3	70353	282162,0	67479
<i>Slovakia</i>						
Słowenia .....	954,9	230	129070,4	30863	128115,5	30633
<i>Slovenia</i>						
Szwecja .....	25237,3	6029	75714,1	18073	50476,8	12044
<i>Sweden</i>						
Węgry .....	99839,5	23885	421547,7	100761	321708,2	76876
<i>Hungary</i>						
Wielka Brytania .....	304409,9	72671	370493,5	88635	66083,6	15964
<i>United Kingdom</i>						
Włochy .....	318606,5	76099	1015601,5	242740	696994,9	166641
<i>Italy</i>						
Niewyszczególniony kraj UE .....	0,0	0	519,0	125	519,0	125
<i>Unspecified elsewhere in EU countries</i>						

TABL. 48 (217). IMPORT I EKSPORT NAPOJÓW I TYTONIU  
 WEDŁUG SEKCJI SITC I GRUP KRAJÓW W 2014 R. (dok.)  
 IMPORTS AND EXPORTS OF BEVERAGES AND TOBACCO  
 BY SITC SECTIONS AND GROUPS OF COUNTRIES IN 2014 (cont.)

KRAJE COUNTRIES	Import Imports		Eksport Exports		Saldo Balance	
	w tys. zł in thous. zł	w tys. euro in thous. euro	w tys. zł in thous. zł	w tys. euro in thous. euro	w tys. zł in thous. zł	w tys. euro in thous. euro
<b>Europa Środkowo-Wschodnia</b> <i>Central and Eastern European countries</i>	<b>47241,8</b>	<b>11290</b>	<b>197440,3</b>	<b>47245</b>	<b>150198,5</b>	<b>35955</b>
Albania .....	70,9	17	69888,5	16737	69817,6	16720
<i>Albania</i>						
Białoruś .....	842,1	201	4860,6	1161	4018,5	960
<i>Belarus</i>						
Mołdawia .....	30405,5	7267	683,3	164	-29722,2	-7104
<i>Moldova</i>						
Rosja .....	8258,2	1975	79338,2	18986	71080,0	17011
<i>Russia</i>						
Ukraina .....	7665,0	1830	42669,6	10197	35004,6	8367
<i>Ukraine</i>						
<b>EFTA</b> .....	<b>4686,1</b>	<b>1116</b>	<b>34532,3</b>	<b>8250</b>	<b>29846,2</b>	<b>7133</b>
<i>EFTA</i>						
Ilandia .....	0,0	0	12996,3	3105	12996,3	3105
<i>Iceland</i>						
Liechtenstein .....	0,0	0	0,0	0	0,0	0
<i>Liechtenstein</i>						
Norwegia .....	2067,0	490	8984,7	2144	6917,6	1654
<i>Norway</i>						
Szwajcaria .....	2619,1	626	12551,3	3001	9932,2	2374
<i>Switzerland</i>						
<b>Pozostałe</b> .....	<b>1685273,9</b>	<b>402776</b>	<b>1077070,3</b>	<b>257541</b>	<b>-608203,6</b>	<b>-145236</b>
<i>Others</i>						

**U w a g a.** Niedokładności, które mogą pojawić się w sumowaniu wynikają z przyjętych zaokrągleń.

*Note. Inaccuracies in totals may appear due to adopted rounding of numbers.*

## Podstawowe bilanse rolnicze *Basic agricultural balances*

TABL. 49 (218). BILANS ZBÓŻ PODSTAWOWYCH<sup>a</sup>  
*BASIC CEREALS BALANCE SHEET<sup>a</sup>*

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005/06	2010/11	2012/13	2013/14
	w tysiącach ton in thousand tonnes			
<b>Przychód</b> .....	<b>26722</b>	<b>26926</b>	<b>26959</b>	<b>27253</b>
<i>Resource</i>				
Zbiory .....	24900	25088	24413	24262
<i>Production</i>				
Import .....	724	1416	1005	1450
<i>Imports</i>				
Zmniejszenie zapasów <sup>b</sup> .....	1098	422	1541	1541
<i>Decrease in stocks<sup>b</sup></i>				

*a* Łącznie z mieszkankami zbożowymi oraz ziarnem przeznaczonym na przetwory. *b* Zapasy w przetwórstwie przemysłowym i w handlu.

*a Including cereal mixed for grain and grain designated for processing. b Stocks in industrial processing and trade.*

TABL. 49 (218). BILANS ZBÓŻ PODSTAWOWYCH<sup>a</sup> (dok.)  
**BASIC CEREALS BALANCE SHEET<sup>a</sup> (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005/06	2010/11	2012/13	2013/14
	w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>			
<b>Rozchód</b> .....	<b>26722</b>	<b>26926</b>	<b>26959</b>	<b>27253</b>
<i>Use</i>				
Siew .....	1704	1712	1695	1687
<i>Sowing</i>				
Spasanie .....	15506	14689	13960	13123
<i>Feeding</i>				
Spożycie .....	5686	5222	5047	4962
<i>Consumption</i>				
Przetwórstwo przemysłowe <sup>c</sup> .....	1205	2075	1904	2030
<i>Industrial processing<sup>c</sup></i>				
Ubytki i straty .....	1135	1247	1015	905
<i>Losses</i>				
Eksport .....	1275	1747	2967	4533
<i>Exports</i>				
Zwiększenie zapasów <sup>b</sup> .....	211	234	371	13
<i>Increase in stocks<sup>b</sup></i>				

*a* Łącznie z mieszkami zbożowymi oraz ziarnem przeznaczonym na przetwórstwo. *b* Zapasy w przetwórstwie przemysłowym i w handlu. *c* Bez przemianu zbóż.

*a Including cereal mixed for grain and grain designated for processing. b Stocks in industrial processing and trade. c Excluding grain milling.*

TABL. 50 (219). BILANS KUKURYDZY<sup>a</sup>  
**MAIZE BALANCE SHEET<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005/06	2010/11	2012/13	2013/14
	w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>			
<b>Przychód</b> .....	<b>2359</b>	<b>2813</b>	<b>4572</b>	<b>5065</b>
<i>Resource</i>				
Zbiory .....	1946	1994	3996	4040
<i>Production</i>				
Import .....	290	819	576	692
<i>Imports</i>				
Zmniejszenie zapasów <sup>b</sup> .....	123	—	—	333
<i>Decrease in stocks<sup>b</sup></i>				
<b>Rozchód</b> .....	<b>2359</b>	<b>2813</b>	<b>4572</b>	<b>5065</b>
<i>Use</i>				
Siew .....	49	9	15	15
<i>Sowing</i>				
Spasanie .....	1668	2126	2220	2998
<i>Feeding</i>				
Spożycie .....	40	25	35	35
<i>Consumption</i>				
Przetwórstwo przemysłowe <sup>c</sup> .....	50	320	383	700
<i>Industrial processing<sup>c</sup></i>				
Ubytki i straty .....	85	103	131	140
<i>Losses</i>				
Eksport .....	467	223	1451	1177
<i>Exports</i>				
Zwiększenie zapasów <sup>b</sup> .....	—	7	337	—
<i>Increase in stocks<sup>b</sup></i>				

*a* Łącznie z ziarnem przeznaczonym na przetwórstwo. *b* Zapasy w przetwórstwie przemysłowym i w handlu. *c* Bez przemianu kukurydzy.

*a Including grain designated for processing. b Stocks in industrial processing and trade. c Excluding maize milling.*

TABL. 51 (220). BILANS ZIEMNIAKÓW<sup>a</sup>  
**POTATOES BALANCE SHEET<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005/06	2010/11	2012/13	2013/14
	w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>			
<b>Przychód .....</b>	<b>10576</b>	<b>8901</b>	<b>9248</b>	<b>7639</b>
<b>Resource</b>				
Zbiory .....	10369	8448	9041	7290
<i>Production</i>				
Import .....	207	453	207	349
<i>Imports</i>				
<b>Rozchód .....</b>	<b>10576</b>	<b>8901</b>	<b>9248</b>	<b>7639</b>
<b>Use</b>				
Sadzenie .....	1480	1016	1021	700
<i>Planting</i>				
Spasanie .....	2013	1835	2108	1505
<i>Feeding</i>				
Spożycie .....	4820	4256	4225	3948
<i>Consumption</i>				
Przetwórstwo przemysłowe .....	762	497	479	355
<i>Industrial processing</i>				
Ubytki i straty .....	1050	709	702	400
<i>Losses</i>				
Eksport .....	451	588	713	731
<i>Exports</i>				

a Łącznie z przeznaczonymi na przetwórstwo.

a Including potatoes designated for processing.

TABL. 52 (221). BILANS WARZYW<sup>a</sup>  
**VEGETABLES BALANCE SHEET<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005/06	2010/11	2012/13	2013/14
	w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>			
<b>Przychód .....</b>	<b>5697</b>	<b>5445</b>	<b>5992</b>	<b>5662</b>
<b>Resource</b>				
Zbiory .....	5458	4878	5430	4986
<i>Production</i>				
Import .....	239	567	562	676
<i>Imports</i>				
<b>Rozchód .....</b>	<b>5697</b>	<b>5445</b>	<b>5992</b>	<b>5662</b>
<b>Use</b>				
Spasanie .....	65	30	50	40
<i>Feeding</i>				
Spożycie .....	4154	4083	4457	4269
<i>Consumption</i>				
Ubytki i straty .....	630	461	550	500
<i>Losses</i>				
Eksport .....	848	871	935	853
<i>Exports</i>				

a Łącznie z przeznaczonymi na przetwórstwo.

a Including vegetables designated for processing.

TABL. 53 (222). BILANS OWOCÓW<sup>a</sup>  
*FRUIT BALANCE SHEET<sup>a</sup>*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005/06	2010/11	2012/13	2013/14
	w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>			
<b>Przychód .....</b> <i>Resource</i>	<b>3798</b>	<b>3890</b>	<b>5173</b>	<b>5452</b>
Zbiory .....	2922	2744	3843	4128
<i>Production</i>				
Import .....	876	1146	1330	1324
<i>Imports</i>				
<b>Rozchód .....</b> <i>Use</i>	<b>3798</b>	<b>3890</b>	<b>5173</b>	<b>5452</b>
Spasanie .....	—	—	—	—
<i>Feeding</i>				
Spożycie .....	2887	2812	2983	3116
<i>Consumption</i>				
Przetwórstwo przemysłowe .....	88	85	90	100
<i>Industrial processing</i>				
Ubytki i straty .....	335	348	268	480
<i>Losses</i>				
Eksport .....	488	645	1832	1756
<i>Exports</i>				

*a* Łącznie z przeznaczonymi na przetwórstwy.

*a Including fruit designated for processing.*

TABL. 54 (223). BILANS NASION ROŚLIN STRĄCZKOWYCH<sup>a</sup>  
*DRIED PULSES BALANCE SHEET<sup>a</sup>*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005/06	2010/11	2012/13	2013/14
	w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>			
<b>Przychód .....</b> <i>Resource</i>	<b>315</b>	<b>208</b>	<b>344</b>	<b>378</b>
Zbiory .....	297	192	324	357
<i>Production</i>				
Import .....	18	16	20	21
<i>Imports</i>				
<b>Rozchód .....</b> <i>Use</i>	<b>315</b>	<b>208</b>	<b>344</b>	<b>378</b>
Siew .....	21	28	38	32
<i>Sowing</i>				
Spasanie .....	214	80	182	228
<i>Feeding</i>				
Spożycie .....	69	92	98	95
<i>Consumption</i>				
Ubytki i straty .....	4	2	10	9
<i>Losses</i>				
Eksport .....	7	6	16	14
<i>Exports</i>				

*a* Groch, fasola, bób, bobik, łubin, wyka, soczewica; łącznie z ziarnem przeznaczonym na przetwórstwy.

*a Peas, broad bean, horse bean, lupine seed, vetch, lentils; including seeds designated for processing.*

TABL. 55 (224). BILANS CUKRU<sup>a</sup>  
**SUGAR BALANCE SHEET<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005/06	2010/11	2012/13	2013/14
	w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>			
<b>Przychód .....</b>	<b>2668</b>	<b>2202</b>	<b>2384</b>	<b>2371</b>
<b>Resource</b>				
Produkcja .....	2047	1629	1996	1952
<i>Production</i>				
Import .....	214	506	388	419
<i>Imports</i>				
Zmniejszenie zapasów <sup>b</sup> .....	407	67	—	—
<i>Decrease in stocks<sup>b</sup></i>				
<b>Rozchód .....</b>	<b>2668</b>	<b>2202</b>	<b>2384</b>	<b>2371</b>
<b>Use</b>				
Spasanie .....	13	15	16	15
<i>Feeding</i>				
Spożycie .....	1443	1572	1290	1280
<i>Consumption</i>				
Przetwórstwo przemysłowe .....	45	60	60	62
<i>Industrial processing</i>				
Eksport .....	1167	555	922	846
<i>Exports</i>				
Zwiększenie zapasów <sup>b</sup> .....	—	—	96	168
<i>Increase in stocks<sup>b</sup></i>				

a Łącznie z cukrem przeznaczonym na przetwory. b Zapasy w przetwórstwie przemysłowym i w handlu.

a Including sugar designated for processing. b Stocks in industrial processing and trade.

TABL. 56 (225). BILANS NASION I OWOCÓW ROŚLIN OLEISTYCH<sup>a</sup>  
**OLEAGINOUS SEEDS AND FRUIT BALANCE SHEET<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005/06	2010/11	2012/13	2013/14
	w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>			
<b>Przychód .....</b>	<b>1747</b>	<b>2780</b>	<b>2442</b>	<b>3089</b>
<b>Resource</b>				
Zbiory .....	1510	2241	1896	2699
<i>Production</i>				
Import .....	169	422	481	387
<i>Imports</i>				
Zmniejszenie zapasów <sup>b</sup> .....	68	117	65	3
<i>Decrease in stocks<sup>b</sup></i>				
<b>Rozchód .....</b>	<b>1747</b>	<b>2780</b>	<b>2442</b>	<b>3089</b>
<b>Use</b>				
Siew .....	3	7	6	8
<i>Sowing</i>				
Spasanie .....	0	2	4	6
<i>Feeding</i>				
Spożycie .....	102	96	124	147
<i>Consumption</i>				
Przetwórstwo przemysłowe .....	1370	2126	1852	2088
<i>Industrial processing</i>				
Ubytki i straty .....	78	156	90	80
<i>Losses</i>				
Eksport .....	194	393	366	760
<i>Exports</i>				
Zwiększenie zapasów <sup>b</sup> .....	—	—	—	—
<i>Increase in stocks<sup>b</sup></i>				

a Rzepak i rzepik, słonecznik, soja, len, orzechy ziemne, rącznik, kopra, rdzeń palmowe, bawełna, gorczyca, mak, sezam. b Zapasy w przetwórstwie przemysłowym i w handlu.

a Rape and turnip rape, sunflower, soya bean, flax, groundnut, castor-oil plant, copra, cabbage palm, cotton, white mustard, poppy seed, sesame. b Stocks in industrial processing and trade.

TABL. 57 (226). BILANS TŁUSZCZÓW I OLEJÓW ROŚLINNYCH<sup>a</sup>  
 VEGETABLE FATS AND OILS BALANCE SHEET<sup>a</sup>

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005/06	2010/11	2012/13	2013/14
	w tysiącach ton	in thousand tonnes		
<b>Przychód .....</b>	<b>1040</b>	<b>1313</b>	<b>1279</b>	<b>1633</b>
<b>Resource</b>				
Produkcja <sup>b</sup> .....	540	790	650	918
<i>Production<sup>b</sup></i>				
Import .....	500	516	611	714
<i>Imports</i>				
Zmniejszenie zapasów <sup>c</sup> .....	—	7	18	1
<i>Decrease in stocks<sup>c</sup></i>				
<b>Rozchód .....</b>	<b>1040</b>	<b>1313</b>	<b>1279</b>	<b>1633</b>
<b>Use</b>				
Spasanie .....	64	48	38	53
<i>Feeding</i>				
Spożycie .....	517	611	521	585
<i>Consumption</i>				
Przetwórstwo przemysłowe .....	256	439	394	425
<i>Industrial processing</i>				
Ubytki i straty .....	0	0	0	0
<i>Losses</i>				
Eksport .....	183	215	326	570
<i>Exports</i>				
Zwiększenie zapasów <sup>c</sup> .....	20	—	—	—
<i>Increase in stocks<sup>c</sup></i>				

a Rzepakowy, rzepikowy, słonecznikowy, sojowy, lniany, rycynowy, kukurydziany, z orzechów ziemnych, kokosowy, z rdzeni palmowych, palmowy, bawełniany, gorczycowy, sezamowy. b Olej surowy. c Zapasy w przetwórstwie przemysłowym i w handlu.

a Rape, turnip rape, sunflower, soya, flax, castor-oil, maize kernels, groundnut, copra, cabbage palm, palm, cotton, white mustard, sesame. b Crude oil. c Stocks in industrial processing and trade.

TABL. 58 (227). PRODUKCJA, IMPORT, EKSPORT I SPOŻYCIE MIĘSA<sup>a</sup>,  
 TŁUSZCZÓW I PODROBÓW  
 PRODUCTION, IMPORTS, EXPORTS AND CONSUMPTION OF MEAT<sup>a</sup>,  
 FATS AND PLUCK

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w tysiącach ton	in thousand tonnes			

**W wadze poubojowej cieplej**  
*In post-slaughter warm weight*

Produkcja żywca rzeźnego w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami i podrobami) .....	3565	3909	3956	3906	4378
<i>Production of animals for slaughter in terms of meat (including fats and pluck)</i>					
mięso i tłuszcze .....	3386	3703	3746	3696	4143
<i>meat and fats</i>					
podroby .....	179	206	210	210	235
<i>pluck</i>					
Import żywych zwierząt w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) .....	27	86	162	235	248
<i>Live animal imports in terms of meat (including fats)</i>					
Eksport żywych zwierząt w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) .....	72	62	37	41	37
<i>Live animal exports in terms of meat (including fats)</i>					

a Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie, drobiowe, kozie, królicze i dziczyzna.

a Beef, veal, pork, mutton, horseflesh, poultry, goat, rabbit and game.

TABL. 58 (227). PRODUKCJA, IMPORT, EKSPORT I SPOŻYCIE MĘSA<sup>a</sup>,  
 TŁUSZCZÓW I PODROBÓW (dok.)  
 PRODUCTION, IMPORTS, EXPORTS AND CONSUMPTION OF MEAT<sup>a</sup>,  
 FATS AND PLUCK (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014					
	w tysiącach ton in thousand tonnes									
<b>W wadze poubojowej cieplej (dok.)</b> <i>In post-slaughter warm weight (cont.)</i>										
Niebilansowane różnice wagi <sup>b</sup> .....	-30	-1,1	+20	+40	-68					
<i>Unbalanced weight differences<sup>b</sup></i>										
Produkcja mięsa, tłuszczów i podrobów z uboju .....	3490	3932	4101	4140	4521					
<i>Production of meat, fats and pluck from slaughter</i>										
mięso i tłuszcze .....	3316	3727	3871	3894	4256					
<i>meat and fats</i>										
podroby .....	174	205	230	246	265					
<i>    pluck</i>										
<b>Ubytki wagi w uboju na skutek schłodzenia</b> <i>Weight losses in slaughtering as a result of cooling</i>										
Ubytki .....	47	51	52	53	57					
<i>Losses</i>										
<b>W wadze schłodzonej</b> <i>In cooled weight</i>										
Produkcja z uboju .....	3443	3881	4049	4087	4464					
<i>Production from slaughter</i>										
mięso .....	2927	3327	3455	3484	3830					
<i>meat</i>										
tłuszcze .....	343	350	366	359	371					
<i>fats</i>										
podroby .....	173	204	228	244	263					
<i>pluck</i>										
Uzysk tłuszczów poubojowych .....	10	10	9,2	8,8	10					
<i>Post-slaughter fats obtained</i>										
Ubytki w uboju i przetwórstwie .....	139	131	149	162	176					
<i>Losses during slaughtering and processing</i>										
Import <sup>c</sup> .....	300	649	733	734	750					
<i>Imports<sup>c</sup></i>										
Eksport <sup>c</sup> .....	668	1346	1681	1865	2005					
<i>Exports<sup>c</sup></i>										
Zmniejszenie (+) lub zwiększenie (-) zapasów i rezerw .....	+24	+12	+4,7	-4,6	-3,2					
<i>Decreases (+) or increases (-) in stock and reserves</i>										
Spożycie mięsa, tłuszczów i podrobów .....	2970	3075	2966	2799	3040					
<i>Consumption of meat, fats and pluck</i>										
mięso i podroby <sup>d</sup> .....	2719	2834	2733	2602	2829					
<i>meat and pluck<sup>d</sup></i>										
mięso .....	2553	2690	2591	2458	2675					
<i>meat</i>										
podroby .....	166	144	142	144	154					
<i>pluck</i>										
tłuszcze z uboju .....	251	241	233	197	211					
<i>fats from slaughter</i>										

a Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie, drobiowe, kozie, królicze i dziczyzna. b Różnice wagi między produkcją żywca w przeliczeniu na mięso a produkcją mięsa, tłuszczów i podrobów uzyskanych z uboju; łącznie z uбытками wagi w obrotie zwierzętami rzecznymi. c Mięso surowe, tłuszcze i podroby oraz przetwory w przeliczeniu na mięso. d Łącznie z mięsem i podrobami przeznaczonymi na przetwórstwo.

a Beef, veal, pork, mutton, horseflesh, poultry, goat, rabbit and game. b Weight differences between the production of animals for slaughter in terms of meat and the production of meat, fats and pluck obtained from slaughter; including weight losses in the turnover of animals for slaughter. c Raw meat, fats and pluck as well as products in terms of meat. d Including meat and pluck designated for processing.

TABL. 59 (228). PRODUKCJA, IMPORT, EKSPORT I SPOŻYCIE MIESA WOŁOWEGO  
 PRODUCTION, IMPORTS, EXPORTS AND CONSUMPTION OF BEEF

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w tysiącach ton in thousand tonnes				
<b>W wadze poubojowej cieplej In post-slaughter warm weight</b>					
Produkcja żywca rzeźnego w przeliczeniu namięso (łącznie z tłuszciami i podrobami) .....	358	445	422	426	479
Production of animals for slaughter in terms of meat (including fats and pluck)					
mięso i tłuszcze .....	313	389	369	373	419
meat and fats					
podroby .....	45	56	53	53	60
pluck					
Import żywych zwierząt w przeliczeniu namięso (łącznie z tłuszciami) .....	0,8	0,9	2,5	5,5	7,3
Live animal imports in terms of meat (including fats)					
Ekspорт żywych zwierząt w przeliczeniu namięso (łącznie z tłuszciami) .....	20	11	6,8	5,7	4,8
Live animal exports in terms of meat (including fats)					
Niebilansowane różnice wag <sup>a</sup> .....	-2,7	-1,5	-0,5	—	+12
Unbalanced weight differences <sup>a</sup>					
Produkcja mięsa, tłuszczów i podrobów z uboju .....	336	434	418	426	494
Production of meat, fats and pluck from slaughter					
mięso i tłuszcze .....	294	379	365	372	432
meat and fats					
podroby .....	42	55	53	54	62
pluck					
<b>Ubytki wagi w uboju na skutek schłodzenia Weight losses in slaughtering as a result of cooling</b>					
Ubytki .....	4,3	5,5	5,2	5,4	6,2
Losses					
<b>W wadze schłodzonej In cooled weight</b>					
Produkcja z uboju .....	332	428	413	421	488
Production from slaughter					
mięso .....	275	373	350	341	397
meat					
tłuszcze .....	15	1,1	10	27	29
fats					
podroby .....	42	54	53	53	62
pluck					
Ubytki w uboju i przetwórstwie .....	15	1,1	10	27	29
Losses during slaughtering and processing					
Import <sup>b</sup> .....	9,3	28	21	19	24
Imports <sup>b</sup>					
Eksport <sup>b</sup> .....	135	310	319	313	377
Exports <sup>b</sup>					
Zmniejszenie (+) lub zwiększenie (-) zapasów i rezerw .....	-0,2	-0,7	-0,5	-2,4	+1,0
Decreases (+) or increases (-) in stock and reserves					
Spożycie mięsa i podrobów <sup>c</sup> .....	191	144	104	98	107
Consumption of meat and pluck <sup>c</sup>					
mięso .....	150	91	60	57	61
meat					
podroby .....	41	53	44	41	46
pluck					

a Różnice wagi między produkcją żywca w przeliczeniu namięso a produkcją mięsa, tłuszczów i podrobów uzyskanych z uboju; łącznie z ubytkami wagi w obrotie zwierzętami rzeźnymi. b Mięso surowe, tłuszcze i podroby oraz przetwory w przeliczeniu namięso.

c Łącznie z mięsem i podrobami przeznaczonymi na przetwórstwo.

a Weight differences between the production of animals for slaughter in terms of meat and the production of meat, fats and pluck obtained from slaughter; including weight losses in the turnover of animals for slaughter. b Raw meat, fats and pluck as well as products in terms of meat. c Including meat and pluck designated for processing.

TABL. 60 (229). PRODUKCJA, IMPORT, EKSPORT I SPOŻYCIE MIĘSA CIEŁECEGO  
 PRODUCTION, IMPORTS, EXPORTS AND CONSUMPTION OF VEAL

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w tysiącach ton in thousand tonnes				
<b>W wadze poubojowej ciepłej</b> <i>In post-slaughter warm weight</i>					
Produkcja żywca rzeźnego w przeliczeniu namięso (łącznie z tłuszczami i podrobami) .....	43	38	29	23	21
<i>Production of animals for slaughter in terms of meat (including fats and pluck)</i>					
mięso i tłuszcze .....	37	33	25	20	18
podroby .....	5,9	5,3	3,9	3,2	2,9
pluck .....					
Import żywych zwierząt w przeliczeniu namięso (łącznie z tłuszczami) .....	0,4	0,2	—	1,0	1,3
<i>Live animal imports in terms of meat (including fats)</i>					
Eksport żywych zwierząt w przeliczeniu namięso (łącznie z tłuszczami) .....	22	12	7,0	6,9	4,7
<i>Live animal exports in terms of meat (including fats)</i>					
Niezbilansowane różnice wagi <sup>a</sup> .....	-3,5	-1,8	-1,0	-1,0	-0,6
<i>Unbalanced weight differences<sup>a</sup></i>					
Produkcja mięsa, tłuszczów i podrobów z uboju .....	18	25	21	16	17
<i>Production of meat, fats and pluck from slaughter</i>					
mięso i tłuszcze .....	16	22	18	14	15
meat and fats					
podroby .....	2,5	3,5	2,9	2,2	2,3
pluck .....					
<b>Ubytki wagi w uboju na skutek schłodzenia</b> <i>Weight losses in slaughtering as a result of cooling</i>					
Ubytki .....	0,3	0,3	—	0,2	0,2
<i>Losses</i>					
<b>W wadze schłodzonej</b> <i>In cooled weight</i>					
Produkcja z uboju .....	18	25	21	16	17
<i>Production from slaughter</i>					
mięso .....	16	22	18	14	15
meat					
podroby .....	2,5	3,5	2,9	2,2	2,3
pluck .....					
Eksport <sup>b</sup> .....	—	9,2	12	9,0	9,0
<i>Exports<sup>b</sup></i>					
Spożycie mięsa i podrobów <sup>c</sup> .....	18	16	8,9	7,0	7,7
<i>Consumption of meat and pluck<sup>c</sup></i>					
mięso .....	16	13	6,6	4,8	5,4
meat					
podroby .....	2,5	3,5	2,3	2,2	2,3
pluck .....					

a Różnice wagi między produkcją żywca w przeliczeniu namięso a produkcją mięsa, tłuszczów i podrobów uzyskanych z uboju; łącznie z ubytkami wagi w obrotie zwierzętami rzeźnymi. b Mięso surowe, tłuszcze i podroby oraz przetwory w przeliczeniu namięso. c Łącznie z mięsem i podrobami przeznaczonymi na przetwórstwo.

a Weight differences between the production of animals for slaughter in terms of meat and the production of meat, fats and pluck obtained from slaughter; including weight losses in the turnover of animals for slaughter. b Raw meat, fats and pluck as well as products in terms of meat. c Including meat and pluck designated for processing.

TABL. 61 (230). PRODUKCJA, IMPORT, EKSPORT I SPOŻYCIE MĘSA WIEPRZOWEGO  
 TABLE 61 (230). PRODUCTION, IMPORTS, EXPORTS AND CONSUMPTION OF PORK

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w tysiącach ton in thousand tonnes				
<b>W wadze poubojowej ciepłej In post-slaughter warm weight</b>					
Produkcja żywca rzeźnego w przeliczeniu namięsa (łącznie z tłuszciami i podrobami) .....	2049	1927	1793	1661	1864
<i>Production of animals for slaughter in terms of meat (including fats and pluck)</i>					
mięso i tłuszcze <i>meat and fats</i> .....	1981	1863	1733	1606	1802
podroby <i>pluck</i> .....	68	64	60	55	62
Import żywych zwierząt w przeliczeniu namięsa (łącznie z tłuszciami) .....	16	56	122	178	176
<i>Live animal imports in terms of meat (including fats)</i>					
Eksport żywych zwierząt w przeliczeniu namięsa (łącznie z tłuszciami) .....	17	24	6,6	8,5	6,6
<i>Live animal exports in terms of meat (including fats)</i>					
Niezbilansowane różnice wagi <sup>a</sup> .....	-25	+1,1	+20	+35	-81
<i>Unbalanced weight differences<sup>a</sup></i>					
Produkcja mięsa, tłuszczów i podrobów z uboju .....	2023	1960	1928	1866	1952
<i>Production of meat, fats and pluck from slaughter</i>					
mięso i tłuszcze <i>meat and fats</i> .....	1956	1895	1849	1775	1864
podroby <i>pluck</i> .....	67	65	79	91	88
<b>Ubytki wagi w uboju na skutek schłodzenia Weight losses in slaughtering as a result of cooling</b>					
Ubytki .....	32	31	30	29	30
<i>Losses</i>					
<b>W wadze schłodzonej In cooled weight</b>					
Produkcja z uboju .....	1991	1929	1898	1837	1922
<i>Production from slaughter</i>					
mięso <i>meat</i> .....	1596	1516	1463	1415	1492
tłuszcze <i>fats</i> .....	328	349	356	332	343
podroby <i>pluck</i> .....	67	64	79	90	87
Uzysk tłuszczów poubojowych .....	10	10	9,2	8,8	9,4
<i>Post-slaughter fats obtained</i>					
Ubytki w uboju i przetwórstwie .....	124	129	139	135	147
<i>Losses during slaughtering and processing</i>					
Import <sup>b</sup> .....	203	553	625	640	637
<i>Imports<sup>b</sup></i>					
Eksport <sup>b</sup> .....	294	498	652	774	694
<i>Exports<sup>b</sup></i>					
Zmniejszenie (+) lub zwiększenie (-) zapasów i rezerw .....	+12	+13	+14	-1,1	-2,4
<i>Decreases (+) or increases (-) in stock and reserves</i>					
Spożycie mięsa, tłuszczów i podrobów .....	1798	1878	1755	1576	1725
<i>Consumption of meat, fats and pluck</i>					
mięso i podroby <sup>c</sup> .....	1547	1637	1522	1379	1514
meat and pluck <sup>c</sup>					
mięso <i>meat</i> .....	1489	1626	1511	1367	1504
podroby <i>pluck</i> .....	58	11	11	12	10
tłuszcze z uboju .....	251	241	233	197	211
<i>fats from slaughter</i>					

a Różnice wagi między produkcją żywca w przeliczeniu namięsa a produkcją mięsa, tłuszczów i podrobów uzyskanych z uboju; łącznie z uбытками wagi w obrębie zwierzętami rzeźnymi. b Mięso surowe, tłuszcze i podroby oraz przetwory w przeliczeniu namięsa. c Łącznie z mięsem i podrobami przeznaczonymi na przetwórstwo.

a Weight differences between the production of animals for slaughter in terms of meat and the production of meat, fats and pluck obtained from slaughter; including weight losses in the turnover of animals for slaughter. b Raw meat, fats and pluck as well as products in terms of meat. c Including meat and pluck designated for processing.

TABL. 62 (231). PRODUKCJA, IMPORT, EKSPORT I SPOŻYCIE MĘSA DROBIOWEGO  
 PRODUCTION, IMPORTS, EXPORTS AND CONSUMPTION OF POULTRY MEAT

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2010	2012	2013	2014
	w tysiącach ton in thousand tonnes				
<b>W wadze poubojowej ciepłej</b> <i>In post-slaughter warm weight</i>					
Produkcja żywca rzeźnego w przeliczeniu namięsa (łącznie z tłuszciami i podrobami) .....	1077	1461	1675	1758	1978
<i>Production of animals for slaughter in terms of meat (including fats and pluck)</i>					
mięso i tłuszcze .....	1017	1380	1582	1661	1868
meat and fats					
podroby .....	60	81	93	97	110
pluck					
Import żywych zwierząt w przeliczeniu namięsa (łącznie z tłuszciami) .....	8,7	29	36	49	62
<i>Live animal imports in terms of meat (including fats)</i>					
Eksport żywych zwierząt w przeliczeniu namięsa (łącznie z tłuszciami) .....	1,8	8,9	11	16	17
<i>Live animal exports in terms of meat (including fats)</i>					
Niebilansowane różnice wagi <sup>a</sup> .....	-0,1	+1,1	+1,4	+1,9	+2,6
<i>Unbalanced weight differences<sup>a</sup></i>					
Produkcja mięsa, tłuszczów i podrobów z uboju .....	1083	1482	1701	1793	2026
<i>Production of meat, fats and pluck from slaughter</i>					
mięso i tłuszcze .....	1023	1400	1607	1694	1914
meat and fats					
podroby .....	60	82	94	99	112
pluck					
<b>Ubytki wagi w uboju na skutek schłodzenia</b> <i>Weight losses in slaughtering as a result of cooling</i>					
Ubytki .....	10	15	16	17	20
<i>Losses</i>					
<b>W wadze schłodzonej</b> <i>In cooled weight</i>					
Produkcja z uboju .....	1073	1467	1685	1776	2006
<i>Production from slaughter</i>					
mięso .....	1013	1386	1591	1677	1894
meat					
podroby .....	60	81	94	99	112
pluck					
Import <sup>b</sup> .....	82	37	50	47	45
<i>Imports<sup>b</sup></i>					
Eksport <sup>b</sup> .....	212	481	637	713	869
<i>Exports<sup>b</sup></i>					
Zmniejszenie (+) lub zwiększenie (-) zapasów i rezerw .....	+13	+0,2	-8,5	-1,1	-1,8
<i>Decreases (+) or increases (-) in stock and reserves</i>					
Spożycie mięsa i podrobów <sup>c</sup> .....	956	1024	1089	1109	1180
<i>Consumption of meat and pluck<sup>c</sup></i>					
mięso .....	893	948	1004	1020	1084
meat					
podroby .....	63	76	85	89	96
pluck					

a Różnice wagi między produkcją żywca w przeliczeniu namięsa a produkcją mięsa, tłuszczów i podrobów uzyskanych z uboju; łącznie z ubytkami wagi w obrębie zwierzętami rzeźnymi. b Mięso surowe, tłuszcze i podroby oraz przetwory w przeliczeniu namięsa. c Łącznie z mięsem i podrobami przeznaczonymi na przetwórstwo.

a Weight differences between the production of animals for slaughter in terms of meat and the production of meat, fats and pluck obtained from slaughter; including weight losses in the turnover of animals for slaughter. b Raw meat, fats and pluck as well as products in terms of meat. c Including meat and pluck designated for processing.

TABL. 63 (232). BILANS MLEKA KROWIEGO ŚWIEŻEGO<sup>a</sup>  
*FRESH COWS' MILK BALANCE SHEET<sup>a</sup>*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
	w milionach litrów <i>in million litres</i>				
<b>Przychód .....</b>	<b>11898</b>	<b>12898</b>	<b>13388</b>	<b>13792</b>	<b>14337</b>
<b>Resource .....</b>					
Produkcja .....	11575	11921	12299	12348	12607
<i>Production</i> .....					
Import .....	295	977	1084	1413	1728
<i>Imports</i> .....					
Zmniejszenie zapasów <sup>b</sup> .....	28	—	5	31	—
<i>Decrease in stocks<sup>b</sup></i> .....					
<b>Rozchód .....</b>	<b>11898</b>	<b>12898</b>	<b>13388</b>	<b>13792</b>	<b>14335</b>
<b>Use .....</b>					
Eksport .....	2484	2764	3190	2851	3454
<i>Exports</i> .....					
Zużycie krajowe .....	9414	10133	10198	10941	10746
<i>Domestic uses</i> .....					
straty .....	21	24	25	25	25
<i>losses</i> .....					
spasanie .....	550	550	562	529	577
<i>feeding</i> .....					
spożycie .....	8843	9559	9611	10387	10144
<i>consumption</i> .....					
Zwiększenie zapasów <sup>b</sup> .....	—	1	—	—	135
<i>Increase in stocks<sup>b</sup></i> .....					

a Łącznie z przeznaczonym na przetwory. b Zapasy w przetwórstwie przemysłowym i w handlu.

a Including milk designated for processing. b Stocks in industrial processing and trade.

TABL. 64 (233). BILANS JAJ<sup>a</sup>  
*EGGS BALANCE SHEET<sup>a</sup>*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014
	w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>				
<b>Przychód .....</b>	<b>561</b>	<b>669</b>	<b>574</b>	<b>594</b>	<b>606</b>
<b>Resource .....</b>					
Produkcja .....	545	637	538	564	577
<i>Production</i> .....					
Import .....	16	32	36	30	29
<i>Imports</i> .....					
<b>Rozchód .....</b>	<b>561</b>	<b>669</b>	<b>574</b>	<b>594</b>	<b>606</b>
<b>Use .....</b>					
Wyleg i spasanie .....	51	68	51	59	75
<i>Hatching and feeding</i> .....					
Spożycie .....	447	421	297	278	295
<i>Consumption</i> .....					
Przetwórstwo przemysłowe .....	0	1	1	1	1
<i>Industrial processing</i> .....					
Ubytki i straty .....	1	2	1	1	1
<i>Losses</i> .....					
Eksport .....	62	177	224	255	234
<i>Exports</i> .....					

a Kurze, kacze, gęsie i indycze.

a Hen, duck, geese and turkey eggs.

## Spożycie *Consumption*

TABL. 65 (234). OGÓLNE SPOŻYCIE W SEKTORZE GOSPODARSTW DOMOWYCH (ceny bieżące)  
*ACTUAL FINAL CONSUMPTION EXPENDITURE OF HOUSEHOLDS SECTOR*  
*(current prices)*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013	2014		
	w mln zł <i>in mln zł</i>				w odsetkach <i>in percent</i>	na 1 mieszkańca w zł <i>per capita in zł</i>	
<b>O G Ó L E M .....</b> <i>T O T A L</i>	<b>716805</b>	<b>1037844</b>	<b>1161522</b>	<b>1172249</b>	<b>1202032</b>	<b>100,0</b>	<b>31235</b>
Żywność i napoje bezalkoholowe <i>Food and non-alcoholic beverages</i>	129513	167862	179189	179601	175581	14,6	4562
Napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe .....	43825	69483	77651	76275	73271	6,1	1904
<i>Alcoholic beverages and tobacco products</i>							
Odzież i obuwie .....	28308	35489	42104	44366	47980	4,0	1247
<i>Clothing and footwear</i>							
Użytkowanie mieszkania i nośniки energii .....	136011	200469	214704	213609	218786	18,2	5685
<i>Housing, water, electricity, gas and other fuels</i>							
Wyposażenie mieszkania i prowadzenie gospodarstwa domowego .....	26802	38623	45040	45049	50513	4,2	1313
<i>Furnishing household equipment and routine maintenance of the house</i>							
Zdrowie .....	62033	100511	112457	115334	124136	10,3	3226
<i>Health</i>							
Transport .....	61022	96044	115247	117794	123764	10,3	3216
<i>Transport</i>							
Łączność .....	20711	26107	26696	25717	24730	2,1	643
<i>Communication</i>							
Rekreacja i kultura .....	52418	76652	88397	85182	88046	7,3	2288
<i>Recreation and culture</i>							
Edukacja .....	56658	78359	84722	85723	86634	7,2	2251
<i>Education</i>							
Restauracje i hotele .....	17547	24543	28679	30533	33153	2,8	861
<i>Restaurants and hotels</i>							
Inne towary i usługi .....	81957	123702	146636	153066	155438	12,9	4039
<i>Miscellaneous goods and services</i>							

TABL. 66 (235). SPOŻYCIE INDYWIDUALNE W SEKTORZE GOSPODARSTW DOMOWYCH (z dochodów personal income)  
 INDIVIDUAL CONSUMPTION IN HOUSEHOLDS SECTOR (*from personal income*)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2012	2013
		w mln zł <i>in mln zł</i>			
		w cenach bieżących <i>in current pri-</i>			
1	<b>O G Ó L E M T O T A L</b>	<b>612521</b>	<b>875518</b>	<b>988191</b>	<b>994110</b>
2	Żywłość i napoje bezalkoholowe ..... <i>Food and non-alcoholic beverages</i>	129513	167862	179189	179601
3	Napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe ..... <i>Alcoholic beverages and tobacco products</i>	43825	69483	77651	76275
4	Odzież i obuwie ..... <i>Clothing and footwear</i>	28308	35489	42104	44366
5	Użytkowanie mieszkania i nośniki energii ..... <i>Housing, water, electricity, gas and other fuels</i>	135643	199595	213571	212522
6	Wyposażenie mieszkania i prowadzenie gospodarstwa domowego ..... <i>Furnishing household equipment and routine maintenance of the house</i>	26802	38623	45040	45049
7	Zdrowie ..... <i>Health</i>	24648	35490	44568	45241
8	Transport ..... <i>Transport</i>	61007	96015	115218	117765
9	Łączność ..... <i>Communication</i>	20711	26107	26696	25717
10	Rekreacja i kultura ..... <i>Recreation and culture</i>	47053	67228	78276	74716
11	Edukacja ..... <i>Education</i>	7664	10767	11261	10803
12	Restauracje i hotele ..... <i>Restaurants and hotels</i>	17465	24382	28520	30374
13	Inne towary i usługi ..... <i>Miscellaneous goods and services</i>	69882	104477	126097	131681
14	<b>NA 1 MIESZKANCA<sup>b</sup></b> ..... <b>PER CAPITA<sup>b</sup></b>	<b>16051</b>	<b>22731</b>	<b>25645</b>	<b>25820</b>

a Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 12 na str. 32. b Wartość w zł.

a See general notes to the Yearbook, item 12 on page 35. b Value in zł.

**osobistych)**

2014		2005	2010	2012	2013	2014			Lp. No.
	w odsetkach <i>in percent</i>	rok poprzedni=100 <i>previous year=100</i>					2005=100	2010=100	
ces		ceny stałe <sup>a</sup> <i>constant prices<sup>a</sup></i>							
1019265	100,0	102,3	102,5	100,8	100,2	102,6	133,9	107,0	1
175581	17,2	101,4	100,1	97,6	97,7	98,8	100,6	93,1	2
73271	7,2	101,8	99,1	100,3	95,9	93,3	112,9	91,2	3
47980	4,7	106,3	115,5	112,6	109,9	113,3	252,7	153,6	4
217645	21,4	105,2	101,5	96,2	97,8	101,2	112,8	97,4	5
50513	5,0	104,2	105,5	106,3	99,6	112,1	160,2	122,1	6
51844	5,1	96,6	101,8	104,1	100,2	114,8	162,3	130,4	7
123736	12,1	97,7	102,1	100,6	102,8	106,8	168,6	118,0	8
24730	2,4	111,8	106,6	95,8	107,7	97,9	130,5	103,5	9
77306	7,6	98,7	104,5	105,9	94,7	103,5	147,1	109,7	10
10386	1,0	92,6	106,8	98,0	97,2	98,6	113,4	92,6	11
33001	3,2	99,7	100,4	105,1	104,4	107,4	139,0	120,3	12
133272	13,1	104,2	103,9	104,7	106,6	100,6	167,8	118,5	13
26485	x	102,3	102,4	100,8	100,3	102,7	133,7	107,1	14

TABL. 67 (236). SPOŻYCIE NIEKTÓRYCH ARTYKUŁÓW ŻYWNOŚCIOWYCH  
W PRZELICZENIU NA 1 MIESZKAŃCA  
*CONSUMPTION OF SELECTED FOODSTUFFS PER CAPITA*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Jednostka miary <i>Measure unit</i>	2005	2010	2012	2013	2014
Ziarno 4 zbóż <sup>a</sup> w przeliczeniu na przetwory .....	kg kg	119	108	108	108	106
<i>Grain of 4 cereals<sup>a</sup> in terms of processed products</i>						
Ziemniaki <sup>a</sup> .....	kg kg	126	110	111	102	101
<i>Potatoes<sup>a</sup></i>						
Warzywa .....	kg kg	110	106	103	102	104
<i>Vegetables</i>						
Owoce .....	kg kg	54,1	44,0	46,0	46,0	47,0
<i>Fruit</i>						
Mięso i podroby <sup>b</sup> .....	kg kg	71,2	73,7	71,0	67,5	73,6
<i>Meat and pluck<sup>b</sup></i>						
w tym mięso .....	kg kg	66,8	69,9	67,3	63,8	69,5
<i>of which meat</i>						
w tym: wieprzowe .....	kg kg	39,0	42,2	39,2	35,5	39,1
<i>of which: pork</i>						
wołowe .....	kg kg	3,9	2,4	1,6	1,5	1,6
<i>beef</i>						
drobiowe .....	kg kg	23,4	24,6	26,1	26,5	28,2
<i>poultry</i>						
Tłuszcze jadalne zwierzęce .....	kg kg	6,6	6,3	6,0	5,1	5,5
<i>Edible animal fats</i>						
Masło .....	kg kg	4,2	4,3	4,1	4,1	4,2
<i>Butter</i>						
Tłuszcze jadalne roślinne <sup>a</sup> .....	kg kg	13,5	14,0	15,6	13,5	15,4
<i>Edible plant fats<sup>a</sup></i>						
Mleko krowie <sup>c</sup> .....	l l	173	189	193	206	205
<i>Cows' milk<sup>c</sup></i>						
Jaja kurze .....	szt. unit	215	202	140	148	155
<i>Hen eggs</i>						
Ryby <sup>d</sup> .....	kg kg	11,4	13,0	11,8	12,2	12,3
<i>Fish<sup>d</sup></i>						
Cukier .....	kg kg	40,1	39,9	42,5	41,9	44,3

<sup>a</sup> Dane dotyczą lat gospodarczych, tzn. obejmują okres od 1 VII danego roku kalendarzowego do 30 VI roku następnego. <sup>b</sup> Łącznie z mięsem i podrobami przeznaczonymi na przetwory. <sup>c</sup> Łącznie z mlekiem przeznaczonym na przetwory; bez mleka przerobionego na masło. <sup>d</sup> Podaż ryb na rynek krajowy.

*a Data concern farming years, i.e. periods from 1 VII of a given calendar year to 30 VI of the following year. b Including meat and pluck designated for processed products. c Including milk designated for processed products; excluding milk used in the production of butter. d Supply of domestic market with fish.*

TABL. 68 (237). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE SPOŻYCIE NIEKTÓRYCH ARTYKUŁÓW  
 ŹYWOŚCIOWYCH NA 1 OSOBĘ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH<sup>a</sup>  
 AVERAGE MONTHLY CONSUMPTION OF SELECTED FOODSTUFFS  
 PER CAPITA IN HOUSEHOLDS<sup>a</sup>

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2010	2014	2010	2014
	ogółem <i>total</i>		w tym gospodarstwa domowe rolników <i>of which households of farmers</i>	
Pieczywo i produkty zbożowe w kg .....	7,05	6,26	8,48	7,53
<i>Bread and cereals in kg</i>				
w tym: <i>of which:</i>				
ryż .....	0,20	0,17	0,17	0,14
<i>rice</i>				
pieczywo <sup>b</sup> .....	4,69	3,94	5,76	4,99
<i>bread<sup>b</sup></i>				
makaron i produkty makaronowe .....	0,37	0,37	0,34	0,36
<i>pasta and pasta products</i>				
mąka <sup>c</sup> .....	0,89	0,76	1,36	1,19
<i>flour<sup>c</sup></i>				
kasze i płatki <sup>d</sup> .....	0,21	0,26	0,22	0,25
<i>groats and flakes<sup>d</sup></i>				
Mięso <sup>e</sup> w kg .....	5,61	5,29	6,78	6,03
<i>Meat<sup>e</sup> in kg</i>				
w tym: <i>of which:</i>				
mięso surowe <sup>e</sup> .....	3,12	3,00	4,00	3,66
<i>raw meat<sup>e</sup></i>				
w tym drób .....	1,53	1,53	1,66	1,64
<i>of which poultry</i>				
wędliny i inne przetwory mięsne <sup>f</sup> .....	2,37	2,03	2,66	2,07
<i>processed meat and other meat preparations<sup>f</sup></i>				
Ryby i owoce morza <sup>g</sup> w kg .....	0,46	0,33	0,43	0,31
<i>Fish and seafood<sup>g</sup> in kg</i>				
Mleko <sup>h</sup> w l .....	3,53	3,26	5,30	4,46
<i>Milk<sup>h</sup> in l</i>				
Jogurty w kg .....	0,54	0,50	0,35	0,34
<i>Yoghurt in kg</i>				
Sery i twarogi <sup>i</sup> w kg .....	0,95	0,82	0,78	0,64
<i>Cheese and curd<sup>i</sup> in kg</i>				
Śmietana w kg .....	0,38	0,36	0,43	0,38
<i>Cream in kg</i>				
Jaja w szt. .....	12,91	12,02	15,83	14,54
<i>Eggs in units</i>				
Oleje i tłuszcze w kg .....	1,36	1,21	1,49	1,31
<i>Oils and fats in kg</i>				
w tym: <i>of which:</i>				
masło .....	0,27	0,25	0,25	0,22
<i>butter</i>				
tłuszcze roślinne .....	0,94	0,87	0,96	0,98
<i>vegetable fats</i>				
Owoce w kg .....	3,46	3,59	3,17	3,11
<i>Fruit in kg</i>				

a Według reprezentacyjnego badania budżetów gospodarstw domowych. b—e, i Od 2013 r.: b — bez pieczywa chrupkiego, tostowego i pieczywa cukierniczego, c — bez mąki ziemniaczanej, d — łącznie z ziarnami zboża, e — łącznie z boczkiem surowym, ujętym poprzednio w pozycji „oleje i tłuszcze”, i — bez słodkich serków. f łącznie z wyrobami garmażeryjnymi. Od 2013 r. bez przetworów podrobowych. g Bez marynat, przetwórców ze zwierząt morskich i słodkowodnych, wyrobów garmażeryjnych i panierowanych oraz od 2013 r. bez konserw rybnych. h Bez skondensowanego i w proszku.

a According to sample survey of households budgets. b—e, i Since 2013: b — excluding crisp bread, toasted bread and confectionery, c — excluding potato flour, d — including grains, e — including raw bacon, previously included in position "oils and fats", i — excluding sweet cottage cheese. f Including ready-to-serve food. Since 2013 excluding offal preparations. g Excluding pickles, processed sea and freshwater food and fish, ready-to-serve food including coated food products and since 2013 without canned fish. h Excluding condensed and powdered milk.

TABL. 68 (237). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE SPOŻYCIE NIEKTÓRYCH ARTYKUŁÓW  
 ŻYWNOŚCIOWYCH NA 1 OSOBĘ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH<sup>a</sup> (dok.)  
 AVERAGE MONTHLY CONSUMPTION OF SELECTED FOODSTUFFS  
 PER CAPITA IN HOUSEHOLDS<sup>a</sup> (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2010	2014	2010	2014
	ogółem total	w tym gospodarstwa domowe rolników of which households of farmers		
Warzywa w kg .....	10,06	8,99	13,09	10,98
<i>Vegetables in kg</i>				
w tym ziemniaki .....	4,88	3,92	7,10	5,60
<i>of which potatoes</i>				
Cukier, dżem, miód, czekolada i wyroby cukiernicze <sup>k</sup> w kg .....	1,77	1,89	2,35	2,42
<i>Sugar, jam, honey, chocolate and confectionery<sup>k</sup> in kg</i>				
w tym cukier .....	1,31	1,19	1,97	1,79
<i>of which sugar</i>				
Kawa w kg .....	0,19	0,17	0,18	0,16
<i>Coffee in kg</i>				
Herbata w kg .....	0,07	0,06	0,07	0,05
<i>Tea in kg</i>				
Wody mineralne lub źródlane w l .....	3,86	4,17	2,42	3,15
<i>Mineral or spring waters in l</i>				
Soki owocowe i warzywne w l .....	1,06	0,88	0,70	0,58
<i>Fruit and vegetable juices in l</i>				

a Według reprezentacyjnego badania budżetów gospodarstw domowych. k Od 2013 r. łącznie z lodami jadalnymi.

a According to sample survey of households budgets. k Since 2013 including edible ice-cream.

TABL. 69 (238). PRZECIĘTNE DZIENNE SPOŻYCIE<sup>a</sup> W PRZELICZENIU  
 NA WARTOŚĆ ENERGETYCZNĄ I SKŁADNIKI ODŻYWCZE NA 1 OSOBĘ  
 W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH  
 AVERAGE DAILY CONSUMPTION PER CAPITA<sup>a</sup> IN HOUSEHOLDS  
 CALCULATED INTO CALORIC VALUE AND NUTRITIVE COMPONENTS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2010	2014	2010	2014
	ogółem total	w tym gospodarstwa domowe rolników of which households of farmers		
Wartość energetyczna w: <i>Caloric value in:</i>				
kJ .....	9816	9546	10516	9641
kcal .....	2340	2280	2512	2303
Składniki odżywcze w g: <i>Nutritive components in g:</i>				
białko: <i>protein:</i>				
zwierzęce .....	47	48	49	46
<i>animal</i>				
roślinne .....	27	26	29	27
<i>vegetable</i>				
tłuszcze .....	99	94	102	89
fats				
węglowodany .....	283	269	315	287
<i>carbohydrates</i>				

a Brutto, tj. łącznie ze stratami przy przechowywaniu, przygotywaniu posiłków, odpadami użytecznymi itp.; bez napojów alkoholowych; łącznie z szacunkowo ustalonym spożyciem w placówkach gastronomicznych; wartość energetyczną i składniki odżywcze obliczono według współczynników opracowanych przez Instytut Żywienia i Z żywienia.

a Gross, i.e. including losses due to storage, meal preparations, usable residuals etc.; excluding alcoholic beverages; including estimated consumption in catering services; caloric value and nutritive components have been computed in accordance with values estimated by the National Food and Nutrition Institute.

**TABL. 70 (239). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE SPOŻYCIE NIEKTÓRYCH ARTYKUŁÓW  
ŻYWNOŚCIOWYCH NA 1 OSOBĘ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH<sup>a</sup>  
WEDŁUG WIELKOŚCI GOSPODARSTWA DOMOWEGO W 2014 R.  
AVERAGE MONTHLY CONSUMPTION OF SELECTED FOODSTUFFS  
PER CAPITA IN HOUSEHOLDS<sup>a</sup> BY HOUSEHOLDS SIZE IN 2014**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Ogółem <i>Total</i>	Gospodarstwa domowe o liczbie osób <i>Households with number of persons</i>					
		1	2	3	4	5	6 i więcej <i>and more</i>
<b>Gospodarstwa ogółem <i>Total households</i></b>							
Pieczywo i produkty zbożowe w kg .....	6,26	8,62	7,42	6,05	5,38	5,56	5,80
<i>Bread and cereals in kg</i>							
w tym: <i>of which:</i>							
ryż .....	0,17	0,30	0,22	0,17	0,14	0,13	0,12
<i>rice</i>							
pieczywo <sup>b</sup> .....	3,94	5,20	4,47	3,78	3,38	3,60	3,95
<i>bread<sup>b</sup></i>							
makaron i produkty makaronowe .....	0,37	0,54	0,45	0,37	0,32	0,31	0,29
<i>pasta and pasta products</i>							
mąka <sup>c</sup> .....	0,76	0,93	0,97	0,69	0,62	0,72	0,77
<i>flour<sup>c</sup></i>							
kasze i płatki <sup>d</sup> .....	0,26	0,43	0,32	0,26	0,25	0,23	0,20
<i>groats and flakes<sup>d</sup></i>							
Mięso <sup>e</sup> w kg .....	5,29	7,35	6,96	5,28	4,44	4,39	4,22
<i>Meat<sup>e</sup> in kg</i>							
w tym: <i>of which:</i>							
mięso surowe <sup>e</sup> .....	3,00	4,04	4,00	2,99	2,52	2,49	2,41
<i>raw meat<sup>e</sup></i>							
w tym drób .....	1,53	2,21	2,00	1,51	1,29	1,23	1,22
<i>of which poultry</i>							
wędliny i inne przetwory mięsne <sup>f</sup> .....	2,03	2,89	2,57	2,06	1,75	1,70	1,60
<i>processed meat and other meat preparations<sup>f</sup></i>							
Ryby i owoce morza <sup>g</sup> w kg .....	0,33	0,49	0,51	0,34	0,25	0,24	0,20
<i>Fish and sea food<sup>g</sup> in kg</i>							

*a* Według reprezentacyjnego badania budżetów gospodarstw domowych. *b—e* Od 2013 r.: *b* — bez pieczywa chrupkiego, tostowego i pieczywa cukierniczego, *c* — bez mąki ziemniaczanej, *d* — łącznie z ziarnami zbóż, *e* — łącznie z boczkiem surowym, ujętym poprzednio w pozycji „oleje i tłuszcze”. *f* Łącznie z wyrobami garmażeryjnymi. Bez przetworów podrobowych. *g* Bez marynat, przetworów ze zwierząt morskich i słodkowodnych, wyrobów garmażeryjnych i panierowanych oraz od 2013 r. bez konserw rybnych.

*a According to sample survey of households budgets. b—e Since 2013: b — excluding crisp bread, toasted bread and confectionery, c — excluding potato flour, d — including grains, e — including raw bacon, previously included in position "oils and fats". f Including ready-to-serve food. Excluding offal preparations. g Excluding pickles, processed sea and freshwater food and fish, ready-to-serve food including coated food products and since 2013 without canned fish.*

TABL. 70 (239). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE SPOŻYCIE NIEKTÓRYCH ARTYKUŁÓW  
 ŹYWNOŚCIOWYCH NA 1 OSOBĘ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH<sup>a</sup>  
 WEDŁUG WIELKOŚCI GOSPODARSTWA DOMOWEGO W 2014 R. (cd.)  
 AVERAGE MONTHLY CONSUMPTION OF SELECTED FOODSTUFFS  
 PER CAPITA IN HOUSEHOLDS<sup>a</sup> BY HOUSEHOLDS SIZE IN 2014 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Ogółem <i>Total</i>	Gospodarstwa domowe o liczbie osób <i>Households with number of persons</i>						
		1	2	3	4	5	6 i więcej <i>and more</i>	
<b>Gospodarstwa ogółem (dok.)</b> <i>Total households (cont.)</i>								
Mleko <sup>b</sup> w l <i>Milk<sup>b</sup> in l</i>	3,26	4,46	3,67	3,02	2,93	3,05	3,10	
Jogurty w kg <i>Yoghurt in kg</i>	0,50	0,75	0,61	0,53	0,48	0,40	0,29	
Sery i twarogi <sup>c</sup> w kg <i>Cheese and curd<sup>c</sup> in kg</i>	0,82	1,26	1,08	0,86	0,71	0,62	0,52	
Śmietana w kg <i>Cream in kg</i>	0,36	0,57	0,50	0,35	0,29	0,29	0,27	
Jaja w szt. <i>Eggs in units</i>	12,02	18,60	15,61	11,59	9,87	10,09	9,53	
Oleje i tłuszcze w kg <i>Oils and fats in kg</i>	1,21	1,81	1,56	1,18	0,99	1,01	1,01	
w tym: <i>of which:</i>								
masło <i>butter</i>	0,25	0,42	0,37	0,26	0,20	0,17	0,15	
tłuszcze roślinne <i>vegetable fats</i>	0,87	1,23	1,06	0,85	0,73	0,77	0,80	
Owoce w kg <i>Fruit in kg</i>	3,59	6,09	5,09	3,61	2,96	2,59	2,20	
Warzywa w kg <i>Vegetables in kg</i>	8,99	12,97	11,86	8,86	7,35	7,47	7,29	
w tym ziemniaki <i>of which potatoes</i>	3,92	5,01	4,80	3,77	3,23	3,58	3,79	
Cukier, dżem, miód, czekolada i wyroby cukiernicze <sup>d</sup> w kg .... <i>Sugar, jam, honey, chocolate and confectionery<sup>d</sup> in kg</i>	1,89	2,54	2,37	1,82	1,65	1,67	1,63	

a Według reprezentacyjnego badania budżetów gospodarstw domowych. b Bez skondensowanego i w proszku. c, d Od 2013 r.: c — bez słodkich serków, d — łącznie z lodami jadalnymi.

a According to sample survey of households budgets. b Excluding condensed and powdered milk. c, d Since 2013: c — excluding sweet cottage cheese, d — including edible ice cream.

**TABL. 70 (239). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE SPOŻYCIE NIEKTÓRYCH ARTYKUŁÓW  
ŻYWNOŚCIOWYCH NA 1 OSOBĘ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH<sup>a</sup>  
WEDŁUG WIELKOŚCI GOSPODARSTWA DOMOWEGO W 2014 R. (cd.)**  
**AVERAGE MONTHLY CONSUMPTION OF SELECTED FOODSTUFFS  
PER CAPITA IN HOUSEHOLDS<sup>a</sup> BY HOUSEHOLDS SIZE IN 2014 (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Ogółem <i>Total</i>	Gospodarstwa domowe o liczbie osób <i>Households with number of persons</i>					
		1	2	3	4	5	6 i więcej <i>and more</i>
<b>W tym gospodarstwa rolników <i>Of which households of farmers</i></b>							
Pieczywo i produkty zbożowe w kg .....	7,53	14,06	10,87	8,96	7,41	7,03	6,79
<i>Bread and cereals in kg</i>							
w tym: <i>of which:</i>							
ryż .....	0,14	0,28	0,27	0,20	0,16	0,12	0,12
<i>rice</i>							
pieczywo <sup>b</sup> .....	4,99	9,69	6,92	5,79	4,85	4,52	4,66
<i>bread<sup>b</sup></i>							
makaron i produkty makaronowe .....	0,36	0,78	0,61	0,44	0,38	0,33	0,29
<i>pasta and pasta products</i>							
mąka <sup>c</sup> .....	1,19	1,56	1,72	1,48	1,13	1,18	1,05
<i>flour<sup>c</sup></i>							
kasze i płatki <sup>d</sup> .....	0,25	0,50	0,43	0,32	0,25	0,25	0,19
<i>groats and flakes<sup>d</sup></i>							
Mięso <sup>e</sup> w kg .....	6,03	13,10	9,99	7,43	6,14	5,47	5,14
<i>Meat<sup>e</sup> in kg</i>							
w tym: <i>of which:</i>							
mięso surowe <sup>e</sup> .....	3,66	6,91	5,90	4,51	3,69	3,28	3,20
<i>raw meat<sup>e</sup></i>							
w tym drób .....	1,64	2,82	2,62	1,95	1,68	1,52	1,43
<i>of which poultry</i>							
wędliny i inne przetwory mięsne <sup>f</sup> .....	2,07	5,28	3,55	2,60	2,17	1,95	1,66
<i>processed meat and other meat preparations<sup>f</sup></i>							
Ryby i owoce morza <sup>g</sup> w kg .....	0,31	0,95	0,61	0,41	0,27	0,25	0,27
<i>Fish and sea food<sup>g</sup> in kg</i>							

*a* Według reprezentacyjnego badania budżetów gospodarstw domowych. *b—e* Od 2013 r.: *b* — bez pieczywa chrupkiego, tostowego i pieczywa cukierniczego, *c* — bez mąki ziemniaczanej, *d* — łącznie z ziarnami zbóż, *e* — łącznie z boczkiem surowym, ujętym poprzednio w pozycji „oleje i tłuszcze”. *f* Łącznie z wyrobami garmażeryjnymi. Bez przetworów podrobowych. *g* Bez marynat, przetworów ze zwierzęt morskich i słodkowodnych, wyrobów garmażeryjnych i panierowanych oraz od 2013 r. bez konserw rybnych.

*a According to sample survey of households budgets. b—e Since 2013: b — excluding crisp bread, toasted bread and confectionery, c — excluding potato flour, d — including grains, e — including raw bacon, previously included in position oils and fats. f Including ready-to-serve food. Excluding offal preparations. g Excluding pickles, processed sea and freshwater food and fish, ready-to-serve food including coated food products and since 2013 without canned fish.*

TABL. 70 (239). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE SPOŻYCIE NIEKTÓRYCH ARTYKUŁÓW  
 ŹYWNOŚCIOWYCH NA 1 OSOBĘ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH<sup>a</sup>  
 WEDŁUG WIELKOŚCI GOSPODARSTWA DOMOWEGO W 2014 R. (dok.)  
 AVERAGE MONTHLY CONSUMPTION OF SELECTED FOODSTUFFS  
 PER CAPITA IN HOUSEHOLDS<sup>a</sup> BY HOUSEHOLDS SIZE IN 2014 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Gospodarstwa domowe o liczbie osób Households with number of persons					
		1	2	3	4	5	6 i więcej and more
<b>W tym gospodarstwa rolników (dok.)</b> <i>Of which households of farmers (cont.)</i>							
Mleko <sup>b</sup> w l	4,46	9,29	7,17	5,11	4,50	4,28	3,86
<i>Milk<sup>b</sup> in l</i>							
Jogurty w kg	0,34	0,30	0,45	0,40	0,38	0,35	0,28
<i>Yoghurt in kg</i>							
Sery i twarogi <sup>c</sup> w kg	0,64	1,00	1,05	0,83	0,67	0,59	0,55
<i>Cheese and curd<sup>c</sup> in kg</i>							
Śmietana w kg	0,38	0,81	0,72	0,50	0,40	0,36	0,30
<i>Cream in kg</i>							
Jaja w szt.	14,54	24,30	24,79	17,82	14,99	13,33	12,41
<i>Eggs in units</i>							
Oleje i tłuszcze w kg	1,31	2,62	2,09	1,55	1,33	1,21	1,15
<i>Oils and fats in kg</i>							
w tym: <i>of which:</i>							
masło	0,22	0,33	0,36	0,29	0,23	0,20	0,18
<i>butter</i>							
tłuszcze roślinne	0,98	1,99	1,52	1,11	1,01	0,91	0,88
<i>vegetable fats</i>							
Owoce w kg	3,11	5,07	5,17	4,08	3,19	3,07	2,49
<i>Fruit in kg</i>							
Warzywa w kg	10,98	17,26	18,34	14,33	11,33	10,21	9,10
<i>Vegetables in kg</i>							
w tym ziemniaki	5,60	7,74	8,46	6,97	6,11	5,06	4,81
<i>of which potatoes</i>							
Cukier, dżem, miód, czekolada i wyroby cukiernicze <sup>d</sup> w kg	2,42	3,85	3,96	2,77	2,46	2,32	2,11
<i>Sugar, jam, honey, chocolate and confectionery<sup>d</sup> in kg</i>							

a Według reprezentacyjnego badania budżetów gospodarstw domowych. b Bez skondensowanego i w proszku. c, d Od 2013 r.: c — bez słodkich serków, d — łącznie z lodami jadalnymi.

a According to sample survey of households budgets. b Excluding condensed and powdered milk. c, d Since 2013: c — excluding sweet cottage cheese, d — including edible ice cream.

## Jakość żywności Quality of food

TABL. 71 (240). STAN SANITARNY ZAKŁADÓW W ZAKRESIE HIGIENY ŻYWNOŚCI I ŻYWIENIA  
W 2014 R.  
*SANITARY STATE OF ESTABLISHMENTS IN THE FIELD OF FOOD HYGIENE  
IN 2014*

RODZAJE OBIEKTÓW <i>KIND OF STRUCTURE</i>	Zakłady (obiekty produkcji i obrotu) <i>Establishments (production and trading facilities)</i>				Próbki żywności i przedmiotów użytku <i>Samples of food and durables</i>	
	ogółem — stan na 31 XII <i>total — as of 31 XII</i>	w tym skontrolowane <i>of which controlled</i>	w % stanie ogółem <i>in % of total</i>		zbadane <i>surveyed</i>	zdyskwalifikowane <i>disqualified</i>
			z wdrożonymi zasadami GHP/GMP <sup>a</sup> <i>implemented GHP/GMP<sup>a</sup></i>	z wdrożonym systemem HACCP <sup>a</sup> <i>implemented HACCP<sup>a</sup></i>		
<b>O G Ó L E M .....</b> <b>T O T A L .....</b>	<b>418544</b>	<b>211444</b>	<b>73,5</b>	<b>44,6</b>	<b>66724</b>	<b>2501</b>
W tym: <i>Of which:</i>						
<b>Obiekty produkcji żywności</b> <i>Food manufacturing plants</i>						
w tym: <i>of which:</i>						
Wytwórnictwo lodów .....	850	778	93,2	74,5	1405	100
<i>Ice cream plants</i>						
Automaty do lodów .....	3331	2843	91,0	65,6	1228	379
<i>Ice cream machines</i>						
Wytwórnictwo tłuszczy roślinnych i mieszanin tłuszczy zwierzęcych z roślinnymi .....	55	50	89,1	71,0	17	—
<i>Plants of vegetable fats and mixture of animal and vegetable fats</i>						
Piekarnie .....	5518	5117	95,0	78,0	1814	139
<i>Bakeries</i>						
Ciastkarnie .....	3162	2873	94,2	73,8	3578	89
<i>Confectioneries</i>						
Przetwórstwo owocowo-warzywne i grzybowe	1133	986	94,4	76,9	426	18
<i>Fruit-vegetable and mushrooms processing plants</i>						
Browary i słodownie .....	98	88	90,8	84,7	2	—
<i>Breweries and malt houses</i>						
Wytwórnictwo napojów bezalkoholowych i rozmlewnie piwa .....	134	116	95,5	81,3	101	16
<i>Non-alcoholic production plants and beer bottling plants</i>						
Wytwórnictwo naturalnych wód mineralnych, naturalnych wód źródłanych i stołowych .....	122	110	93,4	84,4	233	18
<i>Natural mineral waters plants, natural spring waters and table waters plants</i>						
Zakłady garmazeryjne .....	804	717	88,9	70,8	423	21
<i>Semi-finished food plants</i>						
Zakłady przemysłu zbożowo-młyńskiego .....	529	451	91,3	75,4	310	13
<i>Cereal-miller production plants</i>						
Wytwórnictwo makaronów .....	157	142	94,3	77,1	92	15
<i>Pasta production plants</i>						

a Patrz uwagi do działu, ust. 35 na str. 250.

a See notes to the chapter, item 35 on page 258.

**TABL. 71 (240). STAN SANITARNY ZAKŁADÓW W ZAKRESIE HIGIENY ŻYWNOŚCI I ŻYWIENIA  
W 2014 R. (cd.)  
SANITARY STATE OF ESTABLISHMENTS IN THE FIELD OF FOOD HYGIENE  
IN 2014 (cont.)**

RODZAJE OBIEKTÓW <i>KIND OF STRUCTURE</i>	Zakłady (obiekty produkcji i obrotu) <i>Establishments (production and trading facilities)</i>				Próbki żywności i przedmiotów użytku <i>Samples of food and durables</i>	
	ogółem — stan na 31 XII <i>total — as of 31 XII</i>	w tym skontrolowane <i>of which controlled</i>	w % stanie ogółem <i>in % of total</i>		zbadane <i>surveyed</i>	zdyskwalifikowane <i>disqualified</i>
			z wdrożonymi zasadami GHP/GMP <sup>a</sup> <i>implemented GHP/GMP<sup>a</sup></i>	z wdrożonym systemem HACCP <sup>a</sup> <i>implemented HACCP<sup>a</sup></i>		
<b>Obiekty produkcji żywności (dok.) <i>Food manufacturing plants (cont.)</i></b>						
Wytwórnictwo wyrobów cukierniczych .....	438	389	92,2	80,1	177	10
<i>Confectionery plants</i>						
Wytwórnictwo koncentratów spożywczych .....	195	175	94,4	88,7	219	5
<i>Food concentrate plants</i>						
Wytwórnictwo octu, majonezu i musztardy .....	42	39	90,5	85,7	17	—
<i>Vinegar, mayonnaise and mustard plants</i>						
Wytwórnictwo chrupek, chipsów i prażynek .....	74	64	98,6	87,8	25	1
<i>Crisps and chips plants</i>						
Wytwórnictwo suplementów diety .....	157	129	85,4	82,2	143	14
<i>Diet supplements plants</i>						
Wytwórnictwo środków spożywczych specjalnego przeznaczenia żywieniowego .....	21	21	100,0	100,0	203	—
<i>Plants of foods for special nutrition</i>						
Wytwórnictwo substancji dodatkowych .....	74	57	87,8	81,1	18	—
<i>Additional substances plants</i>						
Cukrownie .....	18	17	100,0	100,0	2	—
<i>Sugar plants</i>						
<b>Obiekty obrotu żywnością <i>Food trading facilities</i></b>						
w tym: <i>of which:</i>						
Sklepy spożywcze .....	147618	81011	85,8	54,1	46290	952
<i>Grocery stores</i>						
w tym supermarkety, hipermarkety .....	5245	4711	93,1	85,6	21119	404
<i>    supermarkets, superstores</i>						
Kioski .....	17581	6971	78,0	38,4	375	18
<i>Stalls</i>						
w tym: <i>of which:</i>						
kioski na targowiskach sprzedającemięso <i>market stalls selling meat</i>	1637	836	83,2	39,5	17	—
kioski na targowiskach sprzedające inne środki spożywcze .....	4608	1529	70,2	31,4	92	1
<i>    market stalls selling other groceries</i>						
Hurtownie suplementów diety .....	536	274	64,9	36,0	139	14
<i>Diet supplements wholesale</i>						

a Patrz uwagi do działu, ust. 35 na str. 250.

a See notes to the chapter, item 35 on page 258.

TABL. 71 (240). STAN SANITARNY ZAKŁADÓW W ZAKRESIE HIGIENY ŻYWNOŚCI I ŻYWIENIA

W 2014 R. (cd.)

SANITARY STATE OF ESTABLISHMENTS IN THE FIELD OF FOOD HYGIENE  
IN 2014 (cont.)

RODZAJE OBIEKTÓW <i>KIND OF STRUCTURE</i>	Zakłady (obiekty produkcji i obrotu) <i>Establishments (production and trading facilities)</i>				Próbki żywności i przedmiotów użytku <i>Samples of food and durables</i>	
	ogółem — stan na 31 XII <i>total — as of 31 XII</i>	w tym skontrolowane <i>of which controlled</i>	w % stanie ogółem <i>in % of total</i>		zbadane <i>surveyed</i>	zdyskwalifikowane <i>disqualified</i>
			z wdrożonymi zasadami GHP/GMP <sup>a</sup> <i>implemented GHP/GMP<sup>a</sup></i>	z wdrożonym systemem HACCP <sup>a</sup> <i>implemented HACCP<sup>a</sup></i>		
<b>Obiekty obrotu żywnością (dok.)</b> <i>Food trading facilities (cont.)</i>						
Magazyny hurtowe .....	11749	6944	82,2	51,9	3718	121
<i>Wholesale warehouses</i>						
Obiekty ruchome i tymczasowe .....	12518	5475	56,9	22,3	83	15
<i>Moving and temporary facilities</i>						
Środki transportu .....	28209	8022	52,6	9,0	—	—
<i>Food means of transport</i>						
Inne obiekty obrotu żywnością .....	28610	6525	38,3	14,1	1657	119
<i>Other food trading facilities</i>						
<b>Obiekty żywienia zbiorowego</b> <i>Group nourishment plants</i>						
Zakłady żywienia zbiorowego otwarte .....	78768	48949	85,5	55,8	2012	225
<i>Open group nourishment plants</i>						
w tym: <i>of which:</i>						
zakłady małej gastronomii .....	42233	23642	83,0	50,9	770	75
<i>small semi-finished food plants</i>						
wagony gastronomiczne (restauracyjne i barowe) .....	62	4	98,4	50,0	—	—
<i>catering (restaurant and bar) wagons</i>						
Zakłady żywienia zbiorowego zamknięte .....	41055	29689	89,9	64,6	1577	196
<i>Closed group nourishment plants</i>						
stołówki pracownicze .....	915	614	90,9	68,1	95	10
<i>employee canteens</i>						
bufety przy zakładach pracy .....	1989	964	78,2	42,9	22	1
<i>snack bars at work establishments</i>						
stołówki w domach wczasowych .....	2116	1638	92,0	77,8	180	43
<i>canteens in holiday centres</i>						
bloki żywienia w szpitalach .....	1050	875	95,7	74,6	228	31
<i>nourishment units in hospitals</i>						
w tym catering .....	617	479	89,0	60,9	138	18
<i>        of which catering</i>						
kuchnie niemowlęce .....	154	113	92,9	70,8	7	—
<i>        infant's kitchens</i>						
bloki żywienia w sanatoriach i prewentoriach .....	253	233	98,4	91,3	93	—
<i>        nourishment units in sanatoria and preventoria</i>						
w tym catering .....	53	38	94,3	92,5	10	—
<i>                of which catering</i>						

<sup>a</sup> Patrz uwagi do działu, ust. 35 na str. 250.

a See notes to the chapter, item 35 on page 258.

**TABL. 71 (240). STAN SANITARNY ZAKŁADÓW W ZAKRESIE HIGIENY ŻYWNOŚCI I ŻYWIENIA  
W 2014 R. (dok.)  
SANITARY STATE OF ESTABLISHMENTS IN THE FIELD OF FOOD HYGIENE  
IN 2014 (cont.)**

RODZAJE OBIEKTÓW <i>KIND OF STRUCTURE</i>	Zakłady (obiekty produkcji i obrotu) <i>Establishments (production and trading facilities)</i>				Próbki żywności i przedmiotów użytku <i>Samples of food and durables</i>	
	ogółem — stan na 31 XII <i>total — as of 31 XII</i>	w tym skontrolowane <i>of which controlled</i>	w % stanie ogółem <i>in % of total</i>		zbadane <i>surveyed</i>	zdyskwalifikowane <i>disqualified</i>
			z wdrożonymi zasadami GHP/GMP <sup>a</sup> <i>implemented GHP/GMP<sup>a</sup></i>	z wdrożonym systemem HACCP <sup>a</sup> <i>implemented HACCP<sup>a</sup></i>		
<b>Obiekty żywienia zbiorowego (dok.) <i>Group nourishment plants (cont.)</i></b>						
Zakłady żywienia zbiorowego zamknięte (dok.) <i>Closed group nourishment plants (cont.)</i>						
bloki żywienia w domach opieki społecznej .....	1782	1332	92,9	73,7	120	14
<i>nourishment units in social welfare homes</i>						
w tym catering .....	408	295	88,5	55,6	4	—
<i>of which catering</i>						
stolówki w żłobkach i domach małego dziecka .....	1336	953	89,4	62,4	26	—
<i>canteens in nurseries and small children's homes</i>						
stolówki szkolne .....	10930	8229	92,2	66,6	146	12
<i>school canteens</i>						
w tym catering .....	3976	2577	85,8	49,3	13	1
<i>of which catering</i>						
stolówki w bursach i internatach .....	636	417	91,8	80,7	49	7
<i>canteens in dormitories and boarding-schools</i>						
stolówki na koloniach/półkoloniach/obozach/zimowiskach .....	2563	2301	88,1	55,6	125	7
<i>canteens in holiday youth camps/day camps/winter camps</i>						
stolówki w przedszkolach .....	11328	8289	92,8	66,8	182	23
<i>canteens in nursery schools</i>						
w tym catering .....	3928	2551	86,0	51,6	12	2
<i>of which catering</i>						
stolówki w domach dziecka i młodzieży .....	347	235	94,5	70,3	—	—
<i>canteens in orphanages and youth</i>						
stolówki studenckie .....	114	80	88,6	73,7	5	—
<i>student's canteens</i>						
stolówki w zakładach specjalnych i wy-chowawczych .....	809	538	92,7	80,7	36	10
<i>canteens in special and education centres</i>						
zakłady usług cateringowych .....	999	801	84,1	61,9	100	16
<i>catering services facilities</i>						
inne zakłady żywienia .....	3734	2077	77,2	46,7	163	22
<i>other nourishment plants</i>						

a Patrz uwagi do działu, ust. 35 na str. 250.

**Ź r ó d l o :** dane Ministerstwa Zdrowia.

*a See notes to the chapter, item 35 on page 258.*

*S o u r c e : data of the Ministry of Health.*

**TABL. 72 (241). DZIAŁALNOŚĆ STACJI SANITARNO-EPIDEMIOLOGICZNYCH W ZAKRESIE HIGIENY ŻYWNOŚCI I ŻYWIENIA WEDŁUG WOJEWÓDZTWA W 2014 R.**  
**THE ACTIVITY OF STATE SANITARY-EPIDEMIOLOGICAL STATIONS IN THE FIELD OF FOOD HYGIENE BY VOIVODSHIPS IN 2014**

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zakłady (obiekty produkcji i obrotu) Establishments (production and trading facilities)						Liczba przeprowadzonych kontroli i rekontroli <i>The number of inspections and re-inspections carried out</i>	Zawieszenie produkcji <i>Suspension of production</i>		
	ogółem — stan na 31 XII total — as of 31 XII	w tym skontrolowane of which controlled	w % stanie ogółem in % of total							
			skontrolowane controlled	zdyskwalifikowane disqualified	z wdrożonymi zasadami GHP/GMP <sup>a</sup> implemented GHP/GMP <sup>a</sup>	z wdrożonym systemem HACCP <sup>a</sup> implemented HACCP <sup>a</sup>				
<b>P O L S K A P O L A N D</b>	<b>423137</b>	<b>213220</b>	<b>50,4</b>	<b>1,6</b>	<b>73,2</b>	<b>44,2</b>	<b>315851</b>	<b>796</b>		
Dolnośląskie .....	28981	15775	54,4	1,5	82,0	72,8	25309	29		
Kujawsko-pomorskie .....	19807	10410	52,6	1,6	87,6	74,2	15796	14		
Lubelskie .....	26908	12507	46,5	4,0	58,5	48,2	18824	81		
Lubuskie .....	12396	4055	32,7	6,1	69,2	26,8	6635	5		
Łódzkie .....	29848	13234	44,3	0,1	88,6	51,9	19797	54		
Małopolskie .....	33632	22057	65,6	1,0	69,9	42,3	33100	59		
Mazowieckie .....	60054	20277	33,8	2,1	57,7	10,0	29324	277		
Opolskie .....	8913	5321	59,7	3,4	90,2	35,6	7358	5		
Podkarpackie .....	18300	11059	60,4	2,3	74,4	67,8	16369	41		
Podlaskie .....	11785	7481	63,5	1,6	51,0	16,9	10644	34		
Pomorskie .....	24936	14720	59,0	1,6	75,9	59,3	19892	34		
Śląskie .....	52644	29743	56,5	0,3	80,5	54,5	42905	47		
Świętokrzyskie .....	17746	5318	30,0	0,1	59,4	43,9	7793	8		
Warmińsko-mazurskie .....	14720	9495	64,5	0,1	83,3	23,7	15865	17		
Wielkopolskie .....	37366	19331	51,7	3,6	73,4	25,2	25647	73		
Zachodniopomorskie .....	25101	12437	49,5	1,1	80,9	69,5	20593	18		

a Patrz uwagi do działu, ust. 35 na str. 250.

**Ź r ó d ł o:** dane Ministerstwa Zdrowia.

*a See notes to the chapter, item 35 on page 258.*

*S o u r c e: data of the Ministry of Health.*

**TABL. 73 (242). OCENA STANU SANITARNEGO WYBRANYCH ZAKŁADÓW W ZAKRESIE HIGIENY ŻYWNOŚCI I ŻYWIENIA**  
**SANITARY EVALUATION OF SOME ESTABLISHMENTS IN THE FIELD OF FOOD HYGIENE**

L A T A Y E A R S	Piekarnie Bakeries	Ciastkarnie Confectioneries	Przetwórnictwo owocowo-warzywne i grzybowe Fruit-vegetable and mushrooms processing plants	Zakłady garmazeryjne Semi-finished food plants	Zakłady przemysłu zbożowo-młynarskiego Cereal-miller production plants	Wytwarzanie koncentratów spożywczych Food concentrate production plants	Sklepy spożywcze Groceries	Zakłady żywienia zbiorowego Group nourishment plants	
								otwarte opened	zamknięte closed
próbki zdyskwalifikowane w % zbadanych <i>disqualified samples in % of controlled</i>									
2005 .....	4,8	3,0	1,7	4,5	6,7	2,7	3,3	2,8	2,4
2006 .....	4,2	2,6	1,4	3,6	5,1	0,9	2,9	2,1	1,2
2007 .....	3,8	2,0	0,5	1,9	4,7	0,8	3,1	2,1	1,0
2008 .....	3,9	1,7	0,9	1,4	3,4	0,8	3,0	3,2	2,1
2009 .....	3,0	3,9	2,3	5,4	0,8	—	2,6	0,3	—
2010 .....	2,5	3,2	2,8	5,7	0,4	4,0	1,6	0,2	0,8
2011 .....	2,6	5,1	0,7	3,6	1,0	—	1,3	0,2	0,4
2012 .....	6,6	4,8	2,0	2,7	1,6	2,3	1,2	0,4	3,8
2013 .....	4,1	2,2	1,3	2,2	3,4	2,9	1,1	0,3	0,5
<b>2014 .....</b>	<b>2,7</b>	<b>3,1</b>	<b>1,8</b>	<b>2,9</b>	<b>2,9</b>	<b>2,9</b>	<b>1,2</b>	<b>0,5</b>	<b>0,7</b>

**Ź r ó d ł o:** dane Ministerstwa Zdrowia.

*S o u r c e: data of the Ministry of Health.*

TABL. 74 (243). OCENA SANITARNA NIEKTÓRYCH ŚRODKÓW SPOŻYWCZYCH  
PRODUKCJI KRAJOWEJ W 2014 R.

SANITARY EVALUATION OF SELECTED FOODSTUFFS DOMESTIC PRODUCTION  
IN 2014

RODZAJE PRÓBEK KIND OF SAMPLES	Próbki zbadane Surveyed samples	Próbki zdyskwalifikowane w % zbadanych w poszczególnych kategoriach <i>Disqualified samples in % of surveyed in particular categories</i>					
		ogółem total	według ważniejszych przyczyn <i>according to important reasons</i>				obecność zanieczyszczeń <i>attendance of contaminants</i>
			mikrobiologiczne <i>microbiological</i>	chemiczne <sup>a</sup> <i>chemical<sup>a</sup></i>	organoleptyczne <i>organoleptic</i>	biologicznych <i>biological</i>	
<b>O G Ó L E M .....</b> <b>T O T A L .....</b>	<b>69779</b>	<b>3,2</b>	<b>2,9</b>	<b>0,2</b>	<b>0,6</b>	<b>1,8</b>	<b>0,8</b>
Mięso, podroby i przetwory mięsne .....	3178	2,3	2,0	0,0	0,6	50,0	0,0
<i>Meat and processed meat</i>							
Drób, podroby i produkty drobiarskie, jaja i ich przetwory .....	2260	3,6	4,4	0,0	0,4	0,0	0,0
<i>Poultry, giblets, eggs, processed products</i>							
Ryby, owoce morza i ich przetwory .....	2016	1,0	0,1	0,0	0,5	33,3	0,0
<i>Fish, sea fruits and their processed products</i>							
Mleko i przetwory mleczne .....	10535	6,9	7,1	0,0	0,2	12,5	0,0
<i>Grocery milk (liquid) and processed dairy</i>							
Tłuszcze roślinne .....	924	2,3	—	0,0	0,2	0,0	—
<i>Vegetable fats</i>							
Ziarno zbóż i przetwory zbożowo-mączne .....	3577	2,6	3,6	1,1	1,0	1,6	0,6
<i>Cereals grain and bakeries</i>							
Warzywa, w tym strączkowe suche .....	4387	1,3	0,7	0,8	0,2	0,5	0,5
<i>Vegetables, of which dry legumes</i>							
Owoce .....	2908	0,9	0,0	0,3	0,3	0,4	0,0
<i>Fruit</i>							
Grzyby .....	733	4,1	0,0	1,1	3,7	3,1	0,0
<i>Mushrooms</i>							
Wyroby cukiernicze i ciastkarskie .....	9815	1,9	1,3	0,6	0,2	33,3	16,7
<i>Cakes and confectionery</i>							
Wyroby garmazeryjne i kulinarne .....	2779	2,7	0,5	0,2	0,9	0,0	50,0
<i>Semi-finished food products</i>							
Orzechy, w tym arachidy .....	40	2,5	0,0	0,0	4,2	0,0	0,0
<i>Nuts, of which peanuts</i>							
Miód i produkty pszczelarskie .....	15	0,0	—	—	0,0	—	—
<i>Honey and bee-products</i>							
Koncentraty spożywcze .....	708	1,3	0,0	0,3	0,8	10,0	0,0
<i>Food concentrates</i>							
Wody mineralne i napoje bezalkoholowe .....	2300	6,1	3,4	0,5	5,4	0,0	27,3
<i>Mineral waters and non-alcoholic beverages</i>							

a Jako suma metali szkodliwych dla zdrowia, pozostałości pestycydów, mikotoksyn, zanieczyszczeń azotanami, substancji dodatkowych dozwolonych.

*a As total of heavy metals, pesticide residues, mycotoxins, nitrate pollution, food additives permitted.*

TABL. 74 (243). OCENA SANITARNA NIEKTÓRYCH ŚRODKÓW SPOŻYWCZYCH  
PRODUKCJI KRAJOWEJ W 2014 R. (dok.)

SANITARY EVALUATION OF SELECTED FOODSTUFFS DOMESTIC PRODUCTION  
IN 2014 (cont.)

RODZAJE PRÓBEK KIND OF SAMPLES	Próbki zbadane Surveyed samples	Próbki zdyskwalifikowane w % zbadanych w poszczególnych kategoriach <i>Disqualified samples in % of surveyed in particular categories</i>					
		ogółem total	według ważniejszych przyczyn <i>according to important reasons</i>				obecność zanieczyszczeń <i>attendance of contaminants</i>
			mikrobiologiczne <i>microbiological</i>	chemiczne <sup>a</sup> <i>chemical<sup>a</sup></i>	organoleptyczne <i>organoleptic</i>	biologicznych <i>biological</i>	
Napoje alkoholowe .....	352	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
<i>Alcoholic beverages</i>							
Ziarna roślin oleistych .....	14	7,1	—	—	12,5	0,0	0,0
<i>Oilsseeds</i>							
Majonezy, musztardy, sosy .....	492	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
<i>Mayonaise, mustard, sauces</i>							
Zioła, przyprawy .....	1651	1,7	1,1	0,0	0,2	0,5	0,0
<i>Herbs, spices</i>							
Kawa, herbata, kakao, herbatki owocowe i ziołowe	658	0,8	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
<i>Coffee, tea, cocoa, herbal and fruit teas</i>							
Środki spożywcze specjalnego przeznaczenia żywieniowego .....	4461	2,1	0,0	0,1	0,0	0,0	0,0
<i>Foods for special nutrition</i>							
Suplementy diety .....	2117	4,4	0,0	0,8	0,3	0,0	0,0
<i>Diet supplements</i>							
Substancje dodatkowe i pomagające w przetwarzaniu .....	114	0,0	—	0,0	0,0	0,0	0,0
<i>Food additives and processing add</i>							
Sól spożywca i jej zamienniki .....	337	4,2	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
<i>Salt and its substitutes</i>							
Cukier i inne .....	19	0,0	—	—	0,0	0,0	0,0
<i>Sugar and others</i>							
Ocet .....	99	0,0	—	0,0	0,0	—	—
<i>Vinegar</i>							
Inne środki spożywcze .....	94	3,2	0,0	0,0	5,9	0,0	0,0
<i>Other groceries</i>							
Materiały i wyroby do kontaktu z żywnością .....	464	2,2	—	0,0	0,7	—	—
<i>Materials and articles for food contact</i>							
Opakowania do żywności i materiały .....	55	1,8	—	—	0,0	—	—
<i>Food packaging</i>							
Pozostałe wyroby do kontaktu z żywnością .....	409	2,2	—	0,0	0,8	—	—
<i>Other articles for food contact</i>							

<sup>a</sup> Jako suma metali szkodliwych dla zdrowia, pozostałości pestycydów, mikotoksyn, zanieczyszczeń azotanami, substancji dodatkowych dozwolonych.

**Źródło:** dane Ministerstwa Zdrowia.

*a As total of heavy metals, pesticide residues, mycotoxins, nitrate pollution, food additives permitted.*

*SOURCE: data of the Ministry of Health.*

TABL. 75 (244). OCENA SANITARNA NIEKTÓRYCH ŚRODKÓW SPOŻYWCZYCH PRODUKCJI KRAJO  
 SANITARY EVALUATION OF SELECTED FOODSTUFFS DOMESTIC PRODUCTION BY VO

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	zbadane <i>tested</i>			
		mleko i przetwory mleczne <i>milk and processed dairy</i>	mięso, podroby i przetwory mięsne <i>meat, pluck and processed meat</i>	ziarno zbóż i przetwory zbożowo- -mączne <i>cereals grain and bakeries</i>	owoce <i>fruit</i>
1	<b>P O L S K A</b> <i>POLAND</i>	<b>10535</b>	<b>3178</b>	<b>3577</b>	<b>2908</b>
2	Dolnośląskie .....	705	243	243	236
3	Kujawsko-pomorskie .....	534	162	79	128
4	Lubelskie .....	578	165	351	201
5	Lubuskie .....	327	86	42	58
6	Łódzkie .....	653	196	136	316
7	Małopolskie .....	812	235	226	203
8	Mazowieckie .....	1243	370	244	292
9	Opolskie .....	299	92	236	80
10	Podkarpackie .....	699	248	236	160
11	Podlaskie .....	454	125	171	91
12	Pomorskie .....	571	213	278	172
13	Śląskie .....	1199	393	692	404
14	Świętokrzyskie .....	305	103	42	118
15	Warmińsko-mazurskie .....	355	107	192	112
16	Wielkopolskie .....	878	253	238	231
17	Zachodniopomorskie .....	923	187	171	106

**Źródło:** dane Ministerstwa Zdrowia.

**Source:** data of the Ministry of Health.

**WEJ WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2014 R.**  
**IVODSHIPS IN 2014**

Próbki Samples		zdyskwalifikowane w % ogółem zbadanych disqualified in % of total tested samples							Lp. No.
warzyva, w tym strączkowe suche <i>vegetables, of which dry legumes</i>	wody mineralne i napoje bezalkoholowe <i>mineral water and non- -alcoholic beverages</i>	mleko i przetwory mleczne <i>milk and processed dairy</i>	mięso, podroby i przetwory mięsne <i>meat, pluck and processed meat</i>	ziarno zbóż i przetwory zbożowo- -mączne <i>cereals grain and bakeries</i>	owoce <i>fruit</i>	warzyva, w tym strączkowe suche <i>vegetables, of which dry legumes</i>	wody mineralne i napoje bezalkoholowe <i>mineral water and non- -alcoholic beverages</i>		
4387	2300	6,9	2,3	2,6	0,9	1,3	6,1	1	
410	126	6,0	4,1	3,3	0,4	1,7	6,4	2	
203	347	3,0	4,9	2,5	0,0	0,5	2,3	3	
158	108	7,8	0,6	5,4	0,0	0,6	9,3	4	
64	56	0,0	1,2	0,0	3,5	1,6	3,6	5	
460	158	7,7	1,0	8,8	0,0	2,2	16,5	6	
284	195	1,7	0,4	2,2	0,0	2,1	5,1	7	
739	239	2,3	1,4	1,6	0,3	0,5	7,5	8	
121	90	0,0	0,0	0,9	0,0	0,8	1,1	9	
255	153	3,4	2,4	3,8	3,8	1,2	9,2	10	
98	79	9,7	1,6	0,6	1,1	1,0	12,7	11	
220	109	0,4	0,0	0,0	0,6	0,0	0,0	12	
592	246	8,9	5,3	2,5	1,2	2,2	4,9	13	
107	67	4,9	1,0	0,0	0,9	0,0	1,5	14	
146	72	2,8	4,7	1,0	0,0	0,0	1,4	15	
308	151	11,9	1,6	2,1	3,5	2,6	12,6	16	
222	104	23,7	2,7	4,7	0,0	0,0	0,0	17	

TABL. 76 (245). OCENA SANITARNA NIEKTÓRYCH ŚRODKÓW SPOŻYWCZYCH Z IMPORTU WEDŁUG  
 SANITARY EVALUATION OF SELECTED FOODSTUFFS IMPORTED BY VOIVODSHIPS

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	zbadane <i>tested</i>			
		mleko i przetwory mleczne <i>milk and processed dairy</i>	mięso, podroby i przetwory mięsne <i>meat, pluck and processed meat</i>	ziarno zbóż i przetwory zbożowo- mączne <i>cereals grain and bakeries</i>	owoce <i>fruit</i>
1	<b>POLSKA</b> <i>POLAND</i>	4	15	625	1973
2	Dolnośląskie .....	—	—	5	44
3	Kujawsko-pomorskie .....	—	—	2	31
4	Lubelskie .....	—	—	16	35
5	Lubuskie .....	—	—	10	31
6	Łódzkie .....	—	1	3	132
7	Małopolskie .....	—	—	24	81
8	Mazowieckie .....	—	13	104	286
9	Opolskie .....	—	—	—	57
10	Podkarpackie .....	1	—	25	60
11	Podlaskie .....	—	—	11	21
12	Pomorskie .....	1	—	305	809
13	Śląskie .....	—	—	54	134
14	Świętokrzyskie .....	1	—	1	24
15	Warmińsko-mazurskie .....	—	1	13	85
16	Wielkopolskie .....	1	—	35	79
17	Zachodniopomorskie .....	—	—	17	64

**Źródło:** dane Ministerstwa Zdrowia.

**Source:** data of the Ministry of Health.

**WOJEWÓDZTW W 2014 R.**  
**IN 2014**

Próbki Samples		zdyskwalifikowane w % ogółem zbadanych disqualified in % of total tested samples							Lp. No.
warzyva, w tym strączkowe suche <i>vegetables, of which dry legumes</i>	wody mineralne i napoje bezalkoholowe <i>mineral water and non- -alcoholic beverages</i>	mleko i przetwory mleczne <i>milk and processed dairy</i>	mięso, podroby i przetwory mięsne <i>meat, pluck and processed meat</i>	ziarno zbóż i przetwory zbożowo- -mączne <i>cereals grain and bakeries</i>	owoce <i>fruit</i>	warzyva, w tym strączkowe suche <i>vegetables, of which dry legumes</i>	wody mineralne i napoje bezalkoholowe <i>mineral water and non- -alcoholic beverages</i>		
<b>497</b>	<b>13</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>1,1</b>	<b>3,1</b>	<b>0,6</b>	<b>0,0</b>	<b>1</b>	
10	—	—	—	40,0	0,0	0,0	—	2	
2	—	—	—	0,0	0,0	0,0	—	3	
1	2	—	—	0,0	5,7	0,0	0,0	4	
1	—	—	—	0,0	3,2	0,0	—	5	
5	—	—	0,0	0,0	12,1	20,0	—	6	
2	—	—	—	0,0	2,5	0,0	—	7	
12	—	—	0,0	1,0	2,1	0,0	—	8	
3	—	—	—	0,0	0,0	0,0	—	9	
10	—	0,0	—	0,0	1,7	0,0	—	10	
13	—	—	—	0,0	9,5	0,0	—	11	
407	6	0,0	0,0	0,0	2,1	0,5	0,0	12	
6	5	—	—	0,0	0,0	0,0	0,0	13	
1	—	0,0	—	0,0	4,2	0,0	—	14	
6	—	—	0,0	0,0	0,0	0,0	—	15	
15	—	0,0	—	11,4	15,2	0,0	—	16	
3	—	—	—	0,0	1,6	0,0	—	17	

TABL. 77 (246). OCENA STANU SANITARNEGO NIEKTÓRYCH ŚRODKÓW SPOŻYWCZYCH  
PRODUKCJI KRAJOWEJ<sup>a</sup>  
SANITARY EVALUATION OF SELECTED FOODSTUFFS DOMESTIC PRODUCTION<sup>a</sup>

L A T A Y E A R S	Mleko Milk	Mięso (bez konserw) Meat (excluding canned meat)	Ryby i przetwórstwy rybne (bez konserw) Fish and processed fish (excluding canned fish)	Tłuszcze roślinne Vegetable fats	Wyroby garmażeryjne Semi-finished food products	Wody mineralne i napoje bezalkoholowe Mineral waters and non-alcoholic beverages	Owoce Fruit	Warzywa Vegetables
	próbki zdyskwalifikowane w % zbadanych disqualified samples in % of controlled							
2005 .....	13,2	2,9	2,9	1,2	3,8	4,0	3,1 <sup>b</sup>	
2006 .....	5,9	4,2	2,0	0,6	3,5	6,5	3,9 <sup>b</sup>	
2007 .....	0,1	1,0	1,5	0,5	2,6	3,8	2,6 <sup>b</sup>	
2008 .....	4,8	3,0	2,9	1,1	4,7	6,8	2,4	1,5
2009 .....	5,0	3,9	3,3	1,3	4,7	3,9	1,8	2,0
2010 .....	4,4	4,1	2,2	2,5	3,7	4,3	1,8	3,1
2011 .....	4,1	2,5	2,4	2,3	3,1	5,9	1,6	1,2
2012 .....	5,1	3,0	2,4	2,1	3,8	4,3	1,6	1,9
2013 .....	4,6	2,6	1,9	3,0	2,6	4,0	1,2	1,6
2014 .....	<b>6,9</b>	<b>2,3</b>	<b>1,0</b>	<b>2,3</b>	<b>2,7</b>	<b>6,1</b>	<b>0,9</b>	<b>1,3</b>

<sup>a</sup> W latach 2008—2011 łącznie: krajowych, z UE i z importu. <sup>b</sup> Do 2007 r. owoce łącznie z warzywami.

**Źródło:** dane Ministerstwa Zdrowia.

<sup>a</sup> In 2008—2011 including: domestic, EU and imported. <sup>b</sup> Until 2007 fruit and vegetables.

**Source:** data of the Ministry of Health.

**TABL. 78 (247). OCENA JAKOŚCI ZDROWOTNEJ NIEKTÓRYCH ARTYKUŁÓW SPOŻYWCZYCH PRODUKCJI KRAJOWEJ W 2014 R.**  
**EVALUATION OF HEALTH QUALITY OF SOME GROCERIES DOMESTIC PRODUCTION IN 2014**

RODZAJE PRÓBEK KIND OF SAMPLES	Próbki zdyskwalifikowane w % zbadanych według wybranych kierunków <i>Disqualified samples in % of tested samples by selected aspects</i>					
	zanieczyszczenia mikrobiologiczne <i>microbiological contaminations</i>		pozostałości pestycydów <i>pesticide residues</i>	mikotoksyny mykotoxins	substancje dodatkowe dozwolone <i>additives permitted</i>	obecność organizmów GMO <sup>a</sup> <i>the presence of GMO<sup>a</sup> organisms</i>
	salmonella <i>salmonella</i>	listeria <i>listeria</i>				
Mięso, podroby i przetwory mięsne .....	0,5	0,3	0,0	—	0,0	0,0
<i>Meat, pluck and processed meat</i>						
Drób, podroby i produkty drobiarskie, jaja i ich przetwory .....	4,4	0,0	0,0	—	0,0	0,0
<i>Poultry, giblets, eggs, processed products</i>						
Ryby, owoce morza i ich przetwory .....	0,0	0,1	0,0	—	0,0	—
<i>Fish, sea fruits and their processed products</i>						
Mleko i przetwory mleczne .....	0,0	0,1	0,0	0,0	0,0	—
<i>Grocery milk (liquid) and processed dairy</i>						
Ziarno zbóż i przetwory zbożowo-mączne .....	3,5	0,0	1,5	2,5	0,0	0,9
<i>Cereals grain and bakeries</i>						
Warzywa, w tym strączkowe suche .....	0,2	0,4	0,8	—	2,0	0,0
<i>Vegetables, of which dry legumes</i>						
Owoce .....	0,0	0,0	0,0	0,0	1,5	—
<i>Fruit</i>						
Wyroby cukiernicze i ciastkarskie .....	0,4	0,2	—	—	0,6	1,5
<i>Cakes and confectionery</i>						
Wyroby garmażeryjne i kulinarne .....	0,1	0,1	—	—	0,3	—
<i>Semi-finished food products</i>						
Wody mineralne i napoje bezalkoholowe .....	0,0	0,0	—	0,0	0,7	—
<i>Mineral waters and non-alcoholic beverages</i>						
Koncentraty spożywcze .....	0,0	0,0	—	—	0,4	0,0
<i>Food concentrates</i>						
Zioła, przyprawy .....	1,1	0,0	—	0,0	—	—
<i>Herbs, spices</i>						
Kawa, herbata, kakao, herbatki owocowe i ziołowe .....	0,0	0,0	—	0,0	0,0	—
<i>Coffee, tea, cocoa, herbal and fruit teas</i>						
Środki spożywcze specjalnego przeznaczenia żywieniowego .....	0,0	0,0	0,0	0,0	1,4	0,0
<i>Foods for special nutrition</i>						
Inne środki spożywcze .....	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	—
<i>Other foods</i>						

<sup>a</sup> Patrz uwagi do działu, ust. 35 na str. 250.

**Źródło:** dane Ministerstwa Zdrowia.

*a See notes to the chapter, item 35 on page 258.*

*SOURCE: data of the Ministry of Health.*

TABL. 79 (248). DZIAŁALNOŚĆ LABORATORYJNA STACJI SANITARNO-EPIDEMIOLOGICZNYCH  
W ZAKRESIE HIGIENY ŻYWNOŚCI I ŻYWIENIA<sup>a</sup> WEDŁUG WOJEWÓDZTWA  
W 2014 R.

*THE LABORATORY ACTIVITY OF STATE SANITARY-EPIDEMIOLOGICAL  
STATIONS<sup>a</sup> BY VOIVODSHIPS IN 2014*

WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	Liczba próbek <i>The number of samples</i>				Zdyskwalifikowane w % ogółem <i>Disqualified in % of total samples</i>			
	środki spożywcze <i>groceries</i>	materiały i wyroby do kontaktu z żywnością <i>materials and products designed for contact with food</i>	badania sanitarne <i>sanitary tests</i>	zatrucia pokarmowe <i>food poisoning</i>	środki spożywcze <i>groceries</i>	materiały i wyroby do kontaktu z żywnością <i>materials and products designed for contact with food</i>	badania sanitarne <i>sanitary tests</i>	zatrucia pokarmowe <i>food poisoning</i>
<b>P O L S K A .....</b> <i>P O L A N D</i>	<b>56584</b>	<b>464</b>	<b>1968</b>	<b>863</b>	<b>3,1</b>	<b>2,2</b>	<b>19,6</b>	<b>6,5</b>
Dolnośląskie .....	3974	57	29	39	3,3	8,8	3,5	7,7
Kujawsko-pomorskie .....	2982	10	104	102	2,0	0,0	6,7	6,9
Lubelskie .....	3248	36	68	115	2,6	0,0	41,2	4,4
Lubuskie .....	1408	6	15	11	1,4	0,0	0,0	9,1
Łódzkie .....	3671	29	49	40	5,3	3,5	2,0	2,5
Małopolskie .....	4502	41	66	58	1,9	4,9	1,5	1,7
Mazowieckie .....	6458	63	5	13	1,8	1,6	100,0	38,5
Opolskie .....	2072	—	6	21	0,5	—	0,0	9,5
Podkarpackie .....	3848	48	43	127	2,2	2,1	9,3	11,0
Podlaskie .....	2320	14	289	13	3,9	0,0	34,3	7,7
Pomorskie .....	3319	19	29	43	0,8	0,0	6,9	14,0
Śląskie .....	7267	54	574	72	3,2	0,0	21,6	6,9
Świętokrzyskie .....	1739	16	39	50	1,8	0,0	20,5	0,0
Warmińsko-mazurskie .....	2239	10	142	117	1,8	0,0	50,7	2,6
Wielkopolskie .....	4346	42	13	36	7,6	0,0	7,7	5,6
Zachodniopomorskie .....	3191	19	497	6	7,6	0,0	6,4	0,0

*a* Dotyczy produkcji krajowej.

**Ź r ó d l o :** dane Ministerstwa Zdrowia.

*a Concern domestic production.*

**S o u r c e :** data of the Ministry of Health.



**TABL. 80 (249). OCENA SPOSÓBU ŻYWIEŃIA W ZAKŁADACH ZAMKNIĘTYCH  
ŻYWIEŃIA ZBIOROWEGO ZBADANYCH TEORETYCZNIE W 2014 R. (dok.)  
EVALUATION OF NOURISHMENT IN CLOSED GROUP OF NOURISHMENT PLANTS  
TESTED THEORETICALLY IN 2014 (cont.)**

**Źródło:** dane Ministerstwa Zdrowia.

*Source:* data of the Ministry of Health.

**TABL. 81 (250). OCENA SPOSÓBU ŻYWIEŃIA W ZAKŁADACH ZAMKNIĘTYCH  
ŻYWIEŃIA ZBIOROWEGO ZBADANYCH LABORATORYJNIE W 2014 R.  
EVALUATION OF NOURISHMENT IN CLOSED GROUP OF NOURISHMENT PLANTS  
TESTED LABORATORICALLY IN 2014**

**TABL. 81 (250). OCENA SPOSOBU ŻYWIEŃIA W ZAKŁADACH ZAMKNIĘTYCH  
ŻYWIEŃIA ZBIOROWEGO ZBADANYCH LABORATORYJNIE W 2014 R. (dok.)  
EVALUATION OF NOURISHMENT IN CLOSED GROUP OF NOURISHMENT PLANTS  
TESTED LABORATORICALLY IN 2014 (cont.)**

RODZAJE OBIEKTÓW <i>KIND OF STRUCTURE</i>	Liczba obiektów objętych badaniami <i>The number of tested facilities</i>	ogółem <i>total</i>	Liczba próbek zbadanych laboratoryjnie <i>The number of samples tested laboratoryically</i>						liczba próbek nieprawidłowych <i>the number of irregular samples</i>	
			w tym <i>of which</i>			składniki pokarmowe <i>nutritive components</i>				
			wartość energetyczna <i>caloric value</i>	w tym <i>of which</i>	z tłuszczu <i>fat</i>	wapń <i>calcium</i>	żelazo <i>ferrum</i>			
				z białka <i>protein</i>						
Blokzy żywienia w domach opieki społecznej .....	447	41	38	41	41	6	6	19		
<i>Nourishment units in social welfare homes</i>										
w tym żywienia w systemie cateringu .....	52	—	—	—	—	—	—	—	—	
<i>    of which catering</i>										
Stołówki w żłobkach i domach małego dziecka .....	273	7	2	7	7	—	—	4		
<i>Canteens in nurseries and small children's homes</i>										
Stołówki w przedszkolach .....	3409	28	20	28	28	2	2	9		
<i>Canteens in nursery schools</i>										
w tym żywienia w systemie cateringu .....	804	—	—	—	—	—	—	—	—	
<i>    of which catering</i>										
Stołówki szkolne .....	2663	12	5	12	12	—	—	5		
<i>School canteens</i>										
w tym żywienia w systemie cateringu .....	595	—	—	—	—	—	—	—	—	
<i>    of which catering</i>										
Stołówki w bursach i internatach .....	173	6	6	6	6	2	2	4		
<i>Canteens in dormitories and boarding-schools</i>										
Stołówki na koloniach/półkoloniach/ /obożach/zimowiskach .....	980	1	—	1	1	—	—	—	—	
<i>Canteens in holiday youth camps/ /day camps/winter camps</i>										
Stołówki w domach dziecka .....	108	1	1	1	1	—	—	—	—	
<i>Children's homes canteens</i>										
Stołówki w zakładach specjalnych i wychowawczych .....	208	8	4	8	8	—	—	1		
<i>Canteens in special and education centres</i>										
Zakłady usług cateringowych .....	93	14	14	14	14	3	3	4		
<i>Catering services facilities</i>										

**Źródło:** dane Ministerstwa Zdrowia.  
**Source:** data of the Ministry of Health.

TABL. 82 (251). ŚREDNIE ROCZNE STEŻENIE CEZU-137  
W WYBRANYCH ARTÝKUŁACH ŻYWNOŚCIOWYCH  
AVERAGE ANNUAL CESIUM-137 CONCENTRATION IN SOME FOOD PRODUCTS

L A T A Y E A R S	Mięso <i>Meat</i>	Drób <i>Poultry</i>	Ryby <i>Fish</i>	Jaja <i>Eggs</i>	Ziemniaki <i>Potatoes</i>	Warzywa <i>Vegetables</i>	Owoce <i>Fruit</i>	Zboża <i>Cereals</i>	Mleko w Bq/dm <sup>3</sup> <i>Milk</i> in Bq/dm <sup>3</sup>
	w bekerach na kilogram (Bq/kg) <i>in Bq/kg</i>								
1986 .....	16,4	3,1	6,3	2,4	1,2	5,0	8,2	7,4	5,2
1987 .....	12,3	1,7	3,8	0,7	0,8	1,0	3,6	0,9	4,2
1988 .....	3,6	0,6	2,7	0,7	0,7	0,7	0,8	0,9	1,8
1989 .....	3,8	1,1	2,4	0,7	0,8	0,8	0,6	0,7	1,5
1990 .....	4,4	1,3	2,8	0,8	0,8	0,8	0,8	0,8	1,4
1991 .....	4,0	1,2	2,8	0,5	0,9	0,9	0,7	0,6	1,3
1992 .....	2,5	1,0	1,6	0,7	0,5	0,5	0,5	0,2	1,1
1993 .....	2,1	0,8	1,5	0,6	0,4	0,5	0,5	0,2	1,0
1994 .....	2,6	0,7	2,2	0,6	0,6	0,5	0,5	0,4	1,0
1995 .....	2,0	0,8	2,7	0,6	0,6	0,5	0,5	0,3	1,0
1996 .....	2,5	0,9	2,4	0,7	0,6	0,5	0,5	0,2	0,9
1997 .....	1,9	0,8	1,7	0,7	0,6	0,5	0,5	0,2	0,9
1998 .....	2,3	0,7	1,0	0,7	0,6	0,6	0,5	0,2	0,9
1999 .....	2,3	0,9	1,4	0,6	0,6	0,6	0,5	0,1	0,9
2000 .....	2,6	0,8	1,8	0,7	0,6	0,6	0,5	0,1	0,7
2001 .....	1,9	0,9	1,3	0,7	0,7	0,7	0,5	0,2	0,8
2002 .....	1,7	1,1	1,7	1,0	0,8	0,5	0,5	0,2	0,7
2003 .....	(0,1— —8,2) 1,7	(0,03— —4,2) 0,8	(0,1— —14,6) 1,8	(0,2— —1,8) 0,7	(0,1— —1,6) 0,6	(0,04— —4,3) 0,7	(0,02— —3,2) 0,5	(0,2— —1,7) 0,2	(0,1— —6,5) 0,8
2005 .....	(0,2— —5,65) 1,0	(0,3— —1,8) 0,6	(0,4— —2,46) 1,0	(0,2— —1,41) 0,4	(0,1— —1,7) 0,6	(0,2— —1,0) 0,6	(0,1— —0,96) 0,4	(0,1— —1,5) 0,7	(0,1— —2,0) 0,6
2009 .....	(0,13— —2,55) 0,85	(0,11— —1,43) 0,51	(0,2— —2,5) 0,7	(0,1— —1,22) 0,42	(0,11— —1,24) 0,43	(0,11— —1,7) 0,45	(0,11— —0,96) 0,37	(0,16— —1,0) 0,58	(0,1— —1,6) 0,6
2010 .....	(0,15— —1,70) 0,83	(0,22— —1,00) 0,58	(0,33— —1,58) 1,00	(0,1— —1,12) 0,43	(0,1— —1,6) 0,63	(0,1— —0,96) 0,46	(0,1— —0,79) 0,35	(0,17— —0,65) 0,43	(0,16— —0,97) 0,48
2011 .....	(0,2— —1,70) 0,64	(0,12— —1,71) 0,60	(0,2— —3,1) 0,99	(<0,1— —1,24) 0,45	(0,22— —0,6) 0,40	(0,11— —0,9) 0,49	(0,16— —0,89) 0,40	(0,12— —1,4) 0,50	(0,1— —1,05) 0,49
2012 .....	(0,2— —2,3) 0,9	(0,2— —1,6) 0,7	(0,2— —3,4) 1,0	(0,1— —1,7) 0,5	(0,1— —1,3) 0,4	(0,2— —1,7) 0,5	(0,15— —0,7) 0,4	(0,14— —2,2) 0,8	(0,1— —1,3) 0,6
2013 .....	(0,1— —3,7) 1,0	(0,1— —2,5) 0,9	(0,2— —3,7) 1,1	(0,2— —1,8) 0,6	(0,1— —1,9) 0,4	(0,1— —3,8) 0,4	(0,1— —2,6) 0,6	(0,2— —3,3) 0,8	(0,1— —2,3) 0,6
2014 .....	(0,2— —1,9) 0,8	(0,3— —1,3) 0,7	(0,3— —1,9) 0,9	(0,3— —0,9) 0,5	(0,1— —3,0) 0,7	(0,1— —3,2) 0,9	(0,1— —2,2) 0,5	(0,2— —1,6) 0,5	(0,1— —1,8) 0,5

**U w a g a.** Od 2003 r. przed wartościami średnich stężeń podawany jest w nawiasie zakres stężeń w Bq/kg. Od 2006 r. dane uzyskane przy zastosowaniu uproszczonych metod pomiarowych.

**Ź r ó d ł o:** Państwowa Agencja Atomistyki — na podstawie danych z placówek podstawowych pomiarów skażeń promieniotwórczych, stacji sanitarno-epidemiologicznych.

**N o t e.** Since 2003 scale of concentration in Bq/kg in brackets is given before average values. Since 2006 data received on the basis of simplified measurement methods.

**S o u r c e:** the National Atomic Energy Agency — on the basis of results conducting measurements of radioactive contamination sanitary-epidemiological stations.

**TABL. 83 (252). JAKOŚĆ WODY DOSTARCZANEJ LUDNOŚCI DO SPOŻYCIA  
QUALITY OF WATER SUPPLIED TO POPULATION FOR CONSUMPTION**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Wodociągi o wydajności w m <sup>3</sup> /d <i>Waterworks with a capacity of m<sup>3</sup>/24 h</i>						Inne podmioty zaopatrujące w wodę <i>Other operators supplying with water</i>	
	razem <i>total</i>	poniżej <i>below</i> 100	100— —1000	1001— —10000	10001— —100000	powyżej <i>over</i> 100000		
Obiekty w ewidencji (stan w dniu 31 XII) <i>Registered facilities (as of 31 XII)</i>	17274 2010 8665 <b>2014</b>	11834 4386 3883 <b>3795</b>	4677 4102 4105 <b>4126</b>	689 618 618 <b>630</b>	68 60 54 <b>64</b>	6 6 5 <b>4</b>	537 2858 2718 <b>2788</b>	
w tym skontrolowane ..... <i>of which inspected facilities</i>	14809 2010 8636 <b>2014</b>	9389 4289 3861 <b>3779</b>	4660 4063 4098 <b>4123</b>	686 607 618 <b>630</b>	68 60 54 <b>64</b>	6 6 5 <b>4</b>	340 2255 2357 <b>2280</b>	
Jakość wody w % obiektów skontrolowanych: <i>Quality of water in % of inspected facilities:</i>								
odpowiedająca wymaganiom ..... <i>meeting requirements</i>	2005 2010 2013 <b>2014</b>	80,8 89,2 93,4 <b>98,0</b>	79,5 88,4 92,4 <b>97,6</b>	82,6 89,8 94,1 <b>98,1</b>	84,8 90,4 94,8 <b>99,0</b>	89,7 96,7 98,1 <b>96,9</b>	100,0 83,3 100,0 <b>100,0</b>	55,3 86,3 90,7 <b>94,3</b>
nieodpowiedająca wymaganiom ..... <i>not meeting requirements</i>	2005 2010 2013 <b>2014</b>	19,2 10,8 6,6 <b>2,0</b>	20,5 11,6 7,6 <b>2,4</b>	17,4 10,2 5,9 <b>1,9</b>	15,2 9,6 5,2 <b>1,0</b>	10,3 3,3 1,9 <b>3,1</b>	— 16,7 — —	44,7 13,8 9,3 <b>5,7</b>
Procent ludności zaopatrywanej w wodę: <i>Percent of population supplied with water:</i>								
odpowiedająca wymaganiom ..... <i>meeting requirements</i>	2005 2010 2013 <b>2014</b>	89,1 93,7 96,4 <b>98,2</b>	83,1 89,8 94,4 <b>98,6</b>	83,7 90,2 94,3 <b>98,1</b>	87,4 92,2 96,4 <b>99,3</b>	92,0 96,8 97,5 <b>96,2</b>	100,0 98,3 100,0 <b>100,0</b>	97,9 87,7 94,9 <b>91,4</b>
nieodpowiedająca wymaganiom ..... <i>not meeting requirements</i>	2005 2010 2013 <b>2014</b>	10,9 6,4 3,6 <b>1,8</b>	16,9 10,2 5,6 <b>1,4</b>	16,3 9,8 5,7 <b>1,9</b>	12,6 7,3 3,6 <b>0,7</b>	8,0 3,2 2,5 <b>3,8</b>	— 1,7 — —	2,1 12,3 5,1 <b>8,6</b>

**Źródło:** dane Ministerstwa Zdrowia.

**Source:** data of the Ministry of Health.

## **Dział III. PRZEGŁĄD MIĘDZYNARODOWY**

### **Uwagi do działu**

**1.** Tablice zawierają wybrane informacje statystyczne z zakresu rolnictwa w podziale na dwie części:

- świat i grupa wybranych 20—40 (w zależności od tematu) krajów,
- Unia Europejska — 28 krajów.

Do Unii Europejskiej (UE) należą następujące kraje: Austria, Belgia, Dania, Finlandia, Francja, Grecja, Hiszpania, Holandia, Irlandia, Luksemburg, Niemcy, Portugalia, Szwecja, Wielka Brytania i Włochy, od 1 V 2004 r. — Cypr, Czechy, Estonia, Litwa, Łotwa, Malta, Polska, Słowacja, Słowenia i Węgry, od 1 I 2007 r. — Bułgaria i Rumunia oraz od 1 VII 2013 r. — Chorwacja.

W tabl. 19 Polska na tle Unii została przedstawiona w 2005 r. na tle 25 krajów, a w 2010 i 2013 r. na tle 28 krajów.

Informacje podano w porządku alfabetycznym nazw krajów.

**2.** W części tablic dane dla Polski przyjęto w zakresie możliwie najbardziej porównywalnym z innymi krajami, w związku z czym mogą różnić się w niektórych przypadkach od danych podanych w poprzednich działach. Różnice metodologiczne występujące w opracowaniach statystycznych poszczególnych krajów powodują, że prezentowane dane nie zawsze są w pełni porównywalne. Niektóre informacje podane w retrospekcji różnią się od poprzednio publikowanych ze względu na weryfikację danych w aktualnych edycjach materiałów źródłowych dostępnych do końca września 2015 r. Dane dla Polski — jeśli nie zaznaczono inaczej — podano według źródeł GUS, co w niektórych przypadkach może powodować różnice w stosunku do zagranicznych materiałów źródłowych. Przyjęto zasadę podawania dla Polski danych za ten sam ostatni dostępny okres, jak dla innych państw (porównywalność w czasie), co oznacza mniejszą aktualność danych. Do przeliczeń na użytki rolne przyjęto, w przypadku braku danych za odpowiedni rok, dane chronologicznie najbliższe. Przy obliczaniu miejsca Polski w świecie uwzględniono wszystkie kraje, z wyjątkiem terytoriów niesamodzielnego. Zmiany w podziale politycznym świata (powstawanie nowych państw) brano pod uwagę w takim stopniu, w jakim umożliwiały to materiały źródłowe. Oznacza to niejednorodność w liczbie państw przy ustalaniu lokaty Polski dla różnych tematów.

**3. Wskaźniki dynamiki produkcji rolniczej** oraz informacje o ludności aktywnej zawodowo w rolnictwie dla wszystkich krajów, w tym również dla Polski, podano według metodologii i źródeł FAO.

Wskaźniki dynamiki produkcji rolniczej wyrażają zmiany poziomu agregatowego wskaźnika wolumenu produkcji rolniczej. Wskaźniki stanowią sumę ilości (ważonych cenami producentów z lat 2004—2006) poszczególnych produktów rolnych (roślinnych i zwierzęcych) po wyeliminowaniu tej ich części, która została przeznaczona do zużycia na cele produkcyjne w rolnictwie (pasze, materiał siewny itp.). Eliminacja zużycia na cele produkcyjne dotyczy zarówno produktów wytworzonych w kraju, jak i importowanych.

**4. Do ludności aktywnej zawodowo w rolnictwie** zaliczono wszystkie osoby, których głównym zajęciem jest praca w rolnictwie, łowiectwie i leśnictwie oraz rybactwie.

**5. Dane o zbiorach zboż „ogółem”** obejmują wyłącznie zboża na ziarno, takie jak: pszenica, ryż, zboża paszowe, jęczmień, owsie, żyto, kukurydza, proso, sorgo, mieszanki zbożowe, gryka itp.

**6. Dane o pogłowiu zwierząt gospodarskich** dotyczą okresów rocznych kończących się 30 IX danego roku, np. zwierzęta spisane w okresie zawartym między 1 X 2012 r. a 30 IX 2013 r. są zaliczane do 2013 r. Dane dla Polski dotyczą stanu w czerwcu; dla pogłowia trzody chlewnej — stanu z końca lipca.

**7.** Dane o **produkcijs** **mięsa** dotyczą uboju zwierząt rzeźnych w danym kraju, tj. w przypadku krajów importujących żywe zwierzęta na rzeź, także łącznie z masą mięsną tych zwierząt. Produkcję mięsa z uboju podaje się w wadze poubojowej cieplej; dane nie obejmują podrobów i tłuszczów poubojowych. W pozycji „ogółem” dane obejmują mięso: wołowe, cielęce, bawole, wieprzowe, baranie, jagnięce, kozie, końskie, królicze, drobiowe i dziczyznę.

**8.** Dane o **ciagnikach w rolnictwie** dotyczą ciągników kołowych i gąsienicowych użytkowych w rolnictwie.

**9.** Dane o **zużyciu nawozów mineralnych lub chemicznych** dotyczą lat gospodarczych, tj. obejmują okres od 1 VII do 30 VI roku następnego. Dla niektórych krajów dane dotyczą lat kalendarzowych (pierwszego roku z lat podanych w główce tablicy).

**10.** Dane dotyczące **połowów** obejmują: ryby morskie, słodkowodne, skorupiaki, mięczaki i inne bezkręgowce w wadze żywnej oraz — tam, gdzie takie informacje są dostępne — wędkarstwo. Dane nie obejmują: ssaków morskich, roślin wodnych, korali, pereł, gąbek i krokodyli oraz hodowli, w tym również w przybrzeżnych wodach morskich i w zbiornikach słodkowodnych.

**11.** Dane dotyczące **rolnictwa ekologicznego** pochodzą z badań prowadzonych przez Research Institute of Organic Agriculture (FiBL) oraz International Federation of Organic Agriculture Movements (IFOAM). Dane dotyczące **użytków rolnych** odnoszą się do powierzchni użytków rolnych w pełni ekologicznych — z certyfikatem nadanym przez jednostkę certyfikującą, jak i tych przechodzących dopiero zmiany w kierunku rolnictwa ekologicznego, będącego w tzw. okresie przedstawiania.

**12.** Przy przeliczaniu pogłowie zwierząt gospodarskich, zużycia nawozów mineralnych lub chemicznych oraz ciągników na 1 ha użytków rolnych za dany rok przyjęto — w przypadku braku danych — powierzchnię użytków rolnych z roku najbliższego. Dane dla Polski o powierzchni użytków rolnych nie obejmują gruntów niestanowiących gospodarstw rolnych, przy czym od 2010 r. — gruntów posiadaczy użytków rolnych nieprowadzących działalności rolniczej oraz gruntów posiadaczy poniżej 1 ha użytków rolnych prowadzących działalność rolniczą o małej skali.

**13.** Przy opracowywaniu tablic do działu korzystano z następujących źródeł: „FAO Statistical Databases”, Internet <http://www.faostat3.fao.org>, „Eurostat’s Databases”, Internet <http://ec.europa.eu/eurostat>, „Rocznik Statystyki Międzynarodowej 2012”, „Rocznik Statystyczny Rzeczypospolitej Polskiej 2012, 2013, 2014, 2015”.

## **Chapter III. INTERNATIONAL REVIEW**

### **Notes to the chapter**

- 1.** *Tables in this chapter include selected information about agriculture in division into 2 parts:*
  - *total for the world and for selected groups of 20—40 countries (depending on subject),*
  - *total for the European Union — 28 countries.*

*The following countries belong to the European Union (EU): Austria, Belgium, Denmark, Finland, France, Greece, Spain, the Netherlands, Ireland, Luxembourg, Germany, Portugal, Sweden, the United Kingdom and Italy, since 1 V 2004 — Cyprus, the Czech Republic, Estonia, Lithuania, Latvia, Malta, Poland, Slovakia, Slovenia and Hungary, since 1 I 2007 — Bulgaria and Romania as well as Croatia since 1 VII 2013.*

*In the table 19 Poland is presented on the EU background in 2005 for 25 countries, while in 2010 and in 2013 for 28 countries.*

*Information is presented in alphabetical order by country.*

**2.** *Data in part of tables concerning Poland are presented in most comparable scope with other countries, so data may be different in some cases than data in previous chapters. Methodological differences between statistics methods of individual countries cause that presented data are not fully comparable in some cases. Some information presented in retrospect differs from that previously published due to the verification of data in current editions of source materials available at the end of September 2015. Data for Poland — unless otherwise stated — have been presented according to the latest CSO sources, which in some cases may cause the differences between the CSO and the foreign source materials. There was carried principal of showing for Poland last available period data, like for other countries (time comparability), which means lower data actuality. There were carried nearest chronological data for calculating agricultural land in case of missing data for the proper year. Data for Poland concerning position in the world were calculated on the basis of all countries with the exception of dependent territories. Changes in the political division of the world (the establishment of new countries) were taken into account to the degree permitted by the source materials available. This results in differences in the number of countries taken into account in establishing Poland's place with respect to various topics and periods.*

**3.** *Indices of agricultural output as well as information regarding the economically active population in agriculture for all countries, including Poland, have been presented according to the FAO methodology and sources.*

*Indices of agricultural output express changes in the level of aggregate index of the volume of agricultural output. The indices account for the sum of the amounts (weighted with producers prices for the years 2004—2006) of individual (plant and animal) agricultural products, after eliminating this part which was designated for production purposes in agriculture (feed, sowing material etc.). Eliminating of consumption for production purposes concerns both products manufactured domestically and imported.*

**4.** *The economically active population in agriculture includes all persons for whom the work in agriculture, hunting and forestry as well as fishing is the main activity.*

**5.** *Data regarding production of cereals "total" include exclusively grain cereals, e.g. wheat, rice, feed grains, barley, oats, rye, maize, millet, sorghum, cereal mixed, buckwheat etc.*

**6.** *Data regarding livestock concern annual periods ending on 30 IX of the given year, e.g. animals listed in the period between 1 X 2012 and 30 IX 2013 are included in 2013. Data for Poland concern stock as of June, for pigs concern the stock as of the end of July.*

**7.** Data regarding **meat production** concern animals for slaughter in a given country, i.e. in case of countries importing live animals for slaughter, the data include the meat weight of these animals. Production of meat from slaughtered animals is given in post-slaughter warm weight; data do not include post-slaughter pluck and fats. In the heading "total", data include beef, veal, buffalo, pork, mutton, lamb, goat, horse, rabbit, poultry and game.

**8.** Data regarding **tractors in agriculture** concern wheeled and tracked tractors used in agriculture.

**9.** Data regarding **consumption of mineral or chemical fertilizers** concern agricultural years, i.e. the period since 1 VII until 30 VI of the next year. For some countries data concern calendar years (the first year of the years presented in the table heading).

**10.** Data concerning **fish catches** include saltwater and freshwater fish, crustaceans, molluscs and other invertebrates in live weight and recreational catches where available. Data do not include aquatic mammals, aquatic plants, corals, pearls, sponges and crocodiles as well as all kinds of fish farming, of which mariculture and aquaculture.

**11.** Data on **organic agriculture** come from researches conducted by the Research Institute of Organic Agriculture (FiBL) and the International Federation of Organic Agriculture Movements (IFOAM). Data on **agricultural land** relate to the area of agricultural land completely organic — with the certificate granted by the certification body as well as those just passing change in the direction of organic farming which are in so-called transition period.

**12.** When calculating number of livestock, consumption of mineral or chemical fertilizers and agricultural tractors per 1 ha of agricultural area for current year — in case of absence of current data — agricultural land area in the most recent available year has been taken. Data for Poland concerning agricultural area do not include non-farm land and since 2010 — exclude land of owners of agricultural land who do not conduct agricultural activities and also land of owners of less than 1 ha of agricultural land who conduct agricultural activities on a small scale.

**13.** List of sources used in the compilation of the tables for this chapter:  
"FAO Statistical Databases", Internet <http://www.faostat3.fao.org>,  
"Eurostat's Databases", Internet <http://ec.europa.eu/eurostat>, "International Statistical Yearbook 2012",  
"Statistical Yearbook of the Republic of Poland 2012, 2013, 2014, 2015".

# Świat

## World

TABL. 1 (253). UDZIAŁ I MIEJSCE POLSKI W ŚWIECIE  
*POLAND IN THE WORLD*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2013	2005	2010	2013
	udział Polski w % <i>share of Poland in %</i>			miejscie Polski <i>place of Poland</i>		
Powierzchnia .....	0,2	0,2	0,2	69	68	69
<i>Total area</i>						
w tym użytki rolne .....	0,3	0,3	0,3	54	57	60
<i>of which agricultural land</i>						
Ludność .....	0,6	0,6	0,5	31	34	33
<i>Population</i>						
w tym aktywna zawodowo w rolnictwie .....	0,3	0,2	0,2	42	48	49
<i>of which economically active in agriculture</i>						
Produkcja niektórych artykułów rolnych: <i>Production of selected agricultural products:</i>						
pszenica .....	1,4	1,4	1,3	16	16	15
<i>wheat</i>						
żyto .....	22,5	23,8	20,1	2	2	3
<i>rye</i>						
jęczmień .....	2,6	2,7	2,0	12	12	14
<i>barley</i>						
owies .....	5,6	6,8	5,0	5	4	5
<i>oats</i>						
ziemniaki .....	3,2	2,5	1,9	7	7	8
<i>potatoes</i>						
buraki cukrowe .....	4,7	4,4	4,6	8	7	6
<i>sugar beets</i>						
rzepak .....	2,9	3,7	3,7	7	7	7
<i>rape</i>						
len (włókno) .....	0,2	0,1	0,1	14	14	15
<i>flax fibre and tow</i>						
jabłka .....	3,3	2,7	3,8	7	5	4
<i>apples</i>						
tytoń .....	0,5	0,5	0,4	27	23	25
<i>tobacco</i>						
mięso .....	1,2	1,2	1,2	15	15	15
<i>meat</i>						
mleko krowie .....	2,2	2,0	2,0	11	12	12
<i>cows' milk</i>						
jaja kurze .....	0,9	1,0	0,8	18	18	24
<i>hen eggs</i>						
Pogłowie: <i>Livestock:</i>						
bydła .....	0,4	0,4	0,4	47	45	41
<i>cattle</i>						
trzody chlewnej .....	2,0	1,6	1,1	7	9	14
<i>pigs</i>						

TABL. 2 (254). DYNAMIKA PRODUKCJI ROLNICZEJ<sup>a</sup> (ceny stale)  
*INDICES OF AGRICULTURAL OUTPUT<sup>a</sup> (constant prices)*

KRAJE COUNTRIES	2008	2009	2010	2011	2012	2013
	rok poprzedni=100 <i>previous year=100</i>					2005=100
<b>O g ó l e m Total</b>						
<b>ŚWIAT</b> .....	<b>103,7</b>	<b>101,0</b>	<b>102,6</b>	<b>103,3</b>	<b>101,5</b>	<b>102,7</b>
<i>W tym: of which:</i>						
Argentyna .....	97,6	86,9	119,5	100,5	91,2	111,3
<i>Argentina</i>						
Australia .....	104,8	102,1	97,7	109,2	109,8	99,6
<i>Australia</i>						
Austria .....	104,0	98,6	99,2	105,0	94,7	99,4
<i>Austria</i>						
Belgia .....	94,5	103,5	106,4	102,5	94,6	103,9
<i>Belgium</i>						
Białoruś .....	107,6	104,0	103,5	96,5	105,2	100,7
<i>Belarus</i>						
Brazylia .....	105,3	99,5	106,1	104,7	98,6	106,6
<i>Brazil</i>						
Bułgaria .....	140,5	93,1	108,4	102,9	94,4	111,6
<i>Bulgaria</i>						
Chiny .....	105,3	102,2	102,5	103,0	103,5	101,3
<i>China</i>						
Cypr .....	97,3	95,2	99,0	103,9	94,7	98,0
<i>Cyprus</i>						
Czechy .....	106,2	94,6	93,6	103,6	93,4	103,5
<i>Czech Republic</i>						
Dania .....	102,9	100,2	98,0	103,0	99,6	98,1
<i>Denmark</i>						
Finlandia .....	98,7	100,5	92,9	104,0	95,4	104,1
<i>Finland</i>						
Francja .....	101,2	102,9	99,4	102,0	99,7	98,1
<i>France</i>						
Grecja .....	101,8	99,8	91,9	100,2	101,9	99,9
<i>Greece</i>						
Hiszpania .....	100,0	101,4	102,5	102,4	86,5	117,7
<i>Spain</i>						
Holandia .....	102,2	103,7	102,8	101,8	97,2	102,1
<i>Netherlands</i>						
Indie .....	101,7	98,0	108,8	106,4	102,0	103,4
<i>India</i>						
Japonia .....	100,5	98,5	97,3	98,6	102,6	99,7
<i>Japan</i>						
Kanada .....	111,1	98,1	98,9	100,6	102,3	105,0
<i>Canada</i>						

*a* Patrz uwagi do działu, ust. 3 na str. 366.

*a See notes to the chapter, item 3 on page 368.*

TABL. 2 (254). DYNAMIKA PRODUKCJI ROLNICZEJ<sup>a</sup> (cd.)  
 INDICES OF AGRICULTURAL OUTPUT<sup>a</sup> (cont.)

KRAJE COUNTRIES	2008	2009	2010	2011	2012	2013	
	rok poprzedni=100 previous year=100					2005=100	
<b>O g ó l e m (dok.)</b> <b>T o t a l (cont.)</b>							
Korea Południowa .....	104,1	103,1	93,6	97,4	101,7	103,0	104,1
<i>South Korea</i>							
Litwa .....	103,7	99,8	89,2	108,3	111,0	97,1	111,6
<i>Lithuania</i>							
Łotwa .....	107,3	99,8	98,5	97,5	112,1	95,1	116,7
<i>Latvia</i>							
Malta .....	107,7	91,3	101,9	96,4	95,6	100,7	94,5
<i>Malta</i>							
Meksyk .....	100,4	99,6	102,2	101,2	103,9	102,1	116,5
<i>Mexico</i>							
Niemcy .....	103,4	102,1	98,4	101,7	101,1	100,4	107,9
<i>Germany</i>							
Norwegia .....	101,5	97,6	101,4	96,3	103,6	103,0	105,2
<i>Norway</i>							
Nowa Zelandia .....	99,0	101,1	101,4	100,4	105,0	98,6	109,3
<i>New Zealand</i>							
<b>P o l s k a .....</b>	<b>101,9</b>	<b>104,1</b>	<b>96,0</b>	<b>100,9</b>	<b>105,2</b>	<b>99,2</b>	<b>108,9</b>
<i><b>Poland</b></i>							
Portugalia .....	103,7	103,9	102,6	95,6	99,5	104,0	106,6
<i>Portugal</i>							
Rosja .....	102,7	101,1	90,7	115,1	97,0	107,4	123,4
<i>Russia</i>							
Rumunia .....	117,8	99,1	100,1	106,9	86,3	112,5	104,7
<i>Romania</i>							
Słowacja .....	117,6	88,1	86,6	107,5	92,6	108,0	84,3
<i>Slovakia</i>							
Stany Zjednoczone .....	101,4	101,9	101,2	98,9	100,3	103,1	111,7
<i>United States</i>							
Szwajcaria .....	100,8	102,9	98,7	105,0	95,8	97,1	101,8
<i>Switzerland</i>							
Szwecja .....	100,5	101,6	97,4	100,3	98,2	100,1	93,5
<i>Sweden</i>							
Ukraina .....	121,3	102,5	91,4	115,8	102,3	109,3	135,2
<i>Ukraine</i>							
Węgry .....	130,5	89,5	85,6	110,7	89,9	112,3	93,2
<i>Hungary</i>							
Wielka Brytania .....	105,1	96,7	102,4	103,1	94,1	101,3	100,1
<i>United Kingdom</i>							
Włochy .....	103,8	102,7	96,6	98,2	96,2	102,4	94,1
<i>Italy</i>							

<sup>a</sup> Patrz uwagi do działu, ust. 3 na str. 366.

*a See notes to the chapter, item 3 on page 368.*

TABL. 2 (254). DYNAMIKA PRODUKCJI ROLNICZEJ<sup>a</sup> (cd.)  
 INDICES OF AGRICULTURAL OUTPUT<sup>a</sup> (cont.)

KRAJE COUNTRIES	2008	2009	2010	2011	2012	2013	
	rok poprzedni=100 previous year=100					2005=100	
<b>Produkcja roślinna</b> <i>Crop production</i>							
ŚWIAT .....	104,7	100,3	102,6	104,8	100,7	104,6	125,2
w tym: <i>of which:</i>							
Argentyna .....	95,7	74,5	146,3	101,9	85,4	116,7	121,3
<i>Argentina</i>							
Australia .....	120,2	102,6	100,0	118,6	116,2	91,6	110,2
<i>Australia</i>							
Austria .....	111,3	94,0	94,4	118,7	84,6	97,9	96,5
<i>Austria</i>							
Bułgaria .....	163,6	93,3	114,6	101,5	90,5	124,2	147,2
<i>Bulgaria</i>							
Czechy .....	111,0	95,2	88,5	115,4	87,1	113,4	102,0
<i>Czech Republic</i>							
Dania .....	108,2	108,0	89,0	102,0	102,5	98,7	101,8
<i>Denmark</i>							
Francja .....	104,6	105,0	94,6	103,1	97,9	97,1	94,7
<i>France</i>							
Grecja .....	101,3	98,5	89,0	102,3	102,1	101,4	81,1
<i>Greece</i>							
Hiszpania .....	97,7	102,3	103,2	103,6	79,5	132,6	125,6
<i>Spain</i>							
Holandia .....	102,5	103,8	98,2	107,7	93,0	103,8	109,7
<i>Netherlands</i>							
Japonia .....	100,8	95,8	95,2	100,3	102,5	99,6	91,7
<i>Japan</i>							
Kanada .....	117,5	96,6	96,9	100,9	111,4	118,3	139,0
<i>Canada</i>							
Litwa .....	113,5	111,2	76,2	123,6	130,7	93,1	137,1
<i>Lithuania</i>							

<sup>a</sup> Patrz uwagi do działu, ust. 3 na str. 366.

*a See notes to the chapter, item 3 on page 368.*

TABL. 2 (254). DYNAMIKA PRODUKCJI ROLNICZEJ<sup>a</sup> (cd.)  
 INDICES OF AGRICULTURAL OUTPUT<sup>a</sup> (cont.)

KRAJE COUNTRIES	2008	2009	2010	2011	2012	2013	
	rok poprzedni=100 previous year=100					2005=100	
<b>Produkcja roślinna (dok.)</b> <i>Crop production (cont.)</i>							
Łotwa .....	106,6	94,4	92,5	98,0	141,0	85,2	112,2
<i>Latvia</i>							
Niemcy .....	108,5	103,2	88,9	100,2	103,4	100,1	98,4
<i>Germany</i>							
Norwegia .....	116,2	82,3	102,3	88,0	105,7	90,2	79,9
<i>Norway</i>							
Nowa Zelandia .....	105,9	101,9	101,4	99,3	103,2	100,6	117,6
<i>New Zealand</i>							
<b>P o l s k a .....</b>	<b>107,0</b>	<b>103,6</b>	<b>89,6</b>	<b>103,4</b>	<b>107,0</b>	<b>97,4</b>	<b>107,6</b>
<i>Poland</i>							
Rosja .....	110,0	95,8	69,3	158,3	82,9	117,7	115,0
<i>Russia</i>							
Rumunia .....	151,6	96,3	105,4	117,4	68,3	142,9	111,1
<i>Romania</i>							
Słowacja .....	132,7	86,8	79,5	134,0	83,0	115,7	94,9
<i>Slovakia</i>							
Stany Zjednoczone .....	98,3	104,4	99,9	96,7	99,0	107,7	108,7
<i>United States</i>							
Szwecja .....	102,4	105,8	86,3	108,1	104,7	98,1	99,6
<i>Sweden</i>							
Ukraina .....	142,8	92,8	94,7	134,5	90,7	119,3	161,4
<i>Ukraine</i>							
Węgry .....	145,2	86,4	83,1	113,2	84,9	122,4	91,6
<i>Hungary</i>							
Wielka Brytania .....	115,3	96,2	98,0	104,6	86,2	103,0	92,4
<i>United Kingdom</i>							
Włochy .....	103,6	103,4	95,7	100,6	89,6	105,2	88,5
<i>Italy</i>							

<sup>a</sup> Patrz uwagi do działu, ust. 3 na str. 366.

*a See notes to the chapter, item 3 on page 368.*

TABL. 2 (254). DYNAMIKA PRODUKCJI ROLNICZEJ<sup>a</sup> (cd.)  
 INDICES OF AGRICULTURAL OUTPUT<sup>a</sup> (cont.)

KRAJE COUNTRIES	2008	2009	2010	2011	2012	2013	
	rok poprzedni=100 previous year=100					2005=100	
<b>Produkcja zwierzęca</b> <i>Animal production</i>							
ŚWIAT .....	102,4	101,4	102,4	101,4	101,9	100,8	117,0
w tym: <i>of which:</i>							
Argentyna .....	101,0	105,7	88,0	100,7	100,7	109,0	108,1
Australia .....	97,0	99,4	97,4	100,2	101,9	106,1	104,6
Austria .....	100,8	101,5	102,1	96,9	99,4	100,8	102,7
Bulgaria .....	100,6	99,8	98,2	98,4	99,3	99,6	91,3
Czechy .....	101,6	96,5	96,4	99,4	96,5	96,9	85,4
Dania .....	98,7	97,8	103,5	101,0	99,1	97,1	98,6
Francja .....	99,0	98,7	103,2	100,8	100,1	100,1	99,2
Grecja .....	103,4	97,6	100,7	100,0	96,6	97,2	89,1
Hiszpania .....	103,1	95,8	101,5	102,8	98,1	99,9	100,9
Holandia .....	102,7	103,5	104,2	99,6	99,1	101,6	115,0
Japonia .....	100,2	100,9	99,2	97,6	102,7	99,7	101,7
Kanada .....	98,8	95,9	99,9	98,1	92,8	96,5	84,0
Litwa .....	96,7	94,5	98,4	98,7	100,9	99,8	95,2

<sup>a</sup> Patrz uwagi do działu, ust. 3 na str. 366.

*a See notes to the chapter, item 3 on page 368.*

TABL. 2 (254). DYNAMIKA PRODUKCJI ROLNICZEJ<sup>a</sup> (dok.)  
 INDICES OF AGRICULTURAL OUTPUT<sup>a</sup> (cont.)

KRAJE COUNTRIES	2008	2009	2010	2011	2012	2013	
	rok poprzedni=100 previous year=100					2005=100	
<b>Produkcja zwierzęca (dok.)</b> <i>Animal production (cont.)</i>							
Łotwa .....	100,8	101,4	100,9	103,0	96,9	102,8	118,0
<i>Latvia</i>							
Niemcy .....	102,0	101,4	102,1	102,2	99,2	100,9	110,1
<i>Germany</i>							
Norwegia .....	102,9	98,7	101,2	98,5	101,6	103,8	108,8
<i>Norway</i>							
Nowa Zelandia .....	98,1	101,1	101,4	100,6	105,3	98,3	108,3
<i>New Zealand</i>							
<b>P o l s k a .....</b>	<b>94,8</b>	<b>101,9</b>	<b>102,3</b>	<b>99,8</b>	<b>102,2</b>	<b>100,7</b>	<b>109,2</b>
<i>Poland</i>							
Rosja .....	104,1	103,0	102,1	101,5	103,9	100,9	124,4
<i>Russia</i>							
Rumunia .....	95,1	99,9	93,2	100,3	97,2	96,1	87,9
<i>Romania</i>							
Słowacja .....	99,2	91,2	102,6	88,6	101,0	100,0	78,8
<i>Slovakia</i>							
Stany Zjednoczone .....	103,6	98,0	101,3	100,8	99,7	101,2	108,0
<i>United States</i>							
Szwecja .....	100,6	99,3	99,6	99,4	96,9	101,3	93,5
<i>Sweden</i>							
Ukraina .....	97,4	100,4	102,0	100,3	101,2	104,7	105,7
<i>Ukraine</i>							
Węgry .....	101,1	98,1	93,5	103,1	98,5	96,3	89,7
<i>Hungary</i>							
Wielka Brytania .....	98,7	98,9	104,0	101,0	98,8	100,7	103,0
<i>United Kingdom</i>							
Włochy .....	103,5	98,4	100,1	95,4	98,2	96,8	92,8
<i>Italy</i>							

<sup>a</sup> Patrz uwagi do działu, ust. 3 na str. 366.

*a See notes to the chapter, item 3 on page 368.*

TABL. 3 (255). LUDNOŚĆ AKTYWNA ZAWODOWO W ROLNICTWIE<sup>a</sup>  
*ECONOMICALLY ACTIVE POPULATION IN AGRICULTURE<sup>a</sup>*

KRAJE <i>COUNTRIES</i>	2005	2010	2012	2013	2005	2013
	w tys. <i>in thous.</i>				w % ogółu ludności <i>in % of total population</i>	
<b>ŚWIAT</b> ..... <b>WORLD</b>	<b>1278881</b>	<b>1313540</b>	<b>1324976</b>	<b>1329849</b>	<b>19,6</b>	<b>18,6</b>
w tym: <i>of which:</i>						
Argentyna .....	1441	1404	1387	1378	3,7	3,3
<i>Argentina</i>						
Australia .....	449	460	461	460	2,2	2,0
<i>Australia</i>						
Austria .....	171	144	134	129	2,1	1,5
<i>Austria</i>						
Belgia .....	69	60	57	55	0,7	0,5
<i>Belgium</i>						
Białoruś .....	520	429	394	377	5,4	4,0
<i>Belarus</i>						
Brazylia .....	12437	11066	10495	10212	6,7	5,1
<i>Brazil</i>						
Bulgaria .....	172	122	106	99	2,2	1,4
<i>Bulgaria</i>						
Chiny .....	501007	499230	496132	493892	38,0	35,6
<i>China</i>						
Czechy .....	373	329	312	303	3,6	2,8
<i>Czech Republic</i>						
Dania .....	90	75	70	67	1,7	1,2
<i>Denmark</i>						
Estonia .....	67	59	56	55	5,1	4,3
<i>Estonia</i>						
Francja .....	725	576	523	498	1,2	0,8
<i>France</i>						
Grecja .....	722	623	581	560	6,5	5,0
<i>Greece</i>						
Hiszpania .....	1204	1018	933	890	2,8	1,9
<i>Spain</i>						
Holandia .....	239	213	202	196	1,5	1,2
<i>Netherlands</i>						
Indie .....	252191	265699	271065	273660	22,4	21,9
<i>India</i>						
Irlandia .....	160	148	142	138	3,8	3,0
<i>Ireland</i>						
Japonia .....	1989	1427	1246	1164	1,6	0,9
<i>Japan</i>						

a Patrz uwagi do działu, ust. 4 na str. 366.

a See notes to the chapter, item 4 on page 368.

TABL. 3 (255). LUDNOŚĆ AKTYWNA ZAWODOWO W ROLNICTWIE<sup>a</sup> (dok.)  
*ECONOMICALLY ACTIVE POPULATION IN AGRICULTURE<sup>a</sup> (cont.)*

KRAJE <i>COUNTRIES</i>	2005	2010	2012	2013	2005	2013
	w tys. <i>in thous.</i>				w % ogółu ludności <i>in % of total population</i>	
Kanada .....	354	333	322	315	1,1	0,9
<i>Canada</i>						
Litwa .....	153	116	106	102	4,7	3,4
<i>Lithuania</i>						
Łotwa .....	118	104	99	97	5,3	4,7
<i>Latvia</i>						
Meksyk .....	8540	8099	7911	7816	7,7	6,4
<i>Mexico</i>						
Niemcy .....	834	667	610	583	1,0	0,7
<i>Germany</i>						
Norwegia .....	97	89	85	83	2,1	1,6
<i>Norway</i>						
<b>P o l s k a .....</b>	<b>3367</b>	<b>2955</b>	<b>2801</b>	<b>2724</b>	<b>8,8</b>	<b>7,1</b>
<i>Poland</i>						
Portugalia .....	600	511	495	488	5,7	4,6
<i>Portugal</i>						
Rosja .....	6882	6275	5957	5787	4,8	4,1
<i>Russia</i>						
Rumunia .....	1195	884	791	749	5,4	3,5
<i>Romania</i>						
Słowacja .....	216	196	187	182	4,0	3,3
<i>Slovakia</i>						
Słownenia .....	12	7	6	5	0,6	0,2
<i>Slovenia</i>						
Stany Zjednoczone .....	2787	2519	2410	2355	0,9	0,7
<i>United States</i>						
Szwajcaria .....	151	140	138	137	2,0	1,7
<i>Switzerland</i>						
Szwecja .....	129	115	109	106	1,4	1,1
<i>Sweden</i>						
Turcja .....	8593	8005	7809	7710	12,7	10,3
<i>Turkey</i>						
Ukraina .....	2847	2447	2289	2208	6,0	5,9
<i>Ukraine</i>						
Węgry .....	384	323	299	288	3,8	2,9
<i>Hungary</i>						
Wielka Brytania .....	500	475	463	457	0,8	0,7
<i>United Kingdom</i>						
Włochy .....	1025	844	772	738	1,7	1,2
<i>Italy</i>						

<sup>a</sup> Patrz uwagi do działu, ust. 4 na str. 366.

*a See notes to the chapter, item 4 on page 368.*

TABL. 4 (256). UŻYTKOWANIE GRUNTÓW  
LAND USE

KRAJE COUNTRIES	Lata Years	Użytki rolne <i>Agricultural land</i>	Grunty orne i uprawy trwałe <i>Arable land and permanent crops</i>		Łąki i pastwiska <i>Permanent meadows and pastures</i>	Grunty orne Arable land	
			razem total	w tym grunty orne of which arable land		na 1 mieszkańca w ha <i>per capita in ha</i>	w % powierzchni ogólnej <sup>a</sup> <i>in % of total area<sup>a</sup></i>
			w mln ha	in mln ha			
ŚWIAT .....	2005	4927,7	1539,4	1391,0	3388,3	0,2	10,7
WORLD	2013	4928,9	1572,5	1407,8	3353,7	0,2	10,8
w tym: of which:							
Argentyna .....	2005	137,8	33,9	32,9	103,9	0,9	12,0
Argentina	2013	149,2	40,7	39,7	108,5	1,0	14,5
Australia .....	2005	445,1	49,7	49,4	395,4	2,4	6,4
Australia	2013	396,6	46,6	46,2	350,0	2,0	6,0
Belgia .....	2005	1,4	0,9	0,8	0,5	0,1	27,8
Belgium	2013	1,3	0,8	0,8	0,5	0,1	26,9
Białoruś .....	2005	8,9	5,7	5,5	3,3	0,6	27,3
Belarus	2013	8,7	5,7	5,6	3,0	0,6	27,5
Brazylia .....	2005	272,4	76,4	69,2	196,0	0,4	8,3
Brazil	2013	278,8	82,8	76,0	196,0	0,4	9,1
Bułgaria .....	2005	5,3	3,4	3,2	1,9	0,4	29,2
Bulgaria	2013	5,0	3,6	3,5	1,4	0,5	32,0
Czechy .....	2005	4,3	3,3	3,2	1,0	0,3	41,5
Czech Republic	2013	4,2	3,2	3,1	1,0	0,3	40,8
Chiny .....	2005	517,4	124,6	112,3	392,8	0,1	12,0
China	2013	514,6	121,7	105,7	392,8	0,1	11,3
Dania .....	2005	2,7	2,3	2,3	0,4	0,4	55,0
Denmark	2013	2,6	2,4	2,4	0,2	0,4	56,7
Finlandia .....	2005	2,3	2,2	2,2	0,0	0,4	7,3
Finland	2013	2,3	2,2	2,2	0,0	0,4	7,3
Francja .....	2005	29,6	19,5	18,4	10,1	0,3	33,6
France	2013	28,8	19,3	18,3	9,5	0,3	33,4
Grecja .....	2005	8,4	3,8	2,6	4,6	0,2	20,5
Greece	2013	8,1	3,7	2,5	4,5	0,2	19,8
Hiszpania .....	2005	29,2	17,8	12,9	11,3	0,3	25,9
Spain	2013	26,9	17,5	12,6	9,4	0,3	25,1
Holandia .....	2005	1,9	1,1	1,1	0,8	0,1	32,9
Netherlands	2013	1,8	1,1	1,0	0,8	0,1	30,8
Indie .....	2005	180,1	169,7	159,4	10,5	0,1	53,6
India	2013	180,3	170,0	157,0	10,3	0,1	52,8
Japonia .....	2005	4,7	4,7	4,4	0,0	0,03	12,0
Japan	2013	4,5	4,5	4,2	0,0	0,03	11,6

a Powierzchnia ogólna — bez wód śródlądowych.

a Total area — excluding inland waters.

TABL. 4 (256). UŻYTKOWANIE GRUNTÓW (dok.)  
*LAND USE (cont.)*

KRAJE <i>COUNTRIES</i>	Lata Years	Użytki rolne <i>Agricultural land</i>	Grunty orne i uprawy trwałe <i>Arable land and permanent crops</i>		Łąki i pastwiska <i>Permanent meadows and pastures</i>	Grunty orne <i>Arable land</i>	
			razem <i>total</i>	w tym grunty orne of which <i>arable land</i>		na 1 mieszkańca w ha <i>per capita in ha</i>	w % powierzchni ogólnej <sup>a</sup> <i>in % of total area<sup>a</sup></i>
			w mln ha <i>in mln ha</i>	w mln ha <i>in mln ha</i>			
Kanada .....	2005	67,6	52,1	45,3	15,4	1,4	5,0
<i>Canada</i>	2013	65,3	50,7	45,9	14,6	1,3	5,0
Łotwa .....	2005	1,7	1,1	1,1	0,6	0,5	17,6
<i>Latvia</i>	2013	1,9	1,2	1,2	0,7	0,6	19,4
Meksyk .....	2005	106,6	25,9	23,3	80,7	0,2	12,0
<i>Mexico</i>	2013	106,7	25,7	23,0	81,0	0,2	11,8
Niemcy .....	2005	17,0	12,1	11,9	4,9	0,1	34,1
<i>Germany</i>	2013	16,7	12,1	11,9	4,6	0,1	34,1
Norwegia .....	2005	1,0	0,9	0,9	0,2	0,2	2,4
<i>Norway</i>	2013	1,0	0,8	0,8	0,2	0,2	2,2
Nowa Zelandia .....	2005	11,7	0,5	0,4	11,2	0,1	1,6
<i>New Zealand</i>	2013	11,1	0,6	0,5	10,5	0,1	2,1
P o l s k a .....	2005	<b>15,9</b>	<b>12,5</b>	<b>12,1</b>	<b>3,4</b>	<b>0,3</b>	<b>39,6</b>
<i>Poland</i>	2013	<b>14,4</b>	<b>11,2</b>	<b>10,8</b>	<b>3,2</b>	<b>0,3</b>	<b>35,3</b>
Portugalia .....	2005	3,8	2,1	1,3	1,8	0,1	14,0
<i>Portugal</i>	2013	3,6	1,8	1,1	1,8	0,1	12,2
Rosja .....	2005	215,7	123,6	121,8	92,1	0,8	7,4
<i>Russia</i>	2013	216,8	123,8	122,2	93,0	0,9	7,5
Rumunia .....	2005	14,2	9,5	9,0	4,7	0,4	39,1
<i>Romania</i>	2013	13,9	9,2	8,7	4,7	0,4	38,0
Słowacja .....	2005	1,9	1,4	1,4	0,5	0,3	28,9
<i>Slovakia</i>	2013	1,9	1,4	1,4	0,5	0,3	29,0
Stany Zjednoczone .....	2005	411,8	167,8	165,1	244,0	0,6	18,0
<i>United States</i>	2013	405,4	154,4	151,8	251,0	0,5	16,6
Szwecja .....	2005	3,2	2,7	2,7	0,5	0,3	6,6
<i>Sweden</i>	2013	3,0	2,6	2,6	0,4	0,3	6,4
Turcja .....	2005	41,2	26,6	23,8	14,6	0,4	31,0
<i>Turkey</i>	2013	38,4	23,8	20,6	14,6	0,3	26,7
Ukraina .....	2005	41,3	33,4	32,5	8,0	0,7	56,0
<i>Ukraine</i>	2013	41,3	33,4	32,5	7,9	0,7	56,1
Węgry .....	2005	5,9	4,8	4,6	1,1	0,5	51,3
<i>Hungary</i>	2013	5,3	4,6	4,4	0,8	0,4	48,6
Wielka Brytania .....	2005	17,0	5,8	5,7	11,2	0,1	23,7
<i>United Kingdom</i>	2013	17,3	6,3	6,3	10,9	0,1	25,9
Włochy .....	2005	14,7	10,3	7,8	4,4	0,1	26,4
<i>Italy</i>	2013	13,6	9,1	6,8	4,5	0,1	23,2

a Powierzchnia ogólna — bez wód śródlądowych.

*a Total area — excluding inland waters.*

**TABL. 5 (257). TERENY NAWADNIANE  
IRRIGATED AREAS**

KRAJE <i>COUNTRIES</i>	2005	2010	2013	2005	2010	2013
	w tys. ha <i>in thous. ha</i>			w % użytków rolnych <i>in % of agricultural land</i>		
<b>ŚWIAT</b> .....	<b>309956</b>	<b>320915</b>	<b>325126</b>	<b>6,3</b>	<b>6,5</b>	<b>6,6</b>
<i>WORLD</i>						
w tym: <i>of which:</i>						
Argentyna .....	1820	2250	2360	1,3	1,5	1,6
<i>Argentina</i>						
Australia .....	2545	2546	2546	0,6	0,6	0,6
<i>Australia</i>						
Austria .....	120	117	120	3,7	3,7	3,8
<i>Austria</i>						
Białoruś .....	115	114	114	1,3	1,3	1,3
<i>Belarus</i>						
Brazylia .....	4600	5400	5400	1,7	2,0	1,9
<i>Brazil</i>						
Bulgaria .....	112	102	102	2,1	2,0	2,0
<i>Bulgaria</i>						
Cypr .....	45,0	46,0	46,0	26,9	40,4	42,2
<i>Cyprus</i>						
Czechy .....	47,0	32,0	34,0	1,1	0,8	0,8
<i>Czech Republic</i>						
Dania .....	449	435	435	16,6	16,6	16,7
<i>Denmark</i>						
Finlandia .....	80,0	69,0	102	3,5	3,0	4,5
<i>Finland</i>						
Francja .....	2678	2600	2600	9,1	9,0	9,0
<i>France</i>						
Grecja .....	1594	1555	1555	19,1	19,0	19,1
<i>Greece</i>						
Hiszpania .....	3858	3660	3923	13,2	13,3	14,6
<i>Spain</i>						
Holandia .....	408	486	499	21,1	26,0	27,0
<i>Netherlands</i>						
Indie .....	64646	66700	67000	35,9	37,1	37,2
<i>India</i>						
Japonia .....	2556	2496	2465	54,5	54,3	54,3
<i>Japan</i>						
Kanada .....	1218	1110	1110	1,8	1,8	1,7
<i>Canada</i>						

TABL. 5 (257). TERENY NAWADNIANE (dok.)  
**IRRIGATED AREAS (cont.)**

K R A J E <i>C O U N T R I E S</i>	2005	2010	2013	2005	2010	2013
	w tys. ha	<i>in thous. ha</i>		w % użytków rolnych	<i>in % of agricultural land</i>	
Litwa .....	4,4	4,4	4,2	0,2	0,2	0,1
<i>Lithuania</i>						
Łotwa .....	0,8	1,2	1,2	0,0	0,1	0,1
<i>Latvia</i>						
Malta .....	3,0	3,5	3,7	32,3	33,9	36,2
<i>Malta</i>						
Meksyk .....	6300	6480	6500	5,9	6,1	6,1
<i>Mexico</i>						
Niemcy .....	510	640	650	3,0	3,8	3,9
<i>Germany</i>						
Norwegia .....	118	93,0	89,9	11,4	9,2	9,1
<i>Norway</i>						
Nowa Zelandia .....	533	680	700	4,6	6,0	6,3
<i>New Zealand</i>						
<b>P o l s k a</b> .....	<b>124</b>	<b>100</b>	<b>97,0</b>	<b>0,8</b>	<b>0,7</b>	<b>0,7</b>
<i>Poland</i>						
Portugalia .....	617	544	551	16,1	14,8	15,1
<i>Portugal</i>						
Rosja .....	4553	4300	4300	2,1	2,0	2,0
<i>Russia</i>						
Rumunia .....	3176	3154	3149	22,4	22,3	22,6
<i>Romania</i>						
Słowacja .....	189	109	77,4	9,7	5,6	4,0
<i>Slovakia</i>						
Słownenia .....	5,0	8,0	5,0	1,0	1,7	1,0
<i>Slovenia</i>						
Stany Zjednoczone .....	26762	26415	26100	6,5	6,5	6,4
<i>United States</i>						
Szwecja .....	167	164	164	5,2	5,3	5,4
<i>Sweden</i>						
Turcja .....	5215	5215	5215	12,7	13,4	13,6
<i>Turkey</i>						
Ukraina .....	2183	2175	2169	5,3	5,3	5,3
<i>Ukraine</i>						
Węgry .....	153	164	187	2,6	3,1	3,5
<i>Hungary</i>						
Wielka Brytania .....	228	95,1	98,9	1,3	0,6	0,6
<i>United Kingdom</i>						
Włochy .....	3973	3950	3950	27,0	27,6	29,0
<i>Italy</i>						

TABL. 6 (258). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY ZBÓŻ  
*SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF CEREALS*

TABL. 6 (258). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY ZBÓŻ (cd.)  
*SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF CEREALS (cont.)*

TABL. 6 (258). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY ZBÓŻ (cd.)  
 SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF CEREALS (cont.)

KRAJE COUNTRIES	Powierzchnia w tys. ha w 2013 r. <i>Sown area in thous. ha in 2013</i>	2005	2010	2013		2005	2010	2013			
		zbiory crops			udział w świecie w % <i>in % of the world</i>	plony z 1 ha w dt yields per 1 ha in dt					
		w tys. t <i>in thous. t</i>									
<b>Żyto</b> <i>Rye</i>											
<b>ŚWIAT</b> <i>WORLD</i>	<b>5760</b>	<b>15165</b>	<b>11961</b>	<b>16687</b>	<b>100,0</b>	<b>22,3</b>	<b>23,8</b>	<b>29,0</b>			
w tym: <i>of which:</i>											
Argentyna .....	32	33	44	52	0,3	11,5	18,4	16,3			
<i>Argentina</i>											
Australia .....	60	20	33	35	0,2	5,7	5,8	5,8			
<i>Australia</i>											
Austria .....	55	164	164	234	1,4	38,2	35,8	42,5			
<i>Austria</i>											
Białoruś .....	323	1155	735	648	3,9	21,8	21,4	20,1			
<i>Belarus</i>											
Bułgaria .....	15	14	18	28	0,2	15,5	16,1	18,8			
<i>Bulgaria</i>											
Czechy .....	37	197	118	176	1,1	41,9	39,1	47,0			
<i>Czech Republic</i>											
Dania .....	87	132	255	527	3,2	48,4	48,9	60,4			
<i>Denmark</i>											
Francja .....	29	147	151	143	0,9	47,5	51,1	49,2			
<i>France</i>											
Grecja .....	17	33	42	33	0,2	23,0	25,2	19,8			
<i>Greece</i>											
Hiszpania .....	155	129	258	383	2,3	14,5	19,1	24,7			
<i>Spain</i>											
Holandia .....	1,7	11	10	6,7	0,04	42,9	45,5	38,5			
<i>Netherlands</i>											
Kanada .....	85	330	232	208	1,2	24,3	24,4	24,5			
<i>Canada</i>											
Niemcy .....	785	2794	2903	4689	28,1	50,9	46,3	59,8			
<i>Germany</i>											
<b>Polska</b> .....	<b>1172</b>	<b>3404</b>	<b>2852</b>	<b>3359</b>	<b>20,1</b>	<b>24,1</b>	<b>26,9</b>	<b>28,6</b>			
<i>Poland</i>											
Rosja .....	1774	3628	1636	3360	20,1	15,7	12,0	18,9			
<i>Russia</i>											
Rumunia .....	11	49	34	24	0,1	23,7	23,7	22,2			
<i>Romania</i>											
Stany Zjednoczone .....	113	191	189	195	1,2	17,0	17,6	17,3			
<i>United States</i>											
Turcja .....	138	270	366	365	2,2	20,8	25,9	26,4			
<i>Turkey</i>											
Ukraina .....	279	1054	465	638	3,8	17,3	16,7	22,8			
<i>Ukraine</i>											
Węgry .....	35	107	78	106	0,6	25,7	21,1	30,5			
<i>Hungary</i>											
Wielka Brytania .....	6,0	40	38	33	0,2	66,9	63,3	55,0			
<i>United Kingdom</i>											
Włochy .....	4,8	7,9	14	14	0,1	29,7	30,9	29,7			
<i>Italy</i>											

TABL. 6 (258). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY ZBÓŻ (dok.)  
*SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF CEREALS (cont.)*

TABL. 7 (259). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY ZIEMNIAKÓW  
*SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF POTATOES*

TABL. 8 (260). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY BURAKÓW CUKROWYCH  
 SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF SUGAR BEETS

TABL. 9 (261). ZBIORY WARZYW I OWOCÓW  
VEGETABLE AND FRUIT PRODUCTION

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2013		2005	2010	2013	
	warzywa <sup>a</sup>		vegetables <sup>a</sup>	udział w świecie w % in % of the world	owoce		fruit	udział w świecie w % in % of the world
	w tys. t in thous. t	w tys. t in thous. t	w tys. t in thous. t		w tys. t in thous. t	w tys. t in thous. t	w tys. t in thous. t	
<b>ŚWIAT</b> .....	<b>899614</b>	<b>1048715</b>	<b>1135690</b>	<b>100,0</b>	<b>535493</b>	<b>613949</b>	<b>676670</b>	<b>100,0</b>
<b>WORLD</b>								
w tym: <i>of which:</i>								
Argentyna .....	3347	3351	3441	0,3	8523	7645	8370	1,2
<i>Argentina</i>								
Australia .....	1894	1948	2007	0,2	3831	3283	3382	0,5
<i>Australia</i>								
Belgia .....	1842	1924	2121	0,2	607	699	583	0,1
<i>Belgium</i>								
Białoruś .....	2014	2342	1635	0,1	382	810	443	0,1
<i>Belarus</i>								
Bulgaria .....	514	510	572	0,1	380	397	543	0,1
<i>Bulgaria</i>								
Chiny .....	441255	542797	580702	51,1	88205	122083	151838	22,4
<i>China</i>								
Francja .....	5880	5593	5235	0,5	10314	8683	8183	1,2
<i>France</i>								
Hiszpania .....	13391	12729	12701	1,1	15586	16132	17699	2,6
<i>Spain</i>								
Holandia .....	4233	4788	4820	0,4	608	667	710	0,1
<i>Netherlands</i>								
Japonia .....	11755	11084	11315	1,0	3702	2883	2985	0,4
<i>Japan</i>								
Kanada .....	2469	2335	2205	0,2	694	702	816	0,1
<i>Canada</i>								
Meksyk .....	11185	12602	13238	1,2	15255	15430	17553	2,6
<i>Mexico</i>								
Niemcy .....	3648	3351	3416	0,3	2733	2176	2334	0,3
<i>Germany</i>								
<b>Polska</b> .....	<b>5458</b>	<b>4878</b>	<b>4986</b>	<b>0,4</b>	<b>2922</b>	<b>2743</b>	<b>4129</b>	<b>0,6</b>
<i>Poland</i>								
Rosja .....	16126	13283	15485	1,4	3710	2464	3368	0,5
<i>Russia</i>								
Rumunia .....	3625	3864	3977	0,4	2144	2174	2294	0,3
<i>Romania</i>								
Stany Zjednoczone .....	36966	35609	34280	3,0	27019	26001	26986	4,0
<i>United States</i>								
Turcja .....	26360	25901	28281	2,5	12678	13944	15341	2,3
<i>Turkey</i>								
Ukraina .....	7295	8122	9873	0,9	2044	2068	2755	0,4
<i>Ukraine</i>								
Węgry .....	1567	1145	1441	0,1	1215	1069	1280	0,2
<i>Hungary</i>								
Wielka Brytania .....	2715	2679	2547	0,2	364	429	392	0,1
<i>United Kingdom</i>								
Włochy .....	15825	14215	13049	1,1	18216	17479	16371	2,4
<i>Italy</i>								

<sup>a</sup> Łącznie z melonami.*a Including melons.*

TABL. 10 (262). ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE  
LIVESTOCK

Lp. No.	KRAJE <i>COUNTRIES</i>	2005	2010	2013	2005	2010	2013
		ogółem <sup>a</sup> na 100 ha użytków rolnych w szt. <i>total<sup>a</sup> per 100 ha of agricultural land in heads</i>			by w tys. sztuk <i>in thous. heads</i>		
1	ŚWIAT <i>WORLD</i>	28,5	30,4	30,3	1387345	1469035	1467549
	w tym: <i>of which:</i>						
2	Argentyna .....	34,5	28,0	28,7	57034	48950	51095
3	Australia .....	7,0	6,9	7,6	28183	26733	29291
4	Austria .....	65,0	67,1	64,9	2011	2026	1956
5	Belgia .....	225,3	224,8	221,9	2699	2593	2455
6	Białorus .....	41,2	43,8	47,5	3963	4151	4367
7	Bułgaria .....	16,5	13,9	12,7	672	563	526
8	Chiny .....	34,2	38,4	30,5	109684	121300	113500
9	Czechy .....	36,7	32,3	31,8	1397	1329	1353
10	Dania .....	121,9 <sup>b</sup>	123,6 <sup>b</sup>	119,4 <sup>b</sup>	1570	1571	1615
11	Francja .....	62,6	64,1	62,5	19310	19546	19096
12	Grecja .....	21,2	22,2	22,2	605	679	679
13	Hiszpania .....	37,6	37,9	36,7	6463	6075	5697
14	Holandia .....	250,4	274,4	278,6	3799	3975	3999

a W przeliczeniu na sztuki duże. Bydło, trzoda chlewna, owce i kozy; do przeliczeń przyjęto następujące wskaźniki: bydło — 0,8,  
a In terms of large units. Cattle, pigs, sheep and goats; for calculations following factors were assumed: cattle — 0,8, pigs — 0,15,

2005	2010	2013	2005	2010	2013	2005	2010	2013			
w tym <i>of which</i>										Lp. No.	
<i>dł. cattle</i>			trzoda chlewna <i>pigs</i>								
na 100 ha użytków rolnych w szt. <i>per 100 ha</i> <i>of agricultural land in heads</i>			udział w świecie w % <i>in % of the world</i>			w tys. sztuk <i>in thous. heads</i>			na 100 ha użytków rolnych w szt. <i>per 100 ha</i> <i>of agricultural land in heads</i>		
28,2	30,0	29,8	100,0	884176	973066	977274	17,9	19,9	19,8	100,0	1
41,4	33,4	34,2	3,5	1830	2300	2440	1,3	1,6	1,6	0,2	2
6,3	6,7	7,4	2,0	2708	2289	2098	0,6	0,6	0,5	0,2	3
61,6	64,0	62,0	0,1	3209	3137	2983	98,4	99,1	94,6	0,3	4
194,8	191,1	183,7	0,2	6318	6430	6593	456,2	473,8	493,3	0,7	5
44,3	46,7	50,0	0,3	3407	3782	4243	38,1	42,5	48,6	0,4	6
12,8	11,1	10,5	0,04	931	730	531	17,7	14,4	10,6	0,1	7
21,2	23,6	22,1	7,7	400173	469960	475922	77,3	91,3	92,5	48,7	8
32,8	31,4	32,1	0,1	2877	1909	1587	67,5	45,1	37,6	0,2	9
58,0	59,8	61,9	0,1	13534	13173	12076	500,0	501,6	462,8	1,2	10
65,3	67,6	66,4	1,3	14951	14284	13488	50,6	49,4	46,9	1,4	11
7,2	8,3	8,3	0,05	949	1087	1077	11,4	13,3	13,2	0,1	12
22,2	22,1	21,1	0,4	24884	25704	25495	85,3	93,3	94,6	2,6	13
196,1	212,3	216,5	0,3	11200	12255	12212	578,0	654,5	661,0	1,2	14

trzoda chlewna — 0,15, owce i kozy — 0,08. b Bez kóz.  
*sheep and goats* — 0,08. b *Excluding goats.*

TABL. 10 (262). ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE (dok.)  
**LIVESTOCK (cont.)**

Lp. No.	KRAJE <i>COUNTRIES</i>	2005	2010	2013	2005	2010	2013
		ogółem <sup>a</sup> na 100 ha użytków rolnych w szt. <i>total<sup>a</sup> per 100 ha of agricultural land in heads</i>			by w tys. sztuk <i>in thous. heads</i>		
1	Japonia .....	105,8	108,3	103,7	4402	4376	4065
2	Kanada .....	21,1	19,6	18,0	14925	13013	12215
3	Niemcy .....	86,2	86,2	86,2	13035	12809	12587
4	Nowa Zelandia .....	92,7	92,5	96,0	9511	9864	10182
5	P o l s k a .....	<b>44,9</b>	<b>46,8</b>	<b>43,7</b>	<b>5483</b>	<b>5742</b>	<b>5860</b>
6	Rosja .....	10,1	9,8	9,5	22988	20671	19930
7	Rumunia .....	27,3	26,0	23,0	2808	2512	2009
8	Słowacja .....	32,6	26,8	26,3	540	472	471
9	Stany Zjednoczone .....	20,9	20,9	20,2	95438	93881	89300
10	Szwecja .....	49,5	48,7 <sup>b</sup>	47,7 <sup>b</sup>	1605	1537	1497
11	Ukraina .....	16,1	12,5	12,1	6903	4827	4646
12	Węgry .....	22,3	21,5	21,7	723	700	760
13	Wielka Brytania .....	71,8	65,3	65,2	10770	10112	9844
14	Włochy .....	48,3	48,7	49,9	6304	6103	6092

a W przeliczeniu na sztuki duże. Bydło, trzoda chlewna, owce i kozy; do przeliczeń przyjęto następujące wskaźniki: bydło — 0,8,  
 a In terms of large units. Cattle, pigs, sheep and goats; for calculations following factors were assumed: cattle — 0,8, pigs — 0,15,

2005	2010	2013	2005	2010	2013	2005	2010	2013			
w tym <i>of which</i>										Lp. No.	
dło <i>cattle</i>				trzoda chlewna <i>pigs</i>							
na 100 ha użytków rolnych w szt. <i>per 100 ha of agricultural land in heads</i>			udział w świecie w % <i>in % of the world</i>	w tys. sztuk <i>in thous. heads</i>			na 100 ha użytków rolnych w szt. <i>per 100 ha of agricultural land in heads</i>				
93,8	95,3	89,6	0,3	9600	9800	9685	204,6	213,4	213,5	1,0 1	
22,1	20,6	18,7	0,8	14810	12690	12879	21,9	20,1	19,7	1,3 2	
76,5	76,7	75,4	0,9	26858	26509	27690	157,7	158,7	165,8	2,8 3	
81,2	86,5	91,7	0,7	341	335	298	2,9	2,9	2,7	0,03 4	
<b>34,5</b>	<b>38,6</b>	<b>40,1</b>	<b>0,4</b>	<b>18112</b>	<b>15244</b>	<b>11162</b>	<b>113,9</b>	<b>103,0</b>	<b>76,4</b>	<b>1,1</b> 5	
10,7	9,7	9,2	1,4	13413	17231	18816	6,2	8,1	8,7	1,9 6	
19,8	17,7	14,4	0,1	6495	5793	5234	45,8	40,9	37,6	0,5 7	
27,8	24,3	24,4	0,03	1149	741	631	59,2	38,1	32,7	0,1 8	
23,2	23,0	22,0	6,1	60975	64925	64775	14,8	15,9	16,0	6,6 9	
49,9	49,8	49,1	0,1	1811	1520	1399	56,3	49,3	45,9	0,1 10	
16,7	11,7	11,3	0,3	6466	7577	7577	15,7	18,4	18,4	0,8 11	
12,3	13,1	14,2	0,1	4059	3247	2989	69,2	60,8	56,0	0,3 12	
63,5	58,7	57,1	0,7	4864	4460	4885	28,7	25,9	28,3	0,5 13	
42,8	42,6	44,7	0,4	8972	9157	8662	60,9	63,9	63,5	0,9 14	

trzoda chlewna — 0,15, owce i kozy — 0,08. b Bez kóz.  
*sheep and goats — 0,08. b Excluding goats.*

TABL. 11 (263). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU<sup>a</sup>  
*PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS<sup>a</sup>*

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2013	2005	2013	
	w tys. t <i>in thous. t</i>			na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>	udział w świecie w % <i>in % of the world</i>	
<b>O g ó l e m <i>Total</i></b>						
<b>ŚWIAT</b> .....	<b>255852</b>	<b>294908</b>	<b>310380</b>	<b>37,9</b>	<b>41,7</b>	<b>100,0</b>
<i>WORLD</i>						
w tym: <i>of which:</i>						
Argentyna .....	4543	4699	5210	117,5	125,7	1,7
<i>Argentina</i>						
Australia .....	3971	3974	4489	193,5	192,3	1,4
<i>Australia</i>						
Austria .....	848	920	904	102,9	106,5	0,3
<i>Austria</i>						
Belgia .....	1741	1898	1775	165,7	159,9	0,6
<i>Belgium</i>						
Białorus .....	698	971	1172	72,2	125,3	0,4
<i>Belarus</i>						
Bułgaria .....	233	221	210	30,3	29,1	0,1
<i>Bulgaria</i>						
Chiny .....	64551	77357	83462	49,0	60,2	26,9
<i>China</i>						
Czechy .....	745	603	504	72,8	47,1	0,2
<i>Czech Republic</i>						
Dania .....	2122	1997	1895	391,6	337,3	0,6
<i>Denmark</i>						
Francja .....	5763	5809	5560	93,8	86,5	1,8
<i>France</i>						
Grecja .....	504	448	430	45,6	38,6	0,1
<i>Greece</i>						
Hiszpania .....	5310	5341	5424	122,4	115,6	1,7
<i>Spain</i>						
Holandia .....	2412	2549	2665	148,0	159,0	0,9
<i>Netherlands</i>						

<sup>a</sup> W wadze poubojowej cieplej.

*a* In post-slaughter warm weight.

TABL. 11 (263). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU<sup>a</sup> (cd.)  
*PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS<sup>a</sup> (cont.)*

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2013	2005	2013	udział w świecie w % <i>in % of the world</i>
	w tys. t <i>in thous. t</i>			na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>		
<b>Ogółem (dok.)</b> <i>Total (cont.)</i>						
Indie .....	5112	6180	6215	4,5	5,0	2,0
<i>India</i>						
Japonia .....	3031	3233	3276	23,9	25,8	1,1
<i>Japan</i>						
Kanada .....	4589	4458	4334	142,3	123,2	1,4
<i>Canada</i>						
Niemcy .....	6840	8220	8201	81,6	99,1	2,6
<i>Germany</i>						
Nowa Zelandia .....	1452	1327	1255	351,3	278,6	0,4
<i>New Zealand</i>						
<b>Polska<sup>b</sup></b> .....	<b>3316</b>	<b>3727</b>	<b>3894</b>	<b>86,9</b>	<b>101,1</b>	<b>1,3</b>
<i>Poland<sup>b</sup></i>						
Rosja .....	4914	7214	8544	34,1	59,8	2,8
<i>Russia</i>						
Rumunia .....	1001	1016	905	45,3	41,7	0,3
<i>Romania</i>						
Stany Zjednoczone .....	39540	42168	42642	132,6	133,2	13,7
<i>United States</i>						
Szwecja .....	533	536	502	59,0	52,5	0,2
<i>Sweden</i>						
Ukraina .....	1597	2059	2392	33,9	52,9	0,8
<i>Ukraine</i>						
Węgry .....	938	869	811	92,9	81,5	0,3
<i>Hungary</i>						
Wielka Brytania .....	3392	3522	3642	56,0	57,5	1,2
<i>United Kingdom</i>						
Włochy .....	3983	4285	4053	67,9	66,5	1,3
<i>Italy</i>						

*a* W wadze poubojowej cieplej. *b* Łącznie z tłuszczami.

*a* In post-slaughter warm weight. *b* Including fats.

TABL. 11 (263). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU<sup>a</sup> (cd.)*PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS<sup>a</sup> (cont.)*

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2013	2005	2013			
	w tys. t <i>in thous. t</i>			na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>	udział w świecie w % <i>in % of the world</i>			
W tym: <i>Of which:</i>								
<b>Mięso wołowe i cielęce</b> <i>Beef and veal meat</i>								
ŚWIAT <i>WORLD</i>	62310	66674	63984	9,6	9,5	100,0		
w tym: <i>of which:</i>								
Argentyna .....	3131	2630	2822	81,0	68,1	4,2		
Australia .....	2162	2110	2318	105,4	99,3	3,4		
Austria .....	204	227	229	24,8	26,9	0,3		
Belgia .....	267	263	250	25,4	22,5	0,4		
Białoruś .....	256	308	316	26,5	33,7	0,5		
Bułgaria .....	30	20	19	3,9	2,7	0,03		
Chiny .....	5681	6538	6730	4,3	4,9	9,9		
Czechy .....	81	74	65	7,9	6,1	0,1		
Dania .....	136	133	128	25,1	22,8	0,2		
Francja .....	1517	1530	1400	24,7	21,8	2,1		
Grecja .....	73	78	77	6,6	6,9	0,1		
Hiszpania .....	715	607	581	16,5	12,4	0,9		
Holandia .....	396	389	374	24,3	22,3	0,6		

<sup>a</sup> W wadze poubojowej cieplej.<sup>a</sup> In post-slaughter warm weight.

TABL. 11 (263). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU<sup>a</sup> (cd.)  
*PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS<sup>a</sup> (cont.)*

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2013	2005	2013	udział w świecie w % <i>in % of the world</i>
	w tys. t <i>in thous. t</i>			na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>		
<b>Mięso wołowe i cielęce (dok.)</b> <i>Beef and veal meat (cont.)</i>						
Indie .....	2342	2566	2577	2,1	2,1	3,8
<i>India</i>						
Japonia .....	499	515	508	3,9	4,0	0,8
<i>Japan</i>						
Kanada .....	1464	1272	1056	45,4	30,0	1,6
<i>Canada</i>						
Niemcy .....	1167	1205	1106	13,9	13,4	1,6
<i>Germany</i>						
Nowa Zelandia .....	652	635	564	157,7	125,1	0,8
<i>New Zealand</i>						
<b>Polska<sup>b</sup></b> .....	<b>310</b>	<b>401</b>	<b>386</b>	<b>8,1</b>	<b>10,0</b>	<b>0,6</b>
<i>Poland<sup>b</sup></i>						
Rosja .....	1794	1727	1633	12,5	11,4	2,4
<i>Russia</i>						
Rumunia .....	190	154	96	8,6	4,4	0,1
<i>Romania</i>						
Stany Zjednoczone .....	11196	12046	11698	37,5	36,6	17,3
<i>United States</i>						
Szwecja .....	136	134	122	15,1	12,7	0,2
<i>Sweden</i>						
Ukraina .....	562	428	428	11,9	9,5	0,6
<i>Ukraine</i>						
Węgry .....	32	28	23	3,2	2,4	0,03
<i>Hungary</i>						
Wielka Brytania .....	762	908	847	12,6	13,4	1,3
<i>United Kingdom</i>						
Włochy .....	1108	1075	854	18,9	14,0	1,3
<i>Italy</i>						

*a* W wadze poubojowej cieplej. *b* Łącznie z tłuszczami.

*a* In post-slaughter warm weight. *b* Including fats.

TABL. 11 (263). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU<sup>a</sup> (cd.)PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS<sup>a</sup> (cont.)

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2013	2005	2013	
	w tys. t in thous. t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg	udział w świecie w % in % of the world	
<b>Mięso wieprzowe</b> <b>Pork meat</b>						
<b>ŚWIAT</b> .....	<b>94340</b>	<b>107320</b>	<b>113035</b>	<b>14,5</b>	<b>15,8</b>	<b>100,0</b>
<i>WORLD</i>						
w tym: <i>of which:</i>						
Argentyna .....	185	281	416	4,8	10,0	0,4
<i>Argentina</i>						
Australia .....	391	336	361	19,0	15,5	0,3
<i>Australia</i>						
Austria .....	509	546	529	61,8	62,3	0,5
<i>Austria</i>						
Belgia .....	1013	1124	1131	96,4	101,8	1,0
<i>Belgium</i>						
Białoruś .....	321	398	469	33,2	50,1	0,4
<i>Belarus</i>						
Bułgaria .....	75	70	73	9,7	10,1	0,1
<i>Bulgaria</i>						
Chiny .....	40766	48600	52733	30,9	38,1	46,7
<i>China</i>						
Czechy .....	380	291	243	37,2	22,7	0,2
<i>Czech Republic</i>						
Dania .....	1793	1668	1589	330,9	282,9	1,4
<i>Denmark</i>						
Francja .....	2274	2255	2121	37,0	33,0	1,9
<i>France</i>						
Grecja .....	109	100	100	9,9	9,0	0,1
<i>Greece</i>						
Hiszpania .....	3168	3369	3431	73,0	73,1	3,0
<i>Spain</i>						
Holandia .....	1297	1288	1282	79,6	76,5	1,1
<i>Netherlands</i>						

<sup>a</sup> W wadze poubojowej cieplej.*a In post-slaughter warm weight.*

TABL. 11 (263). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU<sup>a</sup> (cd.)  
*PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS<sup>a</sup> (cont.)*

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2013	2005	2013	
	w tys. t in thous. t			na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>		udział w świecie w % <i>in % of the world</i>
<b>Mięso wieprzowe (dok.)</b> <i>Pork meat (cont.)</i>						
Indie .....	425	333	354	0,4	0,3	0,3
<i>India</i>						
Japonia .....	1245	1292	1309	9,8	10,3	1,2
<i>Japan</i>						
Kanada .....	1920	1926	1977	59,5	56,2	1,7
<i>Canada</i>						
Niemcy .....	4500	5488	5494	53,7	66,4	4,9
<i>Germany</i>						
Nowa Zelandia .....	50	47	39	12,2	8,8	0,03
<i>New Zealand</i>						
<b>Polska<sup>b</sup></b> .....	<b>1956</b>	<b>1895</b>	<b>1775</b>	<b>51,9</b>	<b>46,1</b>	<b>1,6</b>
<i>Poland<sup>b</sup></i>						
Rosja .....	1520	2331	2816	10,6	19,7	2,5
<i>Russia</i>						
Rumunia .....	436	429	396	19,7	18,3	0,4
<i>Romania</i>						
Stany Zjednoczone .....	9383	10186	10510	31,5	32,8	9,3
<i>United States</i>						
Szwecja .....	275	263	234	30,5	24,5	0,2
<i>Sweden</i>						
Ukraina .....	494	631	748	10,5	16,5	0,7
<i>Ukraine</i>						
Węgry .....	454	452	368	45,0	37,0	0,3
<i>Hungary</i>						
Wielka Brytania .....	706	758	833	11,7	13,1	0,7
<i>United Kingdom</i>						
Włochy .....	1515	1673	1625	25,8	26,7	1,4
<i>Italy</i>						

*a* W wadze poubojowej cieplej. *b* Łącznie z tłuszczami.

*a* In post-slaughter warm weight. *b* Including fats.

TABL. 11 (263). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU<sup>a</sup> (cd.)*PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS<sup>a</sup> (cont.)*

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2013	2005	2013	
	w tys. t <i>in thous. t</i>			na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>	udział w świecie w % <i>in % of the world</i>	
<b>Mięso drobiowe</b> <i>Poultry meat</i>						
ŚWIAT .....	80797	99313	108669	12,4	15,2	100,0
WORLD						
w tym: <i>of which:</i>						
Argentyna .....	1053	1643	1826	27,2	44,0	1,7
<i>Argentina</i>						
Australia .....	781	921	1098	38,1	47,0	1,0
<i>Australia</i>						
Austria .....	120	134	131	14,5	15,4	0,1
<i>Austria</i>						
Belgia .....	454	506	389	43,2	35,1	0,4
<i>Belgium</i>						
Białoruś .....	116	260	385	12,0	41,1	0,4
<i>Belarus</i>						
Bułgaria .....	98	107	98	12,7	13,6	0,1
<i>Bulgaria</i>						
Chiny .....	13357	16645	18265	10,1	13,2	16,8
<i>China</i>						
Czechy .....	241	195	153	23,6	14,3	0,1
<i>Czech Republic</i>						
Dania .....	188	190	172	34,6	30,6	0,2
<i>Denmark</i>						
Francja .....	1706	1716	1743	27,8	27,1	1,6
<i>France</i>						
Grecja .....	161	117	129	14,6	11,6	0,1
<i>Greece</i>						
Hiszpania .....	1104	1141	1200	25,4	25,6	1,1
<i>Spain</i>						
Holandia .....	705	856	993	43,2	59,3	0,9
<i>Netherlands</i>						

<sup>a</sup> W wadze poubojowej cieplej.*a In post-slaughter warm weight.*

TABL. 11 (263). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU<sup>a</sup> (dok.)  
*PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS<sup>a</sup> (cont.)*

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2013	2005	2013	
	w tys. t <i>in thous. t</i>			na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>	udział w świecie w % <i>in % of the world</i>	
<b>Mięso drobiowe (dok.)</b> <i>Poultry meat (cont.)</i>						
Indie .....	1441	2231	2358	1,3	1,9	2,2
<i>India</i>						
Japonia .....	1273	1417	1450	10,0	11,4	1,3
<i>Japan</i>						
Kanada .....	1164	1216	1254	36,1	35,6	1,2
<i>Canada</i>						
Niemcy .....	1032	1380	1457	12,3	17,6	1,3
<i>Germany</i>						
Nowa Zelandia .....	159	145	171	38,4	38,0	0,2
<i>New Zealand</i>						
<b>Polska<sup>b</sup></b> .....	<b>892</b>	<b>1259</b>	<b>1694</b>	<b>23,4</b>	<b>44,0</b>	<b>1,6</b>
<i>Poland<sup>b</sup></i>						
Rosja .....	1381	2610	3463	9,6	24,2	3,2
<i>Russia</i>						
Rumunia .....	309	349	323	14,0	14,9	0,3
<i>Romania</i>						
Stany Zjednoczone .....	18623	19583	20085	62,5	62,8	18,5
<i>United States</i>						
Szwecja .....	100	115	120	11,0	12,6	0,1
<i>Sweden</i>						
Ukraina .....	497	953	1171	10,5	25,9	1,1
<i>Ukraine</i>						
Węgry .....	433	376	405	42,9	40,7	0,4
<i>Hungary</i>						
Wielka Brytania .....	1584	1570	1662	26,2	26,2	1,5
<i>United Kingdom</i>						
Włochy .....	1013	1181	1233	17,3	20,2	1,1
<i>Italy</i>						

*a* W wadze poubojowej cieplej. *b* Łącznie z tłusczami.

*a* In post-slaughter warm weight. *b* Including fats.

TABL. 12 (264). PRODUKCJA MLEKA KROWIEGO  
*PRODUCTION OF COWS' MILK*

KRAJE <i>COUNTRIES</i>	2005	2010	2013	2005	2013	
	w tys. t <i>in thous. t</i>			na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>		udział w świecie w % <i>in % of the world</i>
<b>ŚWIAT</b> .....	<b>546188</b>	<b>603168</b>	<b>635576</b>	<b>80,8</b>	<b>85,5</b>	<b>100,0</b>
<i>WORLD</i>						
w tym: <i>of which:</i>						
Argentyna .....	9909	10502	11796	256	285	1,9
<i>Argentina</i>						
Australia .....	10127	9023	9522	493	408	1,5
<i>Australia</i>						
Austria .....	3114	3258	3393	378	399	0,5
<i>Austria</i>						
Białoruś .....	5650	6595	6626	585	708	1,0
<i>Belarus</i>						
Brazylia .....	25384	30715	34255	136	171	5,4
<i>Brazil</i>						
Chiny .....	27534	35700	35310	20,9	25,5	5,6
<i>China</i>						
Czechy .....	2821	2683	2849	276	266	0,4
<i>Czech Republic</i>						
Dania .....	4584	4909	5105	846	908	0,8
<i>Denmark</i>						
Francja .....	24885	23332	23714	405	369	3,7
<i>France</i>						
Hiszpania .....	6370	6357	6559	147	140	1,0
<i>Spain</i>						
Holandia .....	10847	11626	12207	665	728	1,9
<i>Netherlands</i>						
Indie .....	39759	54903	60600	35,3	48,4	9,5
<i>India</i>						
Japonia .....	8285	7720	7508	65,2	59,1	1,2
<i>Japan</i>						
Kanada .....	7806	8243	8394	242	239	1,3
<i>Canada</i>						
Meksyk .....	9868	10677	10966	89,1	89,6	1,7
<i>Mexico</i>						
Niemcy .....	28453	29616	31122	339	376	4,9
<i>Germany</i>						
Nowa Zelandia .....	14638	17010	18883	3541	4191	3,0
<i>New Zealand</i>						
<b>Polska</b> .....	<b>11923</b>	<b>12278</b>	<b>12718</b>	<b>312</b>	<b>323</b>	<b>1,9</b>
<i>Poland</i>						
Rosja .....	30893	31585	30286	215	212	4,8
<i>Russia</i>						
Rumunia .....	5008	4411	4385	226	202	0,7
<i>Romania</i>						
Słowacja .....	1100	918	959	204	176	0,2
<i>Slovakia</i>						
Stany Zjednoczone .....	80254	87474	91271	269	285	14,4
<i>United States</i>						
Szwecja .....	3208	2902	2910	355	304	0,5
<i>Sweden</i>						
Ukraina .....	13424	10977	11189	285	247	1,8
<i>Ukraine</i>						
Węgry .....	1929	1685	1758	191	177	0,3
<i>Hungary</i>						
Wielka Brytania .....	14473	14071	13941	239	220	2,2
<i>United Kingdom</i>						
Włochy .....	11013	10500	10397	188	170	1,6
<i>Italy</i>						

TABL. 13 (265). PRODUKCJA JAJ KURZYCH  
*HEN EGGS PRODUCTION*

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2013	2005	2013	
	w tys. t <i>in thous. t</i>			na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>	w świecie w % <i>in % of the world</i>	
<b>ŚWIAT .....</b> <b>WORLD</b>	<b>56616</b>	<b>64162</b>	<b>68262</b>	<b>8,4</b>	<b>9,2</b>	<b>100,0</b>
w tym: <i>of which:</i>						
Argentyna .....	389	554	539	10,1	13,0	0,8
<i>Argentina</i>						
Australia .....	139	174	241	6,8	10,3	0,4
<i>Australia</i>						
Austria .....	89	95	107	10,8	12,6	0,2
<i>Austria</i>						
Białoruś .....	172	198	220	17,8	23,5	0,3
<i>Belarus</i>						
Bulgaria .....	97	89	74	12,6	10,2	0,1
<i>Bulgaria</i>						
Chiny .....	20724	23653	24446	15,7	17,6	35,8
<i>China</i>						
Czechy .....	146	128	124	14,3	11,6	0,2
<i>Czech Republic</i>						
Francja .....	930	906	944	15,1	14,7	1,4
<i>France</i>						
Grecja .....	110	100	103	10,0	9,3	0,2
<i>Greece</i>						
Hiszpania .....	708	812	743	16,3	15,8	1,1
<i>Spain</i>						
Holandia .....	607	670	703	37,2	41,9	1,0
<i>Netherlands</i>						
Indie .....	2568	3378	3835	2,3	3,1	5,6
<i>India</i>						
Japonia .....	2481	2515	2522	19,5	19,8	3,7
<i>Japan</i>						
Kanada .....	399	433	443	12,4	12,6	0,6
<i>Canada</i>						
Niemcy .....	795	662	893	9,5	10,8	1,3
<i>Germany</i>						
<b>Polska .....</b> <b>Poland</b>	<b>536</b>	<b>618</b>	<b>558</b>	<b>14,0</b>	<b>14,5</b>	<b>0,8</b>
Rosja .....	2050	2261	2284	14,2	16,0	3,3
<i>Russia</i>						
Rumunia .....	355	298	308	16,1	14,2	0,5
<i>Romania</i>						
Stany Zjednoczone .....	5333	5412	5636	17,9	17,6	8,3
<i>United States</i>						
Szwecja .....	102	111	129	11,3	13,5	0,2
<i>Sweden</i>						
Ukraina .....	748	974	1121	15,9	24,8	1,6
<i>Ukraine</i>						
Węgry .....	165	152	139	16,3	14,0	0,2
<i>Hungary</i>						
Wielka Brytania .....	609	658	672	10,1	10,6	1,0
<i>United Kingdom</i>						
Włochy .....	722	737	775	12,3	12,7	1,1
<i>Italy</i>						

TABL. 14 (266). PRODUKCYJNOŚĆ ZWIERZĄT GOSPODARSKICH  
*PRODUCTIVITY OF LIVESTOCK*

TABL. 15 (267). CIĄGNIKI W ROLNICTWIE  
AGRICULTURAL TRACTORS

KRAJE COUNTRIES	2005	2008	2005	2008	2005	2008
	w tys. szt. in thous. units		użytki rolne agricultural land		grunty orne arable land	
			na 1 ciągnik w ha	per 1 tractor in ha		
ŚWIAT .....	26877 <sup>a</sup>	29320 <sup>b</sup>	183	168	51,8	47,2
w tym: of which:						
Argentyna .....	244 <sup>c</sup>	254 <sup>b</sup>	565	567	135	138
Australia .....	315 <sup>a</sup>	315 <sup>b</sup>	1413	1325	157	140
Austria .....	332	331 <sup>b</sup>	9,8	9,6	4,2	4,2
Białoruś .....	54,0	50	166	178	103	110
Brazylia .....	790	777 <sup>b</sup>	345	352	87,5	90,4
Bułgaria .....	36,0	53,0	146	96,0	88,1	58,3
Cypr .....	13,0 <sup>c</sup>	11,7 <sup>b</sup>	12,8	9,9	9,5	7,0
Czechy .....	87,0	83,8 <sup>b</sup>	49,0	50,6	36,9	38,0
Dania .....	113	111 <sup>b</sup>	24,0	24,0	20,6	21,6
Francja .....	1176	1135 <sup>b</sup>	25,1	25,7	15,6	16,1
Grecja .....	260	259 <sup>b</sup>	32,1	31,7	10,2	9,9
Hiszpania .....	981	1030	29,7	27,3	13,2	12,1
Holandia .....	148	144 <sup>b</sup>	13,1	13,4	7,5	7,4
Indie .....	2385 <sup>c</sup>	3149 <sup>b</sup>	75,5	57,1	66,9	50,2

a—c Dane za: a — 2000 r., b — 2007 r., c — 2002 r.

a—c Data for: a — 2000, b — 2007, c — 2002.

TABL. 15 (267). CIĄGNIKI W ROLNICTWIE (dok.)  
**AGRICULTURAL TRACTORS (cont.)**

KRAJE COUNTRIES	2005	2008	2005	2008	2005	2008
	w tys. szt. in thous. units		użytki rolne agricultural land		grunty orne arable land	
			na 1 ciągnik w ha	per 1 tractor in ha		
Japonia ..... <i>Japan</i>	1911	1877 <sup>b</sup>	2,5	2,5	2,3	2,3
Kanada ..... <i>Canada</i>	733	733	92,2	88,1	61,8	60,4
Meksyk ..... <i>Mexico</i>	249	239 <sup>b</sup>	428	446	93,5	100
Niemcy ..... <i>Germany</i>	249	767 <sup>b</sup>	68,4	22,1	47,8	15,6
Nowa Zelandia ..... <i>New Zealand</i>	71,2 <sup>a</sup>	76,6 <sup>b</sup>	164	148	6,0	5,9
<b>P o l s k a</b> ..... <i>Poland</i>	<b>1437</b>	<b>1566</b>	<b>11,1</b>	<b>10,3</b>	<b>8,5</b>	<b>8,0</b>
Rosja ..... <i>Russia</i>	480	364	449	592	254	334
Rumunia ..... <i>Romania</i>	173	175	82,0	7,9	51,9	49,8
Słowacja ..... <i>Slovakia</i>	22,0	21,0	88,2	92,2	63,2	65,8
Stany Zjednoczone ..... <i>United States</i>	4471	4390 <sup>b</sup>	92,1	94,1	36,9	36,9
Szwecja ..... <i>Sweden</i>	160	159 <sup>b</sup>	20,1	19,5	16,8	16,5
Turcja ..... <i>Turkey</i>	951	1039 <sup>b</sup>	43,3	37,7	25,1	20,7
Ukraina ..... <i>Ukraine</i>	352	335	117	123	92,2	96,9
Węgry ..... <i>Hungary</i>	120	122 <sup>b</sup>	48,9	47,5	38,3	37,6
Wielka Brytania ..... <i>United Kingdom</i>	455 <sup>a</sup>	443 <sup>b</sup>	37,3	39,9	12,6	13,6
Włochy ..... <i>Italy</i>	1754	1913 <sup>b</sup>	8,4	7,6	4,4	3,9

a—c Dane za: a — 2000 r., b — 2007 r., c — 2002 r.

a—c Data for: a — 2000, b — 2007, c — 2002.

TABL. 16 (268). ZUŻYCIE NAWOZÓW MINERALNYCH LUB CHEMICZNYCH  
 (w przeliczeniu na czysty składnik)  
 CONSUMPTION OF MINERAL OR CHEMICAL FERTILIZERS  
 (in terms of pure ingredient)

KRAJE COUNTRIES	2005/06	2013/14	2005/06	2013/14	2005/06	2013/14	2005/06	2013/14
	ogółem total	azotowe (N) nitrogenous (N)	fosforowe ( $P_2O_5$ ) phosphate ( $P_2O_5$ )	potasowe ( $K_2O$ ) potash ( $K_2O$ )	na 1 ha użytków rolnych w kg per 1 ha of agricultural land in kg			
ŚWIAT .....	29,3	33,8	17,2	20,2	7,0	7,7	5,1	5,9
w tym: <i>of which:</i>								
Argentyna .....	8,7	9,6	4,6	5,2	3,7	4,2	0,3	0,3
Australia .....	5,0	5,9	2,1	3,3	2,3	2,1	0,5	0,5
Austria .....	57,5	44,5	31,2	27,3	11,9	7,3	14,4	10,0
Białoruś .....	103,9	163,3	45,4	61,3	14,5	23,8	44,0	78,2
Brazylia .....	30,5	47,9	7,6	14,2	10,5	16,8	12,3	16,9
Bułgaria .....	44,7	95,0	36,1	76,0	7,5	14,0	1,2	4,9
Cypr .....	80,3	146,5	43,3	72,0	29,4	45,2	7,6	29,3
Dania .....	118,1	105,6	66,1	68,5	15,4	12,7	36,6	24,4
Estonia .....	40,9	54,4	22,8	34,8	7,1	7,4	11,0	12,1
Finlandia .....	132,0	165,9	84,7	84,8	13,1	32,3	34,3	48,8
Francja .....	119,6	89,5	74,6	69,7	20,2	9,0	24,9	10,8
Grecja .....	45,2	49,3	24,4	30,5	14,9	13,6	5,9	5,1
Hiszpania .....	62,9	64,9	31,7	35,7	17,6	16,1	13,7	13,2
Holandia .....	193,7	129,9	144,1	109,3	25,1	4,9	24,5	15,6

TABL. 16 (268). ZUŻYCIE NAWOZÓW MINERALNYCH LUB CHEMICZNYCH (dok.)  
 CONSUMPTION OF MINERAL OR CHEMICAL FERTILIZERS (cont.)

KRAJE COUNTRIES	2005/06	2013/14	2005/06	2013/14	2005/06	2013/14	2005/06	2013/14
	ogółem total		azotowe (N) nitrogenous (N)		fosforowe ( $P_2O_5$ ) phosphate ( $P_2O_5$ )		potasowe ( $K_2O$ ) potash ( $K_2O$ )	
	na 1 ha użytków rolnych w kg per 1 ha of agricultural land in kg							
Irlandia ..... <i>Ireland</i>	126,1	124,8	80,2	70,2	19,8	23,3	26,0	31,4
Japonia ..... <i>Japan</i>	323,3	239,7	118,0	96,3	130,2	82,7	75,1	60,7
Kanada ..... <i>Canada</i>	41,4	62,1	26,3	44,3	10,3	12,4	4,9	5,4
Niemcy ..... <i>Germany</i>	145,9	144,7	104,8	100,3	16,1	17,0	25,0	27,4
Norwegia ..... <i>Norway</i>	182,1	155,5	101,9	96,7	27,6	19,1	52,6	39,7
<b>P o l s k a .....</b> <i>Poland</i>	<b>123,0</b>	<b>132,9</b>	<b>62,5</b>	<b>75,5</b>	<b>27,7</b>	<b>23,4</b>	<b>33,1</b>	<b>34,1</b>
Portugalia ..... <i>Portugal</i>	69,3	46,1	26,9	25,2	20,2	11,0	22,2	9,8
Rosja ..... <i>Russia</i>	6,7	8,6	4,0	5,4	1,6	2,0	1,0	1,2
Rumunia ..... <i>Romania</i>	32,5	35,4	21,1	24,8	9,7	8,2	1,7	2,4
Słowacja ..... <i>Slovakia</i>	57,7	81,0	40,5	57,7	8,7	14,3	8,5	9,0
Stany Zjednoczone ..... <i>United States</i>	47,6	49,4	26,7	29,6	10,0	8,9	10,8	10,9
Szwecja ..... <i>Sweden</i>	73,6	71,8	50,2	52,7	11,0	8,9	12,4	10,2
Węgry ..... <i>Hungary</i>	66,9	90,2	44,3	63,6	10,4	13,4	12,1	13,1
Wielka Brytania ..... <i>United Kingdom</i>	92,2	89,6	59,2	61,4	13,9	11,7	19,2	16,5
Włochy ..... <i>Italy</i>	90,7	64,6	54,3	44,0	19,4	12,5	17,0	8,1

**TABL. 17 (269). STRUKTURA IMPORTU I EKSPORTU TOWARÓW ROLNO-SPOŻYWCZYCH  
(ceny bieżące) — na podstawie klasyfikacji SITC<sup>a</sup>**  
**AGRICULTURAL-FOODSTUFF GOODS STRUCTURE OF IMPORTS AND EXPORTS  
(current prices) — according to the SITC<sup>a</sup> classification**

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2014	2005	2010	2014
	import — cif imports — cif		eksport — fob exports — fob			
	w odsetkach		in percent			
Argentyna .....	2,0	2,7 <sup>b</sup>	2,3	32,4	38,2 <sup>b</sup>	42,1
Argentina .....						
Australia <sup>c</sup> .....	4,4	4,9	5,9	15,7	10,1	12,4
Australia <sup>c</sup> .....						
Austria .....	5,8	6,6	7,0	6,0	6,6	6,9
Austria .....						
Belgia .....	7,0	7,5	8,1	7,7	8,5	8,9
Belgium .....						
Białoruś .....	8,7	7,4	11,0	8,1	12,4	14,2
Belarus .....						
Brazylia .....	3,7	4,2 <sup>c</sup>	4,3	19,9	23,8	24,0
Brazil .....						
Bulgaria .....	4,3	8,8	8,2	8,7	12,6	12,6
Bulgaria .....						
Chiny .....	1,4	1,7	2,6	3,0	2,7	2,6
China .....						
Cypr .....	12,1	14,3	19,2	17,9	22,5	21,8
Cyprus .....						
Czechy .....	5,0	5,1	5,6	3,7	3,6	4,4
Czech Republic .....						
Dania .....	10,6	12,5	12,8	17,1	17,7	17,9
Denmark .....						
Estonia .....	7,3	10,9	9,7	6,1	9,1	9,7
Estonia .....						
Finlandia .....	5,0	6,5	7,2	1,6	2,4	2,7
Finland .....						
Francja .....	7,4	8,0	8,7	10,4	11,5	12,2
France .....						
Grecja .....	10,7	11,6	6,9	18,8	22,1	5,4
Greece .....						
Hiszpania .....	8,6	10,2	9,4	12,8	14,7	13,9
Spain .....						
Holandia .....	8,4	8,5	10,3	13,1	12,4	14,4
Netherlands .....						
Indie .....	1,4	1,6	1,7	8,0	7,5	10,4
India .....						
Irlandia .....	7,6	11,8	13,0	8,4	9,1	11,7
Ireland .....						
Japonia .....	9,8	8,6	7,7	0,0	0,6	0,7
Japan .....						
Kanada .....	5,3	6,8 <sup>c</sup>	7,4	5,8	7,6	8,4
Canada .....						
Litwa .....	7,5	11,7	12,3	11,7	16,4	17,2
Lithuania .....						

<sup>a</sup> Sekcja SITC „Żywłość i zwierzęta żywe” oraz „Napoje i tytoni”. b 2009 r. c Na warunkach fob.

<sup>a</sup> Section SITC "Food and live animals" as well as "Beverages and tobacco". b 2009. c A fob valuation.

TABL. 17 (269). STRUKTURA IMPORTU I EKSPORTU TOWARÓW ROLNO-SPOŻYWCZYCH  
— na podstawie klasyfikacji SITC<sup>a</sup> (dok.)  
AGRICULTURAL-FOODSTUFF GOODS STRUCTURE OF IMPORTS AND EXPORTS  
— according to the SITC<sup>a</sup> classification (cont.)

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2014	2005	2010	2014
	import — cif imports — cif			eksport — fob exports — fob		
			w odsetkach	in percent		
Luksemburg .....	10,1	11,0	11,5	6,8	8,2	10,5
<i>Luxembourg</i>						
Łotwa .....	10,2	15,5 <sup>b</sup>	13,0	10,5	16,2 <sup>b</sup>	17,1
<i>Latvia</i>						
Malta .....	11,5	15,2 <sup>b</sup>	9,3	6,2	4,7 <sup>b</sup>	6,1
<i>Malta</i>						
Meksyk .....	4,8	5,1	5,3	5,3	5,9	6,3
<i>Mexico</i>						
Niemcy .....	6,5	6,4	6,9	4,3	5,0	5,4
<i>Germany</i>						
Norwegia .....	6,0	6,9	8,2	5,1	7,0	8,1
<i>Norway</i>						
Nowa Zelandia .....	7,2	10,0	10,4	49,5	52,6	58,0
<i>New Zealand</i>						
<b>Polska .....</b>	<b>5,8</b>	<b>7,1</b>	<b>7,9</b>	<b>9,4</b>	<b>10,5</b>	<b>12,4</b>
<i>Poland</i>						
Portugalia .....	10,1	11,9	13,0	7,4	10,5	11,1
<i>Portugal</i>						
Rosja .....	15,2	13,9	12,4 <sup>d</sup>	1,3	2,0	2,6 <sup>d</sup>
<i>Russia</i>						
Rumunia .....	5,7	6,8	7,4	2,3	6,2	8,3
<i>Romania</i>						
Słowacja .....	5,8 <sup>c</sup>	5,9	5,8	4,0	3,8	3,6
<i>Slovakia</i>						
Słowenia .....	5,9	7,3	8,1	2,7	3,7	3,9
<i>Slovenia</i>						
Stany Zjednoczone .....	4,0	4,7	5,2	5,8	6,9	7,4
<i>United States</i>						
Szwajcaria .....	5,2	5,6	5,8	2,6	3,7	3,9
<i>Switzerland</i>						
Szwecja .....	7,1	8,2	10,0	33,0	4,5	5,9
<i>Sweden</i>						
Turcja .....	1,4	2,7	3,2	9,9	10,0	10,5
<i>Turkey</i>						
Ukraina .....	6,6	8,3	9,8	10,3	12,2	20,6
<i>Ukraine</i>						
Węgry .....	3,5	4,4	4,6	5,4	6,6	7,6
<i>Hungary</i>						
Wielka Brytania .....	8,2	9,1	9,3	5,1	6,1	6,1
<i>United Kingdom</i>						
Włochy .....	7,7	8,1	9,5	6,0	7,3	7,7
<i>Italy</i>						

a Sekcja SITC „Żywłość i zwierzęta żywe” oraz „Napoje i tyton”. b 2009 r. c Na warunkach fob. d 2013 r.

a Section SITC "Food and live animals" as well as "Beverages and tobacco". b 2009. c A fob valuation. d 2013.

TABL. 18 (270). POŁOWY MORSKIE I SŁODKOWODNE  
SEA AND FRESHWATER FISH CATCHES

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005	2010	2013		
	w tys. t <i>in thous. t</i>		na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>	udział w świecie w % <i>in % of the world</i>	
<b>O G Ó L E M .....</b> <b><i>T O T A L</i></b>	<b>91973</b>	<b>88655</b>	<b>91921</b>	<b>12,8</b>	<b>100,0</b>
w tym połowy morskie .....	82583	77433	80271	11,2	87,3
<i>of which catches in marine fishing areas</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
Argentyna .....	930	811	870	21,0	0,9
<i>Argentina</i>					
Brazylia .....	750	785	765	3,8	0,8
<i>Brazil</i>					
Chiny .....	14851	15154	16030	11,6	17,4
<i>China</i>					
Dania .....	911	828	667	118,7	0,7
<i>Denmark</i>					
Francja .....	598	445	493	7,7	0,5
<i>France</i>					
Holandia .....	555	434	327	19,5	0,4
<i>Netherlands</i>					
Indie .....	3691	4689	4645	3,7	5,1
<i>India</i>					
Japonia .....	4441	4043	3626	28,5	3,9
<i>Japan</i>					
Kanada .....	1146	926	843	24,0	0,9
<i>Canada</i>					
Meksyk .....	1325	1522	1598	13,1	1,7
<i>Mexico</i>					
Norwegia .....	2546	2680	2074	411,3	2,3
<i>Norway</i>					
Nowa Zelandia .....	545	435	442	98,1	0,5
<i>New Zealand</i>					
Peru .....	9393	4300	5853	192,7	6,4
<i>Peru</i>					
<b>P o l s k a .....</b> <b><i>P o l a n d</i></b>	<b>190</b>	<b>216</b>	<b>245</b>	<b>6,4</b>	<b>0,3</b>
Rosja .....	3208	4059	4333	30,3	4,7
<i>Russia</i>					
Stany Zjednoczone .....	4961	4416	5218	16,3	5,7
<i>United States</i>					
Tajlandia .....	2814	1773	1718	25,6	1,9
<i>Thailand</i>					
Turcja .....	426	485	373	5,0	0,4
<i>Turkey</i>					
Wielka Brytania .....	670	613	632	10,0	0,7
<i>United Kingdom</i>					
Wietnam .....	1988	2414	2804	30,6	3,1

Źródło: <http://www.fao.org/figis/servlet/TabSelector>.  
Source: <http://www.fao.org/figis/servlet/TabSelector>.

## Unia Europejska The European Union

TABL. 19 (271). UDZIAŁ I MIEJSCE POLSKI W UNII EUROPEJSKIEJ  
 POLAND IN THE EUROPEAN UNION

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Udział Polski w % <i>Share of Poland in %</i>			Miejsce Polski <i>Place of Poland</i>		
	2005 — 25 krajów <i>countries</i>	2010	2013	2005 — 25 krajów <i>countries</i>	2010	2013
		28 krajów <i>countries</i>			28 krajów <i>countries</i>	
Powierzchnia .....	7,2	7,2	7,2	5	5	5
<i>Total area</i>						
w tym użytki rolne .....	8,3	7,7	7,7	5	5	5
<i>of which agricultural land</i>						
Ludność .....	7,7	7,7	7,7	6	6	6
<i>Population</i>						
w tym aktywna zawodowo w rolnictwie ....	26,3	27,4	28,1	1	1	1
<i>of which economically active in agriculture</i>						
Produkcja niektórych artykułów rolnych: <i>Production of selected agricultural products:</i>						
pszenica .....	6,4	6,9	6,6	4	4	4
<i>wheat</i>						
żyto .....	44,2	38,7	32,8	1	2	2
<i>rye</i>						
jęczmień .....	6,5	6,6	4,9	6	5	6
<i>barley</i>						
owies .....	16,6	18,1	14,1	1	1	2
<i>oats</i>						
ziemniaki .....	16,5	15,3	11,8	2	2	4
<i>potatoes</i>						
buraki cukrowe .....	8,7	9,5	9,8	4	3	3
<i>sugar beets</i>						
rzepak i rzepik .....	9,2	10,8	12,7	4	4	3
<i>rape and turnip rape</i>						
len — włókno .....	1,1	0,2	0,1	7	6	7
<i>flax — fibre</i>						
jabłka .....	17,6	20,4	26,3	3	2	1
<i>apples</i>						
tytoń .....	7,6	13,0	15,4	5	3	4
<i>tobacco</i>						
mięso .....	7,4	8,0	8,6	6	5	5
<i>meat</i>						
mleko krowie .....	7,9	8,3	8,3	4	4	4
<i>cows' milk</i>						
jaja kurze .....	8,0	9,3	8,0	7	7	7
<i>hen eggs</i>						
Pogłowie: <i>Livestock:</i>						
bydła .....	6,0	6,4	6,6	7	7	6
<i>cattle</i>						
trzody chlewnej .....	11,3	9,7	7,6	3	3	6
<i>pigs</i>						

TABL. 20 (272). LUDNOŚĆ AKTYWNA ZAWODOWO W ROLNICTWIE<sup>a</sup> W UE  
**ECONOMICALLY ACTIVE POPULATION IN AGRICULTURE<sup>a</sup> IN EU**

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2012	2013	2005	2013
	w tys. <i>in thous.</i>				w % ogółu ludności <i>in % of total population</i>	
<b>UNIA EUROPEJSKA .....</b> <b>EUROPEAN UNION</b>	<b>12801</b>	<b>10780</b>	<b>10049</b>	<b>9694</b>	<b>2,6</b>	<b>1,9</b>
Austria .....	171	144	134	129	2,1	1,5
<i>Austria</i>						
Belgia .....	69	60	57	55	0,7	0,5
<i>Belgium</i>						
Bułgaria .....	172	122	106	99	2,2	1,4
<i>Bulgaria</i>						
Chorwacja .....	119	83	72	67	2,7	1,6
<i>Croatia</i>						
Cypr .....	35	30	28	27	3,4	2,4
<i>Cyprus</i>						
Czechy .....	373	329	312	303	3,6	2,8
<i>Czech Republic</i>						
Dania .....	90	75	70	67	1,7	1,2
<i>Denmark</i>						
Estonia .....	67	59	56	55	5,1	4,3
<i>Estonia</i>						
Finlandia .....	117	98	90	86	2,2	1,6
<i>Finland</i>						
Francja .....	725	576	523	498	1,2	0,8
<i>France</i>						
Grecja .....	722	623	581	560	6,5	5,0
<i>Greece</i>						
Hiszpania .....	1204	1018	933	890	2,8	1,9
<i>Spain</i>						
Holandia .....	239	213	202	196	1,5	1,2
<i>Netherlands</i>						

<sup>a</sup> Patrz uwagi do działu, ust. 4 na str. 386.

*a See notes to the chapter, item 4 on page 388.*

TABL. 20 (272). LUDNOŚĆ AKTYWNA ZAWODOWO W ROLNICTWIE<sup>a</sup> W UE (dok.)  
**ECONOMICALLY ACTIVE POPULATION IN AGRICULTURE<sup>a</sup> IN EU (cont.)**

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2012	2013	2005	2013
	w tys. in thous.				w % ogółu ludności in % of total population	
Irlandia ..... <i>Ireland</i>	160	148	142	138	3,8	3,0
Litwa ..... <i>Lithuania</i>	153	116	106	102	4,7	3,4
Luksemburg ..... <i>Luxembourg</i>	3	3	3	3	0,7	0,6
Łotwa ..... <i>Latvia</i>	118	104	99	97	5,3	4,7
Malta ..... <i>Malta</i>	2	2	2	2	0,5	0,5
Niemcy ..... <i>Germany</i>	834	667	610	583	1,0	0,7
<b>P o l s k a</b> ..... <b><i>Poland</i></b>	<b>3367</b>	<b>2955</b>	<b>2801</b>	<b>2724</b>	<b>8,8</b>	<b>7,1</b>
Portugalia ..... <i>Portugal</i>	600	511	495	488	5,7	4,6
Rumunia ..... <i>Romania</i>	1195	884	791	749	5,4	3,5
Słowacja ..... <i>Slovakia</i>	216	196	187	182	4,0	3,3
Słowenia ..... <i>Slovenia</i>	12	7	6	5	0,6	0,2
Szwecja ..... <i>Sweden</i>	129	115	109	106	1,4	1,1
Węgry ..... <i>Hungary</i>	384	323	299	288	3,8	2,9
Wielka Brytania ..... <i>United Kingdom</i>	500	475	463	457	0,8	0,7
Włochy ..... <i>Italy</i>	1025	844	772	738	1,7	1,2

<sup>a</sup> Patrz uwagi do działu, ust. 4 na str. 386.

*a See notes to the chapter, item 4 on page 388.*

TABL. 21 (273). UŻYTKOWANIE GRUNTÓW W UE  
LAND USE IN EU

KRAJE COUNTRIES	Lata Years	Użytki rolne <i>Agricultural land</i>	Grunty orne i uprawy trwałe <i>Arable land and permanent crops</i>		Łąki i pastwiska <i>Permanent meadows and pastures</i>	Grunty orne <i>Arable land</i>	
			razem <i>total</i>	w tym grunty orne <i>of which arable land</i>		na 1 mieszkańca w ha <i>per capita in ha</i>	w % powierzchni ogólnej <sup>a</sup> <i>in % of total area<sup>a</sup></i>
			w mln ha	in mln ha			
UNIA EUROPEJSKA .....	2005	193,6	123,2	110,7	70,4	0,22	26,1
EUROPEAN UNION	2013	186,4	120,2	108,4	66,1	0,21	25,6
Austria .....	2005	3,3	1,5	1,4	1,8	0,17	16,8
Austria	2013	3,2	1,4	1,4	1,7	0,16	16,4
Belgia .....	2005	1,4	0,9	0,8	0,5	0,08	27,8
Belgium	2013	1,3	0,8	0,8	0,5	0,10	26,9
Bułgaria .....	2005	5,3	3,4	3,2	1,9	0,41	29,2
Bulgaria	2013	5,0	3,6	3,5	1,4	0,50	32,0
Chorwacja .....	2005	1,2	0,9	0,9	0,3	0,20	15,6
Croatia	2013	1,3	1,0	0,9	0,4	0,20	15,7
Cypr .....	2005	0,2	0,2	0,1	0,0	0,12	13,3
Cyprus	2013	0,1	0,1	0,1	0,0	0,07	8,6
Czechy .....	2005	4,3	3,3	3,2	1,0	0,31	41,5
Czech Republic	2013	4,2	3,2	3,1	1,0	0,30	40,8
Dania .....	2005	2,7	2,3	2,3	0,4	0,43	55,0
Denmark	2013	2,6	2,4	2,4	0,2	0,40	56,7
Estonia .....	2005	0,9	0,6	0,6	0,3	0,45	13,9
Estonia	2013	1,0	0,6	0,6	0,3	0,49	14,9
Finlandia .....	2005	2,3	2,2	2,2	0,0	0,43	7,3
Finland	2013	2,3	2,2	2,2	0,0	0,40	7,3
Francja .....	2005	29,6	19,5	18,4	10,1	0,30	33,6
France	2013	28,8	19,3	18,3	9,5	0,30	33,4
Grecja .....	2005	8,4	3,8	2,6	4,6	0,24	20,5
Greece	2013	8,1	3,7	2,5	4,5	0,20	19,8
Hiszpania .....	2005	29,2	17,8	12,9	11,3	0,30	25,9
Spain	2013	26,9	17,5	12,6	9,4	0,30	25,1
Holandia .....	2005	1,9	1,1	1,1	0,8	0,07	32,9
Netherlands	2013	1,8	1,1	1,0	0,8	0,10	30,8
Irlandia .....	2005	4,3	1,2	1,2	3,1	0,28	17,2
Ireland	2013	4,5	1,1	1,1	3,4	0,24	16,2

a Powierzchnia ogólna — bez wód śródlądowych.

a Total area — excluding inland waters.

TABL. 21 (273). UŻYTKOWANIE GRUNTÓW W UE (dok.)  
**LAND USE IN EU (cont.)**

KRAJE COUNTRIES	Lata Years	Użytki rolne <i>Agricultural land</i>	Grunty orne i uprawy trwałe <i>Arable land and permanent crops</i>		Łąki i pastwiska <i>Permanent meadows and pastures</i>	Grunty orne <i>Arable land</i>	
			razem <i>total</i>	w tym grunty orne <i>of which arable land</i>		na 1 mieszkańca w ha <i>per capita in ha</i>	w % powierzchni ogólnej <sup>a</sup> <i>in % of total area<sup>a</sup></i>
			w mln ha <i>in mln ha</i>				
Litwa .....	2005	2,8	1,9	1,9	0,9	0,58	30,4
<i>Lithuania</i>	2013	2,9	2,3	2,3	0,6	0,76	36,5
Luksemburg .....	2005	0,1	0,1	0,1	0,1	0,13	23,2
<i>Luxembourg</i>	2013	0,1	0,1	0,1	0,1	0,12	24,1
Łotwa .....	2005	1,7	1,1	1,1	0,6	0,49	17,6
<i>Latvia</i>	2013	1,9	1,2	1,2	0,7	0,60	19,4
Malta .....	2005	0,0	0,0	0,0	0,0	0,02	25,6
<i>Malta</i>	2013	0,0	0,0	0,0	0,0	0,02	28,0
Niemcy .....	2005	17,0	12,1	11,9	4,9	0,14	34,1
<i>Germany</i>	2013	16,7	12,1	11,9	4,6	0,10	34,1
<b>P o l s k a .....</b>	<b>2005</b>	<b>15,9</b>	<b>12,5</b>	<b>12,1</b>	<b>3,4</b>	<b>0,32</b>	<b>39,6</b>
<i>Poland</i>	2013	14,4	11,2	10,8	3,2	0,30	35,3
Portugalia .....	2005	3,8	2,1	1,3	1,8	0,12	14,0
<i>Portugal</i>	2013	3,6	1,8	1,1	1,8	0,10	12,2
Rumunia .....	2005	14,2	9,5	9,0	4,7	0,41	39,1
<i>Romania</i>	2013	13,9	9,2	8,7	4,7	0,40	38,0
Słowacja .....	2005	1,9	1,4	1,4	0,5	0,26	28,9
<i>Slovakia</i>	2013	1,9	1,4	1,4	0,5	0,30	29,0
Słownenia .....	2005	0,5	0,2	0,2	0,3	0,09	8,7
<i>Slovenia</i>	2013	0,5	0,2	0,2	0,3	0,08	8,6
Szwecja .....	2005	3,2	2,7	2,7	0,5	0,30	6,6
<i>Sweden</i>	2013	3,0	2,6	2,6	0,4	0,30	6,4
Węgry .....	2005	5,9	4,8	4,6	1,1	0,46	51,3
<i>Hungary</i>	2013	5,3	4,6	4,4	0,8	0,40	48,6
Wielka Brytania .....	2005	17,0	5,8	5,7	11,2	0,09	23,7
<i>United Kingdom</i>	2013	17,3	6,3	6,3	10,9	0,10	25,9
Włochy .....	2005	14,7	10,3	7,8	4,4	0,13	26,4
<i>Italy</i>	2013	13,6	9,1	6,8	4,5	0,10	23,2

a Powierzchnia ogólna — bez wód śródlądowych.

*a Total area — excluding inland waters.*

TABL. 22 (274). GOSPODARSTWA ROLNE WEDŁUG GRUP OBSZAROWYCH W UE  
 FARMS BY AREA GROUPS OF AGRICULTURAL LAND IN EU

KRAJE COUNTRIES	2010					2013				
	gospodarstwa rolne według grup obszarowych użytkowanych użytków rolnych w tys. farms by area groups of the utilized agricultural land in thous.									
	ogółem total	<5 ha	5—20	20—50	≥50 ha	ogółem total	<5 ha	5—20	20—50	≥50 ha
<b>UNIA EUROPEJSKA .....</b>	<b>12015</b>	<b>8314</b>	<b>2210</b>	<b>774</b>	<b>717</b>	.	.	.	.	.
<b>EUROPEAN UNION</b>										
Austria .....	150	47,5	59,2	32,3	11,3	140	43,1	54,7	31,3	11,3
<i>Austria</i>										
Belgia .....	42,9	9,7	12,0	12,2	9,0	.	.	.	.	.
<i>Belgium</i>										
Bułgaria .....	371	339	17,6	6,0	8,4	254	221	17,7	6,6	9,1
<i>Bulgaria</i>										
Cypr .....	38,9	34,8	3,0	0,7	0,3	35,4	31,8	2,7	0,6	0,3
<i>Cyprus</i>										
Czechy .....	22,9	3,5	8,1	4,4	6,8	26,3	4,9	9,6	4,7	7,1
<i>Czech Republic</i>										
Dania .....	42,1	3,1	15,8	9,2	14,0	.	.	.	.	.
<i>Denmark</i>										
Estonia .....	19,6	6,6	7,5	2,7	2,8	19,2	6,3	7,3	2,6	2,9
<i>Estonia</i>										
Finlandia .....	63,9	6,2	21,3	21,7	14,7	.	.	.	.	.
<i>Finland</i>										
Francja .....	516	139	96,8	88,5	192	472	116	85,9	79,1	191
<i>France</i>										
Grecja .....	723	557	133	25,5	7,0	710	544	132	26,2	6,9
<i>Greece</i>										
Hiszpania .....	990	526	253	108	104	965	507	252	105	102
<i>Spain</i>										
Holandia .....	72,3	20,7	21,1	19,2	11,3	67,5	18,5	19,5	17,9	11,7
<i>Netherlands</i>										
Irlandia .....	140	9,7	49,3	55,4	25,5	140	9,8	49,8	54,9	25,1
<i>Ireland</i>										
Litwa .....	199,9	117	61,4	12,5	8,6	171,8	91,0	58,5	12,1	9,8
<i>Lithuania</i>										
Luksemburg .....	2,2	0,4	0,4	0,4	1,1	2,1	0,3	0,4	0,3	1,1
<i>Luxembourg</i>										
Łotwa .....	83,4	28,3	40,2	9,6	5,3	81,8	34,9	31,9	9,5	5,6
<i>Latvia</i>										
Malta .....	12,5	12,3	0,3	0,0	.	.	.	.	.	.
<i>Malta</i>										
Niemcy .....	299	27,4	111	76,1	85,2	285	24,6	104	71,5	85,4
<i>Germany</i>										
<b>Polska<sup>a</sup> .....</b>	<b>1507</b>	<b>831</b>	<b>554</b>	<b>95,3</b>	<b>26,5</b>	<b>1429</b>	<b>778</b>	<b>517</b>	<b>102,5</b>	<b>31,5</b>
<i>Poland<sup>a</sup></i>										
Portugalia .....	305	231	52,2	11,7	10,5	264	191	49,7	12,9	10,7
<i>Portugal</i>										
Rumunia .....	3859	3594	226	17,9	21,2	3630	3347	244	18,7	20,3
<i>Romania</i>										
Słowacja .....	24,5	15,8	4,3	1,4	3,0	23,6	13,9	5,1	1,5	3,1
<i>Slovakia</i>										
Słowenia .....	74,7	45,4	25,8	3,0	0,5	72,4	43,3	25,5	3,1	0,5
<i>Slovenia</i>										
Szwecja .....	71,1	8,9	30,0	15,2	17,0	67,2	7,7	29,4	13,9	16,1
<i>Sweden</i>										
Węgry .....	577	502	46,0	15,4	13,9	.	.	.	.	.
<i>Hungary</i>										
Wielka Brytania .....	187	16,7	55,5	42,4	72,2	.	.	.	.	.
<i>United Kingdom</i>										
Włochy .....	1621	1182	306	87,6	44,7	.	.	.	.	.
<i>Italy</i>										

a Dane „Eurostat's Database”.

a Data of "Eurostat's Database".

TABL. 23 (275). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY ZBÓŻ W UE  
 SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF CEREALS IN EU

KRAJE COUNTRIES	Powierz- chnia w tys. ha w 2013 r. <i>Sown area in thous. ha in 2013</i>	2005	2010	2013		2005	2010	2013
		zbiory crops			udział w Unii w % <i>in % of the Union</i>	plony z 1 ha w dt <i>yields per 1 ha in dt</i>		
		w tys. t	<i>in thous. t</i>					
<b>O g ó l e m</b> <i>Total</i>								
<b>UNIA EUROPEJSKA ...</b> <i>EUROPEAN UNION</i>	<b>57889</b>	<b>291046</b>	<b>283705</b>	<b>308380</b>	<b>100,0</b>	<b>48,4</b>	<b>49,8</b>	<b>53,3</b>
Austria .....	800	5195	5338	4858	1,6	63,5	64,3	60,7
Belgia .....	336	2787	3041	3097	1,0	86,5	93,5	92,1
Bulgaria .....	1888	5839	7130	8364	2,7	33,9	40,2	44,3
Chorwacja .....	585	3040	3009	3190	1,0	55,9	54,7	54,5
Cypr .....	46	70	66	79	0,03	12,0	19,3	17,1
Czechy .....	1431	7677	6882	7518	2,4	47,4	46,9	52,5
Dania .....	1444	9283	8863	9113	3,0	61,5	58,8	63,1
Estonia .....	312	760	678	973	0,3	26,9	24,6	31,2
Finlandia .....	1104	4059	2992	4084	1,3	34,2	31,4	37,0
Francja .....	9544	64104	65629	67518	21,9	69,8	67,2	70,7
Grecja .....	1016	5097	4102	4552	1,5	40,3	46,3	44,8
Hiszpania .....	6183	14226	19827	25232	8,2	21,7	33,0	40,8
Holandia .....	209	1775	1803	1811	0,6	82,0	85,7	86,5

TABL. 23 (275). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY ZBÓŻ W UE (cd.)  
*SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF CEREALS IN EU (cont.)*

KRAJE COUNTRIES	Powierzchnia w tys. ha w 2013 r. Sown area in thous. ha in 2013	2005	2010	2013		2005	2010	2013
		zbiory crops				udział w Unii w % in % of the Union	plony z 1 ha w dt yields per 1 ha in dt	
		w tys. t	in thous. t					
<b>Ogółem (dok.)</b> <i>To total (cont.)</i>								
Irlandia ..... <i>Ireland</i>	308	1940	2043	2403	0,8	70,2	74,5	78,0
Litwa ..... <i>Lithuania</i>	1211	2811	2796	4459	1,4	29,4	27,6	36,8
Luksemburg ..... <i>Luxembourg</i>	29	161	166	173	0,1	56,3	55,9	59,7
Łotwa ..... <i>Latvia</i>	578	1314	1482	1949	0,6	28,0	28,7	33,7
Malta ..... <i>Malta</i>	3,3	13	18	17	0,01	42,6	51,4	51,5
Niemcy ..... <i>Germany</i>	6526	45980	44314	47757	15,5	67,2	67,2	73,2
<b>Polska</b> ..... <i>Poland</i>	<b>7479</b>	<b>26928</b>	<b>27228</b>	<b>28455</b>	<b>9,2</b>	<b>32,3</b>	<b>35,6</b>	<b>38,0</b>
Portugalia ..... <i>Portugal</i>	291	790	1019	1216	0,4	20,3	33,5	41,8
Rumunia ..... <i>Romania</i>	5421	19350	16714	20946	6,8	33,3	33,3	38,6
Słowacja ..... <i>Slovakia</i>	761	3585	2557	3415	1,1	45,1	37,4	44,9
Słowenia ..... <i>Slovenia</i>	100	579	572	461	0,1	60,0	59,8	46,1
Szwecja ..... <i>Sweden</i>	973	5051	4292	4985	1,6	49,3	45,1	51,2
Węgry ..... <i>Hungary</i>	2830	16212	12269	13621	4,4	55,3	47,2	48,1
Wielka Brytania ..... <i>United Kingdom</i>	3028	20998	20946	20076	6,5	72,0	69,5	66,3
Włochy ..... <i>Italy</i>	3459	21423	18503	18084	5,9	53,6	53,2	52,3

TABL. 23 (275). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY ZBOŻ W UE (cd.)

SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF CEREALS IN EU (cont.)

KRAJE COUNTRIES	Powierz- chnia w tys. ha w 2013 r. Sown area in thous. ha in 2013	2005	2010	2013		2005	2010	2013					
		zbiory crops			udział w Unii w % in % of the Union	plony z 1 ha w dt yields per 1 ha in dt							
		w tys. t	in thous. t										
W tym: <i>Of which:</i>													
<b>Pszenica</b> <b>Wheat</b>													
<b>UNIA EUROPEJSKA ...</b> <b>EUROPEAN UNION</b>	<b>25698</b>	<b>136030</b>	<b>137574</b>	<b>143606</b>	<b>100,0</b>	<b>51,2</b>	<b>51,6</b>	<b>55,9</b>					
Austria .....	297	1453	1518	1598	1,1	50,3	50,1	53,7					
Belgia .....	202	1768	1850	1804	1,3	82,7	88,3	89,3					
Bulgaria .....	1200	3478	4095	5097	3,5	31,6	36,0	42,5					
Chorwacja .....	205	602	681	999	0,7	41,1	40,4	48,8					
Cypr .....	19	9,2	19	35	0,02	17,6	25,0	18,9					
Czechy .....	829	4145	4162	4701	3,3	50,5	49,9	56,7					
Dania .....	568	4887	5060	4139	2,9	72,3	66,3	72,8					
Estonia .....	125	263	328	406	0,3	30,8	27,4	32,6					
Finlandia .....	229	801	724	888	0,6	37,3	34,3	38,8					
Francja .....	5323	36886	38207	38614	26,9	69,9	64,4	72,5					
Grecja .....	564	2044	1663	1586	1,1	24,2	32,6	28,1					
Hiszpania .....	2122	4027	5941	7603	5,3	17,7	30,5	35,8					
Holandia .....	153	1175	1370	1331	0,9	85,9	89,1	87,2					

TABL. 23 (275). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY ZBÓŻ W UE (cd.)  
*SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF CEREALS IN EU (cont.)*

KRAJE COUNTRIES	Powierzchnia w tys. ha w 2013 r. Sown area in thous. ha in 2013	2005	2010	2013		2005	2010	2013
		zbiory crops				udział w Unii w % in % of the Union	plony z 1 ha w dt yields per 1 ha in dt	
		w tys. t	in thous. t					
<b>Pszenica (dok.)</b> <b>Wheat (cont.)</b>								
Irlandia ..... <i>Ireland</i>	61	803	669	545	0,4	84,3	86,0	89,9
Litwa ..... <i>Lithuania</i>	665	1379	1710	2862	2,0	37,3	33,0	43,0
Luksemburg ..... <i>Luxembourg</i>	14	72	83	91	0,1	60,2	59,6	63,7
Łotwa ..... <i>Latvia</i>	369	677	1035	1435	1,0	36,1	34,6	38,9
Malta ..... <i>Malta</i>	2,8	10	16	15	0,01	43,2	53,3	53,6
Niemcy ..... <i>Germany</i>	3128	23693	24107	25019	17,4	74,7	73,1	80,0
<b>Polska</b> ..... <i>Poland</i>	<b>2138</b>	<b>8771</b>	<b>9408</b>	<b>9485</b>	<b>6,6</b>	<b>39,5</b>	<b>43,9</b>	<b>44,4</b>
Portugalia ..... <i>Portugal</i>	51	82	83	88	0,1	6,6	14,3	17,3
Rumunia ..... <i>Romania</i>	2097	7341	5812	7296	5,1	30,0	27,0	34,8
Słowacja ..... <i>Slovakia</i>	368	1608	1185	1684	1,2	43,1	34,6	45,8
Słowenia ..... <i>Slovenia</i>	32	141	153	138	0,1	47,0	48,0	43,5
Szwecja ..... <i>Sweden</i>	324	2247	2143	1869	1,3	63,3	54,0	57,8
Węgry ..... <i>Hungary</i>	1094	5088	3745	5096	3,5	45,0	37,0	46,6
Wielka Brytania ..... <i>United Kingdom</i>	1615	14863	14878	11921	8,3	79,6	76,7	73,8
Włochy ..... <i>Italy</i>	1904	7717	6850	7277	5,1	36,4	37,4	38,2

TABL. 23 (275). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY ZBOŻ W UE (cd.)

SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF CEREALS IN EU (cont.)

KRAJE COUNTRIES	Powierz- chnia w tys. ha w 2013 r. <i>Sown area in thous. ha in 2013</i>	2005	2010	2013		2005	2010	2013
		zbiory crops			udział w Unii w % <i>in % of the Union</i>	plony z 1 ha w dt <i>yields per 1 ha in dt</i>		
		w tys. t	<i>in thous. t</i>					
<b>Żyto Rye</b>								
UNIA EUROPEJSKA ... <i>EUROPEAN UNION</i>	2585	7693	7375	10239	100,0	30,9	32,6	39,6
Austria .....	55	164	164	234	2,3	38,2	35,8	42,5
Belgia .....	0,5	2,3	2	2,8	0,03	44,1	42,9	53,6
Bulgaria .....	15	14	18	28	0,3	15,5	16,1	18,8
Chorwacja .....	1	4,7	2,5	3	0,03	25,6	24,2	29,0
Cypr .....	.	.	.	.	.	.	.	.
Czechy .....	37	197	118	176	1,7	41,9	39,1	47,0
Dania .....	87	132	255	527	5,1	48,4	48,9	60,4
Estonia .....	12	20	25	22	0,2	27,5	19,9	19,0
Finlandia .....	12	32	69	26	0,3	22,8	27,2	20,9
Francja .....	29	147	151	143	1,4	47,5	51,1	49,2
Grecja .....	17	33	42	33	0,3	23,0	25,2	19,8
Hiszpania .....	155	129	258	383	3,7	14,5	19,1	24,7
Holandia .....	2,0	11	10	6,7	0,1	42,9	45,5	38,5

TABL. 23 (275). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY ZBÓŻ W UE (cd.)  
*SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF CEREALS IN EU (cont.)*

TABL. 23 (275). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY ZBOŻ W UE (cd.)

SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF CEREALS IN EU (cont.)

KRAJE COUNTRIES	Powierz- chnia w tys. ha w 2013 r. Sown area in thous. ha in 2013	2005	2010	2013		2005	2010	2013
		zbiory crops			udział w Unii w % in % of the Union	plony z 1 ha w dt yields per 1 ha in dt		
		w tys. t	in thous. t					
<b>Jęczmień</b> <i>Barley</i>								
<b>UNIA EUROPEJSKA ...</b> <i>EUROPEAN UNION</i>	<b>12363</b>	<b>54985</b>	<b>53332</b>	<b>59945</b>	<b>100,0</b>	<b>39,6</b>	<b>43,1</b>	<b>48,5</b>
Austria .....	143	880	778	734	1,2	45,9	46,1	51,5
Belgia .....	46	302	373	386	0,6	75,5	91,5	83,3
Bulgaria .....	210	658	833	819	1,4	24,9	34,0	39,0
Chorwacja .....	54	163	172	201	0,3	32,3	32,8	37,4
Cypr .....	27	60	46	43	0,1	11,5	17,7	15,8
Czechy .....	349	2195	1585	1594	2,7	42,1	40,7	45,7
Dania .....	689	3797	2981	3950	6,6	53,9	51,8	57,3
Estonia .....	133	367	255	439	0,7	25,4	24,4	33,0
Finlandia .....	494	2103	1340	1904	3,2	35,4	32,1	38,5
Francja .....	1637	10313	10102	10316	17,2	64,4	63,9	63,0
Grecja .....	124	234	318	353	0,6	24,8	28,4	28,5
Hiszpania .....	2769	4626	8154	10058	16,8	14,7	28,3	36,3
Holandia .....	30	307	204	206	0,3	60,7	61,3	69,5

TABL. 23 (275). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY ZBÓŻ W UE (dok.)  
*SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF CEREALS IN EU (cont.)*

TABL. 24 (276). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY ZIEMNIAKÓW W UE  
*SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF POTATOES IN EU*

TABL. 25 (277). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY BURAKÓW CUKROWYCH W UE  
 SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF SUGAR BEETS IN EU

TABL. 26 (278). ZBIORY WARZYW I OWOCÓW W UE  
VEGETABLE AND FRUIT PRODUCTION IN EU

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2013		2005	2010	2013	
	warzywa <sup>a</sup>		vegetables <sup>a</sup>	udział w Unii w % in % of the Union	owoce		fruit	udział w Unii w % in % of the Union
	w tys. t	in thous. t	w tys. t		w tys. t	in thous. t		
<b>UNIA EUROPEJSKA ...</b> <b>EUROPEAN UNION</b>	<b>68734</b>	<b>65019</b>	<b>64658</b>	<b>100,0</b>	<b>63410</b>	<b>60394</b>	<b>62189</b>	<b>100,0</b>
Austria .....	521	591	597	0,9	1031	1030	953	1,5
Belgia .....	1842	1924	2121	3,3	607	699	583	0,9
Bułgaria .....	514	510	572	0,9	380	397	543	0,9
Chorwacja .....	219	215	200	0,3	326	449	427	0,7
Cypr .....	139	106	102	0,2	235	179	183	0,3
Czechy .....	296	161	172	0,3	258	190	257	0,4
Dania .....	255	287	287	0,4	73	67	69	0,1
Estonia .....	63	74	79	0,1	17	5,1	7,6	0,01
Finlandia .....	260	251	272	0,4	17	17	21	0,03
Francja .....	5880	5593	5235	8,1	10314	8683	8183	13,2
Grecja .....	3966	3340	3288	5,1	3756	3443	3335	5,4
Hiszpania .....	13391	12729	12701	19,6	15586	16132	17699	28,5
Holandia .....	4233	4788	4820	7,5	608	667	710	1,1

<sup>a</sup> Łącznie z melonami.

*a Including melons.*

TABL. 26 (278). ZBIORY WARZYW I OWOCÓW W UE (dok.)  
 VEGETABLE AND FRUIT PRODUCTION IN EU (cont.)

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2013		2005	2010	2013	
	warzywa <sup>a</sup> vegetables <sup>a</sup>		udział w Unii w % in % of the Union	owoce fruit		udział w Unii w % in % of the Union		
	w tys. t in thous. t	w tys. t in thous. t		w tys. t in thous. t	w tys. t in thous. t			
Irlandia ..... <i>Ireland</i>	230	209	235	0,4	55	49	53	0,1
Litwa ..... <i>Lithuania</i>	373	198	308	0,5	121	45	76	0,1
Luksemburg ..... <i>Luxembourg</i>	1,5	1,1	1,8	0,0	24	18	16	0,0
Łotwa ..... <i>Latvia</i>	173	151	141	0,2	58	14	20	0,03
Malta ..... <i>Malta</i>	79	82	81	0,1	8,7	10	8,5	0,01
Niemcy ..... <i>Germany</i>	3648	3351	3416	5,3	2733	2176	2334	3,8
P o l s k a ..... <i>Poland</i>	<b>5458</b>	<b>4878</b>	<b>4986</b>	<b>7,7</b>	<b>2922</b>	<b>2743</b>	<b>4129</b>	<b>6,7</b>
Portugalia ..... <i>Portugal</i>	2550	2806	3124	4,8	1842	1781	1795	2,9
Rumunia ..... <i>Romania</i>	3625	3864	3977	6,2	2144	2174	2294	3,7
Słowacja ..... <i>Slovakia</i>	341	272	264	0,4	172	110	155	0,2
Słowenia ..... <i>Slovenia</i>	89	61	69	0,1	260	259	198	0,3
Szwecja ..... <i>Sweden</i>	323	302	347	0,5	36	43	50	0,1
Węgry ..... <i>Hungary</i>	1567	1145	1441	2,2	1215	1069	1280	2,1
Wielka Brytania ..... <i>United Kingdom</i>	2715	2679	2547	3,9	364	429	392	0,6
Włochy ..... <i>Italy</i>	15825	14215	13049	20,2	18216	17479	16371	26,3

<sup>a</sup> Łącznie z melonami.

*a Including melons.*

TABL. 27 (279). PRODUKCJA POMIDORÓW I JABŁEK W UE  
 PRODUCT OF TOMATOES AND APPLES IN EU

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2013	2005	2010	2013
	pomidory tomatoes			jabłka apples		
	w tys. t	in thous. t				
UNIA EUROPEJSKA ..... <i>EUROPEAN UNION</i>	18454	16828	15369	11820	10807	11744
Austria .....	35	44	53	453	489	375
<i>Austria</i>						
Belgia .....	230	228	250	325	344	229
<i>Belgium</i>						
Bulgaria .....	126	115	119	26	43	55
<i>Bulgaria</i>						
Chorwacja .....	29	34	34	70	107	128
<i>Croatia</i>						
Cypr .....	34	18	17	11	7	7
<i>Cyprus</i>						
Czechy .....	24	7,2	8,3	134	100	122
<i>Czech Republic</i>						
Dania .....	18	15	13	35	24	31
<i>Denmark</i>						
Estonia .....	5,2	5,2	5,3	11	2	4,4
<i>Estonia</i>						
Finlandia .....	38	39	38	3,6	4,3	4,9
<i>Finland</i>						
Francja .....	790	645	593	2241	1788	1737
<i>France</i>						
Grecja .....	1714	1406	1040	250	239	244
<i>Greece</i>						
Hiszpania .....	4810	4313	3684	774	646	546
<i>Spain</i>						
Holandia .....	660	815	855	359	334	314
<i>Netherlands</i>						

TABL. 27 (279). PRODUKCJA POMIDORÓW I JABŁEK W UE (dok.)  
*PRODUCTION OF TOMATOES AND APPLES IN EU (cont.)*

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2013	2005	2010	2013
	pomidory <i>tomatoes</i>			jabłka <i>apples</i>		
	w tys. t	in thous. t				
Irlandia ..... <i>Ireland</i>	10	13	4,7	45	41	45
Litwa ..... <i>Lithuania</i>	2,1	2,4	12	97	34	62
Luksemburg ..... <i>Luxembourg</i>	0,1	0,1	0,0	3,8	2,4	1,9
Łotwa ..... <i>Latvia</i>	6,8	5,3	6,6	38	10	15
Malta ..... <i>Malta</i>	13	15	12	0,1	0,1	0,0
Niemcy ..... <i>Germany</i>	56	73	69	891	835	804
<b>P o l s k a</b> ..... <i>Poland</i>	<b>601</b>	<b>558</b>	<b>830</b>	<b>2075</b>	<b>1878</b>	<b>3085</b>
Portugalia ..... <i>Portugal</i>	1085	1406	1742	249	213	287
Rumunia ..... <i>Romania</i>	627	769	749	638	553	493
Słowacja ..... <i>Slovakia</i>	61	36	48	47	34	46
Słownenia ..... <i>Slovenia</i>	6,6	3,8	6,9	106	118	92
Szwecja ..... <i>Sweden</i>	17	14	15	18	24	27
Węgry ..... <i>Hungary</i>	188	134	138	510	497	552
Wielka Brytania ..... <i>United Kingdom</i>	80	89	94	218	235	217
Włochy ..... <i>Italy</i>	7187	6025	4932	2192	2205	2217

**TABL. 28 (280). ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE W UE  
LIVESTOCK IN EU**

Lp. No.	KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2013	2005	2010	2013		2005
		bydło cattle							
		w tys. szt. in thous. heads			na 100 ha użytków rolnych w szt. per 100 ha of agricultural land in heads			udział w Unii w % in % of the Union	in
1	<b>UNIA EUROPEJSKA .....</b> <b>EUROPEAN UNION</b>	<b>91779</b>	<b>89864</b>	<b>88331</b>	<b>47,4</b>	<b>47,7</b>	<b>47,4</b>	<b>100,0</b>	<b>160444</b>
2	Austria .....	2011	2026	1956	61,6	64,0	62,0	2,2	3209
3	Belgia .....	2699	2593	2455	194,8	191,1	183,7	2,8	6318
4	Bułgaria .....	672	563	526	12,8	11,1	10,5	0,6	931
5	Chorwacja .....	471	444	442	38,9	33,3	34,0	0,5	1205
6	Cypr .....	61	55	57	36,2	48,0	52,4	0,1	471
7	Czechy .....	1397	1329	1353	32,8	31,4	32,1	1,5	2877
8	Dania .....	1570	1571	1615	58,0	59,8	61,9	1,8	13534
9	Estonia .....	250	235	261	28,3	24,7	27,1	0,3	340
10	Finlandia .....	959	926	912	42,2	40,4	40,4	1,0	1401
11	Francja .....	19310	19546	19096	65,3	67,6	66,4	21,6	14951
12	Grecja .....	605	679	679	7,2	8,3	8,3	0,8	949
13	Hiszpania .....	6463	6075	5697	22,2	22,1	21,1	6,4	24884
14	Holandia .....	3799	3975	3999	196,1	212,3	216,5	4,5	11200
15	Irlandia .....	6983	6607	6903	162,3	144,6	154,2	7,8	1688
16	Litwa .....	792	759	729	27,9	27,4	25,2	0,8	1073
17	Luksemburg .....	185	199	194	143,6	151,8	147,9	0,2	90
18	Lotwa .....	371	378	393	21,4	21,0	21,0	0,4	436
19	Malta .....	19	15	15	208,7	144,8	148,8	0,02	77
20	Niemcy .....	13035	12809	12587	76,5	76,7	75,4	14,2	26858
21	<b>Polska .....</b> <b>Poland</b>	<b>5483</b>	<b>5742</b>	<b>5860</b>	<b>34,5</b>	<b>38,6</b>	<b>40,1</b>	<b>6,6</b>	<b>18112</b>
22	Portugalia .....	1443	1447	1471	37,8	39,4	40,4	1,7	1955
23	Rumunia .....	2808	2512	2009	19,8	17,7	14,4	2,3	6495
24	Słowacja .....	540	472	471	27,8	24,3	24,4	0,5	1149
25	Słowenia .....	451	473	460	88,6	97,8	96,2	0,5	534
26	Szwecja .....	1605	1537	1497	49,9	49,8	49,1	1,7	1811
27	Węgry .....	723	700	760	12,3	13,1	14,2	0,9	4059
28	Wielka Brytania .....	10770	10112	9844	63,5	58,7	57,1	11,1	4864
29	Włochy .....	6304	6103	6092	42,8	42,6	44,7	6,9	8972

2010	2013	2005	2010	2013		2005	2010	2013	2005	2010	2013		Lp. No.
trzoda chlewna pigs						owce sheep							
w tys. szt. thous. heads		na 100 ha użytków rolnych w szt. per 100 ha of agricultural land in heads		udział w Unii w % in % of the Union		w tys. szt. in thous. heads		na 100 ha użytków rolnych w szt. per 100 ha of agricultural land in heads		udział w Unii w % in % of the Union			
153736	146983	82,9	81,6	78,9	100,0	111165	99785	97774	57,4	52,9	52,5	100,0	1
3137	2983	98,4	99,1	94,6	2,0	327	345	365	10,0	10,9	11,6	0,4	2
6430	6593	456,2	473,8	493,3	4,5	152	120	114	11,0	8,8	8,6	0,1	3
730	531	17,7	14,4	10,6	0,4	1693	1400	1362	32,1	27,7	27,3	1,4	4
1231	1110	99,5	92,3	85,3	0,8	796	630	620	65,8	47,2	47,6	0,6	5
464	358	281,7	406,8	328,3	0,2	279	329	313	167,1	288,5	287,6	0,3	6
1909	1587	67,5	45,1	37,6	1,1	148	206	221	3,5	4,9	5,2	0,2	7
13173	12076	500,0	501,6	462,8	8,2	173	160	151	6,4	6,1	5,8	0,2	8
365	359	38,6	38,5	37,1	0,2	38	77	82	4,3	8,1	8,5	0,1	9
1367	1300	61,6	59,6	57,6	0,9	90	126	136	3,9	5,5	6,0	0,1	10
14284	13488	50,6	49,4	46,9	9,2	9097	7922	7234	30,8	27,4	25,1	7,4	11
1087	1077	11,4	13,3	13,2	0,7	8827	8966	9520	105,7	109,8	117,0	9,7	12
25704	25495	85,3	93,3	94,6	17,3	22749	18552	16119	78,0	67,4	59,8	16,5	13
12255	12212	578,0	654,5	661,0	8,3	1363	1130	1034	70,3	60,3	55,9	1,1	14
1516	1552	39,2	33,2	34,7	1,1	6392	4566	5111	148,6	99,9	114,2	5,2	15
928	808	37,8	33,5	27,9	0,5	22	53	83	0,8	1,9	2,9	0,1	16
84	88	69,9	63,9	66,9	0,1	10	9	8,6	8,0	6,9	6,6	0,01	17
377	355	25,1	20,9	19,0	0,2	39	71	84	2,2	3,9	4,5	0,1	18
71	49	826,4	683,3	483,4	0,03	14	12	11	151,9	119,8	106,8	0,01	19
26509	27690	157,7	158,7	165,8	18,8	2642	2089	1893	15,5	12,5	11,3	1,9	20
<b>15244</b>	<b>11162</b>	<b>113,9</b>	<b>103,0</b>	<b>76,4</b>	<b>7,6</b>	<b>316</b>	<b>261</b>	<b>249</b>	<b>2,0</b>	<b>1,8</b>	<b>1,7</b>	<b>0,3</b>	<b>21</b>
1917	2014	51,2	52,1	55,3	1,4	2903	2226	2074	76,0	60,5	56,9	2,1	22
5793	5234	45,8	40,9	37,6	3,6	7425	9142	8834	52,4	64,6	63,5	9,0	23
741	631	59,2	38,1	32,7	0,4	321	377	410	16,5	19,4	21,2	0,4	24
415	296	104,9	85,9	61,9	0,2	119	138	114	23,4	28,6	23,9	0,1	25
1520	1399	56,3	49,3	45,9	1,0	471	565	577	14,7	18,3	18,9	0,6	26
3247	2989	69,2	60,8	56,0	2,0	1397	1223	1185	23,8	22,9	22,2	1,2	27
4460	4885	28,7	25,9	28,3	3,3	35253	31084	32856	207,9	180,5	190,5	33,6	28
9157	8662	60,9	63,9	63,5	5,9	8106	8013	7016	55,0	55,9	51,5	7,2	29

TABL. 29 (281). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU W UE<sup>a</sup>  
*PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS IN EU<sup>a</sup>*

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2013	2005	2013	
	w tys. t <i>in thous. t</i>			na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>	udział w Unii w % <i>in % of the Union</i>	
<b>O g ó l e m Total</b>						
<b>UNIA EUROPEJSKA .....</b> <i>EUROPEAN UNION</i>	<b>42749</b>	<b>44927</b>	<b>44355</b>	<b>86,0</b>	<b>87,0</b>	<b>100,0</b>
Austria .....	848	920	904	102,9	106,5	2,0
<i>Austria</i>						
Belgia .....	1741	1898	1775	165,7	159,9	4,0
<i>Belgium</i>						
Bułgaria .....	233	221	210	30,3	29,1	0,5
<i>Bulgaria</i>						
Chorwacja .....	192	193	172	43,7	40,1	0,4
<i>Croatia</i>						
Cypr .....	101	96	83	97,7	72,9	0,2
<i>Cyprus</i>						
Czechy .....	745	603	504	72,8	47,1	1,1
<i>Czech Republic</i>						
Dania .....	2122	1997	1895	391,6	337,3	4,3
<i>Denmark</i>						
Estonia .....	67	75	80	50,6	62,0	0,2
<i>Estonia</i>						
Finlandia .....	395	387	391	75,2	72,1	0,9
<i>Finland</i>						
Francja .....	5763	5809	5560	93,8	86,5	12,5
<i>France</i>						
Grecja .....	504	448	430	45,6	38,6	1,0
<i>Greece</i>						
Hiszpania .....	5310	5341	5424	122,4	115,6	12,2
<i>Spain</i>						
Holandia .....	2412	2549	2665	148,0	159,0	6,0
<i>Netherlands</i>						

<sup>a</sup> W wadze poubojowej cieplej.

*a* In post-slaughter warm weight.

TABL. 29 (281). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU W UE<sup>a</sup> (cd.)PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS IN EU<sup>a</sup> (cont.)

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2013	2005	2013	udział w Unii w % in % of the Union
	w tys. t in thous. t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg		
<b>Ogółem (dok.)</b> <b>Total (cont.)</b>						
Irlandia .....	957	939	942	230,1	203,6	2,1
<i>Ireland</i>						
Litwa .....	243	197	219	73,9	72,6	0,5
<i>Lithuania</i>						
Luksemburg .....	21	20	20	45,9	37,0	0,1
<i>Luxembourg</i>						
Łotwa .....	77	80	81	34,6	39,3	0,2
<i>Latvia</i>						
Malta .....	16	15	13	39,8	30,9	0,0
<i>Malta</i>						
Niemcy .....	6840	8220	8201	81,6	99,1	18,5
<i>Germany</i>						
<b>Polska<sup>b</sup></b> .....	<b>3316</b>	<b>3727</b>	<b>3894</b>	<b>86,9</b>	<b>101,1</b>	<b>8,8</b>
<i>Poland<sup>b</sup></i>						
Portugalia .....	708	788	790	67,4	74,5	1,8
<i>Portugal</i>						
Rumunia .....	1001	1016	905	45,3	41,7	2,0
<i>Romania</i>						
Słowacja .....	260	176	150	48,3	27,4	0,3
<i>Slovakia</i>						
Słowenia .....	165	143	121	82,6	58,2	0,3
<i>Slovenia</i>						
Szwecja .....	533	536	502	59,0	52,5	1,1
<i>Sweden</i>						
Węgry .....	938	869	811	92,9	81,5	1,8
<i>Hungary</i>						
Wielka Brytania .....	3392	3522	3642	56,0	57,5	8,2
<i>United Kingdom</i>						
Włochy .....	3983	4285	4053	67,9	66,5	9,1
<i>Italy</i>						

<sup>a</sup> W wadze poubojowej cieplej. <sup>b</sup> Łącznie z tłusczami.<sup>a</sup> In post-slaughter warm weight. <sup>b</sup> Including fats.

TABL. 29 (281). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU W UE<sup>a</sup> (cd.)*PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS IN EU<sup>a</sup> (cont.)*

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2013	2005	2013			
	w tys. t <i>in thous. t</i>			na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>	udział w Unii w % <i>in % of the Union</i>			
W tym: <i>Of which:</i>								
<b>Mięso wołowe i ciełęce</b> <i>Beef and veal meat</i>								
<b>UNIA EUROPEJSKA .....</b> <i>EUROPEAN UNION</i>	<b>8091</b>	<b>8138</b>	<b>7401</b>	<b>16,3</b>	<b>14,5</b>	<b>100,0</b>		
Austria .....	204	227	229	24,8	26,9	3,1		
<i>Austria</i>								
Belgia .....	267	263	250	25,4	22,5	3,4		
<i>Belgium</i>								
Bulgaria .....	30	20	19	3,9	2,7	0,3		
<i>Bulgaria</i>								
Chorwacja .....	33	38	28	7,5	6,6	0,4		
<i>Croatia</i>								
Cypr .....	4,2	4,5	3,5	4,0	3,1	0,1		
<i>Cyprus</i>								
Czechy .....	81	74	65	7,9	6,1	0,9		
<i>Czech Republic</i>								
Dania .....	136	133	128	25,1	22,8	1,7		
<i>Denmark</i>								
Estonia .....	13	13	11	10,1	8,9	0,2		
<i>Estonia</i>								
Finlandia .....	87	83	81	16,5	15,0	1,1		
<i>Finland</i>								
Francja .....	1517	1530	1400	24,7	21,8	18,9		
<i>France</i>								
Grecja .....	73	78	77	6,6	6,9	1,0		
<i>Greece</i>								
Hiszpania .....	715	607	581	16,5	12,4	7,8		
<i>Spain</i>								
Holandia .....	396	389	374	24,3	22,3	5,1		
<i>Netherlands</i>								

<sup>a</sup> W wadze poubojowej cieplej.<sup>a</sup> In post-slaughter warm weight.

TABL. 29 (281). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU W UE<sup>a</sup> (cd.)*PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS IN EU<sup>a</sup> (cont.)*

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2013	2005	2013	udział w Unii w % <i>in % of the Union</i>					
	w tys. t <i>in thous. t</i>			na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>							
W tym: <i>Of which:</i>											
<b>Mięso wołowe i ciełęce (dok.)</b> <i>Beef and veal meat (cont.)</i>											
Irlandia .....	546	558	518	131,3	111,9	7,0					
<i>Ireland</i>											
Litwa .....	62	44	38	19,0	12,5	0,5					
<i>Lithuania</i>											
Luksemburg .....	10	9,4	8,1	21,7	15,2	0,1					
<i>Luxembourg</i>											
Łotwa .....	20	18	17	9,2	8,1	0,2					
<i>Latvia</i>											
Malta .....	1,4	1,4	1,1	3,3	2,6	0,0					
<i>Malta</i>											
Niemcy .....	1167	1205	1106	13,9	13,4	14,9					
<i>Germany</i>											
<b>P o l s k a<sup>b</sup></b> .....	<b>310</b>	<b>401</b>	<b>386</b>	<b>8,1</b>	<b>10,0</b>	<b>5,2</b>					
<i>Poland<sup>b</sup></i>											
Portugalia .....	118	93	93	11,2	8,7	1,3					
<i>Portugal</i>											
Rumunia .....	190	154	96	8,6	4,4	1,3					
<i>Romania</i>											
Słowacja .....	26	16	13	4,9	2,3	0,2					
<i>Slovakia</i>											
Słowenia .....	45	36	32	22,7	15,5	0,4					
<i>Slovenia</i>											
Szwecja .....	136	134	122	15,1	12,7	1,6					
<i>Sweden</i>											
Węgry .....	32	28	23	3,2	2,4	0,3					
<i>Hungary</i>											
Wielka Brytania .....	762	908	847	12,6	13,4	11,4					
<i>United Kingdom</i>											
Włochy .....	1108	1075	854	18,9	14,0	11,5					
<i>Italy</i>											

*a* W wadze poubojowej cieplej. *b* Łącznie z tłuszczami.*a* In post-slaughter warm weight. *b* Including fats.

TABL. 29 (281). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU W UE<sup>a</sup> (cd.)PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS IN EU<sup>a</sup> (cont.)

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2013	2005	2013	
	w tys. t in thous. t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg	udział w Unii w % in % of the Union	
<b>Mięso wieprzowe</b> <i>Pork meat</i>						
<b>UNIA EUROPEJSKA .....</b> <i>EUROPEAN UNION</i>	<b>21782</b>	<b>22953</b>	<b>22414</b>	<b>43,8</b>	<b>44,0</b>	<b>100,0</b>
Austria .....	509	546	529	61,8	62,3	2,4
<i>Austria</i>						
Belgia .....	1013	1124	1131	96,4	101,8	5,0
<i>Belgium</i>						
Bułgaria .....	75	70	73	9,7	10,1	0,3
<i>Bulgaria</i>						
Chorwacja .....	112	121	107	25,6	24,8	0,5
<i>Croatia</i>						
Cypr .....	55	57	49	52,9	42,7	0,2
<i>Cyprus</i>						
Czechy .....	380	291	243	37,2	22,7	1,1
<i>Czech Republic</i>						
Dania .....	1793	1668	1589	330,9	282,9	7,1
<i>Denmark</i>						
Estonia .....	40	46	49	29,8	38,5	0,2
<i>Estonia</i>						
Finlandia .....	204	203	195	38,8	35,9	0,9
<i>Finland</i>						
Francja .....	2274	2255	2121	37,0	33,0	9,5
<i>France</i>						
Grecja .....	109	100	100	9,9	9,0	0,4
<i>Greece</i>						
Hiszpania .....	3168	3369	3431	73,0	73,1	15,3
<i>Spain</i>						
Holandia .....	1297	1288	1282	79,6	76,5	5,7
<i>Netherlands</i>						

<sup>a</sup> W wadze poubojowej cieplej.<sup>a</sup> In post-slaughter warm weight.

TABL. 29 (281). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU W UE<sup>a</sup> (cd.)  
 PRODUCT OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS IN EU<sup>a</sup> (cont.)

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2013	2005	2013	udział w Unii w % in % of the Union
	w tys. t in thous. t	na 1 mieszkańca w kg per capita in kg				
<b>Mięso wieprzowe (dok.)</b> <b>Pork meat (cont.)</b>						
Irlandia .....	205	215	239	49,4	51,7	1,1
<i>Ireland</i>						
Litwa .....	119	73	87	36,2	28,8	0,4
<i>Lithuania</i>						
Luksemburg .....	11	10	11	23,6	21,0	0,1
<i>Luxembourg</i>						
Łotwa .....	38	37	36	17,3	17,5	0,2
<i>Latvia</i>						
Malta .....	8,9	7,5	5,9	21,4	13,8	0,0
<i>Malta</i>						
Niemcy .....	4500	5488	5494	53,7	66,4	24,5
<i>Germany</i>						
<b>P o l s k a<sup>b</sup></b> .....	<b>1956</b>	<b>1895</b>	<b>1775</b>	<b>51,9</b>	<b>46,1</b>	<b>7,9</b>
<i>Poland<sup>b</sup></i>						
Portugalia .....	327	385	346	31,1	32,6	1,5
<i>Portugal</i>						
Rumunia .....	436	429	396	19,7	18,3	1,8
<i>Romania</i>						
Słowacja .....	140	84	65	26,0	11,9	0,3
<i>Slovakia</i>						
Słowenia .....	63	44	30	31,3	14,3	0,1
<i>Slovenia</i>						
Szwecja .....	275	263	234	30,5	24,5	1,0
<i>Sweden</i>						
Węgry .....	454	452	368	45,0	37,0	1,6
<i>Hungary</i>						
Wielka Brytania .....	706	758	833	11,7	13,1	3,7
<i>United Kingdom</i>						
Włochy .....	1515	1673	1625	25,8	26,7	7,3
<i>Italy</i>						

*a* W wadze poubojowej cieplej. *b* Łącznie z tłuszczami.

*a* In post-slaughter warm weight. *b* Including fats.

TABL. 29 (281). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU W UE<sup>a</sup> (cd.)PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS IN EU<sup>a</sup> (cont.)

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2013	2005	2013	
	w tys. t in thous. t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg	udział w Unii w % in % of the Union	
<b>Mięso drobiowe</b> <b>Poultry meat</b>						
<b>UNIA EUROPEJSKA .....</b> <b>EUROPEAN UNION</b>	<b>10917</b>	<b>11998</b>	<b>12752</b>	<b>22,0</b>	<b>25,0</b>	<b>100,0</b>
Austria .....	120	134	131	14,5	15,4	1,0
<i>Austria</i>						
Belgia .....	454	506	389	43,2	35,1	3,1
<i>Belgium</i>						
Bułgaria .....	98	107	98	12,7	13,6	0,8
<i>Bulgaria</i>						
Chorwacja .....	41	29	32	9,3	7,4	0,2
<i>Croatia</i>						
Cypr .....	34	28	24	33,1	21,4	0,2
<i>Cyprus</i>						
Czechy .....	241	195	153	23,6	14,3	1,2
<i>Czech Republic</i>						
Dania .....	188	190	172	34,6	30,6	1,3
<i>Denmark</i>						
Estonia .....	14	16	18	10,4	14,1	0,1
<i>Estonia</i>						
Finlandia .....	101	96	111	19,2	20,5	0,9
<i>Finland</i>						
Francja .....	1706	1716	1743	27,8	27,1	13,7
<i>France</i>						
Grecja .....	161	117	129	14,6	11,6	1,0
<i>Greece</i>						
Hiszpania .....	1104	1141	1200	25,4	25,6	9,4
<i>Spain</i>						
Holandia .....	705	856	993	43,2	59,3	7,8
<i>Netherlands</i>						

<sup>a</sup> W wadze poubojowej cieplej.<sup>a</sup> In post-slaughter warm weight.

TABL. 29 (281). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU W UE<sup>a</sup> (dok.)PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS IN EU<sup>a</sup> (cont.)

KRAJE COUNTRIES	2005	2010	2013	2005	2013	udział w Unii w % in % of the Union
	w tys. t in thous. t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg		
<b>Mięso drobiowe (dok.)</b> <b>Poultry meat (cont.)</b>						
Irlandia .....	129	115	122	31,1	26,5	1,0
Ireland .....						
Litwa .....	60	78	93	18,4	30,8	0,7
Lithuania .....						
Luksemburg .....	0,1	0,2	0,2	0,2	0,5	0,0
Luxembourg .....						
Łotwa .....	17	23	27	7,7	13,1	0,2
Latvia .....						
Malta .....	4,7	4,6	4,3	11,2	10,0	0,03
Malta .....						
Niemcy .....	1032	1380	1457	12,3	17,6	11,4
Germany .....						
<b>P o l s k a<sup>b</sup></b> .....	<b>892</b>	<b>1259</b>	<b>1694</b>	<b>23,4</b>	<b>44,0</b>	<b>13,3</b>
<i>Poland<sup>b</sup></i> .....						
Portugalia .....	235	286	336	22,4	31,7	2,6
Portugal .....						
Rumunia .....	309	349	323	14,0	14,9	2,5
Romania .....						
Słowacja .....	88	71	66	16,3	12,0	0,5
Slovakia .....						
Słownenia .....	55	61	57	27,4	27,5	0,4
Slovenia .....						
Szwecja .....	100	115	120	11,0	12,6	0,9
Sweden .....						
Węgry .....	433	376	405	42,9	40,7	3,2
Hungary .....						
Wielka Brytania .....	1584	1570	1662	26,2	26,2	13,0
United Kingdom .....						
Włochy .....	1013	1181	1233	17,3	20,2	9,7
Italy .....						

<sup>a</sup> W wadze poubojowej cieplej. <sup>b</sup> Łącznie z tłusczami.<sup>a</sup> In post-slaughter warm weight. <sup>b</sup> Including fats.

TABL. 30 (282). PRODUKCJA MLEKA KROWIEGO W UE  
*PRODUCTION OF COWS' MILK IN EU*

KRAJE <i>COUNTRIES</i>	2005	2010	2013	2005	2013	
	w tys. t <i>in thous. t</i>			na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>		udział w Unii w % <i>in % of the Union</i>
<b>UNIA EUROPEJSKA .....</b>	<b>149871</b>	<b>148273</b>	<b>152401</b>	<b>301</b>	<b>299</b>	<b>100,0</b>
<i>EUROPEAN UNION</i>						
Austria .....	3114	3258	3393	378	399	2,2
<i>Austria</i>						
Belgia .....	3025	3067	3474	288	313	2,3
<i>Belgium</i>						
Bułgaria .....	1287	1124	1149	168	159	0,8
<i>Bulgaria</i>						
Chorwacja .....	791	769	697	175	162	0,5
<i>Croatia</i>						
Cypr .....	147	151	157	143	138	0,1
<i>Cyprus</i>						
Czechy .....	2821	2683	2849	276	266	1,9
<i>Czech Republic</i>						
Dania .....	4584	4909	5105	846	908	3,3
<i>Denmark</i>						
Estonia .....	670	675	772	506	600	0,5
<i>Estonia</i>						
Finlandia .....	2433	2336	2328	464	429	1,5
<i>Finland</i>						
Francja .....	24885	23332	23714	405	369	15,6
<i>France</i>						
Grecja .....	791	852	805	72	72	0,5
<i>Greece</i>						
Hiszpania .....	6370	6357	6559	147	140	4,3
<i>Spain</i>						
Holandia .....	10847	11626	12207	665	728	8,0
<i>Netherlands</i>						
Irlandia .....	5378	5327	5584	1293	1207	3,7
<i>Ireland</i>						
Litwa .....	1854	1733	1720	564	570	1,1
<i>Lithuania</i>						
Luksemburg .....	270	295	296	589	558	0,2
<i>Luxembourg</i>						
Łotwa .....	807	831	912	362	445	0,6
<i>Latvia</i>						
Malta .....	41	42	41	100	96	0,1
<i>Malta</i>						
Niemcy .....	28453	29616	31122	339	376	20,4
<i>Germany</i>						
<b>Polska .....</b>	<b>11923</b>	<b>12279</b>	<b>12718</b>	<b>312</b>	<b>330</b>	<b>8,3</b>
<i>Poland</i>						
Portugalia .....	1991	1898	1850	189	174	1,2
<i>Portugal</i>						
Rumunia .....	5008	4411	4385	226	202	2,9
<i>Romania</i>						
Słowacja .....	1100	918	959	204	176	0,6
<i>Slovakia</i>						
Słowenia .....	660	626	599	330	289	0,4
<i>Slovenia</i>						
Szwecja .....	3208	2902	2910	355	304	1,9
<i>Sweden</i>						
Węgry .....	1929	1685	1758	191	177	1,2
<i>Hungary</i>						
Wielka Brytania .....	14473	14071	13941	239	220	9,1
<i>United Kingdom</i>						
Włochy .....	11013	10500	10397	188	170	6,8
<i>Italy</i>						

TABL. 31 (283). PRODUKCJA WYBRANYCH ARTYKUŁÓW MLECZARSKICH W UE  
 PRODUCT OF SELECTED DAIRY PRODUCTS IN EU

KRAJE COUNTRIES	2005	2013	2005	2013	2005	2013
	masło <sup>a</sup>	butter <sup>a</sup>	ser	cheese	mleko w proszku	dry milk
	w tys. t	in thous. t				
<b>UNIA EUROPEJSKA .....</b>	<b>2103</b>	<b>1935</b>	<b>8611</b>	<b>7908</b>	<b>748</b>	<b>768</b>
<i>EUROPEAN UNION</i>						
Austria .....	31	35	186	166	1,4	3,0
<i>Austria</i>						
Belgia .....	115	78	61	55	65	.
<i>Belgium</i>						
Bułgaria .....	1,3	1,1	78	58	.	.
<i>Bulgaria</i>						
Chorwacja .....	2,4	4,9	22	32	0,5	0,5
<i>Croatia</i>						
Cypr .....	.	.	5,1	1,3	.	.
<i>Cyprus</i>						
Czechy .....	52	44	132	116	16	13
<i>Czech Republic</i>						
Estonia .....	8,1	3,1	16	43	10	0,1
<i>Estonia</i>						
Finlandia .....	57	53	91	102	2,4	3,6
<i>Finland</i>						
Francja .....	427	398	1804	1778	193	231
<i>France</i>						
Grecja .....	3,1	1,0	250	41	.	.
<i>Greece</i>						
Hiszpania .....	59	35	222	125	14	14
<i>Spain</i>						
Holandia .....	115	133	672	793	67	100
<i>Netherlands</i>						
Irlandia .....	143	152	123	183	56	66
<i>Ireland</i>						
Litwa .....	16	12	82	54	2	2,3
<i>Lithuania</i>						
Luksemburg .....	0,5	0,2	.	.	.	.
<i>Luxembourg</i>						
Łotwa .....	6,0	5,5	21	33	4,9	5,3
<i>Latvia</i>						
Malta .....	.	.	0,2	.	.	.
<i>Malta</i>						
Niemcy .....	450	440	1905	1393	73	86
<i>Germany</i>						
<b>P o l s k a .....</b>	<b>209</b>	<b>171</b>	<b>606</b>	<b>744</b>	<b>48</b>	<b>39</b>
<i>Poland</i>						
Portugalia .....	27	26	75	56	8,8	9,1
<i>Portugal</i>						
Rumunia .....	8,0	8,2	61	63	.	.
<i>Romania</i>						
Słowacja .....	9,0	7,1	70	38	2,6	0,2
<i>Slovakia</i>						
Słowenia .....	5,4	2,3	22	16	0	0
<i>Slovenia</i>						
Szwecja .....	45	35	122	89	32	30
<i>Sweden</i>						
Węgry .....	9,0	4,3	101	68	6	5
<i>Hungary</i>						
Wielka Brytania .....	130	145	391	380	52	45
<i>United Kingdom</i>						
Włochy .....	130	98	1138	1158	0	0
<i>Italy</i>						

*a* Dane dotyczą pełnej produkcji; łącznie z rolniczą.

*a* Data concern total production; including agricultural.

TABL. 32 (284). PRODUKCJA JAJ KURZYCH W UE  
*HEN EGGS PRODUCTION IN EU*

KRAJE <i>COUNTRIES</i>	2005	2010	2013	2005	2013	
	w tys. t <i>in thous. t</i>			na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>	udział w Unii w % <i>in % of the Union</i>	
<b>UNIA EUROPEJSKA .....</b>	<b>6687</b>	<b>6782</b>	<b>7010</b>	<b>13,5</b>	<b>13,8</b>	<b>100,0</b>
<b>EUROPEAN UNION</b>						
Austria .....	89	95	107	10,8	12,6	1,5
<i>Austria</i>						
Belgia .....	180	158	174	17,1	15,6	2,5
<i>Belgium</i>						
Bułgaria .....	97	89	74	12,6	10,2	1,1
<i>Bulgaria</i>						
Chorwacja .....	49	42	36	11,3	8,5	0,5
<i>Croatia</i>						
Cypr .....	9,5	8,6	11	9,2	9,5	0,2
<i>Cyprus</i>						
Czechy .....	146	128	124	14,3	11,6	1,8
<i>Czech Republic</i>						
Dania .....	80	76	82	14,7	14,6	1,2
<i>Denmark</i>						
Estonia .....	13	11	12	9,9	9,2	0,2
<i>Estonia</i>						
Finlandia .....	58	62	67	11,1	12,3	1,0
<i>Finland</i>						
Francja .....	930	906	944	15,1	14,7	13,5
<i>France</i>						
Grecja .....	110	100	103	10,0	9,3	1,5
<i>Greece</i>						
Hiszpania .....	708	812	743	16,3	15,8	10,6
<i>Spain</i>						
Holandia .....	607	670	703	37,2	41,9	10,0
<i>Netherlands</i>						
Irlandia .....	38	45	47	9,0	10,2	0,7
<i>Ireland</i>						
Litwa .....	52	46	43	15,8	14,2	0,6
<i>Lithuania</i>						
Luksemburg .....	1,3	1,4	1,8	2,8	3,5	0,0
<i>Luxembourg</i>						
Łotwa .....	33	45	40	15,0	19,3	0,6
<i>Latvia</i>						
Malta .....	5,9	5,1	5,1	14,2	11,9	0,1
<i>Malta</i>						
Niemcy .....	795	662	893	9,5	10,8	12,7
<i>Germany</i>						
<b>Polska .....</b>	<b>536</b>	<b>618</b>	<b>558</b>	<b>14,0</b>	<b>14,5</b>	<b>8,0</b>
<b>Poland</b>						
Portugalia .....	118	131	125	11,2	11,8	1,8
<i>Portugal</i>						
Rumunia .....	355	298	308	16,1	14,2	4,4
<i>Romania</i>						
Słowacja .....	63	75	76	11,7	13,9	1,1
<i>Slovakia</i>						
Słownia .....	14	22	19	7,2	9,3	0,3
<i>Slovenia</i>						
Szwecja .....	102	111	129	11,3	13,5	1,8
<i>Sweden</i>						
Węgry .....	165	152	139	16,3	14,0	2,0
<i>Hungary</i>						
Wielka Brytania .....	609	658	672	10,1	10,6	9,6
<i>United Kingdom</i>						
Włochy .....	722	737	775	12,3	12,7	11,1
<i>Italy</i>						

TABL. 33 (285). PRODUKCYJNOŚĆ ZWIERZĄT GOSPODARSKICH W UE  
*PRODUCTIVITY OF LIVESTOCK IN EU*

TABL. 34 (286). CIĘGNIKI W ROLNICTWIE W UE  
*AGRICULTURAL TRACTORS IN EU*

KRAJE <i>COUNTRIES</i>	2005	2008	2005	2008	2005	2008
	w tys. szt. <i>in thous. units</i>		użytki rolne <i>agricultural land</i>	grunty orne <i>arable land</i>	na 1 ciągnik w ha <i>per 1 tractor in ha</i>	
<b>UNIA EUROPEJSKA .....</b>	<b>8954<sup>a</sup></b>	<b>9237<sup>b</sup></b>	<b>21,6</b>	<b>20,7</b>	<b>12,4</b>	<b>11,9</b>
<i>EUROPEAN UNION</i>						
Austria .....	332	331 <sup>b</sup>	9,8	9,6	4,2	4,2
<i>Austria</i>						
Belgia .....	95	94,8 <sup>b</sup>	14,6	14,4	8,9	8,9
<i>Belgium</i>						
Bułgaria .....	36	53	146,3	96,2	88,1	58,3
<i>Bulgaria</i>						
Cypr .....	13 <sup>c</sup>	11,7 <sup>b</sup>	12,8	9,9	9,5	7,0
<i>Cyprus</i>						
Czechy .....	87	84	49,0	50,5	36,9	38,0
<i>Czech Republic</i>						
Dania .....	113	111 <sup>b</sup>	24,0	24,0	20,6	21,6
<i>Denmark</i>						
Estonia .....	32	34 <sup>b</sup>	27,6	26,7	18,5	17,6
<i>Estonia</i>						
Finlandia .....	175	175 <sup>b</sup>	13,0	13,1	12,8	12,9
<i>Finland</i>						
Francja .....	1176	1135 <sup>b</sup>	25,1	25,7	15,6	16,1
<i>France</i>						
Grecja .....	260	259 <sup>b</sup>	32,1	31,7	10,2	9,9
<i>Greece</i>						
Hiszpania .....	981	1030	29,7	27,3	13,2	12,1
<i>Spain</i>						
Holandia .....	145	144 <sup>b</sup>	13,4	13,4	7,7	7,4
<i>Netherlands</i>						
Irlandia .....	175	175 <sup>b</sup>	24,6	24,0	6,8	6,3
<i>Ireland</i>						
Litwa .....	110	118	25,8	22,6	17,3	15,8
<i>Lithuania</i>						
Luksemburg .....	7	6	18,4	21,8	8,6	10,3
<i>Luxembourg</i>						
Łotwa .....	56	60	31,0	30,4	19,5	19,5
<i>Latvia</i>						
Malta .....	1 <sup>c</sup>	1,1 <sup>b</sup>	9,3	8,5	8,2	7,3
<i>Malta</i>						
Niemcy .....	989 <sup>c</sup>	767 <sup>b</sup>	17,2	22,1	12,0	15,6
<i>Germany</i>						
<b>Polska .....</b>	<b>1437</b>	<b>1566</b>	<b>11,1</b>	<b>10,3</b>	<b>8,5</b>	<b>8,0</b>
<i>Poland</i>						
Portugalia .....	176	177 <sup>b</sup>	21,7	21,2	7,3	6,6
<i>Portugal</i>						
Rumunia .....	173	175	82,0	77,9	51,9	49,8
<i>Romania</i>						
Słowacja .....	22	21	88,2	92,2	63,2	65,8
<i>Slovakia</i>						
Słovenia .....	104	102 <sup>b</sup>	4,9	4,8	1,7	1,8
<i>Slovenia</i>						
Szwecja .....	160	159 <sup>b</sup>	20,1	19,5	16,8	16,5
<i>Sweden</i>						
Węgry .....	120	122 <sup>b</sup>	48,9	47,5	38,3	37,6
<i>Hungary</i>						
Wielka Brytania .....	455 <sup>a</sup>	443 <sup>b</sup>	37,3	39,9	12,6	13,6
<i>United Kingdom</i>						
Włochy .....	1754 <sup>c</sup>	1913 <sup>b</sup>	8,4	7,6	4,4	3,9
<i>Italy</i>						

a 2000 r. b 2007 r. c 2002 r.

TABL. 35 (287). ROLNICTWO EKOLOGICZNE W UE W 2013 R.  
**ORGANIC AGRICULTURE IN EU IN 2013**

KRAJE COUNTRIES	Liczba gospodarstw ekologicznych Number of organic farms	Powierzchnia użytków rolnych gospodarstw ekologicznych <i>Agricultural land of organic farms</i>	
		w ha <i>in ha</i>	w % użytków rolnych ogółem <i>in % of total agricultural land</i>
<b>UNIA EUROPEJSKA .....</b> <b>EUROPEAN UNION</b>	<b>258773</b>	<b>9561717</b>	.
Austria .....	21810	526689	19,5
Belgia .....	1487	62529	4,6
Bulgaria .....	3854	56287	1,9
Chorwacja .....	1608	40641	3,1
Cypr .....	719	3923	2,7
Czechy .....	3910	474231	11,2
Dania .....	2589	169298	6,4
Estonia .....	1553	151256	16,0
Finlandia .....	4284	206170	9,0
Francja .....	25467	1060756	3,9
Grecja .....	23433	383606	4,6
Hiszpania .....	30502	1610129	6,5
Holandia .....	1646	49394	2,6
Irlandia .....	1263	52793	1,3
Litwa .....	2555	166330	5,7

TABL. 35 (287). ROLNICTWO EKOLOGICZNE W UE W 2013 R. (dok.)  
 ORGANIC AGRICULTURE IN EU IN 2013 (cont.)

KRAJE COUNTRIES	Liczba gospodarstw ekologicznych Number of organic farms	Powierzchnia użytków rolnych gospodarstw ekologicznych Agricultural land of organic farms	
		w ha in ha	w % użytków rolnych ogółem in % of total agricultural land
Luksemburg ..... <i>Luxembourg</i>	212	4448	3,4
Łotwa ..... <i>Latvia</i>	3473	200433	11,0
Malta ..... <i>Malta</i>	12	37	0,4
Niemcy ..... <i>Germany</i>	23271	1060669	6,4
<b>P o l s k a</b> ..... <i>Poland</i>	<b>26598</b>	<b>669970</b>	<b>4,3</b>
Portugalia ..... <i>Portugal</i>	3308	271532	8,1
Rumunia ..... <i>Romania</i>	15315	288261	2,1
Słowacja ..... <i>Slovakia</i>	365	166700	8,8
Słownenia ..... <i>Slovenia</i>	3049	38665	8,4
Szwecja ..... <i>Sweden</i>	5584	500996	16,3
Węgry ..... <i>Hungary</i>	1673	131018	3,1
Wielka Brytania ..... <i>United Kingdom</i>	3918	567751	3,3
Włochy ..... <i>Italy</i>	45969	1317177	10,3

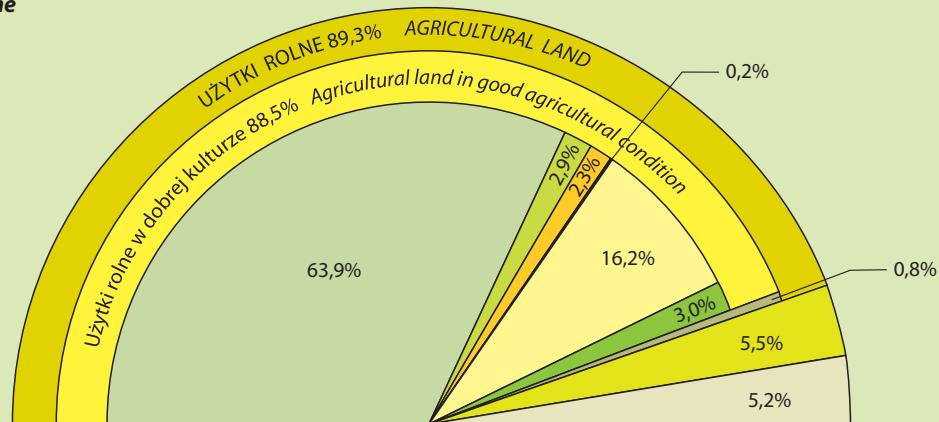
**Źródło — Source:** Research Institute of Organic Agriculture (FiBL), [http://www.organicdatanetwork.net/odn-statistics/odn-statistics-data/odn-statistics-data-key-data.html?L=0&tx\\_statisticdata\\_pi1\[controller\]=Element2Item&cHash=1454ae80c62646f2ea29bd52b7a5248d](http://www.organicdatanetwork.net/odn-statistics/odn-statistics-data/odn-statistics-data-key-data.html?L=0&tx_statisticdata_pi1[controller]=Element2Item&cHash=1454ae80c62646f2ea29bd52b7a5248d).

## UŻYTKOWANIE GRUNTÓW W GOSPODARSTWACH ROLNYCH W 2014 R.

Stan w czerwcu

### LAND USE IN AGRICULTURAL HOLDINGS IN 2014

As of June



Użytki rolne w dobrej kulturze:

Agricultural land in good agricultural condition:

pod zasiewami sown area	ogródy przydomowe kitchen gardens	Pozostałe użytki rolne Others agricultural land
grunty ugorowane fallow land	łąki trwałe permanent meadows	Lasy <sup>a</sup> Forests <sup>a</sup>
uprawy trwałe permanent crops	pastwiska trwałe permanent pastures	Pozostałe grunty Other land

a Łącznie z gruntami związanymi z gospodarką leśną.

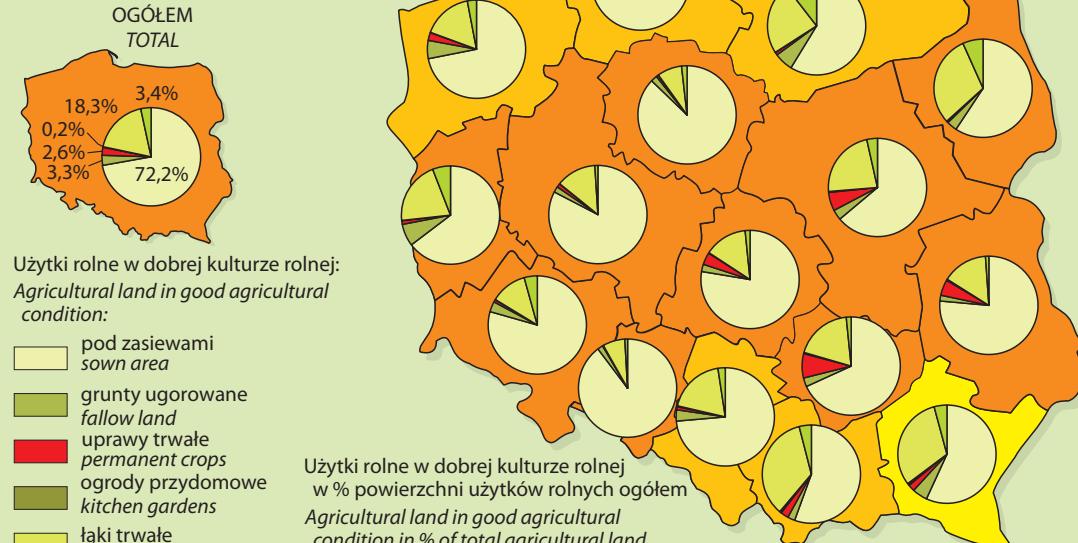
a Including land connected with silviculture.

## UŻYTKOWANIE GRUNTÓW W 2014 R.

Stan w czerwcu

### LAND USE IN 2014

As of June



## ZRÓŻNICOWANIE GOSPODARSTW INDYWIDUALNYCH O POWIERZCHNI POWYŻEJ 1 ha

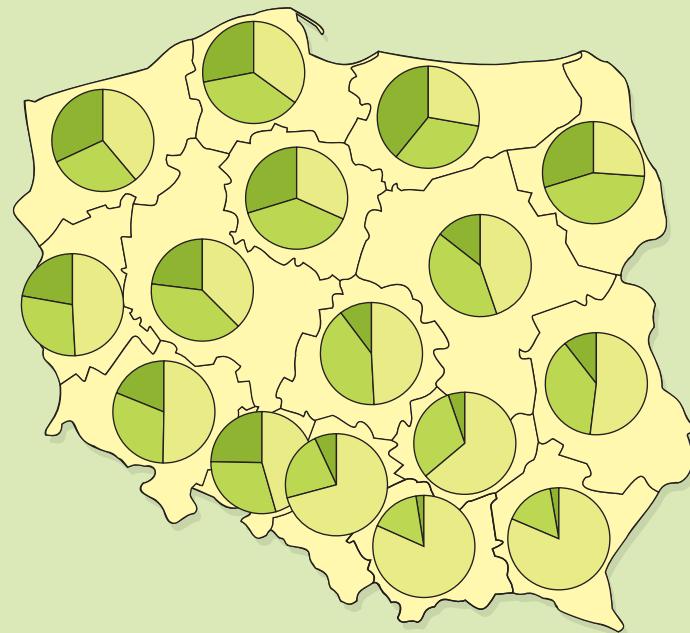
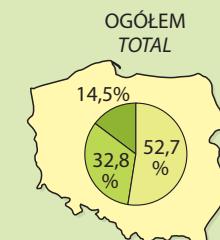
UŻYTKÓW ROLNYCH WEDŁUG GRUP OBSZAROWYCH I WOJEWÓDZTWA W 2013 R.

Stan w czerwcu

### DIFFERENTIATION OF PRIVATE FARMS EXCEEDING 1 ha OF AGRICULTURAL LAND

BY AREA GROUPS AND VOIVODSHIPS IN 2013

As of June



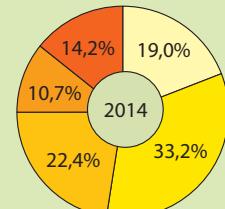
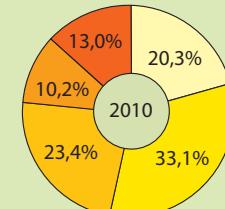
## STRUKTURA GOSPODARSTW INDYWIDUALNYCH O POWIERZCHNI POWYŻEJ 1 ha

UŻYTKÓW ROLNYCH I POWIERZCHNI UŻYTKÓW ROLNYCH WEDŁUG GRUP OBSZAROWYCH (stan w czerwcu)

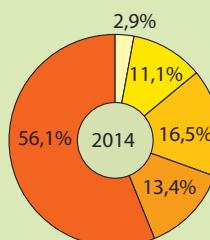
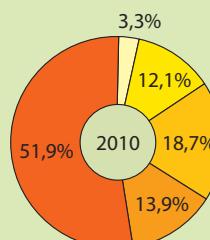
### STRUCTURE OF PRIVATE FARMS EXCEEDING 1 ha OF AGRICULTURAL LAND

AND AGRICULTURAL LAND AREAS BY AREA GROUPS (as of June)

#### GOSPODARSTWA FARMS



#### POWIERZCHNIA UŻYTKÓW ROLNYCH AGRICULTURAL LAND AREA



Powierzchnia użytków rolnych w ha

Area of agricultural land in ha

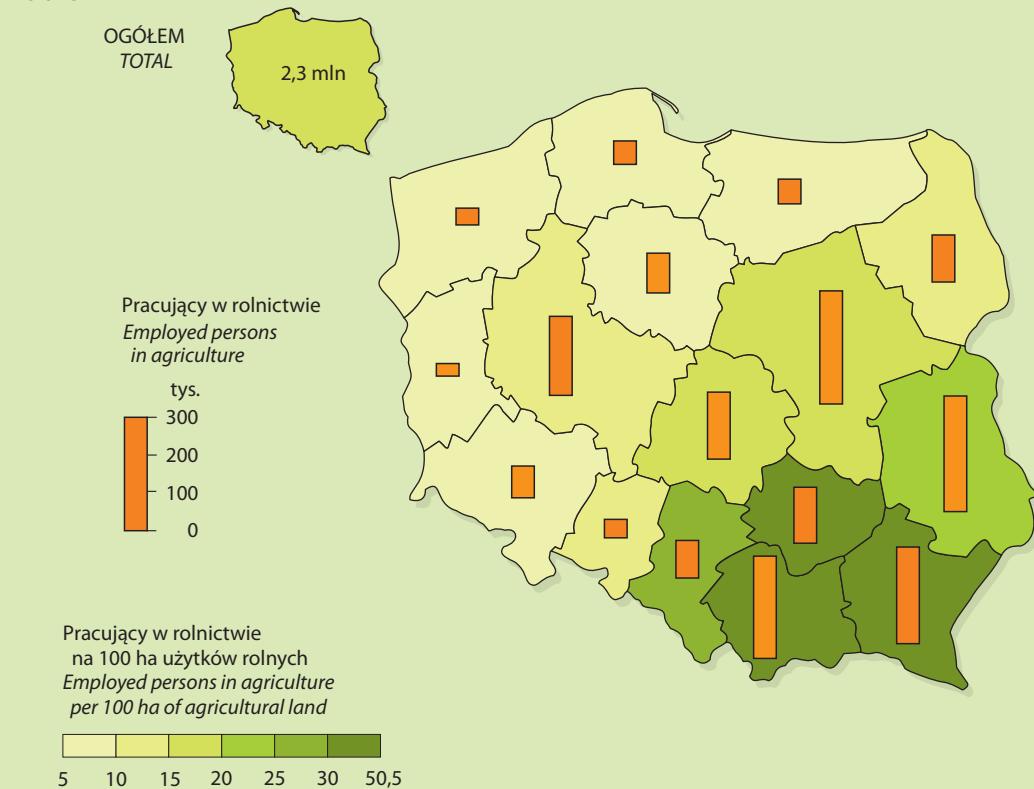
1,01–1,99 2,00–4,99 5,00–9,99 10,00–14,99 15,00 ha i więcej  
and more

### PRACUJĄCY W ROLNICTWIE WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2014 R.

Stan w dniu 31 XII

#### EMPLOYED PERSONS IN AGRICULTURE BY VOIVODSHIPS IN 2014

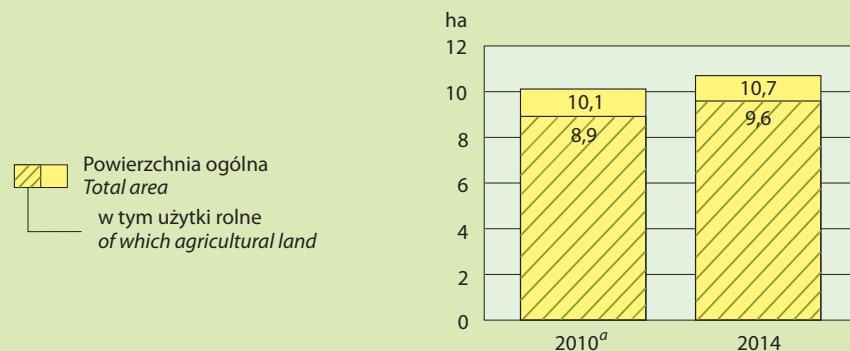
As of 31 XII



### PRZECIĘTNIA POWIERZCHNIA GOSPODARSTWA INDYWIDUALNEGO

O POWIERZCHNI POWYŻEJ 1 ha UŻYTKÓW ROLNYCH

#### AVERAGE AREA OF PRIVATE FARM EXCEEDING 1 ha OF AGRICULTURAL LAND

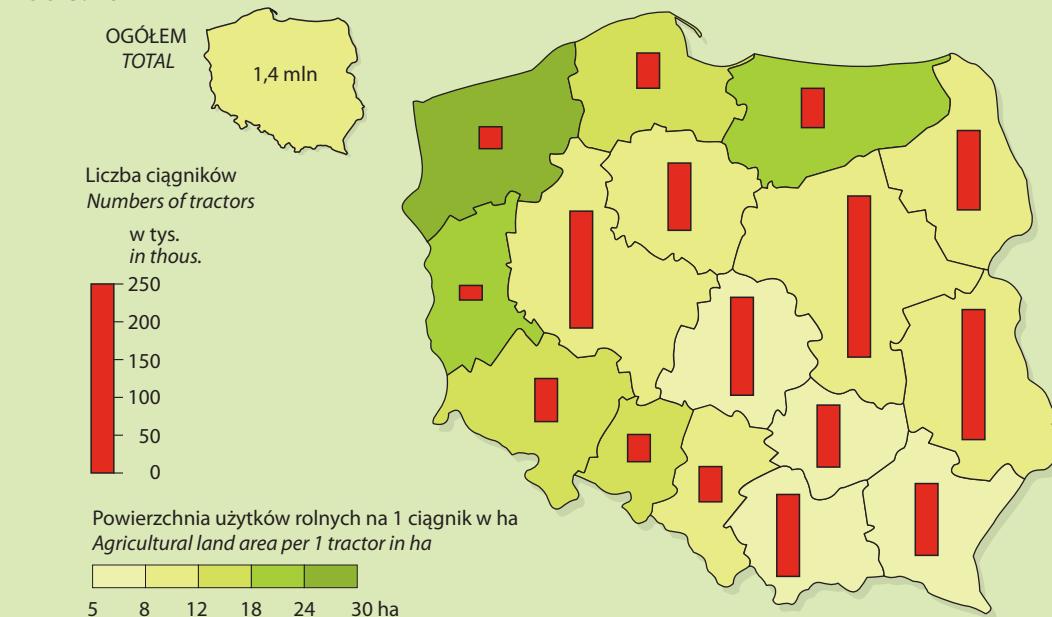


### CIĄGNIKI ROLNICZE WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2013 R.

Stan w czerwcu

#### AGRICULTURAL TRACTORS BY VOIVODSHIPS IN 2013

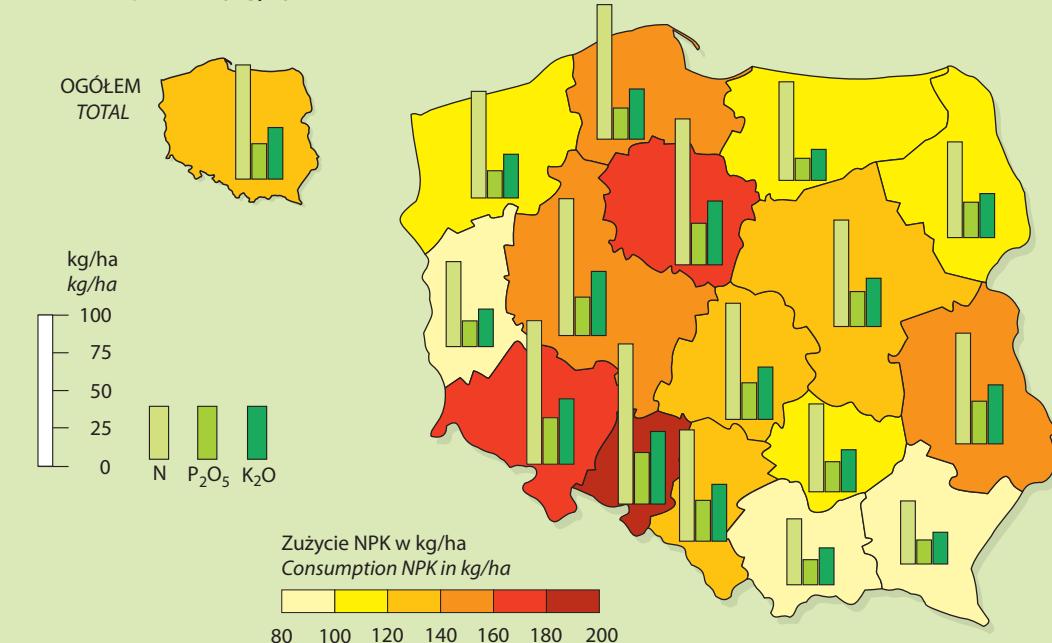
As of June



### ZUŻYCIE NAWOZÓW MINERALNYCH LUB CHEMICZNYCH (w czystym składniku)

WEDŁUG WOJEWÓDZTW W ROKU GOSPODARCZYM 2013/2014

#### CONSUMPTION OF MINERAL OR CHEMICAL FERTILIZERS (in pure ingredient) BY VOIVODSHIPS IN FARMING YEAR 2013/2014



## LUDNOŚĆ W 2014 R.

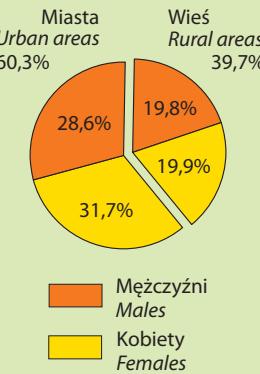
Stan w dniu 31 XII

POPULATION IN 2014

As of 31 XII



## LUDNOŚĆ WEDŁUG PŁCI POPULATION BY SEX



## LUDNOŚĆ NA WSI WEDŁUG PŁCI I WIEKU W 2014 R.

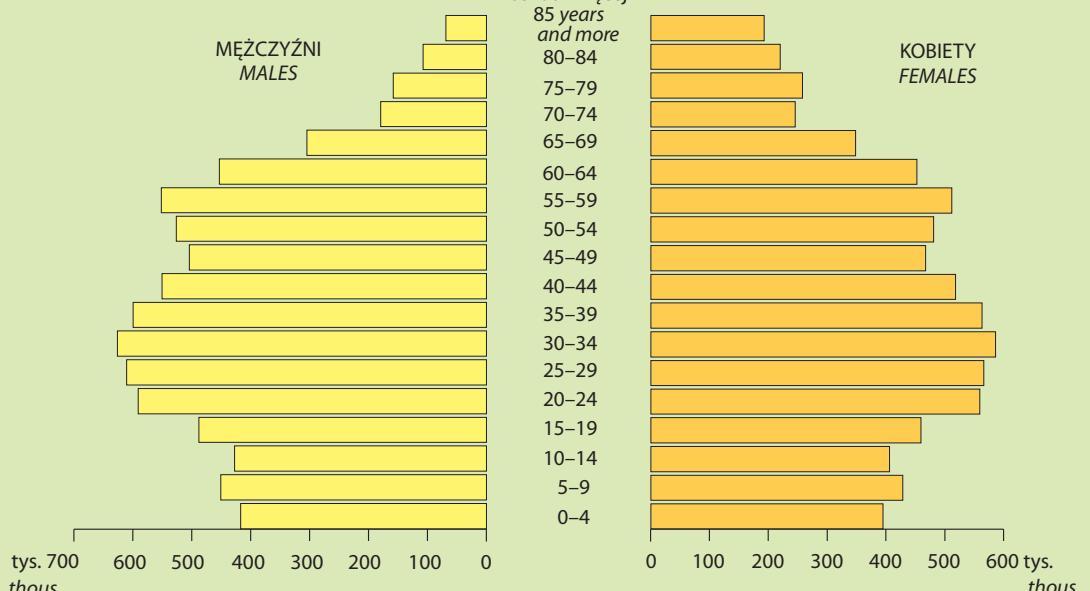
Stan w dniu 31 XII

POPULATION IN RURAL AREAS BY SEX AND AGE IN 2014

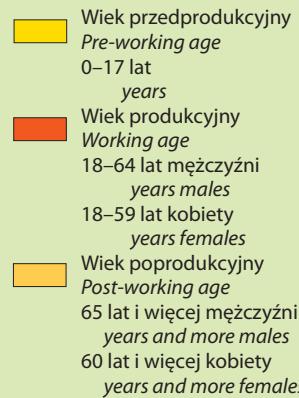
As of 31 XII

### Wiek Age

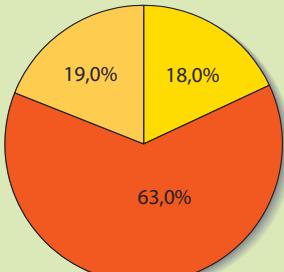
85 lat i więcej  
85 years and more



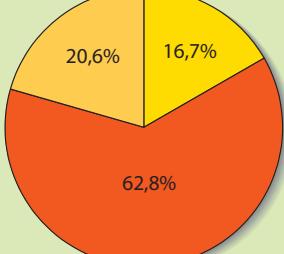
## LUDNOŚĆ WEDŁUG WIEKU POPULATION BY AGE



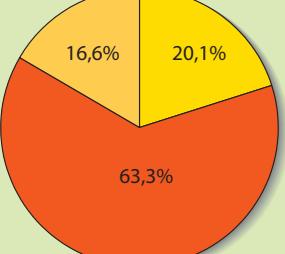
OGÓŁEM  
TOTAL



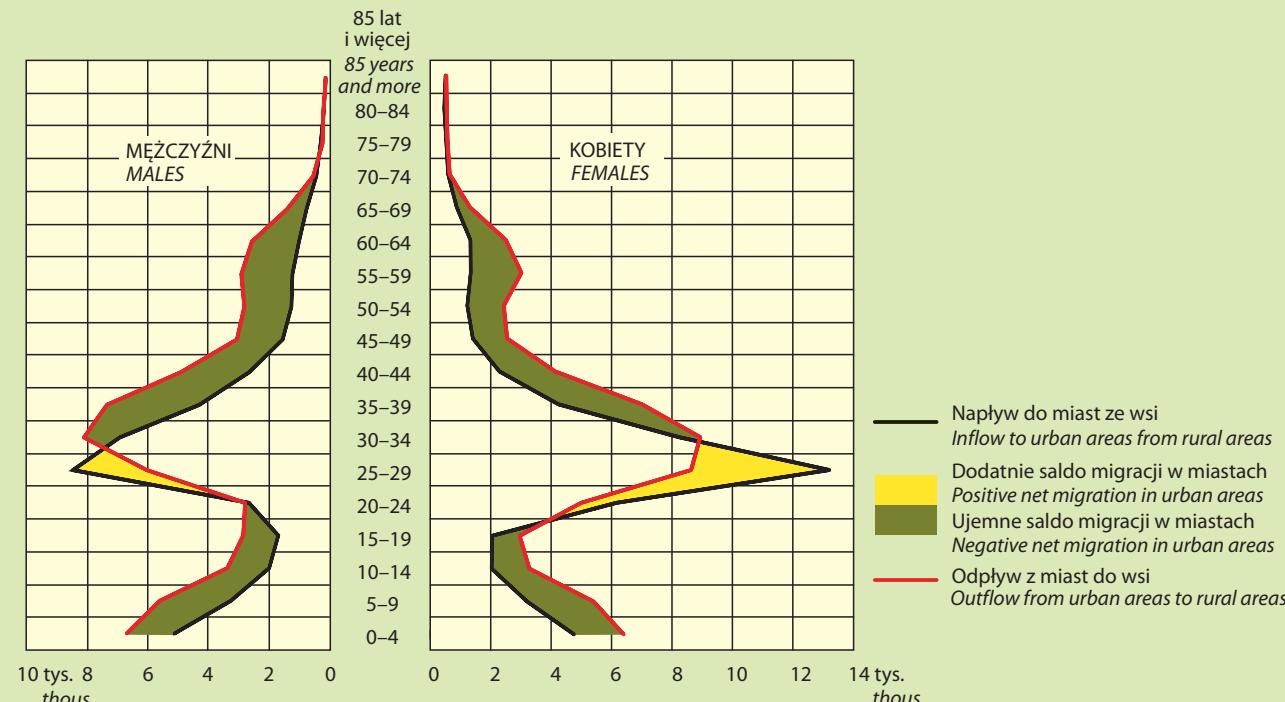
Miasta  
Urban areas



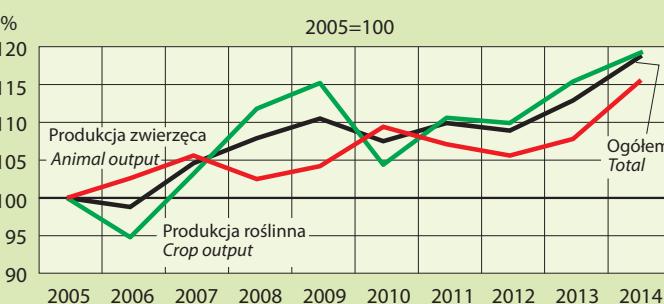
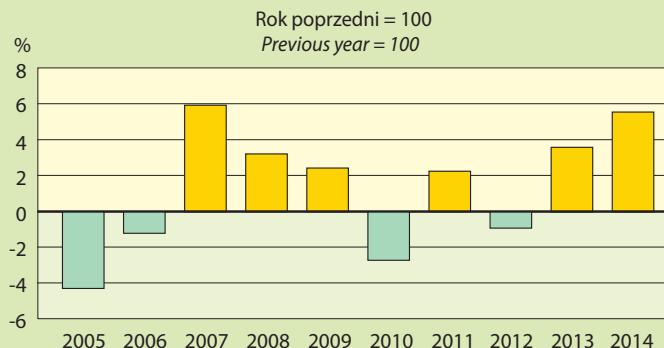
Wieś  
Rural areas



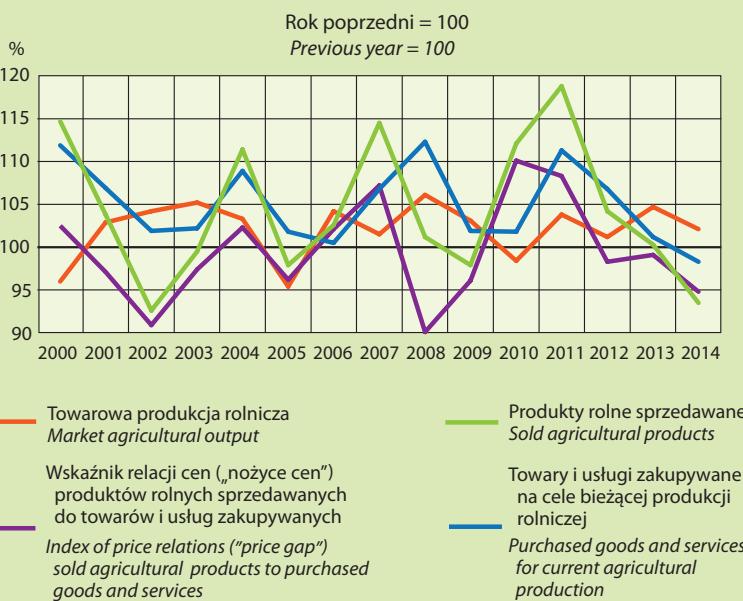
## MIGRACJE WEWNĘTRZNE LUDNOŚCI WEDŁUG PŁCI I WIEKU W 2014 R. INTERNAL MIGRATION OF POPULATION BY SEX AND AGE IN 2014



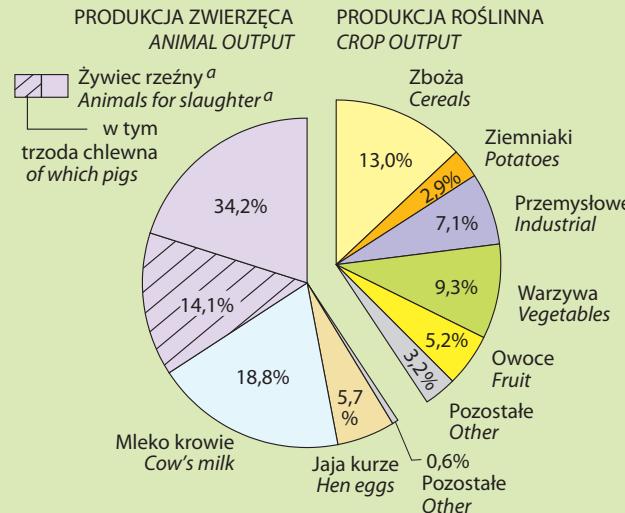
**DYNAMIKA GLOBALNEJ PRODUKCJI ROLNICZEJ  
W LATACH 2005–2014 (ceny stałe)**  
**INDICES OF GROSS AGRICULTURAL OUTPUT IN 2005–2014**  
(constant prices)



**DYNAMIKA TOWAROWEJ PRODUKCJI ROLNICZEJ ORAZ WSKAŻNIKI CEN I RELACJI CEN („NOŻYCE CEN”) W LATACH 2000–2014**  
**INDICES OF MARKET AGRICULTURAL OUTPUT AND PRICE RELATIONS  
“PRICE GAP” IN 2000–2014**

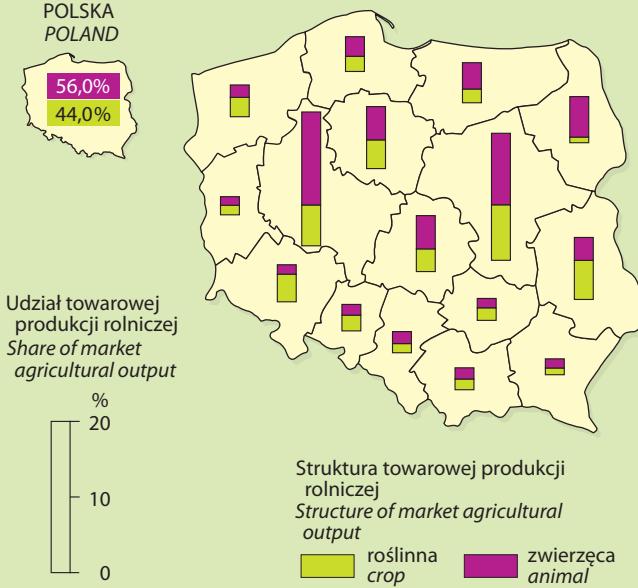


**STRUKTURA TOWAROWEJ PRODUKCJI ROLNICZEJ  
W 2014 R. (ceny bieżące)**  
**STRUCTURE OF AGRICULTURAL MARKET OUTPUT  
BY PRODUCTS IN 2014 (current prices)**

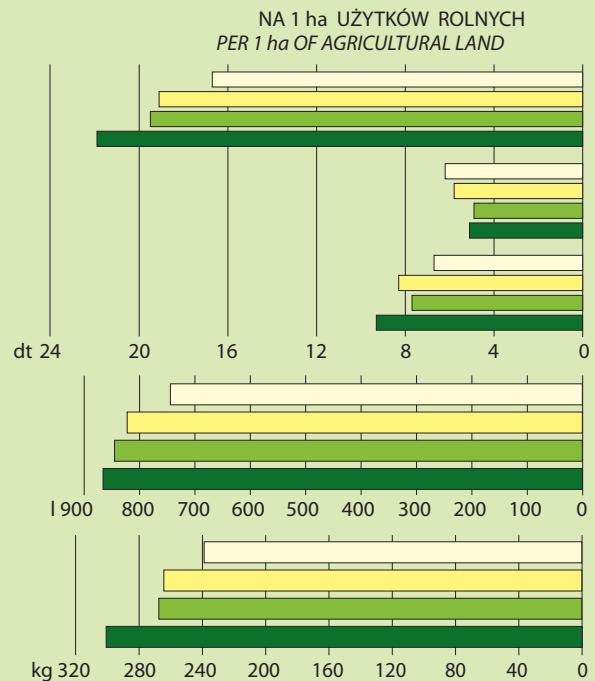


a Bydło, cieśla, trzoda chlewna, owce, konie, drób, kozy i króliki.  
a Cattle, calves, pigs, sheep, horses, poultry, goats and rabbits.

**STRUKTURA TOWAROWEJ PRODUKCJI ROLNICZEJ  
WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2013 R. (ceny stałe 2012 r.)**  
**STRUCTURE OF AGRICULTURAL MARKET OUTPUT  
BY VOIVODSHIPS IN 2013 (2012 constant prices)**

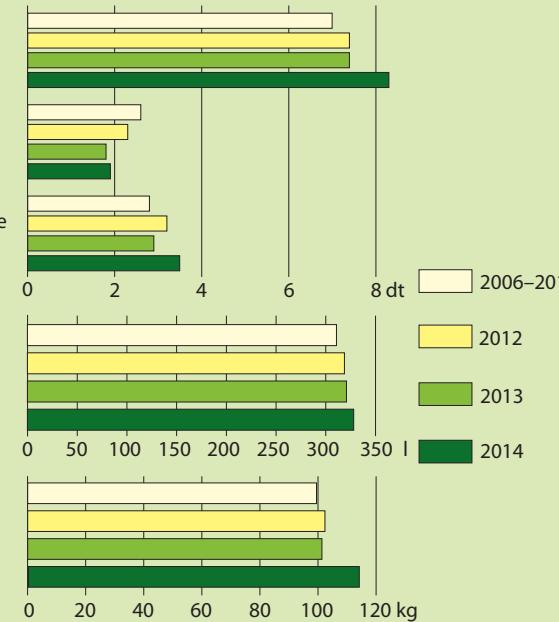


**PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH**  
**PRODUCTION OF MAIN AGRICULTURAL PRODUCTS**



a Wołowe, cieśla, wieprzowe, baranie, końskie, drobiowe, kozie, królicze i dzicyzna; łącznie z tłuszciami i podrobami; w wadze  
a Beef, veal, mutton, horseflesh, poultry, goat, rabbit and game, with fats and plucks; in post-slaughter warm weight.

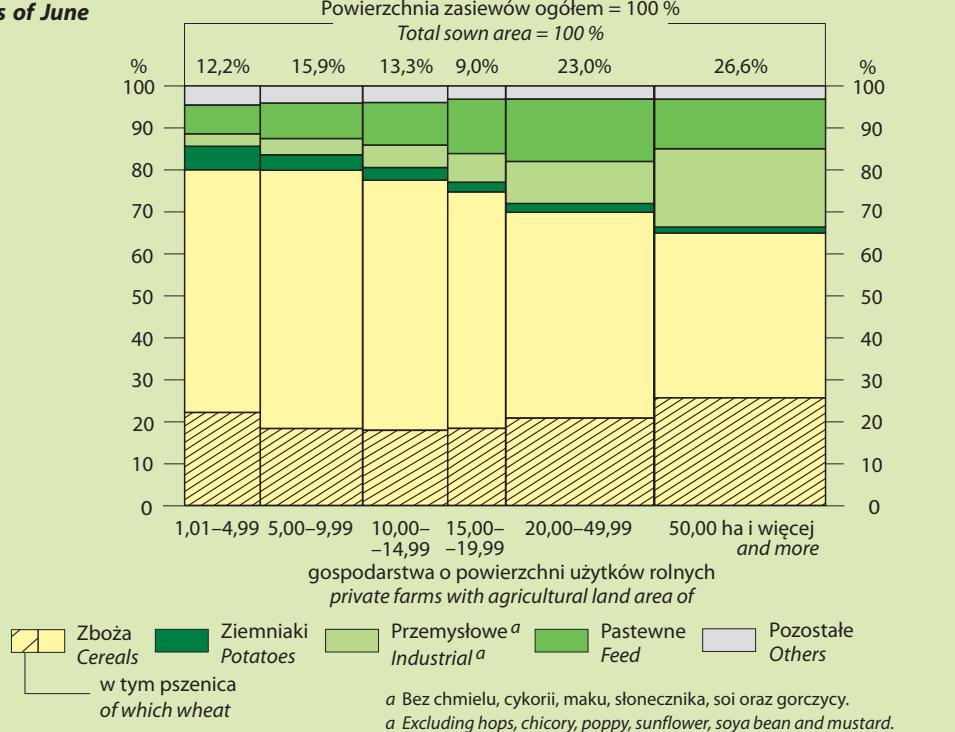
NA 1 MIESZKAŃCA PER CAPITA



## **STRUKTURA ZASIEWÓW W GOSPODARSTWACH INDYWIDUALNYCH O POWIERZCHNI POWYŻEJ 1 ha UŻYTKÓW ROLNYCH W 2014 R.**

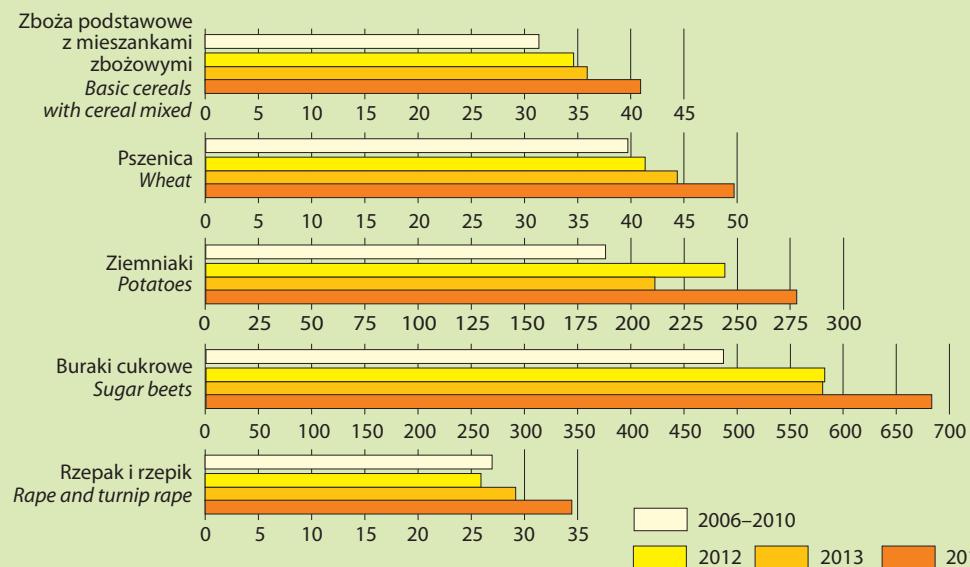
## **Stan w czerwcu**

## **STRUCTURE OF CROPS ON PRIVATE FARMS EXCEEDING 1 ha OF AGRICULTURAL LAND IN 2014**



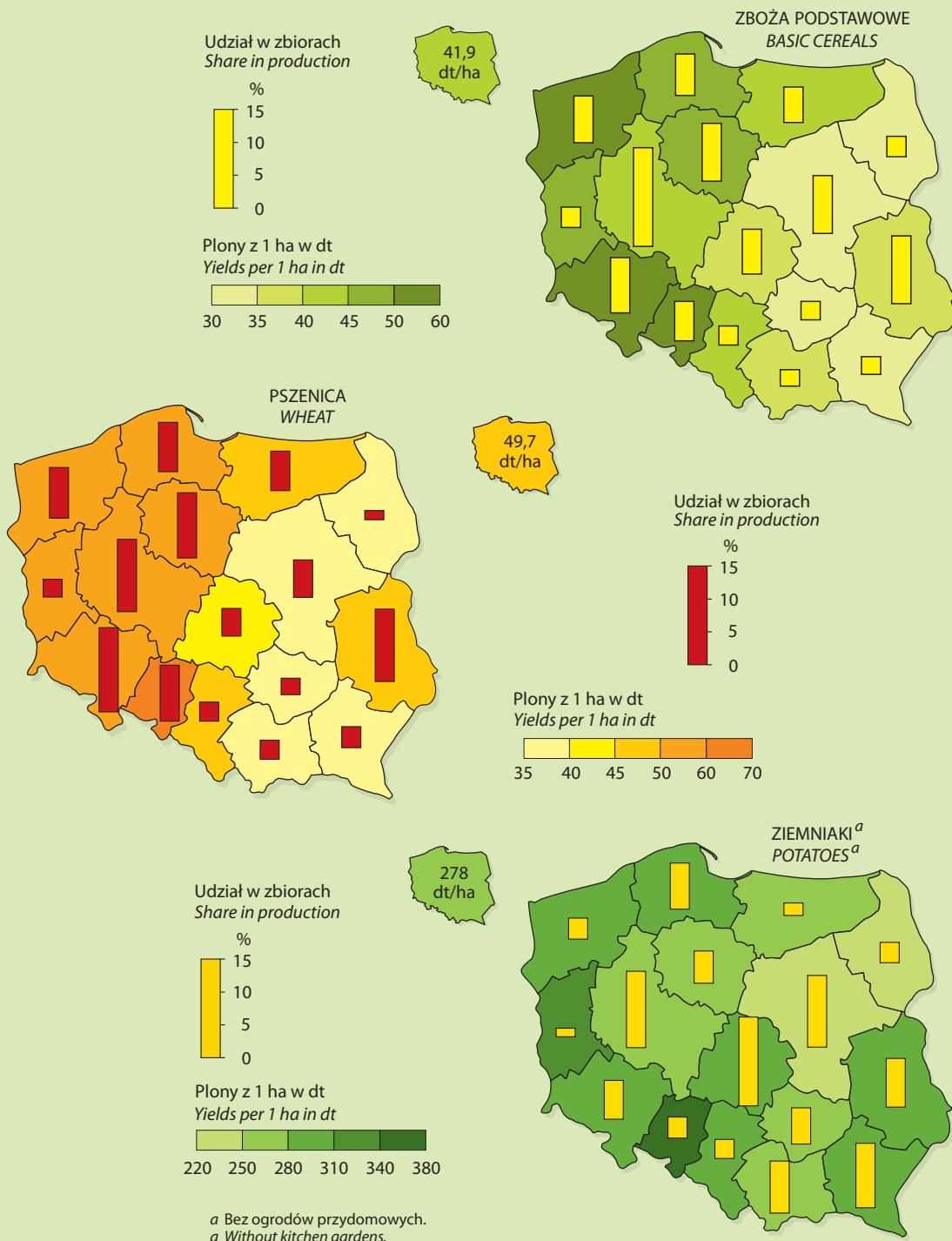
## **PLONY GŁÓWNYCH ZIEMIOPŁODÓW W dt/ha**

### **YIELDS OF MAIN CROPS IN dt/ha**



## ZRÓŻNICOWANIE PLONÓW ORAZ UDZIAŁ WOJEWÓDZTW W ZBIORACH GŁÓWNYCH ZIEMIOPŁODÓW W 2014 R.

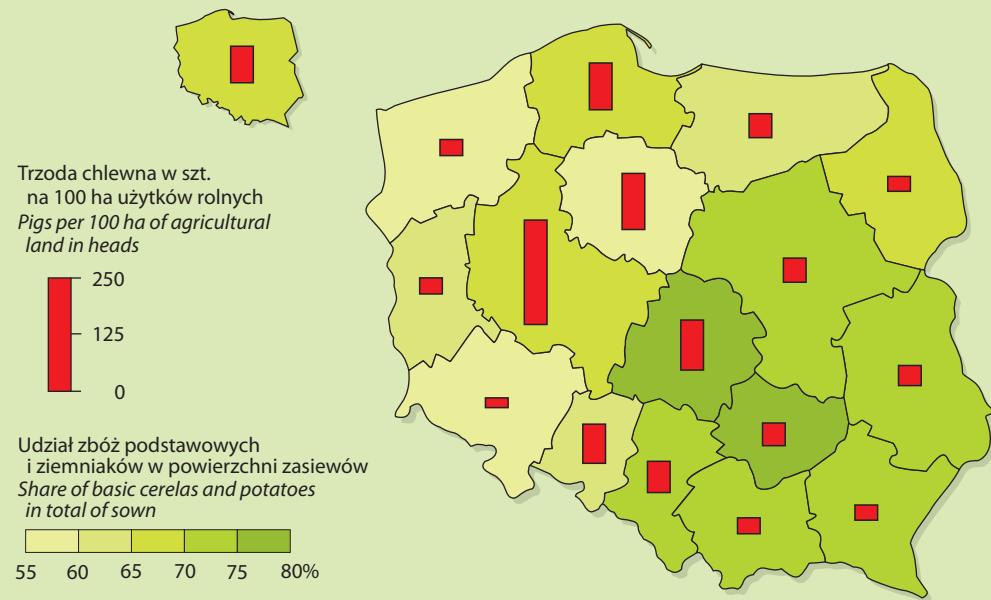
## **DIFFERENTIATION OF YIELDS AND SHARE OF VOIVODSHIPS IN MAIN CROP PRODUCTION IN 2014**



OBSADA TRZODY CHLEWNEJ NA 100 ha UŻYTKÓW ROLNYCH ORAZ UDZIAŁ ZBÓŻ PODSTAWOWYCH<sup>a</sup> I ZIEMNIAKÓW W OGÓLNEJ POWIERZCHNI ZASIEWÓW W 2014 R.

PIGS PER 100 HA OF AGRICULTURAL LAND AND SHARE OF BASIC CEREALS<sup>a</sup>

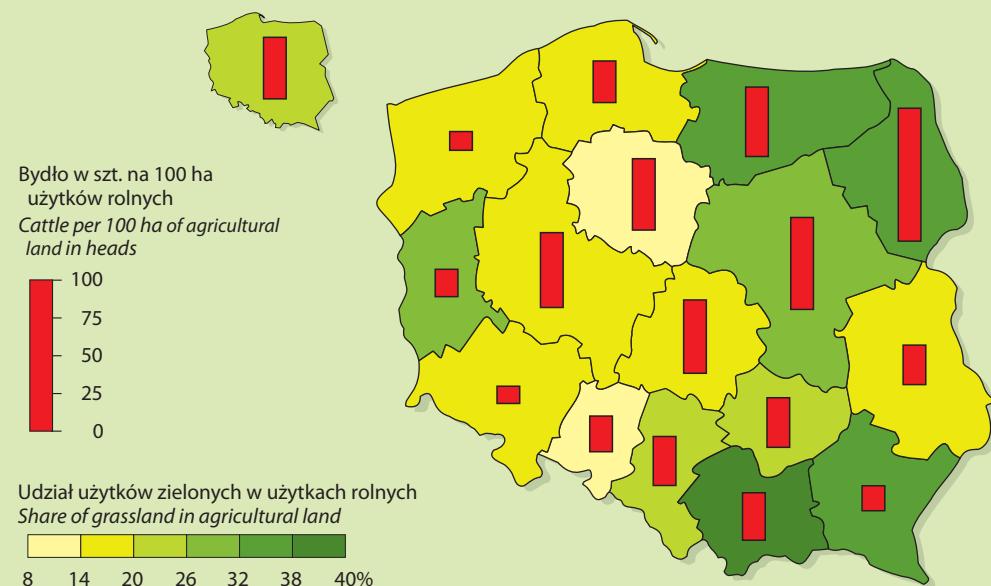
AND POTATOES IN TOTAL OF SOWN AREA IN 2014



<sup>a</sup> Z mieszankami zbożowymi.  
<sup>a</sup> With cereal mixed.

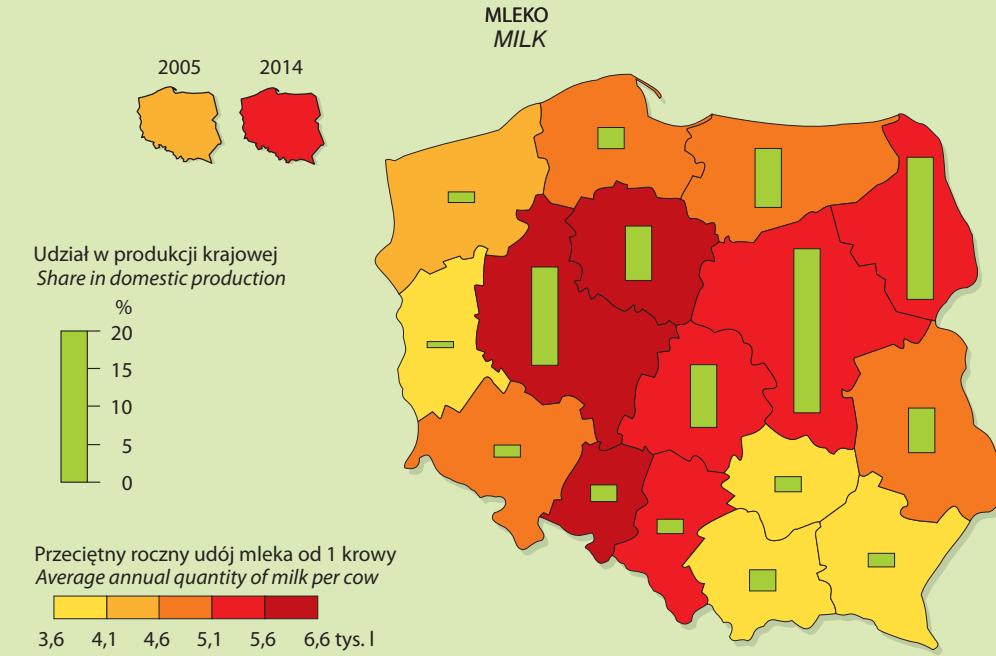
OBSADA BYDŁA NA 100 ha UŻYTKÓW ROLNYCH ORAZ UDZIAŁ UŻYTKÓW ZIELONYCH W UŻYTKACH ROLNYCH W 2014 R.

CATTLE PER 100 ha OF AGRICULTURAL LAND AND SHARE OF GRASSLAND IN AGRICULTURAL LAND IN 2014



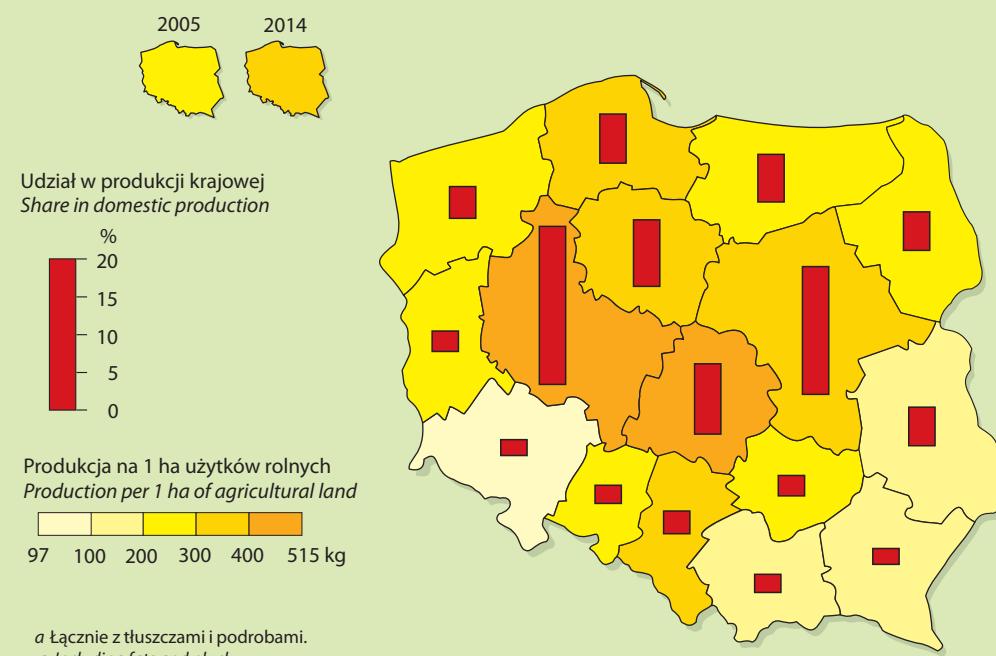
PRODUKCJA ZWIERZĘCA WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2014 R.

ANIMAL PRODUCTION BY VOIVODSHIPS IN 2014



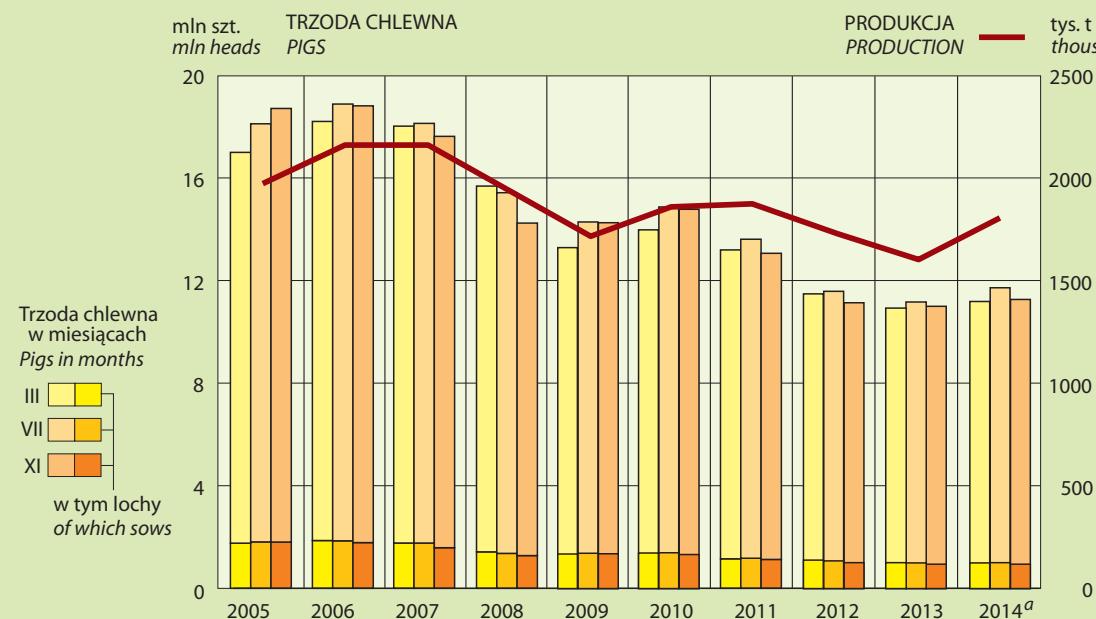
ŻYWIEC RZEŻNY W PRZELICZENIU NA MĘSO<sup>a</sup>

ANIMALS FOR SLAUGHTER IN TERMS OF MEAT<sup>a</sup>



## **POGŁOWIE TRZODY CHLEWNEJ I PRODUKCJA ŻYWCA WIEPRZOWEGO (w wadze poubojowej ciepłej) W LATACH 2005–2014**

## **PIGS LIVESTOCK AND PRODUCTION OF PIGS (in post-slaughter warm weight) IN 2005–2014**

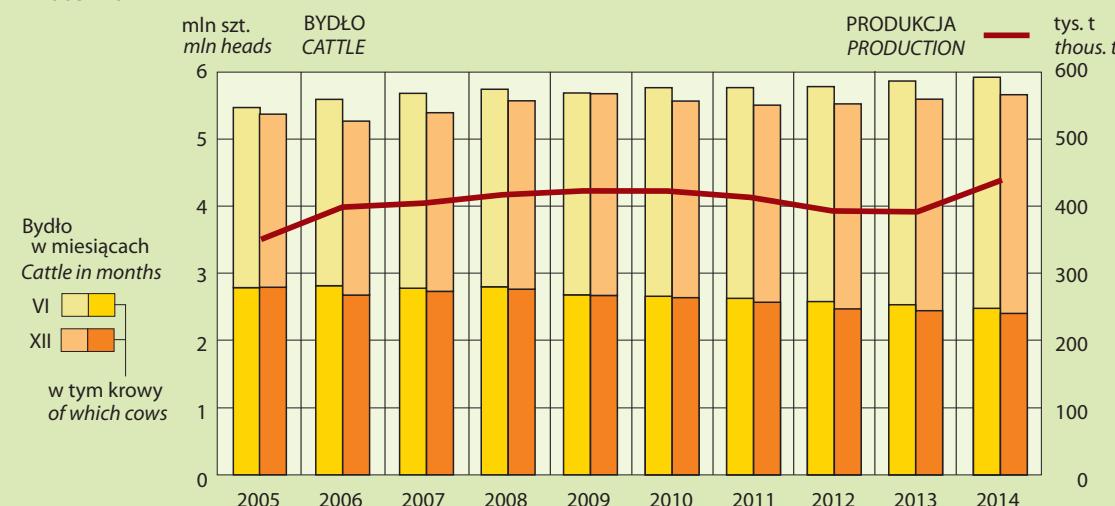


a Według stanu w marcu, czerwcu i grudniu.

*a As of March, June and December.*

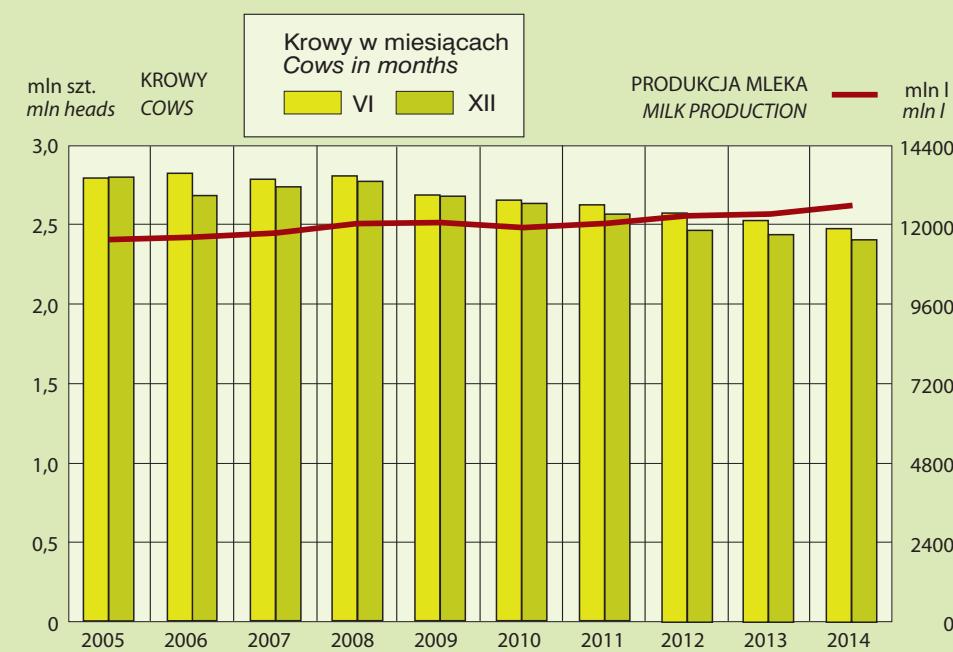
### **POGŁOWIE BYDŁA I PRODUKCJA ŻYWCA WOŁOWEGO<sup>a</sup> (w wadze poubojowej ciepłej) W LATACH 2005–2014**

**CATTLE LIVESTOCK AND PRODUCTION OF CATTLE<sup>a</sup> (in post-slaughter warm weight)  
IN 2005–2014**



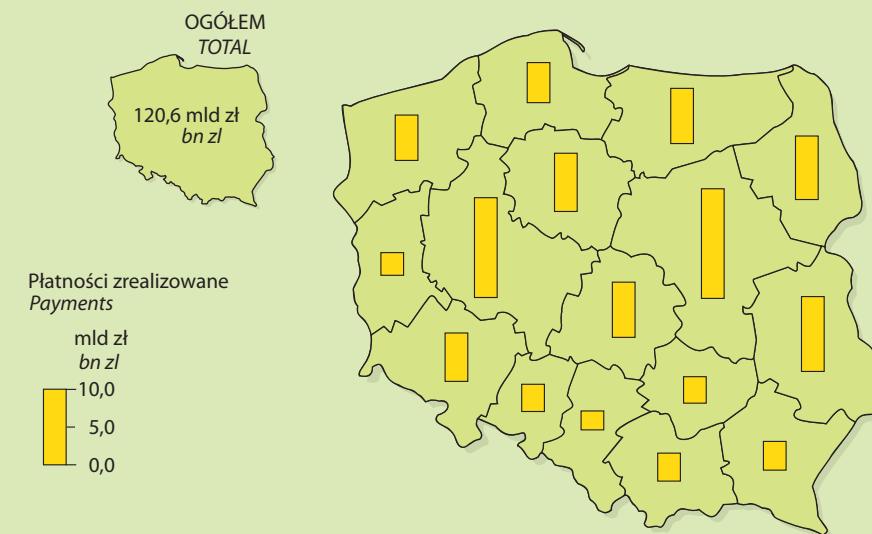
a Łącznie z cielęcym.  
a Including calves.

## **POGŁOWIE KRÓW I PRODUKCJA MLEKA W LATACH 2005–2014 COWS LIVESTOCK AND MILK PRODUCTION IN 2005–2014**



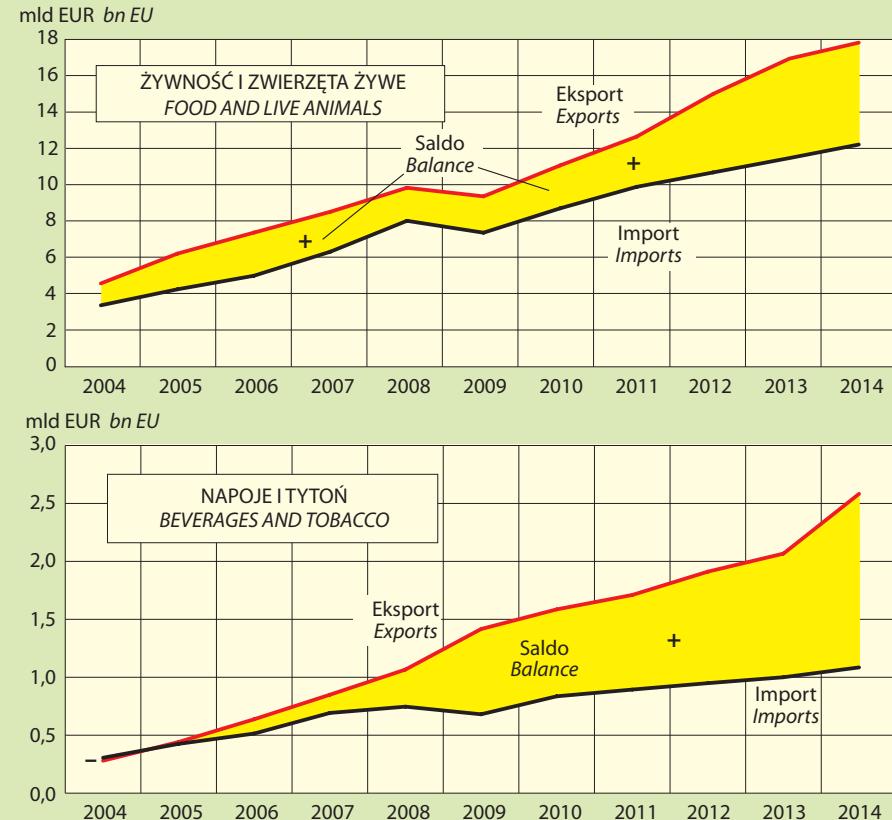
## **KWOTA ZREALIZOWANYCH PŁATNOŚCI W RAMACH PŁATNOŚCI BEZPOŚREDNICH DO GRUNTÓW ROLNYCH W KAMPANIACH 2004–2014<sup>a</sup>**

## **AMOUNT OF PAYMENTS EFECTED IN THE SCOPE OF DIRECT PAYMENTS TO AGRICULTURAL LAND IN CAMPAIGNS 2004–2014<sup>a</sup>**

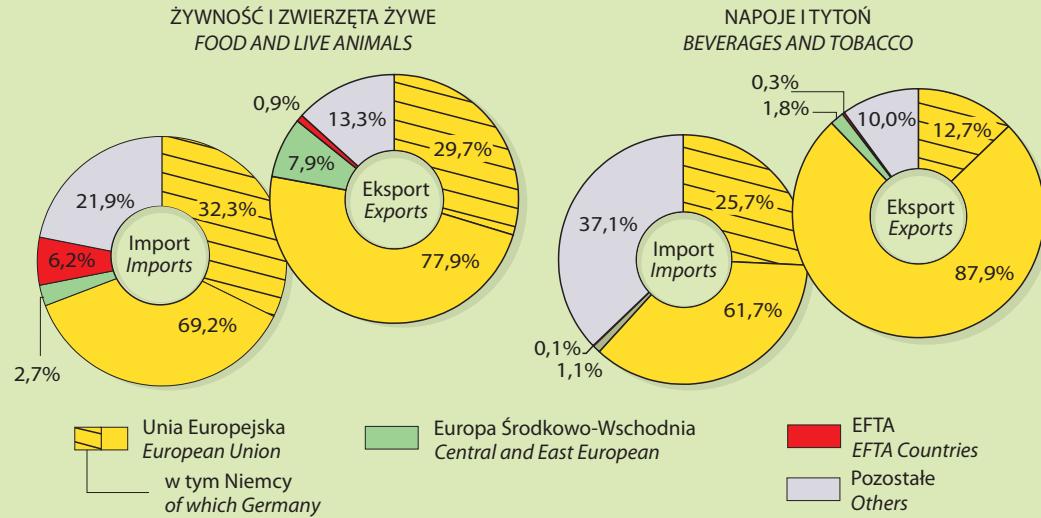


a Łącznie z dopłatami do obszarów o niekorzystnych warunkach gospodarowania.  
a Including payments to less favourite areas.

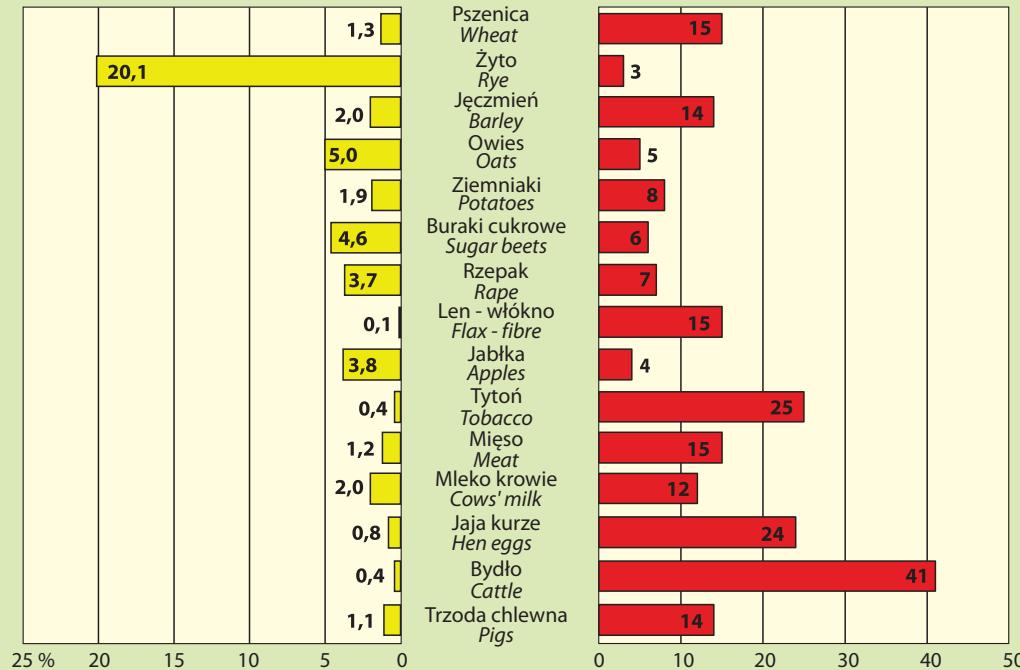
POLSKI HANDEL ZAGRANICZNY WEDŁUG SEKCJI SITC W LATACH 2004–2014  
POLISH TRADE BY SITC SECTIONS IN 2004–2014



STRUKTURA POLSKIEGO HANDLU ZAGRANICZNEGO WEDŁUG SEKCJI SITC W 2014 R.  
STRUCTURE OF POLISH TRADE BY SITC SECTIONS IN 2014



UDZIAŁ I MIEJSCE POLSKI W PRODUKCJI NIEKTÓRYCH ARTYKUŁÓW ROLNYCH W ŚWIETE W 2013 R.  
SHARE AND POLAND'S PLACE IN PRODUCTION OF SOME AGRICULTURAL PRODUCTS IN THE WORLD IN 2013



UDZIAŁ (w %) I MIEJSCE POLSKI W PRODUKCJI NIEKTÓRYCH ARTYKUŁÓW ROLNYCH W UNII EUROPEJSKIEJ (28 krajów) W 2013 R.  
SHARE (in %) AND POLAND'S PLACE IN PRODUCTION OF SOME AGRICULTURAL PRODUCTS IN EUROPEAN UNION (28 countries) IN 2013

